

# الموسوعة الشاملة

كتاب

## فارج الحروب الصليبية

تأليف د. محمد عبد الله

الأستاذ الدكتور هادي زكي

الجزء الرابع

دار الفكر

طباعة والنشر والتوزيع









# الموسوعة الشامية في تاريخ الحروب الصليبية

## مَدخل إلى تاريخ الحروب الصليبية

الحركات الدينية في أوروبا الوسيطة ودورها  
في صنع أحداث الحروب الصليبية

السعي وراء الفترة الالفية السعيدة

تأليف وتحقيق وترجمة

الأستاذ الدكتور سهيل زكار

دمشق

١٩٩٥ - ١٤١٦ هـ

الجزء الرابع

الحركات الدينية في اوربا الوسيطة ودورها في صنع احداث  
الحروب الصليبية

( السعي وراء الفترة الالفية السعيدة )

دمشق ١٤١٣ / ١٩٩٣

## بسم الله الرحمن الرحيم

### توطئة

هذا هو الكتاب الرابع في موسوعتنا ، وهو أول الأعمال المترجمة ، ترجمته عن الانكليزية ، بعنوان الكتاب الأصلي « السعي وراء الفترة الالفية السعيدة » ومؤلفه هو الاستاذ نورمان كوهن ، الذي ولد في لندن عام ١٩١٥ ، وشهر كاستاذ جامعي متخصص حيث درس في اكسفورد ثم في مختلف جامعات انكلترا وسكوتلندا وايرلندا ، وعندما اعاد طباعة كتابه هذا للمرة الثالثة عام ١٩٦٩ كان استاذاً زميلاً في جامعة سسكس في انكلترا ، وله عدة مؤلفات ، كان من أشهرها كتابنا الذي نقدمه الآن وكتاب آخر عن التأمر اليهودي العالمي حسبما ورد في كتاب « بروتوكولات حكماء صهيون » \*

لقد عدلت بعض الشيء عنوان الكتاب الأصلي ومنحته عنواناً جديداً يتماشى مع القارىء العربي ، استخرجته من محتويات الكتاب ، وكما سلف بي واشرت من قبل إن هذا الكتاب يأتي كتمم مفيد جداً لمحتويات كتاب المدخل بأجزائه ، وفوائد هذا الكتاب تتخطى موضوع الحروب الصليبية لتفيد الباحث في تاريخ الاسلام بشكل عام ، وأكثر من هذا إنها تفيد في فهم مايعرف الآن باسم الحركات الاصولية في مسيحية القارة الأوروبية ، وهذه الحركات التي أسهمت بشكل فعال في تدمير النظام الماركسي في الاتحاد السوفيتي وفي أوروبا الشرقية ، ولها تأثيرها النافذ على مختلف جوانب الحياة في الغرب الأوروبي والشرق وفي الولايات المتحدة ، وهذه مسائل يحتاج القارىء العربي الى التبصر بها والتمعن \*

- ١٤١٤ -

لقد بذلت كل جهد ممكن في المحافظة على روح الكتاب أثناء تأليفه  
وذلكت معظم العقبات التي تعلقت باستخدام الاصطلاحات  
بالعربية ،و فقط سميت الذين كانوا يضربون انفسهم بالسياط  
وغيرها من الوسائل « بالطامين » على أساس أن اللطم في ايماننا  
لايعتمد فقط على الاكف بل هناك السياط وحتى السلاسل المعسذية  
ووسائل اخرى ،و باستثناء التخرج امام هذا الاصطلاح ارى أن  
ما تبقى لاليس به البتة ،والله الموفق الى السداد •

من الله تعالى أرجو العون والتوفيق وصلى الله على سيدنا محمد  
وعلى اله وصحبه اجمعين •

دمشق ٢٠ شعبان ١٤١٣ - ١٢ شباط ١٩٩٣

### تنويه

أعيد اخراج الصور بإذن من المتحف البريطاني والمكتبة  
الملكية البلجيكية ومعهد كورثولد للفنون والسكينة  
ج • ب • سومز

وأبدي امتناني للأستاذ المتوفى غ • ر • أوست ولطبعة  
جامعة كامبردج للسماح لي بالاقتباس من ترجمته جون  
بروميارد في

« الأدب والوعظ في انكلترا العصور الوسطى »

## تمهيد لهذه الطبعة

لقد أتاح لي نشر الطبعة الثالثة من السعي وراء الفترة الألفية السعيدة الفرصة للقيام بمراجعة شاملة ، وقد مضى نحو ربع قرن تقريبا منذ أن بدأت العمل في هذا الكتاب وثلاثة عشر عاما منذ أن انتهيت منه وسيكون تعليقا متواضعا على التقدم العلمي أو على مرونتي العقلية أو كليهما القول بأنني لم أجد شيئا فيه الآن يتطلب التعديل أو التوضيح ، ففي الواقع إنني وجدت الكثير ، إن في الطبعة الجديدة ثلاثة عشر فصلا بدلا من إثني عشر ومقدمة وخاتمة مختلفتان وقد تم تغيير فصلين بصورة جوهرية مع عدد لا يحصى من التغييرات التي جرت في مواضع مختلفة من الكتاب ، وقد يحب بعض القراء أن يعرف بتعابير عامة حجم ذلك ، إن التغييرات يمكن تلخيصها كما يلي

في المقام الأول إن نتائج البحوث الجديدة قد أخذت في الحسبان •

وما زال كتاب « السعي وراء الفترة الألفية السعيدة » الكتاب الوحيد في موضوعه أعني حول تقاليد الألفيين الثوريين والفوضوية الصوفية كما تطورت في أوربا الغربية بين القرنين الحادي عشر والسادس عشر • ولكن كانت هناك إسهامات جديدة كثيرة تتراوح بين الموراء القصيرة والكتب الطويلة حول الظواهر الفردية ، وحلقات تلك القصص ، وبشكل خاص صورة تلك الديانة الغامضة ، أعني الروح الحرة ، التي ملا فراغها جهود الأستاذ رومانو غارنييري Romana Guarnieri من روما ، وقد تضمنت هذه الجهود الكبيرة تعريف وتحقيق كتاب « مرآة الأرواح البسيطة » لمرغريت بويرت Marguerite porete ، وهو نص أساسي للروح الحرة يتم بشكل ينير الإعجاب نصوص رانتر Ranter المتأخرة عنها كثيرا ويشكل ملحقا للكتاب الحالي •

قد انتج الأستاذ غارنيري أيضا طريقه التفهم والمعالجة الأقرب التي لم يحدث مثلها حتى الآن لتشكيل تاريخا كاملا للديانة في إيطاليا كما في شمال ووسط أوروبا ومعرفتنا بالاثابوريث البكارتى Pakarti والاداميت Adamites في بوهيميا قد تعمقت بصورة مماثلة ليس فقط بسبب التدفق المستمر للدراسات الماركسية التي انبثقت من تشيكوسلوفاكيا ، بل أيضا بالسلسلة المؤثرة والمنورة من المواد التي اضافها العالم الأمريكى الأستاذ هوارد كمنسكى Howard Kaminsky ودمجت الاضافات الكبيرة للمعرفة الى جانب كثير من المعارف الصغيرة في الفصول ذات العلاقة من هذا الكتاب \*

وحيث أن السعى وراء الفترة الألفية السعيدة لم يقصد به أبدا أن يكون تاريخا عاما للانشقاق الدينى أو الهرطقة في العصور الوسطى ، فإن معظم البحوث الجديدة في هذا المجال - وهي كثيرة - تترك المجادلة فيها دون مساس ، ومع ذلك فهي تجربة مثيرة للتفكير أن يقرأ مثل هذا المجال الواسع من الكتب الموثوقة مثل ، الانشقاق والاصلاح في العصور الوسطى ، الذي وضعه الأستاذ جفرى روسل Jeffrey russell « والهرطقة في اواخر العصور الوسطى » الذي وضعه الأستاذ غوردون ليف Gordonleft و« الاصلاح الجنزى » الذي وضعه الأستاذ جورج وليمز وما من واحد من هذه الكتب لا يتراكم مع السعى وراء الفترة الألفية السعيدة في أكثر من فصلين ، ولكنها فيما بينها تقدم تاريخا فخما للانشقاق يمتد من القرن الثامن الى السادس عشر ، وبالنظر اليها في هذا المحيط الأوسع فإن الطوائف والحركات الموصوفة في هذا المجلد تبدو بوضوح أكثر كحركات استثنائية وبالفرة التطرف في تاريخ الانشقاق الدينى ، وهي تشكل الجناح المفرط في فوضويته ، وتوضح هذه المقدمة غرابتها في حين أن الفصل الجديد ( ٢ ) يظهر كيف أنها تتواءم مع الصورة الأكبر \*

وكان التركيب الاجتماعى لهذه الطوائف والحركات والمحيط

الاجتماعي الذي عملت فيه قد جرى تبينه بشكل واف في الطبعة الاولى ، وثبت أنه لضرورة لاجراء أي تغيير في هذا المجال •  
وربما يتسنى للمؤرخين الاقتصاديين بالبحث المفصل في الحالات الفردية ان يسلطوا ضوءا أكثر ، ولكن لا يتوقع بالتأكيد شيء من التبادل الجاري للتعميم العقائدي بين المؤرخين الماركسيين وغير الماركسيين للهرطقة •

فلا شيء مثلا يمكن ان يكون أكثر عقما من المناقشة بين مؤرخين صهينيين في غرب وشرق ألمانيا حول ما إذا كانت الهرطقة يمكن أولا يمكن ان تفسر على أنها احتجاج من المحرومين من المزايا ، لان المتقدمين على ما يبدو كانوا عاجزين عن تخيل كيف يمكن ان يأتي الانشقاق من الطبقات التي تتمتع بالمزايا ، وافضل وقاية من مثل هذا الافراط في التبسيط هو بعض المعرفة بعلم اجتماع الدين ، وبهذه التقوية لايحتمل ان يتخيل المرء ان كل هرطقة العصور الوسطى كانت من نوع واحد تعكس النوع نفسه من عدم الرضى وتروق للقطاعات نفسها من المجتمع •

وإلى المدى الذي يتعلق بالثوريين الالفيين فإن أهمية مضمونها الاجتماعي يظهر في فصل بعد آخر في هذا الكتاب ، ولكنني أيضا حاولت تلخيصها بأوجز ما يمكن في الخاتمة ، والخاتمة في الواقع هي الجزء من الكتاب الذي جذب أغلب الاهتمام بين المجموع ، وخاصة ان كثرة التعليقات الايجابية والسلبية قد اثارها الايعاء بأن القصة الواردة في هذا الكتاب قد يكون لها بعض العلاقة بالهيجان الثوري في فرنسا ، وقد نوقشت هذه الحجة مطولا ليس فقط في النظرة العامة والمواد بل أيضا وبشكل أكثر افادة في المناقشات العلوية في الجامعات البريطانية وفي القارتين الاوربية والأمريكية ، حيث أنني مازلت مقتنعا بأن الحجة صالحة ، فإني اعتقد أنها تطلبت توضيحا أكثر ايجازا وإيضاحا ، وقد حاولت ذلك في الخاتمة الجديدة •

وأخيرا إن المصادر والمراجع القديمة التي كانت تاريخية محضة قد



روجعت لتشمل الأعمال التاريخية التي ظهرت منذ تمت كتابة النسخة الأصلية من الكتاب ، وهي معلمة بعلامة نجمية ، ولكن السعي وراء الفترة الألفية السعيدة هو ملك للدراسة المقارنة للفترة الألفية بالدرجة نفسها على الأقل التي لدراسة تاريخ العصور الوسطى ، وفي تلك المجال أيضا إن تقدما كبيرا جدا قد حدث في السنوات الأخيرة وقد ارتفعت ثبوت المراجع والمصادر بنخبة من أسماء الكتب الجديدة والآراء ، معظمها يتعلق بمعتقدات الجذس البشري وعاداته وبالنواحي الاجتماعية ، وكثير من هذه في ذاتها ، تحوي مصادر أكثر تمكن القارئ المهتم من الاستكشاف الي مدى أبعد في هذا الحقل الصعب ، وذي الأهمية الحيوية مع ذلك •

جامعة سدسكس، بن • ك

شباط ١٩٦٩

## تقديم مجال هذا الكتاب

لقد كان المعنى الأصلي « للآلفية » ضيقا وبنقيقا ، وكان للمسيحية دائما إيمان بالأخرويات ( البعث والحساب ) بمعنى المذهب المتعلق ( بالآزمنة الأخيرة ) أو ( الأيام الأخيرة ) أو ( الحالة الأخيرة للعالم ) وكانت الآلفية المسيحية ببساطة أمرا يختلف عن الإيمان المسيحي بالأخرويات وهي تشير إلى الاعتقاد الذي يحمله بعض المسيحيين حول سلطة سفر رؤيا يوحنا ( ٢٠ - ٢٦ ) أنه بعد المجيء الثاني للمسيح سيقوم مملكه مسيحية على الأرض وسيحكمها لمدة ألف عام قبل الحساب ، وطبقا لسفر رؤيا يوحنا سيكون مواطنوا هذه المملكة من شهداء المسيحية الذين سيموتون لهذه الغاية قبل ألف سنة من البعث العام للموتى ، ولكن المسيحيين القدماء فسروا بالفعل هذا الجزء من النبوة بمعنى متحرر أكثر منه حرفي ، ساووا فيه بين الشهداء والمؤمنين الذين يعانون - بمعنى أنفسهم - وتوقعوا المجيء الثاني في حياتهم ، وفي السنوات الأخيرة أصبح شائعا بين علماء أعراف وعادات ومعتقدات الإنسان ، وعلماء الاجتماع وإلى حد ما بين المؤرخين أيضا استعمال الآلفية بمعنى أكثر تحسرا ، وأصبحت الكلمة في الواقع ببساطة عنوانا موانما لنمط معين من الخلاص وهذه هي الطريقة التي ستستعمل بها في هذا الكتاب .

وتصور طوائف أو حركات الآلفية دائما الخلاص بـ :

- أ - جماعي : بمعنى أنه يستمتع به المؤمنون بشكل جماعي .
- ب - أرضي : بمعنى أنه سيتحقق على هذه الأرض وليس في أي سماء عالمية أخرى .
- ج - وشيك : بمعنى أنه سيأتي سريعا وفجأة .

- د - جملة : بمعنى انه يحول كلية الحياة على الارض حتى أن الشريعة الجديدة لن تكون مجرد تحسين للحاضر بل الكمال نفسه •
- هـ - معجزا : بمعنى انه سينجز بعوامل خارقة للطبيعة أو بمساعدتها •

وحتى ضمن هذه الحدود هناك بالطبع مجال لتنوع غير محدود ( مر ١٤ ) وهناك طرائق ممكنة لاحتصر لها لتخيل الفترة الألفية والطريق إليها • واختلفت الطوائف والحركات الألفية في المواقف من العدوانية الأكثر عنفا الى الأخف سلمية ، ومن الروحانية الأكثر رقة الى المادية الدنيوية الراسخة ، وقد اختلفت أيضا بدرجة كبيرة في التركيب الاجتماعي والوظيفة الاجتماعية •

وكان هناك بالتأكيد تنوع كبير بين الطوائف الألفية والحركات في أوروبا العصور الوسطى ففي أحد الأطراف كان هناك ما يدعى « الروحانيون الفرديسيكان » الذين ازدهروا في القرن الثالث عشر ، وقد جاء هؤلاء الذسك الزاهدون الأقوياء بشكل رئيس من خليط من العائلات النبيلة والمشتغلة بالتجارة التي شكلت الطبقة المهيمنة في المدن الإيطالية ، وكان العديد منها يتخلى عن ثرواته ليصبح أفقر من أي شحاذ ، وفي تخيلاتهم كانت الفترة الألفية تعني عصرا للروح حيث يتوطد الجنس البشري كله في الصلاة ، والتأمل الصوفي والفقر الإرادي •

وفي الطرف الآخر كانت الطوائف الألفية المختلفة والحركات التي تطورت بين الفقراء الذين لا أصل لهم في المدن والريف ، وكان فقر هؤلاء الناس أي شيء إلا أن نقول تطوعيا ، وكان نصيبهم عدم الأمن الشديد القاسي ، وكانت فييتهم عنيفة فوضوية ، وفي بعض الأحيان ثورية فعلا .

ويعالج هذا الكتاب الألفية التي ازدهرت بين الفقراء الذين بلا جنور في أوروبا الغربية فيما بين القرن الحادي عشر والقرن السادس عشر ، والظروف التي شجعت عليها ، ولكن إذا كان هذا هو

الموضوع الرئيس فهو ليس الوحيد ، لأن الفقراء لم يوجدوا عقائدهم الالفية الخاصة وإنما تلقوها ممن كانوا أنبياء أو مخلصين ، وهؤلاء الناس كان العديد منهم أعضاء سالفين في الكهنوت الأدنى ، ويدورهم أخذوا أفكارهم من أكثر المصادر تنوعا ، وكانت بعض التخيلات الالفية موروثة من اليهود والمسيحيين الأوائل ، والأخرى من راعي دير رهبان القرن الثاني عشر يواكيم أوف فيور Joachim of Flor ، وكان بعضها ثانية متصلا بالبدع الباطنية الموروثة المعروفة بأخوة الروح الحرة ، وسيفحص هذا الكتاب كلا من كيفية نشوء الهياكل الأساسية لهذه المعتقدات الالفية المختلفة وكيف تبدلت خلال انتقالها الى الفقراء .

إن شعور القوة في عالم الالفين وعالم القلق الاجتماعي إن لم يتصادف بل تراكم ، وكثيرا ما حدث أن قطاعات معينة من الفقراء كانت في قبضة بعض « أنبياء » الالفية ، وعليه فإن الرغبة العانية لدى الفقراء لتحسين الأحوال المادية لمعيشتهم أصبحت متمازجة مع متخيلات عالم تعاد ولادته في البراءة ، من خلال رؤيا لمنحة ملحمة أخيرة ، وكانت الخيالات الشديدة تنسب وتربط بصور مختلفة باليهود أو الأغنياء الذين يبيسون ، ويعسدها سيقم القديسون - أعني الفقراء ذوي العلاقة - مملكتهم ، وهي عالم بلا معاناة أو خطيئة ( ص ١٥ ) .

وبفعل الالهام يمثل هذه التخيلات يختلف كثير من الناس الفقراء الذين يوظفون في المشروعات تماما عن الشائرين المعتابين من الفلاحين والحرفيين بأهدافهم المحلية المحدودة ، وستحاول خاتمة هذا الكتاب توضيح خصائص هذه الحركات الالفية لفقراء العصور الوسطى ، وسوف توعي أيضا بأنها في نواح معينة كانت نواة منكرة ببعض الحركات الثورية الكبيرة في القرن الحالي .

ولا توجد دراسة أخرى شاملة لهذه الحركات التي تميزت بها القرون الوسطى ، هذا ولقيت الطوائف الدينية الأكثر تزمنا التي ظهرت واختفت عبر العصور الوسطى في الواقع اهتماما كبيرا ،

ولكن اهتماما أقل قد أعطى لقصة كيف أنه حدث مرات ومرات في حالات سوء التوجيه الجماهيري والقلق أن المعتقدات التقليدية حول عصر ذهبي منتظر أو مملكة للخلاص كانت تخدم كوسائل للطموحات الاجتماعية والخصومات ، ومع عدم وجود نقص في الدراسات الرائعة التي تعالج حلقات فردية أو نواح ، بقيت القصة ككل غير محكمة ويهدف الكتاب الحالي عند هذا الحد إلى ملء الفراغ :

ولفتح هذا المجال الذي لم يكتشف بدرجة كبيرة لزم تنشيط مئات عديدة من المصادر الأصلية في اللاتينية واليونانية والفرنسية القديمة ، فرنسية القرن السادس عشر والمائنة العصور الوسطى والقرن السادس عشر العالية والذنية منها واستغرق البحث والكتابة إجمالا نحو عشر سنوات ، وبسبب ذلك فإنها بدت طويلة بدرجة كافية لأن أقرر على مضض أن أحد من التحري في شمال ووسط أوربا لا لأن عالم البحر المتوسط في العصور الوسطى ليس لديه مشاهد باهرة بصورة مماثلة أو مساوية لتقديمها ، ولكن لأنه بدا لي أن البحث الأكثر شمولاً جغرافياً أقل أهمية مما ينبغي بذله من جهد ودقة يمكن أن أقوم بها بالنسبة للمنطقة المقطاة .

وقد توفرت المادة الخام من المصادر المعاصرة الكثيرة التنوع : حوليات ، تقارير ، تحقيق لحققين ، وإدانات أطلقها الباباوات والأساقفة والجامع والأجهزة الدينية ، والذشرات الهجومية ، والرسائل وحتى الأشعار الغنائية ، ومعظم هذه المواد كان يصدرها رجال الدين الذين كانوا معانين للمعتقدات والحركات التي تولوا وصفها ، ولم يكن سهلاً دائماً معرفة الإضافات والتحريف غير المقصود أو التشويه المقصود ، ولكن لحسن الحظ أن الجانب الآخر أيضاً أنتج نصوصاً أدبية رئيسه ، نجاً كثير منها من الجهود المتفرقة للسلطات المدنية والكهنسية لتدميرها ، وعليه كان من الممكن مراجعة المصادر الاكثريكية ليس فقط بمقابلتها ببعضها بعضاً ، بل بمقابلتها أيضاً مع البيانات المكتوبة لعدد ذي شأن من متنبئي الفترة الالفية ( ص ١٦ ) والبيان المقدم هنا هو حصيلة عملية طويلة لجمع

ومقارنة وتقويم وإعادة تقدير حشد كبير من الأدلة ، وإذا كان بشكل رئيس بياناً غير متردد ، بسبب أن كل الشكوك الكبيرة تقريبا ، والأسئلة التي أثارت أثناء سير العمل قد أجابت نفسها بنفسها قبل النهاية ، فإن الشكوك التي مازالت باقية قد أشير إليها بالطبع •

## السعي وراء الفترة الألفية السعيدة

### الفصل الأول

#### تقاليد نبوءة سفر الرؤيا

##### سفر الرؤيا اليهودي والمسيحي القديم :

لقد تجمعت المواد الخام المختلفة التي خرج منها الايمان الثوري بالآخرويات ( ص ١٩ ) تدريجيا خلال اواخر العصور الوسطى وهي تتألف من مجموعة متنوعة من النبوءات الموروثة من العالم القديم ، وفي الاصل كانت كل هذه النبوءات من اختراع المجموعات الدينية اليهودية في البداية ، والمسيحية فيما بعد لتواسي نفسها وتدعمها عندما كانت تواجه بالتهديد أو بحقيقة الاضطهاد وإنه من الطبيعي بدرجة كافية أن أقدم هذه التنبؤات لابد قد انتجت من قبل اليهود. وما ميز اليهود بشكل قاطع عن الشعوب الأخرى من العالم القديم كان موقفهم من التاريخ ، وبشكل خاص تجاه دورهم فيه ، وكان اليهود - باستثناء الفرس إلى حد ما - وحدهم من قام بالجمع بين الايمان الراسخ باله واحد وبين الاعتقاد الذي لا يقبل المساومة ولا يهتز أنهم هم انفسهم كانوا الشعب المختار من قبل الرب الواحد ، وكانوا على الأقل منذ الخروج من مصر مقتنعين بأن إرادة يهوا مركزة على بني إسرائيل ، وأن بني إسرائيل وحدهم مكلفون بتحقيق هذه الارادة ، وكانوا على الأقل منذ أيام الانبياء مقتنعين بأن يهوا لم يكن مجرد إله وطني قومي بل الرب الواحد القادر للتاريخ ، والذي يتحكم بمصائر كل الأمم ، وصحيح أن الاستنتاجات التي استمدتها اليهود من معتقداتهم قد اختلفت بدرجة كبيرة كان هناك العديد ، مثل « أشعيا الثاني » ، ممن شعروا بأن

الانتخاب الالهي فرض مسؤولية اخلاقية خاصة عليهم هي الالتزام باظهار العدل والرحمة في تعاملهم مع كل الناس، وفي نظرهم إن المهمة الالهية المعينة لبني اسرائيل كانت تنوير غير اليهود من الشعوب، وهكذا يحمل خلاص الرب الى اطراف الأرض، ولكن الى جانب هذا التفسير الاخلاقي وجد تفسير آخر ، أصبح أكثر جانبيه، حيث خضع الحماس القديم للوطنية لصدمة وضغط الهزائم المتكررة والنفي والذشتيت ، ويشكل دقيق لأنهم كانوا متاكدين تماما من أنهم الشعب المختار، فإن اليهود مالوا الى الاستجابة للخطر والاضطهاد، والصعوبات بخيالات الانتصار الشامل والرخاء غير المحدود الذي سيمنحه يهوا بقدرته الكلية لشعبه المختار عند اكتمال الزمان ( ص ٢٠ )

ويوجد في كتب النبوءات فقرات - يعود بعضها الى القرن الثامن - تتنبأ بأنه من خلال كارثة كونه هائلة ، ستشرق فلسطين وستكون شديدا لا يقل عن عدن جديدة ، جنة مستردة ، وبسبب إهمالهم ليهوا إن الشعب المختار يجب أن يعاقب في الواقع بالمجاعة والطاعون ، والحرب والأسر ، وفي الواقع يجب أن يخضعوا لحساب دقيق وشديد لدرجة أنه سيحدث عزلا فظيما عن الماضي المذنب ، ولا بد أن يكون يوما بالفعل ليهوا ، هو يوم الغضب عندما تظلم الشمس والقمر والنجوم ، وتتطوي السموات معا وتهتز الأرض وقتها يجب أن يكون هناك حساب فعلي عندما يصبح الكفار - هم الذين عند بني اسرائيل لم يؤمنوا بالله ، وأيضا أعداء بني اسرائيل من الأمم الوثنية - خاضعين للحساب ، وينبذوا إذا لم يدمروا كلية ولكن هذه ليست النهاية ، إن « البقية الناجية » من بني اسرائيل ستنجو من هذا العقاب ، ومن خلال هذه البقية سيتحقق الحلم الالهي ، وعندما يعود تجديد الأمة بهذا الشكل وتنصلح سيتوقف يهوا عن الانتقام ، ويصبح المنجي ، وستجتمع البقية الصالحة - معا كما كان يعتقد مؤخرا ، مع الصالحين من الأموات الذين بعثوا الآن مرة أخرى في فلسطين ، وسيسكن يهوا بينهم كقاض وحاكم ، وسيحكم من قدس أعيد بناؤها ، وستصبح صهيون العاصمة الروحية للعالم



إليها تسعى كل الأمم وسيكون عالم عدل ، يحتمي فيه الفقراء ،  
وعالم سلام وانسجام حيث تصبح الحيوانات الخطرة البرية اليفة  
وغير مؤذية \* . وسيسطع القمر كالشمس ويزداد ضوء الشمس  
سبعة أضعاف ، وستصبح الصحارى والأراضي البور خصبة  
وجميلة ، وسيكون هناك وفرة في الماء والعلف للمواشي وللقطعان ،  
وسيكون للإنسان هناك وفرة في القمح والنبذ والسمك والفاكهة  
وستتكاثر القطعان بدرجة كبيرة ، وبالتحرر من المرض والحزن من  
كل نوع ، ومن عدم التكافؤ ، والعيش وفق قانون يهوا المكتوب الآن  
في قلوبهم ، سيعيش الشعب المختار في فرح وسرور .

وفي سفر الرؤيا الذي كان موجها الى المراتب الدنيا من السكان  
اليهود في صورة من الدعاية الوطنية إن النبوة أكثر بساطة وأكثر  
تبجحا ، وهذا بالفعل مدهش في سفر الرؤيا القديم « الرؤيا » أو  
« الحلم » الذي يشغل الفصل السابع من كتاب دانيال الذي تم  
تأليفه في نحو عام ١٨٥ ق . م في لحظة حرجية غريبة في التاريخ  
اليهودي ، ولاكثر من ثلاثة قرون منذ نهاية النفي البابلي تمتع يهود  
فلسطين بمعيار عادل من السلام والأمان في البداية تحت حكم  
الفرس وفيما بعد تحت البطالسة (ص ٢١) ولكن الحال تغير عندما  
انتقلت فلسطين في القرن الثاني قبل الميلاد الى ايدي الاسرة  
الحاكمة السلوقية السورية - اليونانية ، وكان اليهود انفسهم  
منذ سعين بشكل مريب حيث أنه في حين تبنت الطبقات العليا بحماس  
الأخلاق والعادات اليونانية ، تعلق الشعب العادي بعزم أكبر  
بمعتقدات آبائهم ، وعندما بلغ تدخل الملك السلوقي انطيوخوس  
الرابع ايفانز ، نيابة عن الطرف الموالي لليونان الى حد منع كل  
الشعائر الدينية ، كان رد الفعل هو الثورة المكابية ، وفي الرؤيا في  
كتاب دانيال الذي تم تأليفه في أوج الثورة ، رمزت أربعة وحوش الى  
القوى العالمية الأربع المتوالية : البابليون ، الميديون ( بدون تاريخ ) ،  
الفرس واليونان والاخيرة منها ستكون مخالفة لسانر كل الممالك ،  
فتأكل الأرض كلها وتسدسها وتسهقها وعندما دالت هذه

الامبراطورية بدورها ، فإن اسرائيل مشخضا بشكل « ابن  
الانسان »:

• جاء مع سحب السماوات ، وجاء الى الايام القديمة .....  
• وهناك أعطي السيادة والتألق ومملكة تجعل كل الشعوب  
والأمم واللغات تخدمه ، إن سيادته ، سيادة دائمة لن تزول •  
وعظمة المملكة تحت كل السماء أعطيت لشعب القديسين  
الأعلى ..... •

ويذهب هذا الى مدى أبعد مما ذهب اليه أي من الأنبياء فلأول  
مرة تخيلت مملكة المستقبل البهية وهي لاتضم ببساطة فلسطين بل  
العالم كله •

وهنا يمكن للمرء بالفعل ان يعرف نموذج ما سيحدث ، وهو  
سيبقى الخيال الرئيس للايمان الثوري بالآخريات : يقس العالم  
تحت هيمنة قوة طاغية شريرة ذات تدمير غير محدود - وهي قوة  
علاوة على ذلك تخيل على انها ببساطة بشرية بل شياطينية ،  
وطغيان هذه القوة سيصبح عنيفا أكثر فأكثر ، وستصبح معاناة  
ضحاياها غير محتملة أكثر فأكثر - حتى تدق الساعة فجأة وعندها  
يكون قديسو الرب قانرين على النهوض لازالتها وعندها سيرث  
القديسون أنفسهم ، والناس المقدسون الذين كانوا حتى اليوم  
يتأوهون تحت نعال الظالمين سيرثون بدورهم السيادة على الأرض  
كلها وسيكون هذا أوج التاريخ ، ومملكة القديسين لن تفوق فقط في  
بهائها كل الممالك القديمة بل لن يكون لها تال ، إنه بفضل هذا  
الخيال الجامع الذي مارسه سفر الرؤيا اليهودي والايمنان  
بالآخريات من خلال مشتقاته ، كان تأثير التخيل على غير القانعين  
والخائفين في العصور التالية - واستمر هذا الفعل زمنا طويلا بعد  
ان نسي اليهود أنفسهم وجوده نفسه •

ومنذ ان تم ضم فلسطين من قبل بومبي في ٦٣ ق • م حتى  
حرب ٦٦ - ٧٢ م ( ص ٢٢ ) صاحب صراعات اليهود ضد

سادتهم الجدد ، الرومان واثارها تدفق من المقساتلين الرؤويين ، وبدقة شغلت هذه الدعاية الموجهة للشعب العادي دورا كبيرا في التخيلات المتعلقة بالمخلص الاخروي اي المسيح ، وهذا الخيال كان بالطبع قديما بالفعل ، إذ كان المخلص بالنسبة للأنبياء هو الذي عليه أن يحكم الشعب المختار في نهاية الزمان ، وكان عادة هو يهوذا نفسه ، وفي الديانة الشعبية من جهة أخرى يبدو ان المسيح المنتظر قد شغل دورا كبيرا منذ أن دخلت الأمة في مرحلة انحسارها السياسي ، وكان في الاصل يتخيل في صورة ملك حكيم بشكل خاص ، وعادل وقوي من نسل داود ، يقوم باستعادة الثروات الوطنية . وأصبح المسيح أكثر تفوقا على طبيعة البشر كلما أصبحت الحالة السياسية أكثر يأسا .

وفي رؤيا دانيال يبدو ابن الانسان الذي يظهر راكبا من السحاب انه يشخص بني اسرائيل ككل ، ولكن هنا بالفعل ربما يكون قد صور في صورة فرد فوق البشر ، وفي اسفار الرؤيا لباروخ وعزرا التي تعود بالاساس للقرن الاول الميلادي ، الكائن فوق البشري محقق بشكل لا يقبل الجدل كرجل ، وملك محارب موهوب بقوى معجزة فريدة .

وفي عزرا يظهر المسيح كسبع يهوذا ، الذي عندما يزار فإن الآخر واسوا الوحوش - وهو الآن الذئب الروماني - يتفجر ملتهبا ويستهلك ، ومرة أخرى ان ابن الانسان الذي يبني أولا العديد من الوثنيين بالنار والعواصف التي تخرج مع نفسه سيجمع القبائل العشرة النائية من الاراضي الغربية ويقوم في فلسطين مملكة يمكن فيها لاسرائيل الموحدة من جديد أن تزدهر في بهاء وسلام .

وطبقا لباروخ لا بد أن يأتي زمان صعوبات رهيبة وظلم ، وهو زمان الامبراطورية الاخيرة وهي الاسوا اي الرومان ، وعندما يصل الشر الى اعظم وتيرة يأتي العدل ، ويظهر المسيح المنتظر ، وهو محارب قوي سيهزم وسيطرد ويدمر جيوش الاعداء ، وسيأخذ قائد الرومان أسيرا ويحضره مقيدا بالسلاسل الى جبل صهيون حيث

يعدمه ، وسيقوم مملكة سوف تدوم حتى نهاية العالم ، وكل الأمم التي حكمت إسرائيل ستقع تحت السيف ، وبعض أعضاء الأمم الباقية ستخضع للشعب المختار ، وسيبدأ عصر النعيم الذي لا يعرف الألم والمرض والموت في غير الأوان ، والعنف والنزاع والحاجة والجوع ، وفيه تعطى الأرض ثمارها بعشرات الألوف من الأضعاف ، لكن هل ستدوم هذه الجنة الأرضية الى الأبد أم لبضع قرون فقط الى حين استبدالها بمملكة عالمية أخرى ؟

لقد اختلفت الآراء حول هذا الامر ، ولكن السؤال كان على أي حال مسألة أكاديمية ، وبشكل مؤقت أو أبدي إن مثل هذه المملكة كانت تستحق القتال من أجلها ، وأسفار الرؤيا هذه قد رسخت أنه بحلول مملكة القديسين سيظهر المسيح المنتظر نفسه بصورة لا تظهر في الحرب . ( ص ٢٣ ) .

وكما تحت حكم الملوك الوكلاء ، أصبح الصراع مع روما مريرا أكثر فأكثر وأصبحت التخيلات المسانحة لدى كثير من اليهود شاغلا مستوحذا ، وطبقا ليوسف كانت بشكل رئيس اعتقادا في الحلول الوشيك للملك مسيحي ، ودفع هذا باليهود الى حرب انتحارية انتهت بالاستيلاء على القدس وتضريب المعبد في ٧٠ م ، وحتى سيمون بر - كوخبا الذي قاد الصراع الكبير من أجل الاستقلال الوطني في ١٣٦ م كان ما يزال يحيى كمخلص منتظر ، ولكن القمع الديموي لهذه الثورة والقضاء على الوطنية السياسية وضع نهاية لكل من العقيدة الرؤوية ولرغبة اليهود في القتال ، ومع أنه في القرون التالية قام عدد من المسيحيين المزيغيين بين الجماعات المنشقة فإن ما قدموه كان مجرد إعادة ترتيب للبيت الوطني وليسست إقامة امبراطورية عالمية رؤوية ، وعلاوة على ذلك فإنهم نادرا ما كانوا وراء ثورات مسلحة ، ولم يحدث هذا مطلقا بين اليهود الأوربيون ، ولم يعد اليهود بل المسيحيون هم الذين شرعوا يتوسعون في تقاليد نبوءات حلم دانيال ، وهم الذين استمروا على التعلق بها والاستلها منها .

وبانت أفكار المسيح الذي عانى ، ومات والمملكة التي كانت روحية صرفة . هذه الأفكار التي أصبحت فيما بعد تمسك قلب العقيدة المسيحية ، أبعد من أن تكون مقبولة من قبل كل المسيحيين الأوائل ، ومنذ ذلك الحين فإن المشكلة كما صيغت من قبل يوهانس وايسر Johannes Weiss والبرت شويتزر Albert Schweitzer منذ نحو ستين سنة : كان الخبراء يتجادلون حول مدى تأثير تعاليم المسيح الخاصة بالرؤية اليهودية ، وإذا كانت هذه المسألة واقعة بعيدا خارج مجال الدراسة الحالية ، فإن بعض الأقوال التي تعزوها الاناجيل للمسيح تقع ضمنها بشكل واضح ، إن النبوءة التي احتفل بها والتي سجلها متى بالتأكيد ذات دلالة كبيرة وتبقى هامة سواء نطق بها المسيح حقا ، أو اعتقد أنه فعل ذلك : « لأن ابن الإنسان سيأتي في بهاء أبيه مع ملائكته ثم يكافئ كل إنسان حسب أعماله ، وحقا أقول لكم سيكون هناك بعض التوقف هنا للذين لن يتنشقوا الموت حتى يروا ابن الإنسان يأتي في مملكته » .

وليس مدهشا أن عددا كبيرا من المسيحيين الأوائل فسروا هذه الأشياء بتعابير الإيمان الرؤي بالأخريات الذي كانوا بالفعل يألفونه ، ومثلهم مثل عدد كبير جدا من أجيال اليهود قبلهم رأوا التاريخ مقسما إلى عصرين : أحدهما سالف والثاني لاحق للحلول المنتصر للمسيح .

حتى أنهم كثيرا ما أشاروا إلى العصر الثاني « بالأيام الأخيرة » أو « العالم الآتي » وهذا لا يعني أنهم كانوا يتوقعون نهاية سريعة مفاجئة وعنيفة لكل شيء بل على العكس فإنه لوقت طويل كانت أعداد من المسيحيين مقتنعين ليس فقط بأن المسيح سيعود بسرعة بقوة وعظمة بل أيضا أنه عندما يعود فإن ذلك سيكون لإقامة المملكة المسيحية على الأرض ( مر ٢٤ ) وكانوا يتوقعون بثقة مملكة تقوم ، سواء لآلاف من السنين أو لفترة غير محددة ، ومثل اليهود ، عانى المسيحيون من الاضطهاد واستجابوا له بأثبات نشاط وقوة أكثر ، للعالم ولأنفسهم ، وإيمانهم بأن عصر المسيح

المنتظر وشيك ، حيث تصحح أخطاؤهم ويباد اعداؤهم ، وليست مدهشة الطريقة التي تخيلوا بها التحول العظيم الذي كان ايضا يدين بالكثير الى اسفار الرؤيا اليهودية ، التي كان لبعضها في الواقع انتشارا اوسع بين المسيحيين أكثر منه بين اليهود ، وفي السفر المعروف باسم « رؤيا يوحنا » تمتزج العناصر اليهودية والمسيحية في نبوءة أخروية ذات قوة شعرية كبيرة ، وهنا كما في كتاب دانيال ترمز عشرة وحوش رهيبية ذات قرون الى القوة العالمية الأخيرة وهي الآن الدولة الرومانية المضطهدة ، في حين ان وحشا آخر يرمز الى الكهنوت الروماني الاقليمي الذي طالب بتشريف الهي للامبراطور :

« ووقفت فوق رمل البحر ورأيت وحشا طالعا من البحر وله عشرة قرون . . . . واعطى ان يصنع حربا مع القديسين ويفلبهم ، واعطى سلطانا على كل قبيلة ولسان وامة ، فسيسجد له جميع الساكنين على الأرض ، الذين ليست أسماؤهم مكتوبة منذ تأسيس العالم في سفر حياة . . . . ثم رأيت وحشا آخر طالعا من الأرض . . . . ويصنع آيات عظيمة . . . . ويضل الساكنين على الأرض بالآيات التي اعطى ان يصنعها . . . . » ( هر ٢٥ )

ثم رأيت السماء مفتوحة ، وإذا فرس ، والجالس عليه يدعي امينا وصانقا ، وبالعدل يحكم ويحارب . . . . والأجناد الذين في السماء كانوا يتبعونه على خيل بيض لايسين بزا ابيض ونقيا ، ومن فمه يخرج سيف ماض لكي يضرب به الامم . . . .

ورأيت الوحش وملوك الأرض واجنادهم مجتمعين ليصنعوا حربا مع الجالس على الفرس ومع جنده ، فقبض على الوحش والنبي الكذاب مع الصانع قدامه الآيات التي بها أضل الذين قبلوا سمة الوحش ، والذين سجدوا لصورته وطرح الاثنان حييين الى بحيرة النار المتقدة بالكبريت ، والباقون قتلوا بسيف الجالس على الفرس . . . . وجميع الطيور شبعت من لحومهم . . . .

ورأيت نفوس الذين قتلوا من أجل شهادة يسوع ، ومن أجل كلمة الله والذين لم يسجدوا للوحش . . . . . فعاشوا وملكوا مع المسيح ألف سنة . . . . . وعند نهايتها - الفترة الألفية بالمعنى التام للكلمة - تتبع هناك البعث العام للأموات والحساب الأخير عندما يكون الذين لم يوجدوا مكتوبين في كتاب الحياة قد طرحوا في بحيرة النار ، وتهبط القدس الجديدة من السماء لتكون بيتنا ومسكننا للقديسين الى الابد :

« ثم رأيت سماء جديدة وأرضا جديدة ، لأن السماء الاولى والأرض الاولى مضتا ، والبحر لا يوجد فيما بعد ، وأنا يوحنا رأيت المدينة المقدسة اورشليم الجديدة نازلة من السماء من عند الله مهيأة كعروس مزينة لرجلها ، وسمعت صوتا عظيما من السماء قائلا هو ذا مسكن الله مع الناس وهو سيسكن معهم وهم يكونون له شعبا ، والله نفسه يكون معهم إلهها لهم ويسمعه الله كل نعمة من عيونهم والموت لا يكون فيما بعد ، ولا يكون حزن ولا صراخ ولا وجع فيما بعد . لأن الأمور الاولى قد مضت ، وقال الجالس على العرش : ها أنا اصنع كل شيء جديدا . . . . . وذهب بي بالروح الى جبل عظيم عال وأراني المدينة العظيمة اورشليم المقدسة نازلة من السماء من عند الله ، لها مجد الله ولعانها شبه حجر كحجر يشب بلوري »

وبذا كيف يمكن للناس أخذ هذه النبوءة بحرفيتها ، وبأي إشارة محمومة ينتظرون تحقيقها في الحركة المعروفة بالمونتانية ، وفي ١٤٦ م حدث في فريجيا أن رجلا مونتانيا أعلن نفسه أنه تجسيد للروح القدس « روح الحقيقة » وكان طبقا للكتاب الرابع من العهد الجديد سيبدش بأشياء آتية ويبوح بها ، وجمع حوله عددا من المنجنيين وأغلبهم مأخوذ بالتجارب الرؤية التي كانوا يعتقدون بثقة بانها ذات مذشأ رباني والتي أعطوها حتى اسم « العهد الثالث » وكان موضوع استنارتهم الروحية المجيء الوثنيك للمملكة : فقد كانت القدس الجديدة على وشك النزول من السماء الى الأرض الفريجية حيث تصبح مسكنا للقديسين ، واستدعى المونتانيون

طبقا لذلك كل المسيحيين الى فريجيا لينتظروا هناك المجيء الثاني بالصيام والصلاة والتوبة الميزة ١

وكانت حركة متعشقة عنيفة ، متعاشية للمعاناة وحتى للشهادة ، لانه او لم يكن الشهداء فوق الجميع هم الذين سيبقون في الجسد وسيكونون المسموح لهم بالعيش في الفترة الالفية السعيدة ؟ ولم يكن أي شيء موحيا بانتشار المونتانية بقدر هذا الاضطهاد نفسه ، ومنذ عام ١٧٧م وما يليه عندما اضطهد المسيحيون مرة أخرى في اقاليم كثيرة من الامبراطورية توقفت المونتانية فجأة عن أن تكون مجرى حركة محلية وامتدت طولا وعرضا ليس فقط عبر اسيا الصغرى بل الى افريقيا ، وروما وحتى الى بلاد الغال ، ومع أن المونتانيين لم يعودوا يتطلعون الى فريجيا ، فإن ثقتهم بالظهور الوشيك للقدس الجديدة لم يهتز ، وكان هذا صحيحا حتى عند تيرتوليان Tertullian أشهر علماء اللاهوت في الغرب في ذلك الوقت ، عندما انضم الى الحركة في السنوات الأولى من القرن الثالث حيث نجد تيرتوليان ( ص ٢٦ ) يكتب عن معجزة عجيبة في فلسطين شوهت مدينة مسورة في السماء في الصباح الباكر من كل يوم لمدة اربعين يوما وكانت تبتهت مخفية مع تقدم النهار ، وكانت هذه علامة أكيدة على أن القدس السماوية على وشك النزول وكانت هذه هي الرؤيا نفسها التي كما سنرى تلهب وتمتن مقاومة حشود الشعوب الصليبية وهي تكبح نحو القدس بعد ذلك بنحو تسعة قرون .

وفي توقع المجيء الثاني من يوم الاخر واسبوع الاخر كان المونتانيون يتبعون خطوات العديد من ، وربما اغلب المسيحيين الأوائل ، وحتى كتاب الوحي ، كان يتوقع حدوثها قريبا ، وبحلول منتصف القرن الثاني كان هذا الموقف قد أصبح نوعا ما غير عادي فقد كانت الرسالة الثانية لبطرس التي كتبت في نحو ١٥٠م مترددة :

فمن الرافة قد يتمهل المسيح حتى يعود الجميع الى التوبة ، وفي



الوقت نفسه بدأت عملية بها حرمت اسفار الرؤيا المسيحية من النفوذ الذي كانت حتى الآن تتمتع به بشكل قانوني ، الى حد انه لم ينج سوى كتاب الرؤيا وذلك فقط بسبب انه نسب خطأ الى القديس يوحنا ومع ذلك إنه وإن اعتقحت أعداد متزايدة من المسيحيين بأن الفترة الألفية بعيدة وليست حدثا وشيكا فإن العديد كانوا وما يزالون قانعين أنها ستأتي عند اكتمال الزمان .

ورسخ جوستين الشهيد Justin الذي لم يكن بالتأكيد مونتانيا هذه النقطة بوضوح كاف في حوار مع اليهودي تريفو Trypho ، وجعل هناك محاوره اليهودي يسأل : هل انتم معشر المسيحيين تتمسكون حقا بأن هذا المكان « القدس » سيبني مرة أخرى وهل تعتقدون حقا ان شعبكم سيجتمع هنا في بهجة تحت حكم المسيح مع البطارقة والانبياء ؟

و اجابه جوستين إنه في حين ان هذا ليس موقف جميع المسيحيين الحقيقيين ، فهم لا يحملون هذه القناعة ، إنه هو وعدد كبير غيره متحدون في الايمان الواثق بأن القديسين سيعيشون حقا الف عام في قدس معادة البناء مزينة وموسعة ، وسواء اكانت نائية أم وشيكة ، إن مملكة القديسين يمكن بلا شك تصورها بطرق كثيرة مختلفة تتراوح من الأكثر مادية الى الأكثر روحانية ، ولكن بالتأكيد كانت تخيلات العديد حتى بين المتعلمين على أعلى مستوى من المسيحيين مادية بدرجة كافية ويقدم عينة قديمة من هذه التخيلات « الأب الرسولي » بابياس Papias ، الذي يحتمل أنه ولد في نحو ٦٠ م ، والذي ربما يكون قد جلس عند قدمي القديس يوحنا وكان هذا الغريغيني رجل علم ، أوقف نفسه على حفظ الروايات الأولى عن دعوة المسيح ، ومع أن النبوءة الألفية التي يعزوها الى المسيح منحولة وغير منطقية – فإن نظائر لها موجودة في مختلف اسفار الرؤيا اليهودية مثل باروخ – ومن الأهمية بقدر كبير تبين معدل ما توقعه بعض المتعلمين من المسيحيين المخلصين من فترة ما بعد

الحواريين ، وفوق ذلك ما اعتقدوه ان المسيح نفسه قد توقعه : ( ص ٢٧ )

« ستأتي الايام وفيها ستظهر الكروم ولكل منها عشرة الاف غصن وعلى كل غصن ، عشرة الاف فرع ، وعلى كل فرع حقيقي عشرة الاف عنق على كل منها عشرة الاف عنقود ، وفي كل عنقود عشرة الاف عنبه وكل عنبه تعطي خمس وعشرون « ميتريتا » من النبيذ ، وعندما يمسك احد القديسين بعنقود ، سيصبح عنقودا آخر انا عنقود افضل خذني واحمد الرب من خلالي ، ومثل ذلك ( قال الرب ) ان حبة من القمح ستحمل عشرة الاف سنبله ، وكل « سنبله بها عشرة الاف حبة ، وكل حبة تعطي عشرة ارطال من انقى الدقيق ، نظيف وصاف ، والتفاح والبذور والعشب ستعطي بذسب مماثلة ، وكل الحيوانات ستغذى فقط على ما ستأخذ من الأرض وستكون مسالمة وودودة لبعضها وخاضعة تماما للانسان. إن هذه الأمور قابلة للتصديق الآن من المؤمنين ، وسأل يهوذا لكونه كافرا خائنا : كيف يمكن لمثل هذا النمو أن يتم من قبل الرب ؟ ولكن الرب اجاب سيرى هذا الذين سيصلون الى هذه الأزمنة ».

وحمل ارنئوس Iranueus الذي كان ايضا من اهالي اسبيا الصغرى هذه النبوءات معه عندما جاء ليستوطن في بلاد الفال في نحو نهاية القرن الثاني.

وكأسقف لمدينة ليون وعالم لاهوت بارز يحتمل أن يكون قد فعل أكثر من أي إنسان آخر لترسيخ التصور الالهي في الغرب ، وتشكل الفصول الختامية لرسالته الكبيرة « ضد الهرطقة » مقتطفات أدبية مختارة شاملة حول المسيحية المنتظرة والنبوءات الالفية التي انتخبت من العهدين القديم والجديد « وتتضمن أيضا فقرة من بابياس » ، وفي رأي ارنئوس إنه جزء لازم من الارثوذكسية أن هذه الأشياء ستأتي في الواقع للمرء بهذه الأرض من أجل منفعة كل من الموتى الصالحين الذين سيعثون ، والصالحين من الأحياء ، ويظهر

السبب الذي يعطيه لاقتناعه أن الجزء الذي تشغله التخيلات المعوضة ليس أصغر مما كان عليه في أيام رؤيا دانيال :

« حيث أنه حق أنه في هذه الخليقة التي كدحوا فيها وابتلوا او امتحنوا بكل طريقة بالمعاناة، انهم يجب أن يلقوا الجزاء عن معاناتهم ، وإنه في هذه الخليقة التي قتلوا فيها من أجل محبة الرب يجب أن يحيوا مرة أخرى ، وإنه في هذه الخليقة التي تحملوا فيها العبودية يجب أيضا أن يحكموا، ولأن الله غني في كل شيء وكل شيء له ، إنه من الموائم بناء عليه ان تستعاد الخليقة نفسها الى حالتها البدائية ، وأن تكون دون تـأهيل تحست سـيادة الصالحين . . . . . »

وكان النمط لايزال هو نفسه في القرن الرابع عندما بدأ لاكتانتيوس البليغ Lactantius في كسب المتحولين الى المسيحية ، فلم يتردد في تقوية جذب الفترة الالفية السعيدة بما يتعلق بالانتقام الدموي من الفاسدين ( ص ٢٨ ) :

« لكن الرجل المجنون ( المسيح النجال ) سيقود وهو يفلي بغضب حقود جيشا ويحاصر الجبل الذي لجأ إليه الصالحون ، وعندما يرون أنهم قد حوصروا سيصيحون بصوت مرتفع طلبا لمعونة الرب وسيسمعهم الرب وسيرسل لهم محررا ، ثم تنفتح السماء بعاصفة ويهبط المسيح بقوة عظيمة يتقدمه سطوع ناري وحشد لا حصر له من الملائكة ، وكل هذه الجموع الكثيرة غير المؤمنة بالرب ستباد وستتفقد سيول من الدم . . . . . وعندها يحل السلام ويقمع كل شر ، سيقوم الملك الصالح المنتصر بحساب عظيم على أرض الأحياء والأموات وسوف يحيل كل الوثنيين من الناس للسخرة تحت إمرة الصالحين الذين هم أحياء ، وسيرفع الصالحين من الأموات الى الحياة الأبدية، وهو نفسه سيحكم معهم على الأرض وسيؤسس المدينة المقدسة ، ومملكة الصالحين هذه ستدوم ألف عام، وخلال هذا الوقت ستكون النجوم أكثر سطوعا ، و سيزداد سطوع الشمس

ولن يتناقص أو ينمحق القمر ، وسينزل مطر البركة من عند الرب  
صباحا ومساء ، وستحمل الأرض كل الثمار دون جهد من الانسان  
والعسل بوفرة سيقطر من الصخور وستتفجر ينابيع الحليب  
والنبيذ ، وستدح وحوش الغابات توحشها وتصبح اليقة . . . ولن  
يعيش أي حيوان مفترس بعد نك على سفك الدماء فسيمد الله  
الجميع بطعام وافر غير أثم .

وعلى صفحات الكوموديانوس Commodis nus بلور شاعر لاتيني  
من الطبقة الدنيا (ربما ) في القرن الخامس التخيلات المعتادة للنصر  
والانتقام في حث على حمل السلاح والقتال مفاجيء ، فكان أول نذير  
للالفة الصليبية التي قدر لها أن تتفجر في أوروبا في أواخر العصور  
الوسطى ، حيث طبقا للكوموديانوس عندما يعود المسيح سيكون  
على رأس جيش ليس من الملائكة ، بل من ذسل الأسباط العشرة  
الثانئة من بني اسرائيل الذين بقوا في أماكن خفية غير معروفة لبقية  
العالم ، وعرض هؤلاء الناس الأخيرون المقدسون « كمجتمع  
فاضل وحيد لايعرف شيئا عن الكراهية والخداع أو الشهوة ،  
ويحمل كراهيته لسفك الدماء الى حد النباتية ، إنه ايضا مجتمع  
مؤيد من الرب لأن لديه مناعة تامة ضد التعب ، والمرض والموت قبل  
الآوان ، والان يسرع هذا الحشد لتحرير القدس ، الأم الأسيرة »  
« وهم سيحضرون مع ملك السماء . . . . . وستبتهج كل الخليقة  
لرؤية الشعب السماوي ، فتسطح الجبال نفسها امامهم وستتفجر  
الينابيع على طول طريقهم ، وستنحني السحب لحمايتهم من  
الشمس ، ولكن هؤلاء القديسين سيكونون محاربين ضارين ،  
لايقاومون في الحرب ، غاضبون كالأسود يخربون الأراضي التي  
يعبرونها ويهزمون الأمم وينمرون المدن ، وبإن الرب يفتنون  
الذهب والفضة وينشدون التراتيل للأفضال التي تغمرهم ، ويهرب  
المسيح الدجال في خوف الى الأجزاء الشمالية ( ص ٢٩ ) ويعود  
على رأس جيش من الاتباع الذين من الواضح أنهم أولئك الناس  
الخرافيين المخيفين الذين يعرفون بشكل جماعي باسم يأجوج  
ومأجوج ، والذين يقال إن الاسكندر الأكبر قد سجنهم في أقصى

الشمال ، غير أن المسيح الدجال سيهزم على يد ملائكة الرب وسيطرح في الجحيم •

وسيحول قاتته ليصبحوا عبيدا للناس المقدسين ، وهم الناجون القلائل من الحساب الأخير ، وبالنسبة للناس المقدسين أنفسهم ، فإنهم سيعيشون الى الأبد في القدس المقدسة خالدين لايهزمون ويتزوجون وينجبون ولا يصابون بالمطر أو البرد في حين أن كل ما هو لهم أرض مجددة الشباب الى الأبد تحب ثمارها •

### التقاليد الرؤوية في اوربا العصور الوسطى

رأى القرن الثالث المحاولة الأولى لتكذيب الألفية ، عندما بدأ أوريجن Origen ، ربما الأكثر نفوذا بين كل علماء اللاهوت في الكنيسة القديمة بتصوير المملكة كحدث يمكن أن يقع لاني المكان ولا في الزمان بل فقط في نفوس المؤمنين ، وبشكل جماعي استبدل أوريجن إيمان الألفيين بالآخرويات بإيمان أخروي بالروح الغربية ، والذي حرك روحه المتعمقة في الخيال الهلنستي ، كان مظهر الرقي الروحي الذي بدأ في هذا العالم ليستمر في العالم الآخر ، ولهذا الموضوع شرع علماء اللاهوت من الآن فصاعدا يعطون اهتماما متزايدا ، وبات مثل هذا التحول في الاهتمام في الواقع موائما بشكل مثير للاعجاب لما أصبح الآن كنيسة منظمة تتمتع بسلام غير منقطع تقريبا ، ومواقف معترف به في العالم ، وعندما بلغت المسيحية في القرن الرابع موقعا ساميا في عالم البحر المتوسط ، واصبحت الديانة الرسمية للإمبراطورية ، أصبح الرفض الكنسي للألفية مؤكدا ، واصبحت الكنيسة الكاثوليكية الآن مؤسسة قوية مزدهرة ، تعمل وفق روتين راسخ تماما ، ولم يكن لدى الرجال المسؤولين عن إدارتها رغبة في رؤية المسيحيين يتعلقون بالاحلام عتيقة وغير موائمة

عن لجنة ارضية جديدة ، وفي وقت مبكر من القرن الخامس قدم  
القديس أوغسطين المذهب الذي تطلبته الظروف الجديدة .

وطبقا لما جاء في كتاب « مدينة الرب » كان ينبغي فهم سفر  
الرؤيا كرمز روحي ، وبالنسبة للآلفية التي بدأت مع مولد المسيحية  
ولهمت تماما في الكنيسة ، أصبحت هذه على الفور عقيدة  
ارثوذكسية ، والان إن الحقيقة المؤكدة هي ان ارنستوس البارز  
والمحترم قد يكون عدّ مثل هذا الاعتقاد جزءا لازما من  
الارثوذكسية ، شعر انه لايمكن التناهي عنه وبذلك جهود مصممة  
لطمس الفصول الآلفية من بحثه ضد الهرطقة ، وبمفعول جيد ، حتى  
انها قد اكتشفت فقط في عام ١٥٧٥ في مخطوط حدث ان المنقحين  
قد غفلوا عنه . ( ص ٣٠ )

ومع ذلك ينبغي ان لا يقلل من أهمية التقاليد الرؤوية مع أن  
المذهب الرسمي لم يعد فيه مكان لها ، فلقد بقيت في العالم السفلى  
المظلم للديانة الشعبية الشائعة ، وبفضل التقاليد أصبحت فكرة  
القديسين من نوي المستوى الأعلى منتشرة على نطاق واسع بالقوة  
نفسها في بعض النواثر المسيحية كما كانت دائما بين اليهود ، مع  
انه منذ أن ادعت المسيحية بأنها دين عالمي لم تعد تفسر بالمعنى  
الوطني ، وفي المسيحية الرؤوية بقيت تخيلات الانتخاب الالهي ،  
وأحييت ، وأصبحت الأساس في الالب الذي دشن بسفر الرؤيا الذي  
شجع المسيحيين على أن يروا أنفسهم كشعب مختار من  
الرب - واختير كلاهما من أجل إعداد الطريق لأجل ولوراثة  
الآلفيين ، وكان لهذه الفكرة جانبية كبيرة حتى أن أي إدانة رسمية  
لم تكن لتمنع ظهورها مرات ومرات في عقول المعرومين من المزايا ،  
والمسوقين ، ونوي التوجيه السيء وغير المتوازنين ، وقد اظهرت  
الكنيسة المؤسساتية في الواقع مهارة بالغة في التحكم في ، وفي توجيه  
الطاقات الانفعالية للمؤمنين وبشكل خاص في توجيه الامال  
والمخاوف بعيدا عن هذه الحياة نحو الحياة الأخرى ، ولكن مع أن  
جهودها كانت ناجحة بشكل طبيعي .

إنها لم تكن كذلك بصورة دائمة ، وبشكل خاص في أوقات عدم الثقة العامة أو القلق حيث يكون الشعب دائما عرضة للتحويل إلى سفر الرؤيا والحواشي التي لاحصر لها عليه ، وإلى جانب ذلك ظهر تدريجيا موضوع آخر له تأثير مساو للكتابات الرؤوية التي أصبحت تعرف الآن باسم «سطاء الوحي» «السبيلينيون» في العصور الوسطى .

وتضمنت الرؤى اليهودية الهلنستية بعض الكتب التي ادعت مثل الكتب السبيلينية الشهيرة المحفوظة في روما ، أنها تسجل أقوال نبيات ملهمات ، وفي الواقع إن هذه «الهواتف» المكتوبة بتقاعيل سداسية يونانية ، كانت انتاجا أدبيا يرمي إلى تحويل الوثنيين إلى اليهودية ، والتي كانت في الواقع تتمتع برواج عظيم بينهم ، وعند الاهتمام إلى الدين الجديد بدأ المسيحيون بدورهم في اقرار نبوءات سبيلينية وهنا استمدوا الكثير واعتمدوا على السبيلين اليهودي ، وما برح هذا الأدب النبوي الجديد يعرف مخلصا آخرويا واحدا هو المسيح المحارب كما ظهر في سفر الرؤيا ، ولكن منذ الاسكندر الأكبر كان العالم اليوناني - الروماني قد تعود على تأليه ملوكه أو تعظيمهم حتى العبادة ، وكان هناك ملوك هلنستيون ممن حملوا لقب «المخلص» وابطاطرة رومان ممن منحوا القاب تشریف الهية في حياتهم وعليه لم يكن من المدهش أنه حالما وحدث المسيحية قوااتها مع الامبراطورية ، بات على السبيلين المسيحي ان يحيي الامبراطور قسطنطين على أنه الملك المسيحي المنتظر ( ص ٣١ ) وبعد موت قسطنطين استمر السبيلين في ربط اهمية أخروية بشخص الامبراطور الروماني وبفضلهم ازدوجت تخيلات المسيحيين لأكثر من ألف سنة حول صورة المسيح المحارب وتضاعفت باخر هو امبراطور الايام الاخيرة .

وكان اقدم سبيلين معروف لاوروبا العصور الوسطى هي التبوريتنا التي تعود بصورتها المسيحية إلى أواسط القرن الرابع من ٣٤٠ - ٣٥٠ م ، ووقتها كانت الامبراطورية مقسمة بين

الابنين الباقيين لقسطنطين :كونستانس الاول الذي حكم في الغرب وكونستانتينوس الثاني الذي حكم في الشرق ، وكان الجد الاربوس في اوجه ، وبينما كان كونستانس مؤيدا قويا مخلصا للعقيدة وحاميا لاثنا عشر سوس - كان كونستانتينوس ميالا للامس السياسية اكثر منه للامس الدينية - ومؤيدا للطرف الاربوس ، وفي ٢٥٠ م قتل كونستانس الذي ثبت انه حاكم فاسد شرير على ايدي قواته ، واصبح كونستانتينوس الحاكم الوحيد للامبراطورية ، ويعكس السبلين التبور تيني زود فعل الكاثوليك تجاه هذه العقبة ، فهو يتحدث عن « زمان الاحزان » ، عندما تقع روما في الاسر ويضطهد الطفاة الفقراء والابرياء ويحبسون المذنبين ، ولكن ياتي حينئذ امبراطور يوناني يدعى كونستانس يوحد النصفين الغربي والشرقي من الامبراطورية تحت حكمه .

ويحضور مسيطر حكم كونستانس الطويل ، ذا الجسم المتناسب والوجه المتلألئ الجميل ١١٢ ( او ١٢٠ ) سنة ، وكان عصره عصر وفرة : زيت ، نبيذ ، قمح ، مواد متوفرة ورخيصة ، وهو ايضا عصر سيرى النصر النهائي للمسيحية ، فالامبراطور سيذمر تدمير ا تاما مدن الوثنيين ، وسيذمر معابد الالهة المزيفة ، وهو سيستدعي الوثنيين انفسهم للتعميد المسيحي ، والوثنيون الذين سيرفضون التحول يجب ان يموتوا بالسيف ، وفي نهاية الحكم الطويل سيتحول اليهود ايضا ، وعندما يحدث ذلك ، يضي الضريح المقدس في بهاء وسيتحل الاثنى عشر شعب لياجوج وماجوج من قيودهم ، وهم بكثرة رمال البحر ، ولكن الامبراطور يحشد جيشه ويبيدهم ، وما ان تنتهي مهمته سيرحل الامبراطور الى القدس ، ليضع هناك التاج الامبراطوري والاردية على الجلجلة ، ومن ثم يسلم العالم النصراني لعناية الرب ، وبلغ العصر الذهبي ومعه الامبراطورية الرومانية النهاية ، ولكن قبل نهاية كل شيء يبقى وقت قصير للاقتلاء ، حيث يظهر الآن المسيح الدجال ويحكم في المعبد في القدس ، ويخدع العديد بمعجزاته ويضطهد الذين لا يستطيعون خداعهم ، ومن اجل المختار سيقصر الرب هذه الايام ، وسيبرسل



الملك الكبير ميكانيل ليذمر الدجال ، وفي النهاية سينفتح السبيل امام المجيء الثاني ليحل . ( ص ٣٢ ) .

ويلوح شخص امبراطور الايام الاخيرة الذي قدم للمرة الاولى من قبل التبوريتا انه اكبر منه في السبلين المعروف باسم « المنهج الكاتب » والنبوة التي كانت متفكرة ، كعمل لاسقف القرن الرابع الشهيد ميثاليوس اسقف البترا كانت في الحقيقة قد صُنفت في حوالي نهاية القرن السابع ، وكان هدفها الاساسي ايجاد تعزية للمسيحيين السوريين في وضعهم الصعب غير المألوف كاقليّة تحت الحكم الاسلامي ، وهو يبدأ بمسح لتاريخ العالم من جنة عدن الى الاسكندر ، ثم يمر في مجلد واحد بزمان المؤلف نفسه ، وتحت مظهر التنبؤ بأشياء ستحدث يصف كيف أن الاسماعيليين الذين هزمهم جددون مرة وبلغ بهم للعودة الى صحاريهم عادوا وعاشوا في الاراضي من مصر الى اثيوبيا ، ومن الفرات الى الهند ، والمسيحيون سيعاقبون على خطاياهم باخضاعهم بعض الوقت من قبل هذه القبائل البدوية التي ترمز بالطبع الى الجيوش الاسلامية الفاتحة ويقتل الاسماعيليون الكهنة المسيحيين ، وينتهكون حرمة الاماكن المقدسة ، وبالقوة او الخداع يفررون بالعديد من المسيحيين ويحرقونهم عن العقيدة الصحيحة ، يأخذون من المسيحيين قطعة من الارض بعد قطعة ويتفاخرون بأن المسيحيين قد سقطوا في ايديهم الى الابد .

ولكن - وهنا تفامر النبوءة حقاً للمرة الاولى في توقعات المستقبل ما أن تصبح الحالة سيئة أكثر مما كانت، حتى نجد امبراطورا قويا اعتقد الناس أنه مات منذ زمن طويل ينفذ عنه النعاس ، وينهض في غضب ، ويهزم الاسماعيليين ، ويدمر تماما اراضيهم بالنار والسيوف ويضع عليهم نيرا أكثر قمعا بمائة مرة من الذي وضعوه على المسيحيين ، ويغضب ايضا من المسيحيين الذين تذكروا لربهم ، ثم يتبع ذلك فترة من السلام والبهجة تتحد خلالها الامبراطورية في ظل حاكمها العظيم وتزدهر كما لم تفعل من قبل .

ولكن حشود ياجوج وماجوج عندئذ تنطلق وتحدث خرابا شاملا ورعبا حتى يرسل الرب قائداً من جيش السماء يدمرهم في ومضة ثم يرحل الامبراطور الى القدس لينتظر هناك المسيح النجال وعندما يحدث هذا الحدث المروع يضع الامبراطور تاجه فوق الصليب في الجلجلة ويخلق الصليب الى السماء، ويموت الامبراطور ويبدأ حكم المسيح النجال ، ولكن قبل مضي وقت طويل يعود الصليب للظهور في السماوات كعلامة على ابن الانسان ، ثم يأتي المسيح نفسه على السحب في قوة وبهاء ، ليقول النجال بالزفير من فمه وليقوم بالحساب الاخير \*

وقد انتهت الحالات السياسية التي اثارته هذه النبوءات وفقدت من الذاكرة وقائعها ، ومع ذلك احتفظت النبوءات بكل فتنها ، و خلال فترة العصور الوسطى استمر الايحاء بالآخريات السلبانية الى جانب الايمان الآخروي المستمد من سفر الرؤيا ، معدلا إياها او معدلا بفعلها ، ولكن بشكل عام كان يتجاوزها الى الشعبية ( ص ٣٣ )

ومع ان السلبينيين كانوا غير قانونيين (شرعيين) وغير اصوليين فإنه كان لهم نفوذ كبير - في الواقع باستثناء الكتاب المقدس وكتابات آباء الكنيسة - ربما كانت كتاباتهم الأكثر تأثيرا في العصور الوسطى في أوروبا وكثيرا ما كانوا يملون البيانات على الشخصيات المهيمنة في الكنيسة والرهبان والراهبات مثل القديس برنارد والقديس هيلدغارد اللذان كانت آراؤهما مقدرة حتى من البابوات والاباطرة الى حد اعتبارها ملهمة من الرب ، و علاوة على ذلك اثبتوا انهم قابلين للتكيف بلا حدود ، وكثيرا ما كانت كتاباتهم تهرر ويعاد تفسيرها لمواجة الاحوال وتكتسب جانبيه بالنسبة لشواغل اللحظة ، وكانت تقدم في كل وقت لأشباع رغبات المتلفين من البشر الى نبوءة لا تقبل الجدل عن المستقبل ، وبالفعل عندما وضعت النصوص الوحيدة المعروفة في الغرب باللاتينية وأصبحت بساء على ذلك في متناول رجال الاكليروس فقط فإن بعض المعرفة عن

فحواها قد تسربت حتى إلى أدنى المراتب من العامة ، ومنذ القرن الرابع عشر وما بعده بدأت التراجم في الظهور باللغات الأوروبية المختلفة ، و عندما اخترعت الطباعة كانت هذه التراجم بين أول الكتب التي طبعت ، و في وقت قريب من نهاية العصور الوسطى عندما كانت المخاوف والأمال التي شكلت في البداية نبوءات السبليين لمدة تقارب ألف سنة ماضية أو أكثر من الماضي ما برحت هذه الكتب تقرأ و تدرس في كل مكان.

و تتحدث تقاليد يوحنا ( ★ ) عن محارب مخلص ينتظر أن يظهر في الأيام الأخيرة ، و تتحدث تقاليد السبليين عن اثنين ، ولكن كليهما يتفقان أنه في تلك الأزمان سيظهر عو رئيس للرب ، هو شخصية غير عادية للمسيح للرجال ، و كانت هذه شخصية أسهمت فيها معظم التقاليد المختلفة ، و أصبحت رمزا قويا بقدر ما هو معقد ، و هنا مرة أخرى كان تأثير رؤيا دانيال حاسما ، وعندما تكلمت هذه النبوة عن « ملك سوف يرفع نفسه ويعظمها فوق كل إله »

«ويتكلم بكلمات عظيمة ضد الله كانت تشير سرا الى الملك الظالم أنتيوخوس ابيفانوس الذي كان في الواقع مصابا بجنون العظمة ، ولكن أصل النبوة سرعان ما ذسى حتى بينما كان سفر دانيال ما يزال معتبرا من الكتب المقدسة التي تتنبأ بأمور مستقبلية ، وبانفصاله عن محيطه التاريخي أحييت الشخصية الطاغية المعادية للرب في الأيام الأخيرة الى الرصيد الشائع من المعرفة الرؤوية اليهودية والمسيحية فيما بعد

وفي كتابات القديس بولس الى التسالو نيكيين وفي سفر الرؤيا تظهر هذه الشخصية على أنها المسيح الدجال « الذي يعارض ويرفع نفسه فوق كل ما يدعي رب ، أو مايعبد ، وهكذا فإنه كاله يجلس في

★ - أي التي تستند الى سفر الرؤيا الذي يعزى الى يوحنا

معبد الرب مظهرها نفسه انه الرب ... وبالأيات والاعاجيب الكاذبة التي سيقوم بها النبي الكاذب من خلال قوى الشيطان سيخدع العالم ، وعلى البسطح سيبدو فاضلا تماما وخيرا ، ومع أن شره عام فإنه سيتمتع بخبث شديد . وسيمكنه ذلك من اقامة حكم طاغ بالغ القوة : وقد أمكن له شن حرب على القديسين والتغلب عليهم وسيعطى القوة على كل العشائر وكل الألسن والأمم » ( ص ٣٤ )

وهذه الشخصية التي اعطيت الآن اسم المسيح الدجال يمكن بناء على ذلك اعتبارها كائنًا بشريا ، امبراطورا او اميرا او اسقفا يكون في أن واحد مغو وقاس ، اضافة الى كونه خادما واداة للشيطان ، ولكن المسيح الدجال لم يعتقد أبدا بأنه مجرد رجل مهما كان شريرا ، وتسربت توقعات الفرس ( المزييين ) بهزيمة الشيطان الكبير اهرمان في آخر الايام المحبوكة مع الاسطورة البابلية حول معركة بين الاله الرسمي وتنين الفوضى ، الى الرؤية اليهودية ، واثرت بعمق في تخيلات طاغية آخر الزمان ، وبالفعل في نبوءة دانيال ، فان انتيوخرس لا يظهر فقط كملك ذي ملامح عنيفة بل ايضا كمخلوق ذي قرون تتعاطم وتطول حتى بالنسبة لجيش السماء ، وحتى تطرح بعض حشود السماء ، والنجوم على الأرض وتطاهم ، وتختتم عليهم ، وفي سفر الرؤيا ان الدور التقليدي للمسيح الدجال مقسم بين الوحش الاول - التنين العظيم الاحمر الذي يظهر في السماوات ، او ينهض من البحر وهو بسبعة رؤوس وعشرة قرون - والوحش الثاني - الدابة الهائلة ذات القرون التي تتكلم كتنين ، والتي تخرج من هدة لاقاع لها بداخل الأرض

وهنا ظهرت شخصية المسيح الدجال في شخصية الدابة ذات القرون التي تسكن في أعماق الأرض « الأفعى القديمة الشيطان نفسه » وخلال جميع القرون استمر الدجال في شغل خيال الناس والهابة واحتفظ بنوعيته الشيطانية ، وخلال العصور الوسطى كان لا يصور فقط بصورة طاغية متوج بل ايضا كشيطان أو تنين يطير في

الهواء يحيط به شياطين اصغر ، ويحاول ان يطير عاليا ليثبت انه اله وهو يقذف به نحو موته من قبل الله ( الصورة ١ ) وفي وسط القرن الثاني عشر رآه القديس هيلدغار أوف بنجن في رؤيا في صورة وحش ذي رأس رهيب لداية سوداء كالفحم وعينين ملتفتين وأنني جحش ومعدة متشعبة ذات اشراك حديدية .

وفي الواقع كان المسيح يشبه ' شيطان ' ، تجسيد ضخم عملاق لقوة فوضوية مدمرة ، ولتقدير كيف كان الشعور بمدى عدم محدودية القوة لديه ، وكما هي خارقة للقدرة البشرية ، وكما هي مرعبة ان على المرء ان ينظر فقط في صورة ملكيورلوك للشيطان - المسيح الدجال ( هو هنا شبيه بالبابا ) ( الصورة ٢ ) ويعود تاريخ هذه الصورة الى وسط القرن السادس عشر والانفعال الذي تعبر عنه هو مزيج من الرعب والكراهية والازدراء ، وكانت تزعم الأوروبيين منذ قرون عديدة خلت ( ص ٣٥ )

وقد أثرت النبوءات السبيلينية ونبوءات يوحنا في المواقف السياسية ، وبالنسبة لشعوب العصور الوسطى ، فالدراما المذهلة للأيام الأخيرة لم تكن خيالا حول مستقبل بعيد غير محدود ، بل كانت نبوءة مؤكدة تقريبا وفي أي لحظة معينة تعطي احساسا بكونها وشيكة التحقيق ، وتظهر حوليات العصور الوسطى لتاريخ الأحداث بوضوح كاف كيف ان احكاما سياسية خاصة كانت تتلون بهذه التوقعات ، وحتى في العهود الأكثر بعدا عن الوفاء بالفرض حاولت الحوليات ان تدرك ان الانسجام بين المسيحيين ، وان الانتصار على الكفار وان تلك الوفرة التي لانظير لها والازدهار ستكون من علامات العصر الذهبي ، ومع كل ملك جديد تقريبا حاولت رعاياه ان ترى فيه آخر امبراطور عليه ان يترأس العهد الذهبي ، بينما كانت الحوليات تضيف عليه النعوت المسيحية التقليدية « ملك عادل » او ربما داود ، وعندما كانت تجربة كل زمان تأتي بالتححر الذي لامفر منه من الوهم ، كان الناس يكتفون بمجرد ان التحقيق البهسي قد تأجل الى العهد التالي ، واذا استطاعوا اعتبروا الملك الحاكم

كثير عليه مهمة جعل الطريق ممهدا من اجل الامبراطور  
الاخير ، ولم يكن هناك ابدا اي نقص في الملوك لتوسم بدرجات  
مختلفة من الاخلاص او الملاحظات الساخرة حول هذه الامال المحنة  
وفي الغرب كانت الاسر الحاكمة في كل من فرنسا والمانيا تستثمر  
النبوءات السبيلية لدعم ادعاءاتها بالاهمية ، كما فعل الابطرة  
البيزنطيون قبلهم في الشرق

وكان قدوم المسيح الدجال منتظرا حتى بتوتر كبير ، وعاش جيل  
بعد جيل في توقع مستمر للشيطان المدمر لكل شيء الذي كان حكمه  
مقدرا له ان يكون اضطرابا غير قانوني ، عصر متروك للسرقة  
والسلب والاغتصاب والتعذيب والمذابح ولكن من المقدس له ان يكون  
ايضا مقدمه لتحقيق المجيء الثاني لملكة القديسين المترقب بشوق  
عظيم ، فقد كان الناس دائما في ترقب للعلامات التي طبقا للتقاليد  
النبوية مقدرة ان تكون مبشرة ومصاحبة للزمن الاخير للمتاعب  
وحيث ان العلامات تشمل حكاما سيئين وحربا اهلية ودمشتتا  
وجفافا ومجاعة وباء ومنذباتا ووفياتا فجائية لاشخاص بارزين  
وزيادة في الخطايا العامة لم يكن هناك ابدا اي صعوبة في ايجادها  
والغزو او التهديد بالغزو من قبل الهون والمجر والمغول والمشاركة  
او الترك كان دائما يحرك ذكريات تلك الحشود حول المسيح  
الدجال ، وشعوب ياجوج ، وفوق كل شيء كان اي حاكم يمكن ان  
يعتبر طاغية مرشحا لاخذ سمات المسيح الدجال ، وكانت الحوليات  
العادية تعطيه اللقب التقليدي « ملك ظالم » وعندما يموت مثل هذا  
الملك تاركا النبوءات دون تحقيق فانه سينخفض من مجرد ملك  
عادل ، الى مرتبة « عابر » ثم يستأنف الانتظار (ص ٣٦) .

وهنا ايضا كانت فكرة اسلمت نفسها بصورة مثيرة للاعجاب  
الاستثمار السياسي وكثيرا ماحدث ان اعلن احد الباباوات في وقار  
خصمه - امبراطورا عنيفا او ربما عدوا لبابا- ليكون هو المسيح  
الدجال نفسه واذا ذاك فان اللقب نفسه يلقي عليه .

ولكن اذا كانت الخيلات التقليدية حول الايام الاخيرة تؤثر باستمرار على الطريقة التي كان ينظر بها الى الاحداث السياسية والشخصيات واللغة التي كانت تدار بها الصراعات السياسية ، انه فقط في بعض حالات اجتماعية ، كانت تعمل كاساطير اجتماعية ديناميكية وفي الوقت المناسب سنتفحص ماهي هذه الحالات ، ولكن من الضروري اولا اللقاء نظرة على تقاليد الانشقاق الديني الذي كان موجودا دائما في أوروبا العصور الوسطى والذي كان من الممكن احيانا ان ينتج مدعين لادوار المسيح المخلص ، او نصف مثل هذه الادوار .

## الفصل الثاني

### تقاليد الانشقاق الديني

#### قيم الحياة الرسولية :

كانت تقاليد النبوة الرؤوية واحدة فقط من بين عدة شروط مسبقة للحركات التي يهتم بها هذا الكتاب ( ص ٣٧ ) والآخرى كانت تقاليد الانشقاق الديني الذي دام خلال العصور الوسطى ، وليس لأن هذه الحركات كانت تعبيراً نمونجياً عن الانشقاق الديني ، بل على العكس ففي كثير من النواحي كانت في جوهرها واهدافها وسلوكها و( كما سنرى ) في تركيبها الاجتماعي - معاً غير نمونجية ، ومع ذلك ان هذا الجيوشان الخاص يمكن فهمه تماماً فقط في اطار عدم الرضى الديني الواسع الانتشار ، وقد شغلت الكنيسة بالطبع دوراً ضخماً في ايجاد المدنية والمحافظة عليها في القرون الوسطى وتخلل نفوذها افكار ومشاعر كل انواع وحالات الرجال والنساء - ومع ذلك كانت تجد صعوبة في ارضاء الطموحات الدينية التي رعتها بصورة كاملة ، لقد كان لها صفوة دينية من الرهبان والراهبات ، الذين كانت حياتهم - على الأقل من الناحية النظرية - واحياناً كثيرة في التطبيق ايضاً - مكرسة كلية لخدمة الرب ، فلقد خدم الرهبان والراهبات المجتمع ككل بصلواتهم ، وكثيراً ما كانوا يعنون ايضاً بالمرضى والمحتاجين ، ولكن لم تكن مهمتهم بشكل عام اسعاف الاحتياجات الروحية للعامة ، لقد كانت هذه مسؤولية الكهنوت المدني ، وكانت مسؤولية كثير ماكانوا سيئي الاعداد لتأديتها فإذا مال الرهبان والراهبات للابتعاد كثيراً عن العالم فإن



الكهنوت المدني من الاساقفة الى قسيس الابرشيات كانوا يعملون الى الاستقراق فيه ، والفنى والطموح السياسي بين أعلى مستويات الاكليريوس والتسري او الانحلال الجذبي بين الاكليريوس الأدنى ، كل هذه كانت الاشياء التي كان يشكو منها الناس العاديون ، وكان هناك ايضا جوع كبير للتبشير بالانجيل ، لقد كان الناس يتوقون لسماع الوعظ بالانجيل بشكل بسيط ومباشر حتى يتمكنوا من ربط ماسمعه بخبرتهم الشخصية .

والمعايير التي كان يحكم بها على الكنيسة كانت هي تلك التي وضعتها الكنيسة نفسها بين يدي شعوب اوروبا ، كمثال لأنها كانت معايير الكنيسة البدائية كما صورت في الأناجيل ، وفي اعمال الرسل ( ص ٢٨ ) الى حد ما كانت هذه المعايير مستخرة في طريقة الحياة الرهبانية التي كانت تقتدي بحياة الرسل ، وكما تقول قاعدة القديس بندكت « هل هم حقا رهبان يعيشون من كد ايديهم ، مثل اباؤهم والرسل » وعندما بدأ في القرنين العاشر والحادي عشر ديرا كلوني وهيرسو حركتهما الاصلاحية الكبيرة ، كان الهدف جعل حياة الرهبنة اقرب الى خط حياة المجتمع المسيحي الاول كما وصف في اعمال الرسل « وكل من آمنوا كانوا معاً ، وكان كل شيء مشتركاً ... ولم يقل اي منهم ان شيئاً البتة مما يملكه خاص به ... بل كل ذلك الذي يحتويه الدير بين جدرانها كان فقط ذا اهمية محدودة لسواد الناس ، وكان هناك دائماً بعض الناس العاديين ممن يلاحظون بمرارة الهوة التي تفصل بين البساطة والفقر لدى المسيحيين الأوائل وبين النظام الكهنوتي الفنى المنظم في كنيسة زمانهم ، وكان هؤلاء الناس يريدون ان يروا في اوساطهم ، رجالا يمكنهم ان يثقوا في قدسيتهم يعيشون ويعظون كالرسل الاصليين .

وكان الرجال المستعدون لاداء هذا الدور موجودين ، حتى لو كان هذا يعني الوقوف ضد الكنيسة ، وفي عيون الكنيسة كان كهناتها المرسمون في حينه كما ينبغي هم فقط المخولون بالوعظ ، وعامة الناس الذين يتجراؤن على هذا العمل كانوا يقعون تحت طائلة

الحرمان من الكنيسة ، ومع ذلك فلا يكاد هناك على ما يبدو زمن في أوروبا القرون الوسطى لم يوجد فيه وعاظ من العامة يهيمون في الأرض مقلدين للرسل ، وكان مثل هؤلاء الناس معروفين بالفعل في بلاد الغال في القرن السادس ، واستمر ظهورهم من وقت لآخر حتى الفترة من ١١٠٠ وماتلاها وقد أصبحوا فجأة أكثر عددا وأكثر أهمية ويمكن ملاحظة التغيير كنتاج ثانوي لواحد من الجهود العظيمة لإصلاح الكنيسة من الداخل كالذي ينقطع بين فترة وأخرى ، ويميز تاريخ مسيحية القرون الوسطى ، وفي هذه الحالة ان التحريض وراء الإصلاح كان يأتي من البابوية نفسها ، وفي العصور الوسطى كانت الكنيسة بما فيها الأديرة قد سقطت في شرك الاعتماد على الملوك الدنيويين والنبلاء الذين تحكموا في التعيينات الكنسية الأكليريكية على كل المستويات .

ولكن أثناء القرن الحادي عشر أدى توالي البابوات الأقوياء إلى ترسيخ استقلال ذاتية الإدارة الكنسية ، وشمل هذا تأكيداً جديداً على المنزلة الخاصة ، وعلى هيبة الأكليروس كنخبة روحية تقف بوضوح بعيداً عن العامة وفوقها. وبمثل غريغوري السابع الكبير جهوداً شاقة لكبح السيمونية أو شراء الوظائف الأكليريكية وفرض التبتل الأكليريكي ( في وقت كان فيه كثير من الكهنة متزوجين أو يعيشون مع محظيات ) ( ص ٣٩ ) .

وفي جهودهم لتنفيذ هذه السياسة البابوية لم يتردد دعاة الإصلاح في الهاب مشاعر العامة ضد الأكليركيين المعادين للإصلاح ، ومضى بعضهم حتى أبعد من ذلك بتسمية الأساقفة السيمونيين بخدم الشيطان ، واقتراح عدم صلاحية الترسيم الذي يقوم به مثل هؤلاء الأساقفة ومنعت الجامعات الأبرشية تكراراً ، الكهنة المتزوجين المتسرين من تلاوة القداس ، وهكذا فعل غريغوري السابع نفسه ، ولم يجادل المصلحون الأرثوذكس بالطبع في أن الأسرار المقدسة التي يديرها الكهنة غير المؤهلين غير صالحة ، ولكن ليس من المدهش أن مثل هذه الأفكار كان عليها أن تبدأ في الانتشار بين

العامة وقد قوت حركة الاصلاح الكبيرة نفسها الحماس الديني لدى عامة الرجال والنساء وكان التلهف على المقدسين ذوي الحياة الرسولية اقوى من اي وقت ، وبحلول نهاية القرن الحادي عشر بدأت الطائعات الدينية التي اوقظت مجددا تهرب من السيطرة الاكليريكية وتتحول ضد الكنيسة .

وكان الشعور على نطاق واسع ان الاختيار للكهنة الحقيقي لا يقع في واقع الترسيم بل في اخلاصه لطريقة الحياة الرسولية ومن حينه فصاعدا بات على الوعاظ الهانمون غير المخولين توقع اتباع لم يسبق لهم ان عهدوهم من قبل .

وانه لأمر مفيد الوقوف لوهلة قصيرة للاطلاع على واعظ نموذجي اشتهر في فرنسا في مطلع القرن الثاني عشر وكان راهبا سالفا يدعى هنري ، ترك ديرة وهام على الطرق ، وفي اربعاء الرمار أول ايام الصيام الكبير في ١١١٦ وصل الى ليمانس وقد تحرف وفق الطرق التالية : كان قد تقدمه إثنان من التلاميذ ، كما كان المسيح في دنوه الأخير من القدس ، وحمل هذان الرسولان صليبا كما لو ان رئيسهم كان اسقفا ، وأخذ الاسقف الحقيقي هيلد برت اوف لافردين كل ذلك على المحمل الحسن بل انه حتى اعطى هنري الانب بـإلقاء مواعظ تتعلق بالصوم الكبير في المدينة ولكنه بصفاقه انطلق بعد ذلك في طريقه متجها في رحلة طويلة الى روما ، وحالما ادار الاسقف ظهره ، بدأ هنري - كان شابا ملتجيا يلبس فقط قميصا من الشعر محظيا بموهبة صوتية قسوية - في الوعظ ضد الاكليريكوس المحلي ، ووجد مستمعين متقبلين ، وكان شعب ليمانس مستعدا جدا للتحول ضد اكليريكوسه لأن هؤلاء كانوا جماعة فاسدة تعيش حياة رخيصة ، وعلاوة على ذلك كان أساقفة ليمانس نشطاء في السياسة المحلية ، وفي قضية غير شعبية ، أعاروا فيها تأييدهم للكونتات الذين كان المواطنون يناضلون لتحرير انفسهم من حكمهم المطلق ، ولم يكن مدهشا تماما انه بعد فترة قصيرة من وعظ هنري

كانت الجماهير من العامة تضرب الكهنة في الشوارع وتسدحرجهم في الطين .

ولاحاجة للمرء لتصديق اتهامات الترخيص الجذسي والفساد الذي الصفته الحوليات الاكليركية بهنري ، لانها كانت كليشيهات تلصق بانتظام ضد المذشقين الدينيين ، وعلى العكس يبدو ان هنري كان واعظا ينادي بالتزمت الجذسي فقد حض النساء على التخلي عن ملابسهن الثمينة وحلبهن (ص ٤٠ ) للمحارق التي اشتعلت خصيصا لهذه الغاية ، وأصلح البغايا بتزويجهن لاتباعه ، ولكن حول حماسة المعادي للاكلبروس ليس هناك من شك .

وفي سنوات تالية حيث كان نشيطا في ايطاليا ومقاطعة بروغافانس الفرنسية ، رفض سلطة الكنيسة كلية ، وانكر ان الكهنة الرسميين لديهم سلطة تقديس الجماهير وخبز القربان ومنح الففران ، أو رئاسة مراسم الزواج، وكان التعمد كما بشر يجب ان يجري فقط كعلامة خارجية على العقيدة وان ابنية الكنيسة وكل الزخارف والحلي المتعلقة بالديانة الرسمية عديمة الجدوى ، ويمكن للانسان ان يصلي في اي مكان كما يمكنه ان يصلي في كنيسة ، والكنيسة الحقيقية تتكون من الذين يتبعون اسلوب حياة الرسل في الفقر والبساطة ، وان محبة الجار هي جوهر الدين الحقيقي، واعتبر هنري نفسه كانه مفوض من الرب مباشرة بإيصال هذه الرسالة والتبشير بها .

وكتب لهنري ان يكون له خلفاء عدة ، وخلال العصور الوسطى كان طلب الاصلاح الديني ملحا والمثل التي تقف وراء هذا الطلب ، وان اختلفت في التفاصيل من زمن لآخر ومن مكان لآخر . بقيت متمائلة في جوهرها ، وعلى مدى اربعة قرون من الوالد نسيان الى الفرنسيكان الروحانيين الى الانابابست ( القائلين بتجديد المعاد ) يجد المرء رجالا يهيمون في الارض يعيشون في فقر وبساطة في محاولة لتقليد الرسل ويعطون بالانجيل من أجل التوجيه الروحي

والارشاد، وباعتراف الجميع ان هذه المثل لم تكن محصورة في المذشقين او ( كما كانوا يسمون ) المهرطقين وبالفعل كان في زمن هنري رهبان آخرون مثل روبرت اوف اربريسيل والقديس نوربرت اوف اكزانتن اللذان خرجا الى العالم كوعاظ هانمين بإنن تام من البابا ، وفي القرن الثالث عشر عندما وجدت المنظمات الفرندسكانيية والدومنيكانية ، فانهم تكيفوا بوعي تام مع حياة الرسل .

وفي الواقع انه لولا المحاولات المختلفة لتحقيق مثل الكنيسة البدائية ضمن اطار الكنيسة ذات المؤسسات لكانت حركة الانشقاق بالتأكيد اكبر مما كانت عليه بكثير ، ومع ذلك ان هذه الحركات لم تكن ابدا ناجحة تماما ، فمرات ومرات كان الرهبان الواعظون او الرهبان الاخوة يرتدون الى ماوراء اسوار اديرتهم او يتخلون عن متابعة قدسيتهم امام قدسية النفوذ السياسي .

ومرات ومرات كانت اوامر الاصلاح المكرس اصلا للفقير الرسولي تنتهي بحياة ثروات عظيمة ، وعندما كان هذا يحدث كانت بعض اجزاء من العامة تشعر بالفراغ الروحي ، وكان بعض المذشقين او الوعاظ المهرطقين يتقدمون لملء هذا الفراغ .

وبشكل طبيعي كان هؤلاء الوعاظ يقدمون انفسهم كمشردين روحيين ، ولكنهم كانوا يدعون احيانا بانهم اكثر بكثير انبياء ملهمين الهيا او مخلصين منتظرين بل وحتى الهة متجسدين (ص ٤١ ) وهذه الظاهرة موجودة في الصميم من الدراسة الجارية ، وقد حان الوقت للتفكير بامعان وتفصيل في بعض الظواهر المبكرة منها .

بعض المخلصين المبكرين :

اشتهر مؤرخ القرن السادس للفرنجة القديس غريغوري اسقف

تور بالدقة التي جمع فيها المعلومات حول الأحداث المعاصرة له ، وفي مدينة تور التي تقع على الطريق الرئيس بين الشمال والجنوب في فرنسا . كان له مركز تسمع رائع ، والكتب الست الأخيرة حول التاريخ الفرنسي ، المكتوبة في صورة يوميات تسجل كل حدث كما وقع ، وهي ذات قيمة تاريخية عظيمة ، وتحت عام ٥٩١ يتحدث غريغوري عن رجل حر واعظ ادعى انه المسيح :

رجل من بورج مضى الى الغابات حيث وجد نفسه فجأة محاطا بسر من الذهب ، وكان من نتيجة ذلك ان فقد عقله لدة عامين ، و فيما بعد شق طريقه الى اقليم ارل حيث اصبح ناسكا واكتسب بجلود الحيوانات ، وكرس نفسه كلية للصلاة ، وعندما خرج من هذا التدريب على الزهد ادعى انه يملك مواهب خارقة للطبيعة في المعالجة والتنبؤ، وادى به التجوال الى منطقة جيفودون في السيفين حيث ادعى انه المسيح وكانت معه امرأة دعاها مريم كرفيقة له ، واندفع الناس اليه أفواجا مع مرضاهم الذين كانوا يبرأون بلمسة منه، وتكهن ايضا بأحداث مستقبلية ، متنبئا بالمرض والمحن لمعظم الذين زاروه ولكن بالخلاص للقلة .

وأظهر الرجل قوى هائلة الى درجة عزاها غريغوري الى مساعدة الشيطان ، وكانت بالتأكيد قوى غير عادية بدرجة كافية لتضمن له اتباعا عديدين ، وكما هو الحال دائما في تقديرات العصور الوسطى ان على المرء ان يعتبر رقم ٣٠٠٠ مبالغة مفرطة ، كما لم يكن هؤلاء الاتباع مشككين فقط من جمهور الاميين وغير المنقفين ، بل شمل ذلك ايضا بعض الكهنة ، وأحضروا له ذهباً وفضة وملايس ، ولكن « المسيح » وزع كل هذه الأشياء على الفقراء ، وعندما كانت الهدايا تقدم اليه كان يسجد هو ورفيقته ويقدمان الصلوات ، لكنه ينهض على قدميه بعد ذلك ويأمر المشد بعبادته ، ثم نظم أتباعه فيما بعد في فرقة مسلحة ، قادها في أنحاء الريف ليكنم ويسلب المسافرين الذين كان يلقاهم على الطريق، ولكن هنا ايضا لم يكن طموحه ان يصبح غنيا وانما ان يعبد ، وقد وزع

كل الفنائم على من لا يملكون شيئا بما فيهم ، كما يمكن للمرء ان يفترض ، اتباعه. ومن جانب آخر عندما كانت الفرقة تصل بمدينة كان السكان بما فيهم من الاساقفة يهودون بالموت اذا لم يعبدوه (ص ٤٢) .

وكان في لاهوي ان لقي هذا المسيح قدره المشؤوم .

فعندما وصل الى تلك المدينة الاسقفية الهامة عسكر « جيشه » كما يسميه غريغوري - في الكنائس القديمة المجاورة كما لو كان على وشك ان يشن حربا ضد الاسقف ، او ريلويس ثم ارسل الرسل مقدما ليعلنوا مقدمه ، حيث كانوا يقدمون انفسهم للأسقف عراة تماما ، وهم يقفزون ويتشقلبون

وارسل الاسقف بدوره فريقا من رجاله لمقابلة المسيح على الطريق ، وقام قائد الفريق وهو يتظاهر بالانحناء فامسك بالرجل حول ركبتيه ، وبعد ذلك اعتقل بسرعة وقطع اربا ، وعلق غريغوري على ذلك قائلا : « وهكذا اسقط ومات هذا المسيح الذي يمكن حقا ان يسمى مسيحا دجالا » واعتقلت ايضا رفيقته ماري وعذبت حتى كشفت عن كل الأجهزة الشيطانية التي اعطته قوته ، أما بالنسبة للاتباع فقد تشقتوا ، ولكنهم بقوا تحت حرمان زعيمهم واستمر الذين آمنوا به على ذلك حتى يومهم الأخير ، وكانوا يتمسكون بانه المسيح حقا وان المرأة ماري ايضا كانت كائنا إلهيا .

وفي تجربة غريغوري لم تكن هذه القضية على أي حال فريدة ، وقد ظهرت شخصيات كثيرة معاتلة في اجزاء اخرى من البلاد ، واجتذبت هي ايضا أتباعا مخلصين ، خاصة بين النساء و اعتبرهم الناس قديسين احياء ، وقد التقى غريغوري نفسه بالعديد من أمثالهم ، و جاول بالنصيحة و الموعظة أن يردهم عن طريق الخطأ مع أنه هو نفسه رأى هذه الأحداث كعلامات كثيرة على قرب النهاية ، وكان الطاعون و المجاعة في كل اتجاه لهذا كان من المؤكد توقع الانبياء المزيفين أيضا بحيث كما فكر ، أن المسيح هو نفسه

قال : «.....سيكون هناك مجاعات وطاعون وهزات أرضية في أماكن عديدة....ثم إذا قال لك أي إنسان انظر ، هنا مسيح أو هناك ، لا تصدق . حيث سيظهر مسيحيون مزيقون ، وأنبياء مزيقون وسيظهرون علامات عظيمة وعجائب الى درجة أنه إذا كان ممكنا ، إنهم سيخدعون المنتخب من السماء بالذات ، وهذه الأشياء هي التي تؤذن بمجيء الأيام الأخيرة »

وبعد ذلك بقرن ونصف القرن بينما القديس بونيفيس يعمل كممثل بابوي ويعمل على اصلاح الكنيسة الفرنجية ، صانف شخصية مشابهة جدا تدعى الدبيرت وكان هذا الرجل قد جاء كفريپ الى المنطقة المحيطة بسواسون حيث منعه الاسقف المحلي من الوعظ في الكنائس ، مع انه كان مرسما ، وكان الدبيرت من أصل متواضع ، وكان المستمعون له أيضا مكونين من الجماهير الريفية البسيطة ، ومثل مسيح القرن السادس المجهول الاسم طبق الفكر الرسولي ، وادعى هو أيضا القيام بمعالجات معجزة . وكبداية قام بمجرد نصب صليبان في الريف ، وكان يعظ الى جانبها في الهواء الطلق ، ولكن سرعان ما بنى له أتباعه ما يوفّر له ( ض ٤٣ ) راحة مناسبة ليقوم بالوعظ فيه وكان ذلك في البداية كنائس صغيرة ثم كنائس كبيرة .

ولم يكن الدبيرت قانعاً بأن يكون مجرد مصلح ، وادعى أنه قديس حي ، وقال إن الناس يجب أن يصلوا له مشركين إياه مع القديسين لأنه يملك الجداره والمزايا غير العادية التي يمكن أن تكون في خدمة انصاره ، ولأنه اعتبر نفسه مكافئاً للقديسين والرسل فقد رفض أن يكرس كنائسه لأي منهم وبسلا من تلك فقد كرسها لنفسه ، ولكن في الواقع مضى الدبيرت إلى أبعد بكثير من ذلك ، لقد خرج بالادعاء على الأقل ببعض الخصائص المميزة للمسيح ، وهكذا أعلن أنه مليء بالنعمة الالهية بينما كان في رحم أمه وحظي بعطف الرب الخاص ، و كان بالفعل كائننا مقدسا عندما ولد ، وقبل ولادته حلمت أمه أن عجلا قد خرج من جانبها الايمن ، ولا مفر من أن يفكر



المرء في بشاره الملاك جبريل لريم بعملها بالمسيح ، ويسوع كحمل الرب ، لا سيما وأن يسوع كان على المستوى الشعبي يعتقد بأنه قد ولد من خلال الجانب الايمن للعدراء .

وقد ألف الدبيرت صلاة أرسلها بونيفيس الى روما من اجل الدرس وهي تظهر كيف كان وثقا من وجود علاقة خاصة بالرب ، لقد وعد الرب على ما يبدو بإعطائه كل ما يرغب، وتنتهي الصلاة بالتماس المعونة من ثمانية من الملائكة . ومن مصدر آخر نعرف أن الدبيرت تمتع بخدمات ملاك كان يحضر له من اطراف الأرض الاثار المعجزة ، وبفضلها كان يمكنه أن يحصل على ما يريد لنفسه ولاتباعه ، وكان أيضا يملك رسالة من المسيح ، استعملها كأساس لتعاليمه الخاصة - وهذه ظاهرة سنقابلها مرات أخرى في فصول تالية .

وكان زخم تأثير الدبيرت بالتأكيد عظيما ، فقد هجر الناس كهنتهم وأساقفتهم وتدفقت جموعهم الكبيرة ليستمعوا اليه ، وكانت سيطرته مطلقة على اتباعه المباشرين الذين كانوا يشملون كثيرا من النساء ، وكانوا مقتنعين بأنه يعرف كل خطاياهم دون أن يعترفوا بها، وانخدعوا تعاويز على أنها تفعل المعجزات ، من قلامات الاطفاير وجزارات الشعر التي كان يوزعها بينهم ، وانتشر نفوذه بعيدا جدا خارج الوطن ، ولقد اعتبره بونيفيس تهديدا خطيرا للكنيسة ، حتى أنه طلب معونة البابا ( لاعادة الفرنجة والغاليين الى الطريق الصحيح ) الذي جعلهم الدبيرت يهجرونه .

وفي الواقع إن سلسلة كاملة من المجامع كانت مهتمة بنشاطاته ، وفي سنة ٧٤٤ عقد بونيفيس مجلسا في سواسون بموافقة من البابا زكريا وبالدعم الفعال من الملكين الفرنجيين بيين وشارلمان تقرر تجريد الدبيرت واعتقاله وسجنه وإحراق الصلبان التي اقامها ، ولكن الدبيرت هرب واستمر في وعظه ( من ٤٤ ) لذلك عقد مجمع آخر في السنة التالية ترأسه بونيفيس والملك شارلمان ، وفي

هذه المرة لم يعلن فقط عن خلع الدبيرة من الكهنوت بل حرمانه أيضا من الكنيسة ، ومع ذلك فقد تسبب أمر الإستمرار في الوعظ ، إلى مدى أدى إلى أنه بعد بضعة شهور عقد مجمع آخر ، هذه المرة في روما ، ضم أربعة وعشرين أسقفا وترأسه البابا زكريا نفسه ، ولم يكن أمام المجمع الروماني فقط بيان كامل من بونيفيس بل أيضا سيرة حياة الدبيرة التي أقرها هذا المسيح رسميا ، وصلاة ألفها بنفسه ، وقد أقنعت هذه الوثائق المجمع أن الرجل كان مجنونا ، ونتيجة لذلك عمل برفق ولين ، ليعطي فرصة ليعترف علنا بالخطأ ، ويتفادى الحرمان ، وكان بونيفيس يريد حرمانه وسجنه فوراً ، وكان محققا بكل تأكيد في اعتقاده أنه طالما بقي الدبيرة حرا ، فإنه سيستمر بالوعظ بمذهبه الشاذ ، ومن ثم اكتساب الاتباع والانصار ، وفي ٧٤٦ روت سفارة من الملك بيبين للبابا زكريا أن الواعظ الشاذ كان ما زال نشيطا ، وعلى أي حال يبدو أنه توفي بعد ذلك بفترة قصيرة .

وبعد أربعة قرون ، وعندما أصبح الوعاظ الهائمون الذين يعيشون حياة الرسل تهديدا خطيرا للكنيسة المؤسساتية ، كان هناك « مسيحا » نشيطا في بريثاني ، والرواية الأكمل التي نملكها عن هذا الرجل قدمها وليم نيوبورغ الذي كتب بعد نصف قرن، ويميل المرء بطبيعته إلى أن يقلل من شأن مثل هذه المصادر المتأخرة ، ولكن وليم واحد من أكثر الناس الذين يمكن الاعتماد عليهم في التاريخ للعصور الوسطى وترتيب الأحداث زمنيا .

وكما في هذا المثال تكرر معظم معلوماته بإخلاص مصادر معاصرة للأحداث ، ويبدو من المحتمل أن التفاصيل الباقية تأتي من بعض مصادر أخرى أقدم فقط الآن.

ويدعو وليم نيوبورغ « مسيح » بريثون إيدو دي ستيل ، وقد أخذ معظم المؤرخين المحدثين بهذا الاسم ، أو مكافئه الفرنسي يبدو دي لا توال بويشير المؤرخون الذين عاصروا الأحداث على أي حال إلى

الرجل ( على نحو متبادل بأسماء مستعارة ) هي  
ايس ، ايون ، يون ، واييون ، ولا يعرفون شيئا عن دي  
ستيل ، وهناك عدم يقين حول منزلته وحالته ، وانفرد وليم في قوله  
انه لم يكن راهبا أو كاهنا مرسما بل من عامة الناس التقط شذرات  
من اللغة اللاتينية بصورة سطحية .

و مع ذلك ادعى التفوق الكهنوتي المميز ، و في حوالي ١١٤٥ بدأ  
يعظ في الهواء الطلق ، ويمكن للمرء ان يفترض انه كالواعظين  
الهائمين الآخرين قد اثار الخيال بتمجيده لأسلوب الحياة  
الرسولية ، وقد قام أيضا ببعض أنواع من حفلات القداس لصالح  
اتباعه ، وكان بالتأكيد رجلا ذا شخصية جاذبة ، و كان الذين لهم  
تعامل معه مآخولين كما أخبرنا كالنساب في شبك العنكبوت ،  
( ص ٤٥ ) وفي النهاية نظم اتباعه في كنيسة جديدة ذات اساقفة  
ورؤساء اساقفة ، وبالنسبة لنفسه كان مقتنعا أن اسمه هو الذي كان  
يشار اليه في العبارة التي كانت ترد في آخر الصلوات :

« الخلاص من خلال يسوع المسيح ربنا » .

وهي في الحقيقة لا تعني « باسم يسوع نفسه المسيح ربنا » بل عنت  
« من خلال ايون يسوع المسيح ربنا » وعليه لم يكن يتردد في تسمية  
نفسه بابن الله وقد تبع ايون جمهور عظيم من عامة أشقياء  
الناس ، وكان بعض هؤلاء الناس بالتأكيد مدفوعين باليأس  
المطلق ، و تعلق أحدهم الحوليات الأصلية على مغامرات ايون بأنه في  
ذلك الزمان كانت المجاعات مثيرة للثورة واليهاب ، حتى أن  
المحسنين كانوا يعجزون عن إعالة الحشود الجائعة من  
الفقراء ، بينما كان حتى أولئك الذين يتمتعون بشكل طبعي بفيض  
من السلع ينزلون الى درجة استجداء الطعام ، ومن المعروف أن  
شتاء ١١٤٤ كان رهيبا وأعقبه أمان من الشح والمجاعة ، وتركت  
أعداد كبيرة من فقراء الناس أراضيها التي لم تعد قادرة على  
إعالتها ، وهاجرت حتى الى ما وراء البحار ، وقد الحق الشماليون

القدماء الخراب الشامل ببريتاني قبل تلك بنحو قرنين ، وكانت في القرن الثاني عشر ما زالت تشبه الأرض المستعمرة ، التي يسكنها بشكل متناثر فلاهون مبعثرون وكثير منها مغطى بغابات كثيفة ، وفي تلك الغابات اتخذ ايون قاعدته .

وعندما كان احد الرجال يقرر أن يكون واعظا هائما سواء اكان اصوليا أم مذسقا ، فإنه كثيرا ما كان يبدأ بالدخول الى إحدى الغابات ويعيش كناسك لبعض الوقت ، وخلال تلك الفترة من التدريب على الزهد كان يحرز قوة روحية من أجل مهمته ، وقد يحرز أيضا سمعته كرجل قديس ويجتذب أتباعه الأول ، وهكذا بدأ بلدوين الزائف حياته في ١٢٢٤ ، ولا بد أن ايون قد اتبع النهج نفسه ، وماهو مؤكد أنه ما ان كان ينتظم تابعه ، حتى كانوا يرهبون سكان الغابات في بريتاني ، فلقد كانوا حشودا عنيفة غير مستقرة تبتهج بالاغارة وتدمير الكنائس والأديرة وصوامع الناسك ، كلما مرت بها ، وهلك العديد بالسيف ، ومات المزيد من الجوع ، وتغطي الحوليات المعاصرة هذا القدر من الصور ويضيف وليم نيوبورغ أن أتباع ايون أنفسهم كانوا يعيشون في رفاهية ، يلبسون الملابس الفاخرة ، ولا يقومون بأي عمل يدوي ، ودائما في حالة من « الحبور التام » وكان يعتقد حتى أن الشياطين كانت تمدهم بالولائم الفاخرة ، وأن كل من شاطرهم فيها فقد أدراكه وأصبح واحدا من الجماعة الى الأبد ، ومن كل ذلك يمكن للمرء أن يستنتج أنه مثل الحشود المشابهة في قرون تالية عاش أتباع ايون الى حد كبير على السلب ( ص ٤٦ ) وامتد نفوذ ايون بعيدا وراء حدود أتباعه المباشرين ، وفي الواقع إنه أصبح خطرا حتى أنه في النهاية أرسل رئيس أساقفة روين فرقة مسلحة ضده ، وفي ١١٤٨ اعتقل - وينكر أن الاعتقال ربط بوحدة من شارات الأعاجيب المألوفة من الأحداث الكبيرة - كالظهور المفاجيء لأحد المذنبات - وقد حضر أمام أحد المجالس التي عقدت في كاتدرائية ريمز من قبل البابا يوجينيس وكانت له ملاحظة جديدة عملها حول اسمه وهي صيغة :

eum qui Venturces et iocificare aset mortus et seculum perigmen

وايضاً اشير اليه « هو الذي كان حقا يجب أن يأتي ليحاسب  
الأحياء والاموات والعالم بالنار » وطبقاً لما أورده وليم نيوبرغ  
أوضح ايون أيضاً أن العصا المتشعبة التي كان يحملها كانت تنظم  
حكم العالم : وعندما كانت العصا تشير الى الأعلى كان ثلثي العالم  
يتبع الرب والثلث له وعندما كانت تشير الى أسفل تنعكس النسبة .

وقد أحال المجمع ايون الى سجن رئيس أساقفة رومن ، وسجن  
في برج في رومن وكان يزود بالماء وقليل من الطعام ، ومات الرجل  
التعبس بعد فترة قصيرة ، ويروي وليم نيوبرغ أيضاً أخبار مصير  
حوارييه الرئيسين الذين أسروا مع رئيسهم ، لقد رفضوا بصمود أن  
يتنكروا له ، وحملوا بفخر الالقاب التي خلعها عليهم ، وحكم عليهم  
بالموت حرقاً على أساس أنهم مهرطقين غير ناعمين وقد صمدوا دون  
أن يهتزوا حتى النهاية ، وهذا أحدهم بدمار المنفذين  
للعقوبات ، وبينما كان يقتاد الى الوند كان يصيح باستمرار ( يا  
أرض انشقي ) ! ويعلق وليم قائلا « إن قوة الخطا قد تملك

القلب »

وعلى ما يبدو ما من مؤرخ محدث أنكر أبداً أن المسيح المجهول في  
القرن السادس أو الديريرت في القرن الثامن أو ايون في القرن الحادي  
عشر قد تصرفوا فعلاً كما قال معاصروهم إنهم قد  
تصرفوا ، والصورة في كل حالة هي نفسها الى حد كبير .

لقد بدأ هؤلاء الرجال جميعاً كواعظين مستقلين مكرسين لطريقة  
الرسول في الحياة ، ولكنهم انتهوا بالمضي الى أبعد بكثير ، وقام كل  
من الثلاثة بادعاء أنه المسيح ، ووجد الثلاثة جميعاً أتباعاً أكثر  
نظموهم في كنائس كرست لعبادة أنفسهم ، وفي حالتين من الثلاثة  
كان بعض الاتباع منظمين أيضاً في فرق مسلحة ، ليس فقط بهدف

حماية المسيح الجديد بل أيضا لفرض ديانته بالقوة ، وكان كل ذلك مقبولا من المؤرخين على أنه دقيق وصحيح بدرجة كبيرة ، ولكن حول حالة شخصية أخرى مشابهة جدا هي تانثيليم أوف انتويرب هناك اتفاق عام أقل .

إن هناك بعض الأسس للاعتقاد أن تانثيليم كان راهبا في وقت ما ، وعلى أي حال إنه بالتأكيد قد أحرز معرفة بالقراءة والكتابة كما كان طبيعيا حكرا للكليروس ، وكان أيضا معروفا ببلاغته ( من ٤٧ ) وفي وقت ما حوالي سنة ١١١٠ وجد ضرورة للهرب من أبرشية أو ترخت الى مقاطعة فلاندرز حيث كسب عطف الكونت روبرت الثاني الذي أو فده في مهمة دبلوماسية الى المقر المقدس للبابا ، وكان الكونت مهتما باضعاف سلطة الامبراطور الألماني في البلاد المنخفضة ، والمهمة التي كلف بها تانثيليم كانت حث البابا على تقسيم أبرشية أو ترخت التي كانت موالية للامبراطور ، وأن يلحق قسما منها بأبرشية تحت سلطة الكونت ، وسافر تانثيليم بصحبة كاهن يدعى أيفر وشر الى روما ، ولكن رئيس اساقفة كولونيا اقنع البابا باسكال الثاني برفض المشروع .

وهكذا أخفقت محاولة تانثيليم الدبلوماسية وعلاوة على ذلك فقد توفي راعيه الكونت روبرت في ١١١١ ، وكانت تلك نقطة تحول حيث اندفع تانثيليم بسرعة في اتجاه جديد ، فمن ١١١٢ وما بعدها كان يعمل بذهشاط كواعظ متجول ، ولكن لم يعد ذلك في فلاندرز بل في جزر زيلاند ، وفي برابانت ، وفي اسقفية أوترخت وفوق كل ذلك في انتويرب التي أصبحت مقرا لقيادته .

وما حدث بعدئذ هو امر جدلي بسبب طبيعة المصادر الرئيسية ، وهذه تتألف من رسالة من جماعة من رجال كنيسة أوترخت إلى رئيس اساقفة كولن ، يحتمل أن تكون كتبت بين ١١١٢ و ١١١٤ طلبوا فيها من رئيس الاساقفة الذي قبض بالفعل على تانثيليم وايفر وشر أن يبقيهما في السجن ، كما طلبوا

بحياة الخصم الأرثوذكسي لتاذشليم القديس نوربرت أوف اكسننتن، ولكن إذا كانت لكاتبى الوثائق جميعا مصلحة في تشويه سمعة تاذشليم فهذا لايعني أن كل شيء ذكره بالضرورة غير صحيح ، وفي الواقع إن الكثير منه مألوف جدا ، وبالتالي مقنع ، وبشكل خاص إن مجمع أوترخت يستحق أخذه بجدية لأنه كان يصف أحداثا يفترض أنها كانت جارية في تلك اللحظة وبموافقة أسقف مجاور كان بالتاكيد قادرا على التأكد من المعلومات .

وطبقا للمجمع بدأ تاذشليم الوعظ في الحقول والأماكن المكشوفة وهو متزي بزى راهب ، وقد قيل لنا إن بلاغته كانت غير عادية وأن العديد استمعوا إليه كما لو كانوا يستمعون إلى ملك للرب ، لقد بدأ كرجل مقدس وشكا مجمع أوترخت أنه كسيده الشيطان ، كان له مظهر ملاك للنور ، ومثل كثير من الوعاظ الجوالين بدأ بإدانة الكليروس غير الجدير - مثل كاهن انتويرب ، وكان الوحيد في المدينة في ذلك الوقت ، الذي يعيش مع محظيه علنا - ثم وسع هجومه ليشمل الكنيسة ككل ، ولم يبشر بمجرد أن الأسرار المقدسة كانت باطلة ، إذا ادارتها أيد غير جديرة ، بل أيضا إن الأمور كما كانت ، والأوامر المقدسة قد فقدت كل معنى ، والمقدسات لم تكن أفضل من المندسبات ، والكنائس ليست أفضل من المواخير ( ص ٤٨ ) وثبتت فعالية هذه الدعاية حتى أن الناس توقفوا عن المشاركة في القربان المقدس والذهاب إلى الكنيسة ، وبشكل عام كما لاحظ المجمع بأسى أن الأمور بلغت حدا أنه كلما ازدرى المرء الكنيسة كلما اعتبر أكثر قدسية ، وفي الوقت نفسه استثمر تاذشليم الظلم المادي ، كما شكوا المجمع ، وحض الجماهير بسهولة على حبس عشور الكنيسة عن الكهنة ، وأن هذا ماكان يريده الناس ، لقد كانت العشور ممقوتة من فلاحى العصور الوسطى ، الذين كانوا مستائين بمرارة من اضطرارهم لتسليم عشر إنتاجهم من القمح والأعشاب التي تنتجها بسايتنهم ومراعيهم وأوزهم ، وكان الاستياء قد بلغ مداه حيث كان الكاهن الذي يتلقى العشور لايحظى بالاحترام .

وإلى هذا الحد تذكرنا أفكار تاذشيلم بأحد الرهبان واسمه هنري ، الذي كان نشيطا في الوقت نفسه بالذات ، علاوة على ذلك ، عمل كلا الرجلين في المحيط الاجتماعي نفسه ، وهو قيام كومونات وعندما وصل هنري إلى لامانس كان البورجوازيون ماييزلون غاضبين على إسقفهم لتأييده للكونت ، الذي كانوا يناضلون للتخلص من حكمه المطلق ، والمنطقة التي تابع فيها تاذشيلم قد اكتسحتها أيضا حركات العصيان المسلح في الكومونات لسنوات عديدة ، وبدءا من ١٠٧٤ بدأت مدينة بعد الأخرى في وادي الراين : أوترخت ، برايان ، فلاندرز وشمال فرنسا تخلص نفسها بقدر الامكان من هيمنة السادة الاقطاعيين ، الكنسيين أو المدنيين .

وكانت هذه الحركات أقدم الثورات الاجتماعية التي تميز تاريخ المدن في العصور الوسطى ، وكانت منظمة على الأغلب من قبل التجار تأييدا لمصالحهم الخاصة ، وأراد التجار التخلص من القوانين التي صيغت في الأصل للسكان من الفلاحين التابعين ، والتي يمكنها أن تعوق فقط ، النشاط التجاري ، لقد أرادوا التهرب من الديون والضرائب التي كانت يوما ثمنا للحماية ، ولكن بدا أنها مجرد ضرائب استبدادية تؤخذ اغتصابا بعد أن أصبح الآن البورجوازيون قادرين على الدفاع عن أنفسهم . لقد أرادوا أن يحكموا مدنهم بأنفسهم ووفق القوانين التي اعترفت بمتطلباتهم من الاقتصاد الجديد ، وفي كثير من الحالات كانت هذه الاهداف تتحقق سلميا ، ولكن عندما كان يتبين أن السيد الاقطاعي متصلب ، كان التجار ينظمون جميع رجال المدينة في جمعية متمردة وكان كل عضو فيها يلزم بقسم مقدس .

وحدثت حركات العصيان بشكل رئيسي في المدن الخاصة بالكنائس ، وخلافا للأمير المدني كان الاسقف حاكما حقيقيا في مدينته ، وكان بالطبع معنيا بالابقاء على سلطته على الرعايا الذين يعيش بينهم ، علاوة على ذلك كان موقف الكنيسة تجاه الامور الاقتصادية محافظا بدرجة عميقة ، وفي التجارة لم تكن ترى لزمان



طويل شينا سوى الربا ، وفي التجار لاشيء سوى المتبذعين  
الخطرين ( ص ٤٩ ) الذين يجب أن تحبط مخططاتهم بحزم ، وكان  
البورجوازيون من جانبهم إذا صمموا على كسر سلطة الأسقف  
قادرين أيضا على قتله وإشعال النار في كاتدرائيته ، وطرد أي من  
أتباعه بالقوة يمكن أن يحاول الانتقام له ، ومع أن أهدافهم في كل  
ذلك كانت تبقى عادة محدودة بدرجة كبيرة ومادية تماما ، فإنه كان  
من المتوقع أن تتراقق بعض هذه الثورات باحتجاج عنيف ضد الكهنة  
غير ذوي الجدارة ، وعندما كانت الطبقات الدنيا في المجتمعات المدنية  
تشارك في مثل هذه الاحتجاجات فإنها كانت في الواقع تعمل بدرجة  
كافية إلى الصخب .

هكذا كان المحيط الاجتماعي في حركتي كل من هنري وتانشيلم ،  
ولكن إذا لم نستبعد نهائيا كل المصادر المعاصرة لابد أن تانشيلم  
مضى إلى حد أبعد من هنري ، وطبقا لجمع أوترخت ، شكل تانشيلم  
أتباعه في جماعة مخلصية إخلاصا أعمى ، اعتبرت نفسها الكنيسة  
الصحيحة الوحيدة التي حكمها كملك مسيحي ، وفي طريقه للقاء  
المواظ كان يسير محاطا بمرافقين ، ولم يكن يسبقه صليب بل  
سيفه وعلمه الممولين كإشارة ملكية ، وفي الواقع كان يعلن أنه  
يملك الروح القدس بالمعنى نفسه وبالدرجة نفسها كالمسيح ، وبأنه  
كالمسيح كان ربا ، وفي إحدى المناسبات أحضر له تمثال لمريم  
العذراء ، وفي حضور حشد كبير خطب نفسه لها بوقار ، وكانت  
صناديق النفائس توضع على كلا جانبي التمثال لتلقى فيها هدايا  
الزواج المقدمة من الأتباع من الذكور والإناث على التوالي ، وقال  
وقتها تانشيلم : « الآن سأرى أي جنس يحمل حبا أكثر تجاهي  
وتجاه عروسي ، وسجل الأكليروس الذي شهد ذلك بفزع كيف اندفع  
الناس لتقديم هداياهم وكيف ألقى النساء بأقراطهن وعقودهن .

وكان الأكليروس قانعين بأن باعث تانشيلم في هذه المناسبة كان  
الشره ، ولكن ربما كان في الواقع مثل مسيح القرن السادس ، أو  
معاصرة هنري الراهب مهتما بإبعاد الأغنياء عن طرق الزهو

الدنيوية ، ويمكن للمرء أيضا أن يصنف قصص الانغماس في الشهوات الجنسية لأن هذه كانت دائما تحكى عن المهرطقين من أي نوع ، ومن جانب آخر لا يبدو أن هناك سببا للشك في أن تانزويل حقا قد نصب نفسه ككاهن إلهي . ويصف مجمع أوترخت كيف أن واحدا من أتباع تانزويل وهو حداد يدعى مازسس شكل جمعية إخفاء من إثني عشر رجلا في محاولة لمحاكاة الحواريين مع امرأة تمثل مريم العذراء ، وهذه ليست من نوع القصة التي يخترعها الناس ، لاسيما وانها ليست امتيازاً لرئيس الأساقفة المجاور ، ومرة أخرى نكر مجمع أوترخت وكاتب سيرة القديس نوربرت أن تانزويل وزع ماء حمامه بين أتباعه . وشربها بعضهم كبديل عن القربان المقدس ، في حين ادخرها آخرون كأثر مقدس . ( ص ٥٠ )

وهذا ينكر المرء بالدبيرت الذي كان يوزع قلادة اظفاره وجزازات شعره على أتباعه وبالنسبة لأي ممن يالفون المكتشفات المتعلقة بأصل الإنسان فيما يتعلق بالمانا أو القوة الكامنة أو الطرق التي يمكن بها نقلها عبر وسائل مادية ، فإن مثل هذه الإجراءات يمكن فهمها فوراً وتضيف سيرة القديس نوربرت تفاصيل أخرى ، فهي تذكر كيف نظم تانزويل حرساً مسلحاً كان يقيم معه عادة ولائم فاخرة ، وتقول أيضاً إنه كان من غير المأمون لأي أحد حتى الأمراء العظام للأراضي المجاورة الاقتراب من تانزويل ، إلا كتابع ، وأن الذين فعلوا ذلك كانوا عادة يقتلون على أيدي الحرس ، حتى إن الحاكم الأول لسيغبرت في غمبلوكس قال إن تانزويل وأتباعه نعلوا مذابح كثيرة وكل هذه أدلة مشكوك فيها ، فقد كتب كاتب سيرة القديس نوربرت كما هو محتمل بعد ( ١١٥٥ ) ، ومع أنه ربما كان يستقي معلوماته من سيرة أقدم فقدت الآن ، وهو ربما يكون أيضاً قد تأثر بقصة « مسيح » القرن السادس لفرغوري أوف تور ، وبالنسبة للحاكم الأول ليفسرت في غمبلوكس فإنه كتب بعد ١١٥٥ ومصدر معلوماته غامض ، ولكن حتى لو اسقطت هذه الإضافات الأخيرة إلى القصة فإنه يبقى من الواضح أن تانزويل قد مارس بأي وسيلة هيمنة حقيقية على منطقة واسعة.

وقد أقر رجال مجمع أوترخت بحرية بعجزهم ، وأصرروا على أن تانزيلم كان زمان طويل خطرا على كنيسة أوترخت وإذا أطلق وسمح له باستئناف عمله فإنهم لن يستطيعوا مقاومته ، وأن الأبرشية ستضيق لغير صالح الكنيسة دون أمل في استردادها ، وحتى بعد موته ( يعتقد أن أحد الكهنة قتله حوالي ١١١٥ ) استمرت هيمنة تانزيلم طويلا على مدينة أنتويرب وتأسس مجمع من رجال الدين خصيصا لهذه الغاية ، لكنه كان غير قادر على معارضة نفوذه ، بل إنه على العكس خضع له ، وعند هذه النقطة استدعى نوربرت أوف اكسانتن ، وهو نبيل عظيم كان قد تخلى عن وظيفة متالقة في البلاط الإمبراطوري ليهيم في العالم في فقر رسولي ، وقد اشتهر نوربرت كصانع معجزات يعالج المرضى والمجانين ومؤنس للحيوانات المتوحشة ، وبسبب ذلك كان قادرا - مع أن ذلك كان بصعوبة - على أن يجتنب عامة الناس بعيدا عن ولائهم لتانزيلم وأن يستعيد أنتويرب للكنيسة \*

ووجه الوعاظ المتجسسون لون نورالحياة المقدسة « والرسولية » مستمعين في كل طبقات المجتمع ليس فقط عندنا كانوا اصوليين مثل روبرت أوف أربريسيل \* Arbrissel أو نوربرت أوف الكسانتن ولكن حتى عندما كانوا مهرطقين بوضوح مثل كاترز في لانغر يدوك \*

وكانوا كثيرا ما يتمتعون بدعم النبلاء الكبار والبرجوازيين الذين كانوا يعيشون في رخاء ، ولكن يبدو أن نوعية الوعاظ الذي يدعي أنه كائن الهي أو نصف الهي ( ص ٥١ ) أو قديس حي أو مسيح أو تجسيد للروح القدس كانت تجذب بشكل خاص الطبقات الأولى من المجتمع ، وحقيقي أنه حتى هنا أن ما يجده المرء هو ميل فقط ، وليس قاعدة ثابتة فقد كان بعض الاتباع « لمسيح » القرن السادس قادرين على أن يجلبوا له الذهب والفضة أو بعض المؤنات بتانزيلم كن يقدمن له الأطواق والأقراط ، ومن جانب آخر إنه من الصعب تصور أن أعضاء الفرقة المسلحة التي أعدها « المسيح » لتكن

للمسافرين وتسلبهم حتى يستطيع أن يوزع المنهوبات على الفقراء ، لم يكونوا هم أنفسهم من الفقراء ، ولقد وجد تانزيلم اتباعه الأوائل بين سكان الشرين والجزر الأخرى الواقعة عند مصبي المويز والشلدات ، وهؤلاء فقط يمكن أن يكونوا من الناس الفقراء الصيادين والفلاحين ، وحتى فيما بعد في انتويرب كان حلفاءه الأقربين كذلك ، حتى أنهم تركوا أنفسهم لحداد كي يقوم بتنظيمهم ، وبالنسبة لايون فإنه أيضا كان له أتباع عديون من الناس البسطاء في الغابات الوحشية والنائية في بريتانى .

وجملة القول يبدو تماما أنه من الواضح بدرجة كافية أن هؤلاء الذين ادعى كل منهم أنه المسيح قد استمدوا الكتلة الداعمة من أدنى الطبقات الاجتماعية ومذ أكثر من نصف قرن لفت عالم الاجتماع الدينى ماكس ويبر \* .

Max Weber

الانظار الى الميول الراقدة تحت مثل هذه الظواهر بقوله :

إن نوعا مخلصا من الأديان يمكن أن يذشأ في الطبقات الاجتماعية ذات المزايا ( الموسرة ) وسحر النبي .. هو عادة مرتبط بحد أدنى معين من الثقافة العقلية ... ولكنه بشكل منتظم يغير خصائصها .. عندما ينفذ الى الطبقات الأقل ثراء .. ويمكن للمرء أن يحدد سمة واحدة على الأقل تصحب عادة هذا التحول وتكون إحدى النتائج للتكيف الذي لا مفر منه مع حاجات الجماهير، وهذا هو مظهر المخلص الشخصي سواء كان الهيا مقدسا او مزيجا بشريا الهيا، والعلاقة الدينية بهذا المخلص كعنصر لازم ومسبق للخلاص، وكلما هبط المرء سلم الطبقات الاجتماعية كلما كانت الطرق التي يتم بها التعبير عن الحاجة الى مخلص أكثر نزوعا إلى التطرف....

والميول التي يشير اليها ويبر قد تمت ملاحظتها في كثير من الاراضي المستعمرة او التي كانت مستعمرة خلال القرن الحالى، وكمثال واحد من مئات يمكن للمرء أن يفكر في مسيحي الزولو الذين درسمهم د . بنت ساندكلر Dr Benyt Sundkler  
وتماما كشمخفيات القرون الوسطى سعى هؤلاء أنفسهم



فقبلوا ايمانهم بقيمتهم التقليدية ، والان خلال العصور الوسطى خبرت نواح معينة من اوربوا الغربية تماما مثل هذه الازمات من الارتباك الجماهيري ، وكانت هذه بشكل خاص هي الحالة منذ نهاية القرن الحادي عشر ومابعده ، فمنذ ذلك الوقت وماتلاه يمكن للمرء ان يميز بوضوح تام في التيار العظيم للانشقاق الديني تيارا واحدا يمكن بشكل دقيق تسميته الانشقاق الديني للفقراء ، ومنذ ذلك الوقت ومايليه يمكن للمرء ان يتكلم دون اهلية عمس ادعى انه المسيح بين الفقراء وحركات الفقراء الذين بهذه الأنواع من المسيح .

إنه بمثل هذه الشخصيات ومثل هذه الحركات سيهتم الجزء الاعظم من هذا الكتاب ولكن في البداية من الضروري ان نبهت بايجاز في من هم هؤلاء الفقراء، وما الذي ميزهم عن فقراء القرون الاقدم، ولاي ضغوط جديدة كانوا يستجيبون وماهي الاحتياجات الجديدة التي كانوا يحاولون التعبير عنها .

## الفصل الثالث

### مسيحيات الفقراء المضللين

#### الزخم المؤثر للتغيير الاجتماعي السريع:

حدثت الحركات الثورية للفقراء التي رأسها مسيحيون أو قديسون أحياء ( ص ٥٢ ) واستمدت الهامها من نبوءات السبليينيين : أو يوحنا ، فيما يتعلق بالأيام الأخيرة ، حدثت بتكرار متزايد منذ نهاية القرن الحادي عشر وما بعده ، وهي لم تحدث على أي حال في كل الفترات أو كل المناطق ، وحتى الآن فيما يتعلق بأوروبا الشمالية ، إنه فقط في وادي الراين يمكن للمرء أن يتحرى تقاليد يبدو أنها غير متحللة للآلفية الثورية التي استمرت حتى القرن السادس عشر ، وفي بعض المناطق فيما يعرف الآن ببليجيكا وشمال فرنسا يمكن تتبع مثل هذه التقاليد منذ نهاية القرن الحادي عشر حتى أواسط القرن الرابع عشر، وفي بعض المناطق من جنوب ووسط ألمانيا منذ أواسط القرن الثالث عشر وحتى مرحلة الإصلاح ، التي بعدها يمكن ملاحظة بدايات تقاليدها في هولندا ووستفاليا

وعلى حواف هيجان أكبر بكثير ، حدث هياج ألفي حول لندن وآخر في بوهيميا ومع استثناء واحد أو اثنين صغيرين أن كل الحركات التي تعنى بها الدراسة الراهنة قامت ضمن هذه الحدود الدقيقة نوعا ما ، مما يدفع المرء إلى السؤال لماذا توجب أن يكون الأمر كذلك ، ومهما كان محفوفا بالمخاطر تتبع سبب ظاهرة اجتماعية في مجتمع هي نفسها لا يمكن ملاحظتها فيه بشكل مباشر ، إن حادثة الآلفية الثورية هنا واضحة جدا ومحدودة سواء في مداها أو في زمانها على أنها بلا أهمية ، إن نظرة مأخوذة من عل

توحي بأن الحالات الاجتماعية التي حدثت فيها انفجارات سورية  
الغنية كانت في الواقع موحدة بشكل ملحوظ . وهذا الانطباع يتأكد  
عندما يقوم المرء بفحص انفجارات خاصة بالتفصيل . والمناطق التي  
أخذت فيها النبوءات القديمة حول الأيام الأخيرة معان سورية  
جديدة ، وقوة ثورية جديدة ، وكانت المناطق المكتظة بالسكان بدرجة  
خطيرة و المنهمكة في عملية تغيير اقتصادي و اجتماعي سريعة ، و  
مثل هذه الظروف كان لابد أن توجد الآن في منطقة واحدة ، والآن في  
أخرى لأنه في تلك النواحي كان التطور في أوروبا العصور الوسطى  
أي شيء إلا أن يكون موحداً ( ص ٥٤ ) وإنما حدثت كانت الحياة  
تختلف بدرجة كبيرة عن الحياة الزراعية المستقرة التي كانت المعيار  
على مدى الألف سنة امتداد العصور الوسطى ، ومفيد معرفة نوع  
هذه الفروق بدقة ، وبالتأكيد لم تكن الحياة التقليدية على الأرض  
سهلة ، فعلى الرغم من التحسن في التقنيات الزراعية إنها لم تكن  
بالدرجة التي تبقى الفلاحين في حالة وفرة حتى في الظروف المواتية ،  
وبالنسبة لمعظم الفلاحين إن الحياة لا بد أنها كانت دائماً كفافاً  
شاقاً ، ففي كل قرية كان هناك أعداد من الفلاحين تعيش قرب أو في  
مستوى ابقاء الرق ، وكان الفائض الزراعي صغيراً جداً ، وكانت  
المعلومات والاتصالات غير ثابتة حتى أن المحصول السيء كثيراً ما  
كان يعني مجاعة كبيرة جداً ، ولأجيال كانت أطراف المناطق الكبيرة  
في شمال ووسط أوروبا تخرب من قبل الغزاة الشماليين القدامى  
والمجريين ، ولقرون على أطراف مناطق أوسع بكثير كانت تحدث  
الاضطرابات بسبب الحروب الخاصة للبارونات الاتطاعيين ،  
علاوة على ذلك كانت كتلة الفلاحين تعيش بصورة طبيعية في حالة  
اعتماد دائم ومضجر على سادتهم الكذسيين أو الدنيين، وكان العديد  
من الفلاحين أرقاء حملوا عبوديتهم في دسائهم ونقلوها من جيل  
الى جيل ، عبيد مملوكون بالمولد لارث سيد ، وكان الشعور أن تلك  
حالة متدنية فريدة . ولكن وجدت أيضاً حالات أخرى ، إذا كانت أقل  
اذلالاً فإنها كانت مثل ذلك تقريباً صعبة التحمل بدرجة العبودية  
نفسها ، وخلال القرون الطويلة من الأعمال الحربية المتكررة  
الحدوث باستمرار ، عندما لا توجد حكومة مركزية فعالة ، كان معظم



مالكي الأراضي الصغار يجدون لتسليم أراضيهم للأسيد المحلي الذي كان مع زمرته من الخدم المزودين بالخيل ، الوحيد الذي في موقع تقديم الحماية ، وكان أبناء هؤلاء الناس أيضا يعتمدون على سيد ، ومع ان اعتمادهم كان ينظم بعقد إرثي دائم فإنه لم يكن بالضرورة أقل إرهاقا من العبودية ، وفي عصر كانت فيه أكثر الضمانات فعالية للاستقلال الشخصي تقوم على ملكية الأرض والقدرة على حمل السلاح ، كان الفلاحون في وضع غير موات ، حيث إن النبلاء فقط هم الذين كانوا قادرين على تأمين السلاح ، وكانت معظم الأراضي في المناطق الزراعية مملوكة إما للنبلاء أو للكنيسة .

وكانت الأرض - اللازمة للمعيشة - يجب ان تستأجر ، ويجب كسب الحماية لها ، وهذا كان يعني أن معظم الفلاحين كان عليهم ان يزودوا ساداتهم بقدر كبير من خدمات العمل ، والواجبات المنتظمة وبغرامات خاصة وأتاوات .

وباعترااف الجميع كانت ظروف حياة الفلاح ، مختلفة ومتنوعة كثيرا ونسبة القيد والحرية بين السكان من الفلاحين كانت تختلف بدرجة كبيرة من قرن لقرن ومن منطقة لأخرى ، ومرة أخرى بين هاتين الزمرتين ، كان يوجد تنوع غير محدود في الأوضاع الشرعية والقضائية وفي الرخاء ، حتى بين سكان القرية الواحدة كان يوجد عدم مساواة كبيرة ( ص ٥٥ ) ولكن عندما ألحقت كل إضافة بهذه التعقيدات يبقى صحيحا أن الفقر والصعوبات وغالبا عدم الاستقلال القسري كانوا كافيين بعد ذاتهم لتوليد الالفة الطبيعية ، وكان لدى العبيد لهفة إلى الهروب ، وكانت هناك جهود متكررة من جانب المجتمعات الفلاحية لانتزاع الحقوق وثورات متقطعة ، وكانت مثل هذه الأشياء مألوفة بدرجة كبيرة كافية في حياة كثير من الضياع والمزارع ، ولكن لم يكن كثيرا ممكنا تحريض الفلاحين المستوطنين لتوظيفهم في السعي وراء الالفة ، وإذا فعلوا فإن ذلك كان إما بسبب أنهم تورطوا في حركة كبيرة نشأت في طبقة مختلفة تماما ، أو

أن طريقتهم التقليدية في الحياة أصبحت مستحيلة أو - وهو ما كان الحالة الأكثر شيوعا - لاجتماع هذين السببين.

ومن الممكن رؤية لماذا على الرغم من كل الفقر والصعوبات وانعدام الاستقلال ، كان المجتمع الزراعي للعصور الوسطى الأولى - وفي العصور الوسطى المتأخرة أيضا في كثير من المناطق - نسبيا غير مرتبط بضمال المحرومين من المزايا من المؤمنين بالآخرويات ، وإلى مدى يصعب المبالغة فيه ، كانت حياة الفلاحين تستمر وتتشكل بالعادة والروتين الكوموني ، وفي السهول الشمالية الواسعة كان الفلاحون عادة يتجمعون معا في القرى ، وكان سكان القرى يتبعون نهجا زراعيا تطور بشكل جماعي في القرية ، وكانت رقع الأرض متجاورة ومتشابكة في الحقول المكشوفة ، وفي الفلاحة والبذر والحصاد لا بد أنهم كثيرا ما كانوا يعملون كفريق ، وكان لكل فلاح الحق في استعمال الأرض المشاعة ، إلى مدى مفروض ، وكانت الماشية ترعى هناك معا ، والعلاقات الاجتماعية ضمن القرية كانت تنظمها المعايير التي مع أنها كانت تختلف من قرية لأخرى كان لها دائما قدسية التقاليد وكانت دائما تعتبر غير قابلة للانتهاك ، وكان هذا صحيحا ليس فقط في العلاقات بين القرى نفسها بل أيضا بين كل قروي وسيدة .... وخلال الصراعات الطويلة بين المصالح المتضاربة طورت كل ضبيعة قوانينها الخاصة التي ما أن كانت تترسخ بالاستعمال حتى فرضت الحقوق والالتزامات لكل فرد ، ولهذه العادات كان السيد نفسه في الضيق يخضع لها ، وكان الفلاحون عادة يقضين لضمان أنه كان بالفعل يلتزم بها ، وكان من الممكن أن يكون الفلاحون مصممين جدا في الدفاع عن حقوقهم التقليدية وحتى زيادتها في المناسبات ، وكان بإمكانهم التصميم ، لأن السكان كانوا متناثرين والعمل مطلوب بكثرة ، وقد أعطاهم هذا ميزة كانت إلى حد ما توازن التركيز في ملكية الأراضي والقرى المسلحة في أيدي ساداتهم ( ص ٥٦ ) وكننتيجة لم يكن نظام الوحدات الادارية في التنظيم الريفي بأي شكل نظاما للاستثمار غير المنضبط العمل .

فإذا كانت العادة تلزم الفلاحين بتقديم الواجبات و الخدمات فإنها أيضا كانت تثبت المقايير ، وبالنسبة لمعظم الفلاحين كانت توفر على الأقل الامن الاساسي الذي كان ينبع من الاستئجار المضمون والموروث لقطعة الأرض .

وكان وضع الفلاح في المجتمع الزراعي القديم مدعما كثيرا أيضا بحقيقة أنه - كالنبيل تماما - كان يمضي حياته مرتبطا بإحكام بمجموعة من الاقرباء - وكانت الأسرة الكبيرة التي ينتمي إليها الفلاح تتألف من اقارب الدم من طرف الذكر أو الانثى وزوجاتهم وأزواجهم وكانوا كلهم مرتبطون معا بروابطهم مع رئيس المجموعة - الأب ( أو اذا انعدم الأم ) - الفرع الرئيسي في العائلة ، وكثيرا ما كانت مجموعة النسب هذه يعترف بها رسميا كمستأجر للملكية الفلاحية ، التي بقيت راسخة فيها منوطة بها طالما بقيت المجموعة ، ومثل هذه العائلة كانت تشترك في القدر نفسه والنار والرغيف ، والعمل في الحقول غير المجزأة نفسها ، وتتأصل في قطعة الأرض نفسها أجيالا ، وكانت تعتبر وحدة اجتماعية شديدة التماسك ، حتى وإن كانت هي نفسها أحيانا تتمزق بالأشجار الداخلي المرير .

وليس هناك شك في أن الفلاح الفرد قد ربح الكثير من انتمائه لمثل هذه المجموعة . وأيا كانت حاجته وحتى لو لم يعد يعيش مع العائلة ، فإنه كان يستطيع دائما أن يطلب العون من اقربائه ، وأن يطمئن إلى أنه سيناله . فإذا كانت روابط الدم مقيدة فهي أيضا تدعم كل فرد .

وكانت الشبكة الاجتماعية التي كان الفلاح يولد فيها قوية جدا ، وكانت تعتبر مضمونة حتى أنها كانت تحول دون أي انحراف جذري ، وطالما أن الشبكة بقيت سليمة كان الفلاحون يتمتعون ليس فقط بأمن مادي مؤكد بل أيضا - وهو أكثر علاقة - بشعور مؤكد بالأمان ، وهو ضمان أساسي لم يتمكن الفقر المستمر ولا الخطر المحيق من حين لآخر من تدميره ، وعلاوة على ذلك إن مثل تلك

الصعوبات نفسها كانت مضمونة كجزء من حالة من الشؤون التي بدأ أنها تسود منذ الأبد ، وكانت الأفاق الاجتماعية والاقتصادية ضيقة بقدر ضيق الأفاق الجغرافية نفسها ، ولم يكن الاتصال مع العالم الواسع وراء حدود الضيقة ضعيفا فحسب بل إن مجرد التفكير في أي تحول أساسي في المجتمع نادرا ما كان متصورا ، وفي اقتصاد كان بدائيا بشكل موحد ، حيث لم يكن أحد شديد الثراء ، لم يكن هناك شيء يثير احتياجات جديدة ، وبالتأكيد لا شيء مما يمكن أن يثير الإنسان لتضخيم تخيلاته عن الثروة والقوة وبدأ وضع الأمور هذا يتغير عندما - منذ القرن الحادي عشر أصبحت منطقة أخرى في حالة من السلام تكفي لكي يزايد السكان وتتطور التجارة ، ووقعت المناطق الأولى التي حدث فيها ذلك جزئيا في الأراضي الفرنسية وجزئيا في الأراضي الألمانية في القرون الحادي عشر والثاني عشر والثالث عشر وفي منطقة تمتد تقريبا من السوم إلى الراين وتتركز على الإمارة العظيمة التي كان كونتات فلاندرز يحكمونها بحزم وكفاءة فريدين ، وازداد السكان بسرعة ، وفي القرن الحادي عشر كان شمال شرق فرنسا ، والبلاد المنخفضة ووادي الراين بالفعل مناطق تحمل من السكان فوق ما يمكن للنظام الزراعي التقليدي أن يتحمل ، وبدأ كثير من الفلاحين في استصلاح أراض أخذوا يستخلصونها من البحر والسهبات والغابات أو الهجرة في اتجاه الشرق للاشتراك في عملية الاستعمار الألماني للأراضي التي كانت حتى ذلك الحين يسكنها السلاف ، وبهؤلاء الرواد سارت الأمور بشكل عام سيرا حسنا بدرجة كافية ، ولكن الكثيرون بقوا بلا أملاك وكانت ملكياتهم أصغر من أن تكفي لأعالتهم ، وكان على هؤلاء أن يتسببوا أمرهم بقدر ما يستطيعون ، ومضى بعض هؤلاء السكان الفانضين ليشكلوا طبقة العمال الكاسحين الريفيين ( البروليتاريا ) في حين تدفق بعضهم على المراكز التجارية والصناعية والفرزوا بروليتاريا مدنية .

وأعطى الفايكنغ الذين جلبوا الخراب إلى كثير من أجزاء أوروبا ، أعطوا الزخم المؤثر الأول لتطویر الصناعة في وحول

بلاد فلاندرز، التي كانت في ذلك الوقت تمتد من أراس إلى غنت، وأصبحت صناعة النسيج التي قد استمرت هناك منذ زمن الرومان صناعة كبيرة ، عندما بدأ استيراد الصوف الإنكليزي في القرن العاشر ، وبثرواتهم الكبيرة وجذورهم الحرفية التي امتدت عميقا في روسيا ، قدم الفايكنغ سوقا رائعة للأقمشة ذات النوعية العالية ، وذلك تماما في الوقت الذي كانت فيه حكومة فعالة تحقق السلام الكافي والاستقرار للأرض لتجمل التطور الصناعي ممكنا ، وخلال القرون الحادي عشر والثاني عشر والثالث عشر نمت صناعة عظيمة للملابس وانتشرت حتى أن ما يدعي الآن بلجيكا وشمال شرق فرنسا أصبحت تقريبا الجزء الأكثر تصنيعا عاليا في القارة التي كانت تهيمن عليها الزراعة ، وبهذا التركيز للصناعة ، أصبح وادي الراين محكم الترابط ، وفي القرن الثاني عشر كان التجار الفلمنك يمارسون التجارة على طول الراين ، وبحلول القرن الثالث عشر كان تجار وادي الراين أنفسهم يسيطرون على التجارة الدولية لشمال أوروبا ، وكانت الأقمشة الفلمنكية تمر بأيديهم في طريقهم الى الأسواق الجديدة في وسط وجنوب المانيا وفي المشرق المتوسطي ، وفي كولون نقطة التقاء كثير من طرق التجارة نمت صناعة النسيج المزدهرة والنحاس .

وحققت المراكز الصناعية الجديدة جنبا قويا للفلاحين ، وفي المقام الأول بلا شك بالنسبة لفائض السكان وأيضا بالنسبة للذين كانوا يرغبون في الهرب من القيود واغتصاب الحقوق الذي أرهقهم في الضريبة ، ولأولئك الذين كانوا قلقين ومتلهفين للتغيير ( ص ٥٨ ) ، وأيضا للذين تصادف أن كان لديهم حطب للمغامرة والخيال ، لأن الحياة في تلك المراكز قدمت بالتأكيد للناس العاديين الفرص والتعويض ، وبشكل لم يسبق لهم أن عرفوه أبدا على الأرض، وكانت الصناعة مركزة في المدن ، وكان أي عبد يستقبله المدينة يطرح حالة العبودية ويصبح حرا ، علاوة على ذلك كان أسهل بكثير هناك ، لا سيما في المراحل الأولى من التوسع الاقتصادي ، بالنسبة للرجل الفقير أن يحسن وضعه أكثر مما كان

في الضيعة ، وكان المهاجر الفقير المعدم ذو الميل الى الصناعة ربما ينتهي بأن يصبح تاجرا غنيا ، وحتى بين الحرفيين تطور الذين انتجوا من أجل السوق المحلي في الجمعيات الحرفية والاتحادات التي حققت كثيرا من الأعمال التي حققها مجتمع القرية وجمعيات الذسب للفلاحين ، وفطنت تلك بأرباح اكبر بكثير ، ومع توسع الافاق الاجتماعية والاقتصادية توقفت الشدائد والفقر والتبعية عن الظهور كمصير لا مفر منه للناس العاديين .

ومع ذلك كان هناك العديد ممن اكتفوا بمجرد تغيير متطلباتهم بمتطلبات جديدة دون أن يكونوا قادرين على تحقيقها ، وفيهم كان من اثار لديهم مشهد الثروة التي لم يكونوا يحلمون بها في قرون سالفة شعورا بالمرارة والاحباط . وفي المناطق المكتظة بالسكان ، المتميزة نسبيا والصناعة ، كان هناك أناس عديدون يعيشون على هامش المجتمع ، وفي حالة من عدم الامان مزمنة ، ولم تكن صناعتهم أبدا حتى في افضل الأزمان قادرة على امتصاص كل الفائض من السكان ، وتزاحم المتسولون في كل موقع سوق ، وكانوا يتجولون في جماعات في شوارع المدن وعلى الطرقات بين مدينة وأخرى ، وأصبح العديد منهم مرتزقة ، ولكن في تلك الايام التي كانت فيها الحملات قصيرة ، كانت جيوش المرتزقة تسرح باستمرار ، وأصبحت كلمة برابانسون تعني عصابات الغزو والسلب للجنود غير المستخدمين من الذين يبحثون عن الحظ والذين كانوا دائما يأتون من برابانت والأراضي المجاورة ليخربوا اقاليم كاملة في فردنسا . وحتى بين الحرفيين المستخدمين كان العديد منهم يجد نفسه أكثر عجزا عن الدفاع عن النفس من فلاحي الضياع .

وصحيح بالطبع أن صناعة العصور الوسطى لا يمكن أن تقارن سواء في درجة العقلانية والموضوعية أو التوازن المحض مع المشاريع الكبيرة التي قدر لها أن تغير البنية الاجتماعية لأوروبا في القرن التاسع عشر ، أنها لم تكن تتكون ببساطة من ورش صغيرة كان المعلم نفسه فيها رجلا ذا وسائل متواضعة وبلاطموح

كبير ، ويمارس مراقبة أبوية خيرة على نحو ثلاثة أو أربعة مساعدين، ويشكل مع الصبية المدربين على الحرفة جماعة عائلية تقريبا ، فهذه الصورة المألوفة صالحة فقط للصناعات التي كانت تنتج للسوق المحلي ، أما الصناعات التي كانت تنتج السلع للتصدير ، فكانت على العكس لها قاعدتها الاقتصادية في الصورة البدائية للرأسمالية غير المنضبطة وبشكل بارز في صناعات الأقمشة الكبيرة ، كان التجار الرأسماليون هم الذين يقدمون المواد الخام ، والذين يملكون المنتجات المنجزة ، والتي كانت تباع في السوق الدولية ، وكان موقف العمال حتى المهرة ، والنساجين والقصارين متقلقلًا مع أنه كان لديهم جمعيات، ولكن هذه لم تكن قادرة على حمايتهم كما كانت بالنسبة للحرفيين الذين كانوا يعملون في السوق المحلي ، وكان هؤلاء الرجال يعرفون أنه في أي لحظة يمكن لحرب أو هبوط في الأسعار تعويق التجارة ، وعندها فإنهم أيضا سيلقي بهم في الحشد اليائس من العاطلين عن العمل ، وذلك في حين كان العديد من العمال غير المهرة الذين يحصلون على أجور بائسة وليس لديهم أي وسائل أو جمعيات منظمة بشكل كامل تحت رحمة السوق.

وإضافة إلى الفقر الذي يماثل في حجمه فقر أي فلاح ، كان العمال المتجولين والمؤقتين يعانون من الارتباك ، وهو أمر كان يندر أن يحدث مثله في نظام الضيعة ، فلم يكن هناك مجموعة من العادات يمكن أن يستثيروها في دفاعهم و لم يكن هناك نقص في العمالة يضيف وزنا إلى إدعائاتهم ، وفوق كل شيء إنهم لم يكونوا مدعومين بشبكة من العلاقات الاجتماعية ، يمكن مقارنتها بتلك التي كانت تدعم الفلاح ، ومع أنه بالمعايير الحديثة تبدو أكبر مدن العصور الوسطى صغيرة ، ولا يمكن أن يكون هناك شك أنه في مجموعات المدن كتلك التي كانت توجد على سبيل المثال في فلاندرز ، والتي ضمت كل مدينة منها سكانا تراوح عددهم ما بين عشرين ألف إلى خمسين ألفا كان الأسوأ حظا يمكن أن ينحدر بطريقة غير ممكنة في قرية ربما كانت تضم خمسين أو ربما مائتي نسمة وإذا كانت

جماعات النُسب في الطبقات العليا من سكان المدن ما تزال هامة ، فإنها في الطبقات الأولى قد تضاءلت حتى درجة التضايف ، وبدأت الهجرات من المناطق الريفية المكتظة بالسكان إلى المراكز الصناعية بالتمزق و انتهت بتمزيق العائلات الفلاحية الكبيرة ، و بين السكان الصناعيين من جانب آخر كان لدى جماعات النُسب من أي حجم ملموس بالكاد الفرصة للتشكل جزئياً بسبب معدلات الوفاة المرتفعة ، حتى أن السكان يجب إلى حد كبير أن يتجددوا من جديد كل جيل ، وجزئياً لأن العائلات الفقيرة كانت عاجزة عن الحصول على أكثر من فرصة صغيرة في مجال العيش في أي مكان.

وكان العمال المتجولون والعمال غير المهرة ، والفلاحون من غير المالكين أو الذين يملكون أرضاً أصغر من أن تعيلهم والشحانون ، والمشردون والعاطلون أولئك المهملون بالبطالة ، والعديد من الذين لأسباب أو لأخر لم يكن بإمكانهم بلوغ مكانة مضمونة ، ومعترف بها ، لقد كان مثل هؤلاء الناس يعيشون في حالة من الاحباط المزمن والقلق ، ويشكلون أكثر العناصر تهوراً وعدم استقرار في مجتمع القرون الوسطى ، وكل حدث يثير الاضطراب والفزع والاثارة.

وكل نوع من الثورة أو التمرد أو دعوة إلى حملة أو فترة انقطاع في الحكم أو خلو للعرش أو الوباء ، أو المجاعة أو أي شيء يمزق روتين الحياة الاجتماعية ، كان يؤثر على هؤلاء الناس بحدة غريبة ، ويحدث ردود فعل ذات عنف غريب ، والطريقة الوحيدة التي كانوا يحاولون فيها التعامل مع ما زعمهم المشترك كانت تشكيل مجموعة من المخلصين تحت زعامة واحد يدعي أنه المسيح وحيث كان يوجد فائض في السكان يعيش على هامش المجتمع ، توفر دوماً الميل قوياً لاتخاذ زعيم رجلاً نصف ديني ، أو ربما راهب مرتد ، كان يفرض نفسه ، لا ببساطة كرجل مقدس ، بل كنبي ومخلص أو حتى كإله حي ، وعلى قوة الإلهامات أو الوحي الذي يدعي بسببه أصلاً إلهياً ، كان هذا الزعيم المبعوث يقرر لاتباعه



مهمة جماعية ذات ابعاد كبيرة واهمية تهز العالم ، وكان الاقتناع بضرورة هذه البعثة ، ويكون المبعوث مكلفا من الرب بتنفيذ مهمة استثنائية يزود المشوشين والمحبطين بأمل جديد وقدرات جديدة على الاحتمال ، ولم يعطهم ببساطة مكانا في العالم . بل مكانا فريدا لامعا، وكانت الاخوانيات من هذا النوع تشعر انها نفسها صفوة وضعت سرمديا بعيدا عن وفوق العناصر الفانية العادية ، وتشترك في المزايا الاعجازية لزعيمها ، وتشترك ايضا في قدراته العجائبية ، وعلاوة على ذلك كانت البعثة التي اجتذبت بصورة اشد هذه الحشود من بين أكثر طبقات السكان عوزا - كانت بشكل طبيعي وكاف - بعثة ترمي لأن تتأوج بتحول كامل للمجتمع . وفي التفضيلات الاخرى التي ورثوها من الماضي السحيق والعالم المنسي للمسيحية الاولى ، وجد هؤلاء الناس أسطورة اجتماعية مكيفة بشكل أكثر اكتمالا مع متطلباتهم، وقدّر لهذه العملية التي بعد حدوثها الاول ، في المنطقة بين السوم والراين ، أن تحدث في قرون متأخرة في جنوب ووسط المانيا ، وحتى أبعد ، في هولندا ووستفاليا .

وفي كل حالة كانت تحدث في ظروف متماثلة عندما كان السكان يتزايدون ويحاولون الى الصناعة كانت الروابط الاجتماعية التقليدية تضعف او تتحطم والفجوة بين الاغنياء والفقراء تتحول الى هوة ، ثم في كل هذه المناطق بدورها كان الشعور الجماعي بالعجز والقلق والحسد يفرغ نفسه في الحاح مسعور ليضرب غير الانتقياء - وبذلك تتشكل من المعاناة النازلة والمعاناة المحتملة ، تلك المملكة النهائية ، حيث يتجمع القديسون حول الملاذ العظيم ، وفي شخص مسيحيهم ، حيث يتمتعون بالراحة والثروة والامن والقوة الى الابد.

### الفقراء في الحملات الصليبية الاولى :

شهد نصف القرن الذي ظهر فيه تاشيليم أوف انتويرب و ايون أوف بريتاني ( ص ٦١ ) شهد ايضا الانفجارات الاولى لما يمكن أن

يدعوه المرء دون تحفظ مسيحية الفقراء . وقد هيات الحملتان الصليبيتان الاولى في ١٠٩٦ والثانية في ١١٤٦ الظروف العامة لذلك .

عندما استدعى البابا أوربان الثاني فرسان العالم المسيحي للاشتراك في الحملة الصليبية أطلق بين الحشود الامال والكراهية التي كانت تعبر عن نفسها بطرق غريبة تماما عن اهداف السياسة البابوية ، وكان الهدف الرئيسي لمناشدة أوربان الشهيرة في كليرمونت في ١٠٩٥ تزويد بيزنطة بالتعزيزات التي احتاجت اليها من اجل طرد الاتراك السلاجقة من اسيا الصغرى ، لانه كان يأمل ان تعترف الكنيسة الشرقية بالمقابل بسيادة روما ، حتى تستعاد الوحدة النصرانية ، وفي المقام الثاني كان معنيا بان يشير الى نبيل موطنه فرنسا خاصة ، وأن يوجد مخرجا بديلا للطبقات الحربية التي كانت ماتزال تجلب الخراب باستمرار للأرض ، وكانت اللحظة مناسبة لأن مجتمع كليرمونت كان معنيا بدرجة كبيرة بهدنة الرب ، ذلك الجهاز الساذج الذي حاولت الكنيسة على مدى نصف قرن ان تحد به من الأعمال الحربية الاقطاعية ، وازضافة الى الاكليروس كان عددا كبيرا من النبلاء الاقل شأنا قد جاء كليرمونت وقدم أوربان للذين سيمشركون في الحروب الصليبية مكافآت مؤثرة ، فالغاراس الذي يأخذ الصليب بمقصد ورج سيكسب الففران من العقاب عن خطايا العارضة جميعها ، واذا مات في المعركة سينال المغفرة عن كل خطايا وستكون هناك جوائز مادية اضافة الى الجوائز الروحية ، ولم يكن الاكتظاظ بالسكان قاصرا على الفلاحين ، واحد الاسباب للحروب الدائمة بين النبلاء كان النقص الحقيقي في الأرض، وكثيرا ما كان الابناء الأصغر بلا ارث بالمرّة ، ولم يكن لديهم خيار سوى البحث عن الحظ ، وطبقا لاحدى الروايات كان أوربان نفسه قد قارن بين الفقر والعوز الفعلي لكثير من النبلاء ، والرخاء الذي سيتمتعون به عندما سيستولون على الاقطاعات الجميلة الجديدة في الاراضي الجنوبية ، وسواء فعل ذلك أم لم يفعل ، كان هذا بالتأكيد اعتبار له وزنه الراجح لدى الكثير من

الصليبيين ، ومع ذلك من الواضح أنه كان يجري بالفعل بين الأساقفة والكهنة النبلاء ، الذين سمعوا مناقشة وأغراء أوربان في كليرمونت شيء ما لم يكن ببساطة توقعًا لكسب فردي سواء أكان ماديًا أم روحيًا ، وبينما كان المجلس يستمع كانت تكتبه انفعالات القوة الغامرة ، وصاح الآلاف في صوت واحد ديوسي لاقولت ... إنها إرادة الرب ، وهم محتشدون حول البابا راكمين بين يديه يلتزمون الآن بالاشتراك في الحرب المقدسة ، وخر أحد الكرادلة على ركبتيه وتلا « الكونفطور » ( صلاة الاعتراف ) باسم الجمع كله ، وبينما كانوا يرددونها وراءه انفجر الكثير بالبكاء وأصيب العديد برعشة تشنجية ، ولبرهة وجيزة هيمن على الاجتماع ، الذي سمات فيه الأرستقراطية ، جومن الحماس الجماعي ، ومثل ذلك أصبح طبيعيًا في الحالات الطارئة التي حدثت فيما بعد للناس العاديين .

ذلك أن مناقشة كليرمونت كانت البداية فقط لهياج تلقفه على الفور عند كبير من الوعاظ ، واستمر التشهير بالحملة الصليبية بين النبلاء من قبل أوربان نفسه الذي أمضى شهرًا عدة يسافر في أنحاء فرنسا لهذه الغاية ، وبواسطة الأساقفة الذين عادوا من كليرمونت إلى أبرشياتهم ، وقد تم الوعظ بها أيضًا للناس العاديين بواسطة عدد من المتحدثين ، وهم أناس مع أنهم كانوا غير مزودين بأي سلطة رسمية كانت لديهم الهيبة التي كانت تحيط دائمًا بالزاهدين من صانعي المعجزات ، وأشهر هؤلاء كان بطرس الناسك ، وولد بطرس قرب أمينز وأمضى حياة زاهدة صارمة ، في البداية كراهب ثم كناسك ، وكان يسير حافي القدمين ، ولم يمس اللحم أو النبيذ قط ، وكان رجلاً ضئيلاً نحيلًا ذا لحية طويلة رمادية ، له حضور أسر ، وبلاغة عظيمة ، حتى أنه نقل عن واحد كان يعرفه ، كانت كل كلمة أو فعل منه تبدو نصف الهبة ، وقد مارس على الجماهير ابهارًا وسحرًا لايقاوم ، وكان الناس يحتشدون ويتدافعون حوله ويجهدون لانتزاع شعرة واحدة من الأتبان التي كان يركبها ليدخروها كتذكارات أثري مقدس ، وقد تكاثرت الأساطير حول قصة

حياته ، وقبل أن يتكلم البابا قبل كان بطرس في القدس ، وفي كنيسة القيامة حيث الضريح المقدس ظهر له المسيح وأعطاه رسالة مفوضا إياه باستدعاء الحملة الصليبية ، ويبدو أن بطرس قد أسهم في الأسطورة بحمل الرسالة السماوية معه أينما وعظ ، وكان نجاحه كداعية ضخما ، وبينما كان يمر في شمال فرنسا قفز جيش من الصليبيين الى الوجود ، وأسرع الناس الى بيع ممتلكاتهم لشراء الأسلحة وعدة السفر ، ثم بعدما لم يعد لديهم أي وسيلة للمعيشة بدأوا يرحلون ، وفي آذار ١٠٩٦ م قبل أن تصبح الحملة الصليبية الرسمية للبارونات جاهزة بأربعة شهور عبر بطرس من الأراضي الفرنسية الى الألمانية على رأس الجماعة التي ألهمها ، وفي الوقت نفسه كانت جماعات أخرى تتشكل حول قادة آخرين في شمال فرنسا ، وفلاندرز وعلى طول الراين.

وكان لابد للجيش الذي تصوره البابا أن يتألف من الفرسان وتوابعهم ، وكلهم مدربون على الأعمال الحربية ومجهزون بشكل كامل ، وأعد معظم النبلاء الذين استجابوا لدعوات البابا أنفسهم في الواقع باعتدال وبطريقة واقعية من أجل الحملة ومن جانب آخر ضمت الحشود التي استحضرت بمواعظ المتنبيين أناسا كان نقص مؤهلاتهم العسكرية يعاقبه فقط عندهم وانقاذهم ، ولم يكن لديهم في الواقع سبب للتأخر بل الأسباب للتفعل ، وكان معظمهم فقراء جامعا من المناطق المكتظة ، حيث كان قدر الفقراء انعدام الأمن الدائم علاوة على ذلك كانت الحياة في العقد ١٠٨٥-١٠٩٥ ، أقسى بكثير حتى من المعتاد ، وبشكل دقيق في شمال شرق فرنسا وألمانيا الغربية حيث كانت هناك سلسلة غير منقطعة تقريبا من الفيضانات والجفاف والجماعات ، ومنذ ١٠٨٩ كان السكان يعيشون أيضا في رعب مستمر بصورة بغيضة ، وبشكل استثنائي بسبب الوباء الذي يمكن أن يضرب فجأة وبلا سبب ظاهر في المدينة أو القرية وبسبب الموت المكرب لغالبية السكان وكان رد فعل الجماهير على هذه الكوارث كالمعتاد . تجمع الناس جماعات تائبة متعبدة حول الناسكين والرجال المقدسين الآخرين ، والمباشرة بطلب الخلاص

الجماعي ، وقد أعطى الظهور المفاجئ للمتنبئين ، الذين يبشرون بالحملة الصليبية تلك الحشود المبتلاة الفرصة لتكوين جماعات خلاصية على مجال اوسع بكثير والهروب في الوقت نفسه من الاراضي التي أصبحت الحياة فيها لا تحتمل ، وأسرع الرجال والنساء على السواء بالانضمام الى الحركة الجديدة ، وكثيرا ما كانت عائلات بكاملها تتحرك معا مع الاطفال والمنقولات المنزلية محملة على عربات ، ومع تزايد الحشد كانوا يتضخمون بكل أنواع المفامرات القرية ، من الرهبان المرتقين الى النساء المتنكرات في مظهر الرجال مع العديد من اللصوص وقطاع الطرق.

وكانت الحملة الصليبية بالنسبة لتلك الحشود تعني شيئا مختلفا عما كانت تعنيه بالنسبة للبابا ، ولم يكن العامة كما دعاهم المؤرخون المعاصرون لهم مهتمين بدرجة كبيرة بمساعدة مسيحي بيزنطة ، ولكنهم كانوا عاطفيا مهتمين بالوصول الى القدس واحتلالها وسكنها ، فالمدينة التي كانت اقدس مدينة في العالم لدى المسيحيين ، كانت في ايدي المسلمين منذ نحو اربعة قرون ونصف القرن ، مع ان امكانية استردادها كانت على ما يبدو تشغل دورا صغيرا في خطة اوربان الاصلية ، ان هذا التوقع هو الذي سمم جماهير الفقراء ، لقد كانت الحملة الصليبية في عيونهم حقا قتاليا مسلحا ، بل اعظم واكثر انواع الحج تصعيدا ، ولقرون كان الحج الى الضريح المقدس يعتبر صورة تكفيرية فعالة فريدة ، وخلال القرن الحادي عشر كان مثل هذا الحج ينفذ جماعيا : فلم يعد القانبون يميلون الى السفر فرادى او في جماعات صغيرة بل في فرق منظمة في تسلسل هرمي ولها قائد ، وأحيانا وبشكل ملحوظ في ١.٣٣ و ١.٦٤ كان الحج الجماعي يشمل الوفا عدة من الناس وفي ١.٣٣ على الاقل كان اول الذاهبين هم الفقراء ( ص ٦٤ ) وكان بينهم بعض من ذهبوا بقصد البقاء في القدس حتى وفاتهم ، وفي الحملة الصليبية ايضا لم يكن لدى الفقراء وكثير منهم فكرة العودة مطلقا الى بيوتهم لقد ارادوا ان يسترجعوا القدس من غير المسيحيين للاستيطان فيها ولبحولوها الى مدينة

مسيحية ، وكل من شارك في الحملة الصليبية كان يرتدي صليبا مخطيا على رداءه الخارجي ، فكان أولشارة يضعها جيش في الفترة ما بعد الازمنة الكلاسيكية ، والخطوة الاولى في اتجاه اللباس العسكري الموحد الحديث ، اما بالنسبة للفرسان فان هذا الصليب كان رمزا للانتصار المسيحي في حملة عسكرية قصيرة الامة، وفكر الفقراء بالحرى بعبارة « احمل الصليب واتبعني » وبالنسبة لهم كانت الحملة الصليبية فوق كل شيء تشبها جماعيا بالمسيح ، وتضحية جماهيرية ستكافا بتمجيد جماعي في القدس .

وقد استحوذت القدس على خيالهم لانها لم تكن مجرد مدينة ارضية بل بالاحرى رمزا لامل كبير : ولقد كانت كذلك منذ بدأت المثل المسيحية للعبرانيين تأخذ شكلا في القرن الثامن ق.م ، ومن خلال فهم اشعيا حرض الرب اليهود العبرانيين :

« ابتهجوا انتم بالقدس وافرحوا بها ... وستنهلون .

وتشبهون من صدور المواشي فيها بما تحلبونه وستسرون بوفرة بهائها ... انظروا ، سأنشر السلام عليها ...

كالنهر .... ثم تنهلون .... وستحملون على جوانبها وستتأرجحون على ركبتها ، مثل الذي تريحه امه ، هكذا سأريحكم وستستريحون في القدس »

وفي نبوءات فترة ما بعد النفي وفي اشعار الرؤيا تم تصور المملكة المسيحية على انها تتمركز في قدس مستقبلية تبنى بفخامة عظيمة ، واخذت هذه التخيلات اليهودية جميعها لتعزيز الاهمية العظيمة المثيرة للعاطفة التي تملكها القدس في أي حال ، بالنسبة لمسيحي العصور الوسطى ، وعندما ألف أحد الرهبان بعد الحدث بجيل المناشدة التي تخيل أن أوربان قام بها في كليرمونت جعل البابا يتكلم عن المدينة المقدسة لاعلى انها ببساطة المكان المعد للشهرة الدائمة بمجيء المسيح والامه ، وصعوده إلى السماء بل أيضا « كسرة للعالم » و « الأرض المثمرة التي تعلو فوق الأراضي الأخرى ، مثل

جنة أخرى للمباهج ، و « الأرض الملكية الواقعة في مركز العالم » وهي الآن أسيرة تطلب العون ، وتتوق إلى التحرير ، وعلاوة على ذلك وحتى بالنسبة لعلماء اللاهوت كانت القدس أيضا « شخصية » أو رمزا لمدينة سماوية « مثل حجر ثمين جدا » قدر له كما جاء في سفر الرؤيا أن يحل محلها في آخر الزمان ، فلا عجب أن - كما لاحظ المعاصرون - تكونت في عقول الناس البسطاء فكرة أن القدس الأرضية قد أصبحت مشوشة ومختلطة بفكرة القدس السماوية ، حتى أصبحت المدينة الفلسطينية ( ص ٦٥ ) نفسها تبدو عالما معجزا يزخر بالنعم المادية والروحية كليهما ، ولا عجب أنه عندما سلكت جماهير الفقراء طريق الحج الطويل صرخ الأطفال عند كل مدينة وقلعة « أهذه هي القدس ؟ » و ذلك بينما كان يرى عالما في السماء مدينة خفية غامضة تهرع إليها الحشود .

وفي حين أنه في شمال فرنسا ، وفلاندرز ووادي الراين شكل الفقراء أنفسهم في فرق ذاتية الإدارة فإنهم في المناطق الأخرى المتقدمة بدرجة عالية والمكتظة بالسكان مثل بروفانز تدفقوا على جيش الكونت ، ريموند أوف طولوز، وكنتيجة فقد تطور في ذلك الجيش شعور بالبهجة كبير بالدرجة نفسها التي سادت في الجماعات التي اتبعت المقتبئين ، وبشكل متماثل في الشمال والجنوب اعتبر الفقراء الذين انضموا للحملة الصليبية أنفسهم صفوة الصليبيين ، وشعبا اختاره الله ، في حين أن البارونات لم يختاروا ، وعند اللحظة الحرجة في حصار أنطاكية حمل القديس أندروز أنباء سارة تفيد أن الحربة المقدسة كانت مدفونة في إحدى الكنائس في المدينة ، ويعود الفضل في ظهورها إلى صلاح بروفانزي فقير ، وعندما تردد الفلاح مدركا لوضعه الدوني في نقله الأخبار إلى القادة النبلاء ، أكد له القديس : « إن الرب قد اختاركم ( فقراء الناس ) من بين كل الناس ، كما تجمع سنابل القمح من وسط حقل من الشوفان ، لأنه بالجدارة وبنعمة الفضيلة فإنكم ستخطون كل من كانوا قبلكم وكل من يأتي بعدكم بقدر ما يتفوق الذهب على القضة » ويقترب ريموند أوف أغويلرز الذي يحكي القصة ، أكثر

من غيره من المؤرخين في مشاطرة وجهة نظر الفقراء ، ويبدو طبيعيا بالنسبة له انه عندما كان يقتل بعض الفقراء كان لابد من ظهور صلبان معجزة على لوح الكتف ، وعندما يتحدث عن العالة من الدهماء فإنه كان يفعل ذلك وهو يشعر دائما بخشية اكيدة باعتبارهم مختارين من الرب .

ويأتي الشعور بالاهمية لدى الفقراء بشكل واضح اكثر من القصص الغربية التي تمتزج فيها الاسطورة بالحقيقة ، التي تحكي عن الناس الذين كانوا يدعون « طفور » Tafurs ، وهلك قسم كبير - يحتمل ان يكون القسم الاكبر - من الحملة الشعبية الصليبية اثناء رحلتها عبر أوروبا ، ولكن مايكفي نجا ليشكل في سورية وفلسطين جيشا من المشردين - الذي يبدو ان الكلمة الغامضة « طفور » تعنيه ، ولقد كان « الطفور » عصابة ضارية حافية الاقدام شعناء تلبس ثيابا مهلهلة من الخيش تكسوها القذارة والقروح ، تعيش على جذور النباتات والاعشاب وأحيانا أيضا على جثث الأعداء المشوية ، وكانت تخرب تماما أي بلد تمر فيه ، ولفقروهم إلى درجة عدم القدرة على امتلاك سيوف أو رماح كانوا يستخدمون الهراوات المثقلة بالترصاص ، والعصي المدببة والسكاكين والبلط ، والمجارف والمعازق والعرادات ، وعندما كانوا يهاجمون في المعركة كانوا يصرون بأسنانهم كما لو أنهم كانوا ( ص ٦٦ ) يقصدون اكل أعدائهم أحياء إلى جانب أكلهم أمواتا ، ومع أن المسلمين واجهوا البارونات الصليبيين بلا وجل ، فإنهم كانوا يرهبون الطفور وكانوا يسمونهم « غير فرنجة » « بل شياطين حية » .

وكان مؤرخو المسيحية أنفسهم - من الكليروس أو الفرسان الذين كان اهتمامهم الرئيسي ينصب على أفعال الأمراء - في الوقت الذي كانوا يقرون فيه بفعالية الطفور في المعركة ، كانوا بوضوح ينظرون إليهم بريبة وارتباك ، ومع ذلك عندما يعود المرء إلى اللحمة



العامية المكتوبة من وجهة نظر الفقراء يجد أن الطغور قد صوروا كأناس مقدسين « وأنهم أجدر من الفرسان بكثير » .

وعرض الطغور ولهم ملك يقال إنه كان فارساً نورماندياً تخلى عن حصانه وسلاحه ودرعه ، ليلبس الخيش ويحمل المنجل ، وعلى الأقل في البداية كان زاهداً ، وكان الفقر بالنسبة له هو كل القيمة الصوفية التي كانت لدى القديس فرانسيس وحوارييه ، ومن حين لآخر كان ملك الطغور يفتش عن رجاله ، فإذا وجد مالا مع أحد منهم كان يطرده من الجماعة ، ويرسله لشراء السلاح والالتحاق بالجيش المحترف الذي يقوده البارونات ، في حين كان الذين يتنسكون ويتخلون عن كل ممتلكاتهم عن إيمان راسخ يقبلون في عضوية « الجماعة » ، أو الدوائر الداخلية للاتباع ، وكان الطغور يعتقدون أنه بسبب فقرهم فقط هم أنفسهم قد قدر لهم أن يدخلوا المدينة المقدسة « إن الأفقر سيأخذونها : وهذه علامة تظهر بوضوح إن الرب لايهتم بالوقحين الذين لا إيمان لهم » ، بيد أنه وإن استحق الفقراء الجدارة بفقرهم ، لقد كانوا ملأى بالجشع وحب المال ، والغنايم التي كان يستولى عليها من غير المسيحيين ، لم يكونوا يشعرون بأنها تقلص مطالبهم من العطف الإلهي ، بل الأحرى أن تثبت حقيقة هذا العطف ، وبعد مناقشات ومصادمات ناجحة خارج انطاكية . كان الفقراء البروفانسيين « يعدون فوق ظهور خيولهم بين الخيام ليظهروا لرفاقهم أن فقرهم قد انتهى ، وارتدى آخرون رداءين أو ثلاثة من الحرير ، وحمدوا الرب المانع للنصر والمعطي للهدايا ، ومع قيادة ملك الطغور للهجوم الأخير على القدس كان يصيح « أين الفقراء الذين يريدون المال ؟ لياتوا معي ! .... فاليوم يعون الرب سأربح ما يكفي لتحميل بغال كثيرة ! » وفيما بعد عندما كان المسلمون يحملون كنوزهم عذ أسوار المدينة المستسلمة في محاولة لاغراء المسيحيين بالارتداد إلى العراء يظهر أن الطغور كانوا عاجزين عن كبح أنفسهم حيث أخذ ملكهم يصيح « هل نحن في سجن ؟ إنهم يحضرون الكنوز ونحن لانجرؤ على أخذها ! .... ماذا يهمني إذا مت ؟ طالما كنت أفعل ما أريد ، وفيما هو - يدعوا

القديس لازاروس - لازاروس الحكايات والأمثال الذي اتخذ منه فقراء العصور الوسطى راعيهم المقدس - قد جماعته خارج المدينة إلى الكارثة ، وفي كل مدينة كان يستولى عليها ، نهب الطغور كل شيء وضعوا أيديهم عليه ، واغتصبوا المسلمين وقاموا بمذابح بلا قيود ولا تمييز ، ولم يكن لدى القادة الرسميين سلطة عليهم إطلاقا ( من ٦٧ ) وعندما احتج أمير انطاكية على أكل الطغور لحوم البشر ، لم يكن أمام الأمراء سوى الاقرار معتذرين « إننا جميعا معا لانستطيع كبح جماح ملك الطغور » ، وكان البارونات يبدون في الواقع خائفين نوعا ما من الطغور ، وكانوا يحرصون على حسن التسليح كلما اقتربوا منهم ، وهذا بلا ريب كان حقيقة الأمر ، ولكن في القصص التي تروى من وجهة نظر الفقراء لم يكن الأمراء الكبار ينظرون إلى ملك الطغور بقلق شديد ، بقدر ما كانوا بذلة ، بل حتى باحترام ، وإننا نجد ملك الطغور يحدث البارونات المتمردين على مهاجمة القديس قائلا : « سادتي ما الذي نفعله ؟ إننا نؤخر هجومنا على هذه المدينة وعلى هذا العرق الشرير أكثر مما ينبغي » ، إننا نتصرف كحجاج مزيغين ، لو بقي الأمر لي وللفقراء وحدهم ، فإن الوثنيين سيجدوننا أسوا جيران لهم على الإطلاق » ، وتأثر الأمراء حتى أنهم طلبوا منه قيادة الهجوم الأول ، وعندما غطته الجراح حمل من ميدان المعركة ، وتجمعوا حوله قلقين ، ولكنهم أظهروا ملك الطغور على أنه أكثر من مجرد أقوى المحاربين ، فكثيرا ما ظهر مرتبطا ارتباطا وثيقا بالمتنبيين ، و في إحدى الروايات كان بطرس الناسك - و في أخرى إسقف خيالي - هو الذي حمل الحربة المقدسة وهو الشعار الذي اتخذته الفقراء ، وهو نفسه امتلك بوضوح صفة خارقة للطبيعة وضاعته فوق كل الأمراء ، وعندما - كما في القصة المكتوبة للفقراء - أصبح غودفري أوف بوليون ملكا على القدس اختار البارونات ملك الطغور باعتباره « الأعلى مقاما » ليقوم بالتنوير ، وقد قام بذلك بإعطاء غودفري غصنا من الأشواك كذكرى لتاج الشوك ، وقام غودفري بقبول البيعة وأداء القسم باعتبار القدس إقطاعية من ملك الطغور والرب وحده .

وإشعورهم أنهم تحملوا ما يكفي تعجلوا العودة الى زوجاتهم وحقوقهم ، ولكن ملك الطفور ما كان ليرى القدس مهجورة ، لذا ارتهن نفسه للبقاء مع جيش الفقراء ، لحماية الملك الجديد و مملكته ، وفي هذه الأحداث الخيالية الصرفة أصبح الملك الشحاذ رمزا للآمال الضخمة المفرطة التي حملت الازمات والفقراء على مصاعب لا توصف نحو المدينة المقدسة.

وكان تحقيق هذا الأمل يتطلب التضحية البشرية على نطاق واسع ، ليس فقط بالنفس من قبل الصليبيين بل أيضا بذبي غير المسيحيين ، مع أن البابا والأمراء ربما كانوا قد اعتزموا القيام بحملة بأهداف محدودة ، فإن الحملة في الواقع باتت ترمي باستمرار لأن تصبح كما أرادها العامة : حربا لإبادة « أبناء العاهرات » «عرق قايين » كما كان ملك الطفور يدعو المسلمين ، ولم يكن مجهولا بالنسبة للصليبيين أنهم كانوا يمسكون بفلاحي منطقة ما ويقدمون لهم خيارا بين القنصر فورا أو القتل (ص ٦٨ ) وقد حققوا ما جعل الفرنجة يعودون وقد ملاحم الحبور « وقد أعقب سقوط القدس منبحة عظيمة باستثناء الحاكم وحرسه ، الذين تبرأوا أمر شراء حياتهم واصطحبوا إلى خارج المدينة ، وقتل كل المسلمين رجالا ونساء وأطفالا : « وخاضت الخيول في الدماء حتى الركب لا بل حتى اللجام بداخل المسجد الأقصى وحوله ، لقد كان حكما عادلا وعجيبا من الرب أن يتلقى المكان نفسه دماء أولئك الذين طالما حمل تجديدهم الى الرب » وبالنسبة ليهود القدس عندما التجأوا إلى معبدهم أحرق المبنى وأحرق الجميع أحياء.

وسار الصليبيون وهم ييكون من الفرح وينشدون أناشيد الحمد في مواكب الى كنيسة الضريح المقدس « أيها اليوم الجديد ، يوم جديد وابتهاج ، فرح جديد ودائم ... اليوم الذي سيشتهر في القرون القادمة حول معاناتنا ومصاعبنا الى حبور وبهجة ، ذاك يوم تأكيد المسيحية والقضاء على المسلمين والتجديد لايماننا » ولكن حفنة من المسلمين ظلوا أحياء : لقد التجأوا الى سطح المسجد الأقصى ،

ووعد الصليبي الشهير تا نكرد بالبقاء على حياتهم في مقابل فدية كبيرة ، واعطاهم علمه كجواز للمرور في امان ، ولكن تانكرد امنكته فقط أن يرقب في عجز غاضب الجنود العاديين وهم يتسلقون جدار المسجد ليقطعوا رأس كل رجل وامرأة سوى الذين ألقوا بأنفسهم الى حتفهم من فوق السقف .

واذا أخذ المرء هذه الأحداث بعين الاعتبار يبدو طبيعيا بدرجة كافية أن أول مذبحة كبيرة لليهود الأوروبيين لا بد أنها حدثت أيضا خلال الحملة الأولى ، ولم يكن للجيش الصليبي الرسمي الذي تألف من البارونات واتباعهم يد في هذه المذبحة التي نفثت كلبية بواسطة الجماعات التي تشكلت في ركاب المتنبيين ، وأوضح أحد المؤرخين أنه مع قيام الحروب الصليبية ترسخ السلام على كل الجوانب وهوجم اليهود على الفور في المدن التي يعيشون فيها . ويقال أنه في البداية الأولى للهياج الصليبي منحت الجماعات اليهودية في روين والمدن الفرنسية الأخرى حق الخيار بين التحول الى المسيحية أو الذبح ، غير أن المدن الأسقفية على طول الراين قد شهدت أعنف الهجمات ، وهنا كما على طول جميع الطرق التجارية في غرب أوروبا كان التجار اليهود قد استقروا منذ قرون وبسبب نفعهم الاقتصادي ، تمتعوا دائما بالعطف الخاص من رؤساء الأساقفة ، ولكن مع نهاية القرن الحادي عشر ، أدى التوتر في كل هذه المدن بين أهلها وساداتهم من الأكليروس إلى قيام اضطرابات اجتماعية عامة ، وكان جوا ثبت أنه مناسب للمتنبئين العائدين للحروب الصليبية كما ثبت أنه مناسب أيضا لقاذشيلم بعد ذلك بوقت قصير ( ص ٦٩ ) .

وفي بداية أيار ١٠٩٦ خطط الصليبيون المعسكرون خارج سبيير لمهاجمة اليهود في معابدهم يوم السبت ، وأخفقوا في صنع هذا وكانوا فقط قاترين على قتل حفنة من اليهود في الشوارع ، وأوى الأسقف البقية في قصره وعاقب بعض القتلة ، وفي ورمز كان اليهود أقل حظا ، وهنا أيضا لجأوا الى طلب حماية الأسقف والبرجوازيين

الموسرين ، ولكن احدا لم يكن قادرا على حمايتهم عندما وصل رجال من الحملة الصليبية الشعبية وقادوا اهل المدينة في هجوم على حسي اليهود ، ونهب المعبد كما نهبت البيوت وقتل كل شاعليها معلن رفضوا التعميد من البالغين ، اما بالنسبة للأطفال فقد قتل بعضهم واخذ بعضهم الاخر لتعميدهم وترتيبهم كمسيحيين ، والتجا بعض اليهود الى قصر الاسقف،وعندما هوجم هذا أيضا عرض الاسقف عليهم التعميد وانقاذ ارواحهم ، ولكن الجماعة كلها فضلت الانتحار ، وكمجموع يقال أن نحو من ثمانمائة من اليهود هلكوا في ورمز .

وفي مينز حيث عاشت اكبر جماعة من اليهود في المانيا ، اخذت الاحداث الى حد كبير المجري نفسه فهناك أيضا تمت حماية اليهود وفي البداية من قبل رئيس الاساقفة والمقدم المدني الاكبر ، واكبر البرجوازيين ثراء ، ولكن في النهاية اجبرهم الصليبيون بتأكيد من اهل المدينة الاشد فقرا على الاختيار بين التعميد والموت ، وهرب رئيس الاساقفة وكل هيئته خوفا على حياتهم ، وهلك اكثر من الف يهودي ويهودية سواء بالانتحار أو على أيدي الصليبيين ، ومن مدن الراين تحركت فرقة من الصليبيين الى تريير والقي رئيس الاساقفة موعظة طلب فيها الأبقاء على اليهود ، ولكن بالنتيجة كان عليه هو نفسه أن يهرب من الكنيسة ، وهنا أيضا مع أن بعض اليهود قبلوا التعميد ، فإن الغالبية العظمى هلكت ، وتحرك الصليبيون الى متز حيث قتلوا المزيد من اليهود ، وعادوا في منتصف حزيران الى كولون و لجأت جماعات اليهود الى الاختباء في القرى المجاورة ولكنهم اكتشفوا من الصليبيين ونبحوا بالملات ، وفي هذه الاثناء شقت فرق أخرى من الصليبيين طرقها في اتجاه الشرق ، وفرضت التعميد بالقوة على جماعات رجسبرغ وبراغ ، وبشكل اجمالي يقدر عدد اليهود الذين هلكوا في شهري ايار وحزيران ١٠٩٦ م ما بين اربعة الاف الى ثمانية الاف .

و كانت هذه بداية تقاليد ، ففي سنة ١١٤٦ حين كان التحضير

للحملة الصليبية الثانية يجري من قبل الملك لويس السابع ونبلاء فرنسا ، كان السكان في نورماندي وبيكاردي يقتلون اليهود ، وأثناء ذلك شق راهب مرتد يدعى رودلف طريقه من هينوت الى الراين حيث دعا الحشود الى الانضمام الى حملة صليبية شعبية والشروع بقتل اليهود ، وكما في زمان الحملة الصليبية الاولى كان الناس العاديين مدفوعين الى اليأس بفعل المجاعة ، وككل متنبئ ناجح ( ٧٠ هـ ) كان يعتقد أن رودلف يقوم بمعجزات ، وأنه مؤيد بالوحي السماوي ، واندفعت الجموع الجائعة اليه افواجا ، وكانت المدن الاسقفية ما تزال تعيش في صراعاتها الداخلية المريرة - كولون ، متز ، ورمز سبيير وايضا هذه المرة ستراسبورغ عندما مر فيها الصليبيون وورز برغ وقد ثبت أن هذه هي الأرض الأكثر خصوبة للهياج المعادي لليهود .

و منها انتشرت الحركة الى مدن كثيرة أخرى في المانيا وفرنسا ، ولجا اليهود الى طلب الحماية كما فعلوا قبل ذلك بنصف قرن من الاساقفة والبورجوازيين الأثرياء ، و عمل هؤلاء ما بوسعهم للمساعدة ، و لكن الدماء لم يكونوا ليرتدعوا بسهولة ، وفي كثير من المدن كان السكان على شفا عصيان علني مسلح وبدا أن كارثة شاملة أخرى أصبحت وشيكة النزول باليهود ، وعذد هذه النقطة تدخل القديس برنارد وبكل ثقل هيئته أصر على أن المذبحة يجب أن تتوقف .

وحتى القديس برنارد بكل سمعته الرائعة كرجل مقدس وصانع للعجائب كان بالكاد قادرا على لجم الغضب الشعبي فعندما واجه رودلف في مينز ، وكراع لدير الرهبان طلب منه العودة الى ديره ، كان العوام قد أوشكوا على حمل السلاح لحماية المتنبئ ، وبعد ذلك كانت مذابح اليهود ستبقى سمة طبيعية للحملة الصليبية الشعبية تميزها عن حملات الفرسان الصليبيين ، و من الواضح بدرجة كافية لماذا كان الدماء الفقراء ينهبون اليهود بكل حرية وهم يقتلونهم كما فعلوا بالنسبة للمسلمين ، مع أن النهب لم يكن هدفهم الرئيس

بالتأكيد ، إن حولية يهودية عبرية هي التي تسجل كيف أنه خلال الحملة الصليبية الثانية ناشد الصليبيون اليهود : « تعالوا إلينا حتى نصبح شعباً واحداً ».

ويبدو أنه ليس هناك شك في أن اليهود كان بإمكانهم دائماً انقاذ الأرواح والممتلكات بقبول التعميد ، ومن جانب آخر قيل إن كل من قتل يهودياً رفض التعميد غفرت ذنوبه .

وكان هناك أولئك الذين شعروا أنه غير مثاب أبداً أن تفلح بجملة صليبية حتى تقتل واحداً من هذا القبيل ، وبعض تعليقات الصليبيين أنفسهم حول هذا قد حفظت ، من ذلك : « لقد شرعنا في السير في طريق طويل لمحاربة أعداء الرب في الشرق ، ونحن نشاهد أمام أعيننا أسوأ أعدائه ، اليهود ، إنه يجب التعامل مع هؤلاء أولاً » ومرة أخرى : « إنكم أبناء سلالة أولئك الذين قتلوا ربنا وصلبوه » وعلاوة على ذلك الرب نفسه قال : « سيأتي فجر اليوم عندما يقدم أبناؤنا ويثأروا لدمي »

« إننا أولاده وانها مهمتنا أن ننفذ ثأره منكم ، لأنكم أظهرتم عنادكم وكنتم مجدفين عليه ..... لقد تخلى ( الرب ) عنكم وحول إشعاعه إلينا وجعلنا خاصته »

و هنا نتكلم بشكل جلي القناعة التي حاولت أن توجه الحملة الصليبية الأولى نحو القضاء على الاسلام .

## الفصل الرابع

### القديسيون ضد حشود المسيح الدجال

#### المخلصون في الايام الأخيرة

مع ندرة المدونات حول تلك الفترة ( ص ٧١ ) إنها كافية لبيان انه في الحملة الصليبية الشعبية ، كان الجيوشان الغيبي فعالا ، وبالنسبة للدهماء إنهم راوا أنفسهم فعالين في الانجاز الكبير الذي كان في اتجاهه يعمل كل شيء منذ بداية الزمان ، وعلى كل الجوانب كانوا يشاهدون « الآيات » التي تميز بداية الايام الأخيرة ، ويسمعون كيف أن « البوق الأخير سيمعلن مجي الحكم الصالح » وفوق كل شيء يبدو أنهم كانوا مأخوذين بنبوءة الامبراطور العظيم الذي سيرحل في الايام الأخيرة الى القدس ، ويبدو أنهم قد فعلوا كل ما أمكنهم لاقتناع أنفسهم بأنهم يقادون من قبل الملك الخفي .

وفي الاصل في النبوءات الاغريقية التي كانت منتشرة في الشرق ، كان الامبراطور الأخير امبراطورا رومانيا يحكم من القسطنطينية ، ولكن عندما ترجم في القرن الثامن « المذهب الكائب » الى اللاتينية ، في باريس ، بدأت الدعوة الى تفسيرات جديدة . وكان المتوقع انه عندما يحتل امبراطور الايام الأخيرة مكانه في التخيلات الغيبية في الغرب ، فإنه سيقف عن أن يكون بيزنطيا ، ومن وجهة النظر الأوروبية الغربية ، كان امبراطور القسطنطينية شخصية بعيدة مبهمة ، ومن جانب آخر كان الغرب قادرا على اقناع نفسه انه يحصل شارلمان على اللقب الامبراطوري فإنه سيشهد بعثا للامبراطورية الرومانية .



وبدا أن الفجوة التي تركها خلع آخر الأباطرة في الغرب ، بعد أن بقيت شاغرة أكثر من ثلاثة قرون قد تم ملؤها بأعظم ما يمكن ، عندما توج في كنيسة القديس بطرس في روما يوم عيد ميلاد المسيح من عام ٨٠٠ شارل ملك الفرنجة وملك اللومبارد ، امبراطورا للرومان ، ومنذ ذلك الحين كان بالامكان تصور امبراطور الأيام الأخيرة كملك غربي ، وبقي كذلك مع أن شارلمان لم يترك امبراطورية أرضية وراءه ، وفي كل من الجزء المتعلق بالمقاطعات التي كانت تابعة لشارلمان ، والتي أصبحت فرنسا ، وفي ( ص ٧٢ ) تلك التي أصبحت المانيا ، استمر الناس يحلمون بامبراطور عظيم سيقوم في وسطهم وستتحقق به نبوءات السبلنيين ..

ونحو نهاية القرن الحادي عشر ، وبينما كانت فكرة الحرب الصليبية قائمة ، أحرزت هذه التخييلات جيشانا جديدا والحاسا وقبل الحملة الصليبية الأولى بوضع سنوات نجد أن بنزو أسقف البا يتنبأ بأن الملك الألماني الحاكم والامبراطور الروماني هنري الرابع سيفوز ببيزنطة ، ويهزم الكفار ويزحف نحو القدس . وإنه سيلتقي المسيح الدجال هناك وسيهزمه ، وبعد ذلك سيحكم امبراطورية عالمية حتى نهاية العالم ، وصدور هذه الكلمات عن أسقف ذي عقلية سياسية كان نصيرا متحمسا للامبراطور في صراعه مع البابوية ربما يجعلها لا تؤخذ بمعناها الظاهري ، ولكن عندما تجمع الدماء بعد ذلك بوقت قصير من أجل الحملة الصليبية في جو من الإشارة المحمومة ، عادت النبوءات السبلينية القديمة للظهور وقد اكتسبت ديناميكية مذهلة ، وعقب راعي دير متعلم بإزدراء قائلا : « إنه بفضل نشاط الأنبياء المزيفين كان هؤلاء الناس مشبعين بحكايات حول قيام شارلمان من الموت بهدف قيادة الحملة الصليبية » .

وفي الواقع أن حشدا عظيما من التراث الشعبي كان يتجمع حول الشخصية الهائلة لأول الكارولنجيين لقد أصبح شارلمان يرى فوق كل بطل نبيل كنصير للمسيح والمدافع الذي لا يتعب عن النصرانية

ضد القوة المسلحة للإسلام ، وفي النصف الثاني من القرن الحادي عشر أصبح الاعتقاد شاملا تقريبا أنه قد قاد مرة حملة صليبية الى القدس وأجبر الكفار هناك على الهرب ، وأعاد المسيحيين الذين طردوا الى وضعهم السالف ، وتروي أكثر من حولية كيف ان الصليبيين في ١٠٩٦ رحلوا على الطريق الذي كان يفترض ان شارلمان قد بناه بهذه المناسبة ، وعلاوة على ذلك كان الاعتقاد ايضا على نطاق واسع ان شارلمان لم يموت بالمرّة ، وانما كان نائما فقط سواء في مدفنه في اخن أو بداخل أحد الجبال ، حتى تأتي الساعة كي يعود الى عالم الرجال ، وعلى هذا كان من السهولة بدرجة كافية بالنسبة للوعاظ الشعبيين التجنيد للحملة الصليبية ، والجمع بين هذه القصص ونبوءات الأسبنيين ، وأن يقودوا الشعب العادي ليرى في شارلمان ذلك الامبراطور العظيم الذي كان عليه ان ينفض عنه النعاس ، ويقضي على قوة الاسلام ، ويقيم عصر النعيم الذي كان مقدر له ان يتقدم على النهاية : هل أصبح شارلمان المبعوث حيا ايضا ، في أيدي المتنبيين ، ملكا شحاذا وراعيا للفقراء ، يمكن مقارنته بملك الطفور الذي مع أنه كان معدما ، كان أعلى الناس منزلة ، وحصل على القدس نفسها كهدية ؟ اننا لانعرف ولكن الفقراء بالتأكيد كانوا قادرين على تحويل الامبراطور النائم للنهج الكائب حسب رغباتهم الخاصة الى مخلص لا يقضي فقط على الكفار بل يسعف ( ص ٧٣ ) ايضا ويرفع الطبقة الدنيا ، وقد فعلوا ذلك كثيرا بدرجة كافية في القرون التالية ولعلمهم نفنوا ذلك بالفعل في زمن الحرب الصليبية الاولى .

وقد شعر الدهماء ان الامبراطور الأخير لا بد منه لتحقيق امالهم العميقة حتى أنهم لم يروا فيه مجرد شبح شارلمان القاتم بل ايضا احيانا أحد الرجال الاحياء ، والقادة الفعليين للصليبيين ، وكانت صورة المخلص العملاقة تنعكس مسلطة على غودفري أوف بوليون دوق اللورين الاننى وعلى ذلك السياسي العنيد ، ريموند صنجيل كونت طولوز ، وربما ايضا على ذلك الفارس النورماندي الذي يقال انه قد أصبح ملك الطفور ، وفوق كل شي يبدو جليا ان الرجل الذي

أوحى بالمنبحة الكبيرة لليهود في المدن الواقعة على طول الراين ، أي اميكو أو امريش كونت ليتنجن قد فرض نفسه على اتباعه كإمبراطور الأيام الأخيرة ولقد كان بارونا اقطاعيا سيء السمعة لضرارته ، ولكنه ادعى بأنه قد دعي لحمل الصليب في الرؤى والالهام الالهي ، وفي أحد الأيام جاءه رسول من المسيح ووضعه على لحمه علامة - لاشك أنها العلامة التقليدية للاختيار الالهي أي الصليب ووضعها على أو بين لوح الكتف ، وهي التي كان يعتقد أن شارلمان كان يحملها، وأن الإمبراطور الأخير أيضا سيعملها، وادعى اميكو أن هذه العلامة كانت رمزا مؤشرا على أن المسيح نفسه سيقوده إلى النصر ، وفي الوقت المناسب سيضع تاجا على رأسه ، وأن هذا التتويج سيحدث في ذلك القسم من جنوب إيطاليا الذي كان يحكمه الإمبراطور البيزنطي ولم يكن هذا كله يعني سوى أن هذا السيد الألماني الصغير كان ينتحل الدور الذي حاول أسقف بنزو عبثا أن يضيفه على الإمبراطور هنري - ولهذا قرر أنه سيكون الإمبراطور الغيبي الذي سيقوم بتوحيد الإمبراطوريتين الغربية والشرقية ، ثم يشق طريقه إلى القدس ؟ وفي الحقيقة كانت حملات اميكو مخزية بدرجة كافية ، وجماعته من الدهماء الألمان والفرنسيين والفلمنك واللورين لم تصل أبدا إلى أسيا الصغرى وإنما هزمت وشتت من قبل الهنغار ، وعاد هو نفسه إلى وطنه بمفرده ، ومع ذلك فإن هالة القوة الخارقة كانت تلتصق باميكو ، وبعد مقتله في ١١١٧ بسنوات افترض أنه يتابع نوعا من الوجود في جبل قرب ورمز رؤي منه يظهر من وقت لآخر وسط فرقة مسلحة ، وهذه أسطورة توحى بقوة بأن الخيال الشعبي قد أصر على تحويله إلى بطل نادم لابد أن يعود يوما ما .

أما بالنسبة للحملة الصليبية الثانية لم يكن هناك شك حول من كان المرشح المناسب لدور الإمبراطور الأخير ، ففي حين لم يشترك أي ملك في الحملة الصليبية الأولى ، إنه بعد نصف قرن عندما ناشد البابا يوجينوس لتقديم المساعدة لمملكة القدس التي كانت تتوسل بشدة ، استجاب لويس السابع ملك فرنسا بحماس وفي يوم عيد

ميلاد المسيح في سنة ١١٤٥ أخذ الملك على نفسه عهد الصليبيين في الكنيسة الملكية في سانت دنيس بين مشاهد الحماس الشعبي الكبير ( ص ٧٤ ) ومنذ انقضاء القرن كانت هناك نسخ جديدة منتشرة من التيبورتينا التي تنبئ بملك مقبل لفرنسا سيحكم كلا من الامبراطوريتين الغربية والشرقية وبيزنطة والذي في النهاية كامبراطور للايام الاخيرة سيضع تساجه ورداءه في الجلجلة ومن الطبيعي بدرجة كافية انه عندما انتاب الحماس الصليبي مرة أخرى سكان أوروبا الغربية انطبقت النبوءة على لويس ، وفي الوقت نفسه بينما كان المتنبي رولف يدعو لمذبحة اليهود ، جاء هاتف غيبي ايضا على لسان متنبي آخر وجرت دراسته بلهفة ، وكل ماكان واضحا حول هذا الهاتف هو انه وعد لويس بمسكن القسطنطينية ، وبابل وامبراطورية في اسيا الصغرى ، واذاف انه عندما بلغ هذا القدر فان الحرف « ل » سيتحول الى « ك » وهذه الايماءات تكفي لتدل على برنامج اخروي كامل ، ان لويس سيصبح امبراطور الشرق ، يحكم بيزنطة ثم يستولي على « بابل » التي كانت في نبوءات السبلنزيين تصور على انها العاصمة الرمزية للكفار وماوى الشياطين ومسقط رأس المسيح الدجال - فهي نوع من النظير الشيطاني لمدينة القدس ، وفي النهاية يصبح الملك الذي سيكون اسمه « ك » ( كما في التيبورتينا ) - وبكلمات سيكون ذلك كوندستانس الجديد او المبعوث المقدر له ان يكون امبراطور الايام الاخيرة .

وكان تأثير هذا الهاتف كبيرا جدا ، ويبدو فقط من دراسة السبلنزيين ان القديس برنارد كان قد اقنع بالتغلب على معارضته الاولى للوعظ بالحملة الصليبية ، وانه لولا تلك التعاليم ربما لم تكن هناك حرب صليبية ، علاوة على ذلك كان الهاتف قد درس لا في فرنسا فقط بل في ألمانيا ايضا حيث كان الملك كونراد الثالث مجرد معارض صليبي وليس منافسا بالمرة للويس ، ومع ذلك لم يكن لويس نفسه على كل حماسه الصليبي على الاطلاق ميالا لان يكون هناك ضغط اخروي عليه ، ولكونه ملكا حقيقيا وليس هاويا كان

على أي حال مشتركا طوعا أو كرها في المؤامرات السياسية والصراعات التي لازمت هذه الحملة الصليبية من البداية ، وكانت النتيجة انه بينما كان ملكا فرنسا والمانيا يشقان طريقهما الى الحصار الهزلي لدمشق ترك الدهماء يرهقون بالمذابح والمجاعة ، ومرتبكين بلا قيادة ليتابعوا وحدهم السراب المهلك لمملكة القديسين .

### الحشود الشيطانية:

رأى الدهماء الذين شاركوا في الحملة الصليبية الشعبية ضحاياهم وقادتهم يتعابرون الايمان بالأخريات التي استمدوا منها اساطيرهم وخرافاتهم الاجتماعية ( ص ٧٥ ) وطبقا لتقاليد يوحنا والسبلنيين كليهما ، قبل ان يبرز فجر الالفية على الكفر أن ينتزع ويزال ، بمعنى ان مثل العالم المسيحي المقدس هي بالطبع بعمر المسيحية نفسها ، ومع ذلك بقيت المسيحية عادة كما كانت في اصلها ديانة تبشيرية ، كانت تصر على ان إزالة الكفار يجب ان تنجز من خلال تحويلهم للديانة المسيحية ، والجموع المسيحية التي بدأت في الذشكل في القرنين الحادي عشر والثاني عشر من جانب آخر لم تر سببا بالمرّة في ان لاتحقق هذه الازالة بصورة مساوية عن طريق الابدادة لمن لايدخلون في المسيحية ، وعبر نزشيد رولاند الملحمة الشهيرة التي كانت التجسيد الأدبي الاعظم لتأثيرا لروح الحملة الصليبية الاولى وفيها تم التعبير عن الموقف الجديد بوضوح تام .

لقد استولى الامبراطور على سرقسطة ، و أرسل ألفا من الفرنجة لتفديش المدينة بشكل شامل :المساجد والكذس اليهودية ، و حطموا الاوثان و التماثيل بمطارق حدادية و بلط ، و من ثم لم يعد هناك مكان للتعاويد و الشعونة . فالملك يؤمن بالرب ، و يرغب في خدمته ، و اساقفته يباركون الماء و الوثني يؤتى به الى بيت العمودية ، فإذا قاوم أي واحد منهم شارلمان ، أمر الملك بشنقه أو حرقه حتى الموت أو ذبحه بالسيف ، وفي عيون دهماء الصليبية كان ضرب أو اذواء

المسلمين واليهود أو قتلهم أول عمل في تلك المعركة الأخيرة - حسبما كانت بالفعل في تخيلات المؤمنين بالآخرويات لدى اليهود والمسيحيين الأوائل - التي تتأرجح بقتل أمير الشر نفسه ، وكان فوق تلك الحشود اليائسة ، وهي تتحرك للقيام بالمذبحة ، يلوح شبح المسيح الدجال . ويسقط الظل العملاق المرعب حتى عبر صفحات الحوليات : ان المسيح الدجال قد ولد بالفعل ، وفي أي لحظة ربما يقيم المسيح الدجال عرشه في معبد القدس ، وحتى بين رجال الأكليروس الكبار كان هناك بعض من كان يقول مثل هذا ، وعلى الرغم من قلة قيمة هذه التخيلات في حسابات البابا أوربان . كانت الحوليات قدسبها حتى اليه في محاولة لوصف الجو الذي انطلقت فيه الحملة الصليبية الاولى : « انها إرادة الرب » هكذا جعل أوربان يتفوه في كيرمونت ، وأنه من خلال جهود الصليبيين ستزدهر المسيحية مرة أخرى في القدس ، في هذا الزمان الأخير ، حتى انه عندما يبدأ المسيح الدجال حكمه هناك - كما يجب ان يفعل قريباً - سيجد عددا كافيا من المسيحيين للقتال .

ومع تخصيص الكفار بأدوارهم في دراما الآخرويات ، حولهم الخيال الشعبي الى شياطين ، وفي الايام السوداء للقرن التاسع ، عندما كانت النصرانية مهددة حقا بالتقدم المنتصر للإسلام قرر بعض رجال الأكليروس ( ص ٧٦ ) بحزن ان محمدا ( ص ) لا بد كان « نذيرا » بمجيء المسيح الدجال الشرقي ، وراوا في المسلمين عموما كهنة للمسيح الدجال ، والآن وقد شنت النصرانية هجومها المضاد ضد الاسلام الذي كان بالفعل في تقهقر ، صورت الملاحم الشعبية المسلمين كمخلوقات غريبة ذات مجموعتين من القرون ( أمامية وخلفية ) واعتبرتهم شياطين لاحق لها في الحياة .

ولكن اذا كان العربي ( وخليفته التركي ) قد بقيا في الخيال الشعبي بصفة شيطانية معينة ، فان اليهودي كان صورة مرعبة أكثر وكان اليهود والعرب يعتبرون بشكل عام متقاربين جدا ، ان لم

يكونوا متماثلين ، ولكن حيث ان اليهود يعيشون مبعثرين في أوروبا المسيحية فانهم أصبحوا يشغلون القسم الأكبر حجما في الايمان الشعبي بالشياطين ، علاوة على انهم كان يشغلونه منذ فترة اطول بكثير ، مع نتائج امتدت عبر الاجيال ، والتي تضمنت مذابح الملايين من اليهود الاوروبيين في منتصف القرن العشرين ومع الزمن بدأوا يتخذون خصائص شيطانية مميزة وأصبح اليهود ابعد من ان يكونوا قادمين جدد الى أوروبا الغربية وفي اعقاب الصراع المفجع ضد روما وتدمير اليهود في فلسطين حملت الهجرات وعمليات النفي الكبيرة اعدادا كبيرة من اليهود الى فرنسا وادي الراين ، ومع انهم لم يحرزوا في تلك الاراضي بروزا ثقافيا او نفوذا سياسيا كما كان لهم في اسبانيا التي ساد فيها الاسلام فسان نصيبهم في اوائل العصور الوسطى لم يكن بأي حال صعبا ، ومن الفترة الكارولنجية وما بعدها كان هناك تجار يهود يسافرون جيئة وذهابا بين أوروبا والشرق الأدنى بالبضائع النفيسة ، مثل التوابل والبضور والعاج المحفور ، وكان هناك ايضا حرفيون يهود كثيرون ، وليس هناك دليل يوحى بأن اليهود كان ينظر اليهم في تلك القرون الاولى بكرهية او خوف خاص من قبل جيرانهم المسيحيين بل العكس كانت العلاقات الاقتصادية والاجتماعية بين اليهود والمسيحيين منسجمة ، والصداقات الشخصية والمشاركة التجارية لم تكن غير شائعة ، ومن الناحية الثقافية قطع اليهود شوطا بعيدا في تكييف انفسهم مع البلاد المختلفة التي سكنوها ، وبقوا يهودا ، لقد رفضوا ان يذوبوا في السكان الذين عاشوا بينهم ، وكان ذلك حاسما من أجل مصير ابنائهم من بعدهم .

ورفض النوبان هذا الذي تكرر في الاجيال الكثيرة جدا من اليهود منذ بدأ التششت في القرن السادس قبل الميلاد ، هو في ذاته ظاهرة غريبة جدا ، اللهم الا باستثناء الفجر الى حد ما ، ويبدو أنه ليس هناك شعب تششت بعيدا وعلى اتساع كبير ، وليس له وطن ولا وطنية ولا أرض خاصة به ولا حتى أي تجانس عرقي كبير بقي حتى الان ككيان ثقافي غير محدود ، ويحتمل أن حل هذا اللغز الاجتماعي

يوجد في الديانة اليهودية التي لم تعلم فقط اتباعها - مثل المسيحية والاسلام - أن يعتبروا أنفسهم كشعب مختار من ( ص ٧٧ ) قبل رب كلي القدرة ، بل علمتهم أيضا أن يهتموا بالمحن المشتركة الساقطة - الهزيمة والاذلال والذشتت - كرموز فيها دليل على عطف الهي وكضمانات لمستقبل جماعي مبارك ، وكان الذي جعل اليهود يبقون يهودا ، كما يبدو هو اقتناعهم التام بأن الذشتت كان مجرد تكفير مبدئي عن الخطيئة المشتركة ، وتحضير لمجيء المسيح ، والعودة الى ارض مقدسة جديدة ، ومع أنه بعد الانهيار النهائي للدولة اليهودية ، كانوا عادة يعتقدون أن هذا الاكتمال يعود الى مستقبل بعيد بغير حدود ، علاوة على أنهم بهدف ضمان بقاء الدين اليهودي احكمت صياغة مجموعة من الطقوس منعت بشكل فعال اليهود من الاختلاط بالناس الآخرين ، فالزواج المتبادل مع غير اليهود كان محظورا ، والاكل مع غير اليهود جعل في غاية الصعوبة حتى قراءة كتاب غير يهودي كان إثما .

وربما كانت هذه الظروف كافية لشرح لماذا بقيت اليهودية كل هذه القرون من الشتات كطائفة معترف بها بوضوح ، مرتبطة بشعور قوي من التماسك بعيدا نوعا ما ومتحفظة في موقفها من الغرباء ومتعلقة ببقظة وحذر بالحرمان التي صممت لهدف تأكيد وتخليد عزلتها ، ومن جانب آخر إن هذه الوقاية الذاتية والميل الانعزالي لا يمكن أن يفسرا بشكل كاف بالكراهية الغربية في شدتها والمتواصلة التي كانت في المسيحية وفي المسيحية فقط مواجهة ضد اليهودية ، أكثر منها تجاه أي مجموعة أخرى خارجة عنها ، وما يفسر تلك هذه الصورة الخيالية تماما لليهودي التي استحوذت فجأة على خيال الحشود الجديدة في زمن الحملة الصليبية الاولى .

وقد مهدت التعاليم الكاثوليكية الرسمية الطريق ، فقد مالت الكنيسة دائما الى اعتبار المعبد اليهودي نفوذا خطيرا وحتى منافسا محتملا ولم تتوقف أبدا عن متابعة الهجوم العنيف ضد اليهودية ، وعلى مدى أجيال تعود العامة من المؤمنين بالمسيحية أن



يسمعوا الادانة المريعة لليهود من منبر الوعظ كمنحرفين فاسدين عنيديين وناكرين للجميل لانهم رفضوا القبول بالالهية المسيح ، وايضا كحملة ذنب رهيب موروث لقتل المسيح ، علاوة على أن التقاليد المتعلقة بالايمان بالآخرويات قد ربطت طويلا بين اليهود والمسيح الدجال نفسه ، وبالفعل كان علماء اللاهوت في القرنين الثاني والثالث يتذباون بأن المسيح الدجال سيكون يهوديا من سبط دان ، وقد أصبحت هذه الفكرة مألوفة حتى أنها في العصور الوسطى كانت مقبولة حتى من قبل اختصاصي الفلسفة اللاهوتية مثل القديس توماس الاكوينى ، وكان يعتقد أن المسيح الدجال سيولد في بابل ، وسيترعرع في فلسطين وسيحب اليهود أكثر من كل الشعوب ، و سيعيد بناء المعبد لهم و سيجمعهم من شتاتهم معا ( ص ٧٨ ) و سيكون اليهود من جاذبهم أكثر اتباع المسيح الدجال اخلاصا وسيقبلونه كمسيح قدر له أن يستعيد الأمة ، ولئن تطلع بعض اللاهوتيين الى تحول عام لليهود الى المسيحية تمسك آخرون بأن عوامهم سيبقى حتى النهاية ، وأنهم عند الحساب الأخير سيرسلون مع المسيح الدجال نفسه ليعانوا من عذاب الجحيم الى الأبد ، وفي خلاصة المعتقد التقليدي بالمسيح الدجال التي انتجها ادسو مونتييه - أن - دير في القرن العاشر ، والتي بقيت الاصل الذي يستشهد به خلال العصور الوسطى نجد أن المسيح الدجال وإن بقي يهوديا من سبط دان قد أصبح خارقا للطبيعة وشريرا ، وسيكون من نسل عاهرة وحقيرا لا قيمة له على أنه في لحظة الحمل به يدخل الشيطان رحم العاهرة كروح وبذلك يضمن أن الطفل سيكون تجسيدا حقيقيا للشر ، وفيما بعد ينفذ تعليمه في فلسطين من قبل سحرة ومشعوذين ، سيلقونه الفن الأسود وكل الشرور .

وعندما تبنت حشود أواخر العصور الوسطى كل النبوءات المتعلقة بالآخرويات كانت كل هذه التخيلات تعامل بجدية مميّنة وتفصل في أساطير غريبة عجيبة وحيث أن الشخصية البشرية للمسيح الدجال كانت تميل للاندماج في الشخصية الشيطانية

لابليس ، كان هناك ميل لظهور اليهود كشياطين يخدمون إبليس ، وفي الدراما والصور كانوا يظهرون كثيرا كشياطين بلحي وقرون ماعز ، في حين حاولت السلطات في الحياة الحقيقية والدينية والمدنية على السواء أن تجعلهم يضمنون قرونا على قبعاتهم ، ومثل الشياطين الأخرى كانوا يتخيلون ويصورون مرتبطين ارتباطا وثيقا بمخلوقات ترمز للشهوة والقذارة : وحوش ذات قرون ، خنازير ، ضفادع ، ديدان ، الساعي وعقارب ، وبشكل معكوس كان الشيطان نفسه عادة يعطي ملامح يهودية ، وكان يشار اليه على أنه « أبو اليهود » . وكان الاهالي مقتنعين بأن اليهود في معبدهم يعبدون الشيطان في صورة هر أو ضفدع - ويلتصون عونه في القيام بالسحر الأسود ، ومثل معلمهم المفترض كان الاعتقاد بأنهم شياطين التخريب الذين هدفهم الوحيد هو تخريب المسيحية والمسيحيين أو كما اسموهم في التمثيلية الاعاجيبية الفرنسية : « شياطين الجحيم وأعداء الجنس البشري »

وإذا بدا أن قوة اليهود أكبر مما كانت أبدا ، فإن فعلهم للأشر الذي يفوق المدى ، وشعوبتهم الأكثر أذى كانت مجرد علامة أخرى أن النهاية قد باتت حقا وشيكة ، وكان يعتقد أنه في التحضير للصراع الأخير سيكون لليهود مباريات غريبة هم فيها كجنود للمسيح الدجال ، سيمارسون الطعن ، وحتى الأسباط العشرة الضائعة من بني إسرائيل الذين راهم كوموندليس بمثابة الجيش - المنتظر للمسيح أصبحوا يشبهون بمجموعات المسيح الدجال أي شعوب يأجوج وماجوج التي وصفها ( ص ٧٩ ) النهج الكائب على أنها تعيش على اللحم البشري والجنث والأجنة التي يمزقون من أجلها أرحام أمهاتهم ، وعلى العقارب ، والافاعي وعلى كل الزواحف الأكثر إثارة للتقزز ، وكتبت المسرحيات الدرامية التي تظهر كيف أن شياطين اليهود ستعالون المسيح الدجال على غزو العالم حتى عشية المجيء الثاني وبداية الألفية السعيدة ، فوقيتها سيبدأ المسيح الدجال واليهود معا بين ابتهاج المسيحيين ، وأثناء أداء مثل هذه الأعمال الفنية كانت القوة المسلحة لازمة لحماية حي

اليهود من غضب الجماهير ، قد يصير البابوات والمجامع على أنه مع أن اليهود يجب عزلهم وإسأنتهم حتى يوم حصولهم الى المسيحية ، يجب بالتاكيد عدم قتلهم ، غير أن مثل هذه الرقة كان لها تأثير محدود على الجماهير الهائجة التي اكتسحت أمال ومخاوف الأخريات ، وأقلعت بسبب ما تعلمته على الانغماس في الصراع الهائل للأيام الأخيرة .

وغالبا ما عزيت كراهية اليهود الى دورهم كمقرض للأموال ، وإنه لفيد حقا معرفة كم كانت العلاقة بالتاكيد ضعيفة فعلا ، ذلك أن تخيلات اليهودي الشيطاني موجودة قبل حقيقة إقراض المال اليهودي ، التي ساهمت في الواقع في إفرازها ، وكما حدث في عصر الحروب الصليبية أخذ عدم التسامح الديني يشتد أكثر فأكثر ، ولذا تدهورت الحالة الاقتصادية لليهود بسرعة ، وفي مجمع اللاتران في ١٢١٥ تقرر أن اليهود يجب أن يحرموا من كل الوظائف المدنية والعسكرية ، ومن تملك الأراضي ، وقد دمجت هذه القرارات في القانون الكنسي ، وكتجار أيضا كان اليهود في ظروف معوقة أكبر ، لأنه لم يعد بإمكانهم السفر دون المخاطرة بتعرضهم للقتل ، الى جانب أن المسيحيين أنفسهم بدأوا يتحولون الى التجارة وبنوا بسرعة اليهود الذين حرموا من العصبية الهنسياتية ، والذين لم يكن يمكنهم بالطبع منافسة المدن الإيطالية والفلمنكية ، وبالنسبة لليهود الأكثر غنى كان إقراض المال المجال الوحيد للنشاط الاقتصادي ، الذي بقي مفتوحا كمقرضين للمال أمكنهم البقاء في بيوتهم ، بدون القيام برحلات خطيرة ، وبإبقاء ثرواتهم في حالة سيولة كما أمكنهم في حالة الطوارئ الهرب دون فقدانها كلها ، وعلاوة على ذلك مع الاقتصاد المتوسع بسرعة في غرب أوروبا كان هناك طلب مستمر وملح للتسليف وإقراض المال بالفائدة - الذي وسم بالربا الفاحش - وحرم على المسيحية بموجب القانون الكنسي وشجع اليهود الذين لم يكونوا بالطبع خاضعين للحظر ، وحتى أجبروا من قبل السلطات على الإقراض مقابل ضمانات ، وامتدحوا لتوليهم هذا العمل الضروري .

وكان إقراض المال اليهودي على أي حال ذا أهمية مؤقتة في الحياة الاقتصادية للعصور الوسطى ، ومع تطور الرأسمالية تجاهل المسيحيون أنفسهم بتصميم أكبر ( ص ٨٠ ) الحظر الكنسي على إقراض الأموال .

وبالفعل مع حلول منتصف القرن الثاني عشر كان رأسماليو البلاد المنخفضة يقدمون قروضا كبيرة بالفائدة ، كما أصبح الايطاليون خبراء مصرفيين ، ومع هؤلاء الرجال عجز اليهود عن المنافسة ، وفرضت المدن والوردات المحليون والملوك ضرائب ثقيلة على اليهود عندهم ، وكثيرا ما كان الاسهام اليهودي في الخزانة الملكية ومواردها المالية عشرة أضعاف ما سوغته أعدادهم ، ومرة أخرى وجد اليهود أنفسهم في ظروف غير مواتية بلا أمل ، ومسح أن مقرضي الأموال بشكل فردي كانوا قادرين من حين لآخر لا سيما في البلدان المختلفة على تجميع ثروات كبيرة ، فإن الضرائب الكيفية كانت تنزل بهم الى الفقر مرة أخرى ، ولم يكن اليهود الأغنياء كثيرين أبدا : كان معظمهم ممن يسمى الآن أدنى الطبقة الوسطى ، وكان العديد منهم فقراء بكل معنى الكلمة ، وفي نهاية العصور الوسطى كان هناك قلة من الثروات اليهودية في شمال أوروبا للاسهام في التطور الهائل الذي تلا اكتشاف العالم الجديد .

وبتجريدهم من الثروات الكبيرة ، عاد بعض اليهود الى الإقراض على نطاق ضيق والإقراض لقاء رهن ، وهنا بالتأكيد كانت أسس الكراهية الشعبية وما كان مرة ثقافة يهودية مزدهرة تحول في ذلك الوقت الى مجتمع خائف محاصر في أعمال حربية دائمة مع المجتمع الأكبر المحيط به ، ويمكن اعتباره مؤكدا أن مقرضي الأموال اليهود كانوا يستجيبون لعدم الأمان والاضطهاد باستخدام قسوتهم ، ولكن قيل أن يحدث ذلك بالفعل بزمان طويل أصبحت كراهية اليهود مستوطنة لدى الجماهير الأوروبية ، وحتى فيما بعد عندما شرعت الدخود في قتل اليهود فإنها لم تقصر نفسها على مقرضي الأموال القليلين نسبيا بل قتلت كل يهودي أمكنها أن تضع

يدها عليه ، ومن جانب آخر كان أي يهودي يقرض الأموال يمكنه أن ينجو من المذبحة بالخضوع للتعديد ، لأنه كان يعتقد أن التعديد يزيل طبيعته الشيطانية بشكل مؤكد . ولم يكن اليهود على أي حال هم الوحيدون الذين يقتلون ، وكما سنرى في الفصل المتأخرة إن حشود الفقراء التي كانت تستلهم الايمان بالأخرويات سرعان ما تحولت الى الاكليروس أيضا ، وهنا أيضا كان القتل ينفذ اعتقادا بأن الضحايا كانوا عملاء للمسيح الدجال وابليس ، وكانت ابادتهم شرطا لازما للألفية السعيدة ، وإذا كان معظم الناس قد اعتقدوا أن المسيح الدجال لابد أن يولد يهوديا ، فإن هناك العديد ممن اعتقدوا أنه سيكون ابنا لأسقف وراهبة ، علاوة على ذلك أن مارتن لوثر لم يكن ( كما يفترض ) أول من ألح على فكرة أن المسيح الدجال الذي سيقم عرشه في المعبد لا يمكن أن يكون غير بابا روما ، وأن كنيسة روما بناء عليه هي كنيسة الشيطان .

فبين ذوي الأفكار المشبعة بالأخرويات في العصور الوسطى كانت الفكرة بالفعل عادية مألوفة وحتى بطلا مناصرا للكنيسة كالقديس برنارد قد أصبح يعتقد في توقعاته الشديدة للدراما الأخيرة أن عددا كبيرا من رجال اللاهوت يتبعون حشود المسيح الدجال ، وفي أقوال المتنبي الذي أحرق كمهرطق في باريس في ١٢٠٩ فكرة مماثلة تبدو كجزء متمم من عقيدة استمدت بوضوح من تقاليد يوحنا والسبليينيين ، وكان هذا الرجل صانعا وتحول الى كاهن ، تنبأ بأنه خلال خمس سنوات ستهلك المجاعة الناس ، وسيصبح الملوك الواحد الآخر بالسيف وستنشق الأرض وتبتلع سكان المدن ، وفي النهاية ستسقط النار على الذين هم أتباع للمسيح الدجال من أساقفة الكنيسة ومطارنتها ، وأصر على أن البابا كان المسيح الدجال نظرا للسلطة التي يملكها ، وأن بابل سفر الرؤيا كانت في الواقع روما ، وبعد ذلك التطهير العظيم ستخضع الأرض كلها بكل ممالكها للملك المقبل لفرديناند لويس الثامن - كان مايزال الابن البكر للملك في ذلك الوقت - وهو ملك يؤمن بالأخرويات وتستحوذ عليه المعرفة وسلطة

الكتب المقدسة وسيحكم إلى الأبد تحت الشريعة والارادة الالهية  
لروح القدس .

وأي حركة الفية كانت في الواقع مجبرة تقريبا بموجب الحالة  
التي وجدت نفسها فيها على أن تنظر إلى رجال اللاهوت على أنهم  
أخوانية شيطانية ، وكانت جماعة من غير رجال اللاهوت برئاسة  
قائد يدعي أنه مسيح منتظر ، ومقنعه أنها مكلفة من الرب بمهمة  
كبيرة هي تمهيد الطريق للالفية ، ملتزمة بأن تجد في الكنيسة  
المؤسساتية في أفضل الأحوال خصما عنيدا ، وفي أسوأها مضطهدا  
قاسيا .

ولكن أو لم يكن في طبيعة المسيح الدجال أن يفعل أي شيء في  
إمكانه ليعوق بالخدعة والعنف التحقق الالهي المقدر ؟ وأي الوسائل  
يمكن أن يجدها أفضل من أن يتنكر تحت العبادة والتاج البابوي ،  
وأن يذشر السلطة الكبيرة والنفوذ الكنسي ضد القديسين ؟ فإذا كان  
الأمر كذلك فما هي الطريقة الأخرى التي يمكن بها رؤية الكنيسة  
المعادية للمسيح سوى كونها عاهرة بابل ، « المرأة السكرى بدم  
القديسين » ، أم المقت « التي ارتكبت معها ملوك الأرض الزنا  
والفسوق ، وأسكن سكان الأرض بنبيذ فسقها » ؟ وماهي الطريقة  
الأخرى التي يمكن بها رؤية رجال لاهوت هذه الكنيسة غير الودش  
متعدد الرؤوس الذي يخدم المسيح الدجال ويحمل العاهرة على ظهره  
وهي تتلفظ بالتجديف وتحارب القديسين ؟ إن رجال اللاهوت  
كودش سفر الرؤيا : هل هناك صورة أكثر اقناعا للآلبيين  
المحمسين الذين كانت حياة رجال اللاهوت في أعينهم لاثمة سوى  
البهيمية ، والحياة الحيوانية وهو وجود أعطي كليا للعالم  
والجسد .

هل كانت كنيسة العصور الوسطى حقا غارقة في مثل هذه المادية  
الشديدة ( ص ٨٢ ) أم أن الاعتقاد بهذا المعنى العام الذي مايزال  
منتشرا حتى اليوم تبسيط مبالغ فيه يمكن مقارنته بذلك الذي قرن

### يهودية العصور الوسطى بالرأيا الفاحش للعصور الوسطى ؟

إنه بالتأكيد لا يمكن نفي أن الكنيسة التي فعلت الكثير جدا لتشكيل مجتمع العصور الوسطى كانت أيضا إلى حد كبير جزءا من هذا المجتمع ، وبالفعل قبل سقوط الامبراطورية الغربية كان الابطاطرة بمنحهم الكنيسة ثروات المعابد الوثنية قد جعلوا منها أعظم مالك للأرض في العالم ، وهذا الغنى الذي مكن الكنيسة أن تنجو من الهجرات الكبيرة والغزوات سالمة نسبيا ، كان يتزايد قرنا بعد قرن بوصايا الارث والتقدمات من الامراء والاعنياء ، وبموجب قانون الكنيسة كانت ممتلكات الكنيسة غير قابلة للتحويل ، وهكذا على الرغم من السلب من قبل أصحاب السلطان من المدنيين انتهت بأن أصبحت هائلة ومنظمة لها مثل هذا الموقف الجيد ولديها طبعاً توظيفات مغرية يمكن تقديمها، وكانت العائلات النبيلة في العادة تحصل بنفوذها أو حتى بالشراء على مراتب كنسية مريحة لابنائها الأصغر ، وكثير من الاساقفة ورعاة الأديرة الذين عينوا بهذه الطريقة كانوا ببساطة سياسيين ، أو من رجال العاشية الملكية أو أمراء في زي كهنوتي ، وقد حول رعاة الأديرة أديرتهم إلى مؤسسات فاخرة في حين بنى الاساقفة قصورا محاطة بخنادق وأبراج وعاشوا فيها وفق النمط الفاخر نفسه الذي عاش فيه السادة الاقطاعيون العظام الآخرون ، ولم يكن بلا سبب أن الناس العاديين كانوا يشكون من رجال اللاهوت ومن « أنهم لايعتنون بنا مطلقا ، إنهم يعيشون حياة فاضحة ، إنهم يدوسون على رؤوسنا .... إن الناس العاديين يصنعون كل شيء ويقدمون كل شيء ، ولكنهم لا يستطيعون العيش دون أن يتعذبوا إلى الأبد وأن يدفعوا إلى الخراب من قبل رجال اللاهوت .... إن رجال اللاهوت ثواب ثائرة .... » .

علاوة على أنه على الأقل من القرن الثالث عشر وما بعده كانت البابوية نفسها بشكل واضح وبلا جدال دنيوية ، وكان الباباوات يعملون لأن يكونوا في المقام الأول رجال دولة ورجال إدارة ، وأعظم متداول للمال ، ويمكن إحياء التجارة البابوية من تطوير نظام مالي

على معايير أوروبية تشغل من قبل بيرقراطية معقدة عالية التدريب ، ومع ذلك فإن البابوية قد تدان بقوة « بالربا الفاحش » حسبما دعت الرأسمالية الجديدة ، واحتياجاتها المالية الخاصة قد اضطرتها إلى الاستفادة من كل وسائل جمع الأموال وزيادتها وقبيل الملوك الدنيويين استخدام البابوات خدمات المصرفيين ، وبتلك الوسائل تمكنت البابوية من خوض معارك سياسية صرفة بوسائل سياسية صرفة بل وحتى شراء الحلفاء وشن الحروب ، وكانت أيضا قادرة مثل الملكية الكبيرة على المحافظة على بلاط لايبارى في الفخامة ، يمكن فيه للكبد والتأمر والانغماس في اللذات أحيانا أن يزدهر كما الترف في أي بلاط آخر ، وفي المراتب العليا من الهرم اللاهوتي كان هناك في الواقع ميل للتقارب مع الطريقة الطبيعية للحياة في الطبقة العليا من مجتمع المدنيين .

وعندما تكلم المؤمنون بالآلفية في أواخر العصور الوسطى عن ننيوية الكنيسة ( ص ٨٣ ) كانوا بالتأكيد يتكلمون عن شيء كان موجودا ، ولكن ما ليس أقل أهمية إن الننيوية هي كل ما كان يمكنهم رؤيته في الكنيسة ، وما لم يروه هو أنه مهما كان عميق التورط في المجتمع الدنيوي ، كانت الكنيسة ما تزال تمثل طريقة أكثر شفقة وإنسانية وزهدا بالحياة — وليس فقط بتعاليمها بل أيضا حتى في أكثر فترات ننيوية ، بتطبيقاتها وممارستها ، وفي عصر لا يعرف شيئا عن الخدمات الاجتماعية ، كان الرهبان وأعضاء الجمعيات النينية فيما بعد يهتمون بالفقراء والمرضى كجزء من روتين لأجدال فيه ، وبنون تفكير في جزاء أر ضي ، وفي قارة مرهقة بالحروب الاقطاعية عمل الاساقفة كل ما في وسعهم ، للتبشير بهدنة الرب ، وسلام الرب: للحد من المعاناة والتخريب ، وفي كل الاوقات كانه أعداد كبيرة من رجال اللاهوت تعيش حياة قاسية متزمنة ، والعديد حتى من الاساقفة الكبار كانوا يتجهون الى الورد ، وإذا كان رجال اللاهوت ينزلون باستمرار الى الدعة والراحة والانطلال — كما تميل يوما أي مجموعة كبيرة من الكائنات . فإنه لم ينقصهم أبدا بعض ممن توفرت فيه الإرادة والقوة لطلب التوقف ومحاولة الإصلاح على



الأقل ، وتأسيس المراتب الرهبانية الجديدة في القرنين الحادي عشر والثاني عشر ، وتجديدات القديس فرانس والقديس دومنيك في القرن الثالث عشر ، والحركة المجلسية للقرن الخامس عشر ، وحتى الحركة « الانجيلية » ، التي كانت تنتشر في عشية يوم الإصلاح نفسه هي فقط بعض الأمثلة على كثير من قدرات كنيسة العصور الوسطى على مواجهة النقص والعيوب الخاصة بها.

وبالحكم بمعايير المسيحية اللاتينية للعصور الوسطى ، التي كانت مقبولة من حيث المبدأ من الجميع على حد سواء ، كان سجل الكنيسة في الواقع بعيدا عن أن يكون كلي السواد ، ولكنه بدا أسود كليا بالنسبة للآلاف الذين كانوا في الوقت نفسه خائفين ومفتونين لقرب حدوث المجيء الثاني ، وطبقوا هذه المعايير بتصلب ورفض كامل لأي تسامح ، وبحثت الدشود التي استلهمت الأخريات عن زعماء يمكنهم أن يعتبروهم كائنات روحية صرفة ، بعيدة عن كل الاهتمامات المادية والحسابات متحررة من المتطلبات والرغبات الجسدية ، ومثل هؤلاء الزعماء يمكن أن ينظر إليهم كقديسين صانعين للمعجزات ، بل حتى كآلهة حية ، ولكن بهذه المعايير كانت الادانة القامة الشيء الوحيد الممكن تجاه رجال اللاهوت لكونهم بشرا يزخرون بالضعف البشري ، وكان بسبب التوقعات المبالغ فيها أن حركات الجماعات المؤمنة بالأخريات لم تتمكن - كما تمكنت الكنيسة نفسها وفعلت - من أن تدين ببساطة مفساد معينة ، وأن تنتقد بعض أفراد رجال اللاهوت بعينهم ، ولكن كان عليها أن ترى كل رجال اللاهوت في كل أفعالهم كملبشيا للمسيح الدجال ، مرتبطة بطبيعتها بالك من أجل الخراب المادي والروحي للنصرانية ، وبالكفاح بضراوة أكثر لأن النهاية قد باتت الآن قريبة ، وفي نقوش لورك ( صورة ٢ ) يتقيا كاردينال شيطاني أسقفا يقول : ابتعدو بانفسكم ، ايها الرب والبشر : الشيطان وأنا سادة « وفي رسم ديورر ( ص ٨٤ ) للفصل السادس من سفر الرؤيا ( صورة ٣ ) ليس فقط بابا وأسقف بل أيضا كهنة عاديين ورهبان يظهرون بين أولئك الذين في يوم العقاب الالهي سيصرخون بلا

جدوى فوق الجبال والصخور لتسقط عليهم وتخفيهم عن وجه المسيح المنتقم ، وعلى الرغم من تاريخها إن ما تعبّر عنه هاتان الصورتان الرؤيتان مازال هو الشجب المرعب نفسه من الكنيسة ، للمسيح الدجال عندما يعبر عنه من قبل الطوائف الالفية للقرنين الثاني والثالث عشر .

### التخيلات والقلق والخرافات الاجتماعية :

لوحظ من قبل المحللين النفسيين انه في نظر عالم مسيحية القرون الوسطى الحياة تميل الى أن ترى ككفاح مميت يشنه الأبناء الطيبون والأطفال الطيبون ضد الآباء السيئين والأطفال السيئين . وبالتأكيد إن هذا النمط يبرز بصورة خاسية صارخة في تخيلات الايمان الشعبي بالأخرويات والحركات الشعبية التي الهمتها .

وامتزجت شخصية قائد المؤمنين بالأخرويات - امبراطور الأيام الأخيرة أو المسيح العائد - بالصور الخيالية للاب الطيب والابن الطيب لأنه من جانب ملك القائد - مثل فرعون والعديد من الملوك المتألهين الآخر - كل نعمت الأب المثالي : انه حكيم تام ، وعادل بشكل كامل يحمي الضعيف ولكن من جانب هو الابن أيضا الذي مهمته تغيير العالم ، إنه المسيح الذي سيقم سماء جديدة وأرضا جديدة والذي يمكنه أن يقول عن نفسه : « خذو حذرکم أنا اجعل كل شي جديدا ! » وكأب وابن ان هذه الشخصية جبارة هائلة فوق البشر ، كلية القدرة ، وهو قد حظي بوفرة من القوى الخارقة للطبيعة حتى أنه تخيل متدفقا كالضوء : هذا الاشعاع الذي يرمز تقليديا للروح الداخلية ، التي لاتحيط فقط بالمسيح القائم بل تنسب أيضا الى الامبراطور المقبل كوندستازد علاوة على ذلك كونها ملينة بالروح الالهية ان الزعيم لدى المؤمنين بالأخرويات يملك قوى فريدة صانعة للمعجزات ، وستكون جيوشه بلا خلاف منتصرة مبهتجة بالنصر ، وحضوره يجعل الأرض تعطي محاصيل هائلة ، وسيكون حكمه عصر ازدهار تام كالسالف ، ولن يعرف عالم الفساد . ،

وبالطبع كانت هذه الصورة خيالية صرفة ، بمعنى أنها لا تحصل  
أي علاقة بالطبيعة الحقيقية وقدرة أي بشر وجد أصلا أو يمكن أن  
يوجد ، وكانت مع تلك صورة يمكن أن تنعكس على شخص  
حي ، وكان هناك دائما رجال كانوا أكثر من راغبين بقول مثل هذا  
الانعكاس ( ص ٨٥ ) لقد كانوا في الحقيقة يرغبون بصورة انفعالية  
أن يروا معصومين صانعين للمعجزات ومخلصين ، وفي الأساس  
كان مثل هؤلاء الرجال يأتون من المراتب الأدنى من أهل الفكر  
ويضمون عددا كبيرا من رجال الكهنوت الصغار ، وكهنة تركوا  
أبرشياتهم ، ورهبان هربوا من أديرتهم وكتاب في التنظيمات  
الدنيا ، وكانوا يضمون أيضا بعض العلمانيين الذين خلافا لسواد  
المؤمنين من الناس كانوا يلمون بالقراءة والكتابة من الحرفيين  
بشكل رئيسي ولكن أيضا بعض الموظفين الإداريين وحتى أحيانا أحد  
النبلاء الذي تكون طموحاته أرفع من منزلته ، وسر السطوة  
والهيمنة التي كانوا يمارسونها لم تكن أبدا في مولدهم ولا إلى أي  
مدى بعيد في تعليمهم بل دائما في شخصياتهم ، وتلح الروايات  
المعاصرة عن مسحاء ( ج مسيح ) الفقراء هؤلاء عانة على  
بلاغتهم ، وعلى الهيبة والجلال ، وعلى الشخصية الأسرة ، وفوق  
كل شيء يحصل المرء على انطباع أنه حتى لو أن بعض هؤلاء الرجال  
كانوا رجالين شاعرين بالاثم ، فإن كثيرا منهم رأوا أنفسهم كألهة  
متجسدة حقا أو على الأقل أوعية للالهية ، وكان يعتقدون حقا أنه  
من خلال مجيئهم كل شيء سيتجدد ، وسينقل هذا الإيمان الكلي  
نفسه بسهولة إلى العامة الذين كانت أعمق رغباتهم وتطلعاتهم  
بشكل دقيق نحو مخلص أخروي .

ورأى الذين رهبطوا أنفسهم بمثل المخلص  
فيها ( أنفسهم ) أناسا مقدسين - ومقدسين فقط بسبب خضوعهم  
غير المشروط للمخلص وإيمانهم التام بالبعثة الأخروية كما حددتها  
بنفسه ، لقد كانوا أطفاله الطيبين ، وكما كفاة كانوا يقاسمونه قوته  
الخارقة ، ولم يكن فقط أن القائد ينشر قوته لمنفعتهم ، بل أنهم  
أنفسهم طالما أنهم يرتبطون به يشتركون في تلك القوة ، وبذلك

اصبحوا اكثر من بشر ، قديسين ، لا يائثون ، لا يسقطون لقد كانوا الجيوش الالامعة ، الذين يلبسون الكتان الابيض النظيف ، وكان انتظارهم النهائي مقسرا منذ الازل ، وفي الوقت نفسه إن كل صنيع من اعمالهم مع أنه قد يكون سرقة او اغتصاب او منحة لم يكن فقط بلا اثم بل ايضا عملا مقدسا ، ولكن في مقابل جيوش القديسين ، نادرا اقل قوة منها تظهر حشود الالباء والابناء الشيطانية والاشنان المتقاتلان كل منهما سائب الآخر ويعرفان معا بنمط رمزي غريب ، وكما في مسيح المؤمنين بالآخرويات ، كذلك في العدو الاخروي اي المسيح الدجال ، صور الابن والاب متداخلة وهنا بالطبع ان الصور هي لابن الشرير فقط ، وكابن للهلاك ، ان المسيح الدجال هو بكل شكل نظير شيطاني لابن الرب ، ومولده هو الذي يبشر بالايام الاخيرة ، وانتظر الناس بتوتر انباء الولادة الغامضة المشؤومة في بابل ، وبهذه العلاقة مع الرب الاب يظهر المسيح الدجال كظلل ثائر رافض ، مهتم بانفعال باحباط مقاصد ابيه ( ص ٨٦ ) ويجرؤ حتى على اغتصاب مكان ابيه وتقليد سلطته ، وفي علاقته بالكائنات البشرية ، من جانب آخر ، والمسيح الدجال هو اب لا يكاد يتميز عن إبليس نفسه : اب حاسم لنوعه الشيطاني ، ولكن بالنسبة للقديسين هو اب شرير منقاد مخادع ، يخفي مقاصد الشر بكلمات حلوة ، طاغية مكر عندما يقاوم يصبح مزعجا قاسيا وقائلا ، ومثل القائد المسيحي ، إن المسيح الدجال مليء بالقوى الخارقة للطبيعة التي تمكنه من صنع المعجزات ، ولكن هذه القوى تأتي من الشيطان وتظهر في الفنون السوداء التي يستثمرها لتتمير القديسين ، حيث أن قوته ليست في قوة الروح فانه لا يصدر عنه اي اشعاع ، وعلى العكس إنه كالشيطان من مخلوقات الظلام ، انه الوحش الذي يصعدها خارجا من الهوة التي لاقاع لها ، انه مخلوق غريب مرتبط بالارض تخرج من قمة ضفادع قنرة وعقارب ورموز أخبرى مسألوفة للطين والقذارة .

وكل شي عكس على الشخصية المتخيلة للمسيح الدجال عكس

ايضا على « جماعات الحواشي » التي كانت تعتبر انها تخدمه ، وحتى من قبل علماء اللاهوت الاصوليين نظر الاصوليون الى اليهود على انهم اطفال اشرار ينكرون بعناد الدعوات ويتحدون و يستهينون بجلال الرب ، اي الجميع ، و في نظر الطائفتين المتعصبين الذين رأوا في البابا المسيح الدجال ، كان لابد ايضا من ان يظهر رجال اللاهوت كسلالة خائنة ثائرة ضد ابيها الحقيقي ، و لكن اليهود و رجال اللاهوت يمكن ان يروا ايضا بكل سهولة ك شخصيات - أبوية ، وهذا واضح بدرجة كافية في حالة رجال اللاهوت ، الذين يدعون ، فعلا « بالآبائي » من قبل المؤمنين و اذا كانت المسألة اقل وضوحا في حالة اليهود ، انها مع ذلك حقيقة ، وحتى اليوم ان اليهودي - الرجل الذي يتعلق بالعهد القديم ويرفض الجديد ، واحد الناس الذين ولد فيهم المسيح - يتخيل من قبل كثير من المسيحيين على انه « يهودي نمونجي قديم » شخصية باذمة في ملابس قديمة بالية .

ويندمج بالتخيلات الاخرية ، اليهود ورجال اللاهوت على السواء حيث عدوا شخصيات أبوية من نوع مرعب جدا ، انه ذلك المخلوق الغريب ذو الغضب المتمر والقوة الاحليلية ، الذي يصوره ملكيورلورخ وهو يرتدي قلنسوة البابا المثلثية ، ويحمل المفاتيح ، و صليب البابا ، وقد رأى من قبل الالفين في كل « رجل لاهوت مزيف » وبالذنبه لليهود ان الاعتقاد بانهم قتلوا اطفال مسيحيين كان واسع الانتشار جدا ومازال عالقا بثبات الى حد ان كل احتجاجات البابوات والاساقفة - وكان هنالك الكثير منها - لم تستطع ابدا ان تنزعها ، و اذا فحص احد صورة اليهود وهم يعذبون ويخسون صبيا بريئا بلا حول ( الصورة ٤ ) فانه يقدر بحق مقدار الخوف والكرهية الذين يمكن بهما النظر الى شخصية الاب البني المتخيلة ، وبقية النخيرة من الاتهامات التي وجهت ضد اليهود في أوروبا العصور الوسطى بالجلد بالسياط ، والطعن وسحق الحشود لها الاهمية نفسها والدلالة ، و اذا كانت مسألة الوحشية المرتكبة ضد الحشود هي من وجهة نظر اليهود بلا معنى

( ص ٨٧ ) انها من وجهة نظر مسيحي القرون الوسطى تكرر لتعذيب المسيح وقتله ، وهنا ايضا تم تصوير الاب الشرير ( اليهودي ) وهو يهاجم الابن الطيب ، وهذا التفسير تولد من القصص الكثيرة حول كيف انه من وسط الكعكة المشوّهة ، ظهر المسيح كطفل يقطر دما ويصرخ .

ونسبت لهذه الشياطين ذات الشكل البشري واليهود و « الاكليروس المزيف » ، كل صفة من صفات الوحش الاتي من جهنم ، ليس فقط وحشيته بل ضخامته ، وحيوانيته و سواده و عدم نظافته ، و كان اليهود و الاكليروس معا يشكلون الحشد الاسود البغيض للعدو الذي وقف في مقابل الجيش الابيض للقديسين ، « ابناء الله هذا نحن - الديدان الاسامة هذا انتم » ، كما وضعها رجال من العصور الوسطى ، و عرف القديسيون ان مهمتهم كانت محو الحشد الاسود البغيض من على وجه الارض ، لان ارضا تطهرت هكذا ستكون هي فقط صالحة لحمل القدس الجديد ، المملكة المشرقة للقديسين .

وكانت حضارة اواخر القرون الوسطى دائما مبالاة لشيطنة الحشود الناشزة ، ولكن في اوقات الارتباك الحاد والانحراف كان هذا الميل ملحوظا بشكل خاص ، ولم تعط المصاعب والاكتئاب في حد ذاتها تلك النتائج ، وكان الفقر والحروب والمجاعات المحلية الى حد كبير جزءا من الحياة الطبيعية حتى انها كانت تؤخذ بشكل مؤكد ويمكن بناء عليه ان تواجه الى حد كبير بطريقة وقوة واقعية ولكن عندما تقوم حالة لم تكن خطرة فقط بل خارجة كلية عن المجرى الطبيعي للتجارب المألوفة ، اي عندما يواجه الناس بمخاطر مخيفة لانها غير مألوفة ، في مثل هذه الاوقات يحدث الهرب الجماعي الى عالم التخيلات الشيطانية ويتم بسهولة ، و اذا كان التهديد غامرا بدرجة كافية ، فان الارتباك ينتشر انذارا واسعا وحادا بدرجة كافية ، ويمكن ان يقع وهم كبير من النوع المتفجر ، وهكذا عندما وصل الموت الاسود الى أوروبا الغربية في

١٣٤٨ ، استنتج على الفور أن بعض طبقات الناس ربما قد اسلخت الى موارد المياه سما مستخلصا من العناكب والضفادع والسحالي - وكلها رموز للأرض والقذارة والشيطان - أو ربما من زاحفة خرافية تشبه الضب ، ومع استمرار الوباء أصبح الناس في حيرة ويأس أكثر فأكثر ، وتراجع الشك بين هناك وهناك وهو يومض على التوالي على المنبذين ، والفقراء ، والاكليروس ، قبل أن يأتي في النهاية ليستقر على اليهود الذين كانوا قد أبيدوا تقريبا.

ولكن لم تكن كل الطبقات في المجتمع معرضة بالتساوي لتجارب أرضية مربكة ، وكما رأينا بين الجماهير في مناطق الحياة المستقرة المكتظة بالسكان كان هناك دائما العديد الذين عاشوا في حالة انعدام الأمن المزمنا التي لا مفر منها (ص ٨٨) وقد أزعجهم ليس فقط عجزهم الاقتصادي وضعفهم بل نقص العلاقات الاجتماعية التقليدية التي عليها كان الفلاحون حتى في أسوأ الاوقات قادرين على الاعتماد بصورة طبيعية .

لقد كان هؤلاء هم الناس الذين كثيرا ما أصيبوا بالكوارث ، والأقل قدرة على التغلب عليها ، وكان هؤلاء هم الناس الذين عندما كانوا يواجهون بمشكلات غامرة ويعذبهم القلق غير المحتمل مالوا نحو البحث عن قيادة مسحاء ، وتخيلوا أنفسهم قديسين محاربين ، وأمكن بسهولة مزج التخيلات الناتجة مع الأمان بالأخرويات المستمدة من رؤيا يوحنا و السبليين وبهذه الصورة أصبحت أسطورة إجتماعية مترابطة ، ولم تهكن الخرافة بالطبع الدشود التي لاهول لها من التغلب على مازقتها ، وكثيرا ما حثتهم على مناهج من العمل ثبت انها انتحارية بمعنى الكلمة غير انها استطاعت أن تختزن قلقهم في وضع حرج ، وجعلتهم يشعرون بأنهم مهمين بدرجة هائلة وأقوياء بدرجة عظيمة ، وأعطاهم ذلك تأملات لاتقاوم .

وعلى ذلك تصرفت الجماهير بطاقة ضارية وتخيلات

مشتركة ، ومع أنها كانت مضلة إنها سببت لهم راحة انفعالية شديدة الى حد أنه امكنهم أن يعيشوا فقط من خلالها ، وكانوا بشكل كامل راغبين في القتل والموت من أجلها ، وهذه الظاهرة كانت قابلة للتكرار عدة مرات ، في اجزاء مختلفة في غرب ووسط أوروبا بين القرن الثاني والقرن السادس عشر .



## الفصل الخامس

### في أعقاب السيل الجارف للحروب الصليبية

بلهين الزائف واستاذ هنغاريا :

استمر مشروع المغامرة الصليبية ( ص ٨٩ ) العملاقة طويلا  
ليقدم خلفية وأرضية للحركات المسانحة الشعبية وفي الحملات  
الصليبية الرسمية تكثفت السياسة العلمانية بدرجة أكبر ، وبالفعل  
في الحملة الثالثة التي أخذت طريقها في ١١٨٩ ، وجدت الاهتمامات  
السياسية للدول العلمانية - الامبراطورية وفرنسا  
وانكلترا - تعبيرا مفتوحا ، وانتهت الحملة الصليبية الرابعة ، في  
السنوات الافتتاحية ، للقرن الثالث عشر ، كحرب علمانية صرفة  
شنت لأغراض سياسية محضة ، فهي حملة امتزج فيها الطموح  
التجاري للبندقية بالطموحات الأرضية لامراء فرنسا والمانيه لتؤدي  
إلى الاستيلاء على القسطنطينية ، وغزو وتقسيم الامبراطورية  
الشرقية ، وفي مثل هذه الحملة لم يعد هناك مجال للدهماء ، فهم لم  
يكونوا مرغوب فيهم وهم لم يكونوا مهتمين ، ولكنهم لم يهجروا  
المثل القديمة للتحرر والدفاع عن المدينة المقدسة ، ولا الآمال المتعلقة  
بالأخرويات ، بل على العكس ، الآن وقد استسلم البارونات تماما  
للدنويات ، كان الفقراء أكثر اقتناعا من قبل بأنهم ، وأنهم وحدهم  
كانوا الأدوات الحقيقية للإرادة الالهية ، والقيمين الحقيقيين على  
المهمة الاخروية .

وفي ١١٩٨ يبدو انه قد ظهر للمرة الاولى متنبئ دعا الفقراء إلى  
حملة صليبية تكون لهم ، ولهم وحدهم ، وكان اسمه فولك أوف  
نولي .

وكان زاهدا نمونجيا ، صانع معجزات وكانت سمعته الشعبية الكبيرة مدينة بالكثير لقدرته المتفرضة على شفاء العميان والخرسان ، وماتصوره يبدو أنه كان لا يقل عن جيش مستقل يكون ملقبا بشدة للأنظار بفقره كما قيل كان جيش ملك الطفور ، وهلك الحشود التي انطلقت متحركة مع فولك في بؤس على شواطئ إسبانيا ولكن في خلال بضع سنوات أعقبتها حملات الأطفال الصليبية ، ففي ١٢١٢ خرجت جيوش الأطفال لاستعادة المدينة المقدسة ، وتكونت من جيش من فرنسا ، وآخر أكبر بكثير من وادي الراين وترأس كل منهما شاب اعتقد في نفسه أنه قد اختير من قبل الرب ، وكان ينظر إليه من قبل أتباعه على أنه قديس صانع معجزات ، ولم يكن (ص ٩٠) لهذه الآلاف من الأطفال أن تكبح لا بالاستعطاف ولا بالقوة ، وكان إيمانهم عميقا لدرجة أنهم كانوا قانعين بأن البحر المتوسط سوف يجف أمامهم كما فعل البحر الأحمر أمام الاسرائيليين القدماء ، وانتهت هذه الحملات الصليبية أيضا بشكل مفاجئ ، مع كل الأطفال تقريبا إما غرقى في البحر أو جائعين حتى الموت أو بيعوا كعبيد في افريقيا ، ومع ذلك فإن هذه الهجرة الكبيرة دشنت تقليدا ، فلاكتر من قرن كانت حملات صليبية مستقلة من الفقراء تتابع الوقوع من وقت لآخر مع نتائج تعد مفاجئة لهم وحدهم ، وفي هذه الأثناء قامت في فلاندرز وهنوت الحملة الصليبية الرابعة ، وبشكل غير مباشر وبعد فاصل جيل ، على حركة استجابت بقوة إلى الآمال المسانحة الخلاصية للجماهير ، مع أن أصلها رسا في مؤامرة سياسية ، وعندما استولى الصليبيون على القسطنطينية في ١٢٠٤ نصبوا بلدوين التاسع كونت فلاندرز إمبراطورا للقسطنطينية وسيدا أعلى لكل الأمراء من الغرب الذين كانوا الآن يكسبون أقطاعات لأنفسهم من أراضي الامبراطورية الشرقية ، وكانت دولة بلدوين على أي حال ضعيفة جدا ، وخلال سنة أسر الامبراطور من قبل البلغار وأعدم ، وفي الوطن أصبحت ابنة بلدوين جوانا كونتية ، ولكن بما أنها لم تتمكن بفعالية من معارضة السياسي القوي المصمم فيليب أوغسطس الفرنسي فإن أراضيها في فلاندرز وهنوت وقعت تحت السيادة الفرنسية ، ولم

تكن هذه السيادة موضع ترحيب ، وعند موت فيليب في ١٢٢٣ كان نقص القيادة فقط هو الذي حال دون قيام ثورة ، وعند هذه النقطة عاد الخيال القديم للإمبراطور النائم إلى الظهور في صورة متكيفة مع العصر ، وبفضل تاريخه الاستثنائي أصبح بلدوين في الخيال الشعبي شخصية ذات أبعاد خارقة للبشر ، مخلوقا خرافيا نصف شيطان ونصف ملاك وتدرجيا تطورت أسطورة كاملة ، وقد أشيع في الخارج أن الكونت كان بعد كل شيء ليس بنيت ، ولكنه وقد اثم بدرجة كبيرة ، كان ما يزال يكفر ويقدم التوبة التي فرضها عليه البابا ، ولأسنوات عدة كان يعيش في غموض كشحاذ هائم وناسك ، ولكن تكفيره أن أن يستكمل وسيعود قريبا في تالو ليحرر أرضه وشعبه ، وفي عام ١٢٢٤ مر غريب عبر البلاد حول تورناي يوزع الهبات ويعلن أن بلدوين على وشك أن يعود ، وبعد بضعة شهور ظهر بين تورناي وفالزنسين ناسك شحاذ في مظهر متنبئ نمونجي ذي قامة مهيبة ، وشعر طويل ولحية منسدلة ، وقد تم تعقبه إلى غابة قريبة حيث تبين أنه يعيش في كوخ مصنوع من الأغصان ، وبدأت الاشاعة على الفور في الانتشار على أنه لم يكن سوى الكونت المفقود ، ولم يحسم أبدا ما إذا كان الناسك هو الذي أوحى بهذا الدور لنفسه أم أنه ببساطة قد قبله عندما اقتصرح عليه ( ص ٩١ ) وما هو مؤكد أنه وقد أصر على أن يمضي عاما آخر في الغاية لاستكمال كفارته ، استفاد من الوقت لتأمين مستشاريه وتنظيم بلاط سري ، وكان النبلاء يزورونه ، واعتقد ابن أخ بلدوين بأنه عرف عمه حقا فيه ، وادعى قادة المقاومة الفلمنكية لغرضنا على الأقل بأنهم قد عرفوه حتى يمكنهم تبنيه كرجلهم ، وبتقويته بهذا الدعم أعلن الناسك أنه كان بلدوين حقا ، وأنه عاد إلى الوطن من الشرق بعد معاناة مروعة ، وتدفقت حشود كبيرة من فالزنسين لرؤيته ، وفي نيسان ١٢٢٥ أعادته إلى المدينة على ظهر حصان وقد ارتدى رداء قرمزيا ، بين مشاهد الابتهاج العام .

وبقبوله من قبل معظم النبلاء والمدن في فلاندرز وهينوت ، ادعى الناسك قوى مهيمنة ، ولكن عندما دعت الكونتية جوانا للحضور إلى

بلاطها للاعتراف والمناداة به رفض الذهب ، وبدلا من ذلك بدأ يعد  
العدة لترسيخ مركزه بالقوة ، وفي حين أن جوانا من جانبها ، وقد  
استقبلت صليبيين ممن عرفوا والدها شجبت الناسك على أنه  
بجال ، كانت المدن في مزاج مضطرب ليس فقط لأنهم وجدوا الفرصة  
لتوسيع حرياتهم بالتخلص من سيادة ملك فردسه بل لأنهم في الواقع  
اعتقدوا أن سيدهم الحقيقي قد عاد إليهم ، وقد هبوا الآن بالسلاح  
وخلعوا جوانا التي نجت بصعوبة من الوقوع بالأسر ، وتفجرت  
الحرب الأهلية وكان الناسك على رأس قوة كبيرة ، عاثت فسادا في  
هينوت من أقصاها لأقصاها وسلبت ودمرت كل مراكز المقاومة ،  
وأشعلت النار في الكنائس وهي محترقة بالناس ، ولم تكن هذه  
حربا عادية ولكن ( كما وصفها مؤرخ محدد ) حربا دينية  
لاستعراض القوة ، حربا صليبية ضد الكونتية جوانا ، التي  
أصبحت الآن مكروهة للمجرد كونها حليفا لفرنسا ، بل على أنها  
غير متمسكة بالواجب ، وابنة عاصية متمردة ، ولم يكن قائد الحملة  
الصليبية قائدا عاديا بل أميرا مقدسا ، كائننا مجللا حتى أن الناس  
كانوا يقبلون الذنب التي كانت شاهدا على عذاب عظيم طويل ،  
ويقاتلون من أجل شعرة من رأسه أو قصاصة من ثيابه كما كانوا  
يشربون ماء استحمامه ، كما شرب ماء استحمام تسانشيلم في جيل  
سالف .

وتوج الناسك في أيار ، وربما كان ذلك في فالنسين ، ككونت  
للغلاندرز وهينوت وأمباطورا للقسطنطينية وسالونيك ، في احتفال  
اجتمعت فيه أبهة المراسيم الغربية والشرقية وأوجد الملك الجديد  
على الفور الفرسان ، ووزع الاقطاعيات والرتب الكهنسية والهبات  
وخرج في زيارة رسمية إلى مدنه ، وهو يرتدي الثياب الأرجوانية  
الخاصة بالسلطة ، محمولا على محفة ، أو ممتطيا حصانا أصيلا ،  
ومحاطا بأعلام مقاطعاته في الشرق والغرب ويتقدسه الصليب الذي  
كان يتقدم تقليديا خلفاء قسطنطين ، ( ص ١٢ ) وكان ما يزال  
بالحية الطويلة نفسها لناسك مقدس ، ويحمل الصولجان الأبيض  
صولجان الخير بدلا من صولجان السلطة المعذني ، ولا بد أنه بدا

حقا كإمبراطور مسيحي ، جاء أخيرا لتحقيق نبوءات السبيليين .

وكان الحماس الشعبي غامرا ، وجاءت مواكب شعبية طويلة من أبناء المدن والفلاحين من كل حبيب وصوب يتقدمها رعاية الأديرة والرهبان لاستقباله ، وقدمت له مدن مثل ليل وغنت وبرغس ليس مفاتيحها فقط ، بل المال أيضا ، وهي تحمد الرب على العودة المعجزة التي بنت كميلاد جديد ، وكان الناس يركعون على ركبهم عندما يمر بهم ، وكما قال مراقب معاصر معلقا بطريقة ذات معنى : « لو أن الله نزل إلى الأرض ، لما استقبل أفضل من ذلك » ، ومع ذلك فإن الحماس لم يكن بالقدر نفسه بين كل الطبقات ، وفي حين كان الأغنياء يميلون للنظر برؤية إلى الملك الجديد ، كان الفقراء مقتنعين تماما أنه كان حقا بلدوين الذي ظهر بينهم ، ومع أن المؤرخين المحدثين مالوا إلى تجاهل الواقعة ، فإن المصادر الأصلية تظهر بوضوح كاف أن الفقراء المدنيين ولاسيما العمال في صناعة النسيج الكبيرة هم الذين تبناوا الرجل كمسيح لهم ، وطبقا للمراقب نفسه : « كان فقراء الناس من الذساجين والقصاصين من خالصائه ، والأفضل حالا ، والأغنياء كانت حصتهم قليلة في كل مكان وقال الفقراء إنهم سيحصلون على الذهب والفضة .... وسموه الإمبراطور » .

ويبدو التعليق هاما عندما يدرك المرء أنه في تلك السنة نفسها « ١٢٢٥ » كانت فلاندرز وهنويوت في ألم مبرح من مجاعة مروعة ، لم يشاهد مثلها منذ أجيال .

ومن الناحية السياسية أصبح الناسك قوة سياسية يحسب حسابها لأنه لم يوطد فقط سلطته في الوطن بل كان يكسب الاعتراف في الخارج ، وأرسل الأمراء من الجوار السفراء إلى بلاطه وعرض عليه هنري الثالث ملك انكلترا معاهدة تحالف ، موجهة بالطبع ضد فرنسا .

وأجاب الملك الفرنسي لويس الثامن على كل ذلك بالتوصل إلى

معاهدة تحالف مع الكونتية جوانا ، والمخ في الوقت نفسه بأنه هو نفسه قد يعترف بادعاءات الحاكم الجديد إذا زاره الأخير شخصيا ، وقبل الناسك الدعوة وسلك طريقه في حالة فظة إلى البلاط الفرنسي في بيروت وتحول هذا إلى خطأ مميت ، ففي الحادثة مع لويس أثبت الناسك عجزه عن تذكر الأشياء التي كان بلدوين الحقيقي يعرفها بالتأكيد ، وسرعان ما عرف أنه بـمرتدانداف رأي من بيرغاندي ، وهو قد اشترك في الحملة الصليبية الرابعة كشاعر ومغني في حاشية سيده ، وأصبح في مرحلة تالية من حياته سيء السمعة كمشعوذ نجال ومقلد للشخصيات أو منتحلها ( ص ٩٣ ) وبتعرية الدجال فقد أعصابه وهرب في إحدى الليالي من البلاط ، بينما تشقت حاشيته التي كانت تضم مائة فارس كانوا حتى ذلك اليوم الموالين المخلصين له وذلك بعد تحررهم كليا من الوهم ، وكان ما يزال بإمكانه النجاة بحياته لأن لويس منحه مهلة ثلاثة أيام لمغادرة الأراضي الفرنسية ، ولكنه بدلا من أن يستفيد من هذه الضمانة سلك طريقه إلى مقر قيادة في فالسنين ، وأدى وصوله إلى وقوع اضطرابات في المدينة ، وحاول المواطنون الأغنياء اعتقاله ولكن الغضب الشعبي منعه من ذلك . وبدلا من ذلك تم احتجاز عدد من الأغنياء أنفسهم لقاء فدية ، في حين هرب الباقي من المدينة وتخلص الشعب من الإدارة القديمة وأعلنوا عن تشكيل لجنة ثورية بين مشاهد الابتهاج المموم ، وأسكنوا مسيحيهم في حصن المدينة وبدأوا بتقوية أسوار المدينة ، وكانت فالنسيين في الواقع على وشك أن تحاصر من قبل الفرنسيين ، وعندها فقد بلدوين الزائف مرة أخرى أعصابه فهرب وأخذ معه قدرا كبيرا من المال ، وعندما عرف قبض عليه جرى عرضه بطريقة مخزية عبر المدن التي شهدت انتصاره ، وفي تشرين أول أعدم في مقر السوق في ليل بعد نحو سبعة شهور من إعلان نفسه كونتا وإمبراطورا .

وصف برتراند أوف رأي نفسه قبل إعدامه بشيطان فقير ضلله النصح بالشر من الفرسان والبورجوازيين . ولكن شيئا لم يكن بإمكانه كسر القبضة التي أحكمها على الخيال الشعبي ، وكان على



و في تلك السنوات ذاتها كان هناك متعصبون في باريس رأوا في الابن البكر ملك فرنسا ، الذي أصبح فيما بعد الملك لويس الثامن مسيحا سيحكم الى الابد تحت شريعة الروح القدس عالما موحدا مقطعا ، وفي حالة اذا ما ميز لويس الثامن نفسه بدهائه وتصميمه بدلا من اي مواهب روحية ، فان خليفته كان في الواقع قديسا دنيويا ، فقد وضع لويس التاسع او القديس لويس معيارا جديدا للملك في النصرانية ، فإضافة الى زهده الصارم واهتمامه الحقيقي الذي امتد الى أكثر رعاياه تواضعا ، وكسب له مهابة استثنائية ، ان المرء ليتساءل اي أحداث خارقة كانت متوقعة منه ، عندما خرجت هذه الشخصية المشعة في الحملة الصليبية السابعة ؟ وبالتأكيد عندما هزم في المنصورة في ١٢٥٠ ووقع في الأسر ، الذي استمر أربع سنوات كانت هذه ضربة مروعة لكل النصرانية وكان التحرر من الوهم كبيرا لدرجة أن العديد من فرنسا بدأوا في توبيخ الاكليروس ، قائلين : بعد كل شي بدا ان محمد ( ص ) أقوى من المسيح .

واستجابة لهذه الكارثة برزت للوجود اول الحركات اللوضوية المعروفة باسم صليبية الرعاية، وفي عيد فصح ١٢٥١ بدأ ثلاث رجال بالوعظ بالحملة الصليبية في بيكاردي وخلال بضعة أيام امتدت دعوتهم الى برابانت وفلاندرز ، وهينوت أي الأراضي الواقعة وراء حدود المملكة الفرنسية ، وكانت الحشود متعطشة للمسيح بالدرجة نفسها كما كانت في أيام برتراند أوف راي قبل ذلك بجيل ، وكان أحد هؤلاء الرجال راهبا مرتدا يدعى يعقوب يقال انه جاء من هنغاريا ، وكان يعرف باسم « استاذ هنغاريا » وكان زاهدا نحيلا شاحبا ملتحيا في نحو الستين من العمر ، له تأثير قوي وقادرا على الكلام بطلاقة كبيرة باللغة الفرنسية ، والالمانية واللاتينية ، وادعى يعقوب ان مريم العذراء قد ظهرت له وهي مجاطة بجيش من الملائكة وأعطته رسالة ، كان يحملها دائما في يده مثلما قيل عن بطرس الناسك انه كان يحمل وثيقة مماثلة ، ونقلنا عن يعقوب كانت هذه الرسالة ( ص ٩٥ ) تدعو كل الرعاية لمساعدة



الملك لويس على تحرير الضريح المقدس ، وادعى ان الرب كان غير مسرور بالزهو والتباهي لدى الفرسان الفرنسيين ، وانه اختار الهمل من العامة لتولي عملهم ، للرعاة اعلنت الانبياء السارة بولادة المسيح للمرة الاولى ، ومن خلال الرعاة عرف ان الرب على وشك اظهار قوته وبهائه .

وهجر رعاة الغنم والابقار من الشباب والصبية والفتيان على السواء قطعانهم ، ودون استئذان من اهاليهم وتجمعوا تحت الاعلام الغربية التي رسمت عليها الزيارة المعجزة للعنراء ، وقبل مضي زمن طويل انضم اليهم اللصوص ، و العاهرات والخارجون على القانون والرهبان المرتدون ، والقنلة وقدمت هذه العناصر القادة ، وليس كثير من هؤلاء القادمين الجدد ايضا زي الرعاة واصبحوا جميعا يعرفون باسم الرعاة وسرعان ماكان هناك جيش سمع ان التقدير المعاصر بنحو ستين الفا يجب الا يؤخذ بجدية - لابد انه كان بالتأكيد يعد ببعض الالوف.

وكان مقسما الى خمسين سرية ، كانت تزحف منفصلة وهي مسلحة بالمداري ، والبلط والخناسر والفؤوس المرفوعة عاليا ، عندما يخلون المدن والقرى من اجل ارمباب السلطات ، وعندما كانوا يقعون في عجز من المؤن ، كانوا يأخذون ما يحتاجون اليه بالقوة ، ولكن الكثير منها كان يقدم طوعية حيث - كما يظهر من كثير من الروايات المختلفة - كان الناس يجلون الرعاة كرجال مقدسين .

وسرعان ما اصبح الرعاة يتصرفون بالضبط مثل الجماعات التي تبعت تاذشليم ، ويودي توال ، واخذ على يعسوب بالوعظ ضد رجال اللاهوت ، وهو محاط بحرس مسلح وبدأ يهاجم الرهبان الذين يعيشون على الصدقات كمناقضين ومثبرين ، والرهبان البندكتيين للأرض والتملك والبسريموستراتيين على انهم مفـ

وشرهون ، والقوانين النظامية على أنها نصف نبيونة وتقطع الصيام وكانت هجمات على مجلس الكرادلة لاتعرف الحدود ، وعلم اتباعه النظر الى الأسرار المقدسة بازدراء ، وأن يروا في اجتماعاتهم الخاصة التجسيد الوحيد للحقيقة ، ولنفسه ادعى انه لايمكن فقط ان يرى الرؤى بل ان بإمكانه ايضا شفاء المرضى ، وكان الناس يحضرون له مرضاهم ليمسهم ، وأعلن ان الطعام والنبذ الذي يوضع امام اتباعه لاينقص ابدا ، بل بالأحرى يزداد بينما يؤكل ويشرب ووعده بأنه عندما يصل الصليبيون الى البحر فان الماء سيرتد أمامهم وأنهم سييسرون من غير بل الى الأرض المقدسة ، وبشأن قوة قدراته المعجزة ادعى لنفسه الحق في منح الغفران من كل انواع الذنوب ، واذا رغب رجل وامرأة من اتباعه في الزواج فانه كان يقوم بالمراسم ، واذا رغب في الانفصال فانه كان يطلقهم بالسهولة نفسها ويقال انه قد زوج احد عشر رجلا لامرأة واحدة ، مما يدل على انه رأى نفسه كمسيح حي يتطلب « حواريين » «ومريم عذراء » (ص ٩٦) وكل من يفامر بمعارضته كان يبطش به من قبل الحراس ، واعتبر قتل كاهن أمرا يستحق الثناء بشكل خاص ، ونقلنا عن قول يعقوب : يمكن أن يكفر عنه بشربة نبيذ ، ولم يكن مدهشا ان ينظر رجال اللاهوت الى انتشار الحركة برعب وقد ذهب جيش يعقوب اولا الى امينز حيث استقبل استقبالاحماسيا ، ووضع البورجوازيون طعامهم وشرابهم تحت تصرف الصليبيين ، ودعوهم بأقدس الرجال ، وأعطى يعقوب انطبعا صالحا حتى انهم رجوه ان يتفضل بأخذ مايشاء من ممتلكاتهم ، وركع بعضهم أمامه ( كما لو كان جسد المسيح ) .

وبعد امينز انشطر الجيش الى مجموعتين سارت الاولى الى روان حيث تمكنت من تشتيت مجمع كان يعتقد هناك برئاسة رئيس الاساقفة ، وتقدمت الأخرى الى باريس وهناك فتن يعقوب الملكة الأم بلانش حتى انها حملته بالهدايا وتركت له الحرية ليفعل مايشاء ، وكان يعقوب في تلك الحين يرتدي زي أسقف ويمظ في الكنازس ويرش الماء المقدس وعقب طقوس غريبة خاصة به ، وخلال

ذلك كان الرعاة يبدأون في المدينة بمهاجمة رجال اللاهوت وقتلوا العبيد منهم بالسيف وأغرقوا العديد في السنين وأوشك طلاب الجامعة - الذين كانوا بالطبع من رجال اللاهوت وأن كانوا من المراتب الصغيرة - أن يذبحوا لو لم يفلق الجسر في الوقت المناسب.

وعندما ترك الرعاة باريس تحركوا في عدد من الفرق ، كل منها تحت قيادة « أستاذ » كان يبا رك الحشود وهم يمرون خلال المدن والقرى ، وفي تور هاجم الصليبيون رجال اللاهوت أيضا ولاسيما رهبان الدومينكان والفرنسيسكان الذين سحبوهم وجلدوهم في الشوارع ، ونهبت كنيسة الدومنيكان ، وهوجم دير الفرنسيسكان واقتحم وأظهر الازدراء القديم للأسرار المقدسة التي تناولتها الأيدي غير الجديرة نفسها : لقد أمسكت الحشود بخبز القربان المقدس وبين الاهانات ألجأوا به إلى الشوارع ، وكان كل ما يجري يلقي القبول والتأييد من الناس ، وفي أورليانز وقعت مشاهد مماثلة ، وهنا أمر الأسقف بإغلاق البوابات في وجه الحشد القادم ولكن البورجوازيون تعمدوا عدم أطاعته وسمحوا للرعاة بدخول المدينة ووعظ يعقوب الحشود وتم شج راس أحد العلماء من مدرسة الكاتدرائية كان قد تجرأ على معارضته ببلطة طرحته أرضا ، وهرع الرعاة إلى المنازل التي اختبأ فيها الرهبان فعضفوا بها ، وحرقوا الكثير منها إلى الأرض ، وبتطشوا بكثير من البورجوازيين رجال اللاهوت بما فيهم أساتذة الجامعة أو أغرقوهم في اللوار .

وأكره باقي رجال اللاهوت على الخروج من المدينة ، وعندما غادر الرعاة المدينة كان الأسقف ساخطا محنقا من الاستقبال الذي أضفى عليهم ، ووضع أورليانز تحت الحرمان ، وفي الواقع كان رأي المعاصرين أن الرعاة كانوا مدينين إلى حد بعيد بهيبتهم لعاداتهم في قتل ونهب الكهنة ، وعندما كان أحد رجال اللاهوت يحتج أو يقاوم لم يكن يلقي دعما من الناس ، ومن المفهوم أن بعض رجال اللاهوت وهم يرقبون نشاطات الرعاة كانوا يشعرون بأن الكنيسة لم تكن أبدا عرضة لخطر أكبر من ذلك ، وفي بورغ بدأ قدر

الرعاة يتغير ، وهنا ايضا عصى البرجوازيين رئيس اساقفتهم  
وسمحوا للحشود بقدر ما اتسعت لهم المدينة ، وعسكر الباقي  
خارجها ووعظ يعقوب هذه المرة ضد اليهود وارسل رجاله لتدمير  
الكتابات المقدسة ، ونهب الصليبيون المنازل ايضا في كل انحاء  
المدينة ، واخذوا الذهب والفضة اينما وجدوها واغتصبوا كل  
امراة امكنهم ان يضعوا ايديهم عليها ، واذا كانوا لم يضايقوا  
رجال اللاهوت فان ذلك كان لانهم اختبأوا ، ولكن في ذلك الوقت  
كانت الملكة الام قد انركت نوع هذه الحركة واعتبرت خارجا على  
القانون كل من شارك فيها ، وعندما بلغت هذه الانباء بورغ فر  
العديد من الرعاة واخيرا وبينما كان يعقوب يردد ويبرق ضد  
انحلال رجال اللاهوت ويدعو اهل المدينة للانقلاب ضدهم تجرأ  
واحد من بين الحشود على معارضته ، وانذفع يعقوب نحو الرجل  
بسيف وقتله ، ولكن هذا كان كثيرا بالنسبة للالهالي الذين حملوا  
بدورهم السلاح وطاردوا الزوار الجامحين الى خارج المدينة .

وجاء الآن دور الرعاة في معاناة العنف ولوحق يعقوب من قبل  
الخيالة البرجوازيين ومزق اربا ، واسر العديد من اتباعه من قبل  
الرجال الرسميين الملكيين في بورغ وشنقوا ، وشقت الفرق  
الناجية طريقها الى مرسيليا والى ايج مورت حيث كانوا يأملون في  
ركوب السفن الى الارض المقدسة ، ولكن كلتا المدينتين تلقت تحذيرا  
من بورغ واعتقل الرعاة وشنقوا ووصلت فرقة اخيرة الى بورجو  
ولكن لتلقي هناك مع قوات انكليزية تحت قيادة حاكم غاسكوني  
سيمون دي مونتفورت حيث دشت ، واثناء محاولة قائدتها الصعود  
الى إحدى السفن المبحرة نحو الشرق عرف من قبل بعض البحارة  
واغرق وفر احد معاونيه الى انكلترا ، وعندما نزل في شورهام  
جمع أتباعا من بضع مئات من الفلاحين والرعاة ، وعندما بلغت  
هذه الأحداث الملك هنري الثامن كان متنبها بدرجة كافية لاصدار  
تعليمات لقمع الحركة الى قيادة الشرطة في كل انحاء المملكة ،  
وسرعان ماتحتلت الحركة كلها ، وحتى الحواري في شورهام مزق  
اربا من قبل أتباعه ، وكانت الشائعات قد حملت كل شيء الى كل

جهة ، فقليل ان الحركة كانت مؤامرة من السلطان الذي قيل أنه دفع ليعقوب ليجلب له المسيحيين من الرجال والشبان كعبيد ، وقيل ان يعقوب والقادة الآخرين كانوا من المسلمين الذين كسبوا هيمنة على المسيحيين بوسائل السحر الاسود ( ص ٩٨ ) .

ولكن كان هناك ايضا أنه في الوقت الذي تم فيه قمع حركة الرعاة ، كانت قد توسعت فقط في الجزء الاول من برنامجها ، فقد قال الناس قصد قادة الرعاة ان ينبحوا أولا الكهنة والرهبان ، ثم الفرسان والنبله ، وعندما تسقط كل السلطات تنتشر تعاليمهم في كل أرجاء العالم .

### صليبية الفقراء الاخيرة

لم تصبح الحركات المسانحة للجماهير أكثر استقلالاً فقط بل أصبحت أكثر صراحة في عدائها للأغنياء ونوبي المزايا ، وفي هذا عكست تغييرا حقيقيا في الاحساس الشعبي ، ولم تكن الخصومة بين الاغنياء والفقراء شيئا جديدا ، وحتى تحت نظام الوحدات الريفية الاقليمية كان بإمكان الفلاحين الانقلاب ضد سادتهم اذا كان حكمهم مستبدا أو نزويا أو متعارضا مع عادات الضيعة ، ولم تكن الثورات المحلية غير معروفة بأي حال ، ومع ذلك كان فقط عندما تعمق نظام الوحدات الريفية بسبب تطور الاقتصاد التجاري والصناعي ان الطبقات العليا من العامة أصبحت هدفا لتيار ثابت من النقد الدال على الاستياء .

وكان كثير من العداء موجها ضد التجار الراسماليين في المدن ، وكثيرا ماكان هؤلاء اغنياء جدا ، فأربعون رأساليا ربما كانوا يملكون نصف الثروة في مدينة اضافة الى معظم الأراضي التي بنيت عليها ، وصحيح انه في المراحل الأولى في نمو المدينة قدم مثل هؤلاء الناس خدمات عامة عظيمة وفي بعض المدن - البندقية مثلا - استمروا على ذلك خلال العصور الوسطى ، ولكن في مدن كثيرة في

البلاد المنخفضة ووادي الراين أصبحوا بسرعة يشكلون قلة حاكمة  
أثنية كانت تهتم فقط بحماية مصالحها الخاصة ، و كسلطة بلدية  
وحيدة كان هؤلاء الراسماليون قادرين الى حد بعيد على تصديد  
الأجور وساعات العمل في الصناعة بما في ذلك الصناعات التي  
يحصلون منها على أرباحهم ، وفوق كل شي لم تكن هناك رابطة  
تقليدية اجتماعية تقدسها العادة المفرقة في القدم ، لتوحيد  
الراسماليين الكبار حتى مع الحرفيين الرئيسيين أو معلمي الحرف  
الذين عملوا لديهم بصورة دائمة تقريبا ، اذا تجاوزنا عن ذكر  
العمال العاديين والعاطلين ، ولم يكن هناك مفر من انه في المناطق  
المتعدنة بدرجة عالية ، حيث عاشت الأقلية الغنية في تقارب وثيق مع  
السكان ، وحيث وجد عمال غير مستقرين يبالغ في الاستغناء عنهم  
واحيانا يرهقون بالعمل وهم دائما في فقر يائس ، من ان يشهد  
هؤلاء تنامي الكراهية الطبقيّة ذات العنف البالغ .

وكانت الذبالة القديمة مكروهة مثلما تمتت كراهية  
الارستقراطيين الرومان الذين كانوا يرتبطون معهم في الواقع  
بالزواج ، ( ص ٩٩ ) .

والعمل التقليدي للنبلاء كحماة للفلاحين غير المسلحين أصبح  
يرى اقل ضرورة مع توقف الغزوات الكبيرة ومع تقييد الأعمال  
الحربية الخاصة بشكل تدريجي بوساطة السلطة الملكية ، علاوة  
على ذلك تحلل نظام الوحدات الريفية في المناطق التالية الإستقرار  
بسرعة ، والمعايير المعيشية التي كانت تبدو مناسبة حتى بالنسبة  
للملكي الأراضي الكبار في القرون الأولى بدت اقل وفاء بالحاجة  
الآن ، وكانوا يريدون عادة العيش في المدن ، ولكنهم لم يتمكنوا من  
ذلك بوساطة الدخل الآتي من الخدمات والقروض النوعية التي كثيرا  
ما كانت ثابتة منذ قرون قديمة ، وكان عليهم بدلا من ذلك الحصول  
على المال ويمكنهم فقط الحصول عليه بالإسماح لعبيدهم أولا بشراء  
حرياتهم ، وثم دفع ايجار نقدي لممتلكاتهم ، وكان الفلاحون كثيرا  
ما يستفيدون ماديا بقدر كبير ، من التغيير ، لكن موقفهم كان

يتحدد بالأحرى بتلطف رابطة ، مع أنهم كثيرا ما كانوا يجدونها عبئا وظلما الا انها مع ذلك كانت تنطوي على صفة ابوية معينة ولكن مع اختفاء القنانة كانت المصالح المادية تميل لأن تصبح المعيار الوحيد الذي ينظم معاملات مالك الأرض مع فلاحيه ، وكان هناك عدد كبير من الأفراد من جلب عليهم انهيار نظام الوحدات الريفية كوارث تامة ، وعندما - كما حدث كثيرا - أصبح مربحا لمالكي الأراضي خفض عدد مستأجريهم كانوا يطردونهم بأي زريعة يجدونها ، وأصبح العديد من الفلاحين الذين كانوا عاجزين عن احكام قبضتهم على الأرض من البروليتاريا الريفيين ، وفي الوقت نفسه افلاس عدد كبير من مالكي الأرض في محاولتهم الاحتفاظ بمستويات من المعيشة تفوق امكانياتهم فغرقوا في صفوف المطرودين.

وفي هذا العالم الجديد عندما ازدهر الرخاء الذي لم يحلم به جنبا الى جنب ليس فقط مع الفقر الكبير بل ايضا مع عدم الامن الكبير غير المعتاد ، كانت احتياجات الفقراء عالية ومتوالية ، وهي محفوظة في وثائق من انواع مختلفة من ذلك في الأمثال التي الفها الفقراء انفسهم : « الرجل الفقير يعمل دائما ، يقلق ويعمل ويبكي ولا يضحك من قلبه ابدا ، في حين يضحك الرجل الغني ويغني ... »

وفي العباب الخوارق التي ربما كانت الوسيلة الرئيسية للتعبير الشعبي عن النفس : « ... يجب ان يكون لكل انسان من الممتلكات بقدر ما لغيره ، ليس لدينا شي ندعوه ملكنا الخاص . ان السادة الكبار لديهم كل الممتلكات والناس الفقراء ليس لديهم شيء سوى المعاناة والمحن والحظ العاثر ... »

وايضا في المقطوعات الهجائية المؤثرة التي تقرأ على نطاق واسع : « الحكام ورؤساء الكنائس والشمامسة ورؤساء المدن يعيش الكل تقريبا على السرقة .... الكل يعيش على حساب الفقراء هم جميعا يريدون ان يسلبوهم وهم ينتفون شعورهم ( ص ١٠٠ ) وهم احياء القوي يسرق الضعيف ... » او

ايضا : « اريد ان اخنق النبلاء ورجال اللاهوت ان اخنق كل واحد منهم....يصنع الرجال الصالحون خبز الحنطة لكنهم لن يمضغوه ابدا كلا ان كل ما يحصلون عليه هو نخالة القمح ، ومن النبيذ الجيد لا يحصلون على شيء سوى التفل ، ومن القماش الجيد لا شيء سوى النفاية ، ان كل شيء طيب ، وجيد يذهب الى النبلاء والكهنة ورجال اللاهوت .... »

وفي المناسبات كان هذا الاستياء والغيط الكئيب الكامن يعطى مكانه لمساواة قتالية وفي وقت يعود في قدمة الى ١١٨٠ تحرك نجار في وسط فرنسا - وكالمعتاد برؤيا للعرزاء - ليؤسس جمعية الاخاء التي ستطهر الارض من وباء جيش المرتزقة المخل الذي تحول الى جماعة منظمة. وفي البداية كان « صليبيو السلام » كما دعوا انفسهم ، جمعية ورعة ، يمكن مقارنتها بجمعيات بناة الكنيسة تضم اناسا من كل الطبقات ، وكانوا مجازين من الاساقفة ، تعهدوا بعدم الشرب او المفامرة او السباب . ولكن في الوقت الذي تغلبوا فيه على الفرق المنظمة ، تحول الكابوتياتي الذين سموا كذلك بسبب لباسهم الموحد ذو القلنسوة البيضاء الى حركة ثورية من فقراء الناس اعلنت المساواة بين الناس جميعا ، واهرت على ان الكل على حد سواء مخلولين بالحرية التي ورثوها عن آدم وحواء ، وفي النهاية اصبح الكابوتياتي عنيفين وبدأوا بقتل النبلاء حتى تم قمعهم بالقوة المسلحة .

ومع ان الراهب الذي وصف هذه الأحداث ربما يكون قد صرخ من الرعب ومن الجنون المسعور للكابوتياتي ، كان المنادون بالمساواة من قبل هؤلاء دوما سريعين بالاستشهاد بتعاليم الكنيسة نفسها في دفاعهم ، لانه مهما كانت ممارساتهم دنيوية ، لم تتوقف الكنيسة عن تمجيد الفقر كواحد من القيم العالية واحدى الوسائل الرئيسية لبلوغ القداسة . وبالنسبة للرجال المقدسين المحترفين ، كان يفترض ان فقر الرهبان إلزامي مثل العفة والطاعة وقبل القديس فرانسيس بقرن أمكن لباحث ديني مثل القديس



نوردبرت أن يختار أن يهيم في العالم في أسمال بالية ، وبالتأكيد إن مثل هذا التمجيد للفقر يجب أن يتضمن إدانة للفني ؟ وقد انكر علماء اللاهوت بالطبع قانونية هذا الاستنتاج وأعاد القديس توماس تأكيد العقيدة التي وضعها الآباء : « عين الناس من قبل الله لأحوال مختلفة في الحياة ، وإن الرجل الفني ، مع أنه يتوجب عليه في الواقع أن يعطي الصدقات بسخاء ، يتوجب عليه أيضا أن يحتفظ بما يكفي ليتمكن نفسه وعائلته من العيش بطريقة تتواءم ووضعهم ، ولكن هذا لم يمنع الحشود الفقيرة من النظر الى الأغنياء على أنهم يستحقون اللعن ومقيتون الى أقصى حد ، أولم يقل المسيح نفسه للرجل الفني الشاب : « بع ما تملك ووزعه على الفقراء ، ولست سوف يكون لك كنز في السماء.... لأنه أسهل على الجمل أن يدخل في سم الخياط من أن يدخل رجل غني في مملكة الرب ؟ »

الم يتحدث عن دايز الرجل « الذي كان يلبس القرمز والكتان الناعم ويزداد ترفا كل يوم والذي للسبب نفسه طرح في نار جهنم ، في حين يرقد الشحاذ لازاريس في هدوء في صدر الأب ابراهيم ؟ »

وحالما اسقط الرجل العلماني الفني دوره الأبوي أصبح موضوعا للأسقاطات نفسها مثل رجال اللاهوت واليهودي ، أي أنه أصبح يرى كأب شرير وابن شرير واكتسب في الوقت نفسه صفة شيطانية ، وهناك مواعظ تصور الأغنياء على أنهم أبناء غير مطيعين للمسيح ، أبناء قساة القلب ستلقى لا مبالاتهم بمعاناة أبيهم بالتأكيد عقابا اليما ، وفي النحت الروماني الدقيق الذي يزين مدخل كنيسة - الرهبان للقديس بيبير في مواساتك ، مثلا ، صور الرجل الثري كأب مهمل شرير ، وهنا صورت قصة دايفز ولازاريس كلها بأنفعال شديد ، ومن « مشهد المأدبة حيث نبذ لازاريس من قبل البطرك الشرير دايفز نزولا الى النقطة التي يبتهج فيها لازاريس بعناية ابراهيم الابوية في حين وزن دايفز بكيس ماله ، وعذب من قبل الشياطين (صورة رقم ٥ ) ولكن المعنى العاطفي العميق الذي

كان لهذه القصة بالنسبة للدشود انتقال بحويية أكثر بالصور التي في الزاوية اليمنى السفلى ، فهذه الصور ترمز الى الانفعالات الرئيسية لدى دايفز ، أفاريتيا ( الجشع ) ولوكسوريا ( المتعة ) ، وتلهفه للكسب للمسررات الدنيوية ، واللغة الرمزية هي لغة الايمان بالاشياطين في العصور الوسطى ، ويمرر الى التمزق للكسب بشيطان نكر ، في حين رمز لحب المتعة بالمرأة والثعابين - صورة اهلية كانت تجسيدا بصريا للرغبة الجسدية والاشيطان الارضي - ممن اقام في الواقع في ذلك العالم المظلم حيث اقام إبليس ووحش سفر الرؤيا والافاعي المرافقة لهما ، والعقارب والضفادع .

علاوة على ذلك ففي حواش وشروح لا حصر لها على سفر الرؤيا صور أفاريتيا ولوكسوريا كرموز لخدم المسيح الدجال ، وهكذا نجد بالفعل من وجهة نظر الارثوذكس ، أن دايفز كما صور في مويساك ، هو واحد فقط أبعد عن اليهودي الشيطاني ورجال اللاهوت الشيطاني ، ولكن إذا أمكن للكنيسة في محاولاتها ضمان تحالف الدشود الجديدة أن تتحدث بلغة كهذه ، فما الذي كانته لغة أولئك المهرطقين الذي نشروا تعاليمهم بين الذساجين في ورشهم واكواخهم ، أولئك الكهنة المرتدون الذين وجددهم القديس برنارد وقد اثاروا رعبه جالسين وهم ملتحنين ، وغير حليقين بجوار الأنوال الى جانب الذساجين من الذكور والاناث ؟ فالى هؤلاء الناس كان دايفز ينتمي ، أي ببساطة الى جيش المسيح الدجال . وفي اذهان المتعصبين من المؤمنين بسفر الرؤيا في القرنين الثاني عشر والثالث عشر كان الغني من العلمانيين يمرر بالفعل في حالة من التحول ستحوله مع مرور الزمان ( ص ١٠٢ ) الى رأسمالي في دعاية القرن العشرين : إنه الكائن الشيطاني جقا في تخريبه ، وقسوته ، وشهوانيته القوية ، وقدرته على الخداع وفوق كل شيء قوته الكلية تقريبا .

إنه في هذا الاطار يمكن رؤية آخر الحملات الصليبية الشعبية كتجارب اولية لنمط من أنماط الالغية التي كانت جديدة على أوروبا

العصور الوسطى ، والتي كانت ترمي ولو بشكل مشوش الى القضاء على الاقوياء ، ورفع الفقراء ، ومع الربع الأول من القرن الرابع عشر كان الحماس الصليبي أقوى من أي وقت في احتكاره للفقراء ، لقد وصلت مملكة القدس الى نهايتها وأُخليت سورية واستبدلت البابوية الهالة الصوفية لروما بأمن افنيون وكانت السلطة السياسية في كل بلد تنتقل الى البيروقراطيين متصلبي الرؤوس - وكانت الجماهير غير المستقرة بين السوم والراين فقط ما تزال تضطرم بالتخيلات الاخروية التي كانوا ينقلونها الآن ممزوجة بوحشية مريرة ، ولم يكن مطلوبا سوى القليل جدا لاقلاع هؤلاء الناس في محاولة غير واقعية بالمرة لتحويل تخيلاتهم الى حقائق ، ففي ١٣٠٩ أرسل البابا كليمنت الخامس حملة من الفرسان الاسبتارية لغزو رودس لتكون حصنا ضد الترك ورات السنة نفسها مجاعة بالغة الخطورة في بيكاردي والاراضي المنخفضة وعلى طول القسم الأدنى من الراين ، وكان الطرفان معا كافيين تماما لاثارة حملة صليبية شعبية أخرى في المنطقة نفسها ، ومرة أخرى ظهرت الارتال المسلحة ، تتألف من الحرفيين الفقراء البائسين ، والعمال مع مزيج اضافي من النبلاء الذين بددوا ثرواتهم (والمرء يتذكر العديد من مالكي الاراضي المفلسين ) لقد كان الناس يتسولون وينهبون في طريقهم عبر البلاد ، ويقتلون اليهود ولكنهم كانوا أيضا يعصفون بالحصون التي اوى فيها النبلاء هذه الموارد القيمة للدخل ، وفي النهاية هاجموا حصن دوق أوف برابانت وهو معارض صارم لكل الثورات الشعبية وكان قد هزم قبل ذلك بثلاث سنوات فقط جيشا من العصاة المتمردين من صانعي الثياب ، ويقال انه دفن قاداته احياء ، وقاد الدوق على الفور جيشا ضد الصليبيين وطردهم بخسائر كبيرة ولكن خلال بضعة سنوات كانت هشود أخرى تتجمع مرة أخرى.

وكان هذا بالفعل زمن الاسى الكبير والشعور غير السوي بالاهمية ، وبينما أدى التدني الشامل في انتاج المحاصيل في ١٣١٥ بالفقراء الى اكل لحوم البشر ، كانت مواكب طويلة من التائبين

العراة تبكي لله طالبة الرحمة ، ورفرفت الآمال الالفية عالها ، وفي وسط المجاعة انتشرت نبوءة تبشر بأن الذين طردهم الجوع ، من الفقراء سيقومون في تلك السنة ذاتها بثورة مسلحة ضد الأغنياء والأقوياء وديمرون الكنيسة ، ويطيحون بالملكية الكبيرة ، وبعد كثير من سفك الدماء سيبرز فجر عصر جديد يتوحد فيه كل الناس تحت صليب واحد ماجد مرتفع ، وليس مدهشا أن اقترح في ١٣٢٠ فيليب الخامس ملك فرنسا بفتور حملة ( من ١٠٣ ) أخرى أيضا الى الأراضي المقدسة ، وقد أخذت الفكرة على الفور من قبل الحشود البائسة ، مع أنها كانت غير عملية بالمرّة ونبتت حالا من قبل البابا ، وهذه المرة كان راهب مرتد وكاهن مجردهما اللذان بدءا بالوعظ بالحملة الصليبية في شمال فرنسا. بتأثير جيد حتى أن حركة كبيرة قفزت ، بشكل مفاجيء ، وبدون توقع كدوامة ، ولكن هنا أيضا يبدو أن دورا كبيرا قد نفذ من قبل متنبئ ادعى أنه عين من قبل الرب كمخلص ، واستمد مؤرخون يهود من مصدر اسباني مفقود قصة صبي راع أعلن أن حماة قد ظهرت له ، وتحولت الى صورة العذراء ، وأمرته أن يدعو الى حملة صليبية ، ووعدت بالنصر لها ، ويذكر هؤلاء المؤرخون أيضا أن قائدا ادعى أنه موسوم بعلامة الاختيار الالهى . وهي الصليب بين لوحى الكتف .

وكما في ١٢٥١ كان أول المستجيبين هم رعاة الأغنام والخنازير ، وكان بعضهم مجرد أطفال وهكذا أصبحت هذه الحركة أيضا تعرف بحملة الصليبيين الرعاة ، ولكن مرة أخرى ، بينما كانت الارتال تمر عبر المدن انضمت اليها عناصر أخرى من المتسولين ذكورا وإناثا . والخارجين على القانون وقطاع الطرق ، وأصبح الجيش الناتج بسرعة مشاغبا عنيفا ، وقبل مضي زمن طويل اعتقل عدد كبير من الرعاة وسجنوا ، ولكن البقية كانوا مدعومين جماهيريا وحماس ، وكانوا يعصفون بالسجن ويحررون رفاقهم ، وعندما وصلوا الى باريس أزهبت هذه الحشود المدينة ، واقتحموا القصور ، وانقضوا على الكنائس ، وفي النهاية وبفعل شائعة أن قوات مسلحة قد استدعيت للعمل ضدهم ، شكلوا

أنفسهم في وضع قتالي في حقول القديس جرمان دي بريه ، وعندما لم يتحقق وجود قوة لمعارضتهم تركوا العاصمة وساروا جنوبا حتى دخلوا الأراضي الانكليزية في الجنوب الغربي وكان اليهود قد طردوا من المملكة الفرنسية في ١٣٠٦ ، ولكنهم كانوا ما يزالون موجودين هنا ، وبينما كان الرعاة يزحفون كانوا يقتلون اليهود وينهبون ممتلكاتهم وأرسل الملك الفرنسي أوامره بحماية اليهود ، ولكن الشعب اقتناعا منه أن المذبحة عمل مقدس ، فعل كل شيء لمساعدة الصليبيين وعندما اعتقل الحاكم والرسميون المدنيون في طولوز عددا كبيرا من الرعاة عصف أهل المدينة بالسجن ، وأعقب ذلك مذبحة كبيرة لليهود وفي البني أقفل الحكام البوابات ، ولكن الصليبيين اقتحموها وهم يصيحون بأنهم جاءوا لقتل اليهود ، وحيثهم الجماهير بحماس وحشي ، وفي مدن أخرى انضم أصحاب السلطة أنفسهم إلى أهالي المدن وإلى الصليبيين في بوردو ، وفي كل أنحاء جنوب غرب فرنسا من بوردو في الغرب إلى البني في الشرق ، قتل كل يهودي تقريبا (ص ١٠٤) .

وتدرجيا بدأ الرعاة يحولون اهتمامهم إلى رجال اللاهوت ، وكزعامة للرب بدوا في مهاجمة الكهنة على أنهم زانفون سرقوا قطعانهم ، وقيل أنهم كانوا يخططون لمصادرة كل الممتلكات الخاصة برجال اللاهوت غير الرهباني أو العائدة للأديرة ، وحاول ضابط ملكي ، وكيل الأمير في كاركاسون ، أن يشكل قوة لمقاومتهم ، ولكنه وجد صعوبة كبيرة في ذلك ، إذ رفض الناس العاديون في كل مكان تقديم المساعدة ، وفي مقر إقامة البابا في أفينيون كان هناك استنفار كبير ، حيث أن الأديرة البابوية كانت تتوقع أن يحمل الصليبيون على المدينة وخشوا من النتائج ، وفي النهاية حرم البابا جون الثاني والعشرين الرعاة ودعا وكيل أمير بوكير ليباشر القتال ضدهم ، وثبتت فعالية هذه الإجراءات ، ومنع الناس تحت طائلة الموت ، أن يقدموا الطعام لمن يريد أن يكون صليبي ، وقتل العديد في المعركة في نقاط مختلفة بين طولوز ونربونة ، أو أسروا وعلقوا في الأشجار بالعشرين والثلاثين ، واستمرت

عمليات الملاحقة والاعدام نحو ثلاثة شهور ، وتمزق الناجون الى جماعات صغيرة وعبروا البيرينيه لقتل مزيد من اليهود الامر الذي فعلوه الى ان قاد ابن ملك اراغون قوة ضدهم وشتمهم ، واكثر من اي حملة صليبية سألقة كان الشعور ان هذه الحملة استمرت تهدد البنية القائمة للمجتمع ، فلقد نشر الرعاة في ١٣٢٠ الرعب في قلوب الاغنياء جميعا مع المتمتعين بالمزايا.

وبعد هذه النقطة يصبح من الصعب بدرجة متزايدة تعقب العملية ، وفي تلك المنطقة الشمالية بين السوم والراين فيما يتعلق بالأسطورة الاجتماعية التي كانت بصورة أو بأخرى تثير خيال الجماهير لأكثر من قرنين إن الحرب بين الكبير والصغير التي ندر أن توقفت في البلاد المنخفضة منذ أيام برتراندراي ، أصبحت الآن أكثر عنفا وقسوة ، ففي ١٣٢٥ رفض فلاحو السواحل في فلاندرز بدعم من عمال النسيج في بروغ دفع العشور والمكوس ، وحملوا السلاح ضد ملاك الأراضي من رجال الاكليروس والعيامة ، وكانت النتيجة حربا أهلية ضارية دامت حتى ١٣٢٨ ، عندما تدخل ملك فرنسا وهزم الثوار في مونت كاسليومن ١٣٢٠ الى ١٣٨٠ ثار النساجون في المراكز الكبيرة الثلاثة لصناعة القماش : غنت ، وبروغ ، وبيرس مرات ومرات في عمليات تمرد دموية انتهت بقمع دموي ، واخيرا في ١٣٧٩ استولى النساجون في غنت على السلطة ومن مدينتهم نجحوا في الهيمنة على كل فلاندرز وفي الاطاحة بحكم الكونت الفردي ، وخلال هاتين الاسنتين نفسها ( ١٣٨١ - ١٣٨٢ ) كان الشمال الفردي الباريسي : مدن بيكاردي ونورماندي ، وكل ماوى قديم للرعاة - يشهد سلسلة من الثورات الشعبية التي اثارتهما الضرائب الباهظة ، وكان الهدف الاول لهؤلاء الناس دائما مكاتب ضامني الضرائب ( ص ١٠٥ ) حيث دمروا الملفات ، ونهبوا الخزائن وقتلوا ضامني الضرائب ، وكانت المرحلة التالية ، حي اليهود ، حيث قتلوا ايضا ونهبوا كل ما يملكونه ، وفي روان مضوا الى حد انتخاب ملك لهم عرضوه في احتفال بفرحة النصر ، وبأوامره لم يقتلوا فقط جامعي الضرائب بل ايضا بعض

الاهالي من نوي اليسار ، وفي باريس وروان على حد سواء كان العصاة يستلهمون مثال غنت وه ولتعدش غنت ، كان شعارهم ، وفي كلتا المدينتين سحقث الثورتان من قبل الملك وجيشه من النبلاء عند عودتهم من انتصاراتهم على الذساجين الفلمنكيين ولكن الفقراء من المدينة والريف توحدا في فرق خربت الاراضي .

و على الاغلب كان لهذه الحركات اهداف محدودة و عملية و الذي كانت تريده هذه الثورات هو المزيد من المال ومن الاستقلال ، الم يكن هناك بعد بعض بقايا التيارات السفلية من الحماس الالفي يسري خلالها ؟ وهذا لا يمكن اثباته مع انه جدير بالملاحظة أن هنري بيرين الذي كان بشكل رئيس مؤملا للحكم ، اعتقد ذلك ، وماهو مؤكد هو أنه في قمة الحصب الطبقيوني بيرس في ١٣٧٧ مثلا - لم يشنق عمال النسيج فقط كثوار بل انهم حكموا من قبل محاكم التفتيش واحرقوا كمهرطقين ، ومن جانب اخر ، كان بعض رجال اللاهوت المذشقين يعظون بالفة من نوع شورى ومساواتي بشسكل ملحوظ ، وكان واحد من هؤلاء الرجال فرنسيسكاني يدعى جون روكوتياذ الذي أمضى السنوات العشرين الأخيرة من حياته في سجون اكليروسية وتحت تهديد مستمر بالحرق بسبب افكاره ، ترك كتاباته الذنبوية ذات الاهمية الكبيرة ، وفي ١٣٥٦ ، عام الهزيمة الفاجعة في بواتيه عندما كانت سرايا حرة تنهب مناطق الريف حيث كان هذا الانفجار الكبير للغضب الفلاحي ، كان الجاكويري قريبا وقد اخرج كتيب ، حول هذه المحن ،

وهذا الكتاب المشهور ، الذي ترجم الى الانكليزية ، والكتالانية ، والتشيكية يظهر بوضوح شديد كيف أن التقاليد القديمة للايمان بالآخرىيات قد تكيفت الآن لتصبح اداة نقل للطرف.

وقد ميز أسر الملك في بواتيه كما أكد روكوتيلاد - بداية زمن مفعج لفرنسا ، عندما انهارت المملكة بهزيمة في الحرب ، وكان في

الحقيقية زمن المتعاقب للانصرانية كلها ، إذ أنه بين ١٣٦٠ - ١٣٦٥ ارتفعت ارادة الطبقات الدنيا في مواجهة العليا ، وفي تلك السنوات اتيح للعدالة الشعبية النهوض ومن ثم تمزيق الطغاة والنبلاء وتقطيعهم بسيف صقل حده مرتان.

وجرد كثير من الامراء والنبلاء واصحاب السلطة من هيبتهم وخيلاء ثرائهم ، وكان هناك محسن لا تصدق بين النبلاء والعظماء ، ونهب كبار القوم وهم الذين كانوا يسلبهم يفرضون المعاناة على الناس ، وكان الانسان الذي يمكنه ان يجد خادما مخلصا او رفيقا في تلك الايام يعتبر نفسه محظوظا حقا ، ثم ستبدي الفضيضات والارينة القسم الاعظم من البشرية وستمحو الضاطين المعنئين ، وستمهد الطريق لتجديد الارض وسيظهر مسيح دجال غربي في روما ، في حين سيذشر آخر شرقي تماليمة الزائفة في القدس ، وسيجد الأخير اتباعه بين اليهود ، الذين سيضطهدون المسيحيين ، ويدمرون الكنائس والمذابح ، وسينهب العرب والتتار ايطاليا واسبانيا وهنغاريا وبولونيا واجزاء من المانيا ، وسيجتمع الحكام والشعوب وقد اغضبهم التسرف والغنى والخيلاء لدى الاكليروس . ليجردوا الكنيسة من ممتلكاتها ، وسيكون الفقير والذبح عقوبة الاكليروس لاسيما الفرنسيين ، ولكن فيما بعد سترتفع الكنيسة ، ولاسيما الفرنسيين وقد طهرتها المعاناة ، والعيش في الفقر المطلق كاليسوع والرسول كما يعتقد ، الى حياة جديدة وتبسط نفوذها على العالم ، وفي ١٣٦٧ سينتهي زمن المتاعب ، وسيصبح مصلح عظيم بابا ، وفي الوقت نفسه سينتخب ملك فرنسا خلفا لكل عادة امبراطور رومانيا والبابا والملك والامبراطور يعملها معا سيطردان العرب والتتار من اوربا وسيحولان كل المسلمين ، واليهود ، والتتار الى المسيحية ، وسيعيدان الاغريق المذشقين الى كنيسة روما ، وسيمحوان كل هرطقة من على وجه الارض وسيصبح ملك فرنسا فاتح ، وحاكم العالم كله في الغرب والشرق والجنوب ، وستكون مملكته هي الاكثر جدارة بالفخر اكثر من كل ما عرفه العالم ، لانها ستضم كل الممالك



التي ظهرت في اسيا وافريقيا واوروبا على الاطلاق ، ومع ذلك ان حفيد شارلمان هذا الدائم الانتصار ، سيكون ، ، الزوج الاشد فقرا ، للكنيسة المسكونية ، والملك الاقدس منذ بداية الزمان ، ومع ان كلا من البابا والامبراطور يجب ان يموتا خلال عقد من الزمان ، إن حكم السلام الذي سيقمانه سيبقى الف عام ، حتى النهاية .

واستمرت نبوءات « شارلمان الثاني » ، الذي سيصبح الامبراطور وفتاح العالم ، والذي سيقوم بالرحلة الاخيرة الى الضريح المقدس ، في الظهور في فردنسا خلال القرون الرابع عشر والخامس عشر والسادس عشر ، ولكن تلك النبوءات الاخيرة كان لها النوعية نفسها من الدعاية السياسية التي انتجت لخدمة غايات الاسر الحاكمة ، ولاشيء من نوعية الاساطير الثورية ، وتحول مركز الاثارة في الايمان با لآخرويات في الواقع بعيدا عن فردنسا ، والاراضي المنخفضة ، وكلما ازداد الصراع ضد الغزاة الانكليزي ياسا كلما ازداد اخلاص الشعب الفرنسي وصار اكثر تركيزا على الملك الفعلي ، كرمز للارادة الوطنية للنجاة والاستقلال الى ان تمكنت القديسة جان فقط من شغل المكان الذي احتله يوما ما المتنبىء الالفي وفردنسا التي ظهرت من الجهود العظيمة ( ص ١٠٧ ) لاعادة البناء التي تلت حرب المائة عام ، كانت ملكية مركزية الى نقطة الحكم المطلقة ، يتحكم فيها جيش ملكي ، وخدمة مدنية ، وعلاوة على ذلك ارض فقدت فيها المدن كل نرة من الاستقلال الاداري ، وفي مثل هذه الحالة كان هناك منفذ صغير للحركات الشعبية من اي نوع ، ولكن فوق كل شيء لم يعد تركيز فائض السكان الذي وجد لزمان طويل في المنطقة بين السوم والراين موجودا ، ولم تعد بيكاردية ، وفلاندرز أو هنيوت وبرابانت تشكل المناطق الاكثر كثافة سكانية وتصنيعا في شمال اوروبا ، وبنهاية القرن الرابع عشر قلص عدد من العوامل - حرب الطبقات ، الحروب العالمية ، الهجرة ، العجز في الصوف الانكليزي ، المنافسة المتزايدة من المدن الايطالية - صناعة الدسيج الى حد الخراب وهبط تعداد السكان بحدة .

وكانت حالة المانيا مختلفة ، فهناك كانت السلطة الملكية في انحدار منذ بداية القرن الثالث عشر ، وكانت الامة تتحلل الى خليط مشوش من الامارات النافهة ، وفي الوقت نفسه مع توسع الصناعة والتجارة وتزايد السكان ، اصبحت المانيا مسرحا لسلسلة جديدة من الحركات المسانحية

## الفصل السادس

### الامبراطور فردريك كمسيح منتظر

#### نبوءة يواكيم وفردريك الثاني

في غضون القرن الثالث عشر ظهر نوع آخر من الايمان بالآخرويات ( ص ١٠٨ ) إلى جانب الأمور الآخروية الأخرى المستمدة من سفر الرؤيا والسبليينيين اصحاب الهواتف من السماء ، معهم في البداية ، ولكن سرعان ما اختلطت كلها ، وكان مخترع النظام التنبؤي الجديد ، الذي قدر له ان يكون في اوربا الأكثر نفوذا حتى ظهور الماركسية ، هو يواكيم فيور ( ١١٤٥ - ١٢٠٢ ) وبعد سنوات عديدة امضاها في احتضان وإطالة للتفكير في الكتابات المقدسة ، تلقى هذا الناسك الذي كان راعي دير كالابريان ، في وقت ما بين ١١٩٠ و ١١٩٥ ، الهاما بدأ انه يكشف فيه معنى خفيا ذا قيمة تنبؤية فريدة .

وكانت فكرة ان تضم الكتابات المقدسة معنى خفيا بعيدة عن ان تكون جديدة ، فلقد كانت طرق التفسير دائما تعطي مجالا واسعا للتأويلات المجازية ، وما كان جديدا هو فكرة ان هذه الطرق لا يمكن تطبيقها ببساطة على الاغراض الخلقية والعقائدية فدسب بل كوسيلة لفهم تطور التاريخ والتنبؤ به ، وكان يواكيم مقتنعا انه قد وجد مفتاحا ، اذا ما طبقه على احداث وشخصيات العهدين القديم والجديد ، بشكل خاص على سفر الرؤيا مكنه من ان يلاحظ في التاريخ نمطا ومعنى ، وان يتنبأ بمراحله المستقبلية بالتفصيل ، لانه في تأويله للكتابات المقدسة طور تفسيراً للتاريخ على انه ارتقاء مر خلال ثلاث مراحل متتابعة رأس كل منها أحد أشخاص الثالوث

الاقديس ، وكان العصر الاول عصر الاب او القانون ، والعصر الثاني كان عصر الابن او الانجيل والبشارة ، وسيكون العصر الثالث عصر الروح ، وسيكون هذا لسلفيه مثل ضوء النهار العريض مقارن مع ضوء النجوم والقمر ، وكأوج الصيف مقارنا بالشتاء والربيع ، فاذا كان الاول عصر خوف وعبودية ، والثاني عصر ايمان وخضوع نبوي فان العصر الثالث سيكون عصر حب وسرور وحرية ، عندما تكشف معرفة الرب مباشرة في قلوب كل الناس وسيكون عصر الروح هو السبب او وقت الراحة للجسد البشري ، ثم يصبح العالم ( ص ١٠٩ ) ديرا كبيرا واحدا سيكون كل الناس فيه رهبانا متاملين منتشين في تواجد صوفي ، ومتحدين في التفاني بمدح الرب ، وهذه الترجمة الجديدة لمملكة القديسين ستبقى حتى الحساب الاخير ، ولم يكن يواكيم غير اصولي عن وعي ، ولم يكن لديه رغبة في هدم الكنيسة ، وكان بتشجيع ما لا يقل عن ثلاثة بابوات قد كتب الالهام الذي وهب له ، ومع ذلك كان في فكره تلميحات محتملة الخطورة على بنية الديانة الارثوذكسية في العصور الوسطى ، وفكرته عن العصر الثالث لم يكن بالامكان توفيقها حقيقة مع الفكرة الاوغسطينية ، بان مملكة الرب قد تحققت وبقدر ما امكن تحقيقه على الاطلاق على هذه الارض في اللحظة التي ظهرت فيها الكنيسة ، وانه لن يكون هناك ابدا اي الغية سوى هذه ، وايا كان مقدار وعي يواكيم بتعاليم الكنيسة ، وادعاءاتها واهتماماتها ، إنه في الواقع قد اقترح نمطا جديدا للالغية ، لابل كان اكثر من ذلك كان نمطا ستحكم الاجيال التالية صنعته اولا كنمط مضاد للكهانة ثم فيما بعد بمعنى علماني صريح .

ويمكن على المدى البعيد تعقب التأثير غير المباشر لتأملات يواكيم الى ايماننا الراهنة ، وبشكل اكثر وضوحا في « فلاسفات معينة للتاريخ ، لاتوافق الكنيسة عليها بصورة مؤكدة ، ومع ان تصورات يواكيم قد تكون مرعبة ، وقد تكون ايضا تصورات خيالية من الصعب تصور وقوعها ، لامجال للخطا انها حول العصور الثلاثة عادت للظهور على سبيل المثال في نظريات التطور التاريخي التي

فسرها فلاسفة المذهب المثالية الألمان : لسنغ ، وشلنغ وفيخت ،  
والى حد ما هيفل ، وفي فكرة أوغست كومت عن التاريخ انه ارتقاء  
من الدين عبر ماوراء الطبيعة الى المرحلة العلمية ، ومرة اخرى في  
الماركسية الجدلية حول المراحل الثلاثة : الشيوعية البدائية ،  
ومجتمع الطبقة ، والشيوعية النهائية التي ستصبح عالم الحرية  
الذي ستضمحل فيه الدولة ، وليس اقل صحة - حتى لو كان اكثر  
تناقضا - ان عبارة « السرايخ الثالث » التي ابتكرت للمرة الاولى  
في ١٩٢٣ من قبل خبير القانون الدولي مولر فان دين بروك وتم  
تبنيها فيما بعد كاسم « للنظام الجديد » الذي كان يفترض فيه ان  
يستمر الف سنة لم يكن له سوى دلالة عاطفية صغيرة ، اذا كان  
تخيل شريعة ثالثة اكثر تألقا لم يدخل على مر القرون في الاصل  
المشترك للأساطير الاجتماعية الاوربية .

وما اثر في شعوب القرن الثالث عشر فوق كل شيء كان رواية  
يواكيم عن كيف ومتى كان على العالم ان يمر بالتحويلات النهائية ،  
وفي فكرة يواكيم عن التاريخ ان كل عصر ينبغي ان تتقدمه فترة  
حضانية ، وحضانة العصر الاول ، استمرت من آدم الى ابراهيم ،  
وحضانة الثاني من حجي الى المسيح ، وبالنسبة للعصر الثالث فان  
حضناته قد بدأت مع القديس بندكت وقاربت نهايتها في الوقت الذي  
الف فيه يواكيم اعماله ، وطبقا للقديس متى هناك اثنان واربعين  
جيلا بين ( ص ١١٠ ) ابراهيم والمسيح ، وكما كان العهد القديم  
نموذجا للاحداث التالية كلها فان الفترة بين مولد المسيح وتحقيق  
العصر الثالث يجب ان تستمر ايضا اثنان واربعين جيلا ، وباعتبار  
ان الجيل ثلاثين عاما فان يواكيم كان قادرا على وضع اوج التاريخ  
البشري بين السنوات ١٢٠٠ - ١٢٦٠ ، وفي هذه الاثناء على اي  
حال ان الطريق يجب ان يقوم ، وان هذا يجب ان يتحقق من مثل  
نظام جديد من الرهبان الذين سيعطون بالبرشارة الجديدة في كل  
انحاء العالم ، ومن بينهم سيخرج اثني عشر بطريركا سيقومون  
بتحويل اليهود الى المسيحية ، و ستاذ واحد اعلى سيقود كل الجنس  
البشري بعيدا عن حب الاشياء الارضية الى حب الاشياء الروحية ،

وخلال السنوات الثلاثة والنصف التي تتقدم مباشرة تحقيق حكم الشريعة الالهية ( العصر الثالث ) سيكون حكم المسيح الدجال ، سيكون ملكا دنيويا يعاقب الكنيسة الدنيوية الفاسدة حتى انها في صورتها الحالية ستخرب تماما ، وبعد القضاء على هذا الدجال سيأتي عصر الروح في صورته الكاملة .

كيف كان هذا المذهب متفجرا عندما انتحل من قبل الجناح الصارم لرتبة الفرندسيسكان وتصور يواكيم لمرتبة رهبانية غير دنيوية بالمرّة قد اصبحت قريبة جدا من التحقيق في الجمعية الدينية التي في بضع سنوات من موت المقتنيء ، بدأت تتشكل حول جمعية اسيس Assisi فيما بعد عندما تطورت الجمعية الى تنظيم كهنوي كبير توجب حدوث تنازلات استجابة لمطالب حقائق كل يوم ، وتغلغل التنظيم في الجامعات وبحث عن النفوذ ومارسه واحرز صفات مميزة ، ولكن كثيرا من الفرندسيسكان رفضوا هذه التجديدات وتعلقوا بالمفهوم القديم عن الفقر المطلق ، وشكل هؤلاء الرجال - الفرندسيسكان الروحانيون - حزب اقلية ، في البداية ضمن التنظيم وفيما بعد خارجه ، وبحلول منتصف القرن اخرجوا الى النور نبوءات يواكيم ( التي اجتذبت قليلا من الانتباه حتى الآن ) وكانوا ايضا يلفقون نبوءات ذسبوها بدون نجاح الى يواكيم ، وكان لها تاثير يفوق كتابات يواكيم ، وشهرة اوسع ، وفي تلك الكتابات كيف الروحانيون الاخرويات اليواكيمية بطريقة جعلتهم هم انفسهم يعتبرون الرهبنة الجديدة الرهبنة التي حلت محل كنيسة روما ، والتي عليها ان تقود البشرية الى امجاد عصر الروح ، ويمكن تعقب النبوءات اليواكيمية الكانبة في جنوب اوربا وراء مجال الدراسة الراهنة ، ويحتاج الامر الى مجلد اخر لوصف كيف انه على حواشي الحزب الروحي ، ما تزال الجمعيات المتطرفة تنبثق ، حتى انه حول شخصيات مثل فراد ولسينو ، ورينزو ازدهرت الفيه بالثورة نفسها وبالروح القتالية مثل أي من تلك التي ( ص ١١١ ) وجدت في الشمال ولكن مع انها الفت في ايطاليا اثرت نبوءات اليواكيمية - الكانبة في التطورات في المانيا ايضا ،

وبفضلها ، أصبح الى حد كبير دور عقوبة الكنيسة في الايام الاخيرة  
معينا في الخيال الشعبي للامبراطور فردريك الثاني .

وبالفعل كان فردريك في بداية حياته في السلطة وقبل ان يبدأ  
اليواكميون بزمان طويل في شغل أنفسهم به ، هدفا لتوقعات  
اخرية ، وكل ما توقعه الفرديسيون من الكابيتان ، توقعه الالمان  
منه ، وما ان توفي فردريك الاول ( بربروسا ) في الحملة الصليبية  
الثالثة في ١١٩٠ حتى بدأت تظهر في المانيا نبوءات تتحدث عن  
فردريك مقبل سيتم كامبراطور للايام الاخيرة العمل غير المكتمل ،  
وهو مخلص اخروي سيمهد الطريق ، بتحرير الضريح المقدس ،  
للمجيء الثاني والالفية ، وعندما منح التاج الامبراطوري بعد ذلك  
بثلاثين عاما لفريدريك الثاني الذي كان حفيدا لبربروسا كانت هذه  
النبوءات تطبق بثقة عليه ، وهكذا ربطت للمرة الاولى صورة  
امبراطور الايام الاخيرة بالحاكم الفعلي للمجموعة الارضية ،  
المتركزة في المانيا ، ولكنها تضم ايضا بيرغنديا ، ومعظم ايطاليا ،  
التي أصبحت تعرف في الغرب باسم الامبراطورية الرومانية وفيما  
بعد باسم الامبراطورية الرومانية المقدسة .

ولقد كان الكثير في حياة فردريك وشخصيته مما يرضى ويشجع  
نمو الاسطورة المسانحة ، لقد كان الشخصية الأكثر تألقا ، والتي  
كان نكاؤها وتقلبها وفسقها وفسوتها مجتمعة تبهر معاصريها ،  
وعلاوة على ذلك كان في الحقيقة قد خرج في حملة صليبية في ١٢٢٩  
وكان قادرا حتى على استعادة القدس وعلى ان يتوج نفسه ملكا على  
المدينة ، وفوق ذلك تورط مرارا في صراعات ذات مرارة استثنائية  
مع البابوية ، وقد عولجت النصرانية حسب وجهة نظر الامبراطور ،  
الذي حرم مرات عديدة كمهر طق وحانت بالقسم ومجذ ، وقد هد  
بالمقابل بان يجرّد الكنيسة من تلك الثروة التي أعلن انها مصادر  
مفادها ، وكل ذلك ساعد على جعله مواثما لدور من سيعاقب رجال  
اللاهوت في الايام الاخيرة ، وتنبأ الحواشي اليواكمية الزائفة على  
ارميا التي كتبت في ١٢٤٠ ، تنبأ في الواقع بان فردريك سوف

يضطهد الكنييسة وينكل بها والى حد انها في عام ١٢٦٥ ستنهار تماما ، وبالنسبة للروحانيين الايطاليين كان هذا العقاب للكنيسة مع انه حق ومقدمة لازمة للعصر الثالث ، ما يزال عملا شيطانيا ، وبالنسبة لهم كان الامبراطور وحش سفر الرؤيا والامبراطورية الرومانية المقدسة هي بابل ، وكلاهما من وسائل الشيطان وهما نفسيهما قد قدر لهما ان يبادا بدورهما، ولكن كان من الممكن ان يرى الخصم الامبراطوري للبابوية في ضوء اخر ، ففي المانيا استمر اعتبار فريديريك مخلصا ( ص ١١٢ ) ولكنه مخلص دوره الان يشمل معاقبة الكنييسة ، هو شخصية اندمج فيها امبراطور الايام الاخيرة بالملك الجديد في النبوة اليواكمية .

وفي محاولة لاعادة فريديريك للطاعة وضغ الكرسى المقدس المانيا كلها تحت الحرمان الامر الذي كان يعني ان الطقوس والاسرار المقدسة اللازمة لم يعد بالامكان تقديمها او تطبيقها ، وطبقا للمعتقدات السارية آنذاك كان كل من يموت في ذلك الوقت لامفر من لعنه ، وبحلول ١٢٤٨ ، زار دوقية سوابيا الكثيفة السكان والتابعة لمقاطعات الامبراطورية ، والوفية في تأييدها بشكل خاص لال هو هذستوفن وعاظ متجولون ، كانوا يعلنون على الناس ان الاكليروس غارقون في الخطيئة حتى انهم قد فقدوا سلطة اعطاء الاسرار المقدسة الصالحة ، اما بالنسبة للبابا انوسنت الرابع فان حياته كانت من الشر لدرجة ان اي حرمان صدر عنه لايمكن ان يكون له ادنى وزن، وان الحقيقة محفوظة لدى الوعاظ المتجولين انفسهم وانهم وحدهم المفوضون من قبل الرب بالغفران من الخطايا ، وان البابا و الاساقفة مهر طقنين بكل معنى الكلمة ويجب تجاهلهم ، ومن جانب اخر فانه يجب على الناس ان يصلوا من اجل الامبراطور فريديريك وابنه كوزراد لأن هذين كانا صالحين وكاملين حقا ، وبينما كانت هذه الدعاية تشر في مدينة الهال ، قام الحرفيون بشورة ولم يطردوا فقط الاكليروس بل ايضا كثيرا من النبلاء الاثرياء ، ولهذه الواقعة بعض الاهمية ، لانه من المؤكد ان الخيال الشعبي الذي قد حول منذ فترة ليست بعيدة ، في فلاندرز بلدوين امبراطور



القسطنطينية الى مخلص للفقراء ، كان الان ، وإن يكن بصورة غير موافقة يفعل الشيء نفسه للامبراطور فردريك ويعبر عن هذا الخيال بوضوح ببيان يواكيمي صدر في سوابيا في هذا الوقت بالذات عن الاخ ارنولد، وهو مذهب دومينيكاني . ومثل النبوءات اليواكيمي في ايطاليا تطلع هذا العمل الى سنة ١٢٦٠ . على أنها السنة الرؤوية التي سترى تحقيق العصر الثالث ، ولكن قبل ذلك سيناخذ الاخ ارنولد المسيح باسم الفقراء محاسبة البابا وكهنوته ، وسيستجيب المسيح ، وسيظهر على الارض ليعلن حكمه ، وسيقف البابا مكشوفاً كمسيح دجال والكهنة كاطراف للدجال ، وسيدينهم المسيح ، تماماً ليس فقط بسبب عدم اخلاقياتهم ودينويتهم وإساءة استعمالهم للحرمان - بل ايضاً - وبشكل رئيسي لاستغلالهم واضطهادهم للفقراء ، ومن خلال ارنولد وجماعته ستجد ارادة الرب التعبير ، وأن مهمتهم هي تنفيذ هذه الارادة بحرمان كنيسة روما من سلطاتها وأن يتولوا هم هذه السلطة ، كرجال مقدسين يعيشون ويستمررون في العيش في فقر مطلق . اما بالنسبة للثروة العظيمة للكنيسة ، فانها ستصادر وتوزع على الفقراء ، والذين هم في عين ارنولد عينوا انفسهم ( مدافعين عن الفقراء ) هم فقط المسيحيون الحقيقيون ، وهذه الثورة الاجتماعية الكبيرة ستنفذ تحت رعاية الامبراطور فردريك الذي طبقاً لارنولد كان لديه بالفعل برنامج موضوع اسامه ووعد بالتأييد . ( ص ١١٣ )

ان الراديكالية الاجتماعية لهذه التخيلات مختلفة تماماً عن الروحانية المخلقة لنبوءات يواكيم الخاصة التي اغرت الفقراء بقوة ، وربما اثارت حركة ثورية واسعة الانتشار ولكن من اجل حقيقة انه في عام ١٢٥٠ توفي فردريك فجأة ، قبل عقد من الوقت الذي كان يفترض فيه ان يقوم بالدور الاخروي ، كانت وفاته ضربة مفاجئة لكل من اليواكيمين الالمان الذين حرّموا من مخلصهم واليواكيمين الايطاليين . الذين حرّموا من مسيحهم الدجال ، ولكن سرعان ما اُشيع ان الامبراطور ما يزال حياً ، وأنه قذف الى ما وراء البحار من قبل البابا او ربما بناء على نصيحة المنجمين ، وذهب

طواعية ، او ربما كان يقوم بتنفيذ كفارة طويلة كحاج او ناسك ، ولكن كانت هناك ايضا نظريات سارية من نوع خارق للطبيعة ، ففي جنوب ايطاليا وصقلية ، حيث امضى فرديريك معظم حياته سمعت عبارة موجزة سبيلينية رمزية ، ( حيا ليس حيا ) ، ورأى راهب الامبراطور يدخل في احشاء اتنا في حين نزل جيش محموم من الفرسان في البحر الصاخب ، واذا كان هذا بالذنب للراهب معناه ان فرديريك قد مضى الى الجحيم وضع كثير من الصقليين تركيبة اخرى للامر ، فاتنا منذ زمان طويل كانت تعتبر مقرر الابطال الراحلين ، بما فيهم الملك ارثر نفسه ، وعندما اخذ فرديريك مكانه بين هؤلاء اصبح امبراطورا نائما ، واسوف يعود يوما كخلص ، وعندما وصلت الفترة الحرجة عاد في الواقع الى الظهور ، فلمدة عامين بعد ١٢٦٠ استطاع دجال كان يسكن على منحدرات اتنا ان يجتنب عددا كبيرا من الاتباع ، وصحيح ان خيال فرديريك المبعوث فقد بسرعة جانبتيه في صقلية ولكن بقي ساحرا للامان جيلا بعد جيل ، تماما مثلما سحر خيال شارلمان المبعوث للفرنسيين .

#### بعث فرديريك :

وبعد وفاته باربعة وثلاثين سنة مر فرديريك الثاني بعملية بعث شبيهة جدا بتلك التي حدثت مرة بالذنب لبلدوين ، كونت ، فلاندرز ، ويروي احد المؤرخين تحت عنوان عام ١٢٨٤ ان احد النساك قرب ورمز كان يدعي انه الامبراطور ، وفي نحو هذا الوقت تحدث اخر عن شخصية مماثلة تم اصطحابها الى لوبك وسط حماس شعبي عظيم ، وفي كلتا الحالتين اختفى فرديريك الزائف حالما بدا احتمال كشفه ، كان هو الرجل نفسه ( ص ١١٤ ) الذي نجح في عام ١٢٨٤ في ترسيخ وضعه في حال ملكي في وادي الراين . ربما لا لان الاخير بدا انه ليس بدجال بقدر ما هو مريض بجنون العظمة ، اعتقد حقا انه فرديريك ، وبطرده من كولون على انه مجنون استقبل استقبالا رائعا في مدينة نيوس المجاورة التي حدث انها كانت في حالة نزاع مع رئيس اساقفة كولون ، وهناك اقام بلاطا ،

ومثلما فعل برتداند أوف راي تمباما ، وصف هذا الرجل كيف امضى سنوات طويلة كحاج ، ينفذ كفارة عن ذنوب حياته السالفة ، مع أنه كان أحيانا يستثمر الاساطير التي تجمعت حول فردريك المتسول ، وادعى انه كان يسكن في اعماق الارض ، وقد انتشرت اخبار مجيئه خارج الوطن ، وأحدثت في ايطاليا ضجة لدرجة ان مدنا عدة ارسلت سفراء الى نيوس للاطلاع على الامر ، في حين قفز اليواكميون الى النتيجة ، إنه أخيرا وبعد طول انتظار كان فردريك حقا يتولى دوره الكامل كمسيح دجال .

وكانت الظروف في المانيا مواتية لمثل هذا البحث ، ومنذ بداية القرن كانت الحكومة المركزية قد اخذت تضعف وكانت المملكة تتفكك الى خليط مشوش من الامارات نصف المستقلة ، وهي عملية كانت بالضبط عكس تلك التي كانت تجري في فرنسا ، ومع ان فردريك لم يفعل شيئا لوقف هذا التحلل ، وكان دائما اكثر اهتماما بايطاليا وصقلية منه بالمانيا كانت شخصيته القوية النابضة بالحياة مع ذلك توفر له نواة للولاء الالمانى ، واعقب وفاته فترة انقطاع ، مدة جيل لم يكن فيها اى ملك قادر على الحصول على اعتراف عام في المانيا ، ومرت البلاد في هياج شبيه بما عانته فرنسا قبل ذلك بقرنين ، مع حزازات وحروب خاصة كانت محتدمة في كل الجوانب واستمرت هذه الحالة المثيرة للقلق حتى بعد رودلف ، اول ملك من اسرة هابسبورغ ، الذي اختير ملكا المانيا في ١٢٧٣ ، وما ان تنوق الامراء مباحج الاستقلال حتى صمموا على ان لايفرطوا فيها ، وهذا يعني ان الملك يجب ان يبقى ضعيفا وخالما ظهر الى الوجود دعي تظاهر انه فردريك الثاني اسرع العديد من كبار الامراء لمنحه الاعتراف الرسمي ، لا لانهم صدقوا بل لانهم ارادوا ارباك رودلف ، وفي هذا الوقت كان في المانيا علاوة على ذلك حضارة حقاً ومدنية مزدهرة ، وبالضبط اثناء فترة خلو العرش حدث تقدم كبير في الصناعة والتجارة في المدن ذاتية الحكم ، ولكن مع ان هذه المدن احتفظت بحياة منظمة مزدهرة اكثر مما وجد في اى مكان اخر في المانيا ، فانها كانت ممزقة بالصراعات الاجتماعية ، وفي مدن الراين

كان هناك حرفيون عديدون يعيشون في قلق وفقر مدقع اكثر مما كان في اي وقت على الاطلاق ( ص ١١٥ ) واكثر مما اسهم في نجاح فردريك كان بالتأكيد حقيقة ان فقراء المدن كانوا ما يزالون متعلقين بالتوقعات المسانحة المتعلقة بالامبراطور فردريك الثاني ، وقد اظهر ملك نويس انه فوق كل شيء صديق للفقراء ، واقام دعايته بين المتنبئين الذين وصفهم المؤرخون كمهر طقسين .

في النهاية متسهما بالنجاح اخفق فردريك المزيف في تحقيق غايته وبتحركه في اتجاه الجنوب ، اعلن مقاصده في اقامة مجلس تشريعي امبراطوري في فرانكفورت ودعا الملك رودلف للمثول امامه حتى يمكنه كامبراطور ان يمنحه المانيا ، وكان جواب رودلف تسيير جيشه ضد الدعي وحصاره لمدينة ويتزلر حيث التجأ ، لقد كانت المدينة منقسمة ، كما كانت فالنسين منقسمة في حالة بلدرين المزيف ، والان كما كان في حينه ، كان الناس العاديون على استعداد لحمل السلاح للدفاع عن امبراطورهم ، ومع ذلك استسلم الرجل الى رودلف ، اوسلم نفسه ، وبعد محاكمة احرق على الخازوق .

وكانت طريقة الاعدام ذات دلالة لان الاحراق كان لا يستخدم في حالات العصيان او التمرد السياسي بل فقط في حالات السحر والشعوذة والهرطقة ، وهذا يؤكد ما يشير اليه المؤرخون ايضا ، ان هذا الرجل كان متعصبا وشديد الاندفاع ، لم يجد في نفسه مجرد مثيل لفردريك الثاني بل رأى نفسه كمخلص اخروي ارسله الرب لمعاقبة الاكليروس ولاقامة حكمه في العالم كله ، ويبدو ايضا انه حتى النهاية كان فردريك المزيف مقتنعا تماما انه سيقوم مرة ثانية خلال يومين ، حتى انه وعد اتباعه بذلك وقد صدقوه ، وفي الواقع الفعلي انه استبدل على الفور بشخصية مشابهة ، هذه المرة في البلاد المنخفضة حيث ادعى احدهم انه بعد ثلاثة ايام من احراقه قام من الموت وقد اعدم هذا بدوره في او ترخت .

وبدأت التقاليد الشعبية تتجمع حول شخصية فردريك الزائف كما جمعت حول شخصية فردريك نفسه ، وأفاد الاعدام في وتزلز فقط في زيادة سمعة الامبراطور كرجل خارق للطبيعة ، وككائن خالد ، وروي انه بين الرماد عند الخازوق لم توجد عظام ، بل حبة فاصولياء صغيرة فقط ، واستنتج الناس على الفور ان هذا لابد انه يعني ان الامبراطور قد انقذ من اللهب بالعناية الالهية ، وأنه ما يزال حيا وسيعود يوما ما ، وبقي هذا الايمان جيلا بعد جيل ، وفي وسط القرن الرابع عشر كان ما يزال يقال ان فردريك يجب ان يعود بالتأكيد ، مع انه قطع الى الوف القطع - وبالتأكيد اشارة الى ويلتزر - ومع انه احرق حتى الرماد ، لان هكذا كانت ارادة الرب التي لا تتغير ، وطورت اساطير غريبة ومثيرة ( ص ١١٦ ) وقد زود الملك الشرقي الخرافي بريدسترجون الامبراطور برداء من نسيج لا يحترق ، وخاتما سحريا مكنه من الاختفاء وبشراب سحري ابقاه شابا الى الابد ، وكثيرا ما كان الامبراطور يظهر للفلاحين في هيئة حاج ويفضي اليهم بان الوقت سوف ياتي حيث سياتخذ مكانه الصحيح على راس الامبراطورية .

وفي مجرى احداث القرن الرابع عشر كانت كل الامال الاخرية التي حاولت جماهير العصور الوسطى دائما ان تستخلصها من تقاليد كهنة التنجؤ الاسبيليني ، ونبوءات يوحنا ، قد اصبحت مركزة في المانيا على فردريك مبعوث المستقبل :

« وفي كل البلاد تحل اوقات عصيبة ، وخصومات تتوهج بين رئيسي النصرانية ، ويبدأ الصراع ضار ، ويجب ان تنوح امهات كثيرات على اطفالهن ، ويجب ان يعاني الرجال والنساء على السواء ، والسلب وحرق المباني يمضي يدا بيد ، وكل إنسان في خلق انسان اخر ، وكل انسان يؤذي كل انسان اخر ، في شخصه وممتلكاته وليس هناك شخص الا ولديه سبب للعويل ، ولكن عندما تبلغ المعاناة هذه الوتيرة التي لا يمكن لأي إنسان ان يهدأ معها ، عندها يظهر بارادة الرب الامبراطور فردريك بنبله ولطفه

الكبيرين ..... وبكل شجاعة سيتوقف الرجال والنساء معا على الفور لبدء رحلة ماوراء البحار ، لقد وعدوا بمملكة الرب ، إنهم يأتون في حشود ، وكل يسرع ليتقدم الآخر.... وسيسود السلام كل الارض ، ولن يبقى تهديد الحصون ، ولا حاجة للخوف من القوة بعد ذلك ، ولا احد يقاوم الحملات الصليبية الى الشجرة الذابلة ، وعندما يعلق الامبراطور درعه عليها تخرج الشجرة اوراقها وتزهو ، ويتحرر الضريح المقدس ، ومن الان فصاعدا لا حاجة لاستلال السيف للزود عنه ، وسيستعيد الامبراطور النبيل القانون نفسه لكل الناس .... وكل العوالم الوثنية ستبايع الامبراطور ، وسيطاح بسلطة اليهود ، لكن ليس بقوة السلاح ، وستحطم قواتهم الى الابد وسيستسلمون بلا صراع .

ولن يبقى شيء من هيمنة الاكليروس تقريبا ، وسيلغى الامير العالي المكانة والاصل كل الاديرة معا ، وسيقدم الرهبان للزواج ، اني اقول لك ، إنهم يجب ان يزرعوا لنا الكروم والقمح وبحلول القرن الرابع عشر اصبحت المانيا في الحالة التي بقيت عليها حتى القرن السادس عشر : حشد من الامارات المتحاربة ، تشوش دائم كان الامبراطور في لجته بلا حول بالمره ، وفي الوقت نفسه حلت مدن جنوب وسط المانيا محل مدن البلاد المنخفضة كمراكز رئيسية للراسمالية التجارية في شمال الالب ، وبلغت الصراعات الاجتماعية عندهم شدة ضارية . وفي حين حاربت نقابات التجار النبلاء بعضها بعضها كانت تكمن بين الفقراء كراهية مميتة لكل الاغنياء ، ويجد المرء مؤرخا من مغربورغ يحذر اصحاب الرواج الإقتصادي من البرجوازيين من ان المرء يجب ان لا يدع عامة الناس تفعل ما تريد كثيرا كما حدث من قبل ، انهم يجب ان يوضعوا بحزم تحت السيطرة ، لان هناك كراهية قديمة بين الاغنياء والفقراء ، فالفقراء يكرهون كل من لديهم ممتلكات ، وهم اكثر استعدادا لايذاء الاغنياء ( ص ١١٧ ) مما لدى الاغنياء تجاه الفقراء ، ووجدت وجهة نظر الفقراء الان في الادب الالمانى تعبيرا له القوة نفسها التي وجدتھا قبل ذلك بقرن في الادب الفرديسي ، والشاعر سوشنورت مثلا يصف

كيف ان الجائعين يتركون زوجاتهم الشاحبات والهزيلات والاطفال في اكواخهم ويحتشدون معا في الشوارع الضيقة ، وهم مسلحون بالاسلحة المرتجلة ، وهم ممثلثون بالشجاعة اليائسة : « صناديق الاغنياء مليئة وصناديق الفقراء فارغة ، ومعدة الرجل الفقير فارغة .... حطموا باب الرجل الغني ! فسنتعشى معه ، إنه من الافضل ان نصرع جميعا بدلا من ان نموت من الجوع ، والاحرى بنا ان نخاطر بحياتنا بشجاعة بدلا من ان نموت بهذه الطريقة .... »

وكان المتوقع انه في مثل هذا المجتمع ان فردريك المستقبل سيتخذ بوضوح اكثر مظهر التأثير الاجتماعي العظيم ، مسيح الفقراء . وفي ١٣٤٨ بعد انقضاء قرن بالضبط ، عانت نبوءات ارنولد والوعاظ السوابيون في صورة اكثر تأكيدا في التوقعات الشعبية التي لاحظها الراهب جون أوف ونترثور : « حالما يقوم من الموت ويقف مرة اخرى في قمة سلطته ، سيزوج النساء الفقيرات والعذارى للرجال الاغنياء والعكس بالعكس .... وسيعمل ان يعاد كل شيء سرق من القاصرين واليتامى والارامل اليهم وان يتحقق العدل التام للجميع » وعلاوة على ذلك - والصورة ماخوذة مباشرة من نبوءة يواكيم الزائف - وسيضطهد الكهنة بشدة حتى انه إذا لم تكن لديهم وسائل اخرى لاختفاء رؤوسهم الحليقة فانهم سيفطونها بروث البقر ... »

( ويسرع جون ونترثور ليتحلل من هذه المعتقدات المنزرة ، فيعلق قائلا ماييلي : « إنه لجنون صرف الاعتقاد بان الامبراطور المذشق يمكن ان يعود ابدا ، وانه ( مره اخرى ظل ويترلر ) ، مضاد للعقيدة الكاثوليكية ان رجلا قد احرق على الخازوق يمكنه مرة اخرى على الاطلاق ان يستخدم سلطة عاهل ، ولقد كان لدى الراهب سبب كي يكون حاسما ، ذلك ان ما يمكن دعوته عقيدة المجيء الثاني لفردريك كان يعتبر من اكثر الوان الهرطقة خطورة ، وكان هذا مايزال صحيحا بعد ذلك بقرن ، وبعد فردريك نفسه بقرنين ، وكتب مؤرخ في ١٤٣٤ يقول : « من الامبراطور فردريك المذشق انطلقت هرطقة

جديدة مازال بعض المسيحيين يتمسكون بها في السر ، إن لديهم اعتقادا مطلقا ان الامبراطور فرديريك مازال حيا وسيبقى حيا حتى نهاية العالم ، وانه ما كان هناك ، ولن يكون هناك امبراطور كامل الا هو ...، لقد اخترع الشيطان هذه الحماقة ، حتى يضلل اولئك المنشقين وشعبا بسيطا واثقا ... وبأي صورة من الجدية اخذ الاكليريوس هذه الهرطقة وكيف كانوا متنبهين لتحريها مبين في القصة الغريبة لفيلاسوف ( ص ١١٨ ) يوناني غامر في ١٤٦٩ بأن يثبت في روما الاعتقاد الذي استمده من دراسته الطويلة للسبلين اليوناني ، الذي كان بموجبه سيتولى الامبراطور الاخير عن قريب تحويل كل الناس الى المسيحية ، وفي هذا كما في النبوءات البيزنطية الاخرى ، كان مجيء الامبراطور الاخير لايعني بأي طريقة مذبحة للاكليريوس او هيجانا اجتماعيا من أي نوع ، ولكن هذا لم يكن بالامكان تصوره لدى السلطات الاكليريوسية في روما حتى انهم سجنوا الرجل التعس وصادروا حاجياته .

#### بيانات حول فرديريك المستقبل :

على مدى القرن الخامس عشر والسنوات الاولى من القرن السادس عشر لم تعد خرافة فرديريك المستقبل تلتقط وتجمع معاً من التقارير العرضية للشهادات المعادية ، إنها عند هذه النقطة تظهر في ضوء النهار الكامل ، لانه الان بعد فاصل نحو قرنين او ثلاثة ، تبع بيان الراهب الاخ ارنولد بيانات عديدة مفصلة اكثر بكثير .

وكان اقدم هذه الاعمال ، الكراسية اللاتينية المعروضة باسم غساليون التي اخرجت إما في ١٤٠٩ او في ١٤٣٩ وهي تتحدث عن امبراطور الماني مقبل سيقضي على الملكية الفرندية والباسابوية ، وعندما يحقق مهمته لن تذكر فرنسا بعد ذلك ، وسيخضع الهنغاريون والسلاف وسيتضاء لون الى التبعية العامة ، وسيسحق اليهود الى الابد ، بينما سيعلموا الالمان على كل الشعوب ، وستجرد كنيسة روما من ممتلكاتها ويقتل كل كهنتها وسيحل محل البابا بطريرك



الماني ياتي من ميترز ليتراس كنيسة جديدة ، ولكنها كنيسة خاضعة  
للإمبراطور ، وبما أن « الذسر من جذس الذسور » فإن فردريك  
جديد سوف تمتد أجنحته من بحر لبحر حتى حدود الأرض ذاتها ،  
وستكون هذه هي الايام الاخيرة قبل المجيء الثاني والحساب .

وصدر في نحو ١٤٣٩ كتاب اعظم تاثيرا بكثير ، وهو الذي  
يدعى « اصلاح سيفيسموند » ، ويبدو ان اصل هذا العمل يكمن في  
منهاج ، لاتيني اعده كاهن يدعى فردريك أوف لانتناو لوضعه امام  
الجلس العام في بازل الذي كان منذ ١٤٣١ وما بعدها يناضل  
للشروع باصلاح الكنيسة. لكن النص الالماني في اصلاح سيفيسموند  
اكثر من مجرد ترجمة لذلك البرنامج ، ويعالج الكاتب الذي كان اما  
فيردريك لانتناو نفسه او وهو الأرجح صديق علماني له - الاصلاح  
كاملا في الامبراطورية مثل الاصلاح المقترح للكنيسة ، ومن الواضح  
انه كان حسن الاطلاع على ظروف الحياة في مدن جنوب المانيا ،  
وبدا انه الناطق باسم كل فقراء المدن ، ليس باسم الحرفيين المهرة  
المنظمين في نقابات ، بل باسم العمال غير المنظمين من الطبقة  
الافقر ( ص ١١٩ ) والاقل مزايا بين سكان المدن ، ويطالب اصلاح  
سيفيسموند بقمع النقابات الاحتكارية والشركات التجارية الكبيرة ،  
وهو يؤيد نظام مساواة تثبت فيه الاجور والاسعار والضرائب لخدمة  
مصالح الفقراء ، ويقول بالوقت نفسه بوجود إلغاء العبودية حيثما  
ظلت متبقية في البلاد وكنا كان في الايام الخوالي يجب ان تفتح المدن  
ابوابها للعبيد المحررين .

والى هذا الحد لم يكن المنهاج قابلا للتطبيق على الفور لكنه على  
الاقل إلهام مبني على الملاحظة والاختبار ، أكثر منه معالجة  
الفية ، وينتهي الكتاب بنبوءة مسيحية غريبة يضعها المؤلف في فم  
الامبراطور سيفيسموند الذي توفي لتوه فقط ، بعد ان كان هو نفسه  
لبضع سنوات موضوعا لتوقعات مسانحة ، فقد جعل سيفيسموند  
يروى كيف ان صوت الرب قد امره بأن يمهّد الطريق لكاهن  
ملك ، لن يكون سوى فرديريك أوف لانتناو . الذي كأمبراطور

فريدريك سيظهر نفسه كملك ذي قوة لاتباري وجلال ، وفي اي لحظة الآن سوف تطبق معايير فريدريك والامبراطورية والصليب،بينما ، عذدها سوف يعلن كل امير وسيد ، وكل مدينة تأييدها لفريدريك تحت طائلة مصادرة الممتلكات والحرية ، ويمضي سيفسموند في وصف كيف بحث عن فريدريك لانتناو هذا حتى وجده في مجلس بازل ، في كاهن كان فقره معادلا لفقر المسيح ، وقد اعطاه ثوبا وعهد اليه بحكومة النصرانية كلها لهذا سيحكم فريدريك دولة تمتد من بحر الى بحر وان احدا لن يستطيع مقاومته ، وسيسحق كل المتاعب والاعمال الخاطئة بقدمه ، وسيدمر الاشرار ويجعلهم طعمة للذئران ، وقصد بالاشرار الذين افسدهم المال ، والاساقفة من يشترون او يبيعون المناصب الكهنوتية والتجار الجشعين ، وتحت حكمه سيبتهج عامة الشعب اذ سيجدون العدل مستتباً وكل رغباتهم الروحية والجسدية مشبعة .

والابعد والاكثر تفصيلا ولذعا من اصلاح سيفسموند هو كتاب « مائه فصل » ونشره مجهول ، عاش في الازراس الاعلى او في بريسغو ويعرف عادة باسم « ثائر الراين الاعلى » وكان هذا الكهل المتعصب ذا اطلاع واسع على قدر ضخم من ادب سفر الرؤيا في العصور الوسطى واستمد منه بحرية بهدف تطوير منهاج رؤوي خاص به ، وكان بحثه المكتوب بالالمانية في السنوات الافتتاحية من القرن السادس عشر التعبير الاخير ، والاكثر شمولا عن الايمان الشعبي بالآخريات في العصور الوسطى .

وفي المقدمة صنف الثائر مصادر الهامه وفق طراز حقيقي للعصور الوسطى ، وكانت رسالة من الرب ، نقلها رئيس الملائكة ( من ١٢٠ ) ميكائيل ، فلقد كان الله غاضبا غضبا شديدا من خطايا الجنس البشري حتى انه اعتزم ابتلاءه بأكثر الكوارث ترويعا ، وفي اللحظة الاخيرة فقط علق حكم القدر حتى تتوفر للناس فرصة أخرى لاصلاح طرقهم ، ولهذه الغاية رغب الرب في شخص ما تقي - طبيعي انه المؤلف نفسه - لينظم جمعية من العلمانيين

الورعين ، وفقط الذين ولدوا في اطار الزواج والذين كانوا هم  
انفسهم متزوجين واكتفوا بزوج او زوجة واحدة هم الموهلون  
للعضوية ( كان انغماس المؤلف في الزنا مفرطاً ) ويلتزم الاعضاء  
بلبس صليب اصفر كشعار وعلامة مميزة لهم ، ومنذ البداية  
سيتمتعون بدعم فعال من القديس ميكايل وقبل مضي وقت طويل  
سيجتمعون معا تحت قيادة الامبراطور فريديك ، امبراطور الغابة  
السوداء ، وهي شخصية مذهلة لاتنكرنا فقط بامبراطور الايام  
الاخيرة ، بل ايضا بالمسيح المخلص المنتظر ، في التطلعات  
اليهودية - المسيحية ، وبشكل خاص بسفر الرؤية ، وسيحكم الف  
سنة وستكون السماء مفتوحة لشعبه ... وسياتي في زي ابيض  
كالثلج ، وبشعر ابيض وسيكون عرشه كالنار وسيخدمه عشرة  
اضعاف الالف وعشرة اضعاف المائة الف ، لانه سيطبق  
العدل ، ومرة أخرى : سيأتي الملك على حلمان ابيض سيكون في  
يده قوس وسيزوده الرب ، بتاج حتى تكون لديه القدرة على اخضاع  
العالم كله ، وسيكون في يده سيف عظيم وسيبسط باعداد  
كبيرة ... وفي الوقت نفسه سيقوم هذا المخلص الملكة المسيحية  
لصالح اتباعه ، وفيها ستتوفر كل حاجة روحية او  
مادية ، وسيكون باستطاعته ان يقول عن نفسه : انا بداية  
الحكومة الجديدة وساعطي من الماء الحي كل ظمان وكل من يتبعني  
سيحصل على كفايته ، انا ساكون ربه .... وسيوزع الكثير من  
الخبز والشعير والنبذ والزيت يسعر زهيد ، ومن الواضح في هذا  
التخيل ان امبراطور الغابة السوداء والمسيح المنتظر لن يكون غير  
هو نفسه .

ومع ذلك سيمر طريق الالفية عبر المذابح والاهوال ، ذلك ان  
هدف الرب هو عالم خال من الخطيئة ، فاذا استمرت الخطيئة في  
الازدهار فان العقاب الالهي سينزل بالتأكيد على العالم في حين انه  
ما ان تلتفي الخطيئة سيكون العالم مستعدا لملكة القديسين ، وعلى  
هذا كانت المهمة الأكثر الحاحا لجمعية اخوة الصليب الاصفر  
القضاء على الرنيلة ، والتي تضمن في الواقع القضاء على المنبين

وقد صورت الجمعية على أنها حشد صليبي تقوته نخبة - دعاهما المؤلف « الفرسان الجدد » - التي بدورها ستكون تبابعة للامبراطور ( ص ١٢١ ) الأخرى نفسه ، وهدف الحملة الصليبية تمكين الامبراطور من « تحطيم بابل باسم الرب... ووضع العالم كله تحت حكمه ، حتى يكون هناك راع واحد ، وحظيرة واحدة وعقيدة واحدة في العالم كله » ، ولتحقيق هذه الغاية كان الاغتيال مشروعا تماما : « وكل من يبطش بـرجل شرير لأعماله الشريرة ، كالتجديف مثلا ، او اذا ضربه حتى الموت سيدعى عبد الرب ، حيث ان كل مكلف ملزم بمعاقبة الشر » ودعا الثائرون بشكل خاص الى اغتيال الامبراطور الحاكم ، مكسيميليان الذي كان يجعل له كراهية طاغية ، ولكن وراء هذا القتل الطليعي كان يكمن اليوم الذي « يحكم امبراطور الغاية السوداء فيه مع جمعية الاخوة ، العالم كله من الغرب الى الشرق بقوة السلاح » ، وهو عصر من الرعب الشامل غير المنقطع ، تسوغ فيه بشدة النبوءة المأمولة : « وسوف نشرب حالا الدم بدلا من النبيذا » ولم يترك الثائر شكا بشأن من سيكون هؤلاء الاخوة الصليبيون : « انهم سيكونون من عامة الناس من الفقراء واما بالنسبة لسكان بابل : المبنيون الذين يجب القضاء عليهم - فهم اتباع لوكسوريا وفاريتيا والرقص والملابس الناعمة والقسوة ، انهم « عظماء الناس في كل من الكنيسة وفيما بين العلمانيين » وكما هو الحال كثيرا ، انهم الاغنياء حسنوا التغذية ، الذين يعيشون حياة رخية من الاكليروس هم الاعداء الرئيسيون وكان المتعصبون من العلمانيين لا يتعبون أبدا من تصوير - بأكثر الالوان الممكنة توهجا واثارة - العقاب الذي سيوقعه الامبراطور القادم بنفسه على أبناء الشيطان من الرهبان وأخوة الرهبانيات والراهبات وهو غاضب بشكل خاص على الكهنة الذي يتطلون من نزرهم بالعفة ويتخذون زوجات ، ومثل هؤلاء الكهنة يصرخ بانهم يجب ان يفتلوا ويحرقوا أحياء ، او ان يدفع بهم مع عشيقاتهم الى أيدي الترك ، ويجب أن يترك أطفالهم - الاطفال الحقيقيون للمسيح النجس - للجوع ، ولكن في الواقع يجب القضاء على كل الكهنة

وابانتهم ، وكان المسيح ينادي في جنده: « استمعوا في ضربهم ، من البابا نزولا الى الطلاب الصغار ، اقتلوا كل واحد منهم » ، ويتنبأ بأن ٢٣٠٠ كاهنا سيقتلون كل يوم وان هذه المذبحة ستستمر لمدة اربع سنوات ونصف السنة ولن تكون هذه هي النهاية ، لأنه نادرا مايكون المراهبون المزهرون في المدن اقل سوءا من الاكليروس ، والى جانب هؤلاء الاساقفة الذين يبيعون ويشتررون المناصب الكهنوتية ويحصلون على واردات ثمينة من الضرائب والعشور ، ورأى الثائر سربا من مقرضي الاموال يستخلصون بلا رحمة فوائد باهظة من الفقراء ومن التجار الذين ينكبون على استنباط الوسائل والاحتيايل على حدود اطار الاسعار ، ومن اصحاب الحوانيت ، بسبب المبالغة في الثمن وسوء الكيل ، والوزن والتلاعب والقياس ، ويصعب كل هؤلاء سرب من المعامين عيني الضمير والمبادئ الذين يتلفون على تسويغ كل ظلم ، وكل هؤلاء على السواء سينهبون ( ص ١٢٢ ) وبمساعدة الذين يشار اليهم الآن باسم « المسيحيين الورعون » ، واهيانا باسم « عامة الناس » سيهرق امبراطور الغاية السوداء كل المراهبين ، وسيشنق كل المعامين .

لقد كانت امكانات الربح في مجتمع اواخر القرون الوسطى بدرجة الاغراء نفسها ومثلما كانت عليه في اي مجتمع آخر على الاطلاق ، وليس هناك شك في ان الاساءات والتجاوزات التي شكا منها الثائر كانت صحيحة بدرجة كافية ، ولكن هذا لايمكن أن يفسر السمة المميزة لتلك القطعة الخاصة من النقد الاجتماعي ، التي هي نبرتها الاخرية ، وكان الثائر مقتنع تماما ان الرب قد امر بالمذبحة الكبرى للاكليروس « والمراهبين » ومن اجل التخلص من مثل هذه الاساءات الى الابد ، وستكون المحرقة تطهيرا لايد منه للعالم في الفترة التي تتقدم الالفية ، وهناك حقيقة حول الالفية تبدو بوضوح كبير انها معانية للراسماليين ، فستصبح ممتلكات الكنيسة مدنية وستستخدم من قبل الامبراطور لفائدة المجتمع ككل والفقراء بشكل خاص وكل الدخل الوارد سواء من الممتلكات الارضية او من

التجارة سيصانر وهذا ما يعادل الغاء الامارات والتجريد من الملكية لكل الاغنياء ، وسيكون فرض الايجارات والضرائب والرسوم من كل نوع من قبل الامبراطور وحده ، ولكن وراء هذه الاصلاحات المباشرة وباعتبارها شاملة ، يتطلع الناظر الى حصول اكثر عنفا في المجتمع ، الى حالة تلتفي فيها الملكية الخاصة بالمرء وسيكون كل شيء مشاعا : « اي قدر من الاذى يتفجر من الانانية .... من الضروري بناء عليه ان تصبح كل الثروات ثروة واحدة عندها سيكون في الواقع رابع واحد وحظيرة واحدة »

هل تبرهن الكائنات البشرية انها غيرية بدرجة كافية لتحقيق هذا النظام، إنه سيكون هناك رجعيون يفسدون الانسجام العام بالتعلق بلكسوريا والافاريتا ولايتهرب الناظر ابدا من مواجهة المسألة ، وهكذا اعلن ان الامبراطور سيصدر مرة في السنة مرسوما بهدف تعرية الخطيئة : الربا والفسق فسوق كل شيء ، وليحث الناس على الابلاغ عن المذنبين ، ولكن ايضا - وعلى هذا يلقي ثقلا كبيرا - عليهم ان يقدموا طوعية للاعتراف بظلماتهم الخاصة وستدشا محكمة رسمية في كل ابرشية ، والباطنون الذين يحركهم قبل كل شيء دافع داخلي لايقاوم سيمثلون امامها ليحاسبوا في مكتب القاضي ، وسيعاقب القضاة على كل منها « بقسوة شديدة » لان الرحمة مع الخاطئين جريمة ضد المجتمع ككل ، وعليه اذا جوزي الاثم الاول ربما بمجرد الجلد ، فان موقف المذنب الذي يمثل امام المحكمة في ثلاث سنوات مختلفة خطير حقا ( ص ١٢٢ ) « واذا لم يتوقف شخص عن ارتكاب الذنوب فانه من الافضل له ان يكون خارج الدنيا من ان يكون فيها ، وعليه فانه سيعدم فوراً بوساطة مبعوثين ما ، سريين ، ذوي ورع لاشك فيه ، ويجد الناظر متعة بالغة في وصف الطرق المختلفة التي ستنفذ بها هذه الاعدامات : بالحرق ، والرجم ، والخنق ، والدفن على قيد الحياة ويصر ان لاشي يمكنه ان يفعل المزيد ليرسخ ويحمي النظام الجديد للمساواة والملكية المشاعة سوى النمط الجديد من العدل .

وكما سنرى تصور اخرون قبل هذا القرن نظام مساواة ، وعلاوة على ذلك اعتقدوا انه سيفرض وسيبقى بالقوة ، ولكن من ناحية واحدة ثائر الراين الاعلى اصليا حقا ، فلم يجمع احد قبله مثل هذا الاخلاص لمبدأ الملكية الجماعية او العامة مع مثل هذه القومية الممزوجة بجنون العظمة ، وكان هذا الرجل قانعاً انه في الماضي البعيد كان الالمان في الحقيقة ، يعيشون معا مثل الاخوة على الارض ، ويملكون كل شيء بشكل جماعي ، وكان تدمير هذا النظام السعيد من عمل الرومان اولاً ثم كنيسة روما ، ولقد كان القانون الروماني ثم القانون الكنسي هو الذي اخخل التمييز بين « لي » و « و » ، وزعزع بذلك شعور الاخوة ، وفتح الطريق امام الحسد والكراهية ، ووراء هذه الفكرة الغريبة تكمن فلسفة كاملة للتاريخ ، لقد استعبد العهد القديم على انه عديم القيمة ، لانه منذ بدء الخليفة وما بعدها لم يكن اليهود شعب الله المختار بل الالمان ، وكان ادم ونريته جميعاً حتى يافت بما في ذلك كل الانبياء من الالمان ويتكلمون الالمانية ، واللغات الاخرى - وبينها العبرية - وجدت فقط في برج بابل ولقد كان يافت وعشيرته هم الذين قدموا اولاً الى اوربا ، وجلبوا لغتهم معهم ، ولقد اختاروا الاستيطان ، في الالزاس قلب اوربا ، وكانت عاصمة الامبراطورية التي اسسوها هي تريير ، وكانت هذه الامبراطورية الالمانية القديمة واسعة ، حيث غطت كل اوربا - وامكن الادعاء ان الاسكندر الاكبر كان بطلا وطنيا المانيا - كما كانت اكثر الامبراطوريات كمالات ومثالية ، جنة ارضية حقيقية ، لانها كانت محكومة بموجب مجموعة القوانين المعروفة باسم تشريعات تريير التي تضمنت مبادئ الاخوة والمساواة والملكية الجماعية ، وكان في هذه التشريعات وليس في الوصايا العشر التي اخترعها « موسى الدجال » ان عبس الرب عن وصاياه للجندس البشري ، ولهذا الحق الثائر بعدد تفكير عميق نسخة منها باعماله .

وكان تاريخ الشعوب اللاتينية مختلفا جدا ، فهذه السلالات البائسة لم تنحدر من يافت ، ولم تكن بين السكان الاصليين

لاوروبا ( ص ١٢٤ ) فقد كان موطنها يقع في اسيا الصغرى ، حيث هزمت في المعركة على ايدي مقاتلي تريير ، ومن اجل ذلك احضرت للعمل كعبيد لدى الذين انتصروا عليها ، والفرنسيون وهم مجموعة بغيضة متميزة بشكل غريب يلزم بناء عليه وبسالانصاف ان يكونوا شعبا خاضعا يحكمه الالمان ، اما بالنسبة للايطاليين فلقد تحسروا من العبيد الذين طردوا ونفوا الى جبال الالب بسبب جرائمهم ضد تشريعات تريير، ومن هنا نبعت الحقيقة التي لم يجد الناشر صعوبة في ترسيخها ، ان التاريخ الروماني يتألف من حلقات غير منقطعة تقريبا من الهزائم ، وكانت هذه الشعوب اللاتينية مصدر كل شيء ، إنها مصدر سم البحر كله وتلوثه تسرجيا ، وكان القانون الروماني ، والبابوية ، والفرنسيون ، وجمهورية البندقية ، جوانب لا عد لها لتأمر قديم جدا وكبير ضد الطريقة الألمانية في الحياة ، ولحسن الحظ كان الوقت في متناول اليد عندما توجب تحطيم قوى الشر الى الأبد ، وعندما يستولي القائد الكبير القادم من الغابة السوداء على السلطة كإمبراطور فردريك فإنه لن ينظف فقط الحياة الألمانية من الفساد اللاتيني ويعيد العصر الذهبي القائم على تشريعات تريير ، بل سوف يستعيد أيضا لألمانيا وضع السيادة التي أرادها الرب لها ، وأخضعت « رؤيا دانيال » ، وهي التطلعات الأخروية القديمة التي قدمت الإلهام لليهود خلال ثورة المكابيين الى تفسير أكثر من قبل الثائر أيضا ، والآن تحولت الإمبراطوريات الأربع المتتابعة لتشكّل فرنسا ، وانكلترا ، واسبانيا وإيطاليا وبسبب الغضب من الزهو المفرط لدى هذه الأمم فإن الإمبراطور سيفرغوها جميعا ، وأدعى الثائر أنه قد اكتشف بالفعل بواسطة الكيماة : المتفجرات الجديدة التي سيتطلبها التنفيذ ، وبهذه القسوة سيفرغس الخوف في الشعوب ، وبذلك خص الألمان بالإمبراطورية الخامسة الأعظم التي لن تموت ، ثم بعد ذلك وعندها يعود الإمبراطور من حملاته الفربية سيهزم وسيسحق الترك الذين تسلموا الى أوروبا ، وسيضغط في اتجاه الشرق على رأس جيش كبير مشكل من شعوب عديدة لينفذ المهمة التي أوكلت تقليديا للإمبراطور الأخير ، وستفتح الأرض المقدسة للنصرانية وسيقضي



« على مجتمع المحمديين » نهائيا ، وسيعمد الكفار و« أولئك الذين لن يقبلوا العماد لن يكونوا مسيحيين ولا شعب كتاب مقدس ، لذا يجب قتلهم وبهذا يعمدون في دمائهم ، وبعد كل هذا سيحكم الامبراطور وسيسود على كل العالم متلقيا البيعة والجزية من اثنين وثلاثين ملكا » .

ومن الجدير بالملاحظة أن المسيحية التي قدر لها أن تفرض بمثل هذه القوة ندر معرفتها بهذه الصورة ، وطبقا للثائر كان المسيحيون الأوائل رعايا امبراطورية تريير ، والرب الذي عبده كان مثله مثل جوبتير يومه المقدس الثلاثاء ، وليس الأحد وكمبعوثين الى الالمان فإنه لم يرسل ملانكة بل ارواح سسكنت في جبـال الالزاس ( ص ١٢٥ ) ، أما تعاليم المسيح التاريخي فكانت موجهة فقط الى اليهود لا الى الالمان ، والديانة المثالية للالمان كانت ما تزال هي التي سادت في العصر الذهبي لتريير ، وكان هذا هو الدين الذي على الامبراطور فريديك أن يعيده الى وضعه السالف ، وعندما يحدث ذلك - وهنا يستمد الثائر كثيرا من الغماليون - لن يكون المركز الروحي للعالم روما بل ميترز ، حيث يقراسه بطريرك بدلا من البابا المختفي ، ولكن هذا البطريرك لن يكون بابا ، بل سيكون معتمد كليا على الامبراطور الذي سيعينه ويمكنه عند الحاجة أن يخلعه ، وسيكون الامبراطور الثائر نفسه ، منتصرا ومبجلا هو الذي سيقف في مركز الاعتراف به كرب ارضي ، ولن تكون الامبراطورية المقبلة في الواقع شيئا اقل من نصف جماعة دينية متعددة في عبادتها وخوفها من المسيح المخلص الذي هو تجسيد للروح الالمانية ، وهذا ما كان في ذهن الثائر عندما صاح في ابتهاج « لقد امسك الالمان مرة بالعالم كله في ايديهم وسيفعلون ذلك مرة اخرى ، وبقوة اكبر مما كان أبدا »

وبرزت : هذه التخيلات القومية الفجة لمفكر نصف متعلم مقحمة في تقاليد الايمان الشعبي بالآخرويات ، والنتيجة بصورة غريبة شبيهة بالتخيلات التي كانت قلب عقيدة

الاشتراكية - الوطنية ، وعلى المرء فقط أن يعود الى الرسائل - التي أصبحت بالفعل مذسسية تقريبا - لعلماء مثل روزنبرغ ، ودارية ليصدم على الفور بالتماثل ، وهناك الاعتقاد نفسه بوجود ثقافة المانية بدائية تحققت فيها مرة الازادة الالهية والتي كانت عبر التاريخ مصدرا لكل ما هو طيب ، والتي تزعزعت فيما بعد بتأثير الرأسماليين والشعوب الأدنى غير الجرمانية ، وكنييسة روما ، والتبني يجب أن تستعاد الآن بارستقراطية جديدة ذات مولى متواضع ولكنها المانية حقبة في الروح ، تحت مخلص مبعوث من الرب يكون في الوقت نفسه زعيما سياسيا ومسيحا جديدا ، إنها كلها هناك وكذلك كان الأعداء في الغرب والشرق - ولقد استخدم الرعب كأداة سياسية ، وحبا به ذاته - كانت المذابح الكبرى في التاريخ - في الواقع كل شيء باستثناء الفناء النهائي للامبراطورية العالمية ، التي في كلمات هتلر كانت ستدوم ألف سنة .

ولم يطبع كتاب « مائة فصل » في وقتها ، ولم يطبع أبدا ، وليس هناك ما يوحى بأن التأثير المجهول قد شغل دورا هاما في الحركات الاجتماعية من أيامه ، ولا تكمن أهميته في أي نفوذ مارسه بل في التأثيرات التي خضع لها وسجلها ، ولأنه حتى إذا كانت بعض التفاصيل قد ولت من تأملاته الخاصة ( ص ١٢٦ ) ، فإن الخيال في خطوطه العريضة كما قدمه ، هو ببساطة تفصيل للنبوءة التقليدية لفرديريك المستقبل الذي سيكون المسيح المخلص للفقراء ، وليس هناك شك أنه بصورة أوبأخرى استمرت هذه النبوءة في لفنة وإثارة عامة الشعب في ألمانيا والفلاحين والحرفيين على السواء حتى وقت متقدم في القرن السادس عشر ، ومن امبراطور بعد الآخر - سيفسموند ، فردريك الثالث ، مكسيميليان ، وشارل الخامس ، كافع الناس لرؤية إعادة تجسيد بالمعنى الأكثر حرفية للكلمة لفرديريك الثاني ، وعندما أخفق هؤلاء الملوك في شغل الدور الأخرى ، المتوقع منهم استمر الخيال الشعبي في إيجاد امبراطور

خيالي هو فردريك يقوم من وسط الفقراء - « من تحدر دوني » كما وصفه الثائر ليحل محل الملك الفعلي ويحكم بدلا منه .

وسيكون من السهل بلا شك تضخيم الجزء الذي شغلته مثل هذه التوقعات في حركات المقاومة والثورة التي تشكل نقاطا علامة في التاريخ الألماني خلال الربع الأول من القرن السادس عشر ، وموقف الفلاحين ، بشكل خاص كان عادة واقعا بدرجة كافية ، وحتى عندما تطلع الفلاحون الى ما وراء مظالمهم المباشرة وطالبوا باصلاح عام للبنية الاجتماعية والسياسية للامبراطورية كان: منهاجهم يميل الى أن يكون محدودا وعمليا مقبولا ، ومع ذلك فإنه في سلسلة الثورات المعروفة باسم البندشوة ( التي سيقال عنها الكثير في فصل لاحق ) كانت تخيلات مماثلة لتلك التي في كتاب مائه فصل تشغل دورا ما ، وكتب ثائر الراين الأعلى في سنة ١٥١٠ يتنبأ بأن السنة الرؤوية هي ١٥١٥ ، وعندما انفجرت ثورة في المنطقة نفسها في عام ١٥١٣ لم يكن هدفها المعلن أقل من « مساعدة الصلاح والتخلص من المجدفين » وأخيرا استعادة الضريح المقدس ، وتبر بعض الذين ساهموا في هذه الثورة حتى أمر اقناع أنفسهم بأن الامبراطور مكسيميليان كان موافقا لقضيتهم مع أنه آنذاك كان مضطرا لابقاء تعاطفه سرا .

## الفصل السابع

### نخبة من المضحين بالذات كمخلصين

#### أصول حركة اللطامين

يبدو أن ممارسة جلد الذات ولطمها ( ص ١٢٧ ) لم تكن معروفة في أوروبا حتى تم تبنيها من قبل الذسك في المجتمعات الرهبانية في كمالدولي وفونت أفيلانا في وقت مبكر من القرن الحادي عشر، وما أن اخترعت الصورة الجديدة من العمل التكفيري حتى انتشرت بسرعة حتى أنها لم تصبح فقط سمة طبيعية من حياة الرهبنة في كل النصرانية اللاتينية بل التقنية الأكثر شيوعا للتكفير ، الى حد أنه في الواقع إن المعنى الحربي لاصطلاح « انضباط » كان محصورا في « يلطم » وما كان يمكن أن يعني بالذسبة لهؤلاء الذين يمارسونه يظهر مشرقا في الوصف الذي خلفه راهب من القرن الرابع عشر حول تجربته الخاصة ، في ليلة شتاء قام هذا الرجل :

« بحس نفسي في صومعته وتجرد من ثيابه كلها... وأخذ سوطه ذا الأشواك الحادة ، وأخذ يضرب نفسه على الجسم والذراعين وعلى الساقين حتى اندفع الدم منه كما لو كان من رجل محجم ، وكانت إحدى الشوكات في السوط معقوفة كالخطاف وكلما تعلقت بأي جزء من اللحم أمسكت به ومزقته ، وطارأت الأطراف الى الحائط ثم وقف هناك وهو يدمي وحدق في نفسه ، لقد كان منظرا بائسا حتى أنه نكره بطرق كثيرة بالمسيح المحبوب ، عندما ضرب بصورة مروعة ، ومن الاشفاق على نفسه بدأ يبكي بمرارة ، ثم ركع عاريا ومغطى بالدم في الهواء الصقيعي ، وتضرع الى الرب أن يمحو خطاياهم من أمام عينيه اللطيفتين ».

لقد كان جلد الذات تعنينا مروعا أوقعه الناس في القرون الوسطى

على أنفسهم بأنفسهم بأمل استمالة الرب القاضي والمعاقب ليعبد عقابه وليغفر لهم ذنوبهم ويعفيهم من العقاب الأكبر الذي سينالهم في هذه الحياة وفي الآخرة ، وحتى خلف هذه الففران المجرد أمل آخر أكثر نشوة ، وإذا أمكن لراهب أصولي أن يرى في جسده الدامسي صورة لجسد المسيح فليس من المدهش أن العلمانيين الذين غدوا من اللطاميين ثم هربوا من الرقابة الكهنوتية شعروا بأنهم مكلفون بمهمة خلاصية ( ص ١٢٨ ) لا تضمن فقط خلاصهم وحدهم بل البشرية كلها ومثلها مثل الفقراء قبلها ، رأت طوائف اللطاميين المذشقة في تكفيرها تشبها جماعيا بالمسيح له قيمة أخرى فريدة .

وكان في المدن الإيطالية المزحمة أن ظهرت مواكب منظمة من اللطاميين للمرة الأولى ، وانطلقت الحركة في ١٢٦٠ بوساطة ناسك من بيروغيا وانتشرت في اتجاه الجنوب إلى روما وفي اتجاه الشمال إلى مدن لومبارديا بسرعة حتى بدت للمعاصرين كواب مفاجيء للندم ، وزحفت حشود من الناس من الشباب والصبية وسارت ليلا ونهارا بالعادة بقيادة كهنة وتنقلت بأعلام وشموع مضاعة من مدينة لأخرى ، وكانوا كلما وصلوا إلى مدينة نظموا أنفسهم في مجموعات أمام الكنيسة وجلدوا أنفسهم لساعات بلا انقطاع ، وكان الزخم المؤثر الذي أحدثه هذا التكفير العلني على عموم السكان كبيرا ، فاعترف المجرمون وأعاد اللصوص ما سلبوه ، وأعاد المراهبون الفوائد على قروضهم ، وتم التراخي بين المتخاصمين وتم تناسي الحزازات حتى الطرفان المتحاربان اللذان كانا يقسمان إيطاليا ، الفولف أو مؤيدوا البسايا والجيللين أو مؤيدوا الامبراطور ، فقدوا للحظة بعض عنادهما واشتركت مدن بكاملها في الحركة ففي ريغيو شارك القاضي الرئيس والأسقف وكل النقابات ، ومع تحرك المواكب كان حجمها يتزايد باستمرار حتى أصبحت تشكل الوفا عدة ، ولكن كان إذا انضم إليها أحيانا أناس من كل الطبقات كان الفقراء هم الذين يستمرون حتى أنه في المراحل التالية للحركة كانوا يبقون وحدهم .

إن الظروف التي حدث فيها هذا الانفجار الأول لحشد اللطامين هامة ، وحتى بمعايير العصور الوسطى فقد كانت الظروف في إيطاليا في تلك اللحظة قاسية بصورة استثنائية ، ففي ١٢٥٨ كانت هناك مجاعة ، وفي ١٢٥٩ حدث انفجار خطير للطاعون ، وفوق كل ذلك كانت هناك الأعمال الحربية التي لم تتوقف بين الفولف والجيبلين والتي أنزلت البلاد إلى حالة من البؤس البالغ وعدم الأمن ، وكانت حالة مدن الفولف بشكل خاص شديدة التعاسة ، لأن قضيتهم عانت من ضربة عنيفة عندها هزم الفلورنتين في مونتابرتو مع مذابح مروعة على أيدي التوسكان ، وبدأ أن ما نغرين فرديريك الثاني في طريقه إلى فرض سيطرته على إيطاليا كلها ولم يكن للأشياء أن حركة اللطامين بدأت في مدينة غولفية ، وازدهرت أكثر ما يكون بين الغولفيين ، ومع ذلك أعطت كل هذه البلايا الاحساس بأنها ليست سوى مقدمة لكارثة شاملة ، لاحظ أحد المؤرخين أنه خلال مواكب اللطامين كان الناس يتصرفون بخوف كما لو أن الرب كان على وشك أن يدمرهم جميعا بالزلازل وبالنار من السماء كعقاب لهم على ذنوبهم ، وكان هؤلاء الثابتون يصيحون وهم في عالم بدوا فيه وكأنهم يرفرفون على حافة هاوية وهم يضربون أنفسهم ويلقون بأنفسهم على وجوههم : « أيتها العذراء المقدسة ارحمينا أسألي يسوع المسيح أن يعفوعنا » ، والرحمة الرحمة السلام ، وهم يدعون بلا انقطاع ، كما أخبرنا ، حتى بدا أن الحقول والجبال ترجع صدى صلواتهم وصممت الآلات الموسيقية وتلاشت أغاني الحب « . ولكن الذي كان هؤلاء اللطامون يناضلون لانتزاعه من الرب كان أكثر من مجرد الراحة من المتاعب الراهنة ، فقد كانت تلك السنة سنة ١٢٦٠ ، أي السنة الرؤوية ، التي فيها طبقا للتنبؤات اليواكمية الزائفنة كان العصر الثالث متوقع الوصول إلى مرحلة التحقيق ، وببئس المجاعة والوباء كانت أعداد وفيرة من الإيطاليين تنظر بصبر نافذ بزوغ عصر روح القدس ، العصر الذي سيعيش فيه كل الناس في سلام ملتزمين بالفقر الطوعي ، مستغرقين في نعيم التأمل ، ومع مضي شهر وراء شهر أصبحت هذه التوقعات الالفية أكثر شدة حتى أخذت

صفة هستيرية يائسة نحو نهاية السنة ، وبدأ الناس يتعلقون بقشة ، و بحلول أيلول كانت كل معركة حتى معركة مونتلا برتو يمكن أن تعطي أهمية أخروية ، و عندما مضت ستة أسابيع أخرى وبدأ تشرين الثاني ظهر اللطامون ، و يذكر المؤرخ سسابين أوف بارما الذي كان هو نفسه يواكميا كيف كان الناس متلهفين لأن يروا في هذه المواكب الحزينة بداية الفناء الكبير، و في إيطاليا ماتت حركة الجلد الجماهيرية بسرعة بعد التحسّر من الوهم ، ولكن في ١٢٦١ - ١٢٦٢ عبرت الألب وعادت للظهور في مدن جنوب ألمانيا والراين ، وبدأ أن الزعماء كانوا ما يزالون إيطاليين ، ولكن بينما كانوا يمرون عبر المدن الألمانية اندفع السكان بالملات ليشكلوا مواكب جديدة ، وبلا شك كانت الحركة تملك تنظيمًا بالفعل في إيطاليا ، ولكن عند هذه النقطة بدأ المؤرخون يلاحظون وجود واحدة ، وكان للطامين الألمان طقوس وأغان ، وقد صمموا حتى لباسًا موحدًا ، وعلاوة على ذلك بدأ أن الزعماء في حالة استحواذ على رسالة سماوية كتلك التي حملها مرة بطرس النامسك ، ومرة أخرى منذ عدة سنوات مضت - من قبل أستاذ هنغاريا ، وفي هذه المناسبة بقي النص محفوظًا ، وتذكر الرسالة أن لوحًا من الرخام يشع بضوء خارق للطبيعة قد هبط حديثًا فوق مذبح كنيسة الضريح المقدس في القدس ، في حضور جمع من المؤمنين ، وظهر ملاك إلى جانبه وتلا الرسالة التي أملاها الرب بنفسه عليه ، وكانت رسالة مفعمة بالمعاني الأخروية ، وتعج بعبارات مأخوذة من القطعة الشهيرة من سفر الرؤيا المذسوبة للمسيح ، وتحدث عن البؤس والكرب الذي سيتقدم على المجيء الثاني ، لأن الرب كان غاضبًا من البشر بسبب غرورهم وتفاخرهم وتجديفهم وفسقهم وإهمالهم لصيام السبت والجمعة ( ص ١٣٠ ) ولتعالملهم بالربا ، وفي الحقيقة من أجل كل هذه الآثام التي كان من الأشائع اعتبارها بمعنى خاص خطايا دايغز ، وقد عاقب الجذس البشري بالفعل بإرسال الهزات الأرضية والنار ، والجفاف ، والطوفان والجاعة والطاعون ، والحروب والغزوات التي خرب فيها المسلمون و الوثنيون الآخرون أراضي النصارى ، وفي النهاية بسبب غضبه من

العناد الذي تعلق به الناس بطرقهم الشريرة قرر أن يقتل كل شيء حي على الأرض ، ولكن العنراء والملائكة خروا عند قدميه وتوسلوا إليه أن يمنح الجنس البشري . فرصة أخيرة ، وتأثر الرب بتلك التوسلات ووعده أنه إذا أصلح الناس الآن طريقهم وتخلوا عن ممارسة الزنا والزنا والتجديف ، فإن الأرض ستزدهر ، وستعطي ثمارا وفيرة ، وعند هذه الأخبار بدأ المؤمنون في القدس البحث عن بعض الوسائل لشفاء الجنس البشري من نزعاته المهلكة نحو الخطيئة ، وفي النهاية ظهر الملك مرة أخرى ليأمرهم بمتابعة موكب لطم مدة ٣٣ر٥ يوما تذكيرا بعدد السنين التي طبقا لحساب تقليدي أمضاها المسيح على الأرض ، وهكذا - اختتمت الرسالة - جاءت الحركة : وقد أطلقها في المقام الأول ملك صقلية ( ويتساءل الانسان : هل هذا فردريك الثاني ، كمخلص في الأيام الأخيرة ؟ ) : لقد بلغ الحج الكبير المانيا الآن ، وأي كاهن يهمل في دينونه أن ينقل الرسالة الالهية لجموع المصلين التابعين له سيكون ملعونا إلى الأبد بشكل مؤكد .

ولا يمكن للمرء إلا أن يتذكر تلك الرسالة السماوية الأخرى التي بواسطتها بعد قرنين ونصف القرن كان على ثائر الراين الأعلى أن يحاول أن يستحضر أخوة الصليب الأصفر المعادية للاكليروس ، وفي حين كان فيه اللطامون الايطاليون دائما محكومين بحزم من قبل الاكليروس ، كان اللطامون الالمان قد انقلبوا في الواقع بسرعة ضد الكنيسة ، وكان الالمان كالايطاليين عارفين بالنبوءات اليواكمية الزائفة وتوقعوا القدر نفسه بالضبط من السنة الرؤية ١٢٦٠ ، ولكنهم مالوا لأن يكونوا أكثر عنفا تجاه الاكليروس وأكثر عنادا وتصلبا بكثير في رفضهم لروما ، ولم تمض سوى سنوات قليلة منذ أعلن الأخ الألفي السوابياني أرنولد أنه هو و أتباعه كانوا الجماعة المقدسة التي ستستولي على السلطة كلها من كنيسة المسيح النجس في ١٢٦٠ .

وإذا مات فردريك الثاني في تلك الفترة الفاصلة ، وبدأت فترة خلو



العرش فإن هذا متن فقط الشوق بين جموع الألمان إلى مملكة الفية للقدسين ، وانتهت الحركة بأن أصبحت احتكارا للفقراء ، للدساجين ، و الاسكافيين والمشتغلين بالمعادن وامثالهم ، وما ان أصبحت كذلك حتى تحولت إلى مؤامرة ضد الاكليروس ، وبدأ اللطامون بالادعاء أنهم قادرون على تحقيق الخلاص بجدارتهم وبدون مساعدة الكنيسة ( ص ١٣١ ) وأن مجرد عملية الاشتراك في احد مواكبهم تحل المرء من كل ذنوبه ، وسرعان ما انهمك رؤساء الاساقفة والاساقفة في عمليات حرمان وطرد هؤلاء التائبين الخطرين مع مساعدة من أمراء دنيويين مثل دوق بافاريا في عمليات القمع .

وفي ألمانيا وجنوب أوروبا على السواء استمرت جماعات اللطامين في الوجود على مدى قرنين من الزمان وأكثر بعد ظهورها الاول ، ولكن نشاطهم ومنزلتهم في المنطقتين اختلف بقدر كبير ، وفي إيطاليا وجنوب فرنسا ازدهرت جماعات اللطامين علنا في كل مدينة هامة ، وكانوا بشكل عام اصوليين متشددين في آرائهم الدينية ، وتمتعوا بالاعتراف من كل من السلطتين المدنية والكنهوتية ، وفي ألمانيا من جانب آخر كانت مثل هذه الجماعات موضع شك دائم في ميولها الانشقاقية ، وكثيرا في ميولها الثورية ، وليس بلا سبب جيد ، واستمرت الحركة التي كانت مقموعة في ١٢٦٢ في الوجود سرا ، وفي ١٢٩٦ عندما كانت المدن الواقعة على الراين تعاني من أسوأ مجاعة منذ ثمانين عاما ، ظهر هناك فجأة لطامون يرتدون لباسا موحدًا ويذشدون القراويل ، عندما زحفت أكبر حركات اللطامين في كل الأزمنة خلال ألمانيا كلها في ١٣٤٨ - ١٣٤٩ ، تحولت أيضا لتختص بالطقوس والاغاني ، وحتى الرسالة السماوية نفسها نادرا ما عدلت أصلا ، مما يبدو أنه برهان على أن بعضا - على الأقل - من قادتها قد جاءوا من حركة سرية ، واستطاعوا أن يستمدوا منها بعض التقاليد .

وقد عجل الموت الأسود بانفجار ١٣٤٨ - ١٣٤٩ ويبدو أن وباء

الطاعون الدملي هذا قد نشأ في الهند وأنه انتقل برا إلى البحر الأسود ، ومن هناك عن طريق السفن إلى البحر المتوسط ، وفي أوائل ١٣٤٨ كان متفشيا في موانئ إيطاليا وجنوب فرنسا ، ومن شواطئ غرب أوروبا انتقل ببطء على طول طرق التجارة حتى بلغ كل البلاد باستثناء بولونيا التي اقامت حجرا صحيا على حدودها ، وبوهيميا التي حمتها الجبال ، وفي كل منطقة استمر الوباء من أربعة إلى ستة أشهر وتفشى بدرجة كبيرة في المدن المزبحة متغلغا على كل الجهود لكبح جماحه ، وترأست الجثث بلا دفن في بساحات الكنائس ، ويبدو مؤكدا أنه باصطلاحات معدلات الوفيات كان هذا الوباء بلا منازع أكبر كارثة حلت بغرب أوروبا في السنوات الالف الأخيرة ، وكان أكبر بكثير مما نجم عن الحربين العالميتين معا في القرن الحالي ، وتقدر السلطات المسؤولة حديثا أنه في ١٣٤٨ - ١٣٤٩ هلك نحو ثلث السكان .

وقد فسر الوباء وفق الطراز الطبيعي للعصور الوسطى على أنه عقاب إلهي بسبب خطايا وانتهاكات العالم الأثم ، وكانت مواكب اللطامين ( ص ١٣٢ ) من بعض الجوانب محاولة لصرف العقاب ، وأضيفت فقرة جديدة إلى الرسالة السماوية لتأكيد هذه النقطة ، وكانت الاشاعة وهاجس الوباء وليست معاناته هي التي أوجدت المواكب ، وقد اعتاد الناس على غيابها فترة طويلة قبل أن يحل الوباء نفسه ، ومن هنغاريا ، حيث يبدو أنها بدأت في أواخر ١٣٤٨ انتشرت الحركة نحو الغرب لتزدهر فوق كل شيء في مدن وسط وجنوب ألمانيا وأخيرا في مدن وادي الراين ، حيث شعت من جانب إلى إسفاليا ومن الآخر إلى برابانت وهنوت وفلاندرز وفرنسا حتى قمعها الملك ، ومن البلاد المنخفضة انتقلت فرقة في سفينة إلى لندن حيث قامت بعرض أمام كاتدرائية القديس بولس ، ولكن في انكلترا لم تجد الحركة أتباعا .

وبأخذ الطريقة التي عملت بها الحركة في الاعتبار نجدها قد انتشرت بسرعة ، وفي أذار مثلا وصلت إلى بوهيميا ، وفي نيسان

إلى ماغديبرغ ولوبك وفي أيار إلى روزبرغ و أوغسبرغ وفي حزيران إلى ستراسبورغ وكوندستانس وفي تموز إلى فلاندرز ، ومع ذلك إنها لم تتحرك في زحف ثابت ، وكانت التيارات الرئيسية مليئة بتيارات صغيرة وتيارات متقاطعة ودوامات ، وتقدم اللطامون في فرق متفاوتة الحجم بين خمسين إلى خمسمائة أو أكثر ، وفي ستراسبورغ كانت فرقة جديدة تصل كل أسبوع على مدى نصف سنة ، ويقال إن نحو من ألف من البورجوازيين قد انضموا إليهم ، وحلوا بعضهم إلى أعلى النهر ، وبعضهم الآخر إلي أدناه ، وكانت فرقة جديدة تصل إلى تورناي كل بضعة أيام من منتصف آب حتى بداية تشرين الأول ، وفي الأسبوعين الأولين من تلك الفترة كانت الفرق تصل إلى هناك من بروغ ، وغنت ، وسلونير ، ودوردرخت ولبيج ثم انضمت تورناي نفسها وأرسلت فرقة في اتجاه سواسون ، وكى نفهم الحركة ككل يجب أن يتصور المرء عددا من المناطق تمر واحدة بعد الأخرى في حالة من الهياج الانفعالي الذي يبقى بكامل قوته نحو ثلاثة شهور ثم يخمد تدريجيا ، وفي الشرق حيث بدأت الحركة ، انتهت بحلول منتصف السنة ، وفي وسط ألمانيا بدأت تتضاقل بسرعة بعد ذلك ، وفي البلاد المنخفضة وشمال فرنسا استمرت حتى أواخر الخريف ، ولا بد أن عدد الناس الذين شاركوا في مرحلة أو أخرى كان كبيرا ، ويصعب الحصول على الأرقام ، ولكن يروى بشكل يمكن الاعتماد عليه أن ديرا واحدا في البلاد المنخفضة كان قد أصبح مركزا للحج للطاميين كان عليه أن يقدم الطعام لنحو ٢٥٠٠ في نصف سنة وأن اللطاميين الذين كانوا قد وصلوا إلى تورناي في شهرين ونصف الشهر بلغوا ٣٠٠٠هـ . ويقال أيضا - ربما مع شيء من المبالغة - إنه عندما رفضت ارفورث أن تفتح أبوابها للطاميين عسكر نحو ٣٠٠٠ خارج الأسوار .

والذي جعل من هذه الدشود من اللطاميين شيئا أكثر من الوباء ، شيئا ربما يمكن تسميته ( ص ١٣٣ ) هنا حركة ، كان الطريقة التي نظمت بها ، وباستثناء ماكان عليه الحال في المرحلة الأخيرة في الأراضي المنخفضة ، كانت هذه المنظمة موحدة المظهر على نحو

فريد ، وكان للطاميين اسم جماعي ، وكانوا يدعون أنفسهم حملة الصليب أو الأخوة اللطاميين - أو مثل صليبي ١٣٠٩ - أخوة الصليب ، ومثل أسلافهم في ١٢٦٢ - ومن هذه الناحية مثل الصليبيين - كانوا يرتدون لباسا موحدًا ، وكان في هذه الحالة ثوبًا أبيض مع صليب أحمر من الأمام ومن الخلف مع قبعة أو قلنسوة مميزة بالشكل نفسه ، وكان يقود كل فرقة من اللطاميين قائد كان في الغالب ، من العلمانيين ، وكان هذا المعلم أو الأب ، كما كان يسمى ، يستمع إلى اعترافات الأعضاء و - كما لاحظ الاكليروس بفزع - يفرض الكفارات ويمنع الغفران ، سواء أثناء الجلد العلني أو في الخفاء ، وكان على كل عضو أن يقسم على الطاعة المطلقة لمعلمه طيلة فترة الموكب ، وكانت هذه الفترة ثابتة ؛ وباستثناء بعض المواكب المحلية القصيرة في البلاد المنخفضة التي كانت تنظمها الكنيسة ، كانت دائمًا ٣٣ و ٥ يومًا صوفيا وخلال تلك الفترة كان اللطامون يخضعون لنظام قاس ، إذ لم يسمح لهم ، بالاستحمام أو الحلاقة أو تغيير الملابس أو النوم في فراش ناعم ، وإذا قدمت لهم الضيافة يمكنهم فقط غسل أيديهم عندما يركعون على الأرض كرمز للتواضع ، ولم يسمح لهم بالتحدث مع بعضهم بدون إذن من المعلم ، وفوق كل شيء كانوا ممنوعين من أي تعامل مع النساء ، وعليهم أن يتجنبوا زوجاتهم ، وفي المنازل التي يسكنونها لم يسمح بخدمة النساء لهم على المائدة . وإذا نطق اللاطم بكلمة واحدة لامرأة كان عليه أن يركع أمام معلمه ، الذي يضربه وهو يقول له : « انهض بحق شرف الشهادة الطاهرة ، ومن الآن فصاعدا راقب نفسك ضد الخطيئة! »

و اعتاد اللطامون لدى وصولهم إلى أي مدينة أن يأخذوا طريقهم إلى الكنيسة ويشكلوا حلقة أمامها ، ويخلعوا ثيابهم وأحذيتهم و يلبسوا منزرا قصيرا يمتد من الخاصرة إلى القدمين ، ثم يبدأون بأداء طقس كان على الرغم من بعض الاختلافات المحلية قياسيا بشكل ملحوظ حيث يسير الثانويون في دائرة ويلقون بأنفسهم واحدا بعد الآخر على وجوههم ، ويرقدون بلا حراك وانزعجتهم مدونة على

شكل صليب ، ويخطو الذنين في الخلف فوق الأجساد المنبطحة ، وهم يضربونها بلطف بأسواطهم وهم يعمرون ، ويرقد الرجال من نوي الذنوب الكبيرة التي تتطلب التكفير والمغفرة في اوضاع ترمز الى انتهاكاتهم ، وفوق اجساد هؤلاء يخطو المعلم نفسه ، وهو يضربهم بسوطه وهو يكرر صيغته للفران ، « انهض بحق شرف الشهادة الطاهرة » .

وعندما ينبطح اخر الرجال يقف الجميع على اقدامهم ويبدأ الجلد ، فيضرب الرجال انفسهم بايقاع بسوط جلدي مسلح باشواك حديدية وهم ينشدون التراتيل في تلك الاثناء احتفالاً بالام المسيح ومجد العذراء ، وكان ثلاثة رجال ( ص ١٣٤ ) يقفون في مركز الدائرة يقوبون الغناء وفي مقاطع معينة ثلاث مرات في كل ترتييلة ، يرتمي الجميع ارضاً كما لو كانوا قد اصابوا بصاعقة وينبطحون بانزع ممبوبة وهم ينتحبون ويصلون ، وكان المعلم يسير بينهم ويأمرهم بالابتهاال الى الرب ليرحم كل الخاطئين وبعد برهة يقف الرجال ويرفعون ايديهم نحو السماء وينشدون ثم يعاونون جلد انفسهم ، واذا حدث مصابفة ان نخلت امرأة او كاهن الدائرة يصبح اللطم كله غير صالح ويجب ان يعاد من البداية ، وفي كل يوم تجري عمليتا لطم كاملتين أمام الناس ، وكل مساء تجري شالئة في الخفاء في غرفة النوم ، وكان اللطامون يقومون بعملهم باجتهاد حتى انه كثيرا ما تنفرس الاشواك في اللحم وتحتلج لانتزاعها ، وكانت مماؤهم تتناثر على الجدران وتتحول اجسادهم الى كتل من اللحم الازرق .

وكانت جماهير السكان تنظر بتقدير إيجابى الى اللطامين ، وحيثما ذهب السائبون كانت تتدفق عليهم الجشود للمشاهدة والاستماع الى الطقوس المقدسة والضرب المخيف ، والتراتيل - ربما المرات الوحيدة التي سمعت حتى الآن في لغة قابلة للفهم من قبل الجماهير - وعذد الاوج كانت تلاوة الرسالة السماوية تحدث تأثيرا غامرا ، حتى ان كل المستمعين كان

يفغمرهم النحيب و التاوه ، ولم تكن مصداقية الرسالة موضع تساؤل ، وكان ينظر الى اللطامين - كما كانوا يرون في انفسهم - لا كمجرد تائبين يكفرون عن خطاياهم ، بل كشهداء يأخذون على عاتقهم خطايا العالم وبذلك يتجنبون الوباء ، وإبادة الجنس البشري في الواقع ، وعندما كان موكب اللطامين يقترب من مدينة من المدن كانت تقرر النواقيس ، وعندما ينتهي اللطم كان السكان يهرعون لدعوة المشتركين الى منازلهم ، وكان الناس يسرون بالاسهام في تكاليف الشموع والاعلام وجنى السلطات المدنية كانت تنفق بحرية من الاموال العامة .

إنها قصة الرعاة ، وكما في كل الاوقات منذ بدات الحضارة في الانتعاش والثروة المادية في الازدياد ، لم تكن الجماهير المدنية راضية عن الكهنة الذين - بأي عدالة - لم ترفيهم سوى الدنيوية وعينات الانتقادات التي كان منتشرة في تلك الايام من منتصف القرن الرابع عشر ، وحفظت في تعابير الكهنة انفسهم ، يقول احدهم : « لقد تغفل بيع وشراء المناصب الكهنوتية بعمق كبير وترسخ ، حتى أن رجال الاكليروس المدنيين والنظاميين سواء من المراتب العليا او الوسطى او الدنيا ، كانوا يبيعون ويشتررون الوظائف الكهنوتية بلا خجل ، ( ص ١٣٥ ) وحتى علنا دون تائب من احد ، ناهيك عن العقاب ، وبدا كما لو أن الرب بدلا من طرد البائعين والمشتريين من المعبد ، قد وضعهم بالحري ، داخله ، كما لو أن بيع المناصب الكهنوتية يجب أن لا يعتبر هرطقة بل كدسسيا وكاثوليكية ومقدسا ، وكانت الأوقاف الكنسية أو بيوت الكهنة ومناصبهم ومناصب رعاة الأبرشيات وحتى الأبرشيات و الكنائس الأبرشية و المذابح تباع لقضاء المال أو تستقبل بالنساء والعشيقات ، أو يراهن عليها وتخضع للربح والخسارة في لعبة نرد . وكانت مرتبة ومهنة كل فرد تعتمد فقط على المال والنفوذ أو اعتبارات الربح الأخرى ، وكانت اديرة الراهبات والرهبان ورعايتها ، والوصاية عليها وادارة المدارس وحتى المحاضرات تباع من قبل الاساقفة أو مجلس الكرادلة التابع للبابوية الى رجال من

عديمي الكفاءة . خام ، جهلة صغار السن وبلا خبرة ، تباع بكل ما يمكنهم تحصيله سواء من السرقة أو الوسائل الأخرى ، أو ربما يفتصبونها بأي طريقة أخرى ، ومن هنا ليس من السهل الآن أن نجد بين شخصيات الكهنوت المدني والنظامي من يمكن احترامه مع شيوع هذا واعتماده بشكل عام ، أنظر الى رؤساء أديرة الرهبان وأديرة الراهبات وأديرة الفرنسيسكان ورؤساء الكنائس والكهنة والمعلمين المحاضرين وتنهد! أنظر الى حياتهم ومثلهم وسلوكهم وتعاليمهم والأوضاع الخطرة لهؤلاء في مهامهم وارتجف! أشفق علينا أيها الرب ، يا أبا الرحمة ، إننا أثمنا تجاهك ،

وصاح كاهن آخر : « كم أصبحت حالة الكنيسة مزرية ! إن رعاة الأبرشيات يطعمون أنفسهم بدلا من قطعانهم ، والقطعان التي يجزونها ، أو أنهم بالأحرى يسلخونها ، إنهم لا يتصرفون كراعاة بل ككناب ! لقد هجرت المحاسن كلها كنيسة الرب ، فلا بقعة صحيحة فيها من التاج الى النعل »!

والمدى الدقيق الذي يمكن بلوغه في تسويغ هذه الشكاوى غير ذي موضوع وما هو مؤكد أن العامة لم يكن باستطاعتهم بسهولة أن يجدوا بين الكهنة ما كانوا في أمس الحاجة اليه ، لقد كانوا محتاجين الى رجال من نوي الطهارة الدينية ، ممن يضمن زهدهم بوضوح قدراتهم في صنع المعجزات وبدا أن اللطامين من جانب آخر هم هؤلاء الأطهار ، وقد ادعوا أنفسهم أنهم خلال جلدتهم لم يكونوا فقط متحررين من كل خطيئة ومطمئنين من السماء بل كانوا مدعمين لطرد الشياطين ، وشفاء المغلولين وحتى إحياء الموتى ، وكان هناك لطامون يدعون أنهم يأكلون ويشربون مع المسيح ويتحدثون الى العذراء ، وادعى واحد على الأقل بأنه بعث من الموت ، وكانت كل هذه الادعاءات تتقبل بلهفة من قبل الأهالي ، ولم يحضر الناس مرضاهم فقط ليتلقوا الشفاء من هؤلاء الرجال المقدسين ، بل كانوا يفهمون الثياب في الدم السائل منهم ويحفظونها كأثار مقدسة وكان الرجال والنساء على السواء يتوسلون كي يسمح لهم بضغط هذه

الملايس على عيونهم ، وفي إحدى المناسبات حمل طفل ميت حول الدائرة أثناء عملية الجلد على أمل بعبته من الموت ، وكان أينما ظهر اللطامون في ألمانيا كانت العمامة من الناس ولا سيما في مراكز الصناعة والتجارة تنتظر اليهم على أنهم رجال الرب وكانوا في الوقت نفسه يلعبون الاكليروس وقدم هذا للطامين الفرصة التي كان العديد منهم ينتظرها ( ص ١٣٦ ) .

### لطامون ثوريون

وحدث فقط في أماكن محدودة من الأراضي المنخفضة أن تمكن الاكليروس من السيطرة بشكل فعال على حركة اللطامين في عام ١٣٤٩ ، وانتهت هذه الحركة في أجزاء أخرى من البلاد المنخفضة وفي كل ألمانيا الى حركة مقاتلة متعطشة للدماء تسعى وراء الالفية .

وكانت تلك اللحظة الأكثر مواسمة لمثل هذا التطور ، لأن التوقعات الأخرى كانت منتشرة على نطاق أكثر اتساعا وشدة ، ولم يكن مصادفة في تلك السنوات ، أن أكثر المسرحيات الألمانية المتعلقة بالمسيح الدجال شهرة ، كانت قد صنعت وعرضت ، وكان الناس في ١٣٤٨ بالفعل يفسرون الهزات الأرضية في كارنثيا وإيطاليا على أنها المحن المسانحة التي تعلن عن اقتراب الأيام الأخيرة ، وحتى إذا لم يخبر المرء بذلك بوضوح ، فإنه كان يفترض بأن الكارثة المروعة المفردة للموت الأسود يمكن أن تفسر في المعنى نفسه ، وفي الحقيقة إن معاناة عدم الأمن الشامل ، والارتباك والقلق كان له الأثر - كما كان كثيرا جدا - على زيادة الاشارة الأخرى بين الجماهير ، الى وتيرة الحمى ، وكانت مواكب اللطامين تظهر في الدراما المتعلقة بانتهاء العالم وتحوله في الأيام الأخيرة التي كانت تتكشف الآن عن هولها وقوتها : « لقد حكم الوباء عامة الناس وقضى على العديد منهم واهتزت الأرض واحرق رجال من اليهود » .



كان عدد كبير وغريب من الرجال نصف العراة يضربون أنفسهم، وبالطبع كمنّت وراء هذه المحن الالفية ، وكان العديد من الناس يعيشون في توقعات مجيء المسيح المحارب ، كما حدث فيما بعد في فتنة ثوار الراين الأعلى ، وبالضبط في ١٣٤٨ يذكر جون أوف ونترثر كيف كان الناس بشكل عام وبلهفة يتوقعون بعث الامبراطور فردريك الذي سيذبح الكهنة ويجبر الاغنياء على الزواج من الفقراء ، وفي تلك السنة أيضا كان يفترض أن أحد « المنجمين الكبار » قد تنبأ ليس فقط بوباء الطاعون بل أيضا بمجيء امبراطور سيشتت ويحاسب البسابة وكرادلتة ويطيح بملك فرنسا ، ويمد سلطانه ويثبتة فوق جميع انحاء البلاد .

ومن المؤكد أن عددا كبيرا من اللطامين انفسهم عاشوا في عالم من خيالات الالفية ، وروى مؤرخ معاصر أن مواكب ١٣٤٩ التي كان كل منها يوم ٣٣.٥ يوما كانت تعبر مجرد بداية ، وكانت الحركة ككل تعتمز الاستمرار ٣٣.٥ سنة بانقضائها ( ص ١٣٧ ) تكون النصرانية قد انقذت ، وكشف تحري معتقدات اللطامين في برسلاو أيضا اذشغالا بالالفية ، وكان الثانبون هناك يرون كيف أن مراتب الرهينة والاخوانيات الرهبانية الموجودة ستتعرض لمحن عظيمة حتى يتم مرور سبع عشرة سنة ( نصف مدة التحول الكلية ! ) وعندها سيتم استبدالها بمراتب رهبانية جديدة تبقى حتى النهاية ، وهذه بالطبع نبوة موجودة في التقاليد اليواكمية ، وعند هذه النقطة مفيد التذكير بعودة ظهور الرسالة السماوية التي سلمت هي نفسها منذ ١٢٦٠ ، السنة الرؤوية للنسوة اليواكمية . ولم يكن للأشياء أن مثل هذه الوثيقة قد أصبحت بياننا لحركة اللطامين لانه من المؤكد أنه عندما كان اللطامون يتحدثون عن حركة رهبانية جديدة ذات قدسية فريدة ، إنما كانوا يشيرون الى انفسهم فقط . لقد رأى هؤلاء الناس حقا في انفسهم اناسا مقدسين وجيوشا من القديسين ، أنهم لم يسموا انفسهم ببساطة حملة الصليب وأخوه الصليب فخلال ايقاعهم العذاب بأنفسهم كانوا يتفنون بالام المسيح ، بل كثيرا مامضوا الى أبعد من هذا بكثير مدعين أن المسيح

بنفسه قد أراحهم جراحه الدامية ، وأمرهم أن يقوموا بضرب أنفسهم ، وكان بعضهم حتى يقول صراحة ، إن أي سفك دماء لا يمكن أن يقارن بسفك لثمانهم سوى ما جرى عند صلب المسيح ، وأن دمهم قد اختلط بدم المسيح . وأن كليهما كان له القوة المخلصة نفسها .

وكما يمكن أن يتوقع ارتبط تطور هذه التخييلات بتبديل في التركيب الاجتماعي لمواكب اللطامين ، فلقد كانت الحركة دائما مؤلفة في أساسها من الفلاحين والحرفيين ، ولكن حيث أن النبلاء والبرجوازيين الأغنياء شاركوا فيها أيضا في البداية ، وهم بخروجهم منها تغير طابعها بفعل جمهور المجندين الجدد من حواشي المجتمع من المشردين والفلسين والخارجين على القانون والمجرمين من كل الأنواع ، وفي الوقت نفسه انتقلت الزعامة الى أيدي عدد من المتنبئين الذين كانوا الى حد كبير يتألفون من الكهان المذنبين والمرتدين ، وعندما قرر البابا في النهاية أن يصدر بيانا ضد اللطامين جعل من الواضح إنه يعتبر الغالبية اناسا بسطاء ضلوا من قبل المهرطقين الذين ، كانوا هم أنفسهم فقط يعرفون جيدا ما يفعلون ، وأضاف ان المهرطقين يضمون اعدادا من الرهبان والاخوة الرهبانيين وان هؤلاء يجب القبض عليهم حتما ، وعبر مؤرخ من البلاد المنخفضة أيضا عن هذه الفكرة ، بأن الحركة قد نظمت بهدف القضاء على الاكليروس والكنيسة ، من قبل رهبان مرتدين في المانيا ، وبعد اختفاء الحركة عن الانظار بثلاث سنوات ، كان رئيس اساقفة كولون ما يزال يهدد بالحرمان الشماسية والكهنة الأدنى ، الذين شاركوا فيها ، مالم يقدموا شهودا يقسمون على براءتهم ( ص ١٣٨ ) وظهر الذي وقف وراء هذه الاتهامات في احداث برسلاو ، وهي مدينة جاهر اللطامون فيها علنا بمعتقداتهم اليواكمية ، ومن المعروف أن الزعيم هناك كان شماسا حرض اتباعه على مهاجمة الاكليروس وانتهى بحرقه كمهرطق .

ومع تحول اللطامين الى حركة مسانحية جماهيرية أصبح

سلوكها شبيها بسلوك اسلافها في الحركة الصليبية الشعبية ، و انتهى اللطامون الالمان بشكل خاص بأن أصبحوا اعداء متصليبين للكنيسة ولم يدينوا الاكليروس فقط بل انكروا تماما ادعاء الاكليروس سلطة سامية غير طبيعية ، وانكروا أن يكون للقربان المقدس أي معنى ، وعندما قدم القربان للحشود رفضوا إظهار أي احترام له ، لقد قاموا بتطبيق مقاطعة الصلوات والخدمات في الكنيسة ، قائلين بأن احتفالاتهم وتراتيلهم وحدها هي التي لها قيمة ، لقد وضعوا أنفسهم فوق البابا و الاكليروس على أساس أنه في الوقت الذي يمكن فيه للاكليروس أن يرجعوا فقط الى الانجيل والاثار كمصدر سلطتهم ، تعلموا هم أنفسهم مباشرة من روح القدس التي أرسلتهم عبر العالم ، وقد رفض اللطامون مطلقا سماع النقد من أي كاهن ، بل على العكس - تماما كاستاذ هنغاري - أعلنوا أن أي كاهن يعارضهم يجب سحبه من على منبر وعظه وحرقه على الخازوق ، وعندما غامر اثنان من الدومينيكيان بالجدال مع اللطامين رجما فقتل احدهما ونجا الآخر بالهرب ، وحدثت أحداث مماثلة في أماكن أخرى ، وفي بعض الأحيان كان اللطامون يحشون الناس على رجس الاكليروس بالحجارة ، وكل من يحاول تهدئة ثائرتهم ضد الكنيسة ، بما في ذلك أعضاء جماعتهم ، كان يفعل ذلك مخاطرا بنفسه ، وشكا البابا من أن هؤلاء التائبين كانوا كلما وجدوا الفرصة انتهزوها فكانوا يستولون على الممتلكات الكهنوتية لصالح اخوتهم ، وقال مؤرخ فرنسي كانت حركة اللطامين ترمي الى تدمير الكنيسة تماما ، والاستيلاء على ثرواتها ، وقتل كل الاكليروس ، وليس هناك من دليل على أن أيًا منهما كان يبالغ.

وكالمعتاد عانى اليهود الى جانب الكهنة وبدرجة أكبر بكثير ، وفي المذبحة الكبرى لليهود أوربا التي رافقت الموت الأسود - وهي الأكبر قبل القرن الحالي - شغل اللطامون دورا هاما ونفذت عمليات القتل الأولى تلقائيا من قبل جماهير كانت قانعة بأن اليهود قد سببوا الوباء بتسميم الآبار ، وانتهت بحلول آذار ١٣٤٩ ربما



اتباعهم ، نون مظهر الورع ، وانهم يطلقون ايديهم في اعمال قاسية غير تقية ، ويسفكون دماء اليهود ، الذين تقبلهم التقوى المسيحية وتدعهم ، ومن شبه المؤكد انه في الوقت الذي انتهى فيه اللطامون عملهم الذي اثاره ملع ١٣٤٨ ، كان هناك بقية ضئيلة جداً من اليهود في المانيا والبلاد المنخفضة ، وقد اكملت مذابح ١٣٤٨ - ١٣٤٩ تدهور وضع اليهود الذي بدأ في ١٠٩٦ ، وخلال بقية العصور الوسطى بقيت الطوائف اليهودية في المانيا صغيرة وفقيرة ، ومدانة بعزل الحي اليهودي عن المجتمع .

هل كان اللطامون يعتزمون ايضا القضاء على تلك العدو التقليدي ، تلك الشخص في دايفز ؟ هل كانوا يعتزمون مثل الجماهير الاخرى التي كانت تستلهم الايمان بالاخويات ، القضاء على الاغنياء واصحاب المزايا ؟ لقد اتهمهم البابا بسلب وقتل العلمانيين مثلما قتلوا الكهنة واليهود ، في حين ان احد المؤرخين يخصص بأن اصحاب الثراء فقط الذين ( ص ١٤٠ ) هوجموا ، وبالتأكيد قدر لهذه الجموع ان تصبح في النهاية موضوع خشية « العظيم » مثل ماكان الرعاية .

ففي فرنسا حظر فيليب الخامس اللطم العلني تحت طائلة الموت ، وبذلك اصبح قادراً على منع الحركة من التوغل لاعق من ببيكاردي ، وفي المانيا اغلقت بعض المدن مثل ارفورت ابوابها في وجه جموع اللطامين ، في حين ان اخرى مثل اخن ونورمبرغ توعنت بالموت اي لطام يوجد ضمن اسوارها ، وماتخوفت منه هذه السلطات المدنية يظهر بوضوح كاف من قصة اللطم الصغرى التي صاحبت تفجراً جديداً لللطاعون في ١٤٠٠ ، ففي تلك السنة سجن اللطامون في فيزيه على الماس ، ولقوا مقاومة من مدينة تونغرين ، وتم قمعهم في غنت من قبل كونت فلاندرز ، وعندما اقتربت فرقة من اللطامين من ماستريخت حاول الاثرياء من البرجوازيين اقفال البوابات في وجهها ، ولكن البروليتاريا من قصاري القماشن هبوا وقضوا على الحكام ومؤيديهم ، وسمحوا للتائبين ، ثم بعد ان تقوا بوجود

هؤلاء الرجال المقدسين ، اقفلوا البوابات في وجه الحاكم المطلق للمدينة ، اسقف لياج .

وبحلول النصف الثاني من سنة ١٣٤٩ أصبحت حركة اللطامين قوة بالفوضويه نفسها للثورتين الكبيرتين للرعاة ، وحركت ضد نفسها ائتلاف القوى المدنية والاكليروسية نفسه واتجه امراء واساقفة المناطق التي ازعجها اللطامون الى السوربون طلبا للنصيحة ، واحالت السوربون الامر الى البابا في افينيون غير انها ارسلت اليه ايضا احد دكاترتها ، الراهب الفلمنكي جين دي فايث ، الذي درس الحركة في وطنه ، وعندما بلغ الوفاء جنوب فرنسا للمرة الاولى ، في ايار من السنة السالفة اقام كليمنت السادس حفلة لطعم عامة اشتركت فيها اعداد كبيرة من الجذسين ، وفيما بعد ادرك خطر هذه الحفلات ، وهكذا قوبلت احدى فرق اللطامين التي كانت قد وصلت الى افينيون من بازل بالتعنيف ، واثار الان تقرير فايث استجابة فورية ، ففي تشرين اول ١٣٤٩ ، اصدر البابا مرسوما ضد اللطامين ، وبعد تلخيص اوهامهم وغلوهم المذهبي واساءاتهم تجاه الاكليروس واليهود اشار المرسوم الى ان هؤلاء الناس كانوا بالفعل يتجاهلون السلطات المدنية ، واضاف انهم اذا لم يقاموا الان فانهم قد يصبحون مستعصين على المقاومة ، لهذا يجب قمع هذه « الزمرة » من « معلمي ، الخطيئة كما ينبغي اعتقال الذين احكموا بناء عقائدهم وان يحاسبوا بالحرق اذا لزم الامر ، وقد ارسل المرسوم الى رؤساء الاساقفة في المانيا ، وبولونيا وفرنسا ، وانكلترا والسويد وتبعته رسائل الى ملوك فرنسا وانكلترا واعلنت جامعة باريس الان ايضا ادانتها الرسمية ، واسرع الكهنة بكتابة رسائل دعائية ضد اللطامين ( ص ١٤١ )

وكان تاثير المرسوم فوريا ، ومنع رؤساء الاساقفة والاساقفة في كل المانيا والبلاد المنخفضة قيام المزيد من حفلات اللطم ، وجرد كثير من كهنة الابريشيات والقسس وحرموهم من الكنيسة واتجهوا الى

افينيون لالتماس الغفران ، وتعاونت السلطات المدنية بحماس لكبح الحركة .

واما المدن التي كان اللطامون مايزالون يترددون عليها ، فقد اتخذت الاجراءات للتخلص منهم ، وذسمع عن لطامين قطعت رؤوسهم بأمر من احد الكونتسات ، وعن عدد كبير شنقوا في وستفاليا ، وبناء على امر من رئيس الاساقفة قامت السلطات المدنية في ابرشية تريير باعدام اللطامين وكانت ان تبيدهم ، وتحت ضغط الاضهاد هجر معظم التائبين بسرعة حركتهم وبعبارات احد المؤرخين « اختفوا فجأة كما ظهوروا فجأة كاشباح الليل او اشباه الاشباح ، ومزق بعضهم فعلا لباسهم الموحد وهربوا » . وفي السنة التالية التي حدث ان كانت سنة مقدسة كان العديد يؤدون الكفارة بالضرب ولكن هذه المرة من قبل الكهنة ، امام المنبح العالي للقديس بطرس في روما ، ومع ذلك فقد تخلفت الحركة هنا وهناك ، ووجد في مدينة تورناي ضرورة لتجديد حظرها من حين لآخر حتى ١٣٥١ ، وكان اسقف اوترخت مايزال يلاحق اللطامين في ١٣٥٣ ، وكان على رئيس اساقفة كولون ان يتعامل معهم في ١٣٥٣ ، ومرة اخرى في ١٣٥٧ ، وبعد ذلك لم يعد يسمع شيء عن اللطامين في تلك المناطق الغربية .

وفي اطار الايمان الشعبي بالاخويات تشير قصة حركة اللطامين في ١٣٤٩ تساؤلا واحدا واضحا : هل كان هناك في مكان ما في المانيا بين المخلصين الذين عينوا انفسهم من حاول بوساطة حركة اللطامين ، احداث حالة قلق عام ، يمكنه ان ينتحل فيها علنا دور المخلص الاخروي ؟ ولأسوء الحظ ان المصادر المتوفرة لاتقدم جوابا ، ويمكن للمرء فقط ان يشير الى حركة لطم اصغر ظهرت في ايطاليا قبل بضع سنوات وهربت ايضا من السيطرة الكهنوتية ، وفي هذا المثال كان المعروف ان القائد كان من العلمانيين واسمه دومينيكوساني من اسكولي وكان بعدما امضى سنوات عديدة كناسك ادعى انه اصبح ابنا لله : ومن اجل ذلك أحرق كمهرطق ، وهذا

بالطبع لا يؤكد وجود شخصية مماثلة في ١٣٤٩ في المانيا ، وانما يجعل هذا يبدو كمجرد احتمال فقط ، ومن جانب آخر كانت هناك معلومات وانسرة فيما يتعلق بمسيح لطام يدعى كونراد شمد - وهونظير للمبتدع الايطالي ، وفي الوقت نفسه فردريك الزائف الذي رأس في ١٣٦٠ الحركة التي تحولت تحت ضغط الاضهاد الى طائفة سرية في مدن وسط وجنوب المانيا ، وقصة هذا الرجل واتباعه تستحق البحث بشيء من التفصيل .

### سرلطامي ثورنجيا

كان كونراد شمد رجلا علمانيا متعلما بدرجة كافية ، ( هـ ١٤٢ ) لينغمس في بحوث النبوءات الرؤوية في مكتبة احد الاديرة ، وكان ايضا مطلعاً تماماً على المعارف التقليدية المتعلقة بشكل ما بعقائد اللطامين الباطنية ، ومن جميع النواحي كان مذهبه ببساطة مذهب التائبين في عام ١٣٤٨ - ١٣٤٩ ، وبالنسبة لاتباعه كان جلد الذات تشبها بالمسيح تقليدا جماعيا وتضحية . خلاصية حمت وحدها العالم من كارثة نهائية مدمرة ، بفضل ذلك اصبحوا هم انفسهم نخبة مقدسة ، وبالنسبة لهم ايضا كان امرا متوقعا رفض كنيسة روما وكل اعمالها ، وتسخيف القران المقدس ، وتسمية الكنازس عصابة لصوفس ، وشجب الكليروس ، على انهم مصاصوا دماء ودجالون كشفت طبيعتهم في وحش سفر الرؤيا ، بل وحتى انكار سلطة القوى المدنية ايضا ، باصرارهم على ان الامبراطور ليس له عليهم حق للطاعة اكبر مما للبابا ، وان كل القوانين بلا استثناء لاغية بالنسبة لهم . ويؤكد هؤلاء الطائفون فقط مايمكن تخمينه بالفعل من سلوك اسلافهم ، ومع ذلك نجد من نواح اخرى ان مابشر به شمد هو اشد وضوحا ، وفيه يظهر الايمان المسانحي الذي طبق دوما في حركات اللطامين في المانيا بأعظم تأكيد ممكن .

وطبقا لهذه التعاليم كانت نبوءات اشعيا Isaih التي



عدت تقليديا منبئة بمجيء المسيح كانت في الواقع تشير الى مجيء  
شمع ، الذي اصبحت الان الحامل الوحيد للديانة الصحيحة ، ومن هذا  
يبدو أنه عندما قال خصوم شمع الكاثوليك انه اعتقد في نفسه انه رب  
إنما كانوا يقولون الحقيقة المتسمة بالاعتدال ، وفي الوقت نفسه  
ادعى قائد اللطامين لقب ملك ثورنجا ، ولعله لم تزدهر حركة  
اللطامين لعامي ١٣٤٨ - ١٣٤٩ في أي مكان اخر بالقوة نفسها  
كما ازدهرت بها في المنطقة الواسعة من وسط المانيا التي كانت  
تعرف في ذلك الوقت باسم ثورنجا ، ولم تبقى أي مدينة أو قرية دون  
أن تتأثر ، ولقد اصبحت اللطامون شعبيين وأقوياء حتى انهم حرضوا  
عامة الناس على رجم الاكليروس ، وقد اقلت ارفورت بواباتها في  
رعب في حين كانت حشود اللطامين تعسكر في الخارج ، ومع هذا في  
تفحصنا رسالة ملك ثورنجا نجد ان شمع لم يكتشف في ثورنجا  
منطقة موانعة بشكل خاص لرسالته ، ذلك ان ثورنجا كانت أيضا  
المنطقة التي شغلت دورا فريدا في صنع هيكل التقاليد الشعبية  
المتعلقة بفردريك امبراطور المستقبل .

ومن ١٣١٤ إلى ١٣٢٢ كان يحكم ثورنجا حفيد لفردريك  
الثاني هو النبيل فردريك المقدام ، وكان هناك في هذا الوقت زمرة  
ترى في هذا ( ص ١٤٣ ) الرجل الوريث الطبيعي للجلال  
الامبراطوري ، وتذشر دعائية تبسط ادعاءاته ، بينما اصبحت في نظر  
عامة الناس شخصية إخروية ، وكان الاعتقاد على نطاق واسع انه  
يحمل علامة الميلاد المعجزة - الصليب الذهبي المضيء بين لوحى  
الكتف - وهي العلامة التي كانت مقدرة لامبراطور الأيام الاخيرة ،  
وكان يتوقع أن ينفذ العقاب النهائي بحق الاكليروس . وبعد موته  
اندمجت شخصية فردريك المقدام في شخصية جده لأمه ،  
الامبراطور .

وبدا اهالي ثورنجا يتحدثون عن فردريك الغامض الذي كان ينام  
في جبل كيفهاوزر والذي سيعود يوما في ابهة ليسود العالم من مملكته  
في ثورنجا ، وهكذا بإدعائه انه ملك ثورنجا كان كونراد شمع يدعى

أنه فردريك النبوة الأخروية ، وهذا ما عناه عندما وضع نفسه في مركز المعارضة للنبي الحاكم ، مدعيا أنه هو نفسه لديه مآثر أكبر بكثير في رصيده ، وكان عامة الناس يسمونه الاميراطور فردريك ، وعندما ادعى فردريك أنه القائم والرب المجسد ، كان هذا المهرطق الكبير يشغل بالفعل الدور الذي قدر له أن يستحوذ به بعد قرن ونصف القرن على خيال شاعر الراين الأعلى .

وحتى يتم قبول من سيصبح عضوا في الطائفة كان عليه أن يقدم اعترافا كاملا لشئد وأن يجري عملية جلد بيديه ، ويؤدي قسما بالطاعة المطلقة له ، ومن هذه اللحظة وما بعدها كان الالتزام الوحيد الذي يعرفه هو الخضوع التام للمسيح ، وعلم شئد أتباعه أن خلاصهم يعتمد على موقفهم تجاهه فإذا لم يكونوا « بنعومة الحرير وليونته » في يديه ، وإذا أظهروا أدنى نضال بعد الاستقلال ، فإنهم سيسلمون للشيطان ليعذبوا جسديا وعقليا فهو كان ربهم ويجب أن يصلوا له وأن يخاطبوه « أبانا » .

وكان للذين أخلصوا لشئد جائزتهم فدإمكانهم أن يبتهجوا بالمعرفة الأكيدة بأن فيهم وعبرهم سيبليغ التاريخ البشري غايته الحقيقية بكونوا يرون أن لطامي ١٣٤٩ كانوا يمتون إليهم بمثل درجة القرابة التي قامت بين يوحنا المعمدان والمسيح ، وفي الواقع إن المسيح نفسه لم يكن سوى بشير بهم ، وبلاشك أنه قد أرشد إلى الطريق الصحيح ، إلى الخلاص بتحملة الجلد وأنه فقط الذين يجلدون أنفسهم هم الذين يمكنهم الادعاء أنهم يتبعون الطريق إلى النهاية ، والآن إن الشريعة المسيحية قد استبدلت بشريعة أعلى ( يمكن للمرء التعرف على النمط اليواكيمي المؤلف) وأتباع كونياد شئد هم فقط حملة هذه الشريعة ، وتماما كما حول المسيح الماء الى نبيذ ، إنهم حولوا العماد(ص ١٤٤ ) بالماء الى عماد بالماء ولقد أبى الرب في الواقع أفضل النبيذ للنهاية ولم يكن هذا النبيذ شيئا غير الدم الذي يسفكه اللطامون.

وكان هؤلاء الناس قانعين أنهم وهم يضربون أنفسهم فإن ملاكا يدعى - بشكل مدهش - فينوس كان يرقبهم ، وجلودهم الحمراء كلها كانت تبدو مكسوة لحفل زفاف ، والمآزر التي يلبسونها أثناء الجلد كانوا يسمونها لباس البراءة ، ولكم كانت بهجة الأنبياء عظيمة لو أنهم عاشوا في تلك اللحظة وشاركوا في هذا اللطم المقدس ! وبالذسية للملك داود فقد تنبأ في الواقع بهذا النعيم ، وقد دفع إلى اليأس عندما علم بأنه لن يعيش أبدا للانضمام إلى الطائفة ، حتى أنه وزوجته كانا يضربان نفسيهما كل ليلة كطريقة للمشاركة في تلك الأعمال التي كانت تضر الرب فوق كل شيء آخر ، بيد أن كل هذا لم يكن سوى تذوق للفرح الذي سيأتي ، للملكة الالوية التي ستظهر عن قريب ، وفيها يتجمع اللطامون حول امبراطورهم الرب ليشكلوا فرقة اذشاد ملائكية ، وسيدعون أبناء الأمراء ، وفي هذه الأثناء ، باع كثير من أعضاء الطائفة ، وقد استنفدوا صبرهم حاجياتهم ورفضوا العمل حتى يفرقوا بسرعة في فقر مدقع .

وكما في ١٣٤٨ - ١٣٤٩ كانت دعاية اللطامين مازال مدعما بالوباء ، وكانت انفجارات اصفر ولكنها منيرة بلا جدال تستمر في الحدوث كل بضع سنوات لتثير كل مرة موجة جديدة من الذعر ، وربما كان الوباء الخطير بشكل خاص في ١٣١٨ هو الذي ألهم شمد أن يعلن أن الحساب الأخير سيعقد وأن الالوية ستبدأ في السنة التالية ، ولكن بحلول هذا الزمان كان الاستجواب والتحقيق ومحاكم التفتيش كانت أيضا قد بدأت بالاهتمام بتكاثر مجموعات المهرطقين في ثورنجا ، وأرسل محقق واضح الشدة للتعامل مع الحالة ، وكانت هناك إعدادات كثيرة ، وهناك أساس للاعتقاد بأن كونراد شمد كان أحد المهرطقين السبعة الذين أحرقوا في ١٣٦٨ في نوردهوزن على بعد خمسة عشر ميلا من جبل كيفوزر الذي منه كفريدريك القائم كان يفترض أنه قد ظهر ، ومرة أخرى بسدات السلطات الاكليروسية في سحق حركة اللطامين في المانيا ، وفي ١٣٧٠ حظر أسقف ورزبرغ اللطم في أسقفية ، وبعد ذلك بعامين كان البابا يشجع التحقيق في المانيا ، والتعامل الفوري بحزم مع أي

لاطم تقع عليه الايدي ، ولكن الحركة كانت ماتزال موجودة في الخفاء  
وفي ١٣٩١ - ١٣٩٢ وجنت مجموعات لطم جديدة بين الفلاحين  
والحرفيين حول هيلبرغ واعتقد المحقق الذي قام بالتحقيق هناك ان  
من الافضل ان يتجه مباشرة إلى مقر قيادة شمد القديم في ثورنجا ،  
ووجد الطاعون ثائرا هناك واليهود ينهبون ، واكتشف بلا صعوبة  
مجموعة من اللطامين المهراطيين في ايرفورت ، واحرق قادة  
المجموعة ، وفرضت الكفارة على الآخرين ، بينما ببساطة هرب  
الباقون (ص ١٤٥) .

وكانت السنوات حوالي ١٤٠٠ غير سعيدة ، وكان زمنا  
مضطربا لكل النصرانية ، فلقد كان الاتراك العثمانيون يتقدمون في  
البلقان ، وفي ١٣٩٦ اوقعوا هزيمة ماحقة بالجيش الصليبي الذي  
ارسله الغرب ضدهم ، واكثر مدعاة للاضطراب حتى من هذا التهديد  
الخارجي ، كان التفكير الذي نجم عن الصراع العظيم الذي جزأ  
الكنيسة بين البابويين المتنافسين ، اللذان ادعى كل منهما طاعة كل  
النصرانية ، وشجب الآخر كمهرطق ، وكانت فترة من الارتباك  
الواسع العميق التي - كما حدث كثيرا - اثبتت انها باعث عظيم  
للانارة الاخرية ، وفي ١٣٩٦ رأى القديس الدومينكاني فذست  
فيرر رؤيا حول اقتراب الايام الاخيرة ، ولاقتناعه بان المسيح  
النجال كان على وشك بدء حكمه بدأ يقود مواكب اللطامين ، وفي  
اسبانيا ، وجنوب فرنسا وإيطاليا ، وفي ١٣٩٩ كان فلاح إيطالي  
قد حظي برؤيا أخرى أدت إلى تشكيل حركة اللطامين اكتسحت كل  
إيطاليا ، وحتى في تلك الأراضي الجنوبية حيث بقيت مثل هذه  
الحركات بشكل عام تحت السيطرة الكهنوتية ، فإنها كانت تتمكن  
أحيانا من الهروب منها . وعندما هبط موكب كبير من اللطامين من  
مدن لومبارديا على روما أمر البابا باعتقال قائده وحرقه ، وبخسل  
موكب من بضع مئات من حرفيي لومبارديا بقيادة أحد حواريي فيرر  
من المدينة نفسها بقصد شن الحرب ضد المسيح النجال ، ولا بد ان  
هذا ايضا كان اكثر اقلاقا للإدارة البابوية ، وكانت تجربة خزينة  
تلك التي أدت بعالم اللاهوت البارز والحصيف ، كارلييري

جيرسون لأن يوجه من مجمع كونستانس في ١٤١٧ نداء بالإنعقاد العامة إلى فيرر للتوقف عن تشجيع الميول الشديدة الخطر على الكنيسة .

ولكن كانت جموع اللطامين المهرطقين ماتزال غفيرة في وحول ثورنجا أكثر من أي مكان . وكان هؤلاء الناس أيضا مقتنعين بأنهم يعيشون في الأيام الأخيرة ، وكانوا بتعابير الأخريات الشعبية يفسرون حياة وموت كونراد شمد ، لقد تحدث سفر الرؤيا عن « شاهدين » كان عليهما أن يعظا ضد المسيح الدجال ويقتلن على يديه ثم يبعثان بمعجزة ، وقد عرفت الأخريات الشعبية هذين الشاهدين بأنهما اليجا واينوخ ، وهما شخصيتان في العهد القديم رفعا إلى السماء دون أن يمرا بمرحلة موت الجسد ، ولقد رأى اللطامون أن شمد ومساعدته قريبه الذي مات معه سيبتجسدان في اليجا واينوخ في الأيام الأخيرة كشاهدين ، في حين سيكون المسيح الدجال بالطبع كنيسة روما ، غير أن المتعصبين كانوا مقتنعين أيضا بأن شمد سيعود مع ذلك مرة أخرى ليهزم المسيح الدجال ويترأس الحساب الأخير ، وبالنسبة لأن ( ص ١٤٦ ) عودة اليجا واينوخ قد حدثت في الماضي فإنهم توقعوا المجيء الثاني في كل لحظة ، ولم يكن هناك إلا قليل من الشك في أن شمد سيكون الامبراطور الأخير إضافة إلى ابن الانسان الذي يتوقع ظهوره ، وفي وقت مبكر من القرن الخامس عشر لاحظ مؤرخ من ثورنجا كيف كانت قوة « الهرطقة السرية » حول فردريك النائم مزدهرة هناك ، وكيف كان الناس البسطاء مقتنعين بشكل مؤكد بأن الامبراطور كان يظهر من وقت لآخر بين الناس ، وكيف كانوا ينتظرون بثقة عودته كإمبراطور للأيام الأخيرة ، وأنه كان من المؤكد أنه ليست مصادفة أنه في المدن المحيطة بجبل كيغورز استمرت جماعات اللطامين السرية في الوجود وبالنسبة للبقية كانت تلك الجماعات ماتزال مدركة لارتباطها مع أسلافها ، فلقد حافظ أفرادها على طقوس حركة ١٣٤٩ وكانوا مائز اللون يدافعون عن ممارساتهم بالاحتكام إلى الرسالة السماوية ، وقد حافظوا أيضا على مذهب شمد بكل نقائه ونقلوه من

الاهل إلى الاطفال بإخلاص حتى أنه بعد قرن لم يتغير إلا قليلا ، وقد شكلوا في الواقع طائفة محكمة التنظيم حيث كان الاطفال حديثي الولادة يعملون بموجب ضربهم حتى يدمون .

وبشكل تقليدي استهلت الدعاوى ضد المهرطقين ونفذت من قبل الكنيسة ، وكان تدخل السلطات المدنية محدود في تنفيذ الاحكام المفروضة ، وأنه لأمر له أهميته الى المدى الذي يمكن ادراكه ان الامراء المحليين للمناطق كانوا دائما هم الذين يأخذون المبادرة في ملاحقة اللطامين الثورنجنين ، وفي اضهاد هؤلاء الناس الذين كانوا في الواقع ثوار اجتماعيين بقدر ماكانوا مهرطقين ، ودور التحقيق كان في احسن الاحوال ثانويا ، وكانت هذه بالفعل هي الحالة عندما اكتشفت في ١٤١٤ - ١٤١٦ طائفة كبيرة من اللطامين في مدينة سمانغرهورن وبعد محاكمات حاشدة نظمها المحققون والقضاة المدنيون معا احرق القائد واثنين من حواريبه كمهرطقين غير تائبين سادريين في غيهم ، وارثد الباكون واطلق سراهم ، ولكن عندما ترك المحقق المنطقة كان الامراء في الامارات المجاورة يسكنون بكل لطام يمكنهم العثور عليه واحرق نحو من ثمانين او تسعين لطاما في ١٤١٤ ويبدو ان ثلاثمائة قد اعدموا في يوم واحد في ١٤١٦ ، وبالتأكيد كان هذا تعبيراً عن الخوف المذهل الذي اوحى به هذه الحركة في « العظيم » ، وحتى هذا اخفق في وضع نهاية للحركة .

بعد جيل في ١٤٤٦ ، اكتشف نحو عشرة من اللطامين في نوردهوزن ، وهي المدينة التي يحتمل ان شمد نفسه قد احرق فيها ، وفي هذه الحالة ايضا ، حتى اولئك الذين ارتدوا قد احرقوا ، وهذه هي طريقة من العمل يبدو انها كانت متبناة من قبل السلطات المدنية دون تصديق من الكنيسة ، ويحتمل ان لا يكون ذا علاقة ان احد الضحايا كانت مهنته المعروفة هي صناعة الذسيج ، وفي ١٤٥٤ جرى ثانية احراق حفتين من اللطامين من الرجال والنساء (ص ١٤٧) في سندرهورن : ، و كان في وقت متأخر الى عام

١٤٨٠ ان اخر ( الى حد ما هو معروف ) اللطامين السريين قد  
حوكم واحرق ، وهنا مرة اخرى بتحريض من الامير المحلي .

واذا لم يسمع بعد ذلك عن هذه الطائفة فانها ما برحت تتمتع  
ببعض الاهمية من حيث ان المناطق التي كانت اكثر ازدهارا فيها ،  
كانت المناطق التي يستشهد نشايطات توماس مونترز ، والقرية التي  
ولد فيها في ١٤٨٨ او ١٤٤٩ « متنبىء الفلاحين هذا » شهدت  
ولادة حرب وقعت على بضعة اميال من نورموذن ، وكذلك كان  
مسرح المنبجة حيث سحق جيشه الفلاحي .

## الفصل الثامن

### نخبة الفاسدين الخارقين للطبيعة ( ١ )

#### هرطقة الروح الحرة ( ص ١٤٨ )

بالمقارنة مع القدر الكبير الذي كتب عن الهرطقة التي تعرف بأسماء مختلفة : الكاثارست و البيجنسيان والنيوماذشيان نجد أن أدبيات هرطقة الروح الحرة أو الحرية الروحية ضئيلة في الواقع ، وهذا ليس مدهشاً بمجمله ، إذ بينما تحكمت هرطقة الكاثارست تماماً بالحياة الدينية لقسم كبير من جنوب فرنسا لمدة نصف قرن أو أكثر حتى تحطمت قوتها بفعل حملة صليبية غيرت تاريخ فرنسا ، نجد أن قصة أتباع الروح الحرة أقل وضوحاً في دراماتيكيته ، ومع ذلك ففلسفي التاريخ الاجتماعي - تميزاً له عن السياسي الصرف - لغرب أوروبا شغلت هرطقة الروح الحرة دوراً أكثر أهمية من الكاثارية ، والمنطقة التي امتدت فوقها كانت بمعايير القرون الوسطى واسعة ، ففي القرن الرابع عشر عندما أراد رجل في مورافيا الانضمام إلى واحدة من طوائفها اقتيد عبر أوروبا حتى قدم إلى واحدة في كولون ، في حين أن الأعضاء من النساء كن يتخفن طريقهن من كولون إلى طائفة في أعماق سيلييزيا على بعد ٤٠٠ ميلاً ، وبعد قرن مارست فرقة من الاتباع من بيكاردي نفوذاً ملموساً على ثورة التابوريت في بوهيميا ، وكان لهذه الحركة قدرة استثنائية على البقاء ، لأنه مع تعرضها للمضايقة باستمرار وللاضطهاد بقيت كتقليد معروف يمكن تمييزه لنحو خمسة قرون .

إن هرطقة الروح الحرة بناء عليه تتطلب مكاناً في أي عملية مسح للأخويات الثورية ، وهذا ما يزال صحيحاً مع أن رجالها لم يكونوا ثواراً اجتماعيين ولم تجد اتباعها بين الجماهير المتمردة من



فقراء المدن ، فلقد كانوا في الحقيقة عرفانيين ( غنطوسيين ) ركزوا جهودهم على خلاصهم الفردي ، ولكن درجة العرفان التي بلغوها كانت فوضوية صوفية ظاهريا ، مجرد تأكيد لحرية طائشة مفرطة حتى أنها تعادل الانكار الكلي لكل نوع من الكبح أو التحديد ، ويمكن اعتبار هؤلاء الناس أسـمـا لـألفا بعيدين لبـاكونين

Bakunin

ونيتشة Nietzsche ، وبالأحرى لأهل الفكر البوهيميين الذين كانوا خلال نصف القرن الأخير يعيشون في أفكار سلف أن عبر عنها باكونين ( ص ١٤٩ ) ونيتشة في لحظات ضلالهما ، ولكن الفرديين المتطرفين من هذا النوع كان يمكن أن يتحولوا بسهولة إلى ثائرين اجتماعيين - وفعالين في ذلك - فإذا قامت حالة ثورية محتملة ، فإن إنسان نيتشة الخارق للطبيعة مهما كانت صورته بدائية فوضوية قد استحوت بالتاكيد على خيال كثير من « البوهيميين المسلحين » الذين صنعوا الثورة الاشتراكية - الوطنية ، وكان كثير من أنصار الأمس القريب للثورة العالمية مدينون لباكونين أكثر من ماركس ، وفي العصور الوسطى المتأخرة كان اتباع الزوج الحرة هم الذين حفظوا كجزء من عقيدتهم حول الانعتاق الكلي ، المذهب الاجتماعي الشوري الشامل الوحيد في الوجود ، ومن أوساطهم خرج النظريون ليلهموا أعظم التجارب طموحا في الثورة الاجتماعية الشاملة ، التي شهدتها أوروبا العصور الوسطى على الإطلاق .

وقد اعتبرت هرطقة الروح الحرة زمنا طويلا واحدة من الظواهر الأكثر غموضا وتعقيدا في تاريخ العصور الوسطى وقد نوقشت طبيعتها كثيرا من قبل المؤرخين ، وكثيرا ما اقترح أن مثل هذه الحركات لم توجد على الإطلاق خارج اللاهوت الجدلي للكنة ، الذين كان مهمهم الوحيد تشويه سمعة وتكذيب كل مغامرة للمعارضة أو الانشقاق ، ولكن هذه الشكوك يمكن أن توجد فقط لأنه لم تتم أية محاولة للاستفادة من المصادر المتاحة ، وليسست المصادر المعادية - تقارير الاستجواب ، والاذنارات والادانات التي نطق بها البساوت

والإساقفة ، والرسائل الجدلالية لعلماء اللاهوت ، وما كشف عنه الاتباع المتحذرون من الوهم - في الحقبة هي المصادر ( كما كان يعتقد كثيرا ) الوحيدة الموجودة ، وكما لاحظ الكهنة تكرارا برعب ، إن اتباع الروح الحرة قد أفرزوا أدبا مذهبيا والفرا خاصابهم ، ومع أن هذه الأعمال قد تم الاستيلاء عليها وتدميرها من قبل المحققين ، هنالك مواد ثلاثة متوفرة للدراسة ، وكانت اثنتان منهم متوفرتين لبينوات عديدة : رسالة تدعى سبسكويستر كاتري ( الاخت كاترين ) ، كتبت في القرن الرابع عشر باللغة الألمانية للطبقة الألمانية العالية والمتوسطة ، وحفظت بنسبتها - بشكل خاطيء تماما - الى الصوفي الدومينيكاني مايستر ايكهارت وقائمة عن « موضوعات العقيدة » باللاتينية اكتشفت في صومعة ناسك قرب الراين في القرن الخامس عشر ، وهي بالتأكيد أقدم من ذلك بكثير والموضوع الثالث هو نص صوفي طويل يدعى ( مرآة الارواح البسيطة ) يسب من قبل الى صوفي اصولي غامض ، وتم الآن تحديد هوية هذا النص الآن من قبل الأستاذة رومانا غوارمينيري على أنه من اعمال خبيرة مشهورة بالروح الحرة ، هي مرغريت بويريت ، وقد احترقت مرغريت كمهرطقة في ١٣٠٠ وقد تحول كتابها ليصبح وثيقة رئيسة في تاريخ الروح الحرة واضطهادها .

وربما هناك نصوص أخرى مثلها ما تزال في انتظار الكشف . وفي الوقت نفسه إن ما هو متوفر بالفعل يمضي بعيدا ليظهر أن الروايات التي اعطاها الكاثوليك عن مهرطقة الروح الحرة كانت ( ص ١٥٠ ) صحيحة فعلا ، ويمكن أن تردف بأدلة أخرى ، من فقرة ثالثة ، ففي خلال الحرب الأهلية الانكليزية وبعدها وجهت اتهامات ضد اعضاء طائفة معينة معروفين عند خصومهم باسم الصغابيين ، كانت تكرارا للاتهامات التي وجهت في قرون سالفة الى خبراء الروح الصرة ، ومثل كتابات مهرطقي القرون الوسطى ، فإن كتابات الصغابيين حكم عليها بالاحراق ، ولكن نسفا قليلة نجحت ، ويمكن مقارنة هذه الاعمال بالاتهامات وحتى تاريخ اعادة طبع عينات منها في الطبعة الاولى عن الدراسة الراهنة كانت هذه المادة قد اعملت عمليا من قبل

مؤرخي الروح الحرة ، وذلك على الرغم من علاقتها الكبيرة ،  
والعينات المعطاة في ملحق هذا الكتاب تغطي كامل مجال نيانة الروح  
الحرّة من أكثر جوانبها روحانية الى أكثرها جفافا ، وهي تثبت  
بشكل حاسم انه في القرن السابع عشر كانت توجد بالفعل حركة  
قريبة الشبه بتلك التي ظهرت في مصادر القرون الوسطى بصورة أقل  
اكتمالا ، وفي اطارها العام .

ويمكن تاريخيا اعتبار هرطقة الروح الحرّة صورة محرفة من  
الصوفية التي ازدهرت بقوة في النصرانية الغربية من القرن الحادي  
عشر وما بعده ، وقد انبثقت الهرطقة الصوفية والارثونوكسية على  
السواء من الحاجة الماسّة الى الفهم المباشر والصلة الحميمة مع  
الرب ، وكلاهما على السواء اكد القيمة الحدسية وبشكل خاص  
لأنجارب الوجدانية ، وكلاهما على السواء قد اثير الى حد كبير  
بأعادة اكتشاف الفلسفة الافلاطونية المحدثة التي اخذوا منها القسم  
الاكبر من جهازهم المفاهيمي ، وهنا مع ذلك ينتهي التشابه ، ولقد  
عاش الصوفيون الكاثوليك تجاربهم ضمن تقاليد وثقت وخلدت  
بكنيسة مؤسسية كبيرة وعندما - كما حدث كثيرا - انتقدوا هذه  
الكنيسة كان هدفهم تجديدها ، وكان اتباع الروح الحرّة من جانب  
آخر غير موضوعيين بشدة ، ولا يعترفون بسلطة على الإطلاق سوى  
خبرتهم الخاصة ، وفي نظرهم كانت الكنيسة في احسن الاحوال عقبة  
للخلاص ، وفي اسوأ الاحوال عدوا طاغيا - وعلى أي حال مؤسسة  
بالية يجب استبدالها الان بطنائفتهم ، التي نظر اليها كوعاء للروح  
الحرّة .

وكمّن قلب هرطقة الروح الحرّة في موقف كل واحد من الاتباع  
تجاه نفسه ، وقد اعتقد كل منهم انه بلغ درجة من الكمال المطلق  
لدرجة انه لم يعد قادرا على اقتراف الاثم ، ومع ان النتائج العملية  
لهذا الاعتقاد يمكن ان تختلف ، فان احدى النتائج الممكنة كانت  
« الانتينوميانيزم » .

او انكار المعايير الاخلاقية ، وكان الرجل الكامل يمكنه دائما ان

يصل الى محصله انه كان مسموحا له ، حتى وإن لم يكن الزاميا بالنسبة له ، ان يفعل كل ما كان عادة يعتبر ممنوعا ، وفي المدينة المسيحية التي كانت تعطي قيمة معينة للعبة ، وتعتبر الاتصال الجنسي خارج اطار الزواج عملا ( ص ١٥١ ) اثما بشكل خاص ، ومثل هذا الانكار للمعايير كان عادة يأخذ على الاكثر صورة الاتصال غير الشرعي من حيث المبدأ ، وكانت الاتهامات بهذا الاتصال غير الشرعي بالاطح كثيرا ما تصدر من طائفة دينية ضد اخرى ، ولقد كانت تقنية تقنية اصيلة للهجوم في الكنيسة القديمة ، كما كانت في كنيسة العصور الوسطى ، ولكن عندما وجهت ضد اتباع الروح الحرة اتخذت هذه الاتهامات مظهر مختلفا ، وما ظهر عنئذ هو صورة مقنعة تماما من الشبق كانت بعيدة عن الانطلاق من العشق والانغماس في الشهوات بلا هموم تملك فوق كل شيء ، قيمة رمزية كعلاقة على الانعتاق الروحي ، وهي بالمصادفة القيمة التي كثيرا ماتملكها « الحب الحر » في ازماننا .

وفي منطقة امتداد النصرانية الغربية ، من غير الممكن تمييز هرطقة الروح الحرة بأي تأكيد قبل بداية القرن الثالث عشر ، ومن جانب اخر فان الديانات المشابهة قد ازدهرت قبل ذلك الوقت في كل من منطقة امتداد النصرانية الشرقية واسبانيا المسلمة ، وتقريبا منذ بداياتها ، كان على الكنيسة الارمنية أن تتغلب على الطائفة الصوفية المعروفة باسم اليوخيت او الميساليين التي ازدهرت في المنطقة حول الرها في وقت مبكر يعود الى القرن الرابع ، وكان اليوخيت « رجالا مقدسين » عائمين يعيشون من التسول ، وقد طوروا شعورا ذاتيا بالقدرة والاهمية يعادل تاليه الذات ، ونكرانا للقيم كثيرا ما غير عن نفسه في الشبق الفوضوي .

ونحو نهاية القرن الثاني عشر شهدت مدن اسبانية مختلفة وبشكل خاص اشبيلية نشاطات اخوة صوفية اسلامية ، وكان هؤلاء الناس يعرفون بالصوفية وكانوا « مذهبين مقدسين » يهيمنون في مجموعات من الشوارع والساحات في اسمال مرقة متعددة الالوان

وكان المبتهنون بينهم يدرّبون على اذلال النفس وانكارها ؛ وعليهـ  
ان يلبسوا الاسمال ، وان يبقوا عيونهم مثبتة على الارض ، وان  
ياكلوا المواد الغذائية المقززة للنفس ، وان يدينوا بالطاعة العمياء  
لرئيس الجماعة ، ولكن ما ان ينتقلوا من حدّاتهم كان هؤلاء  
الصوفيون يدخلون عالما من الحرية التامة ، ينكرون حفظ - الكتب  
والدقة الدينية ، لقد كانوا يفتخرون بالمعرفة المباشرة للرب - وفي  
الواقع انهم شعروا بانهم متعدّين مع الجوهر الالهي في اتحاد حميم  
للغاية ، وهذا بدوره حرّهم من كل القيود ، وكل نبضة كانت امرا  
لهيا ، والان يمكنهم ان يحيطوا انفسهم بممتلكات ننيوية ،  
ويمكنهم ان يعيشوا في ترف - والان ايضا يمكنهم ان يكنسوا وان  
يسرقوا او يزنوا دون وخز ضمير ، فطالما اندمجت الروح من الداخل  
بالرب ، فان الاعمال الظاهرية لم يكن لها اعتبار .

ومن المحتمل ان الصوفية وقد تطورت من القرن التاسع  
وما بعده ، كانت هي نفسها مدينة بالكثير لبعض الطوائف الصوفية  
المسيحية في الشرق ، ويدورها يبدو ( ص ١٥٢ ) انها قد ساعدت  
على نمو صوفية الروح الحرة في أوروبا المسيحية ، وبالتأكيد إن كل  
سمة من السمات التي تميزت بها صوفية القرن الثاني عشر في  
إسبانيا - حتى في كثير من التفاصيل مثل الملابس المرقعة متعددة  
الالوان - ستتم ملاحظتها كأنماط لما تبناه اتباع الروح الحرة بعد  
قرن أو اثنين من الزمان .

وعلى أي حال في نحو ١٢٠٠ بدأت ديانة الروح الحرة في الظهور  
بمثابة هرطقة متميزة تماما في المسيحية الغربية .

### العموريون

في وقت مبكر في القرن الثالث عشر كان مذهب الروح الحرة قد  
توسع إلى نظام ديني وفلسفي شامل ، وكان هذا عمل مجموعة بالغة  
الاهمية ، تضم رجالا درّبوا في أعظم مدرسة للديانة الارثوذكسية في

النصرانية الغربية ، أي جامعة باريس ، وقد أعطيت الرواية الكاملة من قبل المؤرخ الألماني ، راعي دير هيسنترباخ الذي كتب يقول : « في مدينة باريس ينبوع كل المعرفة وبئر الكتابات الالهية ، طبع الشيطان بالتحريض في الذهن فهما خاطئا لدى كثير من العلماء والمثقفين » ، ولقد كانت عدتهم أربعة عشر شخصا كلهم من الكهنة ، وقسس الأبرشيات والقصور والشعاسة والقندلفتية من باريس وضواحيها ومن مدن مثل بواتيه ، ولوريس قسرب أورليانز وترويس . رجال ذوي معرفة كبيرة وإدراك ، ، هكذا بكاهم المؤرخ نفسه ، وبالجمله يبدو الوصف مسوغا : إن تسعة من الأربعة عشر درسوا اللاهوت في باريس ، ويقال إن إثنين كانا في العقد السابع من العمر ، وكان قائدهم رجل اسمه وليم ، وهو أيضا كاهن مختص باللاهوت وكان يعرف بالاور يفكس مما أدى إلى اعتباره صائغا ولكن ربما كان هذا يعني انه كان كيميائيا فلاسفيا ، ذلك انه غالبا ما رمز بالذهب إلى القوى السحرية الكامنة في النفس التي طمع مثل هذا الكيميوي إلى إيقافها .

وجزئيا بسبب حماقة وليم ، أو التجسس المنظم بواسطة أسقف باريس ، اكتشف المهرطقون وطردوا . وباستجوابهم في مجمع عقد برئاسة رئيس أساقفة سنز ، ارتد ثلاثة وحكم عليهم بالسجن مدى الحياة ، ولكن البقية صرحوا علنا بمعتقداتهم الهرطقية وأحرقوا طبقا لذلك ، وحتى في لحظة الموت لم يظهروا أي علامة على الندم .

ويمكن لتعليق المؤرخ أن يستحضر في الذهن جو تلك اللحظة : « وهم يقادون للعقاب قامت عاصفة غاضبة حتى لم يشك أحدي أن الهواء قد أثر من قبل الكائنات التي أغوت أولئك الرجال ، الذين أصبحوا الآن على وشك الموت ، بسبب ذنبهم العظيم ، وفي تلك الليلة طرق الرجل الذي كان رئيسا لهم باب امرأة معتزلة . واعترف بذنبه في ( ص ١٥٣ ) وقت متأخر جدا وأعلن انه كان الآن ضيفا هاما في الجحيم ومحكوم عليه بالنار الأبديّة » وكان المعلم الفلاسفي لهؤلاء المتعصبين عبوري أوف بين محاضرا لامعا في المنطق واللاهوت في

جامعة باريس ، وقد تمتع هذا الرجل في وقت واحد بهيئة عظيمة وبرعاية البلاط الملكي ، وكان بين أصدقائه عدد من الشخصيات البارزة بينهم زوجة الابن البكر للملك وكانوا متأثرين بأفكاره ، ولكن في النهاية وقد شجب أخيرا لتعليمه مذهباً خاطئاً ، الذين من قبل البابا وأجبر على الارتداد العلني ، وقد حطمت هذه التجربة روح عموري ، فلزم فراشه وبعد فترة قصيرة - في ١٢٠٦ أو ١٢٠٧ - توفي ، وعندما اكتشفت هذه الطائفة المهرطقة بعد ذلك بعامين أو ثلاثة أعلن الاكثيروس على الفور مسؤولية عموري وأطلقوا على المهرطقين اسم « المريكان أو العموريين » . وقبل إعدامهم بالفعل عممت رسالة مضادة للعموريين ، وبعد بضعة سنوات ، في ١٢١٥ كان الكاردينال روبرت أوف لورسون القاصد الرسولي ، الذي كان مخولاً بصياغة القوانين للجامعة بقيقاً في منع كل دراسة « للمذهب عموري المهرطق » . وفي مجمع اللاتيران لسنة نفسها أصدر انوسنت الثالث حكمه في مرسوم قال فيه : « إننا نشجب وندين العقيدة المنحرفة لعموري العاق ، الذي كان قد أعمى عقله أبو الكذب حتى أن مذهبه لا يعتبر مهرطقة بقدر ماهو جنون » . وفي الوقت نفسه الذي أحرق فيه أفراد الطائفة نبشت عظام عموري ونقلت إلى أرض غير مقدسة .

وكل ماهو معروف بشكل مؤكد عن مذهب عموري أنه كان من الصوفية المؤمنين بوحدة الوجود ، التي تدين بالكثير لتقاليد الافلاطونية المحدثه ويشكل خاص للشرح الأفضل للافلاطونية المحدثه الذي تم في أوروبا الغربية بعنوان « أقسام الطبيعة » لجوهان سكوتس إريجيئا . وهذا الكتاب الذي كان عمره ثلاثة قرون ونصف القرن لم تسلف إدانته بالمهرطقة من قبل ، ولكن الفائدة التي استمدتها عموري منه أدت إلى إدانته من قبل مجمع سنز في ١٢٢٥ ، وحامت الشكوك أيضاً حول الملخصات العربية والحواشي على أرسطو التي كانت قد بدأت لتوها تظهر مترجمة إلى اللاتينية في باريس ، وأدان المجمع الذي أدان العموريين أيضاً هذه الأعمال وأبدى كورسون تحفظات ضد دراستها في قوانين الجامعة

في ١٢١٥ ، وإنها حقيقة غريبة أنه لدى أول ظهور للعملاق الفكري في أوروبا الذي كان عليه أن يضع إطار الفلسفة الأصولية للعصور الوسطى قد حظّر للشك في إلهامه لعموري أوف بين ، ولكن هناك القليل في أي من هذه التأمّلات الميتافيزيقية الغيبية مما يفسر المذهب المتفجر الذي اكتشف في ١٢٠٩ .

وسيكون دائما موضع شك مدى مسؤولية عموري الحقيقية عن مذهب العموريين . ( ص ١٥٤ ) لقد كان عموري فيلسوفا محترفا ، وكانت للعموريين اهتمامات مختلفة تماما في كل تعليمهم الجامعي ، فلقد كانوا متنبئين غير مهتمين بالأفكار المجردة بل بالاشتغال بالانفعالات المضطربة في دنيا العامة ، وكان حقيقيا بالنسبة لهم كما بالنسبة للمتنبئين الآخرين أنهم فرضوا أنفسهم كرجال مقدسين موهوبين بالقوى المعجزة ، وعلق واحد من خصومهم عليهم بقوله : « خارجيا في الوجه والقول ، تبدو عليهم سيما » ، وكان لهذا السبب بالتأكيد أن تعاليمهم كانت مقبولة بلهفة ، وعلاوة على ذلك كانوا مثل معظم الوعاظ « الرسولييين » قد عملوا في المراكز التجارية الكبيرة ، وكان معقلهم الرئيس على ما يبدو ترويس في شامبين وكانت في حينه المدينة الأكثر أهمية على الطريق من فلاندرز إلى ليون ، وفي ترويس اعتقل فارس بدا أنه كان من أتباع العموريين وأُحرق في ١٢٢٠ ، وترننت في ليون أصداء الهرطقة في وقت متأخر يعود إلى ١٢٢٥ . ووجد الجاسوس الذي تغفل في الطائفة نفسه هائما مع عدد من المبشرين في أنحاء مقاطعة شامبين ، وكانت شامبين مثلها مثل فلاندرز أرضا فريضة فيها سلسلة من الحكام الأقوياء السلام وبذلك تمكن السكان من النمو ومن تطوير التجارة والصناعة ، وجدت هناك صناعة أقمشة مزدهرة ، كما وإن هناك ملتقى للطرق التجارية من البحر المتوسط إلى ألمانيا ومن فلاندرز إلى وسط وشرق أوروبا ، ومع القرن الثالث عشر كانت المعارض الكبيرة في شامبين قد أصبحت مراكز كبرى للتجارة ، وفي تلك المنطقة المتمينة الكثيفة السكان كان المبشرون ينتقلون من اجتماع سري إلى آخر ، حيث كانوا يغيبون في حاله من



الوجد ويرون الرؤى ، وكانوا يعظون بنصوص من الكتب المقدسة ويفسرونها تفسيراً هرطقياً ، وهكذا كما أخبرنا كانوا يفرون أعداداً غفيرة من الناس الأبرياء . بل حتى لقد أنتجت الطائفة أدباً خاصاً بها يصلح لاستعمال العامة ، وقد أدان مجمع باريس ، إلى جانب التاويلات الباطنية الأرستوطالية كثيراً من الأعمال الدينية الشعبية الصرفة التي كانت كلها باللغة العامية .

وقد حافظ العموريون على مبدأ معلمهم في وحدة الوجود ولكنهم أعطوه محتوى عاطفياً قوياً ووجد المجمع أنهم كانوا يتحدثون بلغة أن الله والطبيعة شيء واحد وأن الكون المادي والانسان ليسا إلا مظاهر للذات الإلهية ، وصرحوا في إحدى المناسبات بعقيدة أنهم يرون « الأشياء واحد لأن كل ما هو كائن هو الله » ولكن ما هو أكثر إثارة للدهشة هو النتيجة التي استخرجها أحد الثلاثة من زعماء الفتنة من هذا الافتراض : « لقد تجرأ على التأكيد على أنه إلى الحد الذي كان فيه لا يمكن أن تلتهمه النار ولا أن يعذب ، لأنه عند الحد الذي كان فيه ، كان هو الرب » . ويمكن للمرء أن يلمس الأفلاطونية الحديثة

ولكن مثل هذه القوة بالتأكيد ، في رجل يحاكم طلباً لحياته ، لا تستمد من مجرد تأمل في وحدة الوجود \* ومصدرها في الواقع كامن في مكان آخر ، لقد كمن في صوفية الروح الحرة ، وعندما ادعى العموريون أن كل واحد منهم كان مسيحياً وروحاً مقدساً ، عفا كل ما عناه تاذشيلم وكانوا قانعين أن ما تعقبه الديانة المسيحية معجزة فريدة للتجسد قد تكررت الآن في كل واحد منهم \*

و كانوا في الواقع يعتقدون أن التجسيد كما حدث في المسيح قد تم تجاوزه ، لأن هؤلاء المتنبيين - الفرنسيسيين - قد توصلوا إلى تفسير للتاريخ ذي شبه مدهش بتفسير يواكيم .أوف فيور ، ومع ذلك فقد استمدوا نتائج مختلفة جداً منه حيث أنهم في تلك التاريخ ، المبكر كانوا بالكاد قد عرفوا الكثير حول المذهب الدفين في مخطوطات دير الكالابري، ومثلهم مثل يواكيم رأى العموريون التاريخ مقسماً

الى ثلاثة عصور ، تتوافق مع الشخصيات الثلاثة للثالوث المقدس ، ولكن خلافا له ، اعتقدوا أن كل عصر له تجسيده الموائم ، ومنذ بداية العالم حتى مولد المسيح تصرف الاب وحده ، وقد تجسد في ابراهيم ، وربما في الانبياء الآخرين للعهد القديم ايضا ، والعصر منذ ميلاد المسيح كان عصر الابن ، ولكن الآن كان بدء عصر الروح القدس ، الذي سوف يستمر حتى نهاية العالم ، وقدر لهذا العصر أن يتميز بأخر وأكبر التجسيديات ، لقد كان دور الروح كي يستخدم الجسد وكان العموريون أول الرجال الذين فعل بهم ذلك ، أو أول «الروحانيين» ، كما دعوا أنفسهم.

ولم يتوقع العموريون أن يبقوا الأرباب الأحياء الوحيدين على وجه الأرض ، بل بالأحرى أنهم سيقودون الجنس البشري كله الى الكمال ، ومن خلالهم ستكلم الروح القدس العالم ، ولكن كنتيجة لنطقها سيصبح التجسد أكثر عمومية ، حتى يصبح شاملا في وقت قريب ، وتحت إرشاد «الروحانيين» كانت الدنيا تدخل عصرها السامي ، وفيه يصبح كل رجل ويعرف في نفسه أنه اله وقد تنبأ أنه «خلال خمس سنوات» ، سيكون كل الرجال روحانيين حتى أن كلا منهم «سيكون قادرا على أن يقول :» أنا الروح القدس» ، وقبل أن يكون ابراهيم أناه ، تماما كما استطاع المسيح أن يقول أنا ابن الله ، و «قبل ابراهيم أنا» ومع ذلك أن هذا لم يعن أنه في الإيمان العموري بالأخريات لم تعد المملكة محفوظة لصفوة القديسين ، وكانت أفكار أولئك المفكرين الغامضين منصبة في تعاليم التخيلات المسانحية التي كانت شائعة بين الجماهير ، وقد تنبأ وليم الصايغ أنه خلال هذه السنوات الانتقالية الخمسة نفسها سيمر العالم بسلسلة من الكوارث - «المحن المسانحية» - التي سيهلك فيها غالبية الجنس البشري ، حيث يقتل بعضهم في الحروب والمجاعات ، ويبتلع آخرون في هاوية الأرض ، وتلتهم بعضهم النار النازلة من الأعلى ، مما يوضح بدرجة كافية أن بقية صالحة «كان يتوقع أن تنجو لتتنوق مباهج الألوهية ، علاوة على ذلك لم يعد عصر ( ص ١٥٦ ) الروح لدى العموريين كما كان بين اليواكيميين الألمان

يطرد التخييلات الاقدم المتركة في الامبراطور الاخير ليحل محلها ،  
إن سنوات الاضطراب الخمسة قدر لها أن تبلغ أوجها في هزيمة  
المسيح الدجال وجنوده ، الذين لم يكونوا سوى البسابة وكذيسة  
روما ، وبعد ذلك ستكون كل الممالك تحت هيمنة ملك فردسا ، و كان  
في البداية الملك الحاكم فيليب أوغسطس ، ولكن فيما بعد صديق  
عموري وراعيه ابن الملك البكر ، الذي لن يموت أبدا ، بل سيحكم  
العالم إلى الأبد في عصر الروح . وه سيعطي ملك الفرنسيسيين اثني  
عشر رغيفا ، بمعنى (يمكن للمرء أن يفترض) أن لويس الثامن  
سيكون مسيحا ثانيا ، و سيكون مثله مثل تانزسيم تماما ، واستاذ  
هنغاريا ، سترأس مجلسا سريا أو مجمعا مقدسا من اثني عشر  
صبيغ على نمط الحواريين الاثني عشر .

و كان يعتقد أن العموريين - وربما كان ذلك مسجحا -  
صوفية متناقضين . ورأى راعي دير القديس فيكتور  
قرب باريس - الدير الذي كان في ذلك الوقت يتزعم كل النصرانية  
الغربية في النظرية و التطبيق الصوفي - ضرورة لتحذير رهبانه من  
تلك النتائج الخطيرة لتلك الصوفية المنحرفة ، لنلا تتلوث تلك  
المدينة ، منبع المعرفة بهذا الوباء . وصاح هناك بدع تجديفية  
دسمة ، يأتي بها اناس هم من حواريين أبيقور بدلا من المسيح ،  
وبالخداع الخطر يكون سرا ليقنعوا الناس أن المذنبين لن يعاقبوا  
قائلين ان الخطيئة لاشي ، حتى أن أي إنسان لن يعاقب عليها من  
قبل الرب ، وإذا كانوا ظاهريا في الوجه والكلام يبدون ورعين فأن  
جدارة هذا الورع تنكروا داخليا ، في عقولهم وفي خططهم  
السرية ، ولكن الجنون الفائق والزيف البالغ الوقاحة هو ان هؤلاء  
الرجال لا يخشون ولا يخلطون من القول بأنهم الرب ، أي حمق بلا  
حدود ، أي جراءة بغيضة أن زانيا ، عشيقا نكرا ، يوقع الكأبة في  
النفس بالعار وسوء السمعة ، وعاء للخطيئة ، يدعى ربنا . وهنا  
كما حدث كثيرا افراط في تقدير الذات يعبر عن نفسه فوق كل شي  
بالفسق الشامل : لقد ارتكبوا الاغتصاب والزنا والأعمال الأخرى  
التي تمنع السرور للجسد ، ووعداو الذسساء اللواتي أثنى

معهم ، والبسطاء الذين خدعهم بأن الخطيئة لن تعاقب ، ، لقد كان هذا اعتراضا سيلفظ مرات ومرات وبسبب جيد ، خلال القرون التالية .

## علم اجتماع الروح الحرة

إنه صحيح بالنسبة لكل حركات الهرطقة الكبيرة من أواخر العصور الوسطى أنه يمكن فهمها فقط في إطار ديانة الفقر الطوعي ، عندما ظهرت من القرن الثاني عشر وما بعده (١٥٧) ثروة لم يسمع عنها من قبل في غرب أوروبا ، واستمتع معظم الذين استطاعوا ، بالفرص الجديدة للتصرف والتباهي ، ولكن كان هناك دائما بعضا من رآوا في المباحج الجديدة إغراءات كثيرة للشيطان وشعروا بأنهم مدفوعون لشجب كل الصفات الماكية ، والسلطة والمزايا والنزول الى الجماهير التي خربها الفقر ، وطالما أن التضاد بين الغنى والفقر كان مذهلا الى حد بعيد في المدن أكثر منه في الضياع ، فقد كان في المدن أن أحرز العوز أهميته الخاصة

وكان التلطف على التخلي الطوعي غير محصور في أي طبقة واحدة ، فقد كان يمكن الشعور به أحيانا في طبقة التجار ، التي كانت بين كل الطبقات تستأثر بأكبر المنافع المادية في الظروف الجديدة و جاء أكثر المتحولين شهرة الى الفقر الطوعي ، بطرس فالدو مؤسس طائفة الهرطقة المعروفة باسم الفسالدونيين والقديس فرانسيس كلاهما من تلك الطبقة ، وكانت أدنى طبقات الكهنوت المدني التي كانت تلقى المدد والتعزيز من الطبقة الأدنى من المجتمع كانت أيضا قلقة مشوشة ، وكان كثير من الكهنة يحتجون على الأبهة والدينونة التي يغرق فيها الأساقفة والمطارنة الكبار ويهجرون أبرشياتهم لاتباع حياة فقر كلي ، وشعر العديد من رجال الدين والكتاب في الرهبانيات الدنيا - والفكرين وهم كثيرا ماكانوا من ذوي التعليم الكبير - بدافع مماثل ، وليس هناك من

شك انه طالما ان الفلاحين والحرفيين يمكنهم الانضمام الى حملة صليبية او موكب لطامين ، وبذلك يستطيعون احيانا استبدال فقرهم الطبيعي ، الذي كان لامفر منه بعبوز ارادي اكثر تطرفا ، وعليه كانوا يشعرون بانهم اهل للمكافاة ، وفي الاوصاف المعاصرة للفقراء الطوعيين هناك اشعارات كثيرة للذساجين ، واذا كان كثير من هؤلاء في القرن الثاني عشر من الزاهدين الذين في طلبهم للفقر أصبحوا عمالا في الصناعة الوحيدة التي كانت متطورة بدرجة كافية لاستخدام العمالة المؤقتة فانه من القرن الثالث عشر ومابعده انضم اليهم بالتاكيد حرفيون حقيقيون .

وقد شكل الفقراء الطوعيون طبعة اجتماعية وسياسية قلقة غير ثابتة ، وكان أعضاؤها يتنقلون باستمرار على طرق التجارة من مدينة لأخرى ويعملون على الأغلب في الخفاء ويجدون من يستمع اليهم ، واتباعا بين كل العناصر القلقة المشوشة في مجتمعات المدن ، وقد رأوا في أنفسهم فقط الأشباه الحقيقيين للرسل ، وفي الحقيقة للمسيح ، وسـمـوا طـسـريقتهم في الحياة « بالرسولية » وصعدوا الى منتصف القرن الثاني عشر كان لهذا السبب أكثر منه بسبب أي مذاهب دينية غريبة انهم كانوا احيانا يدانون بالهرطقة ، ولكن منذ النصف الثاني للقرن الثاني عشر ومابعده اظهرت تلك الحشود من الطسوافين « المتسولين المقدسين » من كلا الجذسين استعدادها لتمثل أي ، لابل ، كل مذهب للهرطقة كان موجودا ، واذا كان الكثيرون قد أصبحوا كاثاريين او فالدونيين (ص ١٥٨ ) او يواكميين كان هناك ايضا من أصبح من اتباع وناشري هرطقة الروح الحرة ، وحدث بالفعل حوالي ١٢٣٠ في مقاطعة تانزيلم القديمة - انتويرب - ان كان هناك شخص اسمه وليم كورنيس يبين مدى سهولة الجمع بين السمات الخارقة للطبيعة التي كانت سمة مميزة جدا لتلك الهرطقة وديانة الفقر ، اراديا او ليس اراديا تماما ، وبالنسبة لهذا الرجل الذي تخلى هو نفسه عن مرتبة كنسية ذات دخل من أجل اتباع الحياة « الرسولية » أعلن أنه في الوقت الذي كان فيه الرهبان

ملعونين تماما لعدم التزامهم بالفقر التام ، كان الفقر الذي يتبع بشكل كامل يحو كل الخطايا ، وتبع ذلك انه الفقير كان يمكنه مثلا ان يزني دون ان يكون اثما ، وبالفعل يقال ان كورنيلس نفسه كان « مستسلما تماما للشهيق » وبعد عشرين سنة واكثر كانت السلطات الاكثيروسية مازالت تحاول استئصال مثل هذه الافكار من بين سكان انتويرب ، وفي حينه كان الناس يتمسكون بأن كل الاغنياء فاسدون بسبب البخل ، وكانوا ملعونين بشكل مؤكد حتى ان امتلاك غيار من الملابس كان يشكل عقبة في طريق الخلاص ، وان يدعو رجلا غنيا للعشاء كان ذنباً عظيماً ، لان الصواب ان تأخذ من الغني من أجل ان تعطي الفقير ، ولكن الفقراء من جانب آخر كانوا بالضرورة في حالة من النعمة لا يمكن للانغماس الجسدي بأي طريقة ان يفسدها .

وفي وقت مبكر من القرن الثالث عشر ظهرت مراتب الرهبان المتسولين الكبيرة ، ، الفرندسيسكان ، والدومنيكان وبسدادت بمساعدة من الكنيسة تفعل الكثير مما كان المهراطيين الرسوليون يفعلونه لمعارضة الكنيسة ، وقد انضمت نخبة الى تلك المراتب كوعاظ متجولين وكانوا يطبقون الفقر وكل نوع من انواع انكار الذات ، وكسبوا إخلاص جماهير المدنيين وفي الوقت نفسه انضمت اعداد كبيرة من أهل المدن الى الفرندسيسكان ومرتبة الدومنيكان الثالثة ، وبينما كانوا يعيشون في المجتمع كعامة الناس فانهم كانوا ينافسون الاخوة الرهبان النظاميين في زهدهم ، وباقرار مراتب الرهبان المتسولين كانت الكنيسة لفترة من الزمن قادرة على التحكم والاستفادة من الطاقات الانفعالية التي كانت تهدد امنها ، ولكن بالفعل بحلول منتصف القرن أصبحت هذه الطريقة من التصريف اقل فعالية حيث فقدت المراتب كثيرا من حماسها الاولى ، وأصبح زهدا اقل صلابة ، وضاعت هيبتها بالتالي ، ووجدت الكنيسة نفسها مرة أخرى في مواجهة مجموعات مستقلة من الفقراء الاختياريين ، وانفصلت المجموعات ذات الزهد المفرط على اختلافها في أوروبا عن الجسم الرئيسي للفرندسيسكان

و begger شحاذ - وكانوا يتسردون على المدن  
ويطوفون في الشوارع في مجموعات صاخبة يصرخون طلبا للصدقات  
ويصيحون صيحتهم المتوسلة المميزة : الخبز من اجل الله !  
وكانوا يلبسون حلا تشبه بالاحرى حلل الاخوة الرهبان مع انها  
مصممة خصيصا لتختلف عن تلك في بعض التفاصيل ، وكان الثوب  
احمر احيانا و احيانا مشوقا من الخاصرة الى الاسفل ، ولتأكيد  
مهنة الفقر كانت قلنسوة الرأس صغيرة ومغطاة بالرقع ، وكان  
البغرد مجموعات رهبانية أخوية صعبة التحديد وغير مستقرة تجول  
في العالم ، كما قيل لنا ، مثل الرهبان المشردين وعند أقل اضطراب  
او ازعاج يفرون ، منقسمين الى جماعات صغيرة ، تهاجر من  
جبل لجبل مثل بعض العصفائر الغريبة ، وكان هؤلاء « الشحاذون  
القديسون » الذين عينوا انفسهم مليونين بالازدراء للرهبان والاخوة  
الذين يعيشون حياة سهلة رخيصة ، ومغرمين بمقاطعة الخدمات  
الكهنسية ، ولاسير لهم على التنظيمات الاكليروسية ، وكانوا  
يعطون كثيرا دون تخويل ، لكن بنجاح شعبي كبير ، ولم يلتزموا  
بأي مذهب مرطقي معين في العادة ، ولكن مع بداية القرن الرابع  
عشر ادركت السلطات الاكليروسية ان بينهم عدد من المبشرين  
بالروح الحرة .

وبشكل سطحي بدا المهرقون من البيفرد او ( كما أصبحوا

يسمون في القرن الرابع عشر ) أخوة الروح الحرة انهم ليسوا اقل زهدا من المهراطيين « الرسوليين » للأجيال القديمة ، واستوطن بعضهم قرب المدن وعاشوا كنسك ، على العطايا التي كان يجلبها لهم المعجبون ، وفي حالة واحدة على الأقل في كولون شملت طائفة من البيفرد المهراطون « بيتا للفقر الطوعي » وعاشت على الصدقات التي امكنهم جمعها من الشوارع ، وكثيرا ماكان مثل هؤلاء الناس يتبعون الحياة الهائمة نفسها بلا ممتلكات ولا بيوت مثل البيفرد الآخرين ، ولم يكن لبعضهم اي مقرر ثابت بالمرة ، ولا يحملون شيئا ويرفضون الدخول الى اي بيت ويصرون على البقاء في الطريق يأكلون اي طعام يقدم لهم ، و - مرة أخرى مثل بقية « الفقراء الطوعيين » - كانوا يشعلون أناسا ينحدرون من أسلاف اجتماعية متنوعة جدا ، واذا سمعنا عن أخوة للروح الحرة ممن كانوا حرفيين ، فإننا نسمع عن آخرين ممن جاءوا من عائلات مزدهرة رأسخة الأصول - ومن أخرى أيضا - كما في كل الحركات المسانحة - جاءت من الطبقات الأقل ثراء من أهل الفكر الذين كانوا يشكلون الطليعة السياسية والاجتماعية : رهبان سالفون وكهنة وكتاب من مراتب صغيرة ، ولكن الكل على السواء يبدو انهم كانوا مثقفين وواضحين : ومرت ومرت نجد ان الكهنة الذين كان عليهم محاربة هؤلاء الناس فزعين من الدماعة والبلاغة في تعليمهم ، ومن (ص ١٦٠) المهارة التي كانوا يعالجون بها المفاهيم الدينية العويصة والمبهمة .

ومثل اي متنبئ آخر كان الواحد من اتباع الروح الحرة يدين بصعوده لسمعته في الزهد ، التي تعتبر كضمانة تقوي صنع الاعمال الخارقة ، وجزئيا لمؤهلاته الشخصية من البلاغة والوقفة والقدرة على الاحتمال ، ولكن الاتباع الذين كان يبحث عنهم كانوا مختلفين عن اتباع المتنبيين الآخرين ، انه لم يكن يروق لمن لا اصل لهم والمشوشين الفقراء بل للناس الذين لديهم اسبابا أخرى اقل دفعا للشعور بالضيق والاحباط : للذساء ولاسيما غير المتزوجات والأرامل في الطبقات العليا من المجتمع المدني ، ويسبب الصروب



المستمرة الى حد ما ، والنزعات ، وجزئيا بسبب البتولة في هذا القطاع الكبير جدا من السكان الذكور الذين شكلوا الاكثيوس النظامي والمدني ، كان عدد النساء دائما يفوق كثيرا اعداد الأزواج المحتملين ، وفي طبقات الفلاحين والحرفيين كانت العوانس والأرامل يمتصن الصناعة والزراعة ، وفي الأرستقراطية منها كان يمكنهم دائما ان يصبحوا راهبات ، وبالنسبة للنساء المولودات في عائلات اغنياء التجار ، من جانب آخر ، لم يقدم مجتمع العصور الوسطى دورا معروفا سوى الزواج ، وليس مدهشا ان العوانس والأرامل اللواتي لاجابة لهن للعمل وحتى بدون واجبات منزلية يؤدينها ، ولا يشغلن مرتبة محددة ولا يتمتعن بأي تقدير اجتماعي - كثيرا ماكن يتشوقن بالقوة نفسها كسائر الجماهير من الفقراء الى مخلص ما ، الى رجل مقدس بمساعدته يمكنهم بلوغ تفوق بالكمال نفسه الذي عليه ضمتهم ، وفي كل الازمات شغلت نساء كهؤلاء دورا كبيرا في حركة هرطقة الروح الحرة وعن العموريين علمنا بالفعل انهن عملن كمشرشات ورحيات غير مـخـسـولات « في بيوت الارامل » ، وعندما قبض عليهن جرى ايضا احضار عدد كبير من التابعات من الاناث الذين « افسدوهن وخدعوهن » الى باريس لاستجوابهن ، وفي اجيال تالية وحتى نهاية العصور الوسطى كانت الحركة مدينة بالكثير للنساء المعروفات باسم البيغويين - نساء المدن - وكثيرا ماكن من اسر ثرية ، كرسن انفسهن لحياة دينية بينما كن يتابعن الحياة في الدنيا ، وخلال القرن الثالث عشر ، اصبح البيغويين عديدات جدا في المنطقة التي تعرف الان ببلجيكا ، وفي شمال فرنسا ، وفي وادي الراين - وكان في كولون الفين من البيغويين - وفي بافاريا وسط المانيا في مدن مثل مفدبرغ ، وكعلامة على حالتهن تبني هؤلاء النساء لباسا دينيا عبارة عن رداء ذا قلنسوة من الصوف الرمادي او الاسود وحجابا ولكن لم تكن هناك طريقة واحدة شائعة بالنسبة لهن جميعا ، وعاش بعضهن حياة - باستثناء بعض التوجيهات الدينية العامة اختلفت قليلا عن حياة النساء الأخريات ، لقد كن يعشن مع عائلاتهن ( ص ١٦١ ) او يستمتعن بدخل خاص ، او يدعمن

أنفسهن بالعمل ، وكانت أخريات يعشن حياة غير مرتبطة كراهبات  
متسولات جوالات : نظريات حقيقيات من الاناث للبيفرد ، ومعظم  
البيفويين على أي حال كن يشكن أنفسهن في جماعات دينية غير  
رسمية ، ويعشن معا في بيت او مجموعة من البيوت ، وبالنسبة  
للكنيسة كانت هذه الحركة الذسانية واسعة الانتشار تمثل المشكلة  
نفسها ، مثل اختها الحركة « الرسولية » بين الرجال وبالفعل في  
النصف الثاني من القرن الثالث عشر جذبت البفويات المتسولات  
اللائي يستجدين اما لأنفسهن او نيابة عن جماعة ما ، شك  
السلطات الكهنوتية ، والى جانب نظرائهن البيفرد تمت ادانتهم من  
قبل مجلس أبرشية ميوز في ١٢٥٩ ، وقد تكررت الادانة في  
١٣١٠ ، وقد حُرمت هذه المجالس « الشحاذين  
المقدسين » ، الذين كانوا يميزون أنفسهم بالسلوك واللباس عن  
المسيحيين الآخرين ، وأمرت بطردهم اذا رفضوا اصلاح طريقتهم  
من كل الأبرشيات ، وفي الوقت نفسه بدأت اصولية البيفويين تصبح  
مسألة موضع بحث من جديد ، وفي وادي الراين كان الرهبان  
ممنوعين من الكلام مع أي بيفويين الا في كنيسة او في حضور شهود  
وبالنسبة للراهب كان دخول بيت البيفويين يستلزم العقاب  
بالحرمان ، وتضمنت التقارير حول الاساءات في الكنيسة التي  
تقدمت للاعداد من أجل المجمع المسكوني في ليون في ١٢٧٤ ،  
شكاوى عديدة ضد البيفويين ، وروى أحد الفرنسيسكان من تورناي  
أن البيفويات مع انهن كن غير مدرجات في اللاهوت كن مبتهجات  
بالافكار الجديدة المفرطة الصقل فلقد ترجمن الكتب المقدسة إلى  
الفرنسية ونشرن خفاياها ، وحاضرن فيها بلا وقار في اجتماعاتهن  
وفي الطرقات ، وكانت الاناجيل العامة المليئة بالأخطاء والهرطقات  
متوفرة للعموم في باريس ، وشكا أسقف الماني شرقي من أن أولئك  
النسوة كن كسولات منهمكات في نشر الشائعات وشريرات يرفضن  
إطاعة الرجال بذريعة أن الرب يخدم بشكل افضل مع الحرية .

ولم يكن لدى البيفويين مقاصد هرطقية عملية ثابتة ، ولكن كانت  
لديهن رغبة عميقة لأكثر صور الخبرات الصوفية تزمنا ، وكان

يشترك في هذه الرغبة بالطبع كثير من الراهبات ، فقط لأن صوفية البيغويين كان فيها إغراءات كانت الراهبات عادة ممنوعات منها ، وكان ينقص البيغويين تنظيم المراتب النظامية ، وفي الوقت نفسه لم يحظين بإشراف مناسب من الأكليروس المدني ، الذي كان تعاطفه قليلا مع هذا التدين العصري الجريء ، وإنه حق أن أخوة الرهبنة كانت أفضل قدرة على توجيه الطاقات الانفعالية لدى تلك الذسوة ، ولهذا خدمت الكنيسة ولم تهددها ، وفي النصف الأول من القرن الرابع عشر كانت كل جماعات البيغويين تقريبا منتهسبة إلى الفرنسيين وكان المراتب الثالثة من الدومينيكان . ( ص ١٦٢ ) ولكن أخوة الرهبنة لم تنجح أبدا في السيطرة على الحركة كلها ، وبدقة نجد بين أكثر البيغويين زهدا بعضا ممن قبلن كموجهين روحيين لأنفسهم ليس واحدا من أخوة الرهبانية بل من أخوة الروح الحرة . وبحلول ١٢٢٠ دفع الاضطهاد بحركة الروح الحرة إلى السرية ، وبعد ذلك بدا أن البيغويين المهترئين قد أصبحوا أقل تسولا وأنهم قد اعتمدوا بالآخرى على فهم تأمري كانوا قبادرين على تطويره باتفاق مع بعض طوائف البيغويين .

وعندما كان مبشر من الروح الحرة ينمو من مثل هذه الجماعات كان يؤخذ على الفور ويقدم له المأوى والطعام ، وتحت قسم المحافظة على السرية أرسلت الأخبار إلى جماعات ميالة للتعاطف إن « ملاك الكلمة الالهية » قد وصل وإنه ينتظر في مخبئه ، وتدفقت جماعات البيغويين من كل صوب للاستماع إلى الرجل المقدس وكان البيغويين يعظ بمذهب الصوفي ، المغلف بعبارات معقدة ، وكما قال أحد المؤرخين : « بكلمات لطيفة بشكل لا يصدق وبروحانية سامية وغيبية بقدر ما يمكن للسان الألماني أن يتدبرها » ، ولهذا نجد البيغويين يعلنن وهن منتهشيات أنه « رجل له تشبه كبير بالرب والألفة عظيمة معه » . وكان بهذه الوسيلة وفي هذا الوسط أن حفظ المذهب وتطور وأصبحت ألفية الروح الحرة امبراطورية خفية ، تمسك بها معا روابط عاطفية - التي بالطبع كثيرا ماكانت روابط جذسية - بين الرجال والنساء .

## الفصل التاسع

### نخبة الفاسدين الخارجين للطبيعة ( ٢ )

#### انتشار الحركة :

منذ زمن العموريين ووليم كورنيلس ( ص ١٦٣ ) من الممكن تتبع انتشار هرطقة الروح الحرة عبر مناطق واسعة من أوروبا . ويبدو أن اتباع الروح الحرة كانوا ذشيطين على طول الراين الأعلى حوالي ١٢١٥ وان بعضهم قد أحرق في ستراسبورغ ، وفي ١٢٤٠ التقى الأستاذ الباحثة الشهير البرتس ماغنوس مع بعض الاتباع في كولون ، وهناك دلائل على أنهم كانوا ناشطين في أسقفية تريير ، وفي ١٣٠٧ عقد مجمع إقليمي في كولون ، من قبل رئيس الأساقفة لهذا السبب ، وحاول تطهير المدينة من الرهبان المتسولين من البيفرد والبيفويين الذين كانوا يذشرون مذهب الروح الحرة .

و لم تكن هذه الجهود ناجحة ، و كان ما يزال لدى فردنيسسكان كولون سبب لاعتبار هؤلاء المهرطقين منافسين خطرين ، وفي تلك الأثناء كانت الروح الحرة تنتشر بشكل أعمق في الأراضي الألمانية ، ونحو ١٢٧٠ كان اثنتان من نوي الرداء الأحمر يتابعان الدعوة السرية في المنطقة المحيطة بنورد نجن في فاقريا ، التي لم تكن في ذلك الوقت ناحية نائية ولكنها وقعت على طريق برنر وعلى الطريق من فردسا إلى الشرق ، وأمكن كشف بعض من الداخلين في هذه الطائفة من الذكور والإناث واستجوابهم ، والمواد الهرطقية التي صرحوا بها قدمت إلى البرتس ماغنوس لفحصها فحص خبير وتنفيذها . ولكن الهرطقة وجدت موطنًا جديدًا ، وكان لها أن تزدهر زمنًا طويلًا في المدن البافارية .

وفي مطلع القرن الرابع عشر وجدت أيضا موطنها في شمسال  
فرنسا ، وكانت عالمة بيغوينية من هينوت Hainaut تدعى مرغريت  
بوريت تذررها في أسقفيات كامبراي ، وشالون وباريس .

وكتبت بحثا في الصوفية الدينية باسم « مرآة الأرواح  
البسيطة » ، وقد أعيد اكتشافه الآن من قبل الأستاذ غارينيري وكان  
الكتاب قد أدين في ذلك الوقت من قبل أسقف كامبراي ، وأحرق علنا  
في فلانسيين ، ولكن مرغريت أنتجت نسخة أخرى ، على الرغم من  
تحذيرات عديدة ، وأصررت على إظهارها « للبيغرد والشعب البسيط  
الأخر » ، وقد عاشت حياة هائلة مفلسة ، يصحبها واحد من  
البيغرد الذي اعتقد أنه مرسوم من السماء « كملك حارس » ، للفقراء  
الطوعيين ، وفي النهاية سقط الاثنان في أيدي ( ص ١٦٤ )  
المحققين في باريس ، وخلال ثمانية عشر شهرا من السجن رفضت  
مرغريت بإصرار أن تشترى المغفرة بالارتداد ، وفي ١٣٠٠ أدين  
كتابها من قبل لجنة من اللاهوتيين ، وتم حرمانها وحكم عليها  
بالموت بالحرق ، ويبدو أنه كان لهذه المرأة أتباع كثيرون ، إذ أنه بعد  
بضع شهور من موته كان كليمنت الخامس يأمر بمتابعة التحقيق في  
لانغرس بقوة ضد المهرطقين الذين كانوا يتكاثرون هناك بسرعة ،  
حتى أنهم قد أصبحوا خطرا كبيرا على العقيدة ، وقد أدخل كتابها  
حتى إلى إنكلترا من قبل أحدهم مع اثاث فيليب من هينوت عندما  
وصلت كمروس لادوارد الثالث ، وذلك في سنة ١٣٢٧ ، وفي هذا  
برهان جديد على التأثير الذي مارسه الروح الحرة في الطبقات  
العليا من المجتمع .

وفي الوقت الذي أدمت فيه مرغريت كانت الروح الحرة تسبب  
قلقا خطيرا للكنيسة ، ففي المجمع المسكوني برئاسة كليمنت  
الخامس في فينا على الرون في ١٢١١ - ١٢ جرى فحص طويل  
ودقيق « لأخطاء البيغرد » ، وكان أحد المصادر الرئيسية كما ندرك  
الآن ، كتاب مرغريت « مرآة الأرواح البسيطة » ، وتم في عرض  
الحيثيات تحليل مذهب الروح الحرة وأدين ، وقد أعطيت تعليمات

للساقفة والمحققين بمراقبة حياة ومناقشات البيغرد والبيغويين وأن تتخذ الاجراءات ضد كل واحد ممن يتبين أنه يعتقد أفكار غير اصولية ، وقد أردفت هذه التعليمات بمرسوم بابوي آخر استهدف ضمان أن كل البيغويين سيعيشون في المستقبل في مجتمعات تحت رقابة اكليروسية مناسبة ، وكان هذا على أي حال مرسوماً بالغ التشويش ، وكان من أحد آثاره بدء اضطهاد جماعات البيغويين الاصوليين المسالمين ، ولم يمض وقت طويل حتى كان البابا نفسه يحاول جاهداً دون طائل ، حماية النساء الفاضلات الكثيرات في مدن الراين اللواتي أجبرن على المعاناة للتخلي عن أخوة الروح الحرة ، وقدر للتشويش والاضطهاد أن يستمر لأكثر من قرن .

وبالطبع اضطهد أيضاً البيغرد والبيغويين الذين كانوا حقاً أخوة للروح الحرة . وفي ١٣١٧ شكل أسقف ستراسبورغ ، وقد تسلم شكاوى عديدة حول الهرطقة ، في أسقفية لجنة تحقيق ، وكان بسرعة قادراً على إرسال رسالة رعوية لأكليروسه مبنية على ما تكشف عنه التحقيق كان مما جاء فيها إن : « أخوة وأخوات الروح الحرة الصغار - وكان الشائع تسميتهم بيغرد وسويسرون ، أو خبز في سبيل الله - ممنوعون تحت طائلة ؛

الحرمان من ارتداء ، حللهم الغريبة ، والناس ممنوعون أيضاً تحت طائلة الحرمان ، من التصديق على أحد يرتدي مثل هذه الملابس . و أعلن عن مصادرة البيوت التي تجري فيها اجتماعات الهرطقة ، لصالح الفقراء ، ويجب تسليم ادبيات الهرطقة ( ص ١٦٥ ) والتخلي عن صيحة الاستجداء « الخبز في سبيل الله » وعمل الأسقف كل ما يمكن لضمان تنفيذ هذه التعليمات ، وقام بزيارات تفقدية لاسقفية ، وباكتشافه علامات دالة على الهرطقة في كل مكان ، نظم أول تحقيق اسقفي منظم على التراب الالماني ، وقد اضطهد هذا التحقيق المهرطقين دون رحمة ، وهرب بعض البيغرد الى الاسقفيات المجاورة ، ولكن حتى هناك كان أسقف ستراسبورغ

يلحقهم ، وكتب الى زملائه الاساقفة في مقر اسقفية مينز يحذرهم

من الخطر الذي يهدد اسفلياتهم وحثهم على الاقتداء به وحذو حذوه ، ومع ذلك لم يكن الرجل متعصبا اعمى ، اذ انه كتب ايضا الى البابا لصالح هؤلاء البيفويين الذين كانوا يضطهدون بشكل ظالم وغير شرعي .

وجرى الهجوم التالي على اخوة الروح الحرة في مقاطعتهم التقليدية ، كولون ، ودعا الاسقف عدوهم القديم - وهو الاسقف نفسه الذي دعا الى المجمع الاقليمي في ١٣٠٧ - مجمعا اخر في ١٣٢٢ للتعامل مع الدعوة المستمرة ، وكانت الحركة في ذلك الوقت قد اصبحت سرية ، ووجد المهرطقون في كولون قاشدا مرموقا في شخص وولتر ، الذي جاء من هولندا ، والذي كان بالفعل ناشطا كمبشر في مينز ، وكان هذا الرجل واعظا عظيم البلاغة والقدرة على الاقتناع ، ووضع زسائل مختلفة با لمانية تم تداولها سرا بين اتباعه ، وضبط اخيرا ، وبرفضه تحت أسوأ انواع التعذيب خيانة جماعته او الارتداد تم احراقه ، وطبقا لاحد المصادر كان وولتر كاهنا مرتدا ، ورئيسا لمجموعة سرية كبيرة اعتقلت بحيلة في ١٣٢٥ او ١٣٢٧ . ويقال إنه نحا من خمسين من اخوة الروح الحرة قد اعدموا في تلك المناسبة ، بعضهم بالحرق وبعضهم الاخر بالاغراق في الراين .

وعلى الرغم من كل الاضطهاد استمرت الروح الحرة في كولون وعلى طول الراين ؛ وفي ١٣٣٥ اكتشف ان طائفة من البيفرد المهرطقين كانت تعيش في بيت من بيوت الفقر الاختياري في كولون منذ نحو ثلاثين سنة او اكثر ، وفي ١٣٣٠ قبض على ثلاثة من البيفرد المهرطقين في كوندستانس بعد حياة امضوها في تلقين النساء المعارف التقليدية للروح الحرة ، وفي سنة ١٣٥٣ كان البابا انوسنت السادس متيقظا جدا ، ضد خطر تجديد نشاط البيفرد المهرطقين ، حتى انه عين اول محقق بابوي في المانيا وامر السلطات المدنية بمساعدة ذلك الرجل وأن يضجعوا سجونهم تحت تصرفه ، وفي ١٣٥٦ اعتقل أحد الاتباع وكان قد جاء من بافاريا

الى وادي الراين لتلقي مبادئ الروح الحرة ، وأحرق في سبيير ، وبعد عام كان رئيس أساقفة كولون يشكو مرة أخرى من أن المهرطقين كانوا كثيرين جدا حتى أنهم افسدوا كل قطيعه ، وفي العقد الأخير من القرن ، نجح مذشق طائفي هام هو نيكولاس من بازل في كسب اتباع تقريبا على كامل طول الراين من كونسنانس الى كولون ( ص ١٦٦ ) ، وأحرق اتباع له في هيدلبــرغ وكولون ، وهو نفسه بعد أن أحبط مبرار جهود المحققين لادانته قبض عليه في فيينا وأحرق ، ولكن الروح الحرة بقيت في الراين ، وأحرق أحد الاتباع في مينز في ١٤٥٨ ، وفي السنوات الأخيرة من القرن كان الكاتب والشاعر الهجاء سباستيان برانت من ستراسبورغ ما يزال يكتب عن الهرطقة كظاهرة مألوفة .

وفي بافاريا ايضا كان للهرطقة التي ظهرت أولا في ١٢٧٠ تاريخ طويل ، ففي حوالي ١٣٣٠ ، يبدو أنها قد رحلت عبر سا فـاريا ووصلت الى حدود مملكة بوهيميا ودوقية النمسا ، ومع منتصف القرن كان مبشرو الروح الحرة نشطين جدا بين جماعات البيفويين البافاريين ، وفي ١٣٤٢ اكتشفت جمعية سرية للبيفرد المهرطقين في اسقفية وورزبرغ وفي ١٣٧٧ كان ما يزال هناك سبب للشكوى من تفشي المعتقدات المتصلة بالروح الحرة ، وبعد ذلك بأربعة سنوات قبض على أحد أخوة الروح الحرة وحوكم في اسقفية ايدسستات Eichstatt المجاورة ، وفي نحو ١٤٠٠ قدم محقق تقريراً عن وجود بعض أخوة الروح الحرة ، كانوا يعيشون في مجتمع فقير طوعي في شام قرب ريجنسبرغ ، وعلى مدى القرن الخامس عشر يبدو أن الروح الحرة كانت باقية في بافاريا ، وفي منتصف القرن كان مجمع في وورزبرغ يكرر الحظر القديم على البيفرد الواعظين المتجولين ، وكان اسقف ايدسستات يعلن حرمان البيفرد المهرطقين الذين كانوا يتسولون في الطرقات عبر البلاد ، وما برج مثل هذا الحظر يتكرر حتى نهاية القرن .

والمراحل التي تسلمت بها الروح الحرة الى الشرق عبر



الامبراطورية مجهولة ، ولكن في ١٣٢٢ اكتشفت جماعة من البيغويين على مسافة من الشرق تصل الى شويدينتز في سيليزيا Silesia وكان الذسوة يعشن في بيت فقر طومعي كان قريب الشبه ببيت الرجال الذي وجد في كولون بعد ذلك بثلاث سنوات ، ثانيه مثل بيت الرجال ايضا والذي كان قائما منذ نحو ثلاثين عاما بالفعل ، و كان بيت شويدينتز واحدا فقط من بيوت عديدة كانت تشكل تنظيما سريا ، وعن طريق البيفرد المهرطقين الذين مروا بهذه النواحي حافظت الحركة على اتصالها مع مجموعات مماثلة تصل خارج الوطن حتى برسلاو ، وبراغ ولايبزغ ، وايرفورت ومينز ، وفي وسط المانيا أصبحت المنطقة بين ايرفورت وماغديبرغ مركزا هاما للروح الحرة ، وكانت البفونيات معروفة هناك تقريبا في الوقت المبكر نفسه ، كما كن في اي مكان ، وحدث في سنة ١٣٢٥ أن نخل في الطائفة ماتيلدا من ماغديبرغ ، التي غدت أعظم البفونيين شهرة ، وكان البيفرد الهانمون قد شدوا بالفعل انتباه مجلس ماغديبرغ من ١٢٦١ وفي الكتاب حول تجربتها الصوفية الخاصة ، الذي كتبته ماتيلدا بين ١٢٦٥ و ١٢٧٧ تفوهت بتحذيرات ضد أخوة الروح الحرة ، ولكن التقارير قليلة ، وأقدم أثر واضح للروح الحرة في وسط المانيا يعود فقط الى ١٣٢٥ ، وعندما اعتقل كاتب كان متأثرا بمذهب الروح الحرة ، وبرفضه حجة الجنون أحرق في ايرفورت ، وفي السنة التالية جرى اعتقال ثلاث من البفونيين بسبب « الروح المتعالية » في ماغديبرغ ، لكنهن ارتددن وأطلق سراحهن وفي النصف الثاني من القرن الرابع عشر ، كانت أخوة الروح الحرة وسط المانيا وثيقة الارتباط بطائفة اللطامين التي أسسها كونراد شمد ، وعززت الطائفتان كل منهما الأخرى بفعالية حتى أن المنطقة أصبحت تعتبر من قبل السلطات أخطر معقل للهرطقة في الأراضي الألمانية . ونحو ١٢٧٠ ، عندما حصلت هدنة في النزاع الدائم بين البساسبا والامبراطور عين وولنر كيرلنجر ، فسييس القصر وصديق الامبراطور شارل الرابع من قبل ١ وربان الخامس محققا لالمانيا ، ومنح سلطات من قبل

الامبراطور ، وكانت جهود هذا الرجل مركزة على وسط المانيا ، وسارع بعد ذلك فاعتقل مجموعة تالفت من أكثر من أربعين مهرطقا ، ذكورا وإناثا في نوردهوزن ويبدو أن كونراد شمد كان بين السبعة الذين أحرقتهم ، وسرعان ما أصبحت أيرفورت وماغدبرغ نظيفتين من المهترطقين البيغرد والبيغريين ، ولكن عندما أعلن الامبراطور أن كيرلنجر قد قضى على كل الهرطقة في وسط المانيا كان مفرطا في التفاؤل ، وكما رأينا ، بقيت طائفة سرية من اللطامين هناك مدة قرن آخر ، ويصعب اعتبارها مصادفة أنه في وقت متأخر الى عام ١٥٥١ كانت طائفة تدعى « اصدقاء الدم » أبدت كل المميزات الأساسية للروح الحرة ، قد اكتشفت في اطار ثلاثين ميلا من أيرفورت .

وفي عام ١٣٧٢ لاحظ خليفة أوربان غريغوري الحادي عشر أن المهترطقين الذين هربوا من وسط المانيا كانوا يتخذون ملاذا لهم في وادي الراين والبلاد المنخفضة وفي الشمال الأقصى من المانيا ، وقد حث الامبراطور على ضمان تعاون السلطات المدنية في تلك المناطق مع المحققين في تعقب اثار الأبقين ، ويبدو أن الروح الحرة كانت في الواقع قد بلغت شمال المانيا بنهاية القرن الرابع عشر ، وفي ١٤٠٢ أحرق اثنان من الحواريين في مدينتي الهنسا

Hansa ليبك Lübeck وويسمار Wismar وإذا كان لا يعرف شيء آخر عن أخوة الروح

الحرة في مدن البلطيق سواء بسبب أنها كانت حقيقة قليلة أو لأن التحقيق ندر أن لاحقهم الى هذا الحد فإنه من المؤكد أنها في البلاد المنخفضة بقيت عديدة ، وفي أواخر القرن الرابع عشر كانت هولندا تعتبر الى جانب ( ص ١٦٨ ) برابنت Brabant ووادي الراين كمناطق غرزت فيها الهرطقة جنورا عميقة ، وعندما أسس

الواعظ جيرهارد غروت الطائفة الدينية غير الرهبانية لأخوة الحياة العادية - التي سيعطيها توماس - كيمبس البريق العظيم والشهرة الكبيرة - كان أحد أهدافه ان يؤمن مخرجا ضمن حدود

الاصولية للاحتياطات التي كانت تلتزم الاشباع في مجتمعات  
مهرطقة الروح الحرة .

ولي بربانت رأى الصوفي الشهير روزبروك « المعجب » الكثير  
من أخوة الروح الحرة ، وكسبت امرأة تدعى هليويش بلومارت  
( شهرة باسم بلوماردين ) كانت ابنة تاجر غني ، احتراماً  
ونفوذاً في بروكسل كقديسة حية ، ويبدو ان اتباعها امتدوا ما بين  
الدوائر العليا للارستقراطية وعامة الناس ، ويقال انها عندما ماتت  
في ١٣٣٥ ، قبل كرسي فني كانت قد اعتادت الجلوس عليه كأثر  
مقدس من قبل دوقة ، في حين كانت حشود من المقيدين تأتي لقلنس  
جسدها أملاً في معجزة الشفاء ، ولقد كانت بلوماردين تعلم نوعاً من  
المذهب الصوفي، وحتى لو لم يعادل هذا في الأصل اظهاراً للروح الحرة  
أصبح كذلك في ايدي حواربيها بعد موتها ، وقد ألهم النضال ضد  
هؤلاء الناس روزبرو كتاباته الاولى ، بين ١٣٣٥ ، ١٣٤٠  
وبينها رائعة « الزواج الروحي » وقد استمر في مهاجمة أخوة  
الروح الحرة في كتاب بعد الآخر حتى وفاته في ١٣٨١ عن عمر بلغ  
٨٨ سنة ، و الروايات حول المهرطقين الصوفيين التي قدمها هذا  
الصوفي هي بين الأكثر تفصيلاً و تغلغلاً مما هو لدينا .

وقد استمرت بروكسل في ايواء أخوة الروح الحرة ، وفي  
١٤١٠ عين اسقف كامبراي محققين اثنين لمحو ما كان لا يزال  
يدعى « بهرطقة بلوماردين » ولكنهما وجدا نفسيهما بلا حول في  
وجه الحماس الشعبي ، ولقد كانت الاغاني تزداد خلفهم في  
الشوارع وحتى انه جرت محاولات ضد حياتيهما ، ومع ذلك كانا  
قادرين على كشف مجموعة مهرطقة خاصة ، وفي ١٤١١ فحص  
الاسقف راهباً يدعى وليم أوف هيلدرنيس كان يشك في كونه احد  
قاداتها . وكان رجلاً من مولد نبيل كانت له مهنة ناجحة كمحاضر في  
اللاهوت في وادي الراين والبلاد المنخفضة ، وكان مرتين رئيس دير  
رهبنة ، ولم تكن درجة اشتراكه في الجريمة واضحة وقد حكم عليه  
فقط ببضع سنوات من التكفير والسجن الانفرادي ، وكشف

التحقيق عن وجود طائفة سرية تدعو نفسها  
Homines intelligentiae ومعنى Intelligencia في  
اصطلاحات العصور الوسطى « الملكات العليا للروح » التي تجعل  
الذشوة الصوفية ممكنة ، وقد أسست الطائفة نتيجة لوحى تلقاه  
شخص موثوق هو ايجيد يوس لويف او سانغرز (باللاتينية  
كانتور ) (ص ١٦٨ ) اي قائد جوقة الترتيل ، وكان رجلا من العامة  
تحدث من عائلة فلمنكية بارزة ، وكان متوفيا بالفعل في وقت قيام  
التحقيق ، وكانت طائفة « الملكات العليا للروح البشرية » تضم  
عددا من النساء ، والشى الهام ان وليم اضطر الى القيام بارتداد  
علني في حي من بروكسل يسكنه البغويين .

ولا يمكن فصل اذشطة اخوة الروح الحرة في البلاد المنخفضة عن  
نشاطاتها في وادي الراين ، فكما راينا جاب البيغرد ذهابا وايابا  
عبر المنطقة كلها وحدث الشى نفسه بين البلاد المنخفضة وشمال  
فرنسا ، وفي ١٣٦٥ رأى البابا اوربان الخامس انه من الضروري  
التحدث على اذشطة البيغرد الفرنسيسيين ، وقد حذر الاساقفة  
والمحققين من ان هؤلاء الرجال كانوا مايزالون تحت قناع من  
القدسية يذشرون اخطاءهم بين الناس البسطاء ، وقد زود اسقف  
باريس بتفاصيل كاملة حول طريقتهم في الحياة والاماكن التي  
وجدوا فيها ، وفي ١٣٧٢ قبض على مهرطقين كانوا ذكورا وإناثا  
ممن دعوا انفسهم « مجتمع الفقراء » ولكن ممن يحتمل انهم نبذوا  
بلقب التورلوبيين في باريس . وكانت زعيمتهم ايضا امرأة اسمها  
جين دابينتون ، وقد احترقت وكذلك احترقت جثة مساعدها  
الذكر ، الذي مات في السجن وكذلك الكتابات والملابس الغريبة  
لاتباعها ، ولاشى يعرف عن تعاليم هذه المجموعة ولكن اسم  
تورلوبيين كان عادة يعطى فقط لآخوة الروح الحرة ، وبالتاكيد  
كانت الروح الحرة تجتذب الانتباه في شمال فرنسا في نهاية القرن  
الرابع عشر وبداية القرن الخامس عشر ، وكان شارلييه دي  
غرسون رئيس جامعة باريس مؤهلا بشكل جيد لأن يكون قضايا  
لأنه جمع بين الذكاء العظيم والخبرة الواسعة مع تعاطف شديد

مع الصوفية ، وفي سلسلة كاملة من الأعمال التي كتبت بين ١٣٩٥ و ١٤٢٥ تفحص جيرسون ثم ادان الصوفية الزائفة للتورلوبيين والبيغويين الذين اعتنقوا هرطقة « روح الحرية » والمعتقدات والعادات التي نسبها الى المهرطقين الفرديسيين غير قابلة للتمييز عما وجد لدى نظرائهم الالمان ، وفي الواقع كان من ليل وتورناي ان حملت فرقة من اربعين متحمسا في ١٤١٨ عقائد مذهب الروح الحرقمباشرة عبر اوروبا ، لادخالها الى بوهيميا التي كانت على شفا الثورة والحرب الاهلية الامر الذي ستدرس نتائجه في فصل لاحق .

وبعد قرن ، وهي وسط الهياج الاصلاحي شهدت البلاد المنخفضة وشمال فرنسا انتشار مذهب كان يدعى « الحرية الروحية » ، ولكن في كل اساسياتها كانت ماتزال المبدأ القديم نفسه للروح الحرة ، ومرعبا بالدرجة نفسها بالنسبة للمصلحين كما كانت للخصوم الكاثوليك ، وفي ١٥٢٥ أرسلت لوي بروسستك وكانت شابة مدسكرة لاتحسن القراءة والكتابة ولكن (ص ١٧٠ ) وجد لها اتباع بين الحرفيين ، والحرفيين المبتدئين مثل مساعدي الذساجين وبائعي الجوارب ، أرسلت اثنين الى ويتنبرغ للالتقاء بمارتن روش لوثر ، وكانت هذه هي السنة نفسها التي كانت فيها حرب الفلاحين تهز كل بنيان المجتمع الالمانى، وكان لوثر نفسه ثائرا ضد المتنبي الالفي للفلاحين ، توماس مونتز وكان لوثر متأثرا بدرجة كافية ومصدوما من زائريه الى حد انه ارسل رسالة الى الحزب اللوثري في انتويرب ، يحذرهم ضد النبي الزائف في اوساطهم ، ولكن اذا كان تحذير لوثر ويقظة التحقيق الكاثوليكي معا قد اعاقا نمو الحركة ، فانهما لم يتمكنوا بشكل دائم من منعها ، وأدى تفجر خطير للطاعون في انتويرب في ١٥٣٠ الى ظهور كثير من الحواريين الجدد ، وكان مقام بروسستك بين الفقراء كبير لدرجة انه يقال انهم كانوا ( يخرون راكمين عند اقترايه ) وكانت الطائفة تضم العديد من حواشي المجتمع الفرنسي لصوب عاهرات مدسولين ، بيد ان تجارا اغنياء وحتى جواهرى الملك الفرنسي

فرازمس الاول كان يمكن العثور عليهم بين الاتباع الذين يسهمون في التمويل ، وكل هؤلاء الناس ايا كان نوع منزلتهم الاجتماعية كان يتوقع منهم المواخاة واحتضان بعضهم بعضا في العلن ، وفي حين قام بروسنتنك نفسه وكأنه يحاول ان يرمز في أن واحد الى موهبته في الفقر والى ادعائه هيبة عليا ، قام بارتداء اثواب مقطعة الى خسرق ولكنها ايضا مخيطة بالجواهر وانتشرت الطائفية بشكل واسع ليس فقط في انتويرب بل في كل انحاء بربانت وفلاندرز في الوقت الذي كانت فيه السلطات المدنية في ١٥٤٤ تستعد لسحقها ، وفي النهاية احرق بروسنتنك حتى الموت على نار هادئة وقطعت رؤوس خمسة من اتباعه بينما هرب اخرون الى انكلترا .

واذا كان القليل المعروف عن مذهب بروسنتنك يكاد يؤكد بصعوبة اتهامات التحلل وعدم الالتزام بالشريعة التي وجهت ضده وضد اتباعه ، فان طائفة الكوينتينيين كما يبدو قد ورثت كل الفوضوية في أخوة العصور الوسطى لدى الروح الحرة ، وامتدت رسالة الخياط كوينتين Quintin التي أوجدها تقريبا بالضبط في خلال الفترة نفسها لرسالة بروسنتنك ، وكان مواطنا من هينوت وسمع عنه ايضا للمرة الاولى في ١٥٢٥ في ليل بعد ذلك بعقد ، ومع خياط آخر وكاهن مرتد انتقل الى باريس ، وهناك وجد كالفن Calvin هؤلاء الكوينتينيين او « العققاء الروحانيين » كما دعاهم ، يعملون بين اتباع الديانة المستصلحة واشتبك في نزاع علني ، وفي ١٥٣٩ شجبهم في النسخة المعدلة من كتابه « مؤسسات الديانة المسيحية » وفي الوقت نفسه قام المصلح الالماني بوسر Bucer وقد التقى بالعققاء الروحانيين .

وفي ستراسبوغ واطلع على دعوتهم السرية فكتب الى الملكة مرغريت أوف ناغار التي كانت مهتمة جدا بالصوفية - يحذرنا ان لاتنخدع بهؤلاء الناس وكان التحذير في محله ، اذ انه في ١٥٤٣ تدبر كوينتين وثلاثة من رفاقه في الواقع لانفسهم اماكن بين الضم المنزليين في حاشية الملكة حيث قبلوهم ( ص ١٧١ ) كصوفية

مسيحيين وبعد ذلك بعامين كان كالفن نفسه يكتب الى مرغريت لينورما حول الطبيعة الحقيقية للمتجنين اليها وكان كوينتين على الاقل على ما يبدو قد صرف من البلاط لانه في ١٥٤٧ كان قد عاد الى موطنه وكننتيجة لمحاولة اغواء من السيدات المحترمت في تورناي اكتشف واحرق .

وفي الوقت نفسه كانت الدعوة التي كان كوينتين وحواريوه يقومون بها بوسائل الوعظ السري والذشرات قد حولت العديد في تورناي وفالذسيين الى مذهبه وقد قدر كالفن عددهم بنحو عشرة الاف ، ولجابهة هذه الذشاطات ارسلت الطائفة البروتستنتينية الفرديسية في ستراسبورغ احد كهنتها الى تورناي حيث قبض عليه على اي حال من قبل السلطات الكاثوليكية واحرق ، وماكان اكثر فعالية هو الهجوم الذي استمر كالفن في ممارسته ضد الطائفة وفي ١٥٤٥ اصدر رسالته « ضد الطائفة الخيالية والساخطة للعتقاء التي تسمى نفسها روحانية » .

وفي ١٥٥٠ عندما كتب احد الفرديسيكان السالفين بعد ان اصبح لاجئاً لدى السيدات من نوات السلطة في روان Rouen : دفاعاً عن الطائفة ومعتقداتها ، كتب كل من كالفن ومعاونه فارل Farel رسائل جوابية ، واختفت هذه الهرطقة في حينه - او انها على الاقل اصبحت سرية - في تلك المناطق التي كانت لزمان طويل معقلاً لها ، وحدث ذلك في الوقت ذاته والتاريخ الذي انهارت فيه نهائياً في المعازل الكبيرة الأخرى في وسط المانيا .

ولعل ماتم عرضه حتى الآن يكفي لتبيان ان ديانة الروح الحرة قد امتدت فوق منطقة واسعة جداً ، ولكن هذه ليست القصة كلها ، فللاسباب المبينة في المقدمة ، لم يتم تناول جنوب أوروبا الا بالكاد في هذا الكتاب ، ولكن الروح الحرة في الواقع قد ازدهرت في ازمان مختلفة في كل من ايطاليا واسبانيا ، وفي ١٣٠٧ ، في الوقت نفسه الذي كانت فيه مرغريت بويرت نشطة في شمال فرنسا ، كان

- ١٦٣٤ -

رجلا يدعى بيتيفينغا دا غيبو ، يدعو الى معتقد جديد بين الراهبات في امبريا بل انه حتى حاول ان يدخل القديس كلارو مونثفالو في مذهب الروح الحرة - او كما كان يسمى في ايطاليا - روح الحرية وفيما بعد في القرن الرابع عشر كانت هناك اشارات الى ان الهرطقة كانت مزدهرة في امبريا وتسوسكانيا وغالبسا كما في الشمال ، الى جانب ديانة الفقر الطوعي ، ومع حلول ١٣٤٠ كانت ترجمات ايطالية ولاتينية لكتاب مزغريت بويريت يجرى تداولها في ايطاليا ، وقد حذر القديس برنارد ينز أوف سينيا . Siena

منها في حين انه في بادوا كانت السلطات الاكليروسية تجهد لمنع وقوعها في ايدي الرهبان وفي القرن التالي بينما كان كالفن يقاتل ضد العتقاء الروحانيين في فردسا ، كانت مذاهب شبيهة جدا تزدهر في اسبانيا ، بين الصوفية المعروفين باسم الامبرادوز .

( ص ١٧٢ ) وتتبع هذه التطورات الى مدى ابعد خارج مجال هذا الكتاب ، ومن جانب آخر ان عودة الظهور القصير للروح الحرة في انكلترا كرومل Cromwell يمكن دراسته بالتفصيل في الوثائق الواردة في الملحق .

### طريقة تأليه الذات

لم يشكل اتباع الروح الحرة كنيسة واحدة بل عددا من المجموعات ذات الافكار المتماثلة لكل منها ممارساتها الخاصة وطقوسها وجوانب معتقداتها ، و غالبا ساكانت الروابط بين المجموعات المختلفة ضعيفة جدا ، لكن هؤلاء الناس استمروا على صلة مامع بعضهم بعضا وكانت الروح الحرة في كل الازمان مميزة كديانة - ظاهرة ذات جسم مذهبي اساسي واحد يسلم من جيل الى جيل ، وكان في القرن الرابع عشر ان ظهر هذا المذهب بمظهره الكامل ، والملاح التي ابداهما في حينه كان لها ان تبقى دون تعديل على مدى تاريخ الحركة .



وكان مصدر الأطار الغيبي هو الأفلاطونية المحدثة ، ولكن كل الجهود التي بذلت بدءاً من ديونيسيوس الزائف واريجينا وما بعدهما ، لتكييف الأفلاطونية المحدثة مع المعتقدات المسيحية قد استبعدت ، بيد أن وحدة الوجود لدى افلوطين كانت بعيدة جداً عن أن تغفل وقد تأكدت ، ولم يتردد أخوة الروح الجديدة في القول : « الرب هو كل ما هو موجود » « الرب في كل حجر وكل طرف من الجسم البشري بالتأكيد نفسه الذي هو بالنسبة لخبز القربان المقدس » أن كل شيء مخلوق هو الهي ، وفي الوقت نفسه تبينوا تفسير افلوطين لوحدة الوجود هذه ، لقد كان الرب حقاً هو الجوهر الأبدي للأشياء وليس وجودها في وقتها ، كل ما هو موجود منفصل وعابر قد انبثق عن الله ، ولكنه لم يعد هو الله ومن جانب آخر أن كل ما هو موجود ملتزم بالرجوع إلى أصله الرباني ويكفد طريق العودة إلى هذا الأصل ، وفي نهاية الزمان سيكون الرب حقاً هو الكل .

وحتى في هذه الساعة إن إعادة الامتصاص هو مصير الروح البشرية حالما يموت الجسد ، ويموت الجسد تختلي الروح في أصلها الرباني مثل قطرة من الماء أخذت من إبريق ثم سقطت فيه مرة أخرى أو قطرة من النبيذ في البحر ، ويعادل هذا المذهب بالطبع تأكيدات الانعتاق الشامل مع أنه غير شخصي ، وما هو أكثر تماسكاً واندماجاً في أخوة الروح الحرة هو المبدأ الذي يعتبر أن الفردوس والجحيم هما مجرد حالات للروح ( ص ١٧٣ ) في هذا العالم وأنه ليس هناك أخرة ولا ثواب ولا عقاب ، ولكي تتجسد الروح القدس في نفس المرء وتتلقى الوحي الذي يأتي به ، ذلك هو البعث من الموت وامتلاك الفردوس ، والإنسان الذي يعرف الله في نفسه يحمل فردوسه الخاص معه ، وعلى المرء فقط أن يعرف ألوهيته الخاصة وأنه بعث ككائن روحي سماوي مقيم على الأرض ، وجهل المرء بألوهيته الخاصة من جانب آخر ، خطيئة مميتة ، وهو في الواقع الخطيئة الوحيدة ، وهذا هو معنى الجحيم ، وهذا أيضاً شيء يحمله المرء معه في هذه الحياة .

واعتقد افلوطين أن الكائنات البشرية يمكنها أن تمر بمثل هذه العودة إلى الاقتصاص قبل موت الجسد ، وكان بالإمكان أن تهرب الروح من قيودها الحسية ومن وعيها بذاتها وأن تفرق لحظة ، بلا حراك ولاوعي في الواحد ، لقد كان هذا وجه الأفلاطونية المحدثة الذي راق لأخوة الروح الحرة ، ومع أن الروح الحرة كانت تقليديا تعرف « بالهرطقة الوحودية » ، أبدى العديد من المهترطين قلة اهتمام أو عدم فهم للفريقيات الوحودية . وكان الشيء المشترك بينهم موقفا ما من الروح البشرية . « والروح » كما قالت امرأة : « واسعة حتى أن كل القديسين والملائكة لا يمكنهم ملؤها ، جميلة حتى أن القديسين والملائكة لا يمكنهم مقاربتها ، إنها تملا كل شيء » ، ولم تكن الروح بالنسبة لأخوة الروح الحرة مجرد محكومة بإعادة امتصاصها في الرب عند موت الجسد ، بل هي في جوهرها الهية منذ الأزل وهي ما برحت الهية كامنة حتى وهي تسكن جسدا بشريا ، وفي كلمات الرسالة الهرطقية التي وجدت في صومعة الناسك قرب الراين : « إن الجوهر الالهي هو جوهرى ، وجوهرى هو الجوهر الالهي .... منذ الأزل كان الإنسان هو الرب وفي الرب .... ومنذ الأزل كانت روح الإنسان في الله وهي الله .... الإنسان لم يولد وكان منذ الأزل غير قابل للولادة بالمره ، وبما أنه لا يولد ، فهو أبدي تماما ، لذا أنه في ضوء هذا يجب أن يفسر المره التاكيد المتكرر للمهرطقيين « إن كل مخلوق عاقل هو في طبيعته مبارك » .

وفي الممارسة على أي حال كان أخوة الروح الحرة بدرجة الاقتناع نفسها التي كان عليها أي واحد من أعضاء الطوائف الأخرى في أن أعلى المزايا الروحية كانت مخصصة لأخوتهم خاصة ، ولقد قسم البشرية إلى مجموعتين : الأغلبية أصحاب « الروح الخام » ، الذين أخفقوا في تطوير إمكاناتهم الالهية وأنفسهم ، ثم « الذين كانوا بارعين بالروح » ، وادعوا أن هذه الكلية ، والاقتصاص الدائم في الله الذي كان ممكنا بالنسبة للفانين الآخرين فقط بعد الموت ، والذي سيصبح ممكنا للعموم فقط

عند نهاية الزمان يمكن بلوغه « بالروح البارعة » بالفعل ، خلال فترة حياتهم على الأرض ، ( ص ١٧٤ ) وكان هذا أبعد بكثير مما اقترحه افلوطين مطلقا ، ولم يكن قلب الهرطقة في الواقع فكرة فلسفية بالمرّة بل طموحا ، لقد كان رغبة عاطفية لدى كائنات بشرية معينة لتجاوز حالة البشرية حتى تصبح إلهية ، والاكليروس الذين راقبوا المهرطقين لم يكن لديهم شك في الأمر في أن هؤلاء الرجال والنساء - كما اشتكوا - يخضعون أنفسهم فوق القديسين ، والملائكة ، والعنراء ، وحتى فوق المسيح نفسه ، « وأنهم يقولون إنهم هم الرب بالطبيعة ، دون أي تمييز » ، وتحدث عنهم أسقف ستراسبورج بقوله : « هم يعتقدون أن كل الكمال الإلهي فيهم ، حتى أنهم أزيلون في الأبدية » وادعى روزبروك الذي جعل صوت عدوه الهرطقي يقول بأعلى نبرة ممكنة : بالنسبة لي كما بالنسبة للمسيح وبكل طريقة وبلا استثناء أنا مثله أنا حياة دائمة وحكمة ، ولدت من الأب بطبيعتي الإلهية ، مثله تماما ، وأيضا ولدت في الوقت المناسب ، وبطريقة ولادة الكائنات البشرية ، وعليه فأنا وهو واحد ، الرب والإنسان وكل ما أعطاه له الرب أعطاه لي أيضا ، وإلى المدى نفسه .... وقد أرسل المسيح إلى الحياة الفعلية ليعيدني ، وحتى ليعيش ويموت من أجلي ، في حين أنني أرسلت إلى الحياة التامة وهي أعلى .... ولو أن المسيح عاش فترة أطول لتولى ممارسة حياة التأمل التي بلغتها . إن كل الفخر الذي أعطي للمسيح قد أعطي حقا لي ولكل أولئك الذين بلغوا هذه الحياة الأسمى .... وعندما يرفع جسمه عند المذبح أثناء تناول القربان المقدس ، أنا الذي يرفع ، وعندما يحمل جسده ، أنا الذي يحمل ، لأنني وإياه جسد واحد ودم واحد ، شخص واحد لا يمكن لأحد تجزئته » .

وقد اعتبرت هذه الروايات مبالغاة لاهوتية جنلية ، وهي مع ذلك بالتأكيد هادفة تماما ، وقد سجلت أمثلة من أقوال المهرطقين أن العنراء والمسيح قد توقفا دون الكمال المطلوب من « الروح البارعة » واتباع الروح الحرة هم أنفسهم تركوا روايات عن خبراتهم ، وجاءت أولا فترة كان خلالها على المبتدئين أن يمارسوا

تقنيات مختلفة ، تتراوح بين نكران الذات وتعذيب الذات إلى تعهد الاستسلام المطلق واللامبالاة الموجهة لتشمل الحالة النفسانية المرغوبة ، ثم بعد تمرين قد يدوم سنوات يأتي الجزء ، « روح الحرية أو الروح الحرة » ، كما قال أحد الأتباع : « يتم بلوغها عندما يتحول المرء تماما إلى رب وهذا الاتحاد كامل حتى أنه لا العنراء مريم ولا الملائكة قادرين على التمييز بين الإنسان والرب ، وفيه يعود المرء إلى حالته الأصلية ، قبل أن ينشق عن الألوهية ، ويستنير المرء بالضوء الأساسي الذي يكون إلى جواره كل ضوء مخلوق ظلما وتشويشا ، ويمكن أن يكون المرء حسب رغبته ، أباً أو ابناً أو روحاً ( ص ١٧٥ ) قدسية » ، ولم تكن هذه الادعاءات بأي حال استثنائية بين أخوة الروح الحرة .

وأكد واحد من ملازمي بيت الفقر الطوعي في كولون أنه كان « يتمتع كلياً في الخلود » ، ومتحد مع الله حتى أن الملائكة لا يمكنهم التمييز بينه وبين الله ، وأصرت إحدى ملازمات بيت شويدنتر أنها كانت الرب إلى درجة مثلما كان الرب نفسه رباً وتاماً مثل المسيح ، لم تكن قابلة للانفصال عن الرب ، وتقول رسالة الناسك مثل هذا الشيء إلى حد كبير : « إن الرجل الكامل هو الرب .... ولأن مثل هذا الرجل هو الرب ، تأخذ الروح القدس كيانها الأساسي منه كما لو كان ذلك من الرب .... إن الرجل الكامل أكثر من رجل مخلوق .... لقد بلغ غاية الاتحاد الوثيق الذي بلغه المسيح مع الأب .... إنه الرب والإنسان » ولكن رسالة الهرطقة المعروفة باسم شويستر كاتري هي التي تعطي البيان الأكمل إطلاقاً فبعد سلسلة كاملة من الذنوة التي « خلقت فيها روحها » ولكنها سقطت مرة أخرى ، مرت الأخت كاترين بإحدى تجارب الذنوة التي حررتها تماماً من حدود الوجود البشري ، وهامي تصبح بكائن الاعتراف - وهو نفسه من الواضح أنه أحد أخوة الروح الحرة - : « ابتهج معي ، لقد أصبحت الرب ! » فيجيبها « الحمد للرب ، والآن دعي كل الناس ، واذسحبي مرة أخرى إلى وحدانيتك ، لأنك هكذا ستبقيين الرب » وتدخل المرأة في حالة وجد عميق ، تخرج منه بتأكيد : « لقد

خلدت في قدسيتي الابدية ، لقد جعلني المسيح كفؤا له ولايمكنني ابدا  
أن افقد تلك الحالة .

ومثل هذه التجارب تختلف اختلافا كبيرا عن « وحدة الوجود  
الخفية » كما كان معروفا ومقرا من قبل الكنيسة ، لأن « وحدة  
الوجود الخفية » استضاءاة انية ، تمنح فقط من حين لآخر ، وربما  
مرة واحدة في العمر ، وأي طاقات يطلقها وأي ضمانات يمنحها ،  
فإن الكائن البشري الذي يمر بهذه التجربة لاينخلع بذلك من حالته  
البشرية ، فقد كان عليه كإنسان فان عادي أن يمضي حياته ويعيشها  
على الأرض ، وكان تابع الروح الحرة ، من جانب آخر قد شعر  
بنفسه بأنه قد تحول كلية ، هو لم يكن في مجرد اتحاد مع الرب ، لقد  
كان مماثلا للرب وسيبقى كذلك إلى الأبد ، وحتى هذا هو تقدير  
صور الفكرة بأقل من الحقيقة ، لأن التابع كثيرا مساعدي أنه  
ييز الرب ، وادعت الذساء في شويينتز أن ارواحها قد بلغت  
بجهودهم الخاصة كمالات اعظم مما كانوا يملكونه عندما انبثقوا  
للمرة الأولى عن الرب ، وأعظم مما أراد الرب لهم أن يملكون ، لقد  
ادعوا أن لهم إمرة على الثالوث المقدس حتى أنه بإمكانهم أن  
« يمتطوه كما يمتطون السرج » ، وقال المهرطقون السوابيون لعام  
١٢٧٠ أنهم قد علوا فوق الرب ببلوغهم قيمة عالية جدا من  
الالهوية وتحرروا من قيود الرب ، وكثيرا ما كان التابع يؤكد أنه أو  
أنها « لم يعد في حاجة للرب » ( ص ١٧٦ )

وطبيعي بدرجة كافية ، أن بلوغ الالهية يوحى بحيازة قوى  
هائلة لصنع المعجزات ، واعتقد بعض أخوة الروح الحرة أنهم  
تسلموا انعام النبوة ، وأنهم عرفوا كل شيء في السماء والأرض  
وأنهم يمكن أن يقوموا بالخوارق بحيث يسيرون على الماء دون أن  
تبتل اقدامهم ، ويسيرون على ارتفاع ياردة فوق الأرض .

ولكن بالنسبة لمعظمهم كانت مثل هذه الادعاءات تسالفة ، لأنهم  
شعروا بأنفسهم بأنهم كاملي القدرة بشكل واقعي تماما ، وقال

أسقف ستراسبورغ وقد تملكه العجب . . إنهم يقولون انهم خلقوا كل شيء وانهم خلقوا أكثر من الرب . وجعل الصوفي روزبروك خصمه المهروط يتحدث كما يلي :

«عندما حللت في كياني الاصلى وفي جوهرها السرمدي لم يكن بي رب ، ما كنته اردت أن اكونه ، وما اردت أن اكونه كنته ، لقد كان بارادتي الحرة اني خرجت وأصبحت على ما أنا عليه ، فإذا شئت لما كان بي حاجة أن أصبح اي شئت ولما كنت مخلوقا الان ، لان الرب يمكن أن يعرف ، ويريد ولايفعل شيئا بدوني ، ومع الرب خلقت نفسي وخلقت كل شيء ، إنها يدي هي التي تدعم السماء والارض وكل المخلوقات...وبدونى لاوجود لشيء . »

ومرة اخرى إن اي شكوك ربما يشعر بها المرء حول هذه الروايات يبدها المهروطون انفسهم ، « عندما خلق الله كل شيء خلقت كل شيء معه....انا أكثر من الرب » هكذا قالت امرأة في شويدينتز وتلخص رسالة الناسك في عبارة واحدة اندماج الحتمية الفعالة بحتمية القوى الخلاقة :

« الرجل الكامل هو سبب الثبات . »

### مذهب الفوضوية الصوفية

من وجهة نظر علم نفس الاعماق ، يمكن القول ان كل الصوفية يبدؤون مغامرتهم النفسية بانطواء عميق على الذات ، ومن خلال ذلك يعيشون كبالغين اعادة تنشيط لتخيلات الطفولة المشوهة ، وبعد ذلك على اي حال هناك مسلكان ممكنان : يمكن أن يحدث أن يخرج الصوفي من تجربته او تجربتها للانطواء على الذات - كمريض يخرج من تحليل نفسي ناجح - كشخصية أكثر تعاملًا ، مع مجال متسع من التعاطف يكون أكثر تحررا من الوهم حول نفسه وحول ابناء جلدته من بني البشر ، ولكن يمكن أيضا ان يحدث ان يشرب الصوفي الصور الابوية العملاقة بقوتها ، ويمظاهر شديدة مغامرة

وبهجة ، او يخرج كعدي متحلل مصاب بجنون العظمة ، وكانت هذه الحالة الاخيرة ، هي حالة كثير من اتباع الروح الحرة .

وفي هذا الربط انه مما ينور القاء لمحة على الشخصية الغربية لجان انطوان بولان ( ١٨٢٤ - ١٨٩٣ ) الذي اسس طائفة يقال إنه كان لها في وقت ما نحو ٦٠٠٠ ر ٦٠٠ من الاعضاء ، ولاسيما في أوروبا الشرقية ، وقد اعتبر هذا الرجل نفسه « سيف الله » ، وانه مكلف بمهمة تطهير الارض من ( ص ١٧٧ ) الدنس ومن كنيسة روما ، وانقاذ البشرية في الايام الاخيرة ، وقد اصدر احكاما غاضبة على الاكليروس ، الذين اعتبرهم مضطهدون له ، وحدث انه هو نفسه كان مندفعاً في سلوكه الجنسي ، وكان يعلم اتباعه ممارسة « الزواج الصوتي » ، الذي كان يمكنهم من الانغماس في الفسق الجنسي دون « خطيئة اصليّة » . وكان له نوق عظيم في الحياة المترفة ، ومن اجل الحصول على المال كان يخدع البسج بوسائل الوحي المفترض انه خارق للطبيعة ، وفي الوقت نفسه كان يوزع كثيراً من المال الذي كان يحصل عليه مرة ثانية على الفقراء ، وفي كل افعاله كان يتصرف كتابع متأخر نمونجي للروح الحرة ، وتظهر الدراسات النفسية وتحليل خطوط ( بوصفها معبرة عن شخصية الكاتب ) بولان ، المنشورة في ١٩٤٨ ، انه كان مريضاً نمونجياً بجنون الاضطهاد والارتياب والعظمة واستحوذت عليه اوهام العظمة والاضطهاد ، وكان ايضاً نكياً ، مغامراً مليئاً بالحيوية والمبادرة ، شخصيته مدفوعة برغبات غير مستقرة فزعة ، لاشباعها يستخدم ادق التقنيات للخداع احياناً ، واهياناً اخرى القسوة ، التي تطلّ تحت اقدام كل من هو اضعف منه . انه تفسير يوافق تماماً كل ما نعرفه عن أخوة الروح الحرة في القرون الوسطى وغلغلائهم الاحرار الروحيين .

وفي صورة وصفية ادبية معبرة كتبت نحو ١٣٣٠ في المعتقل الرئيسي للهرطقة في كولون ، اورد الصوفي الكاثوليكي سوزو بشكل محكم ومصقول تلك الصفات التي في الروح

الخرة والتي جعلتها فوضوية بشكل إساءي ، ووصف كيف أنه في يوم أحد مشرق ، بينما كان يجلس تائها في التأمل ظهرت في روحه صورة معنوية .

وخاطب سوزو الصورة : من أين أتيت ؟ وأجابته الصورة « أتيت من لا مكان ، أخبرني من أنت ؟ - « أنا لا » - ماذا تريد ؟ - « لا أريد » - هذه معجزة ! أخبرني ما هو اسمك ؟ - « أنا ادعى القفار التي لا اسم لها ! إلى أين يقدك تبصرك ؟ - إلى حرية غير مقيدة .

أخبرني ، ماذا تسمين الحرية غير المقيدة ؟ » عندما يعيش رجل وفق هواء دون تمييز بين الرب وبين نفسه ، وبدون النظر قبل أو بعد....

وما ميز اتباع الروح الحرة عن كل اتباع الطوائف الأخرى في المصور الوسطى هو بالضبط عدم أخلاقياتهم ، وبالذنب لهم كان برهان الخلاص عدم معرفة شيء ، عن الضمير أو الذم ، وتشهد أقوالهم التي لا حصر لها على موقفهم : « كل من ينسب إلى نفسه أي شيء يفعله ولا ينسبه كله إلى الرب جاهل ، وهذا هو الجحيم ، ... ولا شيء في عمل إنسان هو من عمله نفسه ، ومرة أخرى ، « إن الذي يعرف أن الرب يفعل كل شيء فيه لن يخطئ ، لأنه يجب أن لا ينسب لنفسه بل للرب كل ما يفعله » - « إن الرجل ذا الضمير هو نفسه شيطان وجحيم وحاله عذاب تعذب نفسه ، إن الحر في روحه يهرب من هذه الأشياء » - « ولا خطيئة ( ص ١٧٨ ) إلا ما يعتقد أنه خطيئة » - « وهكذا يكون المرء متحدا مع الرب حتى أنه أيما فعل أنه لا يخطئ » - « أنا أنتمي إلى حرية الطبيعة ، وكل ما ترغب فيه طبيعتي أشبه .... أنا رجل طبيعي » - « الإنسان الحر مصيب تماما في فعل كل ما يعطيه السرور » إن هذه أقوال نمونجية ومضامينها لا يمكن أن تخطنها ، و شعر أن كل عمل كان يقوم به



عضو من هذه النخبة بأنه « لا يقع في وقته بل في الأبدية » وله دلالة صوفية كبيرة وقيمه بلا حدود ، وكانت هذه هي الحكمة السرية التي كشف عنها أحد الاتباع لأحد المحققين الذي كان متحيزا نوعا ما ، مع التأكيد بأنها « كانت مستمدة من الأعماق الداخلية للمناهة الالهية » وقيمتها أكبر بكثير من كل الذهب الذي في خزانة إيرفورت ، وأضاف « إنه من الأفضل ، أن يدمر العالم كله أو يهلك تماما من أن يمنع رجل حر من القيام بعمل تدفعه طبيعته الى القيام به »

وبعد اثنين وعشرين عاما من التكفير تسلم هنريش سوزو أمرا من الرب بأن يتخلى عن سوطه وعن كل أدوات التعذيب وأن يتخلى عن الزهد الى الأبد ، وكان التابع الجديد للروح الحرة يعضي إلى أبعد من ذلك بكثير ، حيث يولد من جديد في حالة يتوقف فيها الضمير عن العمل وتبطل الخطيئة ، ويشعر كاستقراطي يتمتع بمزايا لا حدود لها ، والقوة التي استهلكت في تمارين الزهد التي يؤديها المتدرب على الرهينة يجب أن تستعاد الآن ، إن أيام المراقبة قد انتهت ، وأصبح له الحق أن ينام في فراش وثير ، ولم يعد هناك مزيد من الصيام ، ومن الآن فصاعدا يجب تغذية البدن على أفضل اللحوم والأنبذة ، وأن يحتفل كان ذا قيمة روحية أعظم من الاشتراك في تناول القربان المقدس ، وإن كأسا ذهبية الآن هدية مناسبة أكثر من كسرة خبز ، وتغير المظهر الخارجي والوقفة لدى المهترئين أيضا ، وأحيانا كانت تبقى قلنسوة البيفرد أو البيفويين مهترئة ، ولكن لم يعد يسمع عن الملابس القليلة أو المرقعة ، وكان الاتباع في شويتنز يتمتعون أنفسهم بأي ملابس تكون المبتدئة قد جاءت بها معها ويلبسون الملابس الناعمة تحت أريدتهم ذات القلائس ، وما أن أصبحت الأخت كاترين « ربة » أعطها الكاهن الذي تلقى اعترافاتها أن تضع قميصا ناعما « ملابس كريمة » وكان أخوة الروح الحرة أحيانا يلبسون في الواقع ما يلبسه النبلاء . وفي العصور الوسطى عندما كان اللباس عادة ليليا يعتمد عليه كمؤشر على المنزلة الاجتماعية ، كان طبيعيا أن مثل هذا المسلك

يسبب الحيرة والاستياء ، واشتكى أحد رجال الاكليريوس قائلا :  
« ليس لهم لباس موحد ، فاحيانا يلبسون وفق أحدث الأزياء المكلفة  
والفاخرة ، وأحيانا أكثر الملابس بؤسا ، وكل ذلك حسب الزمان  
والمكان . ويعتقدون أنهم معصومون ، وهم يظنون أيضا أنه بالنسبة  
لهم كل نوع من اللباس مسموح ، وبتبني الملابس الكريمة بدلا من  
أسمال المتسولين ، رمز المهرطق ( من ١٧٩ ) الى تحوله من أدنى  
المراتب الفانزية ، الى عضو في الصفوة التي تعتقد أنها مخولة  
بالسيطرة على العالم ».

إذا انه يجب أن لا يظن أن اتباع الروح الحرة كانوا يعيشون في  
حالة من العزلة الكاملة أو التأمل ، لقد كانوا يتجولون في العالم  
ويتعاملون مع الناس الآخرين ، وكان هذا التعامل من نوع  
غريب ، لأن القدرة على أن يصبح المرء ربا كانت تؤدي الى رفض  
كل العلاقات الاجتماعية ولم يكن المذهب الاجتماعي للروح الحرة  
مفهوما تماما ، مع أن النصوص التي تصورها موجودة ومتفق  
عليها ، فهناك وصف كتب في منتصف القرن الرابع عشر ، ويحتمل  
أنه كان مبنيا على الملاحظة المباشرة لواحدة من البيفويين ، كانت  
تقرأ كتاب عقيدتها أمام البفرد المهرطق الذي كان يقوم بدور الموجه  
الروحي لها :

« عندما يبلغ الرجل حقا المعرفة العظمى والعالية ، فإنه لا يعود  
مقيدا بالالتزام بأي قانون أو بأي أمر ، لأنه قد توحد مع الله ، ولقد  
خلق الله كل الأشياء لخدمة مثل هذا الشخص ، وكل ما خلقه  
الله ، على الإطلاق هو ملك لمثل هذا الرجل .... أنه سوف يأخذ من  
كل المخلوقات بقدر ما تتطلب طبيعته وترغب ، ولن يكون له  
وسواس أو رغبة تحرك ضميره بشأنها . لأن الأشياء المخلوقة ملك  
له ... والاذنسان الذي تخدمه كل السماء على الناس والمخلوقات حقا  
أن تلتزم بخدمته وطاعته ، وإذا أحد لم يطعه يكون بذلك مذنباً ، وتؤكد  
أدبيات الهرطقة الباقية كل هذا ، وتقول رسالة الناسك حول  
« الرجل الكامل الذي هو اله واذنسان ، إن كل شي موجود ملك له »

ويضع سويستر كاتري المذهب الاجتماعي للروح الحرة في مقابل خلفيته الافلاطونية المحدثه ، ويسير الجدل ، إن كل شيء يستعمل غيره ، الفزال يستعمل العشب ، والبسماء الماء ، والطير الهواء ، و عليه إن الشخص الذي أصبح رباً يجب أن يستخدم كل الأشياء لأنه بذلك يدفع بكل الأشياء الى أصلها الأول ، والنصيحة التي تلقىتها الأخت كاترين على الفور بعد تساليها تفهم بالتعبير نفسها :

« انك ستأمرين كل الأشياء المخلوقة بخدمتك ، وفق مشيئتك ، لأن المجد للرب .... انك ستحملين كل شيء الى الرب . وإذا اردت استخدام كل الكائنات المخلوقة فإن لك الحق في ذلك ، لأن كل مخلوق تستخدمينه تدفعينه الى أصله »

وكما في الايام الأولى من الحركة ما برح التعبير عن هذا الموقف شبقاً فاسقاً ملوناً بالصوفية ، ونقلاً عن أحد الأتباع : تماماً كما أن الماشية مخلوقة لاستعمال الكائنات البشرية ، كذلك النساء مخلوقات لاستعمال أخوة الروح الحرة ، وفي الواقع إنه يمثل هذه الالفة الحميمة والعلاقة غير الشرعية أصبحت المرأة أكثر عفة من قبل ؛ وهكذا إنها إذا كانت قد فقدت عنريتها من قبل إنها تستعيدوها الآن ، ومن المهططين السوابيين في القرن الثالث عشر الى الرانترز في القرن السابع عشر جرى التعبير عن الفكرة نفسها مرات ومرات : فمن أجل « البراعة في الروح » إن الاتصال الجنسي ( ص ١٨٠ ) لا يمكن تحت أي ظرف أن يكون مدعاة للخطيئة وكان يعتقد أن إحدى العلاقات المؤكدة « للروح البارة » هي بالضبط القدرة على الانغماس في الفسق ، دون الخوف من الرب أو وخز الضمير ، وكان بعض الأتباع يذسون شيئاً من القيمة الصوفية الظاهرية الفاتكة السمو للعمل الجنسي نفسه ، عندما يؤدي من قبل أمثالهم . وقد أطلقت طليعة أهل الفكر على هذا العمل « مقعة الفردوس - ووله » وهو اصطلاح يستعمل لتوكيد الذسوسة الصوفية ، وكانت أخوة الدم التورنجية في ١٥٥٠ تعتبره مقدساً

وتدعوه «تعميسيح» ولدى الجميع على السواء كان للزنا قيمة رمزية كتاكيد للانعتاق ، وكما عبر عنه رانترس كلاركسون «حتى تقوم بما يدعى إثمًا ، إنك لم تتحرر من سلطة الخطيئة»

وفي هذا الاطار تصبح ديانة ادم التي كثيرا ما وجدت بين اتباع الروح الحرة مفهومه تماما ، ويحتمل امكانية استبعاد المرء لاداء المؤرخين ان هذه الديانة كانت لاتشمل الطقوس الجذسية المشتركة فمئذ ايام الكنيسة الاولى وما بعدها كانت مثل هذه القصص تروى بهدف تشويه سمعة مجموعات الاقلية ، وليس في الوثائق الموجودة ما يوحي انها حتى عندما تحكي عن اتباع الروح الحرة هي روايات مسوغة ، ومن جانب اخر كان الاتباع احيانا يمارسون عريا طقوسيا ، تماما كما كانوا احيانا ينفعمسون في الفسق الجذسي ، ولا شك انهم في كلتا الحالتين كانوا يؤكفون - كما عبر عن الامر اأحد المحققين - العودة الى حالة البراءة التي كانت موجودة قبل السقوط وقد رأى المعلق النكي والدقيق الملاحظة كارلبيدي جيرسون العلاقة واضحة تماما ، وقد لاحظ ان «التورلوبيان» كثيرا ما كانوا يرون عراة معا ، قائلين إن المرء يجب ان لا يخجل من كل شيء طبيعي واعتبروا عري المرء بلا خجل مثل ادم وحواء جزءا أساسيا من حالة الكمال على الأرض ، وكانوا يطلقون على ذلك حالة البراءة ، ومثل هذا ادعى زعماء طليعة أهل الفكر انه كان لديهم طريقة خاصة للقيام بالعمل الجذسي كانت هي المتبعة من قبل ادم وحواء في جنة عدن ، وقد جعل الرجل نفسه من ذاته منفذا مهمة تدشين العصر الثالث والآخر ، ولم يكن التابع الوحيد الذي يدمج هذه التخيلات الاصلية اليانسة ، وفي ١٣٨١ أعلن تابع في ايخسنتات نفسه ادم الثاني ، الذي بحلوله مهل المسيح كان يقيم العصر الثالث والآخر في صورة جنة أرضية تدوم حتى ترفع بكيانها الى السماء ، اما الاحرار الروحانيون الذين شجبههم كالفن فقد اعلنوا انهم وجدوا طريق العودة الى الحالة التي استمتع بها ادم قبل أن ينوق معرفة الخير والشر ، وأ نهم أيضا يعيشون في الايام الأخيرة التي فيها تستبدل الشريعة المسيحية بشريعة جديدة أسمى ، وفي

الواقع يمكن للمرء ( ص ١٨١ ) بالفعل أن يتعرف من هذه الهرطقة المتعلقة بالعصور الوسطى على هذا المزيج من الآلفية والبدائية التي أصبحت واحدة من الصور الشائعة للرومانتيكية الحديثة ، وفي بيانة آدم أعيد خلق الفردوس المفقود وفي الوقت نفسه تأكد حلول الآلفية ، والبراءة الابتدائية والمباركة قد أعيدت للعالم بواسطة الأرباب الأحياء الذين بلغت فيهم الخليفة كمالها وتسامت في الشعور.

فإذا كان لنعيم الجنة الجديدة أن يصبح متعة كاملة للاتباع فقط ، فإن فئات ما أخرى كان يمكنها أن تنوقه على الأقل ، ووجد دون الاتباع من «الأرباب الأحياء» طبقة غفيرة من الرجال والنساء الذين لقنوا تماما تعاليم الروح الحرة ، وكان هؤلاء الناس أنفسهم صوفية ولكنهم لم يكونوا قد مروا خلال التجربة الحاسمة التي تحول الكائن البشري إلى رب ، أنهم بدلا من ذلك كانوا يتمتعون بتفوق بديل على البشر من خلال علاقتهم الخاصة مع التابع ، وكانت ماهية هذه العلاقة واضحة بدرجة كافية ، وبعد أن يصبح ربا يبدأ التابع الجديد في التماس الصلة مع الأرواح النقية التي تشهد الكمال ، و من هؤلاء كان ينتزع قسما بالطاعة العمياء كان يؤدي أثناء الركوع ، وكان هذا القسم يعبر ناسخا لكل نذر سالف بما في ذلك عهود الزواج ، و عن مثل هؤلاء الرجال قال كالاتيبيدي جيرسون إنهم قدموا وعدا بالطاعة المطلقة إلى كائن بشري ، وتلقوا في مقابل ذلك تأكيد بأنهم لن يرتكبوا إثما ، أنهم كانوا الناس الذين شكلوا وكونوا جمهور حركة الروح الحرة. -

والعلاقة التي وجدت بين التابع والحواري مصورة بشكل مثير في اعتراف الراهب المرتد مارتن أوف مينز الذي حوكم في كولون في ١٣٩٣ ، وأحرق كمهرطق غير تائب وكان هذا الرجل ، الذي نشر هرطقة الروح الحرة في وادي الراين ، كان حواريا للمهرطق المشهور نيكولاس أوف بازل الذي ادعى أنه مسيح جديد ، وفي رأي مارتن كان هناك طريق واحد للخلاص يمر عبر أداء الخضوع المطلق

للعلم ، وكان هذا الأداء تجربة مريضة ، ولكت ما أن تتم فإنها تجلب مزايا هائلة لأن نيكولاس كان المنبع الحقيقي الوحيد للمعرفة والسلطة ، وكان بإمكانه تفسير الأناجيل حيث أنه حتى الحواريين لم يكونوا قادرين على تفسيرها ، وإذا رغب أحد معلمي اللاهوت في التقدم الروحي عليه أن يضع الأناجيل في جانب ويقوم بأداء فروض. الخضوع ، ونيكولاس وحده هو الذي يملك حق ترسيم الكاهن وباقرار منه كان يفتقر إلى هذا التصديق ، فإنه كان عاجزا عن القيام بعمل صالح ، ولكن فوق كل شيء ، إذا اتبع المرء أوامر نيكولاس فإنه لا يأتى ( ص ١٨٢ ) ويمكن للمرء أن يرتكب الزنا أو القتل دون تائب إذا أمر به ، والاثم الوحيد هو عصيانه أو التكرار له ، وفي لحظة أداء الخضوع له يدخل المرء في حالة البراءة الابتدائية .

وبين الجماعة المفلقة للروح الحرة وجمهور البشرية غير المتمتعة بالخلاص هناك خليج لا يمكن قياسه ولا عبوره ، وبالنسبة للعناصر العادية الغائبة إن التابع لا « يقيم لهم اعتبار يزيد على قيمة حصان » ، وفي عيونهم وجد الجذب البشري بشكل عام فقط ليستفل من قبلهم « الانتخاب الجارح للمشاعرة » ومن هنا كانت عدم الامانة السعيدة التي ذكرت قرنا بعد قرن على أنها من الخصائص الغربية لأولئك الذين هم فوق الطوائف الأخرى ، وما برح كالفن يلاحظ أن إحدى المواد الرئيسة في عقيدتهم : يجب أن يقوم التابع بأي دور يكسبه أكبر نفوذ ، وليس هناك شك أن هؤلاء الناس قد طوروا مهارة استثنائية في الكذب والادعاء نشروها ليس فقط لحماية أنفسهم من أعدائهم الاكليروس بل ليعتوا الدفء في طريقهم في رضا الأرواح البسيطة.

وأنه لغريب بدرجة كافية أن الاعتقاد نفسه بتفوقهم غير المحدود هو في المقام الأول الذي حول اتباع الروح الحرة إلى حملة لمذهب اجتماعي ثوري ، وبحلول القرن الرابع عشر قرر بعضهم على الأقل أن حالة البراءة لم تتمكن من أخذ سمه مميزة من مؤسسة الملكية

الخاصة وفي ١٣١٧ أوضح اسقف ستراسبورغ : « أنهم يمتقدون أن كل شيء مشترك ، لذلك فإنهم يستخلصون أن السرقة مشروعة بالنسبة لهم » . وكان طبيعيا تماما في الواقع بالنسبة للتابع أن يعتبر كل شيء ملكا له . وقد توضحت هذه النقطة بدرجة كافية من قبل جوهان هارتمان ، وهو تابع قبض عليه في أيرفورت في الوقت نفسه الذي قبض فيه على اللطام المسائي كونراد شمد بقوله : « إن الرجل الحر حقا هو ملك كل المخلوقات وسيدها جميعا ، وكل شيء ملك له ، وله الحق في استعمال كل ما يسره ، وإذا حاول أحد منعه . فإن الرجل الحر قد يقتله ويأخذ موجوداته » . وكان أجون برون وهو تابع كان يعيش في بيت الفقر الطوعي في كولون حتى أكثر وضوحا . لقد قال : « كان الرب حرا » . وعليه فقد خلق كل الأشياء » بشكل مشاع » ، وفي الممارسة كان هذا يعني أن كل الأشياء وجدت لتقسم بين أصحاب « الروح الحرة » وأوضح أنه إذا امتلك أي شخص وفرة من الغذاء ، فذلك يوفر حتى يمكن أن يسعف احتياجات أخوة الروح الحرة . وكان تابع الروح الحرة حرا في أن يأكل في حانة أو فندق ثم يمتنع عن الدفع ، فإذا طالبه صاحب الحانة أو الفندق بالمال يجب أن يضرب لأن الطعام الذي يقدم مجانا لأحد التابعين كان « يتحول إلى الخلود » ، وكانت هذه الفكرة شائعة بين أخوة الروح الحرة ، وما قيل عن الطعام قيل أيضا عن المال . وكل ما ينفقه تابع الروح الحرة « يتحول إلى الخلود » ، أو إلى « الدرجة الاسمي للفقر » ونقلا عن جون بروث ، إذا وجد تابع مالا على الطريق ، فإن هذا يكون علامة على ( ص ١٨٣ ) أن الرب يريد أن ينفعه مع أخوته ، وكان عليه بناء على ذلك أن يحفظه لهذا الغرض ، حتى لو طالب به صاحبه وحاول استرداده بالعنف . وإذا قتل صاحب المال أو حتى التابع نفسه في الصراع فإن هذا لا يهم ، لأن روحا قد عادت إلى أهلها .

ولكن إذا سلمت النقود يكون التابع قد تراجع من « الأبدية إلى الدنيوية المؤقتة الزائلة » ، وإذا ساعد تابع مريضا كعمل خيري ، يجب أن يطلب الصدقة ، فإذا رفضت يكون حرا في أخذ المال بالقوة .

ولاحاجة للحيرة حتى إذا مات الرجل من الجوع نتيجة لذلك وكان الفش والسرقة والسطو بالعنف كلها أعمال مسوغة ، وقد اقر جون أنه ارتكبها جميعا وقال إنها كانت طبيعية بين نحو مائتين من البيفرد من معارفه ، وهناك أدلة على أن هذه كانت في الواقع ممارسات عادية بين أخوة الروح الحرة ، وكان من اقوالهم : « كل ما تراه العين وتشمتهيه فلتأخذه اليد »

ودام هذا الموقف حتى القرنين السادس عشر والسابع عشر ووصف كالفن الاحرار الروحانيين بأنهم يعتقدون أن احدا يجب ان لا يملك شيئا لنفسه ولكن لكل امرئ ان يأخذ كل ما يمكنه ان يضع يديه عليه ، وإذا كان هذا كله مجرد تسويق للسرقة إنه قليل الأهمية ، لان اللصوص المحترفين لاحتاجة عندهم لذهب ، والناس الآخرين لن يتاثروا او يفعلوا ، ولكن ما اراد اتباع الروح الحرة قوله في الواقع حول الملكية الخاصة كان ذا مضامين أكثر اتساعا : « اعطوا اعطوا ، تخلوا عن بيوتكم وجيادكم وأراضيتكم وبضائعكم ، تخلوا ، ولا تعتبروا أن شيئا يخصكم ، ليكن كل شيء مشاعا . كانت هذه صيحة رانتر اببيزر كوب تردد اصدااء صيحة جون برون قبل ذلك بثلاثة قرون : « إن كل الاشياء التي خلقها الله مشاع » واصبحت القوة الكاملة لهذه العبارات ظاهرة عندما ادرك على أنها استمرار لتقاليد خاصة من النقد الاجتماعي لم تكن متطرفة جدا فقط ولكن كما سنرى ، كانت بالفعل قديمة جدا

وكتب العرض المقدم اعلاه حول تأليه الذات والفوضوية الصوفية لاتباع الروح الحرة قبل عدة سنوات من نشر نص مرغريت بوريت « مرآة الارواح البسيطة » من قبل الاستاذ غارينير ، حيث أن هذا هو النص الوحيد الكامل الذي كتبه تابع من العصور الوسطى وعرف أنه نجا ، ويقتضي بعض الاهتمام به ، حتى مع المخاطرة ببعض التكرار .

ومن الواضح ان الكتاب عمل خاص ، كما تقول المؤلفة نفسها ،



ولهجته لا ترمي الى ان تكون مفهومة من قبل العناصر الفسانية البسيطة التي تعيش وفق ما يمليه العقل ، ولقد كتب ليكون برنامج تعليمات ، يجب أن تتلى بصوت مرتفع على مجموعات ممن سيصبحون اتباعا للروح الحرة ، وموضوعة ( من ١٨٤ ) هو صعود الروح نحو الحرية الكاملة .

وتتقدم الروح عبر سبع مراحل : الثلاثة الاولى منها مكرسة لنكران الذات والطاعة من قبل الزاهد ، والذي بعده في المرحلة الرابعة ، تبلغ الروح حالة من الذشوة التي اعميت بوساطة ضوء الحب المشع ، ولكن مع ان الروح قد تعتقد انها قد بلغت بالفعل مرحلة الاتحاد مع الرب ، فانها تكون مازال في البداية فقط من مرحلة الصعود ، وفي المرحلة الخامسة تعرف اسمها ، والخليج الهائل الذي ما يزال يفصلها عن الخير الكامل وهو الرب ، وعند هذه النقطة يفمرها الرب في فيض شامل من الحب والنور يتغلغل الى داخل نفسه ، حتى أن ارادة النفس تتوحد مع الارادة الالهية .

وحتى الآن ، لا شي يميز هذا الصعود عن ذلك المعروف لدى الصوفية الاصوليين . ولكن في المرحلة السادسة يبدأ الافتراق : إن الروح تتقدم في الالهوية وعند هذه النقطة لا شيء يبقى بعد سوى الرب فالروح لا ترى إلا نفسها التي هي الرب ، في حين أن الرب يرى عظمتة الالهية في هذه النفس وهذا التماثل الكامل بين الروح والرب يقع تماما خارج تجربة الصوفية لدى الكاثوليك ، وهكذا تفعل المرحلة السابعة والاخيرة من الصعود ، حيث يتجهج الروح بشكل دائم ، وهي مازال على هذه الارض في البهاء والبركة التي تحفظها الديانة الاصولية للفريوس .

وهذا التأليه للنفس ممكن لأن الروح موجودة في الرب منذ الأزل . إن الروح والرب واحد ، مثل اللهب والناش شيء واحد ، إنها تساتي من الرب وتعود الى الرب كقطرة ماء تأتي من البحر ثم تعود اليه ، وفي الواقع إن الرب هو كل شيء كائن ، لذلك بالعمدية في الله

تعود الروح الى التوحيد مع الكائن الاصلى .إنها ايضا توحدت في الحالة الابتدائية للبراءة التي تمتع بها ادم قبل سقطته ، وبذلك تحررت من نتائج الخطيئة الاصلية وأصبحت بلا خطيئة ، وعلاوة على ذلك أصبحت غير قادرة على الاثم . وليس لهذه الروح مشيئة سوى مشيئة الرب التي تجعلها تريد ما يجب أن تريده ، وهذا بدوره يعني أنها حرة تفعل ما يسرها وبناء عليه لا يفعل الاتباع الا ما يسرهم ، إذ أنهم إذا لم يفعلوا يحرمون أنفسهم من السلام والحرية والنبيل ، لأن الروح لاتصح حتى تفعل ما يسرها ، وهي لا تلام على تمتعها ، وحيث أن الحب ، أعني الرب قد اقام في النفس فانه يتولى كل شيء وكل الافعال ، لهذا لا تعاني الروح قلقا أو ندمًا . وأيا كانت الافعال الخارجية هي أعمال الرب ، تعمل في الرب .

وبارتفاعها الى ما وراء حدود البشرية تمر الروح في حالة من اللامبالاة الشاملة ، لا تبالي فيها بشيء ، لا بالكائنات البشرية الأخرى ، ولا حتى بالرب ، وهي حتى لا تعني بخلاص نفسها : ومثل هذه الأرواح لا يمكن أن ترى نفسها خيرة أو شريرة ( ص ١٨٥ ) ، فهي لا تعي نفسها وهي لا تستطيع أن تحكم إذا ما كانت مؤمنة أو ضالعة واهتمام المراء بمثل هذه الأمور هو عودة الى الارادة الذاتية وضياح للحرية .

وحيث أن الخلاص قد أصبح أمرا لا يستحق المبالاة ، والمساعدات على الخلاص التي قدمها أو وصى بها المسيح أصبحت أيضا أمرا لا يستحق المبالاة ، ولم يعد للربان المقدس ولا للوعظ ولا للزهد ولا للتأمل أي قيمة ، وشفاعة العذراء والقديسين أصبحت بلا معنى ، وفي الواقع إن الروح المؤلمة لا حاجة لها حتى الى الرب نفسه ، وما أن يتم الوصول الى السكن المطلق للوحدة الالهية ، لا المعرفة ولا الحمد ولا حتى محبة الله تبقى موجودة . وعند أعلى نقطة في الكيان يهجر الرب نفسه بنفسه في نفسه ، بمعنى أن رب المسيحية قد تم التخلي عنه لصالح رب الذنوة في وحدة الوجود .

ونحو الأمور الأرضية أيضا ، تشعر الروح المؤهلة فقط باللامبالاة العميقة ، ولا تشعر هذه الروح بأي ألم بسبب أي خطيئة قد ارتكبتها قط ، ولا من أجل ما عاناه الرب من أجل هذه الروح ، ولا من أجل الخطيئة والألم اللذان يبرز تحتها جيرانها وأفكار مثل هذه الأرواح إلهية إلى درجة أنها لا تقلق نفسها بالأشياء التي خلقت ، وفي الوقت نفسه إن هذه الأرواح حسرة في استعمال كل الأشياء المخلوقة لأغراضها الخاصة : لماذا ينبغي أن تشعر مثل هذه الأرواح بتأنيب حول أخذها لما تريد ، عندما تدعو الحاجة إليه؟ إن هذا يكون نقصا في البراءة وأعاقة لذلك السلام الذي تستريح فيه الروح من كل الأشياء.... ومثل هذه الأرواح تستعمل كل الأشياء التي صنعت وخلقت ، والتي تتطلبها براحة فكرية كما يستعملون الأرض التي يسرون عليها .

وعلى هذا يؤكد كتاب مرغريت بوريت تماما فكرتنا عن الروح الحرة وهو تفسير بني خطوة بخطوة على أنواع من المصادر المعيبة ويعرض على أنه صحيح الجوهر ، وكما أكدت مرغريت تكرارا ، أنها كانت تخاطب الصفوة فقط ، أولئك الذين تدعوهم «الكنيسة العظمى» ، تمييزا لهم عن «الكنيسة الصغرى» وهي الكنيسة المؤسساتية في روما ، وهي بهذه الصفوة تبشر في الواقع بمذهب تاليه الذات والفوضوية الصوفية.

وفي نقطتين فقط تختلف تعاليم مرغريت عن تلك التي تنسب - لنقل - إلى جوهان هارتمان ، أو جون برون ، أو الأحرار الروحانيين لكالفن. ومرغريت لم تقترح في أي مكان ، أن الروح المؤهلة - أو كما يمكن أن نقول أن تابع الروح الحرة - ينغمس أو يجب أن ينغمس فيما كان يعتبر عادة خطيئة مثل السرقة والفسق الجذسي ، وباستثناء التلميح هي لم تقل شيئا ( ص ١٨٦ ) أيضا حول الموجودات ، وليس هناك ما يدهش في ذلك فإذا تفحص المرء مادة رانتر في ملحق الكتاب الراهن يجد أنه بينما يشترك كل هؤلاء الكتاب في المذهب الصوفي نفسه إنهم يختلفون في النتائج العملية التي

- ١٦٥٤ -

يستخرجونها منه ، وستظهر الفصول التالية على أي حال أي ثورية  
وفوضوية كانت منضوية تحت بعض نواحي الروح الحرة.

## الفصل العاشر

### حالة المساواة في الطبيعة

#### في الفكر القديم

مثل التخييلات ( ص ١٨٧ ) الأخرى التي مضت في بناء الإيمان الثوري بالأخرويات في أوربا يمكن تعقب تخيلات المساواتية والشيوعية رجوعا إلى الوراثة إلى العالم القديم ، لقد ورثت أوروبا العصور الوسطى عن الأغريق والرومان فكرة « دولة الطبيعة » كدولة الشؤون التي يتساوى فيها كل الناس في المنزلة والغنى والتي لا يضطهد فيها أحد أو يستغل من قبل أي شخص آخر ، دولة شؤون تتميز بالعقيدة الخيرة والحب الأخوي وأحيانا أيضا بالمشاركة التامة بالملكية وربما حتى في الزواج .

وفي كل من الأدبين الإغريقي واللاتيني عرضت دولة الطبيعة على أنها وجدت على الأرض في عصر ذهبي فقد من زمان طويل أو « حكم ساتورن » ( إله الزراعة عند الرومان ) وكان صدى نص الأسطورة في مسخ أو فيد قد تكرر في الأدب التالي ليحدث تأثيرا هائلا في الفكر الشيوعي خلال العصور الوسطى ، ونقلنا عن أو فيد ، في بداية التاريخ البشري ، في ذلك العصر الذهبي الأول قبل خلق ساتورن على يدي جوبيتر اعتاد الناس أن يفرسوا عقيدة الخير والفضيلة بشكل عفوي دون قوانين ، ولم يكن العقاب والخوف موجوبين ، ولم تكن عبارات التهديد تقرأ من لوائح برونزية شابطة ..... ولم تكن الأرض نفسها مضطربة ولم تفسسها المسحاة ، ولم تفكها سكة أي محراث ، تعطي الأرض نفسها بمشيتها الخاصة ... » ولكن كان لا بد أن يأتي اليوم الذي هرب فيه الخجل والحق والعقيدة

الخيرة ، وحل محلهم الخداع والاثم والتآمر والعنف والشهوة  
الخبیثة للتملك... والمسح والحر الذي يعلم بخطوط الحدود الطويلة  
الأرض التي كانت حتى اليوم ملكية مشتركة مثل أشعة الشمس  
والنسيم... والآن ينتج الحديد الضار والذهب الذي هو أكثر ضررا  
من الحديد ، وهذه أوجدت الحرب... وأن يعيش الناس من  
الذهب...»

وكان ساتورن أحيانا قد صور من قبل فرجيل على أنه التجأ الى  
إيطاليا بعد خلعته عن العرش الأولمبي ومن ثم أقام عصرا ذهبيا  
على التراب الإيطالي ، ويعطي أحد معاصري أوفيد الذي كان عمله  
أيضا مألوفاً جداً لدى علماء العصور الوسطى وهو المؤرخ غنويوس  
بومبيوس تروغس رواية مشرقة عن ذلك الحكم المبارك وعن العبد  
السنوي الذي كان يخلد به ( ص ١٨٨ ) :

« لقد كان أول سكان إيطاليا من أهل الفطرة وكان ملكهم  
ساتورن كما يقال عادلاً جداً ، حتى أنه تحت حكمه لم يستعبد أحد و  
أيضا لم يختص أحد بأي ملكية خاصة ، بل إن كل شيء كان ملكاً  
مشتركاً للجميع ودون تقسيم ، كما لو كان هناك ميراث واحد لكل  
الناس ، وتخليداً لهذا المثال رسم أنه خلال عيد الآله ساتورن يجب  
أن يعطي الجميع حقوقاً متساوية حتى أن السادة والعبيد يجلسون  
معا في الولائم ، دون أي تمييز »

وكا بين الكاتب الساخر الهجاء لوسيان في القرن الثاني  
الميلادي ، أن مضمون الأسطورة يبقى أكثر توكيدا للمساواة ، وفي  
مخاطبته لرب العصر الذهبي أبدى لوسيان دهشته :

« اسمع الآن الشعراء يريدون أنه في الأيام القديمة ، عندما كنت  
ملكاً كانت الأشياء مختلفة في هذا العالم ، فالأرض تحمل ثمارها  
للناس دون بذر أو حرث ، ولكل رجل مائدة معدة تماماً ، وعليها  
أكثر مما يكفي ، أنهار تجري بالنبيذ وأخرى بالحليب وغيرها  
بالعسل ، وأهم من كل ذلك ، يقولون أنه في تلك الوقت كان الناس

أنفسهم من الذهب ، لم يقربهم الفقر أبدا ، في حين أننا بالكاد من الرصاص ، بل الحري إن بعضنا حتى من معدن أحبط ، ومعظمنا يأكل كسرة الخبز مغمسة بعرق مرفقة ، وهو مرهق الى الأبد بالفقر والعوز والعجز ، يصرخ وأأسفاه ، وياله من قدر! هكذا نعيش نحن الفقراء ، وصدقني إن هذا كله أقل إزعاجا لنا لو أننا لا نرى الأغنياء يتمتعون بمثل هذا الوقت الطيب ، مع الكثير من الذهب والفضة في خزائنهم ، كل هذه الأثواب والعبيد والعربات والضياع و المزارع ، يملكون فيضاً من كل هذه الأشياء ولا يتنازلون حتى بالقاء نظرة إلينا ، نحن السواد الأعظم ، دع عنك مقاسمتنا أي شيء .

وقدمت دولة المساواة الطبيعية موضوعاً للتأمل الفلسفي للأب والشعر ، وكان تحت الستار الفلسفي أكثر منه تحت المظهر الأدبي أن أثرت الفكرة في النظرية السياسية للعصور الوسطى ، وسلفاً من قبل في القرن الثالث ق.م كان الرواقيون اليونانيون يؤكدون بقوة أن جميع الناس أخوة ، وعلاوة على ذلك أن الجميع كانوا بالطبيعة أحراراً ومتساوين ، ويبدو أن مؤسس الرواق القديم ، زينو نفسه قد استلّ تعاليمه بوصف مجتمع عالمي مثالي يعيش الناس فيه كقطيع كبير من الغنم في مرعى واحد مشترك ، وتختلف في فروق العرق والولاء السياسي ، وربما المنزلة والمزاج الفردي ويتوحد فيه كل الناس في مشاركة تامة في الشعور والإرادة ، وعلاوة على ذلك إن الديانة الرواقية التي استمدت بقدر كبير من علم التنجيم الكلداني وتركزت على عبادة الأجسام السماوية سرعان ما خصصت موضعاً فريداً في أهميته لاله الشمس الذي كان مشهوراً كمحسن كريم مبرز وفوق كل شيء عادل ، وفي الاندماج التام للضوء بالشمس ( ص ١٨٩ ) رأى بعض الرواقيين المثل الأعلى للعدالة الاجتماعية وحتى للاشتراك في الموجودات ، وهي فكرة أصبحت بسرعة وبقيت طويلاً شائعة في علم الخطابة ولغة المساواة .

ويبدو أن العاملين الذين كتبوا تحت تأثير رواقي قوي - ويحتمل

ان احدهما كان في القرن الثاني ق.م والثاني في القرن الثاني بعد الميلاد - يصوران بحيوية كبيرة نوع التخيلات المساواتية التي كان العالم القديم قد ورثها للعصور الوسطى ، واقدم الاثنين هو وصف لجزر المباركين الذي بقي فقط في الملخص الذي وضعه المؤرخ اليوناني ديودورس سيكيولاس

Diodorus

Siulus في مكتبته التاريخية - في الصورة التي حقق بها وترجم كعمل مستقل عشرات المرات خلال عصر النهضة - لقد كرست الجزر السبعة للشمس وسكنها رجال الشمس Helopobtans ، وكل يوم على مدار الشهر تمر الشمس مباشرة فوق الجزر ، بنتيجة ان الايام بقيت دائما بطول الليالي نفسها بالضبط ، والطقس جيد بصورة دائمة والفصل صيف لا يتبدل تكثر فيه الثمار والازهار .

وكان سكان كل جزيرة مقسمين الى اربع قبائل ، كل منها ٤٠٠ من الاقوياء ، وكل الرعايا لهم البنية التامة الصحية نفسها واللامع الجمالية التامة نفسها ، وكل يأخذ دوره ليؤدي كل مهمة ضرورية كصيد أو سماك ، أو في خدمة الدولة ، وتستخدم كل الاراضي والماشية والعدد بالدور من قبل كل مواطن وعليه فانها ليست ملكا لأحد بشكل خاص ، والزواج غير معروف والفسق الجنسي تام ، والقبيلة مسؤولة عن تربية الأطفال ويتم هذا بطريقة تجعل الامهات لايتعرفن على اطفالهن وغياب الوارثين بالتالي يزيل كل سبب للتنافس أو التباري ، ويعطي قانون الطبيعة الذي يعمل بين الارواح غير المشوهة سلاما وانسجاما كاملين لا ينضب ، وفي الحقيقة انه في نظام بهذا القدر من المساواة لا يمكن تخيل للشقاق ، وحتى في توقعاتهم الحياتية ان رجال الشمس كلهم متساوون ، حيث يموت الكل طواعية وسلميا ، وهم في ذروة قوتهم في عمر ١٥٠ سنة .

والعمل الآخر ايضا معروف فقط من خلال مقتطفات حفظها كاتب متأخر ، وأولى كليمنت الاسكندري في مجال الهجوم على



المهرطقين الفنطوسيين الذين راهم يتكاثرون حوله اهتماما لبعض المتعصبين الذين سماهم كاربو كراتيانز والذين نسب الى مؤسسهم رسالة كتبت بالاغريقية بعنوان « في العدالة » ويبسود ان البحث الحديث يستبعد احتمال ان الفنطوسيين كانوا مسؤولين عن هذه الرسالة، وليس هناك على اي حال من سبب في الشك في ان تلك الرسالة نفسها كانت موجودة او في ان اقتباسات كليمنت منها كانت دقيقة ، ومرة اخرى يجد المرء مذهباً للمساواة المطلقة مؤيدا بمثال الشمس الخيرة المتجردة غير المتحيزة ، حيث انه طبقا لهذه الرسالة: « ان عدالة الرب مشتركة في تساويها ، فالسماوات تغلف الأرض بالتساوي في كل الجوانب ، ويعرض الليل كل النجوم ( ص ١٩٠ ) بالتساوي ، وبالقانون الالهي تشرق الشمس بالبهاء نفسه على الغني والفقير ، على الحاكم وشعبه ، على الجاهل والحكيم وعلى الرجال والنساء وعلى الحر والعبد وعلى الحيوانات من كل الأنواع الطيبة والشريرة ، ولا يستطيع احد ان يأخذ منها أكثر من نصيبه من الضوء او يسلب جاره نصيبه منه ، وقد وهب الرب ايضا نعمة البصر للجميع على السواء دون تفرقة او تمييز ، ليستمتع بها بالتساوي وبشكل مشترك ، وحرص على ان تقدم الشمس الغذاء لكل الحيوانات على السواء ، الغذاء الذي يتمتع به الجميع بالتساوي وبصورة مشتركة .

وبهذه الطرق اقام الله ماعناه بعد الة تسمو فوق كل تساؤل وكانت في الاصل ارادته انه يجب ان يطبق المبدأ نفسه على كل الاشياء ، على الأرض وثمارها وعلى كل الموجودات من كل نوع ، لقد خلق الله الكرم والحب وكل الثمار لمنفعة الجميع ، وفي البداية قدمت نفسها بلا ثمن لكل عصفور ، ولكل عابر سبيل ولكن القوانين التي هي من صنع الانسان زعزت القانون الالهي ودمرت النظام الاشتراكي الذي تبدى فيه هذا القانون ، لقد كانت هذه القوانين البشرية هي التي اوجدت التمييز بين لي ولك ، حتى ان الاشياء التي كانت بحق ملكا للجميع لم يعد التمتع بها مشتركا ، وكان هذا الانتهاك للاشتراكية والمساواة هو الذي دفع

الى السرقة والى كل الجرائم وعلاوة على ذلك قصد الله ان يتزاوج الرجال والنساء بحرية حسبما ما برحت الحيوانات تفعل ، وفي هذا المجال ايضا نجد ان المشاركة والمساواة شرعت بالمعدل الالهي ودمرت من قبل بني البشر انفسهم .

وفي تضاد مع بعض اليونانيين لم يعد لدى الرواقيين الرومان - كما يمكن التوقع - اهتمام في الدعوة للمساواة ولكنهم اقرروا بانه حدث ذات مرة في عصر ذهبي منذ امد طويل ان عاش الناس معا في حالة من المساواة ، وافضل نص شامل لتعاليمهم في هذا الموضوع قدمه سينكا *Seneca* في عدد من الفقرات والتالي مثال جيد منها : « لقد كانت اوقاتا سعيدة عندما كان سفاه الطبيعة رهن الاستخدام دون تفرقة من قبل الجميع ، قبل ان يحدث البخل والتهلف على الترف والانتقام بين الناس حيث تحولوا من الصداقة الى سرقة بعضهم بعضا .. وفي الحقيقة ليس هناك حالة للبشرية تسمح لاي انسان بان تكون له قيمة اكبر من ذلك واذا كان للرب ان يسمح لاحد ان يصنع كائنات ارضية ، وان يضع العادات للناس ، لن يحاول المرء شيئا اخر سوى ما قيل عن ذلك العصر عندما لم يكن هناك عمال تفلح الارض ولم يكن يسمح لاحد ان يحدد او يقسم الارض ، وعندما كان الناس يضعون كل شيء في مخزن مشترك ، وكانت الارض تحمل كل شيء بحرية اكثر لان احدا لم يطالبها ، من الذي يمكن ان يكون اسعد من ذلك العرق من البشر ؟ وكل ما انتجته الطبيعة كانوا يتمتعون به بصورة مشتركة لهذا كانت الطبيعة تفي بالغرض مثلها مثل الام والحارس لكل الناس ، وكان الكل في امان بامتلاكهم للثروة العامة ، لماذا لادعو هذا اغنى (ص ١٩١) عروق الانبياء ، عندما لم يكن هناك انسان فقير ؟ ولكن البخل غزا هذا الترتيب الذي هو افضل ما يمكن ، وفي حين كان يرمي الى الاستيلاء على كل شيء وادعائه لنفسه انتهى بان جعل كل شيء ملكا للآخرين واختزل نفسه من غني غير محدود الى فقر منقطع ، لقد سبب الجشع الفقر وبالرغبة في كثير من الاشياء خسر كل شيء ، والان سيكسب الجشع ليس ترجع ما فقده ، وقد يضم

الحقول الى الحقول ، ويطرد جيرانه بالمال او بالقوة ، ويوسع ضياعه حتى تصبح في حجم اقليم ، ويدعى ان السفر الطويل في اراضيه تماما كامتلاكها لكن مامن مد للحدود بلا مدى يمكن ان يعيدنا الى ما تخيلنا عنه ، وعندما نفعل كل شيء سنملك الكثير ولكننا ملكننا العالم كله مرة لقد كانت الأرض نفسها أكثر خصوبة عندما لم تفلح وكانت وفيرة بحيث تلبي احتياجات كل الناس ، الذين لم يخطفوها من بعضهم بعضا ، ولم يكن السرور بالعثور على ماجادت به الطبيعة أكثر من السعادة باطلاع الآخرين على ما وجدوه ولم يكن لأحد ان يحصل على أكثر أو أقل من أي انسان آخر ، لقد كان الناس يتقاسمون كل شيء بصورة مشتركة واتفاق مشترك . ولم يكن القوي بعد قد وضع يديه على من هو أضعف ، ولم يكن البخيل بعد قد أخفى الثروة لينكر حقوق الآخرين في ضروريات الحياة ، لقد اعتنى كل واحد بجاره مثلما اعتنى بنفسه ..... لكن - وهذا كان محورا لكل هذا الجدل - كان سينكا قانعا بان نظام المساواة القديمة لم يفقد فقط ، بل فقد بالضرورة فمع مرور الزمن أصبح الناس أشرارا ، وما أن حدث ذلك حتى باتت مؤسسات مثل الملكية الخاصة ، والحكومات الاستبدادية والتفريق في المنزلة ، وحتى العبودية ليس فقط الزامية بل ضرورية ايضا ولم تكن فقط نتائج بل ايضا علاجات لفساد طبيعة الانسان وكان في هذه الصورة وبفعل ثقل هذه الصفات ان تم تبني فكرة دولة المساواة البدائية الطبيعية من قبل الاباء والمجست في النظرية السياسية للكنيسة .

### في فكر آباء الكنيسة الأول وفي القرون الوسطى

على الأقل مع القرن الثالث للميلاد تمثلت العقيدة المسيحية فكرة دولة المساواة الطبيعية في الفلاسفة الرواقية ذات التأثير الاستثنائي ، والتي كانت قد فقدت بلاعودة ، ومع انه كان ممكنا بالكاد الكلام عن التنظيم الاجتماعي والاقتصادي لجنة عدن ، تدبر

علماء اللاهوت الأصوليون مع ذلك أمر استخدام الاسطورة اليونانية  
- الرومانية ليصوروا عقيدة السقوط .

وفي مركز نظرية المجتمع هذه يقف التمييز بين دولة الطبيعة التي  
(ص ١٩٢ ) كانت مبنية على القانون الطبيعي والتي تعبر مباشرة  
عن المقاصد الربانية ، والدولة التقليدية التي خرجت من و أقرت  
بوساطة العادة، ولقد كان متفقاً عليه من قبل معظم الآباء المتأخرين  
أن عدم المساواة والعبودية والحكومات الاستبدادية وحتى الملكية  
الخاصة لم يكن لها دور في المقاصد الأصلية للرب ، و ظهرت فقط  
كنتيجة للسقوط وما ان حدث السقوط من جانب آخر حتى بدأ تطور  
جعل من هذه المؤسسات أمراً لا مفر منه ، والطبيعة البشرية التي  
فسدت بالخطيئة الأولى قد أصبحت تتطلب القيود التي لا توجد في  
نظام مساواتي و لم تكن عدم المساواة في الثروة والمنزلة والقوة فقط  
نتائج بل علاجات أيضاً للخطيئة ، والتوصيات الوحيدة التي تسمح  
بها مثل هذه الفكرة كانت توصيات موجهة نحو الأفراد وتتعامل فقط  
مع مشكلات السلوك الشخصي أن السيد يجب أن يتصرف بلطف  
وتعقل تجاه عبده ، فهو عزيز على الرب بقدر ما هو نفسه عزيز  
عليه ، وأن على الغني التزام أخلاقي هو أن يعطي الصدقات  
طواعية ، وأن الغني الذي يستخدم ثروته للأغراض الشريرة يخسر  
حقه فيها ، وهكذا كانت النتائج العملية المستمدة ، في حدود  
الأصولية ، ومن مذهب دولة المساواة الابتدائية الطبيعية ، لقد  
كانت نتائج هامة وقد أثرت على الحياة النصرانية بطرق عدة  
ولكنها لم تفرز ولم تكن ترمي أيضاً إلى افراز مجتمع بدون  
أغنياء وفقراء ، دع عنك بلا ملكية خاصة .

ومع ذلك فلقد كانت تعاليم الكنيسة فوق كل شيء هي التي خلدت  
فكرة أن المجتمع الطبيعي كان مجتمع مساواة ، وقد درس كثير من  
الآباء مفصلاً وطويلاً موضوع المساواة البدائية للطبيعة  
البشرية ، وفعلوا ذلك بشكل خاص في مناقشتهم لمؤسسة العبودية  
( الرق ) ، فلقد أقرت الكنيسة الرق والحث على واجب طاعة

العبد وخضوعه حتى للسلادة القساة ، ولكن هذا لم يمنع مثلاً عالم اللاهوت صاحب النفوذ في القرن الرابع والمعروف باسم « امبروزياستر Ambrosiaster » من أن يذكر السلادة بدورهم بأن الله لم يخلق عبداً وأحرار بل خلق الناس كلهم أحراراً وفي مدينة الله للقسيس أوغسطين Augustine عرضت هذه الفكرة نفسها بكل وضوح ممكن بقوله :

« ان نظام الطبيعة قد سقط بمرور الزمان ، وهكذا خلق الرب الإنسان لأنه قال : ( لتكن لهم السلادة على السمك في البحار وعلى الطيور في الهواء ، وعلى كل شيء يزحف على الأرض ) وبخلقه الإنسان على صورته ، كائنات عاقلاً أراد أن يجعله سيداً فقط على الكائنات غير العاقلة وليس إنساناً سيداً على إنسان بل إنساناً سيداً على البهائم .... والسبب الأول للعبودية هو الخطيئة ، ولها خضع الإنسان للإنسان بقيود منزلته .... ولكن بالطبيعة التي خلق عليها الرب الإنسان من قبل فلا أحد عبد للإنسان ولا للخطيئة » (ص ١٩٣ )

وعلى الرغم من حقيقة أن الكنيسة نفسها قد أصبحت تملك عدداً كبيراً من العبيد ، فإن الفكرة التي عبر عنها القديس أوغسطين بقيت الفكرة الأصولية خلال العصور الوسطى ، ولقد كان ذلك أيضاً حكم محامي الاقطاعيين المدنيين ، ويمكن أن يعتبر رأي المشرع الفرنسي الشهير بومانوار من القرن الثالث عشر ممثلاً للرأي المعتاد لدى مفكري العصور الوسطى بقوله : « مع أنه يوجد الآن طبقات عديدة من الناس ، فإنه صحيح أن الجميع كانوا في البداية أحراراً وعلى القدر نفسه من الحرية ، حيث أن كل واحد يعرف أننا جميعاً قد تحدثنا من أب واحد وأم واحدة ..... »

وغريبة هي الطريقة التي اندمج بها المذهب الكاثوليكي وحافظ على فكرة أن كل الأشياء على الأرض يجب أن تكون ملكاً مشتركاً لكل الكائنات البشرية ، وفي القرن الثالث نجد أن العبارات الأصلية

لرؤاقيين تتكرر من قبل القديس سيبريان حين أوضح ان نعم الرب قد اعطيت لكل الجنس البشري ، فالنهار يلقي الضوء على الجميع والشمس تشرق فوق الجميع ، والمطر يسقط والرياح تهب من أجل الجميع ، وبهاء النجوم والقمر ملكيته مشتركة ، هكذا احسان الرب غير المتميز ، والانسان الذي يقد عدالة الرب يجب ان يقتسم ممتلكاته مع رفاقه المسيحيين ، وبحلول النصف الثاني من القرن الرابع كسبت هذه الفكرة قبولاً واسعاً بين الكتاب المسيحيين لقد وجدنا القديس زينو أوف فيرونا يكرر المقارنة التي أصبحت شائعة وبشكل مثالي ان كل البضائع يجب ان تكون مشتركة مثل النهار والليل ، والمطر ، والولادة والموت كذلك الأشياء التي تمنحها العدالة الالهية بالتساوي لكل الجنس البشري دون تمييز بين الأشخاص ، ويبقى الأمر الأكثر إثارة هو بعض أقوال اسقف ميلانو الكبير القديس امبروز التي تجد فيها التقاليد التي صاغها من قبل سينكا أقوى تعبير :

« لقد سميت الطبيعة كل شيء لكل الناس ليكون ملكاً مشتركاً ، ولأن الله امر كل الأشياء ان تنتج حتى يصبح الغذاء شركة للجميع وان تكون الأرض ملكاً مشاعاً للجميع ، فلقد أوجدت الطبيعة بناءً عليه حقاً مشتركاً ، ولكن الاستخدام والعادة أوجدت الحق الخاص ....» ولدعم هذه الفكرة استشهد امبروز بأفكار الرواقيين وبيع بعض مساجد في سفر التكوين كما لو كانا مصدرين متوائمين ومعتمدين معا ، وقال في مكان آخر « لقد كان الاله الرب يريد بشكل خاص ان تكون هذه الأرض ملكاً مشتركاً للجميع وان تعطي الثمار للجميع ولكن الجشع أوجد حقوق الملكية».

وهناك فكرة تمجد دولة الطبيعة الشيوعية بما في ذلك الحب الحر يمكن ان توجد في تشريعات غراتيا وهي الرسالة التي غدت النص الأساسي لدراسة الشريعة في كل الجامعات والذي يشكل القسم الأول من «مجموعة القوانين التشريعية» وقصة كيف انها وجدت فيها هي بالتأكيد الأغرب في تاريخ الأفكار ، وكان البابا كليمنت

الأول ، وهو واحد من أقدم أساقفة روما نشط في نحو نهاية القرن الأول بعد غدا بعد موته يعد بمثابة تلميذ للقدّيس بطرس نفسه (ص ١٩٤) والمقام الذي أضفناه هذا على اسمه نجم بقدر كبير عن الألب الأبوغرافاوي ( غير الشرعي ) الذي نسب إليه ، واحد هذه الأعمال زعم أنها رسائل كتبت من قبل كليمنت إلى القدّيس جيمس وصفت أسفاره مع القدّيس بطرس وتبلغ الذروة في "تعرفه" على والديه وأخوته الذين انفصل عنهم منذ طفولته ويحتمل أنها كتبت في سورية حوالي ٢٦٥ ميلادية ، وأعطى هذا العمل صورته الحالية بعد نحو قرن ، وفي تعارف كليمنت كما هو بين أيدينا يظهر أبو كليمنت وثيا يتناقض مع بطرس وكليمنت ثم يخلّاه في النهاية في المسيحية ، وفي مجرى الجدال اقتبس الوالد الآراء التالية ، التي عزاها إلى « فلاسفة يونانيين » وهي بدرجة كافية من الصحة ، لو أنه فقط لم يحاول في حينه أن يذسبها لـ لاطون

« أن استعمال كل الأشياء الموجودة في هذا العالم كان يجب أن يكون مشتركا بين كل الناس ولكن بفعل عدم العدل يقول أحد الرجال أن هذا له ، ويقول آخر أن ذلك له ، وهكذا وجد الانقسام بين الناس الفانيين وباختصار ، أن رجلا يونانيا بالغ الحكمة يعرف ماهية هذه الأمور يقول أن كل شيء يجب أن يبقى مشتركا بين الأصدقاء ، وبلا ريب بين كل الأشياء الأزواج مشمولون ، وهو يقول أيضا كما أن الهواء لا يمكن تقسيمه ولا بهاء الشمس ، هكذا الأشياء الأخرى التي يعطيها هذا العالم يجب أن تكون ملكيتها مشتركة بين الجميع ويجب عدم تقسيمها بل يجب أن تبقى ملكا مشتركا » .

وبعد حوالي خمسة قرون أحرزت هذه الفقرة أهمية جديدة كاملة ففي نحو ٨٥٠ م كان الراهب الفرنسي المعروف باسم إيزيدور الزائف ( لأنه عزا أعماله إلى إيزيدور ، رئيس أساقفة اشبيلية ) كان يصدر فتاوى بابوية زائفة وشرائع للمجموعة الشهيرة المعروفة الآن باسم الفتاوى الزائفة ، وتفتتح المجموعة بخمسة « رسائل

انجيلية لألبا كليمنت : وكلها أبوغرافاوية وثلاثة منها زورها  
أيزيدور الزائف نفسه، وفي الرسالة الانجيلية الخامسة الموجهة الى  
القديس جيمس ومسيحيي القدس ضمنها أيزيدور الزائف الفقرة  
المقتبسة أعلاه حيث لم تعد على أي حال قولاً لو ثني بل تعبيراً عن  
أفكار البابا كليمنت نفسه وجعل البابا يعزز الجدل باقتباس المادة  
الرابعة حول المجتمع المسيحي في القدس :

« وكانت جموعهم التي أمّنت على قلب واحد وروح واحدة : ولم يقل  
أي منهم أن شيئاً البتة مما بحوزته كان ملكاً له بل إنهم كانوا  
يملكون كل شيء بصورة مشتركة. . . ولم يكن هناك أيضاً شيء  
ناقص بينهم : إذ بقدر ما كان هناك مسالكون كثيرون للأراضي  
والبيوت فإنها كانت تباع وتُجلب أثمن الأشياء المباعة وتوضع عند  
أقدام الحواريين ، وكان التوزيع لكل إنسان يجري وفق حاجته ،

وكان الجدل في هذه الصورة هجيناً نصف مسيحي ونصف رواقى  
عندما جوبه من قبل مؤسس ( ص ١٩٥ ) علم القانون وعندما شرع  
غرايتان في نحو ١١٥٠ في وضع مجموعته العظيمة لم يتسائل  
مطلقاً - أكثر مما فعل معاصروه - حول أصالة فتاوى أيزيدور  
الزائف ، وكانت الرسالة الخامسة لكليمنت بتأكيداتها الغريب  
للشيوعية الفوضوية ، قد وضعت ضمن مجموعة الفتاوى البابوية  
والتشريعات Decretum وبذلك أحرزت نفوذاً كان عليها أن تحتفظ  
به حتى القرن السادس عشر عندما ضعفت الثقة بها مع بقية  
الفتاوى الزائفة .

وصحيح أن غرايتان ربط بالوثيقة بعض الحواشي التي مالت الى  
حصص مجالها إلا أنه في مكان آخر من مجموعة الفتاوى جعل  
مناقشتها ( سوى في شأن الحب الحر ) بشكل عام وبلا تحفظ  
مذسوبة إليه، وفي أواخر العصور الوسطى أصبح شأننا بين  
المشرعين والدارسين أنه في الحالة الأولى من المجتمع، والتي كانت  
أيضاً أفضل حالة ، لم يكن هناك شيء يقال له ملكية خاصة ، لأن كل  
الأشياء هي ملك لكل الناس .



وفي حوالي ١٢٧٠ قدمت دولة المساواة الطبيعية لأول مرة منذ القدم في عمل ادبي • فقد عالج الامر جين دي موين وهو رجل من العامة ذا عقل مسؤول فاحص ، وكان يعيش في وسط الحي اللاتيني في باريس ، وكان متأثرا بعمق بالمناقشات الجارية في الجامعة ، وكان متضلعا جدا ايضا في الادب اللاتيني فقد عالج الموضوع مطولا في شعره الطويل « مغامرة الوردة » ولم يحظ عمل عامي آخر في كل ادب العصور الوسطى بمثل شعبيته ، حيث مازالت نحو ٢٠٠ ، نسخة مخطوطة بالفردسية باقية • وكانت هناك ترجمات عديدة وكان من خلال مغامرة الوردة أن نظرية إجتماعية كانت حتى حينه مألوفة الى حد كبير عند علماء الاكليروس فقط قد اصبحت في متناول اعداد كبيرة من العامة ، ولقد كان وصف جين دي موين للعصر الذهبي والتدهور التالي منذ حينه مقالة اجتماعية جادة و شعبية ، وكانت تجربة متقدمة نحو خمسة قرون على القسم الثاني من مقالات روسو في اللامساواة ، ومثل ذلك العمل ، كان في حد ذاته وثيقة عظيمة الاهمية لطلاب الاساطير الاجتماعية ، وكتب الشاعر على النحو التالي :

« حدث ذات مرة في أيام أبائنا الأوائل وامهاتنا ، كما تشهد كتابات القدماء أن كان الناس يحبون بعضهم بعضا حبا رقيقا صادقاً ، لا يصدر عن غاية وشهوة للكسب ، وسادت الطيبة العالم وفي تلك الايام كانت الانواق بسيطة وكان الناس يتفنون بالثمار والبندق والاعشاب ، وكانوا يشربون الماء فقط ، ويلبسون جلود الحيوانات ، ولا يعرفون شيئا عن الزراعة ، ويعيشون في الكهوف ، ومع ذلك لم تكن هناك مسعوبات ، لان الارض كانت تعطيهم طواعية كل طعام يحتاجونه وكان العشاق يتعانقون على فرش من الازهار تحت ستائر من ورق الشجر ( بالذسية لهذا الكاتب كان الحب الحر جزءا هاما من النعيم البدائي ) ، وهناك رقصوا ولعبوا في كسمل حلو اناس بسطاء هادئون لا يبيالون بشيء إلا العيش في حبور  
( ص ١٩٦ ) »

ويكل صداقة مع بعضهم بعضا ، ولم يكن هناك بعد ملك أو أمير يخطط كالجرمين ما يخص الآخرين ، لقد كان الكل متساوين ، ولم تكن عندهم ملكيات خاصة بهم وكانوا يعرفون تماما حكمة أن الحب والسلطة لا يقيمان بعد معا في صحبة ... وهكذا يا صديقي حافظ القدماء على صحبة بعضهم بعضا متحررين من أي ارتباط أو قيد في سلام ، وبلفظ ، ولم يسلموا حريتهم بكل الذهب الذي في بلاد العرب أو فريجييا، ولأسوء الحظ بلغت هذه الحالة من الشؤون السعيدة نهايتها بظهور جيش الشرور والخداع والتفاخر والاشتفاء الجشع والجسد والبقية ، وكان عملها الأول إيجاد الفقر وإطلاق ابنه السلب حرا على الأرض ، التي لم تكن تعرف حتى الآن شيئا عنها . بعد ذلك :

غزت هذه الشياطين بالفضب المجنون ، والجسد لرؤية الكائنات البشرية سعيدة ، الأرض كلها وبذرت فيها الخلاف ، والخداع ، والنزاع والتقاضى ، والشجار ، والسباب ، والحروب ، والافتراء والكراهية والحد ، ولأنهم فتنوا بالذهب ، فإنهم نهبوا الأرض وانتزعوا من أحشائها الكنوز الخبيثة ، والمعادن ، والأحجار الكريمة ، لأن البخل والجشع واشتفاء مالدى غيرنا قد أودع في القلوب البشرية الرغبة في إحراز الثروة ، إن الاشتفاء يجلب المال والجشع يخفيه ، إنها مخلوقة شقية ، وهي لن تنفقه أبدا ، وإنما ستتركه لورثتها وللوصي ليديره ويقيم الحراسة عليه إذا لم يحل به بلية قبل ذلك .

وما أن أصبح الجذس البشري فريسة لتلك العصابة ، تخلى عن طريقته الأولى في الحياة ، ولم يتوقف الناس مطلقا عن أعمال الشر ، لقد أصبحوا زائفين وبدأوا يفشون ، لقد التصقوا بممتلكاتهم وأغلغوا عليها بإحكام وقسموا الأرض ذاتها وبذلك رسموا الحدود ، وكثيرا ما تقاتلوا وهم يضعون هذه الحدود واختطفوا كل ما أمكنهم من بعضهم بعضا ، وحصل الأقوى على أكبر الحصص ....

وفي النهاية أصبحت الفوضى غير محتملة حتى أن الناس اضطروا إلى انتخاب شخص ما ليستعيد ويحفظ النظام ، لقد اختاروا الفلاح الكبير ، الأضخم عظاما ، والأكثر طولا وقوة الذي أمكنهم العثور عليه وجعلوه أميرا وسيدا ولكنه كان في حاجة إلى المساعدة وهكذا وجدت القروى والضرائب للدفع لجهاز القصر ، وكان هذا بداية السلطة الملكية ، وصكت العملة ، وصنعت الأسلحة ، وفي الوقت نفسه حصن الناس المدن والقلاع وبنوا القصور العظيمة المغطاة بالنحت ، لأن من اقتنوا هذه الثروات كانوا خائفين جدا من أن تؤخذ منهم سواء بالسرقة أو بالقوة ، ثم أصبحوا موضع الشفقة أكثر ، أولئك الناس غير السعداء لأنهم ماعادوا يعرفون الأمن مرة أخرى أبدا منذ ذلك اليوم ، الذي فيه بدافع الجشع أخذوا لأنفسهم ماكان من قبل مشاعا للجميع مثل ما عليه الهواء والشمس»

هكذا كانت مثل الشيوعية والمساواة التي كانت معروفة لدى عدد كبير جدا من الأرواح المفكرة في أوروبا العصور الوسطى . ولا يمكن القول إن ( هـ ١٩٧ ) أي محاولة على الإطلاق لم تبذل لترجمتها إلى واقع ، لقد حافظت الكنيسة بثبات على أن الحياة المشتركة في الفقر الطوعي كانت « الطريقة الأكثر كمالا » ، مصرين فقط على أنه في العالم الفاسد الذي عمل في ظل عقابيل السقوط كان هذا مثالا يمكن ويجب أن يحتذى فقط من قبل الصفوة ، وبين الكليروس وجد هذا الموقف تعبيرا منظما في مراتب الرهبان وأخوة الرهبنة ، لقد كان موقفا اجتذب أيضا العديد من العامة ، خاصة عندما انتعشت التجارة ، وظهرت الثروات الجديدة وتنامت حضارة الحياة المستقرة ومن القرن الحادي عشر وما بعده كانت توجد في الأجزاء الأكثر تطورا وازدهارا في أوربة تكتلات من العامة كانت تعيش في جماعات شبه رهبانية ، وتحفظ بكل ممتلكاتها بصورة مشتركة ، أحيانا بموافقة وأحيانا بدون موافقة الكنيسة ، وبالنسبة لمثل هذه المجتمعات كان النموذج يتوفر في الوصف الوارد في المادة الرابعة للمجتمع المسيحي الأول في القدس ، وهذا المثال الذي كما رأينا قد ذكر من قبل ايزيدور الزائف في رسائل كليمنت الزائفة قد بلغ مقاما

عظيما ، لانه لم يقدر في أي مكان ، إلى أي مدى سمح القديس لوقا لخياله أن يهيمن على إدراكه للحقائق التاريخية .

ولكن تقليد هذا النص الخيالي للكنيسة الابتدائية ، لم يكن له أن يسترد بعد ، أو حتى يحاول استرداد ، العصر الذهبي المفقود لكل البشرية الذي صور للعالم القديم من قبل سينكا، ولأوروبا العصور الوسطى من قبل جين دي مين ، وحتى طوائف المهرطقين التي ازدهرت منذ القرن الثاني عشر وما بعده كانت بشكل عام أقل اهتماما « بالمساواة » الاجتماعية والاقتصادية مما كان أحيانا يؤكد ، فلا الكاثاريه ولا الوالدنسيان ، مثلا اظهروا اهتماما كبيرا ، بالأمر ، وحتى نهاية القرن الرابع عشر تقريبا يبدو أن عددا قليلا من الطوائف الغامضة فقط مثل بعض أتباع الروح الحرة ، قد حاول استعادة دولة المساواة الطبيعية من أعماق الماضي وعكسها على المستقبل ولكن مهما كانت قلة من كانوا يقولون ذلك فإن هذه المحاولة لاعادة إيجاد العصر الذهبي لم تكن بلا أهمية وقد أفرزت مذهبها أصبح أسطورة ثورية ، حالما قدم إلى الفقراء المحتاجين واندمج مع التخيلات الشعبية المتعلقة بالآخريات .

## الفصل الحادي عشر

### الفية المساواة (١)

#### ملاحظات هامشية على ثورة الفلاحين الانكليز

متى توقف الناس ( ص ١٩٨ ) عن التفكير حول مجتمع بلا تميز في المنزلة أو الفنى ببساطة كعصر ذهبي ضاع بلا عودة في الماضي البعيد ، وبدأوا في التفكير فيه بدلا من ذلك على أنه أمر مقدر الوقوع ، في المستقبل القريب ؟ الى الحد الذي يمكن الحكم عليه من المصادر المتاحة ، جاءت هذه الاسطورة الاجتماعية الجديدة الى الوجود في سنوات الفوضى حوالى ١٣٨٠ ، وربما اخذت شكلها في البداية في مدن فلاندرز وشمال فرنسا ، التي اكتسحتها في ذلك الوقت موجة من العنف العصياني ، ولكن مع أن هذا كان قد أوحى به أحيانا فإنه ما يزال يتطلب الاثبات ، ومن جانب آخر عندما يتفحص المرء في الحوليات التي تعالج ثورة الفلاحين الانكليز في ١٣٨١ ، الاقوال المنسوبة الى جون بول الشهير يجد المرء الاسطورة - على غير توقع ولكن بشكل جلي - تحت السطح تماما .

ولم يكن معظم العصاة متأثرين بشكل يمكن تقديره بالاسطورة ، بل يبدو ان معظم الفلاحين وحرفيي المدن الذين كانوا يؤيدونهم كانوا حصرا تقريبا معنيين بأهداف واقعية محدودة ، وفي ذلك الوقت كانت الرابطة بين السيد وفلاحيه قد فقدت كل خاصية أبوية يمكن أن تكون قد اكتسبتها مرة ، ولم ير الفلاحون سببا لكي يقدموا الفروض الثقيلة والخدمات الى سيد لم يعد حاميا لهم ، علاوة على ذلك افساد الناس منذ قيام الموت الاسود من نقص العمالة كثيرا وإن يكن بدرجة كانت اقل مما كانوا يحبون . وقد استشاط غضب الفلاحين

والحرفيين على السواء طويلا تحت القيود القانونية ، وأبرزها تلك التي تجسدت في التشريعات العمالية ، التي منعتهم من الإستثمار الكامل لوضعهم الاقتصادي ، وتفاقم عدم الرضى الناجم عن المظالم القائمة بسبب سوء ادارة الحرب الفرنسية وفرض جزية استثنائية مرهقة ، ومع ذلك انه مهما كانت مشاعر عامة الناس بالغضب والاستياء ، فان الثورة عندما تفجرت كانت اهدافها مائتزال عملية هرفة ، ويعكس هك الحرية الذي منحه الملك في مايل إند ( والغسي فيما بعد ) هذه الاهداف ( ص ١٩٩ ) بدقة كافية ، لضمان استبدال الفروض المزرعية بايجارات نقدية ، واحلال العمل المجور مكان السخرة الجزئية ، ورفع القيود عن البيع والشراء الحر ، وفي هذا البرنامج ليس هنالك أي شيء بالمرّة يشير الى حدوث معجزة وشيكة تعيد حالة المساواة في الطبيعية ، ولكن هذا لايعني القول ان لاشيء من هذه الخيالات لم يكن من الفكر في أي مكان بين العصاة .

وفي فقرة شهيرة اعطى فروا سارت مايفترض انه كان موعظة نمونجية لجون بول :

« واذا كنا قد تحدثنا كلنا من أب واحد وأم واحدة ، ادم وحواء ، كيف يمكن للأسادة أن يقولوا او يثبتوا أنهم أكثر سيادة منا ، سوى أنهم يجعلوننا نحفر ونفلق الارض حتى يمكنهم أن يبيدوا ما ننتجه ؟ إنهم يلبسون المخمل والساتان ويتجملون بقراء السنجاب ، في حين اننا نرتدي أرخص القماش ، إن لديهم الخمور والتوابل والخبز النقي ولنا الخشمار فقط ، والدقيق التالف والقش ، والماء فقط للشرب ، ولديهم المساكن الجميلة والضياح ، ولدينا الشقاء والعمل دائما في الحقول تحت المطر والثلج ، ولكنه منا ومن كنا يأتي كل شيء يحفظون به ابهتهم . »

ومن أجل هذه الاوضاع وصف الواعظ علاجاً قاسياً بقوله :  
أيها الناس الطيبون ، إن الامور لايمكن أن تسير سيرا حسنا في انكلترا ولن تفعل ابدا حتى يصبح كل شيء مشتركا . وأن لا يكون هناك مسخر ولا سيد ، بل كلنا في حالة واحدة ،

ويروي المؤرخ الإنكليزي توماس ولستغام راهب القديس البسانز نص الموعظة التي يقال إن بول قد وعظ بها الثوار الذين اعتشدوا في بلاك هيث في نص كان بالفعل في حينه مثلاً تقليدياً وبقي شهيراً حتى هذا اليوم :

عندما حفر آدم وغزلت حواء من كان عندئذ سيداً ؟

ونقلاً عن ولستغام ، كانت حجج بول هي انه في البداية كانت كل الكائنات البشرية مخلوقات حرة متساوية ، ولكن الناس الاشرار بالقمع الظالم ، قد انخلوا العبودية ، ضد ارادة الرب ، والان هذا هو الوقت الذي جرده الرب ، حيث يمكن للناس العوام فقط اذا شاموا ، ان يطرحوا النير الذي حملوه كل هذا الزمان الطويل ، وأن يكسبوا الحرية التي تاقوا اليها دائماً ، وعليه يجب ان يكونوا ذوي القلوب الطيبة ، وأن يرشدوا انفسهم كالمزارع الحكيم في الكتب المقدسة ، الذي جمع القمح في مخازنه ، ولكنه استأصل واحرق البقية التي كانت تخفق الحبوب الجيدة ، لان موسم الحصاد قد جاء ، لقد كانت البيقية هي السادة الكبار ، والقضاة والمحامون ، إن كل هؤلاء يجب ابادتهم ، وهكذا يجب ابادته كل شخص آخر قد يكون خطراً على المجتمع في المستقبل ، وما أن يستأصل الكبار حتى سيتمتع الناس جميعاً ( ص ٢٠٠ ) بحرية متساوية ، ومنزلة وقوة .

ومع أنه لا توجد طريقة لمعرفة إذا كانت مواعظ مثل هذه قد ألقيت فعلاً من قبل جون بول ، فإن هناك كل الأسباب للاعتقاد بأن التي تزخر بها كانت في الواقع منتشرة في وقت الثورة ، وكان مذهب دولة المساواة الطبيعية الابتدائية مألوفاً بالتأكيد بدرجة كافية في انكلترا ، وفي الحواربين دايفنز و بوبر الذي كتب في العقد الأول من القرن الرابع عشر الرابع عشر نقراً أنه بموجب قانون كند (أي الطبيعة) والربة لاو كل شيء مشترك ؟" ويصيب السهم مرماه عند الإشارة

إلى المراجع الأصلية إلى الرسالة الخامسة المزيفة لكليمنت والمادة الرابعة ، وقد استشهد الوعاظ الاصوليين تماما بالقدّيس امبروز للمعتقد نفسه : « لقد خلقت الارض لتكون مشاعا للجميع ، الغني والفقير ، فلماذا ايها الاغنياء تدعون حقا كاملا فيها ؟ كند لا يعرف ثروات تسبب الفقر لكل الناس..... وفي مظهر اكاديمي نوقشت الفكرة نفسها ، من قبل واكيلف في رسالة « المملكة المدنية » التي ألفها في اكسفورد في ١٣٧٤ ، وفيها جرى الجدل بأن الاحتفاظ بالسيادة من قبل الاشرار هو اغتصاب محض ، وتعارض مع المبادئ الاولى للقانون وتناقض مع الهدف الالهي ، حيث سيحصل الرجل الصالح الذي تخلى عن السيادة وهجرها اكراما للمسيح في المقابل على السيادة الكاملة على العالم ، الامر لم يحدث ان تمتع به من قبل حتى أبائنا الاوائل قبل الإسقوط ومضى واكيلف ليقدم انتطباعه المخالف حول الموضوع الذي صور من قبل عدد كبير جدا من العلماء منذ غراتيان :

« أولا لان كل الاشياء الطيبة التي خلقها الله يجب ان تكون مشاعا ، وبرهان ذلك كما يلي : ان كل انسان يجب ان يكون في حالة النعمة ، فاذا كان في حالة النعمة سيكون سيد العالم وكل مافيه ، وعليه فان كل انسان يجب ان يكون سيدا للعالم كله ، ولكن بسبب الحشود الكبيرة من الناس ، لن يحدث هذا اذا لم يشترك الجميع في ملكية كل شيء ، وعليه يجب ان يكون كل شيء مشاعا »

ولم يقصد واكيلف بالطبع ابدا ان تطبق هذه النظرية في الممارسة على المجتمع المدني ، لقد نطق بذلك مرة ، ومرة فقط ، وهذه المرة باللاتينية ، وحتى في حينه لانه قد قيدها بإضافة انه في الحياة العملية يجب ان يقبل الصالح بعد المساواة وعدم العدل ويترك الاشرار يملكون المال والسلطة ، وفي هجومه على الغنى والدينونة لدى الاكليروس كان واكيلف في ثلث قائل ، وتعليقاته هذه على الملكية المشتركة لكل الاشياء كانت اكثر قليلا من تمرين في المنطق المنهجي ومع ذلك عندما تجرد من اطارها العلمي وتزع عنها



العبارات المقيدة نجد ان هذه التعليقات نفسها بالكاد يمكن تمييزها عن الفوضوية الصوفية للروح الحرة ، وسيكون مدهشا إن لم يوجد بين اسراب ( ص ٢٠١ ) الدارسين من كل الانواع والطبقات الذين احتشدوا في أكسفورد من لم ينتش من مثل هذه الافكار ويذشرها في الخارج ، مبسطة في صورة شعارات دعائية ، وفي الواقع إن الانفلاند نكر وهو يكتب عن غد الثورة الكبرى في «ركائز الحراث» ، كيف ان التاملات المتعلقة بحالة الطبيعة قد تسربت من الجامعات إلى عامة الناس وبأي اثر :

«لقد سمع انقي هذا وناشد الاخوة الذهاب الى المدرسة ، ودراسة المنطق والقانون ، والتأمل ايضا ، وان يعظوا الناس بأفكار افلاطون وأن يثبتوها بأقوال سينيكا في أن كل الاشياء التي تحت السماء ، يجب أن تكون مشاعا ، ويكتب - مادمت حيا - كل من يعظ غير المتعلمين هكذا ، لان الله أوجد للناس شريعة علمها موسى : عليك ألا تشتهي شيئا مما يخص جارك »

ومع ذلك إن تخيلات حالة المساواة الطبيعية في تاريخها الطويل لم تعمل مطلقا كاستطورة اجتماعية محركة ، ولم تكن لتفعل ذلك الان لو انها لم تتعزز بالنقد الاجتماعي من النوع الأكثر شخصية وانفعالية ، وفي مساحة الساحر لمواظ العصور الوسطى بين المرحوم الاستاذ غ . ر . أوست كيف ان حتى أكثر الوعاظ اصولية مع انهم انتقدوا بشدة خطايا كل طبقات المجتمع ، إنهم مع ذلك احتفظوا بأكثر نفوذهم قسوة للاغنياء والاقوياء ، ومن الاهمية بشكل خاص تفسير الجسأب الاخير على أنه يوم الانتقام للفقراء ، وهو تفسير تطور واصبح أكثر تعقيدا منذ القرن الثالث عشر وما بعده واعطى أسلوبا تعبيريا بارعا من قبل رئيس جامعة كامبردج ، جون بروميارد في دليله للوعاظ ، ولسوف يعطي النص التالي من ملخص وترجمه أوست فكرة ما عن القوة العاطفية لحجج بروميارد :

« على اليسار ، أمام عرش القاضي الاعلى ، يقف السادة القساة ، الذين نهبوا شعب الرب بفراغات ظالمة ، وبالعقوبات

والاغتصاب والابتزاز.... ورجال الاكبيروس الاشرار ؛ الذين اخفقوا  
في تغذية الفقراء ببضائع المسيح كما يجب ان يفعلوا ، والمرابون  
والتجار الزانقون.... الذين غشوا رعايا المسيح.... وبين الصالحين  
على اليمين العديد ممن ابتلوا وشوهوا وهيمن عليهم من ذكروا من  
قبل من فاعلي الشر ، وعندها سيوجه المضطهدون اتهاما رهيبا الى  
مضطهدهم في الحفرة الالهية .

وبجراحة سيكونوا قادرين على وضع شكواهم امام الرب .  
ويلتمسون العدل ، ويتكلمون مع القاضي المسيح ويقص كل بدوره  
حكاية الانى الذي عانوا منه بشكل خاص.... جهدنا وسلعنا....  
التي اخذوها ليشبعوا جشعهم لقد ابتلونا بالجوع والشقاء ، حتى  
يمكنهم ان يعيشوا بنعمة على شقائنا ( ص ١٠٢ ) وسلعنا ، لقد  
كسحنا وعشنا حياة قاسية حتى اننا كنا نحصل بصقوة على  
الكفاف نصف العام ، كفاف لاشيء معه الا الخبز والنخالة والماء ،  
ليس هذا لمسب بل الواقع ان هناك ما هو اسوأ لقد كنا نموت من  
الجوع ، لقد كان يقدم لهم ثلاث وجبات او اربع من البضائع التي  
اخذوها منا .... لقد جعنا وعطشنا وابتلينا بالبرد والعري ، ولم يعد  
هؤلاء اللصوص الينا بضائعتنا عندما كنا بحاجة ، كما انهم لم  
يطعمونا او يكسونا منهم ، بل كانوا يطعمون كلابهم وخيولهم  
وقردتهم والاعنياء والاقوياء واصحاب الوفرة والذهمين والبكيرين  
وعاهراتهم ويلبسونهم ويلبسون معهم ، ويتركوننا نفنى ونهزل من  
العوز والحاجة....

ايها الرب العادل ، القاضي القادر ، لم يكن موزعا بالعدل بيننا  
وبينهم ، لقد كان شعبهم من جوعنا ، ومرحهم من يؤسنا وتنافسهم  
وتباريهم كان في تعذيبنا .... واعيادهم ، وبهجتهم ، وابهتهم  
وخيلائهم وانغماسهم في الشراب وفيضهم من هيامنا وعقوباتنا  
وحاجتنا وكوارثنا وسلبهم لنا ، واغاني الحب والضحك في رقصهم  
كانت سخرية منا واستهزاء بنا وبأسوأهاتنا واحتجاجاتنا ، لقد

اعتادوا الغناء : حسنا كفاية ، حسنا كفاية - وتناوه نحن : الويل لنا ! الويل لنا ! ....»

وأضاف بروميارد : « بلا شك سيحقق القاضي العادل العدل لأولئك المطالبين الصاخبين هكذا ، ورهيب سيكون اتهام الخاطئين ، وسيكون كذلك مصير الطغاة والعديد ممن يدعون هنا على الأرض بالنبلاء ، ستحمر وجوههم خجلا من العار أمام مقعد الحساب .... »

ولا حاجة للقول إن هدف هذه الموعظة لم يكن الحض على الثورة ، وعندما كانت توجه للأغنياء كان يقصد بها النصع والتحذير للتعامل بالعدل والرحمة مع الفقراء وأن يقدموا الصدقات طوعا ، وعندما كانت توجه للفقراء لم يكن يقصد بها الاثارة بل على العكس التعزية والتهنئة ، ومع ذلك يمثل هذا التصوير ليوم الحساب الشكوى الكاملة من « الاذى » من « العظيم » - ويقدمها أيضا كجزء من الدراما الأخروية العظيمة وكل ما كان مطلوبا من أجل تحويل مثل هذه النبوءة إلى دعوة ثورية من نوع متفجر هو تقريب يوم الحساب ، وعدم اظهاره كحدث في مستقبل بعيد بلا حدود بل إنه بالفعل في متناول اليد ، وهذا بالضبط ما حدث في الموعظة التي نسبها ولبنفام إلى جون بول ولتقدير الاهمية الكاملة لتلك الموعظة على المرء فقط أن يتذكر القرينة التوراتية لحكاية القمص والبيقية ، وهي قرينة يمكن للمرء أن يكون واثقا أنها قد قفزت ، إلى فكر أي مستمع من القرون الوسطى ، لأنها كما فسرت من قبل المسيح للحواريين ، كانت القصة عبارة عن نبوءة أخروية تعالج الاختلاجات الهائلة للأيام الاخيرة : (ص ٢٠٣ )

« إن ذلك الذي يبذر البذرة الطيبة هو ابن الانسان ، والحقل هو العالم ، والبذرة الطيبة هي أطفال المملكة ، ولكن البقية هي أطفال الشرير ، والعدو الذي بذرها هو الشيطان ، والحصاد هو نهاية العالم ، والحصادون هم الملائكة .

وبناء عليه كما تجمع البقية وتحرق في النار ، فإن هكذا سيكون في نهاية العالم ، سيرسل ابن الإنسان ملائكته وسيجمعون من مملكته كل الأشياء التي تؤذي ، ومعهم الذين لا يحققون المساواة وسيلقون بهم في أتون من النار ، وسيكون عويل وصراير أسنان ، ثم يشع نور الصالحين كما تشرق الشمس ، في مملكة آبيهم . فلنسمع من له أذان تسمع »

وبإعلان أن النبوة الآن في لحظة التحقيق ، وأن زمن الحصاد الذي حدده الرب قد حل أخيرا ، فإن الموعدة في الواقع تدعو عامة الناس ، باعتبارهم أطفال المملكة ، لنينفذوا القضاء على القوى الشريرة التي يستواكبهم في الألفية ، وفي تلك الألفاظ المسجوعة المنسوبة إلى بول - لكن التي لا تقلل عن المواعظ ويجب أن تعتبر في الواقع بدون مؤلف معين - والرمزية المستعملة في ركائز الحرات ، كيفية لنقل الرسالة الثورية ، وهنا أيضا يمكن للمرء أن يتعرف على التوقع المتلف لمعركة أخيرة بين الفقراء الذين يرون كدشود الرب ، وبين خصومهم الذين يرون كدشود الشيطان ، وبهذه المعركة سيتطهر العالم من الخطيئة وخاصة من ذنوب مثل البخل والترف ، التي تذهب تقليديا للأغنياء وسوف « يتحرر الصديق من تحت القفل » وسيعود الحب الصادق الذي كان طيبا جيدا سيعود إلى العالم ، إنه فجر الألفية ، ولكنها الغاية لن تكون فقط مملكة القديسين التي تنبأت بها الأخرويات التقليدية بل أيضا انعاشا لحالة المساواة الطبيعية البدائية ، وعصرنا ذهبيا ثانيا ، وأصرت الحكايات الرمزية أيضا على أن هذا قد قدر له أن يحدث الآن وفي هذه اللحظة بالذات ذلك أن : « الرب يعوض ويثار ، لأن الوقت قد حان » .

وكان الاعتقاد أن الثورات الفلاحية الثلاثة الكبيرة التي قامت في القرن الرابع عشر : الثورة في المناطق الساحلية من فلاندرز بين ١٣٢٣ و ١٣٢٨ ، وجاكوبيرية في ١٣٥٨ كانت كلها موجهة فقط نحو أهداف محدودة ذات طبيعة اجتماعية وسياسية

وفي الواقع إن هذا يبدو أقل صحة بالنسبة للثورة الانكليزية منه بالنسبة لاسلافها في القارة الاوروبية ، ومع انه هنا ايضا اثير أكثرية المتطرفين ببساطة بسبب مظالم نوعية و المطالبة باصلاحات معينة ، يبدو مؤكدا أن الامال الالفية والطموحات لم تكن كلها مفقودة ، ومن وجهة نظر اجتماعية إن هذا غير مدهش بأي حال ، ففي الثورة الانكليزية شغل دور كبير بصورة استثنائية متميزة من قبل اعضاء المراتب الاكثروسيية الدنيا ، ( ص ٢٠٤ ) وخاصة من قبل المرتدين وغير النظاميين من طراز جون بول ، وكما رأينا كان مثل هؤلاء الرجال متلهفين دائما لادعاء دور الانبياء الملهمين ، المكلفين بمهمة توجيه البشرية خلال مرحلة الاختلاجات المقدرة للايام الاخيرة ، وفي الوقت نفسه من غرابة تلك الثورة إنها كانت تقريبا مدنية بقدر ما كانت ريفية ، ويبدو أن فلاحي كنت واسكس امنوا بطيبة الملك وبقدرته التامة فزحفوا نحو لندن ، وعندما وصلوا الى هناك ثار سكان المدينة ايضا ، وحالوا دون اقفال البوابات في وجه الحشود القادمة ثم ضموا قواتهم الى الثورة ، وغير هذا بالتأكيد خصائص الثورة ، وليس من شك في وجود سبب وجيه لما لاحظه فرويسات أن أشد اتباع بول حماسا كانوا موجودين بين اللندنيين «الذين كانوا ينقمون على الاغنياء والنبلاء ويحسدونهم ، وبحلول ذلك التاريخ كان في لندن عالم سري مثل ذلك الذي وجد منذ زمن طويل في مدن فرنسا والمانيا والبلاد المنخفضة ، وكان قوام هذا العالم العمال المتجولون الذين منعوا من دخول النقابات وكانوا في الوقت نفسه ممنوعين من تكوين تنظيمات خاصة بهم ، والعمال غير المهرة والجنود المرحقين والفارين ، وفائض السكان من المسؤولين والعاطلين ، في الحقيقة وجد عالم سفلي كامل عاش في بؤس عظيم ، وكان بشكل دائم على حافة المجاعة ، وقد تضخم باستمرار بهرب رجال السخرة من الريف ، في وسط من هذا القبيل حيث اختلط المتنبئون المتعصبون بالفقراء المشوشين اليائسين الذين كانوا يقفون عند اقصى حافة المجتمع ، بالذات كان هنالك على اى حال هيجان يهز كل البنية الاجتماعية ، وكان مقدرا لهذا الهيجان أن يجعل ذاته مدركة بوساطة جائحة قوية ، وأن يفرز مضاعفات العنف البالغ ،

وهنا لابد أنه في الحقيقة قد لاح أن كل الاشياء كانت تتجدد ، وإن كل الامور المعتادة كانت تتحلل وكل الحواجز تنهار ، وهنا ايضا في الحقيقة يمكن من حيث المبدأ الاقتراح بأن التوقعات الالفية ، ربما كانت كامنة خلف كثير من الاثار الجانبية الاكثر اشارة للدهشة للثورة ، مثل : حرق قصر سافوي وتدمير كنوزه كلها من قبل اللندنيين الذين لم ياخذوا لأنفسهم شيئا منها ، وما هو أكثر بدهاة من المطالب غير العملية التي قدمت الى الملك في سمث فيلد ربما كان اقار جاك سترو ( المفروض دائما أنه فعل ذلك حقا ) أنه في النهاية لابد من قتل الاعيان وكل الاكليروس سوى بعض الرهبان المتسولين وابائتهم والخلاص منهم .

وبالتأكيد كانت حالة لابد من أنه كان سهلا فيها بدرجة كافية اعلان وتصديق أن الطريق يمتد بكامل اتساعه لالفية مساواتية وحتى شيوعية ، وكانت هذه بالضبط حالة ستقوم مرة اخرى وعلى مدى اوسع بكثير عندها بعد اربعين سنة تفجرت ثورة الهوسيت في بوهيميا ( ص ٢٠٥ )

### الرؤيا النبوية الطابورية :

مع الغلبة السلافية في البنية العرقية واللغة ، كانت دولة بوهيميا لعدة قرون داخلية ضمن اطار الحضارة الاوروبية الغربية اكثر من الشرقية ، وكانت مسيحيتها لاتينية ولم تكن اغريقية ، وسياسيا شكلت جزءا من الامبراطورية الرومانية المقدسة ، وجدت مملكة بوهيمية دون انقطاع منذ نحو ١٢٠٠ وما بعدها ، وفي النصف الثاني من القرن الرابع عشر وضع ملك بوهيميا ايضا التاج الالمانى ثم الامبراطوري ، وفي ذلك الوقت كانت بوهيميا الحاضرة الرئيسية في الامبراطورية ومقر رئاسة الجامعة الاولى في براغ ، التي تأسست في ١٣٤٨ - ١٣٤٩ ، والتي هيمنت بفعالية على الحياة السياسية والثقافية في وسط اوربا ، وقد فقد هذا المركز في السنوات

الاولى من القرن الخامس عشر ، عندما خلع الملك البوهيمي  
ونفسه سلاسل الرابع عن العرش الامبراطوري ، وتوقفت الجامعة عن  
كونها دولية ، واصبحت تشيكية صرفة ، ولكن في تلك السنوات  
نفسها اصبحت بوهيميا مركزا لحركة دينية ذات قوة متفجرة حتى  
انها اثارت الاضطراب في كل اوربا عقود عدة من الزمن .

لم يكن هنالك جزء من اوربا امكن ان تقوم فيه الانتقادات ضد  
الكنيسة باقتناع اكثر مما كان في بوهيميا ، ولقد كانت ثروة الكنيسة  
هناك هائلة ، حيث كان نصف مجموع الاراضي ملكا لكليروسيا ،  
وكثيرا من الكهنة وخاصة كبار الاساقفة كانوا يعيشون بشكل  
واضح حياة دنيوية ، بينما كانت الادارة البابوية تتدخل باستمرار في  
الشؤون الداخلية للبلاد ، وتستخرج منها ايضا ربحا ماليا عظيما ،  
وعلاوة على ذلك تعززت مرارة العامة المعتادة تجاه الاكليروس بقوة  
بالاحساس الوطني ، ومنذ القرن الثاني عشر كان في بوهيميا اقلية  
هامية من اصل الماني ، تتحدث الالمانية وتحفظ بتصميم  
بخصائصها الالمانية ، وكان هؤلاء الناس كثيرين بشكل خاص بين  
أعلى مراتب الاكليروس ، وانضمت شكاوى التشيسيك ضد  
الاكليروس إلى شكاواهم ضد الاقلية الغريبة .

وفي ١٣٦٠ اكتسب زاهد اصلاحي يدعى جون ميليك أوف  
كروميريز نفوذا كبيرا في براغ ، وكان مهتما جدا بالمسيح الدجال ،  
الذي تخيله في البداية كفرد ، ولكن فيما بعد كفساد ضمن الكنيسة  
نفسها ، وحقيقة ان الكنيسة كانت واضحة الفساد وكانت تعني ان  
حكم المسيح الدجال قد بدا ، وهذا كان يعني ان النهاية كانت  
وشبكة ، ولكن في الاستعداد للنهاية كان يجب قهر الدجال ، بمعنى  
ان الكهنة يجب ان يتعلموا العيش في فقر ، بينما العامة من جانبهم ،  
يجب ان يبتعدوا عن الربا ( ص ٢٠٦ ) وكان هناك من هو  
حتى الاكثر نفوذا من ميليك وهو حواريه متى أوف جانوف الذي كان  
ناشطا حوالي ١٣٩٠ ، وهو ايضا كان مشغولا بفكرة المسيح  
الدجال ، وفسر مجازيا أن المقصود هو الذين كانوا يقدمون حسب

الذات والدنيا على حب المسيح ، وكان حتى أكثر من ميليك متاثرا بقوة هيمنة المسيح الدجال ، وفي نظره كان الوقت الراهن انذاك كليا تحت هيمنة المسيح الدجال ، ورأى في دنيوية الرهبان والكهنة ، وفوق كل شيء فضيحة الانشقاق الكبير ، برهانا عليه ، وبالطبع كان الانتصار الاخير للمسيح مضمونا ، ولكن كانت مهمة كل المسيحيين الحقيقيين أن يعدوا له ، ويمكنهم أن يفعلوا ذلك جزئيا بالعودة الى المفاهيم المعلنة في الانجيل وجزئيا بالقداس اليومي ، واصر على ان القربان المقدس كان الغذاء الروحي اللازم الذي لا مفر منه ويجب ان يتوفر كاملا وكثيرا للعامة كما هو للكهنة ، وكان جسم المسيح الدجال يتألف من الكهنة الزائفين فوق كل شيء ، وتسأل لماذا يجب ان يتمتع اتباع المسيح الدجال هؤلاء بالصلة الحميمة جدا بالمسيح اكثر من معظم المسيحيين ؟ وفي فكر متى أوف جانوف كان للقربان المقدس المتسلم للمرة الاولى المكانة المركزية التي قدر له ان يشغلها فيما بعد في المعركة ككل .

واستمرت مطالب الإصلاح التي استهلت من قبل ميليك ومتى أوف جانوف بوساطة وعاظ آخرين واثرت أكثر بتعاليم ومثال ويكيليف ، الذي كانت أعماله معروفة في بوهيميا منذ ١٣٨٠ وما بعدها ، ومع انقضاء القرن تولاهما جون هوس وكان نفسه معجبا ومتحمسا لويكيليف - الذي عبر عنها بشكل فعال الى حد ان اهمية الحركة توقفت عن ان تكون مجرد محلية واصبحت باتساع النصرانية اللاتينية ، ومثل أسلافه ، كان هوس واعظا شعبيا كان موضوعه المفضل فساد ودنيوية الاكليروس ، ولكن جمعا غير عادي من المواهب جعلت منه فجأة رئيسا للجامعة وزعيما روحيا لعامة الناس والشخصية ذات النفوذ في البلاط ، وهذا اعطى احتجاجاته وزنا كبيرا ،

و قد حمل احتجاجاته ايضا الى مدى أبعد من كل من تقدمه ، حيث أنه عندما ارسل البابا جون الثالث والعشرين مبعوثيه الى براغ للوعظ بحملة صليبية ضد عدوه السياسي ، ملك نابولي ، وبمنح



الغفران لكل من أسهم بالمال في هذه القضية ، ثار هوس ضد الأوامر البابوية ، ومثل ويكلف قبله أعلن أنه عندما تفتقر القرارات البابوية في مواجهة شريعة المسيح التي عبرت عنها الكتب المقدسة يجب على المؤمن أن لا يطيعها ، وشن ضد بيع الغفران حملة أثارت قلقا على اتساع الأمة ( ص ٢٠٧ ) .

و يكن هوس أبدا متطرفا أو ثائرا ، وكان الذي أزعج هوس وإثاره ببساطة رفض الطاعة العمياء للمراتب الكهنوتية الأعلى منه ، ولكن هذا كان كافيا كي يكلفه حياته . وبحرمانه في ١٤١٢ ، استدعى في ١٤١٤ للمثول أمام المجمع المسكوني الذي اجتمع في حينه في كونسطنس . وباعتماده بحقوق على صك أمان من الامبراطور سيفرسموند استجاب للاستدعاء ، وكان هدفه أن يقنع المجمع بالجدل أن الكنيسة كانت حقا بحاجة إلى إصلاح جذري ، وعندئذ اعتقل ، وبرفضه الارتداد أحرق كمهرطق ، وكان لب هراطقته « ادعاؤه أن البابوية لم تكن مؤسسة الهية بل بشرية ، وليس البابا بل المسيح هو الرأس الحقيقي للكنيسة ، وأن البابا غير الجدير يجب خلعه ، ومن التناقض بدرجة كافية ، أن المجمع الذي أدانته كان هو نفسه قد خلع لتوه البابا جون الثالث والعشرين بسبب بيع المراتب الكهنوتية ، والقتل والواط والزنا .

وحولت أخبار اعدام هوس القلق في بوهيميا إلى إصلاح وطني ، وللمرة الأولى - وقيل لوثر بقرن كامل - تحدث أمة سلطة الكنيسة كما هي ممثلة في البابا والمجمع ، وخلال سنوات ١٤١٥ - ١٤١٨ قام الإصلاح في كل بوهيميا بموافقة ودعم بارونات التشيك الكبار والملك ونسب سلاس ، واستبدلت بالفعل المراتب الكنسية الموجودة على نطاق واسع بكنيسة وطنية لم تعد تحت سلطة روما بل كانت تحت رعاية السلطات المدنية في بوهيميا ، وفي الوقت نفسه ، وبناء على الحاح تابع سالف لهوس هوجاكوبيك أوف ستريبرو ، تقرر أنه من حينه فصاعدا على العامة

أن يتناولوا القربان المقدس على نوعين بدلا من - كما أصبح شائعا خلال القسم الأخير من العصور الوسطى - تلقي الخبز فقط وكانت هذه تغييرات بعيدة الأثر ، ولكنها في ذاتها لم تكن تبليغ حد القسطنطية الرسمية مع كنيسة روما ، وعلى العكس ، لقد فهمت على أنها اصلاحات من أجلها كان يؤمل في كسب الكنيسة ككل ، ولو أن روما أو مجمع كوندستانس تعاونوا في هذا البرنامج ، لرضيت النبالة التشيكية واساتذة الجامعة والعديد من الناس العاديين ، ولكن هذا لم يكن ، وفي ١٤١٩ عكس الملك ونسبلاس تحت ضغط من الامبراطور سيفسmond ( أخوه ) ومن البابا مارتن الخامس سياسته وتخلي عن القضية الهوسية ، وحظرت الدعوة الهوسية ، وحتى المناولة المزدوجة من كلا النوعين نظرت اليها بنفور ، وفي الجزء من براغ الذي عرف بالمدينة الجديدة أصبح عامة الناس بوعي من الراهب السالف والهوسيني المتحمس الذي يدعى جون زلنسكي متعلما ضجرا بشكل متزايد وعندما أبعد ونسلاس في تموز ١٤١٩ كل أعضاء المجلس البلدي من الهوسيت من حكومة المدينة الجديدة هب الشعب وعصف بدار البلدية وألقوا بالأعضاء الجدد من النواهد.

وقوت المحاولة المخففة لكبح الحركة الهوسية بدرجة كبيرة الميول المتطرفة بداخل الحركة ، إذ أنه منذ البداية كانت الحركة تضم اناسا كانت أهدافهم تمضي الى مدى بعيد وراء أهداف النبالة أو اساتذة الجامعة ، وكانت الاغلبية الكبيرة من هؤلاء المتطرفين تنتمي الى الطبقات الاجتماعية الأدنى ، وكانت تضم النساجين وعمال النسيج الآخرين ، والخطاطين وعمال مخامر البيرة والحداين ، وفي الحقيقة كل الشغيلة في كثير من الحرف ، والدور الذي شغله هؤلاء الناس كان مذهلا حتى أن الجدليين الكاثوليك أمكنهم الادعاء بأن الحركة الهوسية كانت منذ البداية الاولى تمول من قبل نقابات الحرفيين ، وربما كان الأصدق القول بأن الهيجان الهام في بوهيميا قد شجع على القلق الاجتماعي بين الحرفيين وكانت هذه بشكل خاص الحالة في براغ.

وفي الناحية الاقتصادية الحسنة تماما ، كان الحرفيون في العاصمة بعيدين عن كل تأثير على الادارة المحلية ، التي كانت كليا في ايدي العائلات النبيلة الكبيرة ، الاكثر عنفا في معاداتها للهوسية ، وكان العديد منها من الالمان ، وقد تحولت هذه الحالة فجأة مع بزوغ تموز ١٤١٩ ، وزاد نجاح التمرد بدرجة كبيرة من قوة النقابات ، واعطاها سلطة فعالة على الادارة ، وطرد الحرفيون اعدادا كبيرة من الكاثوليك ، واستولوا على بيوتهم وممتلكاتهم وكثير من وظائفهم ومزاياهم ، وعلاوة على ذلك صودرت الاديرة ونقلت ثرواتها الى مدينة براغ ، وهذه ايضا افادت الحرفيين وإن يكن بصورة غير مباشرة ، ومع أن المدينة الجديدة لم تعد تنعم بالمساواة تحت حكم النقابات كما كانت تحت حكم النبلاء فإن حقيقة انها كانت تحت سيطرة الحرفيين جعل منها مركزا لنفوذ المتطرفين .

ولكن كانت النقابات هي التي نظمت ووجهت الحركة المتطرفة في براغ ، وكان معظم افراد الجمهور قادمين لا من بين الحرفيين المهرة بل من بين أدنى طبقات السكان من الحشود المتنافرة من عمال المياومة وغير المهرة ، والخدم المتعاقدين ، والمتسولين والعاهرات والمجرمين وحتى في أعلى درجات ازدهارها في القرن الرابع عشر كانت العاصمة ذات كثافة سكانية كبيرة من أشد الناس فقرا وسكان الأحياء الفقيرة ، ورات السنوات الثلاثون أو الأربعون التي سلفت على الثورة الهوسية زيادة كبيرة في أعداد مثل هؤلاء الناس وتدهورا في أحوالهم ، وفي ذلك الوقت كانت بوهيميا تعاني من زيادة السكان و كما كان دائما استمر تدفق فائض السكان من المناطق الريفية على المدن وعلى العاصمة بشكل خاص ، ولكن بوهيميا لم يكن لديها صناعة تصدير قادرة على امتصاص هؤلاء الناس ، حتى أن كثيرا منهم كانوا مجرد اضافة لتضخم أعداد العاطلين ، وحتى أولئك الذين كانوا يجدون نوعا من العمل الذي لا يتطلب مهارة كانوا ما يزالون في حالة يائسة ، حيث أنه في حين بقيت الأجور في مستوى فترة ١٣٨٠ ، كانت قيمة العملة ( ص ٢٠٩ ) مزعزعة بالتضخم وارتفعت الاسعار

بقسوة ، وبحلول ١٤٢٠ بدا أن الغالبية العظمى من سكان براغ الذي يتسراوون بين ثلاثين الف وأربعين يعيدشون - أو يموتون - على أجور لا تحقق إلا الجوع ، وكان المدد الكبير للجناح المتطرف من الحركة الهوسية يأتي من هذه البروليتاريا المرهقة.

ووجد التطرف أيضا دعما كبيرا بين الفلاحين. وكان معظم سكان الريف قد اعتمدوا زمانا طويلا على السادة والا كليروس أو المدنيين الذين كانوا يملكون الأرض ولكن إلى حد كبير بفضل نظام ملكية الأرض الذي أدخله المتمردون الألمان والذي انتشر بين الفلاحين التشيك لم يكن اعتماد الفلاح على سيده بأي حال مطلقا ، لقد كانت الأجور والفروض مثبتة بدقة ، وكانت الإيجارات وراثية وعليه فقد وفرت كثيرا من الضمانات ، ومع ذلك فقد كانت الإيجارات أحيانا تباع من قبل المستأجرين ، حتى أن العديد من الفلاحين كانوا يتمتعون بحرية معينة في الحركة ، وأعاقت زيادة السلطة الملكية في القرن الرابع عشر بدرجة أكبر استغلال النبالة لعامة الناس ، وأعطى قانون في ١٣٥٦ للفلاحين غير المستقلين الحق في مقاضاة سادتهم أمام المحاكم المحلية ، وغضب النبلاء من هذه القيود ، ومع بداية القرن الخامس عشر بذل جهد مصمم لحرمان الفلاحين من حقوقهم التقليدية وإجبارهم على وضع من الاعتماد الكلي ، وبالتحاييل على القانون جرد كثير من الفلاحين تدريجيا من حقهم في توريث ما تحت أيديهم لورثتهم في حين أنهم هم أنفسهم كانوا مقيدين بدرجة أشد بالأرض وتزايدت فروضهم وخدماتهم. ويبدو أنه في وقت هيجان الهوسية كان الفلاحون البوهيميون يدركون بصعوبة أن وضعهم كان مهيدا ، وعلاوة على ذلك ففي الريف أيضا كانت توجد طبقة ليس لديها ما تفقده ومن: عمال بلا أرض ، وأيدي عاملة زراعية ، والعديد من أعضاء فائض السكان التي لا يمكنها أن تؤوى لا في المدن ولا في الأرض وكان كل هؤلاء الناس أكثر من مستعدين لتأييد أي حركة بدا أنها يحتمل أن تجلب لهم العون والفرج.

ومن ١٤١٩ وما بعدها بدأ الجناح المتطرف للحركة الهوسية في الانفصال عن الجناح الأكثر محافظة ، وأخذ يتطور على مسارات خاصة به . وفي مواجهة سياسة الاضطهاد الجديدة للملك ونسبلاس بدأ عدد من الكهنة الأصوليين بتنظيم اجتماعات للصلاة خارج نظام الأبرشية ، على مختلف قمم التلال في جنوب بوهيميا ، وهناك كانوا يقدمون القربان بنوعيه ويعظون ضد أساءات كنيسة روما ، وسرعان ما تحولت اجتماعات الصلاة الى مستوطنات دائمة حيث كانت الحياة تقليدا واعيا للمجتمع المسيحي الأصلي كما صوره العهد الجديد ، وشكلت هذه الجماعات معا مجتمعا جنينيا كان بكامله خارج النظام الإقطاعي ( ص ٢١٠ ) وكان يحاول تنظيم شؤونه على قاعدة المحبة الأخوية بدلا من القوة ، وكان أهم هذه المستوطنات على تل قرب قلعة بيبكيني على نهر لوزنيكا ، والامر الذي له دلالة ان البقعة قد أعيدت تسميتها « بجبل طابور » ، حيث أنه حسب تقليد يعود الى القرن الرابع ، كان طابور اسم الجبل حيث تنبأ المسيح بمجيئه الثاني ( مرقس ١٣ ) ومن حيث صعد الى السماء والى حيث كان يتوقع عودته للظهور بجلال ، وسرعان ما ارتبط هذا الاسم بكل ما انطوى عليه من انغام أخروية بالهوسية المتطرفين انفسهم ، وكانوا معروفين من قبل لدى معاصريهم بالطابوريين ، كما هم بالنسبة للمؤرخين اليوم .

وبالكاد وجد برنامج موحد للطابوريين ، لأن طموحاتهم كانت متنوعة ومشوشة وقد أثار هؤلاء الناس عداوة وطنية واجتماعية إضافة الى الدينية ، وحقيقة ان معظم التجار الناجحين في المدن لم يكونوا فقط كاثوليك مخلصين بل أيضا المان ، والاعتقاد واسع الانتشار - مع أنه خاطيء - ان الاقطاع والرق كانا مؤسسات المانياتان مميزتان - لقد كانت هذه الأشياء تعني ان الطابوريين كانوا أكثر حماسا في معاداتهم للألمان من الاوتراكيسيت (كما كان الهوسية يدعون الأكثر اعتدالا) ولكن فوق كل شيء اقد رفضوا مطلقا كنيسة روما ، في حين ان الاوتراكيسيت تمسكوا في كثير من النواحي

بالمذهب الكاثوليكي التقليدي ، لقد أكد الطابوريون حق كل فرد من العامة اضافة الى الكهنة في تفسير الكتب المقدسة وفق معرفته وامكانياته ، ورفض العديد من الطابوريين عقيدة المظهر وانصرفوا عن الصلوات وقداش الجناز للموتى على انها خرافات لا طائل منها ، ولم يروا شيئا يستحق التكريم في الآثار المقدسة او صور القديسين ، وعاملوا كثيرا من شعائر الكنيسة بالازدراء ، ورفضوا ايضا اداء القسم واحتجوا على قانون العقوبة القصوى ( الاعداء ) وما هو اهم من كل شيء اصرروا على انه لا شيء يجب عده مادة للعقيدة مالم يؤكد بجلاء في الكتابات المقدسة.

كل هذا يذكر بمهرطقي القرون السالفة وبشكل خاص تلك الطوائف التي درست الانجيل مثل: الوالد نسيان والفودي الذين كانوا في الحقيقة ناشطين جدا بين الطبقات الأكثر فقرا من بوهيميا ، ولكن هناك أيضا في بوهيميا منذ امد طويل كما كان في اجزاء أخرى من أوروبا ، ميلو ألفية كانت بعيدة عن الانشقاق الواقعي للوالد نسيان بقدر ما كانت بعيدة عن الكاثوليكية الاصولية ، وفي أيام الموت الأسود ومواقب اللطامين الحاشدة تنبأ - المحكم الروماني - المتنبي رينزو في براغ بأن عصرا من السلام والوئام والعدل - نظام فردوسي حقيقي - كان على وشك أن يفتتح ، ولقد عاش جون ميليك والمصلحون الذين تلوه في توقع مستمر للمجيء الثاني، في حين أنه قرب نهاية القرن الرابع عشر ظهرت في بوهيميا طوائف ألفية كانت متأثرة بمذهب الروح الحرة ، وقد تعززت التوقعات الألفية بقوة حوت حوالي أربعين رجلا من البيكارتى وصلوا الى براغ من الخارج في ١٤١٨ . ومن المحتمل أن البيكارتى ربما كان المقصود بهم مجرد البيفرد ، ولكن الأكثر احتمالا أن المقصود كان البيكارد ، وأن أولئك الناس كانوا هاربين من الاضطهاد الذي كان في ذلك الوقت في ليل وتوناي ، وعلى أي حال يبدو أنه كانت له علاقات وثيقة مع أتباع الروح الحرة من طليعة أهل الفكر الحر في بروكسل ، لقد شجّبوا بشدة الاساقفة الذين اغفلوا عن عمد وصية المسيح بالفقر المطلق ويستغلون الفقراء حتى

يتمكنوا من العيش في ترف وفي فسق وملذات ، واعتقدوا أنهم هم أنفسهم من جانب آخر كانوا أوعية للروح القدس ويملكون معرفة كاملة بقدر ما كان للحواريين ، إن لم يكن للمسيح ، وحيث أنهم كانوا يعتقدون أن كنيسة روما هي بفي بابل وأن البابا هو المسيح الدجال فمن الواضح أنهم شعروا أنهم يعيشون الفترة التي تتقدم الألفية أو ربما - مثل طليعة أهل الفكر الحر - للعصر الثالث والأخير.

وفي البداية كانت الميل والوالد نسيانية سائدة متحركة بين الطابوريين خلال القسم الأعظم من ١٤١٩ ، وكان الطابوريون يهدفون إلى إصلاح وطني و هو خلافا لإصلاح الهوسية الأصليين ، شمل قطيعة كلية مع روما ، وكان يتوجب أن تتوافق الحياة الدينية بناء على ذلك ، وإلى حد ما الحياة الاجتماعية في بوهيميا ، مع المثل والوالد نسيانية للفقير الرسولي والطهارة الخلقية ، وفي تشرن أول ومرة أخرى في تشرن الثاني اجتمع الطابوريين من كل أنحاء بوهيميا في براغ ، حيث حاول القادة المتطرفون كسب الحكام من الهوسية وأساتذة الجامعة لبرنامجهم وطبيعي أنهم أخفقوا وسرعان ما وجدوا أنفسهم في مواجهة معارضة أشد قسوة بكثير مما ساءموا عليه ، وتوفي الملك ونسب سلاس في أب ، بسبب صدمته بقتل المستشارين وانضم كبار النبلاء من الهوسية إلى زملائهم من الكاثوليك لتأمين الخلافة لأخي ونسب سلاس الامبراطور سيغيسموند وأيضا لاحتباط خطط المتطرفين ، وسرعان ما ألقى قضية براغ ثقلهم في الجانب المحافظ ، واتفق الجميع على أن يبقى قربان النوعين ، ولكنهم اتفقا أيضا ، بشكل مؤكد ، على أن الطابوريين يجب كبجهم ، ولفترة عدة شهور بدأ في تشرن الثاني ١٤١٩ ، عزل الطابوريين في كل أنحاء بوهيميا عن الحركة الوطنية ، وتعرضوا لاضطهاد وحشي رمى إلى القضاء عليهم. وفي الوقت نفسه ، كما كان متوقعا أخذت التخيلات الرؤوية والألفية منحى حركيا نشيطا جديدا. وبدأ عدد من الكهنة ، السالفين بقيادة واحد يدعى مارتن هرسكا ، ويعرف أيضا باسم لوكويس ( ص ٢١١ ) بسبب بلاغته فوق

العادية ، بالوعظ علنا بمجنيء التحقق العظيم ، معلنيين أن الوقت حان لإبطال كل الشر و التحضير للآلفية ، وبين ١٠ و ١٤ شباط ١٤٢٠ تنبأوا بأن كل مدينة وقرية ستدمر بالنار مثل سدوم وفي كل النصرانية سيحل غضب الرب بكل من لم يهرب فورا الى « الجبال » التي حددت بالمدين الخمسة في يوهيميا ، والتي أصبحت معازل للطابوريين وسمعت الرسالة وأثارت في أدنى الطبقات الاجتماعية حماسا عظيما ، وباع العديد من الناس الفقراء امتعتهم ، ومع رحيلهم الى تلك المدن مع زوجاتهم وأطفالهم ، القوا بأموالهم عند اقدام الواعظين .

ورأى هؤلاء الناس في انفسهم انهم يدخلون في الصراع الأخير مع المسيح الدجال وحشوده ، ويظهر هذا بوضوح من رسالة فتوحة وزعت في ذلك الوقت كان مما جاء فيها « يوجد خمس من هذه المدن ، وهي لن تدخل في اتفاق مع المسيح الدجال أو تستسلم له ، ورددت أغنية طابورية عاصرت الأحداث الفكرة ايضا : « المؤمنون يبتهجون بالرب! ويقدمون له التمجيد والحمد لأنه شاء أن يحفظنا وبكرمه ولطفه حررنا من المسيح الدجال الشرير وجيشه الخبيث ... »

وفي البلايا التي كانت تحل بهم عرف الالفيون « الولايات المسيحية » التي طال توقعها وأعطاهم الايمان رغبة جديدة في النضال ولعدم الرضى بانتظار دمار من لارب لهم بمعجزة ، دعا الوعاظ المؤمنين لتنفيذ التطهير اللازم للأرض بأنفسهم وكتب واحد منهم وهو خريج جامعة براغ ويدعى جون كايك رسالة قيل انها أكثر امتلاء بالدم مما تمتلئ بركة بالماء « وفيها صور بمساعدة اقتباسات من العهد القديم انه كان الواجب الذي لا مفر منه للنخبة أن يقتلوا باسم الرب ، وقد أفادت هذه الرسالة كهجوم مسلح للوعاظ الآخرين الذين استخدموا حججها لاقتناع سامعيهم بالقيام بالمذبحة ، وعلنوا : « ينبغي عدم اظهار الرافة مطلقا تجاه المذبذبين لأنه كل المذبذبين كانوا أعداء المسيح وملعون ذلك الاندسان



الذي يمسك سيفه عن بسفك دم أعداء المسيح ، وينبغي على كل مؤمن أن يغسل يديه في هذا الدم ، وانضم الوعاظ انفسهم بلهفة الى القتل لأنه « كل كاهن يجب ان يسعى بحق لجرح المذنبين وقتلهم »

وشملت الذنوب التي يجب معاقبتها بالقتل مسببات القلق القديمة للفقراء « البخل والترف » وايضا وفوق كل شيء شملت كل معارضة لارادة « رجال القانون الالهي » وفي عيون الطابوريين المتطرفين كان كل خصومهم مذنبين ويجب ابادتهم ، والادلة على هذا التعطش للدماء لم تأت كلها بأي وسيلة من مصادر معادية ، ولاحظ بيتر شيلكسكي Peter chelickiy وهو من الطابوريين ، كان قد مال الى هجر مظهره الوالد نسياني المسالم وهو التغيير الذي اصاب العديد من زملائه وتفجع من اجله وبين ان الشياطين قد اغواهم ليظنوا انفسهم من الملائكة الذين يتوجب (ص ٢١٣) عليهم تطهير دنيا المسيح من كل الفضائح والذين قدر لهم محاسبة العالم ، الامر الذي اقترفوا بقوته كثيرا من القتل وافقروا العديد من الناس..



١- قصة المسيح الدجال : الى اليسار المسيح الدجال يعظ بالهام  
من الشيطان ، في حين على اليمين « الشاهدان » اينوخ واليجا  
يعظان جنده ، وفي الاعلى المسيح الدجال مدعوما بالشياطين يحاول  
الطيران وبذلك يظهر انه الرب في حين يستعد احد الملائكة الرئيسين  
لضربه واسقاطه .



٢ - الهابا كمنسبح نجال: (ماشهور لوروك) في هذه الصورة المرمية المهمة الى لوار ظهر الهابا بنيل مع الخصائص الأخرى للشيطان في حين ان الضفادع الصادرة من فمها (مع الزواحف الأخرى) تذكر بوصف المسيح النجال في سفر الرؤيا: ١٦ / ١٣ ، ويسوي أحد العناوين (إشارة أيضا بين الصورة ، والرجل الودعي كما اظهره الدكتور برعمير في دراسته: "كان مخلوقا غريباً ذا قوة مدمرة شبة ، وهو روح أرضية في الأصل من عائلة البان الهة الحقول عند الرومان (الفون) والهة الغابات عند الآفريق (ساتير) والمخلوقات التي تحولت الى شياطين مرعبة ، وقد اطلق لوروك رجله الودعي عليها بابويا وهو ايضا جذع شجرة مثل ذلك الذي حمله القنطور وهو مخلوق خرافي تصبغه رجلا ونصفه فرس ، كان يهزمه رمز للأحليل.



٣ - يوم الغضب ( البرخت بيورر ) رسم توشيجي للرّيا: ٦ / ٩ - ١٦ :... وأيت تمت المذبح  
ذفوس الذين نهوا من أجل كلمة الرب ، ومن أجل الشهادة التي كانت عندهم... ونظرت... وأنا  
زائلة عظيمة حثت والشمس صارت سوداء كمنح من شعر والقمر صار كالدم ، ونجوم السماء  
صارت إلى الأرض... وملوك الأرض والعظماء والأغنياء والأمراء والأقوياء اخفوا أنفسهم في  
الغايير وفي صفوف الجبال وهم يقولون للجبال والصخور: اسقطي علينا واخفينا من وجه ذلك  
الجالس على العرش ، ومن غضب القروف.



٤- مشهد من القرون الوسطى للقتل الطقوسي لصبي مسيحي على يد اليهود ، وهو مثل مدهش للأسقاط على اليهود للصورة الخيالية للتعذيب والاب المخصي .



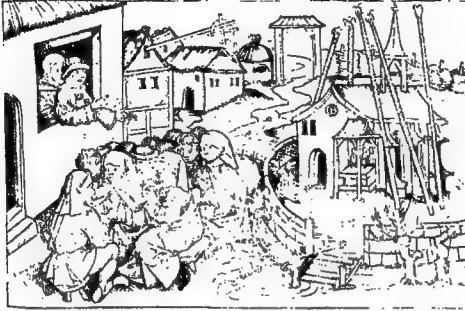
البخل والترف. فوق البخل يولم ويستمتع في حين يموت على أبوابه وروح الترف يعملها منلاك الى صدر ابراهيم.  
 في الوسط: البخل يموت ويوزن بكيس نقوده ، ويدفع الى الاسفل في الصحيم بواسطة الشياطين.  
 وفي الاسفل: البخل ويرمز اليه بشيطان والترف ويرمز اليه بامرأة واقام.



٦ - ( أ ) موكب لطامين في ١٣٤٩



٦ - ( ب ) حرق اليهود في ١٣٤٩



٧ - طبال نيكلاسهوزن . الطبال بحثه الناسك او البيغرد ، يقدم  
تعاليمه ، التي كانت في حينه تعطى للحجاج ، وترتكز على الكنيسة  
شموع عملاقة يحملها الفلاحون في مسيرتهم الى ورزبرغ .





٨- الرانتز كما تخيلهم معاصروهم. أن هذا الحفر البدائي والغريب على الخشب يبدو أنه يظهر أن التنجين قد وضع بمساواة « الروح الحرة » كتعبير عن تناقض المبادئ .



وما زالت رسالة كتبها باللاتينية أحد الالفين انفسهم موجودة ، تؤكد ذلك كله بقولها : « ان المستقيمين ... سيبتهجون الآن برؤية النار وغسل ايديهم في بماء المننيين » ولكن أكثر المتطرفين بين الطابوريين مضوا ابعد من ذلك وتصبروا بأن اي واحد ، من أي مستوى ، لايساعدهم بشكل فعال في تحرير الحقيقة والقضاء على المننيين يكون هو نفسه عضوا في حشود الشيطان ويكون صالحا فقط للإبادة بناء على ذلك ، لأن ساعة النار قد حانت حيث لا يعني التشبه بالمسيح بعد الآن الاقتداء برحمته بل بقضيته وقسوته ورغبته في النار ، وكملائكة الرب للنار ومحاربين عن المسيح على الصفوة المنتخبة ان تقتل الجميع بلا استثناء ، ممن لاينتمون الى جماعتهم» .

وقد زاد من إثارة الالفين تطور الحالة السياسية ففي اذار ١٤٢٠ انتهت الهدنة بين الهوسية المعتدلين والامبراطور سيفسوموند ، وغزا جيش كاثوليكي ، دولي في تركيبه ولكنه ذو غالبية المانية ومجرية ، بوهيميا ولم يقبل التشيك مطلقا من جانبهم سيفسوموند ملكا لهم ، وفي الواقع وان لم يكن بالقانون باشرت البلاد فترة من خلل العرش كان لها ان تستمر حتى ١٤٣٦ ، وباشرت ايضا حربا لطرد الغزاة تحت لواء قائد عسكري عبقرى هو جون ززكا John Zizka في معركة ثلو معركة ، وكان ززكا من الطابوريين ، وكان الطابوريون هم الذين حملوا وطأة الصراع ، وعلى الأقل في المراحل الاولى لم يشك أكثرهم تطرفا مطلقا انهم كانوا يعيشون خلال فترة ، التحقيق الزماني ، والقضاء على كل الشرور .

وراء القضاء على كل الشرور تكمن الالفية ، وكان الناس مقتنعين تماما انه بينما الارض تنظف من المننيين سيهبط المسيح في بهاء وسلطان عظيم ، ثم تأتي « المائدة المسيحية » التي ستقام

في الجبال المقدسة للطابوريين ، وعندما سيتولى المسيح المنصب الملكي مكان الامبراطور غير الجدير سيفسموند وسيحكم العالم الالفي الذي « سيتألق فيه القديسون مثل الشمس في مملكة ابيهم » و « يعيشون مشرقين كالشمس تماما بلا بقع » وسيبتهجون الى الأبد في حالة من البراءة كحالة الملائكة ، او آدم وحواء قبل السقوط ، وستكون هذه الالفية في الوقت نفسه العصر الثالث والآخر للنبيوات اليواكمية ، وفي ذلك العالم لن تكون هناك حاجة للأسرار المقدسة لضمان الخلاص ، وحفظ الكهنة للكتب سيتكشف بطلانه ، وستختفي ( ص ٢١٤ ) الكنيسة نفسها ، وهناك لن يشعر أحد برغبة جسد او معاناة ، وستحيل النساء دون اتصال جنسي ويحملن أطفالهن بدون ألم ولن يكون المرض والموت معروفين . وهناك سيعيش القديسون معا في مجتمع الحب والسلام ، ولا يخضعون لقانون متحررين من كل قسر ؛ وسيكون السكان الجدد للفردوس - كما سنرى - تجديدا لوجود حالة المساواة في الطبيعة .

### الشيوعية الفوضوية في بوهميا

إذا كان إيمان الطابوريين بالأخريات مستمدا بشكل رئيس من اليوحنية والنبيوات اليواكمية ، فإن بعض ملامحها بالتأكيد تذكر بأسطورة العصر الذهبي ، وهذا مدهش بشكل خاص عندما يقوم المرء بفحص التنظيم الاجتماعي للالفية الطابورية ، ويستحيل الحديث عن التأثير الذي ربما تكون قد أحدثته هنا شهرة جون بول بوساطة تعاليم المهاجرين البيكارد او بوساطة الاتباع المحليين للروح الحرة ، وكانت الأفكار المتفجرة كامنة على أي حال وجاهزة للمساهمة في الأدب التقليدي للتشيك ، ولم يكن ببساطة أن بوهميا شأنها شأن البلدان الأخرى كانت مطلعة على خيالات حالة الشيوعية الفوضوية الطبيعية إذ كانت هذه التخيلات في بوهميا قد أخذت أهمية وطنية غريبة ، ومن قبل وأبكر من ذلك بثلاثة قرون

تخيل كوسماس أوف براغ ، المؤرخ البوهيمي الأول ، وصور أول الناس وهم يستوطنون في بوهيميا ، على أنهم يعيشون حالة مجتمع كامل المشاعية : « كاشعة الشمس ، ورطوبة الماء ، هكذا الحقول المحروثة ، والمراعي ليس هذا فحسب بل حتى الزيجات كانت كلها مشتركة .... لأنهم اتباعا لأسلوب الحيوانات باشرؤا التزاوج لليلة واحدة .... ولم يكن أحد يعرف كيف يقول : « لي » ، ولكن كما في حياة الرهينة كانوا يقولون عن كل شيء لديهم : « لنا » ، بالقلب واللسان وفي أفعالهم ولم تكن هناك أقفال على أكوأهم ، ولم يقفلوا أبوابهم في وجه المحتاجين ، لأنه لم يكن هناك لاندشالين ولالصوص ولافقراء .... ولكن وأسفاه لقد استبدلوا الرخاء بعكسه والملكية المشاعية بالملكية الخاصة .... لأن رغبة التملك كانت تحترق بداخلهم بضراوة تفوق نيران اثناء وقد خلد المؤرخون المتأخرون هذه الأفكار بين المتعلمين ، وكان ماهو أكثر أهمية ظهور التخيلات نفسها في وقت مبكر في القرن الرابع عشر في تاريخ تشيك رايمد ، وهو عمل بالعامية قدر له أن يبقى شهيرا جدا حتى نهاية العصور الوسطى ، وكان أئذر بطرق عدة بحدوث العاصفة الطابورية ، لأن هناك جرى تصوير مجتمع النعيم التشيكي ( ص ٢١٥ ) القديم ، الذي فقد من زمان طويل وذلك بقصد دعائي ، في محيط هجمات ضارية على التجارة والحضارة الألمانية في المدن ، تماما كما سيفعل بعد ذلك بقرنين ثوار الراين الأعلى في مقارنة الحياة المشاعية المفترضة للألمان القدماء مع طرائق المرابين الشريرة التي أدخلها الألمان ، وإلى أي مدى لونت هذه التخيلات المظهر الاجتماعي والتاريخي للتشيك هذا ما أظهر بوساطة حقيقة أنه عندما أخرجت في القرن الرابع عشر المجموعة القانونية المعروفة باسم الماجستا كاروليني باللغة الدارجة ، جعلت هذه الوثيقة الجليلة تنطق بأنه ليس فقط في الأجيال الأصلية أو لزمان طويل كانت ملكية كل شيء ، مشتركة ، بل إن تلك العادة كانت هي العادة الصحيحة .

وكما فهم الطابوريون المتطرفون الالفية قدر لها أن تتميز بعودة للنظام الشيوعي الفوضوي المفقود ، وكان لابد من إبطال الضرائب

والقروض والايجارات وكذلك الملكية الخاصة من كل نوع ، وأن لاتكون هناك سلطة بشرية من أي نوع : « وسيهيش الجميع كاخوة ، ولايخضع احد لأخر » ، والرب هو الذي سيحكم ، وستسلم المملكة لأهل الأرض . « وحيث أن الالفية ستكون مجتمعاً بلا طبقات ، كان التوقع أن المذابح التحضيرية ستأخذ صورة حرب طبقية ضد « العظيم » ، وصورة هجوم أخير ، في الواقع ، على الجشع الحليف القديم للمسيح الدجال »

وكان الطابوريون واضحين تماماً في هذه النقطة : « كل اللوردات والنبلاء ، والفرسان سيصرعون ويقضى عليهم في الغصابات كالخارجين على القانون » وايضاً كما كانت الحالة في اراض أخرى في قرون سالفة ، كان فوق كل شيء ، سكان المدن الاغنياء أو ملاك الأراضي الغائبون ، بدلاً من النمط القديم من السادة الاقطاعيين ، هم الذين رؤى فيهم صورة الجشع وكان هذا الجشع المديني هو الذي تلهف الطابوريون المتطرفون بشدة لتدميره ، تماماً كما كانت المدن التي اقترحوا حرقها إلى الأرض ، حتى لايدخلها مؤمن مرة أخرى ، وكانت براغ معقل مؤيدي سيغسموند هدف الحق الخاص وبذسمية المدينة بابل أظهر الطابوريون بوضوح كاف المعنى الذي ربطوه بمصيرها الوثنيك ، لأن بابل مسقط رأس المسيح الدجال والنظير الشيطاني للقدس ، كانت تعتبر تقليداً تجسيدا للترف والبخل ، وعلى الشكل التالي تنبأ سفر الرؤيا بسقوطها :

« بقدر ما مجدت وتنعمت بقدر ذلك أعطوها عذاباً وحزناً .... من أجل ذلك في يوم ستأتي ضرباتها موت وحزن وجوع وتحترق بالنار لأن الرب الإله الذي يدينها قوي .

وسيبيكي وينوح عليها ملوك الأرض الذين زنوا وتنعموا معها حينما ينظرون ( ص ٢١٦ ) بخان حريقها واقفين من بعيد لأجل خوف عذابها قائلين ويل ، ويل ، المدينة العظيمة بابل المدينة القوية ،

لأنه في ساعة واحدة جاءت دينونتك ، ويبيكي تجار الأرض وينوحون عليها لأن بضائعهم لا يشتريها أحد فيما بعد .... »

وبعد هذا يظهر المسيح المحارب في السماوات على رأس جيش من الملائكة ليشن الحرب على المسيح الجبال وليقيم الألفية على الأرض .

وبعدما ينفذ التطهير العظيم ويتم تجديد المجتمع الكامل فوق التراب البوهيمي ، على القديسين أن يمضوا لغزو بقية العالم والسيادة عليه ، « لأنهم الجيش الذي أرسل إلى كل العالم لحمل وبراء الانتقام وإيقاع النار في كل الأمم ومسننها الكبيرة والصغيرة ومحاسبة كل شعب يقاومهم .

وبعد ذلك تخدمهم الملوك ، وكل أمة لاتخدمهم سيقدم ، « وسيدوس أبناء الله على أعناق الملوك وسيعطون كل المساكين الموجودة تحت السماوات » .

ولقد كانت اسطورة اجتماعية بالغة القوة ، وواحدة مما تعلق به بعض المتطرفين اســــذوات عديدة ، حــــلال أشد المحن تثبيطا وإن المجيء الثاني قد يتأخر إلى أجل غير مسمى ، وقد يبقى النظام الاجتماعي التقليدي دون تغيير ، وكل فرصة حقيقية لثورة مساواتية قد تختفي ، لكن هذه التخيلات ما برحت تتردد ، وفي وقت متأخر يعود إلى ١٤٣٤ نجد متكلما في اجتماع للطابوريين يعلن ، انه كيفما كانت الاحوال غير مواتية في الوقت الراهن ، فإنه ستأتي اللحظة حالا حيث يجب أن تهب النخبة وتبديد أعداءهم ، وهم السادة في المقام الأول ، ثم أيا من شعبهم ممن يشك في ولائه أو نفعه ، وما أن يجري ذلك ، وبوهيميا تحت سيطرتهم التامة ، فإنهم سيقدمون بأي تكاليف من الدماء المسفوكة ، ليغزوا أولا الأراضي المجاورة ثم كل الأراضي الأخرى ، « لأن هذا ما فعله الرومان ، وبهذه الطريقة سادوا العالم كله » .

وفي التطبيق كانت خطة نظام الشيوعية الفوضوية على اتساع

العالم قد قوبلت بنجاح محدود جدا ، وفي وقت مبكر في ١٤٢٠ وضعت خزانة مدشتركة في بعض المراكز تحت سلطة كهنة الطابوريين ، وباع الوف من الفلاحين والحرفيين في كل أنحاء بوهيميا ومورافيا كل حاجياتهم ودفعوا العائدات للخزانة فلقد انفصل هؤلاء الناس تماما عن حياتهم القديمة إلى حد أنهم كثيرا ما أحرقوا بيوتهم وما حولها إلى الأرض ، والتحق العديد منهم بجيوش الطابوريين ليعيشوا مثل البدو الذين لملكية لديهم من المحاربين عن المسيح ، حياة تشبه في غزابتها حياة فقراء الحملات الصليبية الضعيفة ولكن كان هناك أيضا العديد ممن توطنوا في المدن التي كانت معازل للطابوريين وشكلت ما أريد منه أن يكون مجتمعات مساواة ، تجمعها معا المحبة الأخوية وحدها ، ( ص ٢١٧ ) ولا تعرف شيئا عن « لي ولك » .

وقد تشكل أول هذه المجتمعات في أوائل ١٤٢٠ في بيسيك في جنوب بوهيميا وظهر الثاني إلى الوجود في شباط ١٤٢٠ بعد وقت قصير من إخفاق المسيح في العودة إلى الأرض حسبما تم التنبؤ وكان متوقعا ، واستولت قوة من الطابوريين والفلاحين بقيادة كهنة من الطابوريين على مدينة أوستي على نهر لوزنيكا ، وبعد بضعة أيام تحركوا إلى مرتفع داخل في النهر على شكل نتوء ، كان يشكل حصنا طبيعيا ، وكان كل ذلك في جوار التل الذي أطلق عليه في السنة السابقة اسم جبل طابور ، وأعيد الآن تسمية الحصن باسم طابور أيضا ، وفي آذار تخلى القائد العسكري جون ززكا عن مركز قيادته في بلزن وانتقل إلى طابور مع كل طابوريي بلزن ، وهزم السادة الاقطاعيون المحليون بسرعة في سلسلة من الهجمات المفاجئة وأصبح الجوار كله تحت سيطرة الطابوريين

وخلال ١٤٢٠ و ١٤٢١ كانت طابور وبيسك العقلين الرئيسيين لحركة الطابوريين ، ولكن طابور هي التي أصبحت موطن الجناح الأكثر الغية وتطرفا في الحركة ، وقد هيمن عليه في البداية أكثر الناس فقرا ، وقد استهلوا العصر الذهبي الجديد بقولهم : « بما أن



« لي ولك » لوجود لهما في طابور ، بل إن كل الممتلكات مشتركة ، يجب أن يملك كل الناس دائما كل شيء بصورة مشتركة ، ويجب أن لا يملك أحد أي شيء لنفسه ، وكل من يملك ملكية خاصة يرتكب خطيئة مميتة .

ومن سوء حظ تجربتهم الاجتماعية ، كان الثوريون الطابوريين مشغولين جدا بالملكية المشتركة إلى حد أنهم أغفلوا تماما امر الحاجة للإنتاج ، حتى لقد بدا أنهم اعتقدوا أنه مثل آدم وحواء في الجنة ، سيعفى المقيمون في المجتمعات المثالية الجديدة من كل حاجة للعمل ، بيد أنه إذا لم يكن مدهشا أن تلك التجربة المبكرة في الشيوعية التطبيقية كانت قصيرة العمر ، فإن الطريقة التي انتهت بها ماتزال تستحق بعض الانتباه ، وكان اتباع الروح الحرة عادة يعتبرون أنفسهم مخولين بالسرقة والسلب والآن فإن نفعيين مشابهين جدا لهم ، ولكن على نطاق أكبر بكثير قد تبنتهم تلك المجتمعات الطابورية ، وعندما نفذت أموال الخزائن المشتركة أعلن المتطرفون أنهم « كرجال شريعة الرب » ، مخولون بأخذ كل ما يخص أعداء الرب ، زعنوا في البداية الاكليروس والنبالة والأغنياء بشكل عام ، ولكن سرعان ما شمل هذا كل من ليس من الطابوريين ، ومن حينه فصاعدا ، إلى جانب أو مع الحملات الرئيسية التي شنت بقبيلة ززكا ، جرت حملات كثيرة ، كانت ببساطة غارات نهب .

وهكذا شكوا الطابوريون الأكثر اعتدالا في مجالسهم بقولهم : إن كثيرا من المجتمعات لم تفكر أبدا في كسب معاشها بعمل أيديها ، ولكنها تريد فقط أن تعيش على ممتلكات الناس الآخرين ، وأن تقوم بحملات ظالمة من أجل الهدف الوحيد وهو السرقة ، ( ص ٢١٨ ) وقام عدد كبير من الطابوريين المتطرفين وهم يفتنون طرق الاغنياء المترفين ، فصنعوا - تماما مثل بعض اتباع الروح الحرة - لأنفسهم حللا ذات أبهة ملكية حقيقية ، كانوا يرتدونها تحت أريتهم الكهنوتية .

لقد عانى الفلاحون المحليون كثيرا ، وكانت اقلية فقط من بين الفلاحين الذين كانوا يدينون بالولاء للنظام الطابوري في التي باعت ممتلكاتها والتحقت بجامعة النخبة ، لكن في ربيع ١٤٢٠ ، مع نفقة الحماس الثوري الاولى ، أعلن الطابوريون ابطال العلاقات الاقتصادية والقروض والخدمات ، فأسرع العديد من الفلاحين طبقا لذلك ليضمعوا أنفسهم تحت حماية النظام الجديد ، إنما خلال نصف سنة كان لديهم سبب جيد للأسف على قرارهم ، ومع تشرين أول ١٤٢٠ كان الطابوريون مدفوعين بفعل مازقهم الاقتصادي الى البدء بجمع القروض من الفلاحين في النواحي التي اداروها ، ولم يعض بعد ذلك زمان طويل حتى تزايدت القروض بدرجة كبيرة ، حتى أن العديد من الفلاحين وجدوا انفسهم أسوأ مما كانوا عليه في ظل سادتهم السالفين .

ومرة أخرى كان مجلس الطابوريين المعتلين هو الذي ترك اكثر الاوصاف إثارة للدهشة ، بالشكوى من أن تقريبا جميع الطوائف كانت تنهك عامة الناس في الجوار بطريقة غير انسانية تماما ، وتضطهدهم كالطغاة والوثنيين ، وينتزعون الايجار بلا شفقة حتى من اكثر المؤمنين اخلاصا ، وأنه مع أن بعض هؤلاء الناس من عقيدتهم نفسها فانهم يتعرضون لاضطار الحرب نفسها وهم في جانبهم بساء معاملتهم بقسوة كما أنهم يسلبون ايضا من قبل الاعداء ، وكانت محنة هؤلاء الفلاحين الذين حصروا بين الجيوش المتحاربة شديدة ، ومع تارجح احوال الحرب من الجانب الآخر ، كان عليهم أن يؤدوا القروض مرة للطابوريين ، ومرة لسيادتهم الاقطاعيين القدامى ، وعلاوة على ذلك كانوا يعاقبون من كلا الجانبين باستمرار لتعاونهم ( حتى لو كان ذلك بالاكراه ) مع الاعداء ، من قبل الطابوريين لانهم تحالفوا مع الطغاة ، ومن قبل الكاثوليك لانهم اصنفاء المهرطقين ، وبينما هم تحت سيادة الطابوريين كانوا يعاملون من قبل من يدعون بالاخوة كائني انواع العبيد ، والقروض تنتزع منهم بواسطة « رجال قانون الرب » بتهديدات مثل : « اذا لم تطع قاننا سنجبرك بعون الله بكل وسيلة

وخاصة بالثار ، على تنفيذ اوامرناء ، ومع ان الطابوريين قد تحدوا النظام الاقطاعي بفعالية لم يكونوا يحملون بها انذاك ، فان المشكوك فيه مدى استقامة الفلاحين البوهيميين ، وبالتأكيد في وقت انتهاء الحرب كان الفلاحون اضعف والنبلاء ، اقوى من قبل ، وباتت العبودية من اشد الانواع ارهاقا ، يمكن ان تطبق عليهم عندئذ بسهولة كافية ( ص ٢١٩ ) .

وحتى ضمن طابور نفسها تم التخلي عن تجربة الشيوعية الفوضوية بسرعة ، وايا كانت كراهية المجرين في القيام باي عمل ، فانهم كانوا لا يستطيعون العيش بدونهم ، وبسرعة كان الحرفيون ينظمون انفسهم في نظام من النقابات شبيهة بتلك الموجودة في المدن البوهيمية الاخرى ، وفوق كل شيء من اذار ١٩٢٠ وما بعده كان الطابوريون منهمكون في الحرب الوطنية ضد الجيوش الفازية ، ولأشهر عديدة كانوا في الواقع يساعدون الهوسية من غير الطابوريين في براغ في الدفاع عن العاصمة ، ولم يكن ممكنا حتى بالنسبة للجيش الطابوري ان يعمل بدون قيادة هرمية ، وفي مجرى الاحداث عمل ززكا ، الذي لم يكن من دعاة المساواة والاداعة الالفية ، عمل على ان تكون المواقع القيادية محفوظة لرجال ، جاءوا مثله من النبالة الادنى ، وكان كل ذلك يميل الى ترطيب نار الكهنة الطابوريين ، وفي الوقت الذي عادوا فيه الى طابور في ايلول ، كانوا اقل اهتماما بالالفة منهم بانتخاب « اسقف » يشرف عليهم ويدير اموالهم ، ومع ذلك لم ينبذ السعي وراء العصر الذهبي بدون صراع ، وبينما كان المزيد والمزيد من الطابوريين يستعدون لتكليف انفسهم مع المقتضيات الاقتصادية للحرب ، والترتيب الطبقي ، الذي لم ينم عن اي علامة على الانهيار ، استجابت اقلية بتطوير صور جديدة من العقيدة الالفية .

وطور الواغط مارتن هسكا وقد لهم جزئيا من قبل البيكارتي المهاجرين ، مذهب الى الاسرار المقدسة كان يمثل انفصالا كليا عن الافكار الطابورية المعتادة وتقاسم ززكا والعديد من الطابوريين

الاخرين مع المؤمنين بنوعي القربان في براغ تمجيدا عميقا للاسرار المقدسة على انها الجسد والدم للمسيح ، وعندما كانوا يخرجون للقتال كان كاس نبيذ القربان المثبت على عمود يحمل في المقدمة كعلم ، ورفض هوسكا من جانب اخر استحالة خبز القربان وخمره الى جسد ودم المسيح وفسر بدلا من ذلك عملية مناولة كان لها في المقام الاول دلالة وليمة حب تجرب تحضيراً «د للمأدبة المسيحية» التي قدر للمسيح العائد ان يولمها مع نخبته ، ومن اجل نشر مثل هذه الافكار خارج البلاد احرق حتى الموت في اب / ١٤٢١ ،

لقد انتشرت هذه الافكار الى طابور نفسها ، وفي وقت مبكر في ١٤٢١ كان يضع منات من المتطرفين ، الذين اعطوا اسم بيكارتى ، نشطين هناك تحت زعامة كاهن يدعى بيتر كانيس وسببوا كثيرا من النزاع ، حتر غادروا المدينة في شباط او طردوا منها ، وكان معظمهم ببساطة يتقاسم مع هسكا افكاره حول القربان المقدس ولكن كان بينهم بعض المتطرفين - ربما حوالي ٢٠٠ - من الذين حملوا مذهب الروح الحرة في صورته الاكثر فضائية ، وكان هؤلاء هم الناس الذين قدر لهم ان يصبحوا مشهورين في التاريخ تحت اسم الادامايت البوهيميين . وكانوا يعتقدون ان الرب يتوطن في قديسي الايام الاخيرة ، اي في انفسهم ، وان هذا هو ما جعلهم اسمى من المسيح ، الذي بموته اظهر نفسه بانه مجرد بشر ، واحلوا بذلك انفسهم من الانجيل ، والعقيدة وحفظ الكتب ، مكثفين بالصلاة التي تمضي هكذا : « ابانا الذي فينا ( ص ٢٢٠ ) ، نورنا بما يجب ان نفعل ... » وكانوا يتمسكون بان الجنة والنار لوجود لهما سوى في نفوس الصالحين والضالين على التوالي ؛ واستخلصوا بانهم لكونهم من الصالحين فانهم سيعيشون الى الابد كسكان في الالفية الارضية .

وقطع زركا حملة كان يتولاها بغية التعامل مع الادامايت وفي نيسان ١٤٢١ أسر نحو خمسة وسبعين منهم بما فيهم كانيس واحرقتهم كمهرطقين ، وسار بعضهم وهم يضحكون في اللهب .

ووجد الناجون قائدا جديدا في احد الفلاحين او ربما الحدادين ، واسموه معا : ادم وموسى وكان المفترض انه مخول بحكم العالم ، ويبدو انه كان هناك ايضا امرأة ادعت انها العذراء مريم ، ومن اجل البقية يقال : ان الادامايت قد عاشوا تماما مثل اتباع الروح الحرة في حالة من الاشتراك غير الشرطي ، الى درجة ليس فقط ان مامن احد املاك شئيا خاصا به بل ان الزواج المحصور عد خطيئة ، وبينما كان الطابوريين بشكل عام احاديين في الزواج بشكل صارم ، يبدو ان الحب الحر كان هو القاعدة بين صفوف هذه الزمرة ، وعلى اساس متانة تعليقات المسيح حول البغايا واصحاب الخانات ، اعلن الادامايت ان الانسان العفيف غير اهل لدخول مملكتهم المسيحية ، ومن جانب اخر لم يكن بإمكان اي زوج ممارسة الاتصال الجنسي بدون موافقة « ادم - موسى » ، الذي كان يباركهم قائلا « اذهبوا وكونوا مثمرين وتكاثروا واعيدوا اعمار الارض » ، وكانت هذه الزمرة معتادة جدا على الرقصات الطقوسية العارية التي كانت تعقد حول نار ومصحوبة بأدشاد التراتيل ، وفي الواقع يبدو هؤلاء الناس قد امضوا كثيرا من اوقاتهم عرا متجاهلين الحر والبرد ، مدعين انهم في حالة من البراءة التي تمتع بها ادم وحواء قبل السقوط .

وعندما كان ززكا يلاحق البيكارتى ، التجأ هؤلاء الفوق فوضويون الى جزيرة في نهر انزاركا بين فيزلي وجندريشوف هرايك ( نيوهاوس ) ومثل الطابوريين الاخرين اعتبر الادامايت انفسهم ملائكة منتقمين ، وكانت مهمتهم ان يستخدموا السيف في العالم كله حتى يقضى على غير الطاهرين .

واعلنوا ان الدم يجب ان يغمر العالم حتى ارتفاع رأس الحصان وعلى الرغم من عددهم الصغير عملوا ما في وسعهم لتحقيق هذا الهدف ، ومن معقلهم في الجزيرة كانوا يقومون بغارات ليلية مدمرة - سموها حربا مقدسة - ضد القرى المجاورة : وفي تلك الحملات وجدت مبادئهم الشيعية وشبهوتهم للتدمير تعبيرا ، وكان الادامايت الذين لم تكن لديهم ممتلكات خاصة بهم يمتلكون كل شيء

يمكنهم ان يضعوا ايديهم عليه وفي الوقت نفسه كانوا يشعلون النار ( ص ٢٢١ ) في القرى ويبيدون او يحترقون احياء كل رجل ، او امرأة او طفل يمكنهم ان يجدوه : وسوغوا ذلك بشواهد من الكتابات المقدسة مثل : « وفي منتصف الليل كانت هناك صرخة ، انظروا العريس قادم .... » ومن ثم كانوا يذبحون الكهنة الذين اعتبروهم شياطين مجسدة بحماس خاص وفي النهاية ارسل ززكا قوة من ٤٠٠ جندي مدرب ، تحت قيادة احد كبار ضباطه ، لوضع نهاية للاضطراب ، ودون قلق اعلن « ادم - موسى » ان العدو سيضرب بالعمى في ارض المعركة ، حتى ان حشدا كاملا سيكون تماما بلا حول ، في حين ان القديسين اذا صمدوا الى جواره سيكونون معصومين من الضرر ، وصدق اتباعه واعدوا المتاريس على جزييرتهم ودافعوا عن انفسهم بطاقة هائلة وشجاعة ، وقتلوا العديد من المهاجمين ، وفي ٢١ تشرين اول ١٤٢١ سحقوا اخيرا وابيدوا عن بكرة ابيهم ، واستبقى رجل واحد باوامر ززكا ، حتى يعطي بياننا كاملا عن عقائد وممارسات الطائفة ، وسجلت شهادته بصورة وافية في حينه وقدمت للدراسة من قبل هيئة كلية لاهوت اتراكويست في براغ ، وقد احرق هو نفسه بعد ذلك ، واغرق رماده في النهر ، وهو احتياط يوحى بقوة بانه لم يكن غير الزعيم المسائي « ادم - موسى » نفسه .

وفي ذلك الوقت كان حجم الثورة الاجتماعية في بوهيميا قد تناقص بالفعل وتقلص بين اهداف الحركة الطابورية ، وفي السنة التالية وضعت ثورة مضادة نهاية لهيمنة الحرفيين في براغ ، وبعد ذلك ، - مع ان الكلام عن الثورة قد يستمر - اخذت القوة الفعالة تتجمع بصورة متزايدة مع النبالة ، ولكن وراء الجبهات كانت تعاليم ومثل الثوار البوهيميين مستمرة التأثير والفعالية بين الفقراء غير الراضين وقال احد المؤرخين من الخصوم : « اصبح البوهوميون الان اقوياء جدا وجبارين ، ومتفطرسين ، حتى انهم كانوا موضع خشية على كل الجوانب ، وكان كل الناس ، الشرفاء متخوفين لئلا يندثر الخبز و تنتقل الفوضى الى الشعوب الاخرى فينقلبوا ضد كل

من كانوا مخترمين وملتزمين بالقانون ، وضد الاغنياء ، لان هذا كان بالضبط الشيء المطلوب للفقراء الذين لم يكونوا يرغبون في العمل وكانوا ايضا متفطرسين ومحبين للمسرات ، وكان هناك العديد مثله في كل البلاد ، اناس خشنون ولاقيمة لهم ممن شجعوا البوهيميين على هرطقتهم وعدم ايمانهم بقدر ماكان بوسعهم ، وعندما لم يجرؤوا على فعل ذلك علنا ، كانوا يفعلونه سرا ... وهكذا كان للبوهيميين عدد كبير من المؤيدين السريين الخشنيين من الناس ....

وقد اعتادوا الجدل مع الكهنة ، فبائلين ان كل واحد يجب ان يقدم ملكيته مع كل شخص اخر ، وكان هذا يمكن ان يسر عدا كبيرا من الاتباع عديمي القيمة وان يمضي بشكل جيد جدا .

وفي كل مكان كان يستحوذ على الاغنياء واصحاب المزايا ، والاكليروس والعامه على السواء الخوف من ان يؤدي انتشار نفوذ الطابوريين الى ثورة يمكن ان تقضي على كل النظام الاجتماعي ، وكانت دعوة الطابوريين ( ص ٢٢٢ ) التي لم تهدف الى القضاء على الاكليروس فقط بل على النبالة ، قد تسربت الى فرنسا وحتى اسبانيا ، وجدت كثيرا من القراء المتعاطفين ، وعندما هب الفلاحون في برغنديا وحول ليون ضد ساداتهم من الاكليروس والمتحكمين بهم من المدنيين عزا الاكليروس الفرنسي تلك الثورات على الفور الى تأثير نشرات الطابوريين ؛ وربما كانوا على صواب ، ولكن حدث في المانيا ان توفرت الفرصة للطابوريين لممارسة التأثير ، لان جيوشهم تمكنت في سنة ١٤٣٠ من التوغل حتى لايبزغ وبامبرغ ونورمبرغ وفي المانيا بلغ القلق اشده ، وعندما قامت النقابات في ميونخ وبريمن وكودستانس وفايمر وستاتن ضد الاشراف ، القي اللوم على الطابوريين ، وفي عام ١٤٣١ ناشد اشراف المدن المتحالفة معهم ان يتجمعوا معا في حملة صليبية جديدة ضد الهوسية في بوهيميا ، ولفتوا الانتظار الى انه كان هناك في المانيا عناصر ثورية لديها امور كثيرة مشتركة مع الطابوريين ، وسيكون

- ١٧١٤ -

من السهل جدا على الثوار من الفقراء ان ينتشروا من بسوهيميا الى المانيا ؛ واذا فعلوا فإن الاشراف في المدن سيكونون بين المعانين الرئيسيين .

وعبر المجلس العام في بازل ، الذي اجتمع في السنة نفسها ايضا عن قلقه من ان يدخل عامة الناس في المانيا في حلف مع الطابوريين ويشرعون في الاستيلاء على املاك الكنيسة . وربما كانت هذه المخاوف مدسمة بالمبالغة وسابقة لاوانها ، ولكن بثت مرات عديدة ، وعلى مدى المائة سنة التالية ، انها لم تكن جميعها بلا اساس .



## الفصل الثاني عشر

### الالفية والمساواة ( ٢ )

#### طبال نيكلاسمهوزن

في ١٤٣٤ هزم الجيش الطابوري (ص ٢٢٣ ) وأبدي تقريبا في معركة ليبان على يد جيش ليس من الكاثوليك الاجانب بل من الاوتراكيست البوهيميين ، ومن حينه وما بعد حدث تدهور في قوة الجناح الطابوري في حركة الهوسية ، بعد ان تم الاستيلاء على طابور نفسها من قبل الاوتراكيست ، في ١٤٥٢ وبقيت تقاليد الطابوريين متماسكة فقط في الزمرة المعروفة باسم الاخوة المورافية ، ولكن فقط في صورة دينية صرفة ، مسالمة وغير ثورية وغير سياسية ، ومع ذلك لابد ان تيارا سريا من الالفية القتالية قد استمر في بوهيميا ، وفي ١٤٥٠ او اوائل ١٤٦٠ بدأ اخوان من عائلة غنية نبيلة هما جانكو وليفين ، من ورزبرغ في نشر نبوءات أخروية أسهمت فيها اليوحنية واليواكمية

وفي صلب هذا المذهب وقف مسيح كان يشار إليه باسم المسيح المخلص وكان يتوقع ان يدشن العصر الثالث والآخر ، وقد أكد الاخوان ان هذا الرجل ، وليس عيسى ، هو المسيح الذي تنبأ به العهد القديم ، ابن الانسان الحقيقي الذي قدر له أن يظهر في بهاء في نهاية التاريخ ، وكان موهوبا ببصيرة لم يوهب مثلها لرجل آخر ، لقد شاهد الثالث والجوهر الالهي ، وجعل فهمه للمعنى الخفي للكتاب المقدس المفسرين السالفين يبدون بالمقارنة معه عميا أو مخمورين ، وكانت مهمته أن ينقذ لا الجنس البشري ببساطة بل الرب نفسه ، لان الرب كان يعاني بسبب خطايا البشر منذ بدأ

العالم ، وهو الان يناشد المسيح المخلص أن يحرره من كربته ، ولكن هذه المهمة لا يمكن بالطبع أن تنفذ دون كثير من سفك الدماء ، وهكذا ان المسيح الجديد سوف يبدأ بنبح المسيح الدجال - البابا - ومن ثم سيتابع بتدمير الاكليروس ككهنة للمسيح الدجال ، باستثناء مراتب الرهبان المتسولين فقط .

وفي النهاية سيتحول ضد كل الذين قاوموه بأي طريقة ، لكن في سبيل المصلحة - كما جاء في نبوءة سفر الرؤيا - إن مجرد ١٤٠٠٠ سينجون ، وهؤلاء البقية الناجية سيتوحدون في عقيدة واحدة : كنيسة روحية ( ص ٢٢٤ ) ديانة ظاهرة ، وعليهم جميعا يحكم المسيح المخلص الذي سيكون في الوقت نفسه امبراطورا رومانيا وربا .

والمنبحة نفسها كان مقدرا لها ان تنفذ بمساعدة عصابات من المرتزقة - فكرة غريبة ولكنها ليست بلا دلالة - ففي هذا الوقت كانت الاراضي المتاخمة لبوهيميا قد خربت بوساطة المرتزقة البوهيميين المسرحين ، الذين احتفظوا بما يكفي من طرق الطابوريين حيث كانوا يدعون انفسهم « اخوة » ومعسكرهم المحصن « طابور » ، ومع ان هؤلاء الناس لم يكونوا متعصبين متحمسين بل مجرد لصوص وقطاع طرق اكثر منهم ارواح متحمسة في بوهيميا - مثل اخوة ورزبرغ ، ويمكن بسهولة ان يبدوا كخلفاء حقيقيين للالفيين الثوريين لعام ١٤٢٠ ، وبالتأكيد كان مقدرا للمذهب الجديد الذي سيظهر من المنبحة لان يعمل ليكون له سمات مساواتية باعلانه ان : الكهنوت الذين نجوا - الرهبان المتسولون - لن يملكوا أي ممتلكات بالمرة ، وعلى النبلاء ان يتخلوا عن قصورهم وان يعيشوا في المدن مثل المواطنين العاديين ، وقد صدم المعاصرون في الواقع بشكل خاص بحقيقة انه بانتشاره بالعامية ، شجع المذهب الاسكان « على أن يهبوا في ثورة مثيرة للفتنة ضد الكبار الروحيين منهم والمدنيين » ولم يتردوا في مقارنته

بمذهب البيكارتي ، ، الذي اعتاد أن يوجد في بوهيميا .... وكان يريد إقامة جنة أرضية هناك .

ويبدو أن وجود هذا المذهب لم يكن واحداً من أخوي ورزبرغ نفسيهما بل من الفرزيسكان ، انشق عن جماعته واعتقد أنه هو نفسه كان المسيح المخلص ، وقد هيمنت هذه الشخصية على الآخرين تماماً ، لذلك كانوا راضيين باعتبار نفسيهما مبشرين ورسولين له ، بل حتى أن جنكو رأى نفسه يوحنا معمدانياً جديداً ، وتبنى اسم يوحنا الشرقي ، ومن قيادتهم في أيفر (أشسب) في أقصى الطرف الغربي من بوهيميا ، نشأ نبوءات معلمها طولاً وعرضاً ، سواء بين العامة أو بين الفرزيسكان ذوي الميل الروحية ، واليوأكمية .

وإدعى بأن لهما مؤيدين عديدين في ألمانيا ، وأنهم لو كانوا جميعاً متحدين فإن بإمكانهما أن يتعاملا مع أي أمير ، وكان هذا بالتأكيد مبالغة كبيرة ، ومع ذلك من المهم ملاحظة أنه عندما دخل المذهب إلى إيرفورتس وكانت في ذلك الوقت مدينة كبيرة ذات تناقضات شديدة من الغنى والفقر - شعر الاستاذ الذي كان الزعيم الفكري للجامعة أنه مدعو للكتابة وتلاوة بيان ضده .

وكانت السنة التي كرست من قبل مجيء المسيح المخلص هي ١٤٦٧ ، ولكن ما كان يمكن أن يحدث في حينه لم يكن معروفاً ، لأنه في السنة السالفة قررت السلطات الكليروسية بقيادة المعتمد البابوي بأن الوقت قد حان لكبح الحركة ، ويبدو أن جانكو أوف ورزبرغ قد هرب - مصيره غير معروف - ( ص ٢٢٥ ) ولكن لبقين وقد تفادى الخازوق بارتداده عن أخطائه ، احتجز في سجن الأسقف في رجنسبرغ ، حيث توفي بعد عامين ، وفي هذه الأثناء كانت مدينة أيفر منهمكة في الدفاع عن نفسها بوساطة رسائل إلى المدن الشقيقة في الإمبراطورية وحتى إلى البابا ، ضد الاتهام بكونها مرتعة للهرطقة

وإذا كان في بوهيميا نفسها مجال كان يضيق باستمرار لمثل هذه الحركات ، فإن الظروف في المانيا وحدها كانت مواتية لاستقبال المؤتمرات الطابورية ، حيث المعائب في بنية الدولة التي كانت لاجيال تسبب الفوضى والتشويش بين عامة الناس كانت مائتزال بادية وأقوى مما كانت أبدا ، واستمرت هيبة وسلطة المنصب الامبراطوري بالترنح ، واستمر تحلل المانيا الى خليط من الامارات ، وخلال النصف الثاني من القرن الخامس عشر غاصت هيبة الامبراطور بشكل خاص الى غور عميق ، وكان فردريك الثالث في البداية ، بسبب اسمه محط انظار للتوقعات الالفية الاكثر جموحا ، ولكن في فترة الحكم التي استمرت من ١٤٥٢ إلى ١٤٩٣ ، اثبت انه ملك فريد في عدم فعاليته ولم يحل دون خلعه سوى عدم وجود اي منافس مناسب ، وفيما بعد اصبح وجوده مزميا تقريبا من قبل رعاياه ، وأوجد فراغ مركز الدولة قلقا مزمنا واسعا ، قلقا وجد تعبيرا في التراث الشعبي حول « فردريك المستقبل » والذي امكنه ايضا أن يجد منفذا له في موجات مفاجئة من الاثارة الاخروية ، التي كان بين اكثر ظواهرها شيوعا ، حشود الحج ، وبقايا الحملات الصليبية الشعبية ومواكب اللطم من الازمنة القديمة ، والتي لم تكن أقل احتمالا منها للهروب من السيطرة الكهنوتية . وقدمت الاراضي الالمانية المتاخمة لبوهيميا حقلا مواتيا بشكل خاص للدعوة الطابورية ، وبقيت تقاليد الهرطقة التي عمرت قرونا في المدن البافارية خلال القرن الخامس عشر ، وفي منتصف القرن وجد اسقف إيخسنتات أنه مازالت هناك ضرورة للتهديد بالحرمان للطاميين ، كانوا يضربون انفسهم أمام الكنائس ولبيفرد من جماعاته الفقير الطوعي « ، كانوا يهيمون في الارض للذسول ، والذين اعتقدوا في انفسهم انهم بلغوا الكمال ، وظل هذا الحظر يتكرر من وقت لآخر حتى نهاية القرن ، وفي ورزبرغ ايضا كثر مجمع في منتصف القرن الحظر القديم للعواظ الهائمين من البيفرد . وفي مثل هذا المحيط امكن لتقاليد الطابوريين أن تجعل نفسها ملموسة بعد أن نوت في موطنها ، وازدهرت بشكل أفضل لان الكهنة لم يكونوا في أي مكان أكثر اعتيادا على الترف والبخل منهم في

بافاريا ، وتشهد شكاوى اسقفية لاحصر لها بفسق المراتب الدنيا من الكليروس ، الذين كرسوا انفسهم للشراب واللهو ، ولم يكونوا يتربدون في اخذ عشيقاتهم معهم حتى الى المجالس الكهنوتية . ( ص ٢٢٦ ) والاساقفة انفسهم كثيرا ماكانوا يفعلون القليل مما يكفي لكسب ولاء اتباعهم .

وكانت الحالة متفجرة بشكل خاص في اراضي الامارة - الاسقفية لورزبرغ ، ولأجيال كان الاساقفة في حالة خلاف مع اهالي ورزبرغ وحقيقة انه في مستهل القرن الخامس عشر هزم الاهالي بشكل حاسم ، لم تضع حدا للتوتر ، علاوة على ان الاساقفة خلال النصف الاول من القرن كانوا مبشرين بشكل مسعور ، وكانوا يستطيعون دفع ديونهم بفرض ضرائب اكثر ثقلا . ومع ١٤٧٤ أصبحت الضرائب ثقيلة لدرجة ان واحدا من موظفي الاسقف قال وهو يقارن الفلاحين المحليين بفريق من الخيول يجرون عربة ثقيلة : إنه اذا اضيفت بيضة واحدة الى العربة ، فان الخيول لن تعود قادرة على جرها ، وبالنسبة للعامة الذين تعلموا من اجيال من وعاظ الهرطقة ان الكليروس يجب ان تعيش في فقر تام ، كان هذا العبء الثقيل من الضرائب فقراً محتما ان يبدو مروعا بشكل خاص ، ولم يغير من تلك حقيقة ان الاسقف في تلك الوقت وهو رودولف اوف شرنبرغ كان قادرا ومسؤولا ، لكن في المدينة وفي اسقفية ورزبرغ لم يعد ممكنا في ١٤٧٠ للأسقف ايا كانت مؤهلاته الشخصية ان يعتبر من قبل العامة ، ولا سيما الفقراء ، أي شيء سوى مستغل .

وفي ١٤٧٦ ، بدأت في نيكلا سهوزن ، وهي مدينة صغيرة في وادي توبر غير بعيدة عن ورزبرغ حركة يمكن تقريبا تسميتها حملة صليبية شعبية ، فكثير مما حدث خلال الحملات السالفة في فرنسا والبلاد المنخفضة ووادي الراين ، كان يتكرر الان في جنوب المانيا ، ولكن في هذه المرة لم تكن المملكة المسيحية قدسا سماوية بل دولة الطبيعة كما صورها جون بول والطابوريين المتطرفين ، وكان مسيح

الحركة شابا يدعى هانز بوم وهو اسم يوحى إما بأنه من أصل بوهيمي أو أنه كان في الفكر الشعبي مرتبطا بتعاليم الهوسية ، وكان راعيا ، وفي وقت فراغه ، كان مغنيا شعبيا ، يطبل ويغمر في الفنادق ، وفي ساحة السوق ، ومن هنا جاء اللقب الذي مازال يعرف به ، لقب طبال ( أو زمار ) نيكلا سهوزن ، وحدث ذات يوم أن سمع هذا الصبي يتحدث عن الفروسيكانزي الايطالي جيوفاني دي كابسترانو الذي كان منذ جيل سالف يجول في المانيا ويعظ بالتوبة ، ويحث سمعته على أن يخلعوا عنهم ملايسهم الناعمة وأن يحرقوا النرد وأوراق اللعب ، وبعد ذلك بوقت قصير ، وفي منتصف الصوم الكبير ، أحرق الراعي طبله أمام كنيسة اسقفية نيكلا سهوزن وبدأ يعظ الناس .

وتعاما مثل ذلك الصبي الراعي ، الذي قيل إنه شن حملة الرعاة الصليبية في ١٣٢٠ ، أعلن يوم أن العذراء مريم قد ظهرت له ( ص ٢٢٧ ) وهي محاطة بأشعاع سماوي ، وأعطته رسالة ذات أهمية استثنائية ، وبدلا من دعوة الناس للرقص ، كان يوم ينورهم بكلمة الرب الطاهرة .

وكان عليه أن يشرح كيف فضلت العناية الالهية نيكلا سهوزن على كل الاماكن ، وكان في كنيسة اسقفية نيكلا سهوزن يقف تمثال للعذراء كانت تدسب اليه قوى معجزة ، وكان لزمان طويل يجتذب الحجاج ، والان - أعلنت العذراء - ان هذه البقعة قد أصبحت خلاص العالم ، ونصت الرسالة في تعابير كانت مذكورة بقوة بالرسالة السماوية التي كان اللطامون يستعملونها في ١٣٦٠ ، ومرة أخرى في ١٣٤٨ ، وقد قصد الرب معاقبة الجذس البشري بصورة موجهة ، وتوسلت العذراء ووافق الرب على امساك العقاب ، ولكن يجب أن تذهب جموع الناس الآن للحج الى عذراء نيكلا سهوزن ، والا فان العقاب سيحل اخيرا بالعالم ، ومن نيكلا سهوزن ، ومن هناك فقط ، ستمنح العذراء بركاتها لكل الاراضي ، وفي وادي توبر وحده ، وليس في روما أو أي مكان آخر ، توجد النعمة الالهية ، وكل من

يحج يتحدر من كل خطاياهم ، وكل من يموت هناك يذهب مباشرة الى الجنة .

لقد كان الراعي السالف رجلاً بسيطاً ، ولكنه أصبح الآن فجأة قادراً على التمكن من البلاغة المدهشة ، وفي أيام الاحاد والاعباد كانت الحشود تتدفق لسماعه ، وسرعان ما أصبح يتبع منهاجا اتبع من قبل عدد كبير من المتنبئين ، من تبارشليم وما بعده ، وكان في البداية يعظ بمجرد التوبة : وكان على النساء ان يخلعن عنهن عقودهن الذهبية والاشعة الزاهية ، وعلى الرجال ان يرتدوا حطلا اقل تلويها ، واحذية يكون تدبها اقل ، ولكن قبل مضي وقت طويل كان المتنبئ يدعي لنفسه قوى معجزة مثيرة للدهشة بالقدر نفسه الذي كان قد نسبها اليها الى العنراء في البداية من ذلك اذا كان الله لم يرسل الصقيع ليقول كل الفصح والكروم فان ذلك كما ادعى عائد الى صلواته وحده ، وعلاوة على ذلك اقسم بانه كان بامكانه ان يقود اي روح الى خارج الجحيم بيده هو .

و مع ان يوم قد بدأ يعظ بموافقة كاهن الابرشية ، فانه كان من المتوقع انه سينتهي بأن ينقلب على الاكليروس ، وبكل العنف الى الاتهامات التقليدية بالتلف و البخل ، وقال: إنه لايسر جعل يهودي مسيحيا من فعل ذلك ، مع كاهن ، ولقد كان الرب لزمان طويل غاضبا من سلوك الاكليروس ، ولكنه لم يعد يتحمل ذلك ، و ان يوم الحساب قريب حيث يكون الاكليروس سعداء ان هم غطوا رؤوسهم الحليقة ليهربوا من ملاحقهم ، (يمكن للمرء ان يتعرف على النبوة اليواكمية الزائفة التي وجدها جون وينترثر

شعبية جدا في ١٣٤٨) لان قتل كاهن سوف يبرئ عندئذ على أنه عمل بالغ التقدير ، لقد سحب الرب قوته من الاكليروس ، ولن يبقى عن قريب كهنة أو رهبان على الارض (ص ٢٢٨) وحتى الآن هكذا اضاف مهددا ، ستكون فضيحة سيئة لهم ان يحرقوه كمهرطق فان عقابا رهيبا ينتظرهم ان فعلوا ، لانهم هم انفسهم المهرطقون الحقيقيون .

و لم يتوقف يوم عن النقد العام والتّهديدات الغامضة ، لقد ناشد سامعيه رفض دفع الضرائب والعشور كلياً ، و صرح : من الآن فصاعداً ، سيضطر الكهنة الى التخلي عن منافعهم الكثيرة ، و أن يعيشوا من وجبة لوجبة على ما يختار الناس اعطاءهم ، و كانت جانبية هذه التعاليم المألوفة تماماً بالقوة نفسها التي كانت عليها دائماً ، و علق تروثيميس راعي الدير الشهير في سبوتنهم : ماذا يحب الرجل من العامة أكثر من أن يرى الأكليروس والكهنة وهم يسلبون كل مزاياهم و حقوقهم وعشورهم ودخولهم ؟ لأن الناس العاديين جائفون بالطبيعة للأشياء غير المألوفة و متلهفون دائماً لاسقاط نير سيدهم ، و رأى لاهوتي المانيا الأول رئيس اساقفة ميونخ في تنبؤ نيكل سهورن قوة ربما تلحق ضرراً لا يمكن إصلاحه بالكنيسة -

و في النهاية ظهر يوم كثوري اجتماعي ، يعلن قسرب الألفية المساواتية القائمة على القانون الطبيعي ، و في المملكة القائمة سيتم استعمال الخشب والماء و المراعي وحقوق الصيد البري والبحري و التمتع بها بحرية من قبل الجميع ، كما كان في الأزمنة القديمة ، و الجزية من كل نوع مستبطل الى الأبد ، و لن يكون الإيجار أو الخدمات ديناً لأي سيد ، و لا ضرائب ولا قروض لأي أمير ، و فروق المراتب والمنزلة ستزول من الوجود ، و لن يكون لأحد سلطة على أي فرد آخر ، و سيعيش الجميع معاً كاخوة ، و سيتمتع كل واحد بالحريات نفسها و يقوم بالقدر نفسه من العمل كأي واحد آخر ، و الامراء و الأكليروس و المندنيون على السواء ، و الكونتات و الفرسان يمكنهم فقط أن يملكوا بقدر ما يملك الناس العاديون و عندها يكون لكل امرئ ما يكفي ، و سوف يأتي الوقت الذي يعمل فيه الامراء و اللوردات من أجل خبزهم اليومي ، و مد يوم هجومه الى ما وراء السادة المحليين و الامراء الى قمة المجتمع ، فقال : «إن الامبراطور و غد ، و البابا عديم النفع ، و الامبراطور هو الذي يعطي الامراء و الكونتات و الفرسان الحق في فرض الضرائب على عامة الناس و اسفاه اي شياطين مساكين انتم»



ولا شك ان تعاليم بوم راقت بطرق مختلفة لقطاعات من السكان وربما راقت المطالبة بخلع كل الحكام الكبار والصغار بشكل خاص الفقراء المدن ، ونعرف ان اهل المعرفة جاء والى الحقيقة الى نيكلاسهوزن ليس فقط من ورز برغ بل من انحاء جنوب ووسط المانيا ، ومن جانب اخر من المطالبة بان يكون الخشب والماء والمرعى والصيد البري والبحري حرا لكل الناس كان بوم ينطق بطموح عام جدا للفلاحين ، واعتقد الفلاحون الالمان ان ( ٢٢٩ ) تلك الحقوق كانت في الواقع لهم في الازمنة القديمة حتى اغتصبها النبلاء وكان هذا احد الاخطاء التي كانوا دائما يريدون من امبراطور المستقبل فريدريك ان يبطلها ولكن فوق كل شيء لقد كان مقام الواقع نفسه كشخص معجزة ارسله الله هو الذي اجتنب عشرات الالوف من الناس الى وادي تسوبر ، وقد رأى فيه عامة الناس من فلاحين وحرفيين على السواء حاميا وخارقا للطبيعة وزعيما مثل ما كان يجب ان يكون عليه الامبراطور فريدريك مخلصا يمكن ان يمنحهم بشكل فردي كل النعمة الالهية ويقودهم جميعا الى فردوس ارضي .

وانتقلت اخبار الاحداث العجيبة في نيكلاسهوزن بسرعة من قرية الى قرية في الجوار وحملت بعيدا الى خارج الوطن ايضا بواسطة رسل خرجوا من كل اتجاه وسرعان ماتدفقت الحشود من العامة من كافة الناس ومن كل الاعمار ومن كلا الجنسين وبينهم عائلات كاملة نحو نيكلاسهوزن ، ولم تكن البلاد المحيطة فقط بل كل اجزاء جنوب ووسط المانيا في هياج من الالب الى ارض الراين والى ثورنجايا، وهجر الحرفيون ورشهم والفلاحون حقولهم وهجر الرعيان والراعيات قطعانهم واسرعوا، وهم كثيرا ما كانوا لايزالون في الثياب نفسها ويحملون معاولهم ومطارقهم ومناجلهم — ليسمعوا وليعبثوا ذلك الذي أصبح الآن يحسب بالثياب المقدس وكان هؤلاء الناس يحيون بعضهم البعض بكلمة اخ او اخت فقط ، وكان لهذه التحيات دلالة « صيحة جمع واستدعاء » وبين الجموع الفقيرة من الناس البسطاء المحتاجون بشكل رهيب كانت تتنشر شائعات خيالية وما

اعتقده العوام الفقراء عن القدس اعتقده هؤلاء الناس عن نيكلاسهوزن، لقد اعتقدوا ان جنتهم قد هبطت بشكل واقعي على الارض وكانت ثروات بلا نهاية ملقاة على الارض جاهزة لجمعها من قبل الذين سيقدمونها بين انفسهم في حب اخوي ، وفي خلال تلك كانت الحشود مثل الرعاة واللطامين قبلهم تتقدم في صفوف طويلة يحملون الاعلام وينشدون الاغاني من تأليفهم ومن هذه الاغاني اخذت واحدة شهرة خاصة :

الى الرب في السما

اصرخي اليسون

ان الكهنة لا يمكن نبجهم

اصرخي اليسون

وعند وصول الحجاج الى نيكلاسهوزن كانوا يضعون القرايين امام تمثال العذراء ولكن ولاء اشد كان يعطي للمتنبىء نفسه فامامه كان الحجاج يخرون على ركبهم وهم يصيحون : « يارجل الرب المرسل من السماء ارحمنا وكانوا يحتشدون حوله وعلى مقربة شديدة منه نهارا وليلا .»

حتى انه كان نادرا ما يتمكن من الاكل او النوم وكثيرا ما كان في خطر السحق ( ص ٢٣٠ ) حتى الموت، وكانت قطع من ثيابه يتشبهت بها وتتمزق قطعاً صغيرة، وكل من يمكنه احراز قطعة كان يعتز بها كاثراً لا يمكن تقديره كما لو كانت قشة من مزود بيت لحم ، وقبل مضي وقت طويل روي انه كان بوضع اليد يشفى الناس ممن كانوا عميا او بكما منذ الولادة ، وانه اقام الموتى ، وانه جعل نبعا يتدفق من صخرة .

وكانت جموع الحجاج العائدين تستبدل باستمرار بجموع جديدة ويتحدث المؤرخون عن ثلاثين او اربعين او حتى سبعين الفا تجمعوا في يوم واحد معا في نيكلاسهوزن ، ومع ان هذه الارقام منافية للعقل لابد ان الحشود بالتأكيد كانت كبيرة جدا، وكان مخيم واسع يمتد حول القرية الصغيرة، وكانت الخيام تقام حيث الحرفيون والتجار

والطهارة يقدمون الطعام والاحتياجات وضروب التسلية للمسافرين ، ومن وقت لآخر كان يوم يرتقي ظهر قارب قديم او يظهر من نافذة عليا او حتى يتسلق شجرة ليعظ بمذهبه الثوري الحشود .

وبدا الحج نحو نهاية اذار ١٤٧٤ ومع حزيران قررت السلطات الكهنوتية والمدينة على السواء ان دعوة يوم كانت ضررا خطيرا على النظام الاجتماعي ، و يجب التعامل معها ، و في البداية حظر مجلس مدينة نورمبرغ على سكان تلك المدينة الحج الى نيكلاسهوزن وبعد ذلك اتخذت تدابير شديدة في ورزبرغ المدينة التي تضررت بشكل مباشر اكثر فقد كانت تتشوس بالاعداد الكبيرة من الغرباء الذين كانوا يتدفقون خلال المدينة ، واغلق المجلس اكبر عدد ممكن من البوابات وناشد الاهالي حمل اسلحتهم وبروعهم وبذل ما امكنهم لايقاف الصخب والجدل العنيف ، وفي النهاية شرع الامير الاسقف في كسر قوة المتنبىء ، وفي المجلس الذي دعاه تقرر اعتقال يوم

ونقلا عن خصومه من الكاثوليك حاول يوم الان تنظيم ثورة ويقال انه في نهاية موعظة القاها في ٧ تموز اخبر الرجال الموجودين بين المستمعين ان عليهم ان يحضروا يوم الاحد التالي وهم مسلحون وبنون نساء او اطفال لانه بناء على اوامر العذراء لديه بعض الاشياء الخطيرة التي سيقولها لهم وماهو مؤكد انه في ليلة السبت ١٢ نزلت كوكبة من الفرسان ارسلمها الاسقف في نيكلاسهوزن واعتقلت يوم وحملته الى ورزبرغ وفي الظلام كان الحجاج عاجزين عن حماية المتنبىء ولكن في اليوم التالي اخذ فلاح الدورالنبؤي معلنا ان الثالث المقدسي ظهر له واعطاه رسالة للحجاج المجتمعين ، و هي ان يسيروا باقدام الى قلعة ورزبرغ حيث سجن يوم ومع اقترابهم منها ستفتحت الاسوار مثلما تفتت اسوار اريحا ، وستفتتح البوابات من لقاء نفوسها وسيخرج الشاب المقدس منتصرا من اسره وقد اقنعت هذه الرسالة الحجاج على الفور وسار بضعة الوف من الرجال والنساء والاطفال (ص ٢٣١) وهم يحملون شموعا ضخمة اخذت من كنيسة نيكلاسهوزن ولكن بلا

أسلحة تقريبا خلال الليل حتى بلغوا عند الفجر أسفل أسوار الحصن، وفعل الأسقف ومجلس المدينة ما في وسعهم لتجنب العنف ، وأرسلوا مبعوثا للتفاهم مع الحجاج ، ولكنه طرد بالأحجار ، وكان مبعوث آخر أكثر نجاحا : وكثير من الحجاج ممن كانوا من رعايا الأسقف تركوا وعادوا في سلام الى بيوتهم ، ووقف الباقون في ثبات مصريين على وجوب اطلاق سراح الشاب المقدس والا ، بمعونة العذراء المعجزة سيحررونه بالقوة ، واطلقت بضع طلقات مدفعية فوق رؤوسهم ، ولكن حقيقة ان احدا منهم لم يصب بأذى لم تفعل سوى انها قوت اعتقادهم بان العذراء كانت تحميهم ، وحاولوا ان يعصفوا بالمدينة وهم يهتفون باسم مخلصهم ، وهذه المرة كان الاطلاق جديا وتبعه هجوم من الفرسان ، وقتل نحو اربعين حاجا وهرب الباقون على الفور في فزع بلا حول .

وكان التأييد ليوم قويا لدرجة انه حتى بعد الانتصار الساحق لم يشعر الأسقف والمجلس بالأمن ، وحذر أهالي ورزبرغ بتوقع هجوم ثان اكبر حجما ، ثم كان هناك ايضا تخوف انه ضمن المدينة نفسها كان هناك كثيرون ينتظرون فقط فرصة لضم قوااتهم الى جيش الحجاج ، وبناء على ذلك طلب الأسقف مسن اللوردات المجاورين ان يكونوا على أهبة الاستعداد لنجدته عند الحاجة ، ولكن قبل حدوث أي اضطرابات جديدة حوكم يوم امام محكمة اكليروسية ووجد مذنبا بالهرطقة والشعوذة ، وقطع رأسا اثنين من حواريبه الفلاحين - احدهما صاحب الرؤيا الذي حاول تنظيم انقاذه - واحرق هو نفسه على الخازوق وهو يذشد تراثيل للعذراء وهو يهلك ، واثناء الاعدام ابقى النظارة بعينين عن الخازوق ، وكان عامة الناس يتوقعون معجزة من السماء تنقذ الشاب المقدس ، وتبعثر اللهب بين مضطهديه ، وكان الأسقف والكهنوت يتوقعون بعض التدخل الشيطاني ، وبعد ذلك كما حدث بالنسبة لفرديريك الزائف في نويس Neuzs قبل ذلك بقرنين بعثر الرماد في النهر ، لئلا يكتنزه اتباع المتنبىء كآثر مقدس

ولكن حتى في حينه كان بعض هؤلاء الناس قد قبضوا التراب من حول قاعدة الخازوق واكتنزوه .

وعمل كل شيء لتدمير آثار بوم وأعماله : القرايين المتروكة في كنيسة نيكلاسهوزن ، والتي لا بد أنها كانت هائلة ، صودرت واقتسمت بين رئاسة اسقفية ميinz ، وأسقف ورزبرغ والكونت الذي كانت الكنيسة تقوم على أراضيه .

وفي كل المناطق المتبلة من الأسقفيات الألمانية انضم أفراد ومجالس (ص ٢٣٢ ) المدن إلى منع أي حج آخر إلى المزار ، ومع ذلك استمر الحجاج في الوصول وبشكل خاص من أسقفية ورزبرغ ، وكانوا مائز اللون يصلون بعد تهديدهم بالحرمات وأغلقت الكنيسة ووضعت تحت التحريم ، وفي النهاية في بداية ١٤٧٧ هدمت الكنيسة بناء على أمر من رئيس أساقفة ميinz ، ولكن لسنوات عديدة كان للبقعة زوار سريون خاصة في الليل .

ولاشك ان شاب نيكلاسهوزن المقدس قد استغل من قبل رجال كانوا أكثر منه حنقا ، ومن المعروف ان بعض اللوردات المحليين حاولوا استثمار الإشارة الشعبية لأضعاف حكم سيدهم الأعلى ، أسقف ورزبرغ ، الذي كانوا في نزاع معه منذ بضع سنوات ، وهؤلاء كانوا هم الرجال الذين تراسوا المسيرة الليلية إلى ورزبرغ ، وقام واحد منهم مؤخرا بطريق التكفير بتسليم أكثر أراضيه إلى رجال الكاتدرائية ، ولكن ما هو أهم من هذه المؤامرات السياسة كانت هناك شخصيتان كمنتا في الخلفية الظليانية للقصة ، واللذان ربما لولاهما ما كان الحج الحاشد كله أبدا قد حدث.

ومرة أخرى يتذكر المرء ثورة الرعاة في ١٣٢٠ ، وفي تلك المناسبة أيضا رأى الصبي الراعي رؤيا للعنزة ، وتلقى رسالة منها ، ولكن فقط عندما أولاه راهب مرتد وكاهن غير مرسوم

تأييدهما ونظما له الدعاية اللازمة قسذفت حركة جماهيرية الى الوجود ، وكان تحت قيادة هذين الرجلين ان أصبحت الحركة ثورية ، وكان يوم أيضا صبييا راعيا بسيطا ، وقد علمنا انه من شباب الأول كان يعتبر نصف ذكي ، حتى انه عندما بدأ يعظ لم يكن قادر على تكوين جملة متماسكة وانه حتى يوم مماته كان ما يزال يجهل « صلاة الرب » ، وكونه مع ذلك قادرا على إيقاع مناطق واسعة في المانيا في هياج كان مرجعه الى الدعم الذي تلقاه ، وكان كاهن اسقفية نيكلاسهورن سريعا في ادراك ان معجزات قليلة يمكن ان تجتذب قرايين كثيرة إلى مزاره حتى اليوم ، وطبقا لذلك - كما اقر نفسه بعد - اخترع معجزات وعزاها الى الشباب المقدس ، ولكن الدور الكبير شغله ناسك كان لبعض الوقت يعيش في كهف قريب ، وكان قد أحرز سمعة كبيرة بقدسيته .

ويبدو أن هذا الناسك قد مارس هيمنته كلية على يوم والهمه وخوفه ، وحتى رؤيا العذراء كما قيل من قبل بعضهم كانت حيلة اخترعها هذا لخداع الراعي الشاب ، وقيل أيضا انه عندما خاطب يوم الحشود من نافذة كان الناسك واقفا خلفه يحثه ، كما صور هو يفعل في المشهد الخشبي المأخوذ من حنولية سكيل (ص ٢٣٣ ) ، ( لوحة رقم ٧ ) وحتى لو كانت القصة خيالية من المحتمل انها تدل بدرجة كافية على حقيقة العلاقة التي كانت بين الرجلين ، وهي بالتأكيد تزيد في أهمية الأسماء التي أطلقتها السلطات الاكليروسية على الناسك الذي هرب عندما اعتقل الشاب المقدس ، ولكن قبض عليه بعد ذلك بوقت قصير وقد اطلقوا عليه اسم بيفرد من أهل بوهيميا وهوسيتي ، ومع ان الدليل لا يمكن القول بأنه حاسم ومقنع ، يبدو مؤكدا بشكل معقول ان الناسك هو الذي حول الحج الديني الى حركة ثورية ، ولابد انه قد رأى في وادي توبر الهاديء المركز المقل لمملكة الفية فيها يمكن أن يستعد نظام المساواة البدائية ، وربما كان المؤرخون المعاصرون متعجلين جدا في رفض انه عندما قبض على يوم وجد عاريا تماما في حانة ، يعظ بأشياء عجيبة ، على اعتبار انها افتراء واضح بقصد تشويه

السمعة ، وبعد أولم تكن هذه هي الطريقة التي قدم بها الادماسيت البوهيميون رمزيا عودة حالة الطبيعة الى عالم فاسد ؟

لقد توغلت الالفية المساواتية الآن بشكل فعال في المانيا ، واصبح يسمع عنها اكثر خلال نصف القرن التالي ، وظهر « اصلاح سيفسموند » بعد وجوده كمخطوط مذبي تقريبا لنحو اربعين سنة للمرة الاولى على شكل كتاب مخطوط خلال عامين بعد اعدام بوم ، واعيد طبعه في ١٤٨٠ ، و ١٤٨٤ ، و ١٤٩٠ و ١٤٩٤ ، وكتب في الاصل بالضبط بعد انهيار فرقي الطابوريين في بوهيميا ، وكان العمل في نفسه مثلا على جاذبية المثل الطابورية وعلى الرغم من منهاجه المعتدل نسبيا ، فانه هو ايضا دعا الفقراء الى حمل السيف وتعزيز حقوقهم تحت قيادة الكاهن الملك فريديك ، و عاد الموضوع نفسه في صورة اكثر عنفا بكثير الى الظهور في كتاب « المائة فصل » الواسع الشهرة ، والذي اخرجه ثائر الراين الاعلى في السنوات الافتتاحية للقرن السادس عشر ، وماتنابات به تلك النبوءة الغريبة بذلك التفصيل الكبير هو بعد كل شيء بالضبط ماكان مبينا بشكل جامع من قبل جون بول ومن قبل الطابوريين المتطرفين مثل : انه بعد صراع دموي واحد اخير ضد حشود المسيح الدجال ، سيعاد ترسيخ العدل العام على الارض وكل الناس سيكونون سواسية واخوة ، وربما سيملكون كل شيء بصورة مشتركة ، وهذه التخيلات لم تكن محصورة في الكتب ، فقد ظهرت ايضا في جوار الراين الاعلى هناك حركات تامة كانت مكرسة لتحويلها الى حقائق ، وهذه كانت الحركات التي كانت معروفة بشكل جماعي باسم الباندشو وهو اصطلاح يعني الققباب الفلاحي، وله الدلالة نفسها مثل اصطلاح ( بدون سروال ) خلال الثورة الفرنسية .

وكان زعيم الباندشو فلاحا يدعى جوس فريتز Joss Fritz وكان العديد ايضا من مختلف المراتب العسكرية من الفلاحين ، ولكن الفقراء ممن اهل المدن والمرتزقة

(ص ٢٣٤) المسرحون ، والمتسولون وماشاكل ذلك من المعروف انهم شغلوا دورا كبيرا في الحركة : وان ذلك بلا شك كان مما اعطاها خاصتها الغربية ، لانه كانت هناك ثورات فلاحية اخرى كثيرة قائمة في جنوب المانيا في تلك السنوات ، وكانت كلها ترمي لمجرد اصلاحات محدودة ، والباندشو فقط هم الذين كانوا يهدفون الى الالفية ، ومثل انتفاضة نيكلاسهوزن كانت ثورة الباندشوالتي حدثت في اسقفية اسبيير Speyer في ١٥٠٢ قد اثرت بالمعنى العام بسبب اخفاق آخر محاولة لاستعادة البنية المتحلة للامبراطورية ، وبشكل مباشر اكثر بسبب الضرائب الزائدة التي فرضها امير اسقف مفلس ، ولكن هدفها لم يكن شيئا اقل من ثورة اجتماعية من النوع المتطرف الشامل فان كل سلطة يجب اسقاطها وابطال كل الضرائب والغروض ، وتوزيع كل ممتلكات الاكثيوس بين الناس ، وكل القبابات والمياه والمراعي يجب ان تصبح ملكية مشتركة واظهر علم الحركة المسيح مصلوبا مع فلاح يصلي في احد الجانبين وقبقاب فلاح في الجانب الاخر وفوقه شعار « لاشء سوى عدالة الرب ! » وكان المخطط هو الاستيلاء على مدينة بروخسال Bruchsal ، التي كانت تضم قصر الامير الاسقف ، ومن هناك تهيأ للحركة ان تمتد مثل النار المستعرة عبر عرض المانيا وطولها لتجلب الحرية للفلاحين وسكان المدن الذين يؤيدينها ، ولكن الموت لغيرهم ومع ان هذه المؤامرة تعرضت للخيانة وسحقت الحركة فقد نجا جوس فريتز لينظم ثورات مماثلة في ١٥١٣ و ١٥١٧ ، حيث مرة اخرى ايضا يجد المرء المزيج المألوف من التخيلات من جانب واحد اباداة كل الاغنياء والاقوياء واقامة نظام مساواة ومن جانب آخر « التخلص من الكفسرة والمجرمين » ومن قيادة الامبراطور ، وحتى استعادة الضريع المقدس ، وفي الواقع اصبحت صورة الباندشو تملك دلالة كبيرة حتى انه كان يعتقد على المستوى الشعبي ان الاستيلاء الاصلي على القدس قد تم بواسطة الفلاحين الذين حاربوا تحت هذا الشعار .

وفي هذه الاثناء وفي جزء مختلف من المانيا - ثورنجيا الدائمة



الخصوبة بالأساطير الالفية والحركات - كان توماس مونتزر  
Thomas Muntzer يركب متن المهنة العاصفة  
التي كان لها ان تنتهي بتحويله ايضا الى متنبىء لالفية المساواة  
والرجل الذي دامت شهرته الى اليوم الحالي .

### توماس مونتزر

ولد توماس مونتزر في اسستولبرغ في شـورنـجيا في  
١٤٨٨ او ١٤٨٩ ، ولم يولد - كما روى كثيرا - للفقر بل لليسر  
المعتدل ، ولم يشق والده من (ص ٢٣٥ ) قبل طاعية اقطاعي بل  
تولي في فراشه بفعل الشيوخوخة ، وعندما بدا للعيان للمرة الاولى في  
اوائل الثلاثينيات من عمره ظهر مونتزر لأكضحية ولاكعدو للظلم  
الاجتماعي بل بالاحرى ، كبـاحـث ابيـدي ، وكـعـالم  
استثنائي ، ومفكر متعمق ، وبعد تخريجه من الجامعة وترسيمه  
كاهنا عاش حياة قلقه هائمة ، يتخير دائما الاماكن التي يأمل انها  
توسع دراساته ، ومع تخلصه العميق في الكتب المقدسة ، تعلم  
اليونانية والعبرية ، وقرا اللاهوت الكندي والفلسفة النصرانية  
اللاهوتية والفلسفة ، وانغمس ايضا في الكتابات الصوفية  
الالمانية ، ومع ذلك لم يكن ابدا عالما صرفا ، وكانت قراءته النهمة  
تجري في محاولة يائسة لحل مشكلة شخصية ، لان مونتزر في ذلك  
الوقت كان روحا مضطربة مليئة بالشكوك حول حقيقة المسيحية  
وحتى حول وجود الرب ، ولكنه كان يناضل بعناد بحثا عن اليقين  
وفي الحقيقة غالبا ما كانت تنتهي مثل تلك الحالة القلقة بتحول الى  
الهداية.

وكان مارتن لوتر الذي كان اسن من مونتزر بخمس سنوات او  
سته قد بدأ لتوه في الظهور كأكبر خصم عرفته كنيسة روما على  
الاطلاق ، وايضا - ولو عرضا وبشكل عابر فقط - كزعيم  
حقيقي فعال للامة الالمانية ، وفي ١٥١٧ أعلن رسالته الشهيرة  
ضد بيع صكوك الغفران على بساط كنيسة

ورزبرغ ، وفي ١٥١٩ تشكك في مناظرة علنية بسيادة البابا ، وفي ١٥٢٠ نشر - وحرّم من أجل الذشر - البحوث الثلاث التي استهلكت الإصلاح الألماني ، ومع انه كان لابد من مضي سنوات كثيرة قبل ان تظهر الكنائس الانجيلية المنظمة على اسس أرضيته يوجد الآن حزب لوثرى معروف ، وانضم اليه كثير من الكليروس ، حتى بينما كانت الاغلبية تتعلق بثبات « بالديانة القديمة » وعندما انفصل مونترز في البداية عن الاصولية الكاثوليكية كان تابعا للوثر ، وكل الأعمال التي جعلته شهيرا تمت وسط الزلزال الديني الكبير الذي شقق اولا ، وبعد طول عناء يمر البناء الكذسي العملاق للعصور الوسطى ، ومع ذلك تخلى هو نفسه عن لوثر بعدما وجدته بوقت قصير ، ومنذ ذلك الحين كان دوما المعارض الأشد للوثر ، وقد فعل ذلك وهو يعد مذهبه الخاص ليقوم بالاعلان عنه بعد ذلك .

وماكان مونترز بحاجة اليه اذا كان له ان يصبح رجلا جديدا ، واثقا من نفسه ، ومن هدفه في الحياة لم يكن في الواقع ليجده في مذهب لوثر حول التسويغ بالايمان وحده ، بل ان يجده بالأحرى في الالفية المناضلة المتعطشة للدماء التي تكشفت له عندما تولى منصب كاممن في ١٥٢٠ في مدينة زويكو

Zwickao ، وأصبح على صلة بنساج يدعى نيكلاس

ستورش Niklas Storch ، وتقع زويكو على

مقربة من الحدود البوهيمية ، وكان ستورش نفسه في بوهيميا ، وكاد المذاهب الطابورية القديمة بشكل اساسي هي التي تم احيائها في تعاليم ستورش ، وأعلن انه الآن (ص ٢٣٦) كما في أيام الرسل كان الرب على اتصال مباشر مع النخبة ، وسبب ذلك ان الأيام الاخيرة أصبحت في متناول اليد ، واولا يجب ان يفزو الترك العالم ، ثم لابد ان يحكمه المسيح الدجال ، ولكن بعدئذ - وسيكون ذلك قريبا - ستذهب النخبة وتبيد الكفار ، حتى يحل المجيء الثاني وتبدأ الالفية ، وماكان يروق لمونترز كثيرا هو حرب الإبادة التي كان على الصالحين ان يشنوها ضد الفاسدين

وبتخليه عن لوثر اصبح الآن يفكر ويتكلم فقط عن سفر  
الرؤيا ، وعن أحداث في العهد القديم مثل نوح ايجا لكهنة بعل ونبح  
ياهو لابناء اخساب وياعيل واغتيل سبيرا النائمة ، ولاحظ  
المعاصرون وتفجعوا على التغيير الذي حدث له ، والشهوة الى  
الدماء التي كانت تعبر عن نفسها أحيانا في هياج عنيف .

وبقوة السلاح يجب ان تمهد النخبة الطريق للالفيه ، ولكن من  
الذين كانوا النخبة ؟ كانوا في نظر مونترز اولئك الذين تلقوا الروح  
القدس او كما اعتاد ان يدعو ( المسيح الحي ) وفي كتاباته كما في  
كتابات الاحرار الروحيين يوجد تمييز واضح بين المسيح  
التاريخي ، والمسيح « الحسي » أو « الداخلي » أو  
« الروحي » والذي يتخيل انه ولد في روح الافراسو هذا الأخير هو  
الذي يملك قدرة الغفران ، ومع ذلك فمن ناحية واحدة يحتفظ  
المسيح التاريخي بأهمية عظيمة ، :

بأسئلامه للصلب اشارة الى طريق الخلاص ، لأن كل من  
نجاه ، عليه في الواقع ان يعاني بشكل مؤلم جدا ، ويجب ان يتطهر  
حقا من كل ارادة ذاتية ويتحرر من كل مايربطه بالعالم ومن  
الكائنات المخلوقة ، وبداية يجب ان يخضع نفسه طوعا ليكون  
زاهدا ، وعندما يصبح صالحا وجديرا باستقبالهم يفرض الرب  
عليه معاناة اشد لايمكن وصفها .

وهذا الابتلاء الأخير هو الذي سماه مونترز « الصليب » ، وقد  
يتضمن المرض والفقر والاضطهاد ، وكلها يجب ان تحتل في صبر ،  
ولكنه فوق كل شيء قد يشمل كربا عقلية شديدة والسام من الدنيا  
ومن النفس ، وفقدان الأمل ، واليأس ، والرعب . وفقط عند بلوغ  
هذه النقطة ، وعندما تجرد الروح وتصبح عارية تماما ، يمكن ان  
يتم الاتصال المباشر بالرب ، وكان هذا بالطبع مذهبا تقليديا مثل ذلك  
الذي اعتنقه العديد من متصوفة الكاثوليك في العصور الوسطى ،  
ولكن عندما يأتي مونترز للكلام عن الحصيلة يتبع تقليدا آخر أقل  
اصولية ، إذ انه نقلا عنه : « ما ان يدخل المسيح الحي » إلى الروح

حتى يكون هذا الى الابد ، والانسان الذي كسب مثل هذه المنة يصبح وعاء للروح القدس ، وتحدث مونتزر حتى عن « تحوله الى رب » ، ولكونه كان وهو ببصيرة تامة من المشيئة الالهية ولعيشته في توافق تام معها كان مثل هذا الرجل بشكل محقق مؤهل لان يلغى المهمة الاخرى المقررة من السماء ، وهذا بالضبط ما ادعاه ( ص ٢٣٧ ) . مونتزر لنفسه ، ولم يكن للاشيء ان هذا المتنبي قد ولد ضمن بضعة اميال من نوردهورن ، مركز تلك الحركة السرية ، حيث اختلط مذهب الروح الحرة بمذهب اللطامين ، ولربما امكن القاء ، السوط بعيدا ، ولكن الخيال المستبطن كان ما يزال هو نفسه .

وما ان مكته ستورس من ان يجد نفسه غير مونتزر طريقته في الحياة ، وتخلي عن القراءة والسعي في طلب العلم ، لانما بادانة الانسانيين الذين كثروا بين اتباع لوتر ، وناشدا بلا توقف عقيدته الاخرى بين الفقراء ، ومنذ وسط القرن السالف افتتحت مناجم للفضة في زيوكو وحولت المدينة الى مركز صناعي هام ، ثلاثة اضعاف حجم برسدن ، وتدفق العمال من كل انحاء جنوب ووسط المانيا الى المناجم ، وكانت النتيجة ان اصبح هناك فائض فرص في القوى العاملة ، علاوة على الاستثمار غير المنضبط للفضة الذي نجم عنه تضخم سبب اجراء تخفيض في العمال الصناعيين ، وشمل ذلك حتى الذين استقروا منذ زمن طويل في صناعة النسيج ، وادى الى ما يقرب من الفقر المدقع .

وبعد وصوله الى زيوكو ببضعة اشهر اصبح مونتزر واعظا في الكنيسة نفسها التي اقيم فيها منبج خاص للذساجين ، واستعمل المنبر ليلقي بشجب ضار ليس فقط للفرندس سكان المحليين ، الذين كانوا بشكل عام مفتقرين الى الشعبية بل للواعظ ايضا . وكان صديقا للوتر - الذي كان يتمتع بتأييد الاهالي الموسرين ، ولم يمض وقت طويل حتى اصبحت المدينة كلها منذسمة الى معسكرين متخاصمين واصبحت العداوة بينهما حادة لدرجة ان الاضطرابات العنيفة بدت وشيكة .

وفي نيسان ١٥٢١ ، تدخل مجلس المدينة وصرف القادم الجديد  
المثير للاضطراب ، وإذ ذاك قام عدد كبير من الناس بقيادة ستورش  
بثورة ، وأخمدت الثورة وجرت اعتقالات كثيرة ، وشملت بدلالة  
كافية أكثر من خمسين نساجا .

وبالنسبة لمنتزر فقد لجأ إلى بوهيميا ، على ما يظهر بأمل أنه  
حتى في هذا التاريخ المتأخر قد يجد بعض مجموعات الطابوريين  
هناك ، وفي براغ أخذ يعظ بمساعدة مترجم ، ونشر أيضا بالالمانية  
والتشيكية واللاتينية بيانا يعلن تأسيس كنيسة جديدة في بوهيميا ،  
ستضم النخبة فقط ، وستكون بناء عليه ملهمة من الرب بشكل  
مباشر ، وحدد دوره الآن بتعابير من الحكايات والامثال الاخروية  
نفسها حول القمع والبيقية ، التي كانت قد أثرت خلال ثورة  
الفلاحين الانكليز : « لقد حان وقت الحصاد ، فقد استأجرني الرب  
نفسه من أجل حصاده ، ولقد شحنت منجلي ، لأن افكاري قد ثبتت  
بقوة على الحقيقة ، وشفتاي ويدي ، وجلدي وشعري ، وروحي  
وجسمي وحياتي تلعن الكفرة » .

وبالطبع كانت دعوة منتزر للبوهميين مخفية ، وطرد من براغ  
وفي الستين ( ص ٢٢٨ ) القاليتين هام من مكان إلى مكان في  
وسط المانيا في فقر شديد ، ولكن كانت تدعّمه الآن ثقة لانتزر في  
مهمته التنبؤية ، ولم يعد يستعمل درجاته الاكاديمية وإنما وسم  
نفسه « برسول المسيح » واتخذت مصاعبه في عينيه قيمة  
مسانحية : « لتكن معاناتي نمونجا لكم ، ولتفتخ كل البيقية نفسها  
بقدر ما تحب فما زال امامها أن تذهب تحت الدرس مع الحنطة  
الصفافية ، إن الرب الحي يشخذ منجله في ، حتى يمكنني فيما بعد  
أن أقطع الخشخاش الاحمر والقنبيط الأزرق » .

وبلغ تشرده نهايته عندما دعي في ١٥٢٣ ليقوم برعاية روحية في  
مدينة الستدت الصغيرة الثورنجية ، وتزوج هناك ، وأوجد الطقوس  
الاولى باللغة الالمانية ، وترجم التراثيل اللاتينية إلى العامية ووطد

سمعت كواعظ ، التي امتدت في كل أنحاء وسط ألمانيا ، وكان الفلاحون يأتون بانتظام من الريف المجاور ، وفوق الجميع بضع مئات من العاملين في المناجم ، من مناجم مانسفيلد للنحاس ليستمعوا إليه ، وقد زوده هؤلاء إلى جانب حرفيي البستنة باتباع أدهم في تنظيم ثوري ، هو « عصبة النخبة » ، وكانت العصبة تضم بشكل رئيس أناسا من غير المتعلمين ، وكان هذا جواب مونتزر للجامعة ، التي كانت دائما مركزا لنفوذ لوثر .

وكان التنوير الروحي الآن هو الذي سيحل محل علم الكتبة ، وكان على البستنة أن تحل محل ويتنبرغ وتصبح مركزا لاصلاح جديد كان مفروضا أن يكون شاملا ونهائيا ، ويؤدي إلى الالفية .

وقد مضى وقت طويل كان مونتزر فيه متورطا في صراعات مع السلطات المدنية ، حتى أن أميرى ساكسوني - الأمير المنتخب لرئاسة الامبراطورية الرومانية المقدسة ، فرديريك الحكيم وأخيه الدوق جون - كانا قد شرعا بمراقبة أعماله بمزيج من الفضول والحنن ، وفي تموز ١٥٢٤ جاء الدوق جون ، الذي هجر هو نفسه العقيدة الكاثوليكية التقليدية ، وأصبح تابعا للوثر ، إلى البستنة ، وكى يكشف نوع الرجل الذي كان عليه مونتزر ، طلب منه أن يعظه . وفعل مونتزر وقد أخذ نصه من رأس النبع في التقاليد الرؤوية ، في سفر دانيال ، وتعطي الموعظة التي سرعان ما طبعها ، أوضح المفاهيم الممكنة لمعتقداته الأخروية حيث قال إن آخر الامبراطوريات - الدنيوية تقترب من نهايتها ، والدنيا الآن لاشيء ، سوى امبراطورية الشيطان ، حيث هؤلاء الافاعي والكهنة وهؤلاء الثعابين والحكام الدنيويين واللوردات ، يلوثون بعضهم بعضا في كومة شوشة ، لقد حان الوقت بالفعل لاختار أمراء ساكسون ، إما أن يكونوا عبيدا للرب أو للشيطان ، فإذا كان الخيار الاول فإن واجبه واضح :

« اطردوا أعداء المسيح من بين النخبة ، لأنكم وسائل هذه الغاية ( ص ٢٣٩ ) ، أيها الاخوة الاحبة الأعزاء لاتتخنوا ذريعة

صُحِّلَة ، إن الرب قد يفعل ذلك دون أن تضربوا بالسيف وعندها إن سيفكم قد يصدا في غمده .... إن المسيح هو سينكم ، فلا تدعوهم يعيشون بعد الآن ، أولئك الذين يفعلون الشرور ويحولوننا عن الرب ، لأن من لارب له من الناس لاحق له في الحياة إذا كان يعوق النقي الورع . واصر الواعظ على أن الكهنة ، والرهبان والحكام المحدثين الكفرة يجب أن يهلكوا : : إن السيف لازم لآبادتهم ، وهكذا يجب أن يفعل بأمانة وكما ينبغي ، ويجب أن يفعله أبائنا الاعزاء ، الأمراء ، الذين يعترفون معنا بالمسيح ، ولكن إذا لم يفعلوه ، سيؤخذ السيف منهم .... وإذا قاوموا ، فلينبهوا دون رحمة .... في زمن الحصاد يجب أن ينتزع المرء الأعشاب من كرم الرب .... ولكن الملائكة الذين يشحنون مناجلهم لهذا العمل ليسوا سوى عبيد الرب الجادين .... لأن الكفرة لاحق لهم في الحياة ، إلا من تختارهم النخبة لتسمح لهم بذلك ....

ومع ذلك فإن مونتزر أقر أن الأمراء لا يمكنهم أن يتولوا هذه المهام بفعالية مالم يبلغوا بأهداف الرب ، وهذا ما لا يمكنهم إحرازه بأنفسهم ، لأنهم ما يزالون بعيدين جدا عن الرب ، وعليه هكذا استخلص ، يجب أن يكون في بلاطهم كاهن يعد نفسه بنكران الذات وكبح الشهوات لتفسير أحلامهم ورؤاهم ، تماما كما فعل دانيال في بلاط نبوخذ نصر والتلميحات الانجيلية الضمنية التي صاحبت هذه التوصية تظهر بوضوح كاف أنه قد رأى في نفسه النبي الملم ، الذي كان له أن يحل محل لوثر لصالح الأمراء ، كما حل دانيال محل الكتاب غير المتنورين .

وبهذه الطريقة ظن أنه يحرز نفوذا على حكام الأرض حتى يكون قادرا على توجيههم في إجراء التحضيرات الضرورية للآلفية .

وقد نوقشت كثيرا كيفية تصوير مونتزر للآلفية ، ويمكن في الواقع تقريرها من الحكم على كتاباته ، لقد أظهر بالتأكيد اهتماما أقل بكثير بطبيعة مجتمع المستقبل من اهتمامه بالآباداة الجماعية التي

يفترض أن تقدمه ، كما لا يبدو أيضا أنه أبدى اهتماما كبيرا بتحسين الحصة المادية للفقراء الذين كان يعيش بينهم ، وبعد يومين من اللقاء موعظته للأمرء نجده يكتب لاتباعه في سانغرهوزن بأنهم يجب أن يطيعوا سيدهم في كل الأمور الدنيوية ، وإذا لم يكن السيد راضيا عن الخدمة والإيجارات التي يحصل عليها في الوقت الراهن ، يجب أن يكونوا مستعدين لجعله يحصل على سلعهم الدنيوية ، وفقط إذا تدخل في الأمور المتعلقة بالراحة الروحية - وبشكل خاص بمنعهم من الذهاب إلى الستت للاستماع إلى مونترز - يجب أن يصرخوا بصوت عال ليسمعهم كل العالم - وحتى عندما تكلم مونترز عن ( ص ٢٤٠ ) العصبية من المنتخبين ظل موقفه هو نفسه ، فقد حاول بالعبارات التالية حث وكيل الأمير المنتخب في الستت على الانضمام للعصبية :

« إذا كان للمخادعين والمحتالين أيضا أن ينضموا بغرض إساءة استعمال العصبية فإن على المرء أن يحيلهم إلى طغاتهم وإلا ، طبقا لطبيعة الحالة أن يحاسبهم بنفسه ، وبشكل خاص فيما يتعلق بتقديم الخدمات الموصوفة ، يجب أن يؤكد بوضوح في العصبية على أن الأعضاء يجب أن لا يعتقدوا أنهم بذلك معفون من تقديم أي شيء لطغاتهم .... لنألا يعتقد بعض الناس الأشرار أننا تجمعنا من أجل تعزيز الغايات المادية »

ومع ذلك فإن هذا لا يعني - كما كان يوحي أحيانا - بالضرورة أن مونترز لا يمكن أن يكون قد تصور ألفيته بلا مساواة ، بل حتى كشيوعية ويمكن بالدرجة نفسها أن يعني أنه اعتبر النظام القائم غير قابل للإصلاح حتى تأخذ كارثة الأيام الأخيرة مجراها ، واعتبر في الوقت نفسه أمرا مسلما به أنه ما أن يحصل ذلك ، فإن دولة الطبيعة البدائية ستستعد بصورة آلية ، ومثل هذه التخيلات ، التي لم تفقد فتنتها منذ أيام الطابوريين ، معروف بأنها كانت مألوفة في الدوائر التي كان مونترز يتحرك فيها ، وطبقا لمصدر يمكن الاعتماد عليه نوعا ما ، كان معلم مونترز الأول ، وهو النساج



نيكلاس ستورس يعتقد أفكار حول هذه الأمور ، بالكاد يمكن تمييزها عن أفكار أخوة الروح الحرة ، تمسكت بأن الرب يخلق كل الناس متشابهين عراة وهكذا يرسلهم إلى الدنيا ، حتى يكونوا جميعا من المرتبة نفسها ، ويقسمون كل الأشياء بالتساوي فيما بينهم . وأيضا عرف مونتزر الفيلسوف الانساني أو ليريتش هفولد وكتب هفولد بحثا تنبأ فيه بأن الجنس البشري سيعود « إلى المسيح إلى الطبيعة ، إلى الفردوس » ، الذي عرفه بأنه وضع بلا حرب ولا عوز أو توقف ، فيه كل انسان يقسم كل الأشياء كما يفعل مع أخوته . وعلاوة على ذلك وعلى أساس أن حياة الفلاح كانت هي الأقرب من تلك التي حددها الرب لآدم وحواء ، انتهى هفولد بأن حول نفسه إلى فلاح ، وهكذا فعل الفيلسوف الانساني كارلستدت *Karlstadt* ، الذي كان صديقا صميما وحتى حواريا لمونتزر ، وعلى مستوى أقل تعقيدا ، لاحظ عضو بسيط في عصبة النخبة بأنه فهم ما عناء برنامجها هو « أنهم يجب أن يكونوا أخوة ، ويحب واحداهم الآخر كالأخوة » .

أما بالذسبة لمونتزر نفسه ، فانه عندما كان يكتب عن شريعة الرب ، فانه بالتأكيد بدا و هو يسوي بينه وبين القانون الأصلي الطبيعي المطلق ، الذي يفترض انه لم يعرف التمييز بالثروة أو المنزلة . و قد قوى هذا الانطباع تاريخ توما مونتزر و هو باعتراف الجميع عمل هائل ، عمل كتب بينما كانت قصة مونتزر منتعشة جدا في ذاكرة الناس و هو يظهر بشكل عام مستوى مرتفعامن الدقة الحقيقية ، وحسب هذه الرواية كان مونتزر ، على الأقل في الشهور ( ص ٢٤١ ) الأخيرة من حياته ، قد بشر انه يجب أن لا يكون هناك ملوك أو سادة وأيضا ، بسبب قوة سوء الفهم للمادة الرابعة من أن كل الأشياء يجب أن تكون ملكيتها مشتركة ، وبأخذ هذه الحقائق ، معا إنها توحى بالتأكيد بأن الاعتراف الذي قام به القنبيد قبل موته مباشرة يحتمل أنه كان دقيقا بدرجة كافية ، حتى ولو كان قد انتزع تحت التعذيب ، لأن ما اعترف به كان أن المبدأ الاساسي لعصبة هو أن كل الأشياء مشتركة بين كل الناس ، و أن

هدفها كان جملة من الأوضاع التي يكون الجميع فيها سواسية ، و يحصل كل فرد على حاجته ، و أنها كانت مستعدة لاعداد أي أمير أو لورد يقف في طريق مخططاتها ، و بعد كل شيء ما من شيء في هذا البرنامج لم يقر أو يؤكد أيضا بلا ضغط أو اكراه بالمرّة في المنهج الذي تخيله ناثر الراين الأعلى لأخوة الصليب الأصفر .

و عندما القى مونترز موعظته أمام الدوق جون كان واضحا أنه يأمل في امكانية كسب امراء ساكسوني الى جانب القضية ، و عندما طرد بعد يومين من تلك اتباع له من قبل ساداتهم ، بشكل خاص من قبل كونت مانسفيلد و جاؤوا كلاثنين الى البستت ناشد الامراء الانتقام لهم ، و لكن الامراء لم يبدوا حركة ، و غير هذا موقفه ، و في الأسبوع الأخير من تموز القى موعظة أعلن فيها أنه قد بات قريبا الوقت الذي يسقط فيه كل الطغاة ، وتبدأ فيه المملكة المسيحية وهذا في ذاته كان يكفي بلا شك ليحذر الامراء ، و لكن على أي حال كان لوثر كتب الآن رسالته الى امراء ساكسوني لبيان مدى الخطورة التي أصبح عليها هياج مونترز ، ونتيجة لذلك استدعى مونترز الى ويمر Weimar . ليقدّم إياها امام الدوق جون . ومع أنه حتى حينه كان الأمر مجرد لفت نظر الى ضرورة التوقف عن اصدار أي تصريحات مثيرة أخرى ، حتى يتم دراسة الأمر من قبل الأمير المنتخب ، كان الأمر كافيا لوضعه على طريق الثورة .

وفي الذشرة التي أخرجها الآن بعنوان « التعرية الواضحة للعقيدة الزائفة للعالم الملحد » جعل مونترز الأمر واضحا ، إن الامراء غير صالحين لاداء دور على الاطلاق في تحقيق الالفية لأنهم امضوا حياتهم في أكل بهيمي وشراب ، ومن شبابهم وما بعده نشأوا على العفوية ، وفي حياتهم كلها لم يصلحهم أبدا يوم سي ، وهم لم يرغبوا ولم ينووا تقبل مثل هذا اليوم ، وفي الواقع إن الامراء واللوردات وكل الاغنياء باصرارهم على الاحتفاظ بالنظام الاجتماعي القائم لا يمنعون أنفسهم فقط بل الآخرين أيضا من الوصول الى العقيدة الصحيحة :- وينبغي خلق الكفار الاقوياء

نوي الارادة الذاتية وطرحهم أرضا وانتزاعهم من كراسيهم لانهم يعوقون الايمان المسيحي الاصيل المقدس في أنفسهم وفي العالم كله ( ص ٢٤٢ ) عندما يحاول الظهور بكل صدقه وقوته الاصلية ، وبتهريضه بوساطة الكتاب الفاسدين - من أمثال لوثر - « يفعل العظیم كل ما يمكنه ليحول بين الناس وبين ادراك الحقيقة » .

وبارتباطهم معا « كبيض الضفدع » وباهتمامهم المشترك بالربح المادي يرهقون الفقراء بالربا والضرائب حتى أنهم لا يجدون الوقت لدراسة واتباع شريعة الرب ، ومع ذلك ، جائل مونترز أن هذا كله ليس سببا للياس ، بل على العكس ، إن الافراط الكبير في الطغيان الذي يضطهد العالم هو علاقة أكيدة على أن التحقق العظیم بات في متناول اليد ، وبالضبط لأن الله يبعث بنوره الى العالم إن بعض ( السادة ) قد شرعوا الآن فقط بصورة حقيقية في اعاقه ومضايقة ، وجز وحلق شعوبهم ، لتهديد كل النصرانية وبلا خجل وبقسوة متناهية لتعذيب وقتل قومهم والغرباء أيضا .

وقد بلغ مونترز النقطة التي وصل اليها المتنبؤون السالفون خلال ثورة « الفلاحين الانكليز » ، وثورة الهوسية ، وبالنسبة له أيضا كان الفقراء الآن هم الذين يحتمل أن يكونوا النخبة ، المكلفة بمهمة تدشين الفبة المساواة . وبتحررهم من اغراءات البخل والترف ، كان لدى الفقراء على الأقل فرصة عدم المبالاة بموجودات هذا العالم مما يؤهلهم لتسلم الرسالة الرؤوية ، وعليه إن الفقراء هم - بينما يستاصل الاغنياء والاقوياء مثل الاعشاب في الحصاد العظیم الاخير- الذين سيخرجون بمثابة الكنيسة الوحيدة الصحيحة ، « ثم يجب على كل من هو عظیم أن يستسلم لكل من هو صغيره أه إذا عرف الفلاحون الفقراء المسحوقون أن ذلك عوننا كبيرآلهم » ، ومع ذلك - أصر مونترز - حتى الآن ليس حتى الفقراء كانوا صالحين للدخول في البهاء المعين لهم ، « فهم أيضا يجب أن يتبعدوا أولا عن الرغبات النزيوية ، وتمضية الوقت في التساوفه كما كانوا يفعلون ، حتى يمكنهم بالصلوات والتهجد ، أن يتعرفوا الى حالتهم

اليانسة وحاجتهم في الوقت نفسه الى قائد جديد مرسل من الرب ، واذا كان للكنيسة المقدسة أن تتجرد من خلال الحقيقة المرة ، فإن أحد عبيد الرب يجب أن يتمثل في روح اليجا .... ويحرك الامور ، وفي الحقيقة أن العديد منهم يجب أن يشار ، حتى أنهم باكبر حماس ممكن وبجدية حماسية يجب أن يمشطوا النصرانية لتطهيرها من كل الحكام الكفرة ، وبالضبط كما قدم مونتزر سالفاً خدماته للامراء كدانيال جديد ، كهذا اقترح نفسه الآن لمنصب القائد الالهي لشعبه.

وتبع ، التعرية الواضحة ، بفاصل زمني غير كبير كتيب آخر أكثر قسوة ، وجهه خصيصاً ضد لوثر وبالتالي عنوانه « دعوة الدفاع الأكثر اسهاباً ، والجواب على الجسد غير الروحاني الذي يعيش عيشة رغبة في وتنبؤ »

وكان لسبب جيد أن لوثر ومونتزر كان عليهما في ذلك الوقت أن يعتبر كل منهما الآخر عدواً مميّناً وتاماً مثله مثل مونتزر صاغ لوثر جميع أعماله في إطار ايمانه بأن الايام الاخيرة (ص ٢٤٣) في متناول اليد ، ولكن في نظره كان العدو الوحيد هو البابوية ، التي رأى فيها المسيح الدجال ، النبي المزيف ، وبذشر الانجيل الحقيقي ليتم التغلب على البابوية .

وعند انجاز هذه المهمة سيعود المسيح ليصدر حكم اللعنة الابدية على البابا واتباعه وتأسيس مملكة ، ولكنها لن تكون مملكة من هذا العالم ، وفي إطار مثل هذا الايمان بالآخريات كان من المحتتم أن الثورة المسلحة تبدو غير ذات موضوع ، لأن موت الجسد الذي يسببه الناس ، كان كلاً شيء بالمقارنة مع حكم اللعنة الذي فرضه الرب ، وكان محتماً أيضاً أن تبدو الثورة المسلحة ضارة ، جزئياً لأنها ستحطم النظام الاجتماعي الذي سمح للكلمة أن تنتشر ، وما هو أكثر لأنها ستضعف الثقة بالاصلاح الذي كان بالنسبة للوثر بصورة لا تقبل المقارنة أهم شيء في العالم ، وكان بناء عليه من

المتوقع أن لوثر سيبنل ما في وسعه لإبطال تأثير مونتزر ، ومن جانب آخر ليس مدهشاً أن مونتزر من جانبه رأى في لوثر شخصية أخروية هي وحده سفر الرؤيا ، وعاهرة بابل ، وفي الواقع أن عنوان كتيبه كان تلميحاً الى فكرة من سفر الرؤيا هي رسالة يهوذا التي تحكي كيف أن الرب مع عشرة الاف من قديسيه سينفنون الحكم بالكفار ، المستهزئين في الزمان الأخير ، - كما تمت تسميتهم هناك - الذين يبحثون عن مصالحهم بالتودد للرجال العظام من البشر والذين ليس لديهم الروح .

ويهاجمه على لوثر في « دعوة الدفاع الأكثر اسهاباً » ، صاغ مونتزر بصورة بالغة الاحكام مذهبه للثورة الاجتماعية ، وفي حين أن لوثر أوقف رسالته على الأمير المنتخب والدوق جون أوقف مونتزر جوابه على المسيح ملك الملوك ودوق كل المؤمنين ، وجعل من الواضح أنه يعني بالمسيح روح المسيح التي خبرها هو نفسه وأتباعه ، وأعطى أسبابه : «إن الأمراء - أولئك الكفرة الأوغاد كما يدعوهم الآن - دعموا كل ادعاء لتمجيد الطاعة والهيمنة ، التي من الآن فصاعداً ستكون للنخبة وحدها ، وما يزال صحيحاً أن ارادة الرب وعمله يجب أن ينفذوا بكليتهما بالتزام الشريعة » ، ولكن هذه ليست مهمة الكفار وعندما يأخذ الكفار على عاتقهم مهمة قمع الذنوب فانهم يستخدمون الشريعة كوسيلة لابتادة النخبة ، وبشكل أكثر تخصيصاً أكد مونتزر أنه في « العظيم » أصبحت شريعة الرب ببساطة جهازاً لحماية الثروة ، بمعنى الثروة التي استولوا عليها ، وفي هجوم مرير على لوثر صاغ : « إن البادئ المفرور صامت بالنسبة لأصل كل السرقة (ص ٢٤٤) انظر أصول بذرة الربا والسرقة والسلب ، هم ، لورداتنا ، وأمراؤنا ، إنهم يأخذون كل المخلوقات على أنها ملك لهم : السمك في الماء ، والطيور في الهواء والنباتات على الأرض ، عليها جميعاً أن تكون لهم ، وأشار الى الفقرة في اشعيا التي تقول : « ويل لهم الذين يضمون بيتاً لبيت ، وحقل لحقل ، حتى لا يكون مكان .... » هؤلاء اللصوص يستخدمون الشريعة ليمنعوا الآخرين من السرقة : « إنهم يذشرون

وصايا الرب بين الفقراء ، ويقولون ، إن الله يوهي بسان لا تسرقوا ، إنهم يسطهدون كل الناس وهم يجزون ويحلقون الحراثين الفقراء ، وكل شيء حي ، ومع ذلك ، أن ( الحراث ) إذا ارتكب أدنى اساءة يجب أن يشنق . وجريمة لوثر الكبرى هي أنه يسوغ هذا المظالم ، وأعلن مونترز من جانب آخر حق وواجب النخبة ، الذين يوجدون بين عامة الناس ، في استعمال السيف لآبادة الأشرار ، الذين يضمون كل « العظماء » ووجه خطابه للوثر مناديا أنت أيها الثعلب الماكر لقد أحزنت قلوب الصالحين ، الذين لم يحزنهم الرب ، وبذلك قويت سلطة الأشرار الأوغاد ، كي يستمروا في طرقهم القديمة ، وعليه إن الأشياء ستسير معك كما تسير مع الثعلب عندما يمسك به ، وسيصبح الناس أحرارا ، والرب وحده يعتزم أن يكون السيد عليهم .

ومن التناقض بدرجة كافية ، أن الأميرين اللذين كانا بشكل رئيسي في فكر مونترز - الأمير المنتخب فريديريك والدوق جون - كانا وحدهما بين الأمراء الألمان في كونهم متسامحين للغاية ، ولكونهما مشوشين بدرجة كبيرة في وسط الهيجان الكبير الذي استهله لوثر والذي بقيت أراضيها مركزا له ، فقد ملنا بالريبة حول حقوقهما ومنزلتهما ، واستمع الدوق جسون دون احتجاج الى موعظة مونترز الاستفزازية ، وعرف أن الأمير المنتخب قد لاحظ أنه إذا كان الرب يريد هذا هكذا فإن الحكومة يجب أن تنتقل الى يدي الرجل العادي ، وفي التعامل مع متنبىء الستدث الثائر أبدى كلا الأخوين شككا متساويا ، وكانت كايماة تحد واستخفاف ، أكثر منها لقلق جدي على سلامته ، أن مونترز بعد اسبوع من الاستماع الى افئادته في ويمر نقض عهده ، وتسلق ليليا أسوار مدينة الستدث وشنق طريقه الى المدينة الامبراطورية الحرة مولهوزن .

وكانت المدينة الثورنجية الكبيرة نسبيا من قبل في حالة من الاضطراب المنقطع لها يزيد عن سنة ، وكان راهب سالف يدعى

هينريش بفيغر يُتّزعم أفقر الأهالي في نضالهم لانتزاع الهيمنة السياسية من جومة القلة التي كانت حتى الآن تحتكرها ، وكان نصف سكان المدينة - وهي نسبة كبيرة على حد ما هو معروف بالنسبة لأي مدينة المانية أخرى في ذلك الوقت - يتألف من الفقراء جدا ، الذين كانوا دائما في أوقات الأزمة يظهرون استعدادهم للتجارب الاجتماعية المتطرفة ( ص ٢٤٥ ) .

وهنا وجد مونترز أتباعا قليلين ولكنهم متحمسين ، وبفعل الاستحواذ المستمر لفكرة الدمار الوشيك للأشرار عليه ، كان له صليب أحمر ، وسيف مجرد يحمل أمامه عندما كان يقوم بالدورية في شوارع المدينة على رأس فرقة مسلحة.

ومع ذلك فعندما تفجرت الثورة العلنية قمعت بسرعة ، وطرد مونترز مرة أخرى ، فاستأنف هيمنانه ، وفي نورمبرغ قد بدأ أمر نشر رسالتيه الثورييتين ، ولكنهما صودرتا على الفور من قبل مجلس المدينة ، وكان على مونترز أن يغادر هذه المدينة أيضا وبعد بضعة أسابيع من الهيمنة أخفته بعيدا إلى حدود سويسرا دعي للعودة الى موهلهوزن حيث نجح بفيغر في إعادة توطيد نفسه ، والذي كان مرة أخرى في حالة من الاختمار الثوري وفي آذار ١٩٢٥ تم اسقاط المجلس القائم للمدينة وانتخب مجلس جديد من قبل الأهالي ليحل مكانه ، ولكن لا يبدو أن مونترز قد شغل أي دور كبير في تلك الأحداث ، وما مكنه من أن يظهر نفسه بمظهر الثوري الذشط كان تفجر حرب الفلاحين أكثر منه ثورة موهلهوزن ، وكانت أسباب حرب الفلاحين الألمان وستبقى بلاشك موضوعا للجدل ، ولكن هناك بعض التعليقات الهامة التي يمكن ايرادها ببعض الثقة ، انه على الأقل من المؤكد ان خلفية هذه الثورة تشبه خلفية ثورة الفلاحين الانكليز أكثر من تلك المتعلقة بثورة الجاكويري *Jacquerie* فقد كان يسر أحوال الفلاحين الألمان أكبر مما كان مطلقا ولاسيما الفلاحين الذين اخنوا المبادرة في كل

مكان في التمرد المسلح ، وبدلاً من أن يدفعوا بالبؤس الصارخ والياس كانوا ينتسبون الى طبقة ناهضة واثقة من نفسها .

لقد كانوا اناساً اوضحاً اعلم في تحسّن اجتماعي واقتصادي ، وكانوا لهذا السبب بالذات لا يصبرون على العقبات التي تقف في طريق مزيد من التقدم. وعليه فليس من المدهش انه في جهودهم لازالة تلك العقبات اظهر الفلاحون انهم ليسوا بالمرءة اخريين في افكارهم ، بل على العكس نوي افكار سياسية ، بمعنى انهم يفكرون بتعايير الاوضاع الحقيقية والامكانات القابلة للتحقق واقصى ماكان يسعى اليه المجتمع الفلاحي على الاطلاق تحت قيادة ارسقراطية الفلاحية كان الحكم المحلي الذاتي ، واول مراحل الحركة من اذار ١٥٢٥ حتى مستهل ايار ، كانت تتألف ببساطة من سلسلة من الصراعات المحلية امكن فيها انتزاع عدد كبير من المجتمعات حقاً من سائدتها المباشرين ، من الاكليروس او المدنيين مع الزايات التي تعطىها حكماً ذاتياً اكبر ، ولم يتحقق ذلك بسطك الدعاء بل بتشديد المساومة العنيفة القاسية التي كان الفلاحون يجرونها منذ اجيال .

وتحت هذه الثورة كانت تسكن على أي حال صراعات اعمق (ص ٢٤٦) ومع الانهيار المتزايد للسلطة الملكية تحللت الدولة الالمانية الى سلطات اقطاعية متناوبة مشوشة بل ومتحاربة ، ولكن بحلول ١٥٢٥ كانت هذه الحالة القريبة من الفوضوية تقترب من نهايتها لان امراء الولايات الكبار كانوا منهمكين في ايجاد اماراتهم ذات الحكم المطلق ، وراى الفلاحون طريقتهم التقليدية للحياة تتمزق ، وحقوقهم الموروثة مهددة بتطور دول من هذا النمط الجديد .

واستاءوا من الضرائب الاضافية ، واستبدل القانون الروماني بالعرف ، ، وتدخل الادارات المركزية في الشؤون المحلية ، وقاتلوا ذلك كله وقاوموه ، وانرك الامراء من جانبهم



بوضوح كاف أن الفلاحين كانوا يقفون في طريق مخططاتهم لبناء الدولة ، وأدركوا أيضا أن العصيان المسلح الفلاحي يقدم لهم فرصة فائخة لتأكيد سلطتهم وتوطيدها ، وكان الأمراء - أو بالأحرى جماعات خاصة من الأمراء - قد عملوا على أن تنتهي الثورة بشكل مفتح ، في سلسلة من المعارك أو المذابح ، هلك فيها ربما ١٠٠٠ من الفلاحين وكانت الأسر الأميرية هي التي ربحت على السواء من اختزال الفلاحين ، والنبلات الأدنى والمؤسسات الكليروسية إلى حالة من الاتكال والضعف كان لها أن تدوم بلا جدل قرونا.

والدور الذي شغله توماس مونترز في حرب الفلاحين ككل يمكن بسهولة التعرف عليه وتقريره مع أنه كثيرا ما يبالغ فيه ، وكانت الجهات الرئيسية المهتدة بالصراع هي النواحي التي بلغ فيها تطور الدول الجديدة مدى أبعد ، ووقعت هذه النواحي كلها في جنوب وغرب ألمانيا وهي التي رأت من قبل كثيرا من الثورات الفلاحية في السنوات لما قبل ١٥٢٥ ، وهناك يبدو أن مونترز لم يكن له أي نفوذ على الإطلاق ، وفي ثورنجا على أي حال كانت الحالة غريبة ومميزة ، حيث لم يكن هناك ثورات فلاحية سالفة ، وكانت هناك علامات قليلة عن ثورة وشيكة حتى في ١٥٢٥ ، وجاء العصيان المسلح في الحقيقة متأخرا جدا علاوة على أنه أخذ صورة فوضوية بشكل غريب ، في حين أنه في الجنوب والغرب كان الفلاحون يوجهون أنفسهم بنمط نظامي منهجي ، وفي ثورنجا شكلوا فرقا صغيرة غير منظمة كانت تطوف بالريف تنهب وتحرق الأديرة وتجمعات الرهبان ، وربما كانت هذه التفجرات قد لقيت تشجيعا ، إن لم تكن قد نجمت عن الهيجان الذي كان مونترز يثيره. وكانت النواة الصلبة لاتباع مونترز ما تزال في عصابة النخبة وانضمت بعض حلقاته الدينية السالفة في السستدت إليه في موهلهورن ، وعاونته بلا شك في بناء تنظيم جديد.

وفوق كل شيء استمر في الاعتماد على الشغيلة في مناجم النحاس

في مانسفيلد ، الذين انضموا الى العصبة بالمئات ، ومثل هؤلاء الناس - كانوا يجندون من خارج البلاد ، وكثير ماكانوا من المهاجرين ، الذين كثيرا ماكانوا معرضين للبطالة ، وكل انواع عدم الامن - كانوا بالقدر نفسه من سوء السمعة والميل للاثارة الثورية التي كان عليها الذساجون ، وبالتالي كانوا موضع خشية السلطات ، ولانه كان قادرا على قيادة مثل هؤلاء (ص ٢٤٧ ) الاتباع كان طبيعيا ان يحظى مونتزر بسمعة كبيرة كقائد ثوري ، حتى لو لم ينافس نفوذ بفيغر مطلقا في موهلهورن نفسها ، وفي محيط العصيان الفلاحي المسلح كان هذا يبدو اكبر بكثير ، ومع انه - كما تظهر بوضوح مطالبهم المكتوبة - حتى فلاحي ثورنجيا لم يشاركوا مونتزر في تخيلاته الالفية ، فانهم كانوا يتطلعون اليه بالتاكيد على انه العالم الشهير ، والرجل الورع الذي القى بلا تحفظ بثقله معهم ، وكان هناك كثير من عدم الاتفاق حول المدى الذي يمكن بلوغه في تسمية مونتزر بحق قائدا للفلاحين الثورنجنين في « حربهم » ، ولكن شيئا واحدا يبدو مؤكدا ، هو انه لم يكن لديهم قائد آخر .

وفي نيسان ١٥٢٥ رفع مونتزر في كنيسة في موهلهورن علما ابيض يحمل قوس قزح رمزا الى ميثاق الرب ، واعلن انه سيسير قريبا تحت هذا الشعار على رأس الفين من « الغرباء » - بدون شك يبدو أنهم من الأعضاء الحقيقيين أو المتوهمين في عصبته - وفي نهاية الشهر اشترك هو وبفيغر في الواقع في حملة غزو وسلب ونهب دمر خلالها عددا من الديرية وتجمعات الرهبان ، لكن حتى ذلك الحين لم يكن هذا بأي وسيلة النضال الرؤوي الذي كان يحلم به ، ومن رسالة بعث بها الى اتباعه في الستنت يدرك المرء الفكرة التي نسبت مرة الى جون بول ، وبإستثناء واحد : ان المرء يسمعا الان مباشرة بدلا من أن تكون مجرد رواية وقد جاء فيها :

«اني اخبركم بأنه اذا لم تعانوا من أجل الرب ، فانكم يجب ان تكونوا شهداء الشيطان ، لهذا انتبهوا ولا تكونوا متراخين أصحاب

الرؤى الضالين ، الكفرة المالحدين الأنذال، ابدأوا وحاربوا معركة السادة فهذا أو انها تماما ، واجعلوا كل اخوتكم فيها حتى لايسخرون من الشهادة الالهية ، والا فانهم سيدمرون جميعا انه كل المانيا وفرنسا وايطاليا في حالة يقظة وحذرة فالسيد يريد ان يلهو ولهذا ان الاوغاد يجب ان يشاركوا، لقد قام الفلاحون في كلتغو Hegau وهيفو Klettgau وفي الغسابة السوداء ، وعددهم ٣٠٠٠ نسمة والحشد يتزايد كل الوقت ، وكل ماخشاه ان يترك الحمقى الاتباع انفسهم يؤخذون ببعض الاتفاقات الخيانية ، ببساطة لانهم لم يروا بعد ضرر ذلك .

اذا كان هناك فقط ثلاثة منكم يتقون في الرب ويلتمسون فقط اسمه وجلاله ، فلن تخشوا مائة ألف .

والآن انهضوا اليهم واليهم واليهم ! لقد حان الوقت .....  
ان الانذال تأبطوا الهمة كالكلاب ..... انه من الضروري جدا ضروري الى مدى أبعد من أن يقاس .... ان لا تبدوا اهتماما .  
لنواح الكفرة ! إنهم سيرجونكم بطريقة متوعدة وسينتحبون ويكون كالاطفال .

لاتتأثروا بالشفقة ..... وأثيروا الناس في القرى والمدن وعلى الأخص عمال المناجم ، والاتباع الطيبين الآخرين ، الذين سيكونون جيدين في هذه المهمة يجب ان لاننام بعد الآن (ص ٢٤٨ ) .... خنوا هذه الرسالة الى عمال المناجم ....

اليهم اليهم والنار ماتزال حامية ! لاتدعوا سيفكم يبرد لاتجعلوه يضعف ! اطلقوا بالطرقة اطلقوا على سندان نمرود القوا ببرجهم الى الأرض ! فماداموا احياء لن تنفضوا الخوف عن الرجال ان احدا لا يستطيع ان يكلمك عن الرب طالما انهم يحكمونك اليهم ، اليهم بينما أنت في ضوء النهار ! .... الرب يسير أمامك ، فاتبعه اتبعه ! .....

وتظهر هذه الرسالة بوضوح كاف في اي خيالات كان مونتزر يعيش ، لان نمرود كان يفترض انه بنى برج بابل ، الذي كان بدوره يماثل بابل ، وكان على المستوى الشعبي يعتبر ليس فقط كأول مدشى للمدن بل كمؤهل للملكية الخاصة والتنمية الطبقية ، وفي الواقع كدمر لحالة المساواة الطبيعية الابتدائية ، وفي دعوته لنبذ نمرود وبرجه أضاف مونتزر سلسلة كاملة من الاشارات الى نبوءات رؤوية هي الانجيل : نبوءة الملكة المسيحية في سفر حزقيال ٣٥ ، ونبوءة المسيح حول مجيئه الثاني كما جاء في انجيل متى : ٢٤ ، ونبوءة يوم الغضب في سفر الرؤيا : ٦ ، وبالطبع الى حلم دانيال Daniel وكل هذا يبين مدى اكتمال رسالة مونتزر في هذه المرحلة الأخيرة ، وان الافتراضات التي عمل على أساسها ، والتعابير التي فكر بها كانت مازال ملتزمة بالتقاليد الأخروية ، وفي الواقع ان من الأهمية بمكان انه كان في ذلك الوقت بالذات الرجل الذي اتخذ مثلا أعلى له ، كان هو نفسه يمارس دور المخلص الأخروي ، ولانه طرد من زويكو Zwickau فان نيكلاس ستورس كون أتباعا جددا اختلط فيهم الرهبان المرتدون بالنساجين والحرفيين الآخرين ، ونظمها حول نواة من اثني عشر رسولا واثنين وسبعين حواريا ، وعندما تفجرت حرب الفلاحين كان يدعى انه قد تلقى وعدا من السماء ، حدد أنه خلال أربع سنوات سيكون قادرا على طرد الحكام الكفرة الحاليين وحكم العالم كله ومنح اتباعه ممالك الأرض .

وفي الوقت نفسه بينما كان مونتزر وستورس يمهدان الطريق للالفة كان لوثر من جانبه يؤلف مذبذورة الضاري بعنوان « ضد عصابات اللصوص والقنلة من الفلاحين » وكان فعل هذا العمل كبيرا في إثارة الأمراء في وسط ألمانيا ، الذين كانوا حتى اليوم قد ابدوا تصميمًا أقل بكثير من أولئك الذين في الجنوب والغرب في معارضة الثورة ، وتولي الأمير المنتخب العجوز فريديريك الذي اظهر أشد العزوف عن العمل ضد الفلاحين ، في ٤ أيار ، وخلفه أخوه جون ، وانضم الأمير المنتخب الجديد الى الأمراء الآخرين في

التماس مساعدة الكونت الألماني فيليب أوف هيس وهو شاب بالكاد في العشرين من عمره ، ولكنه رجل كان قد كسب بالفعل سمعه هائلة كقائد عسكري وفوق ذلك كان قد اخمد لتسوه ثورة في مقاطعاته ، وسار الكونت على الفور ( ص ٢٤٩ ) الى ثورنجا وتوجه الى موهلوزن التي كان الامراء فيها متفقين في رؤيتهم لمصدر العصيان المسلح الثورنجي ، اما بالنسبة للفلاحين فقد شكل نحو ٨.٠٠ منهم اخيرا انفسهم في جيش في فرانكنهوزن Frankenhäusen ، وقعت هذه المدينة على مقربة من قيادة مونترز في موهلوزن ، وكذلك ايضا من قلعة عدوه القديم ارنست ماسنسفيلد Ernest of Mansfeld

، حتى انه يبدو ان الاختيار كان بالهام من المتنبىء نفسه ، وبالتأكيد قد تحول الفلاحون الان الى مونترز كمخلص ، يرجونه ان ياخذ مكانه بينهم ولم تكن دعوتهم عبثا ، في حين ان بفيغر ، الذي كان يعارض في التدخل بقي في موهلوزن وخرج مونترز على رأس نحو ٣٠٠ من مؤيديه الأكثر اخلاصا وتعصبا، وللعدد دلالة لأن ٣٠٠ كان حجم القوة التي اسقط بها جدعون المدنيين وفي كتاب « التعرية الواضحة » استحضر مونترز مثال جدعون، وفي اشد رسائله عنفا اضاف « بسيف جدعون » الى توقيعه ، وقام ايضا باعلان مهمته على انها اباداة الكفرة بسيف جدعون ، ووصل مونترز الى معسكر الفلاحين في ١١ ايار، وعلى الفور جعل تأثيره ملموسا ، وامر الفلاحين في القرى المجاورة بالانضمام الى الجيش ، وهدد بانهم اذا توانوا في ذلك سيجعلهم ينضمون اليه بالقوة ، وارسل طلبا ملحا الى مدينة ارفورت Erfurt للتعزيزات وارسل ايضا رسائل تهديد الى العدو ، وكتب لعدوه الخاص الكونت ارنست ماسنسفيلد ، « قل ايها البائس ، الكيس الرث للديدان ، من جعل منك اميرا على الناس الذين اشتراهم الرب بدمه الثمين ؟ .... وبقوة الرب القادرة انك متوجه للتدمير ، واذا لم تتواضعوا بسانفسكم امام الانبياء ، فانكم ستصمون بها بالعار الابدي في عيون كل النصرانية

وستصبحون ضحايا الشيطان ، ولكن كل شيء كان بلا طائل : فلم تتمكن ايرفورت ان تستجيب ، ولم يكن العدو ليخاف بسهولة

وفي ادارته للعمليات اظهر فيليب هيس Philip Hesse اشد الازدراء التام للمهارة العسكرية للفلاحين وسوغت النتيجة تماما المخاطر التي قبل بها ، ومع ١٥ ايار قامت قواته التي تقوت بقوى الامراء الآخرين فاحتلت الآن موقعا قويا فوق تل يطل على جيش الفلاحين ، ومع ان جيش الامراء كان نوعا ما اقل عددا كانت لديه مدفعية كثيرة ، حيث كان لدى الفلاحين القليل جدا منها ، وكان لدى الامراء نحو ٢٠٠٠ من الفرسان بينما لم يكن لدى الفلاحين احد من الفرسان ، وكان لمعركة تدور تحت مثل هذه الظروف نتيجة ممكنة واحدة ، ولكن الامراء مع ذلك عرضوا شروطا ، ووعدوا الفلاحين بمنحهم حياتهم شريطة ان يسلموا موننتزر واتباعه المقربين ومن المحتمل ان العرض قدم ( ص ٢٥٠ ) بحسن نية لانه في التعامل مع العصيان المسلح في اراضيه ، كان الكونت في الوقت الذي يطلب فيه التسليم ، كان يسعى ايضا لتفادي سفك الدماء بلا ضرورة ، وكان من المحتمل ان يقبل العرض لولا تدخل موننتزر نفسه.

وطبقا للرواية في تاريخ موننتزر - التي تبدو معقولة بدرجة كافية- القى المتنبيء خطبا عاطفيا ، أعلن فيه أن الرب قد تحدث اليه ، ووعده بالنصر حتى أنه سيمسك بقدائف مدافع العدو في اكمام عباءته ، وأنه في النهاية سيحول الرب السماء والأرض بدلا من أن يسمح للناس بالهلاك ، وقد ارتفع اثر هذا الخطاب بظهور قوس قزح ، الذي فسر ، باعتباره رمزا على علم موننتزر ، بالطبع كعلامة على التأثير الإلهي ، ويبدو أن اتباع موننتزر ، المقربين على الأقل ، كانوا واثقين بأن نوعا ما من المعجزة الكبيرة كان على وشك الحدوث ولكونهم كانوا منظمين اضافة الى أنهم متعصبين فانهم كانوا بلا شك قادرين على الهيمنة على حشود الفلاحين المرتبكة غير المنظمة.

وفي هذه الاثناء كان الامراء لعدم استلامهم جوابا مرضيا على عرضهم قد تزايد نفاد صبرهم ، واصدروا الامر بساطلاق المدافع ، ولم يكن الفلاحون قد قاموا بأي استعدادات لاستعمال أي نوع من المدفعية لديهم ولا حتى للهرب ، وفي الواقع كانوا ما يزالون بذشون « تعالي ايها الروح القدس » - كما كانوا يتوقعون المجيء الثاني في تلك اللحظة بالذات - عندما اطلقت القذائف الاولى والوحيدة ، وكان التأثير فوريا وفاجعا لقد مزق الفلاحون الصفوف وهربوا في فزع ، بينما كان فرسان العدو يلحقون بهم ويذبحونهم بالمئات . ومقابل فقدانه حفنة صغيرة من رجاله شتت جيش الامراء الفلاحين واستولى على فرانكهوزن ، وقتل نحو ٥٠٠٠ في هذه العملية ، وبعد بضعة ايام استسلمت موهلوزن دون قتال ، وعقبا لها على الدور الذي كان يعتقد انها شغلته اكرهت المدينة على دفع غرامات كبيرة وتعويضات وحرمت من مكانتها كمدينة حرة في الامبراطورية ، وبالنسبة لمونتزر فانه هرب من ميدان المعركة ولكن سرعان ما وجد مختبئا في قبو في فرانكهوزن ، وبعد تسليمه لارنست أوف مانسفيلد عذب وقدم اعترافا فيما يتعلق بعصيته من النخبة ، وبعد الاعتراف قطعت راسه في معسكر الامراء مع بغير في ٢٧ ايار ١٥٢٥ ، وأما بالنسبة لستورش الذي يبدو انه ايضا قد شغل دورا ما في الثورة فقد مات كلاجيء في السنة نفسها .

ومع ذلك فان دور مونتزر التاريخي لم يكن قد انتهى بعد بأي حال ، وطبيعي بدرجة كافية انه في الحركة القائلة بتجديد العماد ، والتي انتشرت طولامعرضا في السنوات التي اعقبت حرب الفلاحين ، كانت ذكراه ما تزال تستوجب (ص ٢٥١) التمجيد مع انه لم يطلق على نفسه ابدا انه من دعاة تجديد العماد ، وما هو أكثر غرابة هو الانبعاث والتأليه الذي حدث له خلال المائة سنة الماضية ومن انجلز الى المؤرخين الشيوعيين المعاصرين - الروس والالمان - ضخم الماركسيون مونتزر الى رمز عملاق ، وبطل غير عادي ، وفي تاريخ الحرب الطبقي وهذه فكرة ساذجة ، وواحدة من الافكار التي قاومها المؤرخون غير الماركسيين بسهولة

كافية ، بالإشارة الى الطبيعة الصوفية الأساسية لاهتمامات  
مونتزر وعدم مبالاته العامة بالرخاء المادي للفقراء ، ومع ذلك فسانه  
ربما يوحى بأن هذه النقطة أيضا يمكن المبالغة في تأكيدها ، لقد كان  
مونتزر متنبئا استحوذت عليه التخييلات الاخروية التي حاول  
ترجمتها الى حقائق باستغلاله لعدم الرضى الاجتماعي ، وربما بعد  
كل شيء انها كانت غريزة راسخة تلك التي قادت الماركسيين الى  
ادعاء نسبته اليهم .



## الفصل الثالث عشر

### الفية المساواة ( ٣ )

#### القول بتجديد العماد

لقد ترافق الإصلاح اللوثرى ( ص ٢٥٢ ) ببعض الظواهر التي مع أنها روعت لوثر وجماعته كانت طبيعية لدرجة أنها تبدو عند تأمل الأحداث الماضية كأن لا مفر منها ، وكمعارضين لسلطة كنيسة روما احتكم الإصلاحيون الى نص الكتاب المقدس ، ولكن ما أن اعتاد الناس قراءة الكتاب المقدس بأنفسهم حتى بدأوا يفسرونه لأنفسهم ، ولم يتوافق تفسيرهم دائماً مع تفسير الاصلاحيين ، وحينما امتد تأثير لوثر كان الكاهن يفقد كثيراً من مقامه كوسيط بين عامة الناس والرب وكمُرشد روحهم الزامي ، ولكن ما أن بدأ الرجل العامي بالشعور بأنه هو نفسه يقف وجهاً لوجه مع الله وأنه يعتمد من الارشاد على ضمير الفردي ، كان لا مفر من أن بعض العامة سيبدعون تلقينا الهيا يهاكس بالفكر نفسه كلا من الأصولية الجديدة والقديمة.

ولفوق كل شيء قوى الإصلاح اللوثرى شدة واتساع انتشار الاثارة ، التي ساعدت على قيامه وكانت هذه نتيجة لا مفر منها ما أن تحدى الإصلاح صلاحية وسلطة الكنيسة التي كانت حتى حينه الوحيدة في الغرب ، وحتى ذلك الحين كان الناس يقبلون - أجمالاً - بلا أدنى شك أو تردد - التفسير المترابط منطقياً للكون ولطبيعة الانسان الذي قدمته كنيسة روما ، وقد قدم المذهب الكاثوليكي صورة غير متبدلة ، تعود ضمنها كل المسيحيين على تكليف انفسهم ، كما أن المنظمة الاكليريكية الكاثوليكية قد وفرت نظاماً للسلطة اعتادوا الاعتماد عليه و يعضي النقد الذي كان أبداً موجهاً

ضد الكهنوت المنحل والديوي ، و الاحتجاج العنيف الذي أثاره الانشقاق الكبير ليظهر حجم مطالب الناس من الكنيسة ، ولقرون عديدة كانت كنيسة روما أيا كانت عيوبها تنجز عملا هاما جدا ومعياريا في المجتمع الأوروبي ، وقد أوقع هجوم لوثر الضماري - بالضبط لأنه كان فعالا - الاضطراب بهذا العمل، وكنتيجة فقد أوجد الى جانب الشعور بالتححر شعورا بالتشويش كان منتشرا بالاتساع نفسه تماما ( ص ٢٥٣ ) ، وعلاوة على ذلك لم يتمكن الإصلاح اللوثرى في ذاته من السيطرة على كل القلق الذي أطلقه بين السكان ، جزئيا بسبب محتوى مذهبه للخلاص ، وجزئيا بسبب تحالفه مع السلطات المدنية القائمة ، وأخفق لوثر في الاحتفاظ بولاء الجماهير الفقيرة من عامة الناس ، وتنامى هناك بين الجماهير القلقة المشوشة ، في معارضة لكل من اللوثرية والكاثوليكية الرومانية بالحركة التي أعطاها خصوصها اسم القبول بتجديد العمد ، وهي بطرق مختلفة خليفة لطوائف العصور الوسطى ، ولكنها أكبر منها بكثير.

والقول بتجديد العمد لم يكن حركة متجازسة ولم يكن أبدا منظما مركزيا فقد وجد حوالي أربعين طائفة مستقلة من القائلين بتجديد العمد ، تجمعت كل منها حول قائد ادعى بأنه نبي ملهم من السماء أو رسول ، وتبعثرت هذه الزمر التي كانت سرية ومهددة دائما بالابادة في طول الأراضي الناطقة بالألمانية وعرضها وقد تطورت على خطوط منفصلة وضعها مختلف القادة ، ومع ذلك كانت بعض الميول عامة وشائعة ضمن الحركة ككل ، وبشكل عام علق القائلون بتجديد العمد أهمية صغيرة نسبيا سواء على التأملات اللاهوتية أو الالتزامات الدينية الرسمية والطقوس ، وبدلا من أنواع من الممارسات مثل الذهاب الى الكنيسة وضعوا نظاما شديدا التفصيل ، ومع تقيد حر في بقواعد السلوك والتعاليم والأوامر التي اعتقدوا أنهم وجبوا في العهد الجديد ، وبدلا من اللاهوت قاموا باغناء الكتاب المقدس ، الذي كيفما كانوا قادرين على تفسيره في ضوء الالهام المباشر ، اعتقدوا أنهم تلقوه من الرب ، وكانت قيمهم

في المقام الاول اخلاقية ، وبالنسبة لهم كان الدين فوق كل شيء مسألة محبة اخوية فعالة ، وتكيفت مجتمعاتهم طبقا لما افترضوا أنه كان ممارسة الكنيسة القديمة ، وكانوا ميالين الى تحقيق المثل الاخلاقية التي اقترحها المسيح.

وكانت مواقفهم الاجتماعية هي الأكثر خصوصية وتمييزا للقائلين بتجديد العمد، وما ل أعضاء هذ الطوائف إلى القلق بشأن الملكية الخاصة وقبول شيوع ملكية الأشياء على أنها مثالية ، وإذا بذلت في أغلب المجموعات محاولة صغيرة لاندخال الملكية المشتركة ، فإن القائلين بتجديد قد أخذوا بجدية التزامات الأعمال الخيرية ، و المعونات السخية المشتركة ، و من جانب آخر غالبا ما أبدت طوائف القائلين بتجديد العمد انغلاقا ملحوظا ، وكان ضمن كل مجموعة هناك تماسك عظيم ، ولكن الموقف تجاه المجتمع الكبير كان يميل الى الرفض ، وبشكل خاص ، نظر القائلون بتجديد العمد للدولة بشك ، على أنها مؤسسة مع أنها بلا شك ضرورية للإشرار انها غير ضرورية للمسيحيين الحقيقيين ، وكانوا يعنون بذلك انفسهم ، ومع أنهم كانوا مستجيبين في الاذعان للمطالب الكثيرة للدولة ، فإنهم رفضوا السماح لها بغزو عالم العقيدة والضمير ، وبشكل عام كانوا يفضلون الحد من تعاملهم معها ، ورفض أغلب القائلين بتجديد العمد ( ص ٢٥٤ ) الاحتفاظ بمناصب رسمية في الدولة ، أو التماس سيطرة الدولة ضد تابع من القائلين بتجديد العمد أو حمل السلاح نيابة عن الدولة. وكان الموقف تجاه الأشخاص الطبيعيين ممن لم يكونوا من القائلين بتجديد العمد متحفظا بالدرجة نفسها ، و قد تجنب القائلون بتجديد العمد عامة كل اتصال أو تعامل خارج جماعتهم ، وكان هؤلاء الناس يعتبرون انفسهم النخبة الوحيدة و أن جماعتهم وحدها ، تحت التوجيه المباشر للرب : جزرا صغيرة من الصالحين في محيط من الشر والخطيئة ، وحتى لوثر سلم بأن الكاثوليك الروماني يمكن أن ينجو ، و لكن بالنسبة للقائل بتجديد العمد كان اللوثريون والكاثوليك على السواء أسوأ من التورك ، ممثلين

حقيقيين للمسيح الدجال ، وكانت ممارسة تجديد العماد التي اشتق منها اسم الطائفة فوق كل شيء وسيلة للتعبير الرمزي عن هذا الانفصال الطوعي عن العالم غير المحرر. ولكن حتى بين القائلين بتجديد العماد أنفسهم كان يسود استحواذ الانتخاب المحصور نفسه ، وتاريخ الحركة منقطع بفعل الانشقاقات.

وامتدت الحركة من سويسرا الى ألمانيا في السنوات التي تلت حرب الفلاحين ، و كان معظم القائلين بتجديد العماد أناسا مسالمين على استعداد عملي دائم - الا في الامور المتعلقة بالضمير والعقيدة - لاحترام سلطة الدولة.

وبالتأكيد لم يكن لدى الاغلبية فكرة عن الثورة الاجتماعية ولكن مختلف المراتب من افراد الطائفة كانوا يجندون كليا تقريبا من الفلاحين و الحرفيين و بعد حرب الفلاحين كانت السلطات في خوف يائس من تلك الطبقات ، وحتى اكثر القائلين بتجديد العماد مسالة كانوا ايضا مطهرون بقسوة وقتل الالاف المؤلفة منهم ، وقد اوجد هذا الاضطهاد في النهاية الخطر نفسه الذي كان يراد ابداله ، ولم يكتف القائلون بتجديد العماد بالثبات في عداوتهم للدولة والنظام القائم ، بل قاموا بتاويل معاناتهم بتعابير رؤوية ، على انها اخر هجوم للشيطان والمسيح الدجال ضد القديسين . وكمحنة مسائحية « تدل على الالفية » ، وقد استحوذ على العديد من القائلين بتجديد العماد تصورات ليوم الحساب حيث يقومون هم انفسهم لاسقاط الجبار ، وبقيادة المسيح الدجال ضد القديسين . وكمحنة مسائحية الارض ، وشابهت الآن الحالة ضمن حركات الهرطقة في قرون سالفة وثابتت كتلة حركة القائلين بتجديد العماد على اتباع تقاليد المسالة والعزلة المتزمتة التي كانت ممثلة في قرون سالفة في الوالد نيس -

جانبا ذلك كان هناك تنام لفكرة من نوع اخر لتجديد العماد ، وجدت فيها تقاليد الالفية المناضلة ، المساوية لها في القدم ، تعبيرا جديدا.

وكان أول الدعاة لهذه الفكرة الجديدة لتجديد العماد مجلد كتب متجول يدعى هانز هت ، وهو تابع وحواري سالف لوفنتزر ومن أهل ثورنجا مثله ، وادعى هذا الرجل بأنه نبي مرسل من الرب وأنه ( ص ٢٥٥ ) في أسبوع العنصرة لعام ١٥٢٨ ، سيعود المسيح الى الأرض ، وسيضع سيف العدالة ذا الحدين في أيدي القديسين مجددي العماد ، وسيقوم القديسون بمحاسبة الكهنة ورعاة الأبرشيات من القسس على تعاليمهم الزائفة وسيقومون فوق كل شيء أيضا بمحاسبة كل عظماء الأرض بسبب عمل الاضطهاد ، وسيصفد الملوك والنبلاء بالسلاسل ، واخيرا سيقيم المسيح الالفية التي سستتميز على ما يبدو بالحب الحر والملكية المشتركة للأشياء ، وقد قبض على هت في ١٥٢٧ وسجن في اوغسبرغ حيث توفي أو قتل في السجن ، ولكن ليس قبل ان يكسب بعض المتحولين الى العقيدة في مدن جنوب المانيا ويتعرف المرء في فحوى ايمان اتباع هت الى عقائد جون بول والطابوريين المتطرفين فالتطابق و التكرار كلمة تقريبا حيث نجد « ان المسيح سيعطي السيف ، وسينقم لهم ، وسيتولى القائلين بتجديد العماد انزال العقوبات على كل الخطايا ، وسحق كل الحكومات ، واشاعة كل الممتلكات ونهب كل الذين لايسمحون لأنفسهم بتجديد العماد » ومرة اخرى : « ان الحكومة لاتعامل فقراء الناس كما يجب لهم بالانتقام فانهم يرغبون في المعاقبة ومحو الشر ... » واذا كان هت نفسه قد توقع ان يحدث ذلك كله فقط عندما « يأتي المسيح على السحاب » فليس كل حواريه كانوا بهذا الصبر : ففي ايسلنغن على النيكار بدأ ان القائلين بتجديد العمار خططوا في ١٥٢٨ لإقامة مملكة الرب بقوة السلاح ، وبين هؤلاء المناضلين الالفيين كانت مثل الملكية المشتركة تملك بوضوح دلالة ثورية وكان لذلك بلا شك بعض التسويغ عندما حذرت سلطات المدينة في نورمبرغ سلطات الم من ان القائلين بتجديد العماد كانوا يرمون الى اسقاط النظام القائم والغاء الملكية الخاصة .

وصحيح انه في جنوب المانيا بقي القائلون بتجديد العماد قوة

سفيرة ، غير فعالة وأنها قد سحقت وأزيلت من الوجود بحلول ١٥٣٠ ، ولكن بعد ذلك بسنوات قليلة ظهرت في أماكن أخرى في هولندا وأقصى الشمال الغربي من ألمانيا وفي هذه المرة بنتائج شدت انتباه أوروبا .

وكان شمال غرب ألمانيا في بداية القرن السادس عشر يتألف في الأساس من عدد من الولايات الأكليريوسية الصغيرة ، لكل منها أمير أسقف كهاكم ، وكانت كل إمارة - كما جرت العادة - منها ممزقة بصراعات اجتماعية ضارية ، وكان حكم الولاية في أيدي الأمير الأسقف وجماعة الأبرشية من الكهنة ، الذين ينتخبون ويتحكمون في سياسته إلى مدى بعيد .

وكان أعضاء الإدارة الكنسية - يجندون فقط من الأرستقراطية المحلية ، وكانت المؤهلات اللازمة هي عادة شعار النبالة مع سابغة مؤلفة على الأقل من أربعة أقسام ، وكثيرا ما كانوا يختارون واحدا من أعضائهم كأسقف ، وهذه المجموعة من الأكليريوس الأرستقراطي لم تكن تخضع لأي سيطرة من أي سلطة أعلى ، وفي المجلس التشريعي الإقليمي كانوا يمثلون بقوة ( ص ٢٥٦ ) وكان بإمكانهم دائما الاعتماد على تأييد ودعم الفرسان ، ولذلك كانوا يعملون للحكم فقط لمصلحة طبقتهم وكنيسة الأسقفية ، وفي ولاية أكليريوسية لم يكن عدد الكهنة كبير جدا فحسب - في مقر أسقفية مونستر كان هناك نحو من ثلاثين مركزا أكليريوسيا ، بينها أربعة أديرة ، وسبعة مجتمعات للراهبات ، وعشر كنائس وكاتدرائية ثم المجمع الكهنوتي نفسه بالطبع - بل كانوا أيضا يتمتعون بمزايا عالية ، وكان أعضاء المجمع الكهنوتي يتمتعون بأوقاف غنية ، وكان يسمح للربان بمزاولة المهن اليدوية والتجارة المدنية ، وفوق كل شيء كان الأكليريوس ككل معفى بالكلية تقريبا من الضرائب .

ولكن نادرا ما كانت سلطة الطبقة الكهنوتية الأرستقراطية في ولاية أكليريوسية تمتد بفعالية كبيرة إلى المدينة العاصمة ، وفي هذه

الولايات كما في كل مكان آخر كان تطور التجارة والاقتصاد المالي يعطى المدن أهمية أكبر وكانت حكومات الولايات في حاجة دائمة للمال ، وبالطريقة المعتادة للمساومة على الضرائب كانت المدن تكسب مزايا وامتيازات لنفسها ، وفي أكبر وأهم الولايات الاكليروسية ، مقر أسقفية مونستر ، كان هذا صحيحا بشكل خاص ، ومنذ بداية القرن الرابع عشر كانت مدينة مونستر تتمتع بدرجة كبيرة من الحكم الذاتي ، وباتت سلطة الأسقف - الذي نادرا ما كان يقيم هناك - محصورة جدا .

ولم يكن هذا بالطبع يعني أن سكان المدن كانوا راضين عن المزايا التي حصلوا عليها ، وكان الأسقف وجماعة الكهنة عادة لا يتمتعون بأي احترام ديني من أي نوع ، وهذا ليس مدهشا ، طالما أنهم كانوا يحيون حياة مترفه ونبوية صرفه وكثيرا - كما في مونستر في ١٥٢٠ - ما كان الأسقف ببساطة سيذا مدنيا غالبا ما كان حتى غير مرسما ، وفوق ذلك كانت الضرائب المفروضة من قبل الأمير الأسقف عادة ثقيلة وكان العبء كله يقع على العامة ، الذين كان انتفاعهم بالادارة اقل ، وإضافة إلى ذلك كان على الولاية الاكليروسية أن تدفع مبالغ كبيرة إلى الادارة البابوية في روما في كل مرة ينتخب فيها أسقف جديد ، وقد فعلت مونستر ذلك ثلاث مرات بين ١٤٩٨ و ١٥٢٢ ، وليس مدهشا أن مناعة الكهنوت على الضرائب كانت موضع استياء مرير ، وكان التجار والحرفيون أيضا يعترضون على منافسة الرهبان الذين أشغلوا بالتجارة والصناعة ، ولم تكن لديهم عائلات للالة ولايؤنون الخدمة العسكرية ، أو يمدونها بما تحتاج ، وليس أمامهم أنظمة نقابية يقيدون بها ، وكل المزايا والمنافع من جانبهم .

وبحلول القرن السادس عشر لم يكن مركز مقاومة سلطة الأسقف والمجلس الكهنوتي يقع عادة في مجلس المدينة ، الذي أصبح هيئة رصينة ومحافظة نسبيا ، بل في النقابات وكانت هذه هي الحالة في مونستر بالتأكيد . حيث أصبحت المدينة على مدى القرن الخامس

عشر مركزا تجاريا هاما أو عضوا في العصبة الهانسية ( ص ٢٥٧ ) وأحرزت النقابات سلطة سياسية عظيمة . ويتنظيها في نقابة كبيرة كان لها في القرن السادس عشر ما لا يقل عن ستة عشر فرعاً نقابيا مستقلا ، وكان باستطاعتها في الفرصة المناسبة أن تهب لقيادة كل السكان ضد الاكليروس . وقد توفرت إحدى هذه الفرص بواسطة حرب الفلاحين . وأنها لحقيقة مذهلة أنه عندما انتشرت الاثارة الثورية من جنوب ألمانيا وبلغت الشمال الغربي ، لم يكن لافلاحون ولا المدن في الولايات المعنية هم من هب للثورة ، بل فقط عواصم الولايات الاكليروسية : أوزنا بروك وأوترخت وبادربورن ومونستر ، وفي مونستر قادت النقابات هجوما على دير كان قد نخل في المنافسة التجارية معها وطالبت أيضا بتقييد شامل لمزايا الاكليروس ، وأجبرت المجالس الكندية على إجراء تنازلات كبيرة .

وبذلك المناسبة كان انتصار النقابات قصير العمر ، في مونستر كما كان في كل أخواتها من المدن الأخرى ، ففي الوقت الذي هزم فيه الأمراء الفلاحين في الجنوب كانت الهيئة الكهنوتية في الأسقفيات الشمالية قادرة على استعادة كل ما فقدته من السلطة ، وعلى الفور سحبت كل التنازلات ، وسحقت كل محاولة للإصلاح وفعلت كل ما في وسعها لإذلال المدن الثائرة ، وبحلول ١٥٣٠ أعيد ترسيخ النظام القديم للحكومة في كل الولايات الاكليروسية ، ومع ذلك فقد كان أقل أمنا بكثير مما كان أبدا ، لأن رجال المدن الآن كانوا مستائين من هيمنة الاكليروس والنبلاء بمرارة أكثر مما كانوا على الإطلاق ، لقد شعروا بقوةهم الخاصة ، وانتظروا على مضض الفرصة المناسبة لبسطها مرة أخرى ، علاوة على أن حالهم في تلك السنوات كانت يائسة ، وفي ١٥٢٩ خرب تفجر الموت الأسود وستفاليا ، وفي الوقت نفسه تدهورت المحاصيل ، وتضاعف سعر البقيق بين ١٥٢٩ و ١٥٣٠ ثلاث مرات تقريبا ، وأخيرا في ١٥٣٠ فرضت ضريبة استثنائية لتمويل مقاومة الغزو التركي للامارات الشرقية من الامبراطورية ، وهناك دلائل على أنه في أوائل ١٥٣٠ كان الحجز



على الأموال والبؤس في شمال ألمانيا إستثنائيا تماما ، وكان من المتوقع أنه في واحدة من الولايات أو الأخرى ستكون هناك اضطرابات جديدة ، وعندما حاول إسقف موندستر في ١٥٣٠ أن يبيع إسقفيته إلى إسقف بادربورن وأوزنا برونك أثار حلفاءه في المجلس الكهنوتي ونفروهم منه ، وبدأت الاضطرابات .

وفي ١٥٣١ بدأ قسيس شاب بليغ يدعى برنت روثمان - وهو ابن حداد أكسبته مواهبه البارزة تعليما جامعا - في اجتذاب جمهور كبير من المسلمين في مدينة موندستر ، وسرعان ما أصبح لوثريا ووضع نفسه على رأس حركة عانت بأصولها إلى ١٥٢٥ ، لتدخل المدينة في حظيرة اللوثرية ، ووجد تأييدا في النقابات وحليفا ( من ٢٥٨ ) ذا نفوذ في تاجر قماش ثري ونبيلا يدعى برنت كنبر . دولنك . وتوسعت الحركة التي كانت في الوقت نفسه بروة مستتية وديمقراطية باستقالة أحد الأساقفة وموت خلفه . وفي ١٥٣٢ أصبحت النقابات التي تؤيدها الجماهير سادة المدينة ، وكانت قادرة على إجبار المجلس على تعيين واعاظ لوثريين في كل الكنائس ، ولم يكن الأسقف الجديد قادرا على جعل المدينة تتخلى عن عقيدتها . وفي أوائل ١٥٣٣ اعترف بموندستر رسميا كمدينة لوثرية .

ولم يكن هذا ليقتضى طويلا . ففي الدوقية المجاورة جوليس - كليفيس كان الوعاظ من القائلين بتجديد العماد يتمتعون منذ بضع سنوات بحرية الدعوة بشكل نادرا ما وجد مثله في أي مكان آخر ، ولكن في ١٥٣٢ طردوا والتمس عدد منهم ملجأ في موندستر ، وفي مجرى ١٥٣٣ وصل المزيد من القائلين بتجديد العماد وهذه المرة من الأراضي المنخفضة ، وكان هؤلاء من أتباع ملكيور هوفمان ، وهو من الرؤويين المشهورين الذي - خليفة حقيقيا للمتنبيء المتجول في العصور الوسطى - هام في طول أوروبا وعرضها يعظ بقرب المجيء الثاني والألفية . وكان في ١٥٢٩ أن انضم هوفمان إلى حركة القائلين بتجديد العماد ، وخلال السنة التالية تطور جناح جديد من الحركة - كان متأثرا بعمق

بافكاره - فوق كل شيء في الاقاليم الشمالية من الاراضي المنخفضة . وطبقا لهوفمان كان للالفية أن تبدأ ، بعد فترة من « الحن المسانحة » وكثيرا من العلامات والعجائب في سنة ١٥٣٣ ، التي كان يفترض انها تكمل القرن الخامس عشر بعد موت المسيح ، وفي ١٥٣٣ تحولت التخيلات الالفية التي جلبها اتباع هوفمان معهم إلى مودستر بسرعة إلى استحواذ كبير هيمن على كل حياة الطبقات الفقيرة في المدينة .

وفي غضون ذلك تخلى روثمان عن عقيدته اللوثرية ونقل كل بلاغته وهيبته لخدمة القائلين بتجديد العماد ، وبوعظه بتقاليد قديمة اتخذ حياة جديدة ، وفي ١٥٢٤ طبع المصدر القديم لمذهب الفوضوية الشيوعية ، أعني رسالة كلiment الخامسة الزائفة ، في بازل ، وفي ١٥٣١ لخصها الفيلسوف الانساني سبستيان فرانك في لغة المانية دارجة واضحة مفعمة بالحيوية ، وجدت كثيرا من القراء ، وأضاف إليها تعليقاته الخاصة من ذلك : « وبعد ذلك بوقت قصير ، بدأ نمرود يحكم ، ثم كان كل من يتدبر ذلك يحصل المزيد من الآخرين ، وبدأوا في تقسيم العالم ومن ثم النزاع حول الممتلكات . وبدأ لي - ولك ، وفي النهاية أصبح الناس مسعورين جدا كالحيوانات المتوحشة بالضبط ، كل يريد أروع ، وأفضل من الآخر ، وفي الحقيقة أراد أن يكون سيده ، بيد أن الرب جعل كل الأشياء مشتركة ، وحتى اليوم مازلنا نتمتع بالهواء ، والنار والمطر والشمس بصورة مشتركة ، وبكل ما لا يمكن لانسان سارق أو طاغية أن يجبره ويحتفظ به لنفسه ، وكان هذا هو الموضوع الذي تولاه روثمان الآن ، ( ص ٢٥٩ ) ومع تشرين أول ١٥٣٣ ، كان يدعم الشيوعية المقترضة للكنيسة البدائية على أنها المثالية للمجتمع المسيحي الحقيقي ، وأعلن في المواعظ والذشرات أنه يتوجب على المؤمنين الصادقين أن يصوغوا حياتهم بدقة وفق حياة المسيحيين الأوائل وأن هذا يشمل الملكية المشتركة للأشياء .

وكما في القرون المتقدمة كان هذا التبشير يروق بطرق عدة

لمستويات اجتماعية مختلفة . فكان هناك رأسماليون ممن أنكروا فجأة الربا وألغوا كل الديون التي كانت مستحقة لهم ، وكان هناك العديد من الناس الاثرياء ممن قرروا أن يعيشوا كاخوة متحابين يحتفظون بكل ممتلكاتهم على الشيوع ويتبرأون بقسم مؤكد من كل الترف ، ويتخلون عن كل مافاض عنهم للفقراء ، ولكن في الوقت نفسه اندشرت أخبار هذا الوعظ طولا وعرضا بين من لملكية لهم ، ومن لأصل لهم ، والمخفقين ، وعلق على هذا أحد المراقبين بقولة : « وهكذا جاء الهولنديون والفريزيون والأنزال من كل الأنحاء وهم الذين لم يستوطنوا في أي مكان مطلقا ، لقد تسحقوا على مودستو وتجمعوا هناك » . وأشارت مصادر أخرى إلى « هاربين ومنغدين ومجرمين » وإلى « أناس بددوا ثروات أهاليهم ، ولم يكسبوا شيئا من عملهم الخاص .... ممن تعلموا منذ سنواتهم الأولى أن يحيوا في كسل ، وأرهقوا أنفسهم بالديون ، والذين كرهوا الأكليروس لاسبب ما قيل لهم عن دينهم بل لما ذكر لهم عن ثرواتهم ، والذين ادعوا هم أنفسهم أنهم مارسوا الاشتراكية في ملكية الأشياء مثلما فعل الرسل حتى إذا أنهكهم الفقر ، فكروا في سرقة وسلب الكهنة والسكان الأكثر غنى » .

وإنه ليس مصادفة أن هذه العبارات تذكر بتلك التي طبقت مرة على جموع الرعاة ، ومع حلول القرن السادس عشر أصبحت الظروف الاجتماعية في الأراضي المنخفضة الشمالية . شبيهة جدا بتلك التي وجدت في فلاندرز ، وهينوت ، وبيكاردي منذ قرنين سالفين ، وفي حين كان السكان في تلك المراكز القديمة في انحدار كانوا في هولندا ( كما في جنوب الماني ) في ازدياد ، ومع انهيار صناعة الأقمشة في فلاندرز ، كانت تلك الصناعة في هولندا قد قفزت إلى الامام ، وأهم مركز لتلك الصناعة على الإطلاق كان الآن في لينن Leyden وأصبحت هولندا تحوي الآن أعظم تركيز من الشغيلة المرهقين الذين لا يشعرون بالأمن ، علاوة على أن حالة هؤلاء الشغيلة كانت كما يبدو أسوأ مما كانت عليه منذ قرون سالفة ، وكانت صناعة الرأسماليين الجدد إلى حد كبير صناعة

ريفيّة ، عمل فيها الحرفيون في بلادهم في مواد أمدهم بها  
الراسماليون ، وتحت هذه النظم لم تعد النقابات تتمكّن من  
العمل ، وهناك أدلة توحى بأن العاطلين وغير المنظمين كانوا أكثر  
عددا وأكثر ياسا مما كانوا في قرون سلفت ، وأنه بين مثل هؤلاء  
الناس كان ازدهار مذهب القائلين بتجديد العماد في أكثر صورهِ  
النضالية والالفيه صراحة ، وكان مثل هؤلاء الناس الذين تدفقوا  
الآن على مونستر ( ص ٢٦٠ ) .

وكلما ازداد رخاء أهالي مونستر ، كان من الطبيعي بدرجة  
كافية أن يكونوا أكثر قلقا . وإذا كان معظمهم قد ابتهج بهزيمة  
الأسقف والمجمع الكهنوتي وانتصار القضية اللوثرية ، فإن حركة  
قوية للقائلين بتجديد العماد مؤيدة بحشود من العاطلين والأجانب  
اليانسين حملت مخاطر واضحة وشديدة لكل منهم على  
السواء ، وفي وجه هذا التهديد ضم اللوثريون والكاثوليك الروحيون  
صفوفهم ، ونحو نهاية السنة حاول المجلس عدة مرات إسكات أو  
طرده روثمان ، ولكنه باطعنانه الى اخلاص أتباعه كان دائما قادرا  
على التحدي ، و في الواقع كان الوعاظ الآخريين القائلين بتجديد  
العماد قد طردوا واستبدلوا بلوثرين ، ولكنهم عادوا قبل مضي وقت  
طويل وطرده اللوثريون من الكنادس ، وتزايدت الاشارة في المدينة  
اسبوعا بعد اسبوع حتى جاء في الأيام الأولى من ١٥٣٤ ووصل  
الرجال الذين كان عليهم أن يوجهوها الى غاية معينة .

Melchior Hoffman

وقبض على ملكيور هوفمان

الذي اعتقد أن الالفية سيبزغ فجرها في ستراسبورغ ، في تلك  
المدينة ، وسجن بداخل قفص في برج ، وأمضى هناك بقية  
أيامهِ ، وهبطت العبادة التنبؤية على هولندي من القائلين بتجديد  
العماد ، هو الخباز جان ماتيس ( ماتيسزون ) من هارلم ، وبسبب  
هذا التغيير في القيادة كل نبرة الحركة ، فلقد كان هوفمان رجل  
سلام علم أتباعه أن ينتظروا مجيء الالفية بثقة هادئة ، متفاديا كل  
العنف . وكان ماتيس من جانب آخر قائدا ثوريا بشر أن الصالحين

يجب أن يحملوا بأنفسهم السيف وأن يمهّدوا بفعالية الطريق للآلفية باستخدامه ضد الأشرار ، ولقد أعلن أنه قد تكشف له أنه هو واتباعه قد دعوا لتطهير الأرض من الكفرة ، ونجد في هذه التعاليم أن روح البيكارتي ، وتوماس مونترز ، وهانزمت قد بعثت لحياة جديدة .

وأرسل ماتيس من الأراض المنخفضة رسلا الى مختلف جماعات القائلين بتجديد العماد كانوا يعتقدون أن الروح القدس قد هبطت عليهم كما هبطت على الرسل الأصليين في عيد الحصاد ، وفي كل مدينة زاروها عمدوا أعدادا كبيرة من البالغين وعينوا « أساقفة » لهم سلطة العماد ومن ثم انتقلوا ، بينما خرج من المدن التي اهدت مؤخرا رسل جديد في مهام مماثلة ، وفي الأيام الأولى من ١٥٣٤ وصل اثنان من الرسل الى مونستر ، حيث أحدث وصولهم على الفور حماسا حقيقيا معديا ، وأعيد تعميد روثمان والوعاظ الآخرين القائلين بتجديد العماد ، وتبعهم تعميد عدد من الراهبات والنساء الموثرات من عامة الناس وفي النهاية قسم كبير من السكان ، وقيل أنه خلال أسبوع بلغ عدد المعمدين ١٤٠٠ ( ص ٣٦١ )

وانتقل الرسل الأول ، ولكن حل محلهم اثنان اخران ، وهؤلاء - بصورة بالغة الأهمية - اعتبروا في البداية اينوخ ، واليجا ، نلكما النبيين اللذان طبقا للتقاليد الأخروية كان لهما أن يعودا الى الأرض كشاهدين ضد المسيح الدجال ، وأن ظهورهما كان لإعلان المجيء الثاني ، وكان أحد القادمين الجديدين هو جان بوكسون ( بوكسون ، بيوكست ) وكان معروفا أكثر باسم جون أوف لايدن ، وهو شاب عمره خمس وعشرون سنة اهدى وعمد من قبل ماتيس قبل شهرين فقط ، وقدر له أن يحقق شهرة في مونستر دامت حتى أيامنا الراهنة ، حيث أنه هنا كما كان كثيرا - كما في حالة « استاذ هنغاريا » وآخرون غيره في العصور الوسطى وفي كل الأزمنة في الواقع - كان الزعيم المسانحي

اجنبيا ، رجل من الصحافة ، وكان بوكسبون ، مع معلمه في البداية ، وفيما بعد بمفرده هو الذي كان عليه أن يعطي لمذهب القائلين بتجديد العماد في موندستر ولعا ضاريا بالروح القتالية لم يستحوذ مثلها على أي مكان آخر ، وكان لها أن تثير تفجرا ثوريا الفيا أكثر ترويعا من ذلك الذي كان في طابور قبل ذلك بقرن.

### موندستر كقدس جديدة

وخلال شباط ١٨٣٤ ، تزايدت قوة القائلين بتجديد العماد بسرعة في موندستر وأقام بوكسلون على الفور علاقات مع قائد النقابات وراعي القائلين بتجديد العماد ، تاجر الأقمشة كنبرولنيك ، وتزوج ابنته بعد وقت قصير ، وفي ٨ شباط هرول هذان الرجلان في هياج في الطرقات وهما يدعوان الناس الى التوبة من نوبهم ، ولم يكن هناك حياجة للمزيد لاطلاق فيض من الهستريا ، ولا سيما بين الذساعوزع القائلون بتجديد العماد ممن كانوا في البداية من أكثر اتباع روثمان حماسا ، والذين تضخمتم أعدادهم مؤخرا بانضمام العديد من الراهبات اللواتي اندفعن من أديرتهن ، بملايس مدنية وخضعن لاعادة التعميد ، وبدأ هؤلاء الذسوة الآن في رؤية إحلام رؤوية وأخذن يندفعن الى الشوارع بشدة ، لدرجة أنهن كن يلقين بأنفسهن على الأرض وهن يصرخن ويتلويين والزبد يفرج من أفواههن ، وفي هذا الجو المشحون بالتوقعات الخارقة للطبيعة ، قام القائلون بتجديد العماد بثورتهم المسلحة الأولى واحتلوا مبنى البلدية وساحة السوق ، وكانوا ما يزالون قلة فقط ، وكان بالتأكيد يمكن هزيمتهم لو أن الغالبية اللوثرية رغبت في استعمال القوة المسلحة التي كانت تحت تصرفها ، لكن مجندي العماد امتلكوا مؤيديهم في المجلس ، وكانت حصيلة الثورة الاعتراف الرسمي بمبدأ حرية الضمير ( ص ٢٦٢ ) .

وهكذا كسب القائلون بتجديد العماد اعترافا قانونيا لجماعتهم

التي كانت بالفعل قوية ، وكان العديد من اللوثريين المؤثرين الذين نظروا بيقظة وحذر الى امكانية الضغط المتزايد باستمرار من قبل خصومهم ، قد انسحبوا من المدينة مع كل منقولاتهم. وكانت غالبية السكان الباقين من القائلين بتجديد العماد ، وأرسل الرسل والمبشرون لحث القائلين بتجديد العماد في المدن القريبة على المجيء ، مع عائلاتهم الى مونستر ، فلقد قدر لبقية الأرض - كما أعلنوا - أن تدمر قبل عيد الفصح ، ولكن مونستر ستتنجو وستصبح قدسا جديدة ، وسيكون الطعام واللباس والمال والاقامة جاهزة للمهاجرين عند وصولهم ، ولكن عليهم جلب الأسلحة ، وقد قولت الدعوة باستجابة قوية من خارج الوطن حتى بُعِدَ وصل الى فريزيا وبرابنت ، وتسلف القائلون بتجديد العماد على مونستر ، حتى تجاوز عدد القادمين الجند عند المهاجرين اللوثريين ، ونتيجة لذلك تم انتخاب هيئة هيمن فيها القائلون بتجديد العماد في الانتخاب السنوي لمجلس المدينة في ٢٣ شباط ، وكان كينبرولينك أحد عمدتي المدينة ، وفي الايام التالية نهبت الاديرة والكناس ، وفي طقوس ليلية حطمت التماثيل الدينية ودمرت منحوتات ورسومات وكتب الكاتدرائية.

وفي الوقت نفسه وصل جان ماتيس نفسه وكان شخصيه نحيلة طويلة ، له لحية طويلة سوداء وبسرعة هيمن مع بوكلسن على المدينة ولم يستلم روتمان والوعاظ الآخرون من القائلين بتجديد العماد المحليين الآخرين المنافسة ، على التأييد الشعبي « للأنبياء الهولنديين » وسرعان ما جرفتهم حركة مسعورة لم يعودوا قادرين على السيطرة عليها ، دع عنك مقاومتها وعملوا كمجرد دعاة مطيعين لنظام تركزت فيه كل القوة المؤثرة في أيدي ماتيس وبوكلسن.

وكان النظام ثيوقراطيا ابتلع فيه المجتمع الملهم من السماء الدولة ، والرب الذي كان يفترض ، أن تلك الثيوقراطية تخدمه كان الرب الأب ، الأب الغيور القادر المهيمن الذي سيطر على خيال كثير

من الالفين السالفين ، لقد كان الأب وليس الابن هو الذي شجع ماتيس وبوكلسن اتباعهما على مناشدته ، وكان من أجل أن يقوم اطفال الرب بخدمة الأب متحدين أن قررا ايجاد « قدس جديدة مطهرة من كل الدس » . ولتحقيق هذا المجتمع الطاهر غير الملوث ابد ماتيس اعدام كل اللوثريين والكاثوليك الرومانيين الباهين ، ولكن كنيرو وليذك بين أن هذا سيقرب كل العالم الخارجي ضد المدينة وتقرر مجرد طردهم .

وفي صباح ٢٧ شباط اندفعت فرق مسلحة بتشجيع من ماتيس في هياج « نبوي » الى الشوارع تنادى: « اخرجوا ايها الكفرة ، ولا تعودوا ، أنتم يا أعداء الأب » ( ص ٢٦٣ ) وفي البسرد القارس ، وسط عاصفة ثلجية جامحة ، طردت جموع من الكفرة من المدينة من قبل القائلين بتجديد العماد الذين كانوا يسيطرونهم بالضربات وكانوا يضحكون من محنتهم . وكان بين هؤلاء الناس شيوخ ومرضى ، واطفال صفار ونساء حوامل ونساء وضعن لتوهم أحمالهن وجاء أغلبهم من أكثر الأجزاء رخاء من السكان ، ولكنهم أجبروا على ترك كل ما يملكونه وراءهم من ممتلكات ومال وملابس اضافية ، وحتى الطعام أخذ منهم فهبطوا الى حد الشحاذة في الريف من أجل الطعام والمأوى ، وبالنسبة للوثريين والروم الكاثوليك الذين بقوا في المدينة ، فقد أعيد تعميدهم في ساحة السوق ، واستمر الاحتفال ثلاثة أيام ، وما أن انتهى ، أصبح البقاء بلا عماد أثمنا كبيرا ، وبحلول صباح ٣ أذار لم يعد هناك كفرة في مونتسر ، وكان سكان المدينة فقط من اطفال الرب ، وكان هؤلاء الناس الذين أخذوا يخاطبون بعضهم بعضا « بأخي - واختي » يعتقدون بأنهم يمكنهم العيش دون خطيئة في مجتمع مترابط بالحب وحده ،

ويانتزع العناصر اللوثرية والكاثوليكية-الرومية من بين السكان لم يتأثر الانبياء فقط بالعصبية بل أيضا بمعرفة أن مونتسر كانت على وشك أن تحاصر ، ومع أن الاسقف قد تردد في منح الاعتراف



الرسمي للمجتمع اللوثرى فإنه لم يكن مستعدا لفعل الشيء نفسه للقائلين بتجديد العماد . وعند كل مرحلة كان يحاول إيقاف تقدم القائلين بتجديد العماد ، وحالما أصبحت فكرة تجديد العماد حركة قتالية تحت قيادة الانبياء استعد لسحقها بالقوة ، وعندما حمل القائلون بتجديد العماد للمرة الأولى السلاح واحتلوا ساحة السوق اسرع مع القوات الى المدينة ، وكان المجلس رفض مساعدته في هذه المناسبة ، وخلال الأسابيع التالية شرع في تكوين جيش من المرتزقة، وأسهمت المدن والامارات المجاورة بالسلاح والذخيرة والمؤن وأسهم بعضهم - مع أن ذلك كان على مضض وبشكل غير كامل - ايضا بالمرتزقة ولذلك عندما ادعى القائلون بتجديد العماد في دعايتهم بأنهم كانوا ببساطة يدافعون عن انفسهم ضد عدوان الروم الكاثوليك كانوا بلا شك صادقين تماما ، وماهو مؤكد هو ان طرد اللوثرين والروم الكاثوليك قد عجل بايجاد الخصومات ، وفي اليوم التالي ٢٨ شباط اهتزت الأرض حول المدينة وبدأ الحصار .

وكان جنود القائلين بتجديد العماد مدهوشين جدا اذ وجدوا انفسهم فجأة في حرب ، ولكن تحت قيادة كنبريوليك سرعان ما استعابوا ثقتهم بانفسهم ، واستجابوا بشجاعة للتهديد ، وعين الضباط ونظمت المراقبة المنظمة نهارا وليلا ، وأوجدت خدمة نارية وحفرت الحفر ( ص ٢٦٤ ) والخنادق للمدافع ، وقامت المتاريس الترابية خلف بوابات المدينة ، وخصص لكل رجل وامرأة وشاب واجب محدد ، وسرعان ما شنت غارات ضد القوات المحاصرة وجرت مناوشات ومصادمات خارج الاسوار ، وفي الوقت نفسه بدأت ثورة اجتماعية تحت قيادة جان ماتيس وكانت خطوته الأولى مصادرة ممتلكات المهاجرين ، ودمرت سفنات الديون وبغائر المحاسبة والعقود التي وجدت في بيوتهم ، ونقلت الملابس والفرش والأثاثات والمصنوعات الصلبة ، والأسلحة ومخزونات الطعام ووضعت في مستودعات مركزية ، وبعد ثلاثة ايام من الصلابة أعلن ماتيس اسماء سبعة « شمامسة » اختارهم الرب لادارة تلك المستودعات ، وشجع الفقراء على التقدم اليهم بالطلبات ، وحصلوا



المغفرة لهم ، وإن الرب كان مسرورا بقبولهم في جماعة الصالحين ، وبعد تجربة التخويف هذه أمكن لماتيس أن يشعر براحة أكبر حول الحالة المعنوية في القدس الجديدة .

واستمرت الدعاية ضد ملكية الأموال الخاصة أسابيع بلا توقف ، مصحوبة بكل تملق مفر وبأكثر التهديدات ترويعا ، وكان تسليم المال اختبارا لصدق المسيحية ، وأولئك الذين أخفقوا في الإذعان أعلن أنهم قابلون للابادة ويبدو أن بعض الاعدامات قد حدثت ، وبعد شهرين من الضغط المتواصل تم إبطال الملكية الخاصة للمال بصورة فعالة ، ومن حينه وما بعد كانت الأموال تستخدم فقط للأغراض العامة وتشمل المعاملات مع العالم الخارجي مثل : استئجار المرتزقة ، وشراء المؤن ونشر الدعاية . وتلقى الحرفيون في المدينة من جانب آخر أجورهم عينا وليس مالا ، ويبدو أنهم لم يعودوا يتلقون أجورهم من مستخدمين خاصين بل من قبل الحكومة الثيوقراطية ، واتخذت أيضا خطوات لترسيخ الملكية المشتركة للسلع ، وعند كل بوابة مدينة أقيمت قاعة طعام مشتركة حيث قام الرجال الذين كانوا يؤدون الخدمة على الأسوار بتناول الطعام معا ، بصحبة تلاوة من العهد القديم ، وكانت كل قاعة في عهدة أحد الشماسمة المعينين من قبل ماتيس ، وكان الشماس مسؤولا عن تقديم الوجبات ، وكانت الطريقة التي قام بها بذلك بوساطة زيارة المنازل الخاصة وتسجيل قائمة بالمواد الغذائية التي يجدها هناك ومصادرتها كما هو مطلوب ، وأيضا كانت الإقامة يجب أن توجد لجموع المهاجرين ، وفي البداية كان يعتبر كافيا أن تخصص لهم الأديرة والنبوت العائدة للوثريين والروم الكاثوليك ، ولكن فيما بعد غدا الامتلاك المحصور للإقامة يعتبر إثما ، وبات على أبواب جميع البيوت أن تترك مفتوحة نهارا وليلا .

وكانت كل هذه التدابير تلقى التحفيز بالطبع في ظروف الحصار ومع تلك من الخطأ بالتأكيد الإيحاء - كما كان يحدث أحيانا - أن الشيوعية في مودستر بلغت ذروتها بالمصادرة ولم تتجاوزها لمواجهة

متطلبات الحرب ، لقد كان إبطل الملكية الخاصة للمال ، وتقييد الملكية الخاصة للطعام والماوى يرى كخطوات أولية نحو دولة - كما وصفها روثمان - كل شيء فيها ملك لكل فرد ، والتفرقة بين « لي » و « لك » ستختفي ، أو - كما عبر عنها بوكلسن فيما بعد - « كل شيء سيكون مشتركا ، ولن تكون هناك ملكية خاصة وإن احدا لن يقوم بالعمل بعد ذلك ، بل ببساطة يضع ثقته في الرب » وكان روثمان بعد كل شيء يتمسك ( ص ٢٦٦ ) بأن الملكية المشتركة للأشياء مثالية لدى النخبة قبل التفكير في الحصار بزمان طويل ، والآن وفي خدمة « الأنبياء الهولنديين » طلب أن تترجم المثل نفسها إلى مؤسسة اجتماعية مقبولة من قبل الجميع على السواء ، ويظهر المزيج المالكوف للآلفية والبدائية بوضوح تام من الفقرة التالية من نشرة الدعاية التي أصدرها في تشرين أول ١٩٣٤ ، لتوزع بين جماعات القائلين بتجديد العماد في المدن الأخرى :

« الرب بيننا - له الحمد الدائم والشكر ، قد أعاد المجتمع ، كما كان في البداية وكما يليق بالقديسين التابعين للرب ، ونأمل أيضا أن يكون بيننا مجتمع بالقوة نفسها والبهاء وأن يكون بنعمة الرب ملحوظا بقلب نقي كما كان في أي وقت سالف . لأننا لم نضع فقط كل ممتلكاتنا في صندوق مشترك تحت رعاية الشمامسة ، بل نعيش منه وفق متطلباتنا : إننا نحمد الرب من خلال المسيح بقلب واحد وعقل ، ونتلهف على مساعدة بعضنا بعضا بكل أنواع الخدمة ، وبناء على ذلك إن كل شيء خدّم أغراض الأنانية والملكية الخاصة ، مثل البيع و الشراء ، والعمل مقابل المال ، وأخذ الفائدة وممارسة الربا - حتى على حساب الكفّار - أو أكل وشرب عرق الفقراء ( بمعنى : جعل شعب المرء والمخلوقات التابعة تعمل حتى يسمن المرء ) ، وفي الواقع كل شيء يسيء إلى الحب ويعارضه ، إن مثل هذه الأشياء جميعا قد الغيت من بيننا بقوة الحب والمجتمع ، وبمعرفة أن الرب الآن يرغب في إلغاء مثل هذه الأمور البغيضة وإننا لأن نموت خير من العودة إليها ، إننا نعلم أن مثل هذه التضحيات تسر الرب ، والواقع إن أي مسيحي أو قديس لا يمكنه أن

يرضى الرب إذا لم يعيش في مثل هذا المجتمع ، أو على الأقل يرغب من كل قلبه في العيش فيه .

ولم تكن جانبية النظام الاجتماعي الجديد بأي حال مثالية ، وسلفا قبل ذلك بعام ، اجتذبت جموع ممن لا يبيت ولا أملاك لها من الناس إلى مونستر بأمل الثورة الاجتماعية . ولكن الثورة حدثت الآن ، والدعاية التي بعث بها القادة إلى مدن أخرى كانت تسكن في تعابير اجتماعية صرفة وتوجه بشكل خاص إلى أفقر الطبقات وجاء في إحدى الرسائل : « إلى الأفقر بيننا إلى الذين كانوا يزدرون كمتسولين ، تجولوا الآن وأنتم مكسوفون بالنعومة نفسها الأعلى والأكثر تميرا .... وبنعمة الله لقد أصبحوا أغنياء مثلهم مثل السادة ، وأغنى الناس في المدينة » . ومامن شك أن أفقر الطبقات على مساحة واسعة كانوا حقيقة ينظرون نحو القدس الجديدة بمزيج من التعاطف ، والامل ، والخشية .

وقد امكن لأحد العلماء أن يكتب إلى ارasmus أوف روتردام : « إننا في هذه الأجزاء نعيش في قلق بائس بسبب الطريقة التي اندلعت بها ثورة القائلين بتجديد العباد . حيث أنها حقا قد هبت مثل النار ، واعتقد أنه ينذر أن توجد مدينة أو قرية لم تتوهج فيها الشعلة سرا ، إنهم يبشرون بمشاعية السلع إنهم يعطون بالاشتراك في السلع ، وكانت النتيجة أن ( ص ٢٦٧ ) الذين لا يملكون شيئا جاؤوا يتدفقون » ويبدو مدى الجدية التي أخذت بها السلطات هذا التهديد في التدابير القمعية التي تبنتها ، ولم تجعل فكرة القول بتجديد العباد إنما كبيرا فقط في أسقفية مونستر بل وفي الامارات المجاورة أيضا : دوقية كليفز ورئاسة أسقفية كولون ، وتجولت دوريات من الخيالة في الطرق واعتقلت كل المشبهين ، وخلال شهور الحصار قطعت رؤوس رجال لاحصر لهم وذساء في المدينة ، أو اغرقوا أو احرقوا أو حطموا على الدواب .

ولكونها مؤيدة من انصاف المتعلمين وتروق دوما لهم ، كانت الثورة الاجتماعية في مونستر بعناد مضادة للثقافة ، وكان القائلون

بتجديد العماد يتباهون ببراعتهم من التعلم بالكتب ، واعلنوا ان غير المتعلمين هم الذين اختارهم الله لخلاص العالم .

وعندها نهبوا الكاتدرائية وجنوا بهجة خاصة في شنديس ، وتمزيق وحرق الكتب والمخطوطات في مكتبتها القديمة ، واخيرا في منتصف اذار حضر ماتيس كل الكتب سوى الانجيل ، وكل الاعمال الاخرى ، حتى تلك التي في الملكية الخاصة توجب ان تجلب إلى باحة الكاتدرائية لتحرق في محرقه عظيمة ، ورمز هذا العمل إلى القطيعة التامة مع الماضي ، وفوق كل شيء ، الرفض الشامل للعطاء الثقافي للأجيال السالفة ، وقد حرم بشكل خاص سكان مونستر من الوصول إلى القضايا اللاهوتية من الآباء وما بعدهم ، وبذلك ضمنوا لقيادة القائلين بتجديد العماد احتكار تفسير الكتاب المقدس ومع نهاية اذار اقام ماتيس دكتاتورية مطلقة ، ولكنه مات بعد بضعة أيام ، ففي عيد الفصح تلقى ما اعتقد انه أمر إلهي للقيام بغارة على رأس مجرد حفنة من الرجال ، وخرج وهو مقتنع بأنه بمعونة الأب ستطرد هذه الحفنة الجيش المحاصر وتحرر المدينة ، وبدلاً عن ذلك مزق هو رفاته - بكل ماتعنيه الكلمة - إربا إربا ، وقد أعطى هذا الحدث مجالا لحواري ماتيس الشاب جان بوكسون ، الذي حتى الآن لم يشغل دورا كبيرا ، ولكنه كان بكل طريقة مؤهلا للامساك بمثل هذه الفرصة واستثمارها كليا ، وكان لديه هو نفسه كل الأسباب للتلف على تعويض ضخم عن الازلال والافساق الذي تعرض له في حياته ، وكان قد ولد خارج إطار الزواج ، كابن لعمدة قرية هولندية وامرأة من الاقنان من وستفاليا ، وتلقى تعليمًا كافيًا ليحرز معرفة سطحية بعلوم الكتب، ومع ذلك فقد بدأ حياته المهنية كخياط متدرب ، وعندما حاول أن يبدأ عملا تجاريا لحسابه أصابه الخراب في وقت قصير ، ومن جانب آخر كانت لديه مواهب ملحوظة كانت فقط تنتظر كي تظهر ، ولكونه موهوبا بمظهر رائع ، وبلاغة لاتقاوم فقد وجد منذ شبابه وما بعده متعة في الكتابة وكان ينتج المسرحيات ويمثل وفي مونستر كان قادرا على تشكيل الحياة الحقيقية في مسرحية ، كان هو بطلها ، وكانت أوروبا كلها هي

المشاهدين ، وكان سكان القدس الجديدة مهوورين به ، ومنحوه في البداية إخلاصا أكبر مما منحوه لماتيس .

وفي استثماره لهذا الاخلاص اظهر بوكلسن نفسه كسياسي اكثر من صاتيس وكان لديه نكاه اكثر ، وعرف كيف يثير الحماس في الجماهير وكيف يستخدمه لأغراضه عندما يثور ، ومن جانب آخر يبدو مؤكدا أنه هو نفسه كان سهل التأثر ( من ٢٦٨ ) بالحماس الصوفي الظاهري . وعندما أعلن فساركان قد عاد إلى المدينة كجاسوس انه قد تم إحضاره بواسطة الملائكة ، صدقة بوكلسن ووثق به على الفور ، وعلاوة على ذلك ادعى هو نفسه انه أوحى إليه مرارا ويكون من التهور افتراض ان هذا كله كان من نسج خياله ، فعندما كان وجها لوجه مع الموت ، أعلن انه كان يلتمس دائما بهاء الرب ومجده ، وربما كان غير كاتب ، ففي الواقع - مثل كثير من المتنبيين الآخرين من تاذشيلم وما بعده - يبدو أن بوكلسن كان مصابا بجنون العظمة ، وسلوكه لا يمكن تفسيره تماما ببطامة كتعصب مخلص ولا ببطامة كنفاق محسوب ، وما يلي هو على الأقل مؤكد : إنها لم تكن شخصية عادية أو شائعة تلك التي أمكنها أن تغري مدينة صغيرة تضم نحو ١٠٠٠٠ من السكان منهم ١٥٠٠ فقط كانوا قادرين على حمل السلاح ، على الصمود ضد ائتلاف الامارات وخلال صعوبات مروعة لنحو مايزيد عن سنة . وكان اول عمل هام لبوكلسن - بشكل مميز - عملا دينيا وسياسيا في الوقت نفسه ، ففي وقت مبكر من ايار ركض عاريا عبر المدينة في هياج ثم سقط في غيبوبة وجد صامت استمر ثلاثة ايام ، وعندما عاد إلى الكلام دعا السكان جميعا ، وأعلن أن الرب قد كشف له أن الدستور القديم للمدينة ، بما أنه من عمل الانسان يجب أن يستبدل بواحد جديد ، يكون من عمل الرب ، وأعطى الرؤساء والمجلس من أعمالهم ، وأقام بوكلسن نفسه مكانهم مع - حسبما حكى الكتاب المقدس عن بني اسرائيل - اثني عشر من الشيوخ ، ومن الأدلة على نكائه السياسي أن الشيوخ ضموا بعض المخلوعين من المجلس السالف ، وممثلين عن النقابات ، وعضو عن الارستقراطية

المحلية ، وبعض المهاجرين من الأراضي المنخفضة ، وأعطيت الحكومة الجديدة سلطة على كل الأمور العامة والخاصة الروحية والمادية وسلطة الحياة والموت على كل السكان في المدينة ، واشتق تشريع قانوني جديد كان يهدف جزئيا إلى التوسع في عملية التحويل الاشتراكي ، وجزئيا لفرض أخلاقية تطهيرية صارمة ، وادخلت الادارة الصارمة للعمل ، والحرفيون الذين لم يجندوا في الخدمة العسكرية أصبحوا موظفين عامين ، يعملون من أجل المجتمع ككل دون مقابل مالي ، وهو ترتيب حرم بالطبع ( ص ٢٦٩ ) النقابات من عملها التقليدي وأدى بسرعة إلى اختفائها ، وفي الوقت نفسه لم تجعل القوانين الجديدة فقط من السرقة والقتل جريمة كبرى بل أيضا من الكذب وتشويه السمعة ، والبخل والشجار ، ولكن فوق كل شيء لقد كان قانونا مطلق الصلاحيات ، وكان الموت عقوبة لكل نوع من العصيان : من الصغار ضد واليهم ، من الزوجة لزوجها ، أو لأي إنسان ضد الرب وممثلي الرب ، حكومة مونستر ، وتلك المواد الأخيرة يحتمل أنه لم يمكن تنفيذها حرفيا ، ولكنها كانت توفر للمعتنبي وسيلة للتخويف ، ولضمان أن تكون وسيلة فعالة عين كينبروليك جلادا وأعطى سيف العدالة وحراسة مسلحة .

وكان السلوك الجنسي في البداية منظما بالصرامة نفسها لكل نواحي الحياة الأخرى ، والصورة الوحيدة المسموح بها للعلاقة الجنسية كانت الزواج بين اثنين من القائلين بتجديد العماد ، والزنا والفسق - الذي اعتبر يشمل الزواج بواحد من الكفرة - كان من الجرائم الكبرى ، وكان هذا يتماشى مع تقاليد القائلين بتجديد العماد. ومثل الوالدنسيان في القرون المبكرة التزم القائلون بتجديد العماد بقانون أشد صرامة ، للأخلاقيات الجنسية أكثر من أغلب معاصريهم . ووصل هذا النظام إلى نهاية مقتضبة وذلك عندما قرر بولكسمن إباحة التعدد في الزواج ، ومرد امكانية القيام بمثل هذا العمل يمكن إرجاعها إلى حقيقة أن كثيرا من المهاجرين كانوا قد تركوا نساءهم وراءهم في المدينة ، حتى أنه كان هناك الآن من الرجال على الأقل ثلاثة أضعاف النساء اللواتي في سن الزواج ،



ومن جانب آخر ليس هناك دليل يدعم فكرة أن قصد بوكسبن كان توفير الحماية للنساء كن بالفعل بلا حماية ، ولم يقترح شيء من هذا النوع مطلقا بتجديد العمد الآن في مونستر ، كان في الواقع هو نفسه الذي كان في قرون سابقة قد تم السير عليه من قبل أخوة الروح الحرة والادامائيتين،وقد شرح للوعاظ والشيوخ المجتمعين كيف أن الرب قد أوحى له بأن الوصايا التوراتية ( بالتزايد والتكاثر ) يجب أن تؤخذ كامر إلهي . وقد أعطى أنبياء بني إسرائيل مثالا جيدا ، فتعدد الزوجات الذي مارسوه يجب أن يستعاد في القدس الجديدة

وجادل بوكسبن أياها بغير انقطاع ، وفي النهاية هدد المنشقين بغضب الرب ، وبعد ذلك خرج الوعاظ طائعين ليفسروا المذهب الجديد في باحة الكاتدرائية ، ومثل الاشتراك في السلع قبول تعدد الزوجات بمقاومة عندما قدم للمرة الأولى ، وكان هناك ثورة مسلحة ألقي خلالها بوكسبن ، وكنيبر دوليك في السجن ، إنما لكون الشوار كانوا اقلية صغيرة فقط ، فإنهم هزموا سريعا وأعدم نحو الخمسين منهم ، وأعدم خلال الايام التالية أيضا عدد آخر ممن غامر بنقد المذهب ( ص ٢٧٠ ) الجديد ، وبحلول آب توطد تعدد الزوجات ، وبدأ بوكسبن الذي ترك زوجة في لاينن بالزواج من أرملة ماتيس الجميلة الشابة ، وكان اسمها ديبفر او ديفسارا ، وقبل أن يمضي وقت طويل كان لديه حريم يضم خمس عشرة زوجة،وهذا الوعاظ وكل السكان الذكور في حينه حذوه وبدأوا يتصيدون زوجات جديدات ، وبالنسبة للنساء مع انه كان هناك عديدات ممن رحبن بعادة تعدد الزوجات كان هناك أخريات شكل بالنسبة لهن طفيانا كبيرا ، ومن قانون بموجبه كان على كل النساء تحت سن معينة أن يتزوجن شئن أم أبين ، وحيث أنه كان هناك قليل من الرجال غير المتزوجين ، كان هذا يعني أن عددا كبيرا جدا من النساء كن ملزمات قانونيا بقبول دور الزوجة الثانية أو الثالثة أو الرابعة ، علاوة على ذلك بما أن كل الزوجات ، بالكثرة ، قد أعلن بطلانها فإن زوجاتنا لمهاجرين أكرهن على خيانة أزواجهن ، وكان رفض الانعازن للقانون الجديد إنما كبيرا ، وجرى بالفعل إعدام بعض النساء ومن

جانب آخر بدأ العديد من الزوجات المستقرات على الفور بالشجار مع النساء الغريبات اللاتي دخلن بيوتهن فجأة ، وكان هذا أيضا إنما كبيرا ، وأدى إلى مزيد من الاعدامات ولكن لا يمكن لأي قدر من الصرامة أن تكره على الانسجام المنزلي ، وفي النهاية كان لابد من السماح بالطلاق ، وهذا بدوره حول تعدد الزوجات إلى شيء لا يختلف كثيرا عن الحب الحر ، وقد تم الاستغناء عن الاحتفال الديني بالزواج وأصبح الزواج يتم بعقد ويحل بسهولة كبيرة ، وحتى لو أسقطنا كثيرا من الروايات المعادية التي نملكها على أنها مبالغ ، فإنه يبدو مؤكدا أن معايير السلوك الجنسي في مملكة القديسين قد عبرت كامل القوس من التطهر الصارم ، إلى مايقرب من العلاقات غير الشرعية .

ولم تبعد إعادة تنظيم المجتمع في مودستر بوكلسن عن الدفاع عن المدينة ضد العدو الخارجي ، وصحيح أنه لعدة شهور لم يكن العدد هائلا جدا ، ذلك أن الأسقف قد وجد صعوبة كبيرة في القيام بأعمال حربية فعالة ، وكانت المساعدة التي تلقاها من حلفائه في كليفر وكولون قد جاءت على مضض ولم تكن أبدا كافية ، وكان عليه دائما أن يناشد من أجل مزيد من المال والقوات ، ولكون غالبية مرتزقته قد جاءوا مثلهم مثل غالبية القائلين بتجديد العماد ومن الطبقة الاجتماعية نفسها ، كانوا دائما مستعدين للتعاطف مع السكان المحاصرين ، وحقيقة أن أجورهم كانت تصل بصورة غير منتظمة جعلتهم غير قابلين للاعتماد عليهم أكثر ، لاسيما عندما عرض بوكلسون بفكره الثاقب - وفي تعارض صريح مع نظريته الشيوعية - عليهم دفعات منتظمة ، وقد أحدثت المنشورات التي أطلقها القائلون بتجديد العماد في ماسكر العدو الأثر المطلوب . ففي خلال حزيران انتقل نحو ٢٠٠ من المرتزقة إلى صفوف القائلين بتجديد العماد في حين أن آخرين فروا ببساطة وعادوا إلى بيوتهم . ( ص ٢٧١ )

وبالمقارنة مع المحاصرين كانت الحملة قوة عسكرية منظمة ،

وكان هذا في الأساس إنجازا شخصيا لبوكلسن ، وخلافًا لماتيس فإنه - مع كل تهوره - لم تغب عن نظره الحقائق المادية للأعمال الحربية ، ولا بد أنه كان منظما مقتدرا جدا ، وعندما قصفت المدينة للتحضير للهجوم ، عملت النساء كل الليل لاصلاح الأسوار المعطوبة ، وعندما حاول المرتزقة الاستيلاء على المدينة بهجوم عاصف استقبلوا ليس بطلقات المدافع بل بالأحجار ، والماء المغلي والقار الملتهب ، ومن جانب آخر عندما قام المحاصرون بغارة شتتوا المرتزقة بغير نظام بل حتى أنهم تمكنوا من تعطيل كثير من المدافع ، وضمن المدينة كان النظام مفروضا بصرامة ، وكان لكل فرد مهمة أساسية مخصصة ، كحربي أو في الصيانة والاصلاح للتحصينات ، وكان هناك تفتيش منتظم على الحراسة فسوق الأسوار من قبل الشيوخ نهارا وليلًا ، وعندما ثمل بعض المرتزقة - ممن التحقوا بالمدينة - في إحدى الحانات أطلق عليهم النار ، وفي إحدى المناسبات حاول الأسقف تقليد تقنيات بوكلسن وأطلق مذبذورات من فوق الأسوار يعد فيها بأنه إذا استسلمت المدينة سيكون هناك عفو عام ، رد بوكلسن على الفور فجعل قراءة مثل هذه المذبذورات خطيئة كبرى .

وكانت هيبة بوكلسن في الذروة ، في نهاية آب ١٥٣٤ ، وصعد هجوما كبيرا بفعالية ، حتى أن الأسقف وجد نفسه فجأة مهجورا من قبل كل من أتباعه والمرتزقة ، وكان حسنا لو أن بوكلسن نظم غارة اذ ربما تمكنت قواته من الاستيلاء على معسكر الأسقف ، ولكنه عوضا عن ذلك استغل الفرصة لإعلان نفسه ملكا .

### الحكم المسانحي لجون أوف لايدن

إنه ليس كملك عادي بل كمسيح للأيام الأخيرة كان بوكلسن قد فرض نفسه ، وكى يحقق ذلك توصل لوعي إلهي آخر - اعتقد أولم يعتقد فيه - وبطريقة أكثر درامية من المعتاد ، ففي بداية أيلول أعلن صانع من مدينة مجاورة يدعى دوزنتسكر نفسه كنبي جديد ، وفي

أحد الأيام أعلن هذا الرجل في الميدان الرئيس أن الأب السماوي قد أوحى له أن بوكلسن سيكون ملكا على العالم كله ، وسييسود على كل الملوك ، والأمراء وعظماء الأرض ، وأنه سيرث الصولجان والعرش الذي كان لجده داود وسيحتفظ بهما حتى يسترد الرب المملكة منه ، وبناء عليه أخذ دوزنتسك سيف العدالة من الشيوخ وقدمه إلى بوكلسن ، ودهنه بالزيت المقدس ، وأعلنه ملكا على القدس الجديدة ، وسجد بوكلسن وهو يشكو من عدم جدارته ، ودعا الرب أن يهديه في مهمته الجديدة ، ثم توجه إلى الجمهور المحتشد قائلا : « بطريقة مماثلة كان داود ، راعيا متواضعا ، مسحه النبي بأمر من الرب ليكون ملكا لبني إسرائيل ، إن الرب كثيرا ما يفعل بهذه الطريقة ، وكل من يقاوم إرادة الرب يستنزل غضب الرب على نفسه ، لقد أعطيت الآن سلطة على كل أمم الأرض ، وحق استعمال السيف لأرباك الأشرار ، ودفاعا عن الصالحين ، فلا تدعوا أحدا في هذه المدينة يلوث نفسه بالجريمة أو يقاوم مشيئة الرب ، وإلا فإنه بلا تأخير سيقلى الموت بالسيف » وتصاعدت هممة احتجاج من الحشد وتابع بوكلسن : « عار عليكم أن تهملوا ضد القضاء الإلهي للرب ! ومع أنكم ستندمسون معا لمعارضتي ، فإنني سأحكم مع ذلك ، رغما عنكم ، ليس فقط في هذه المدينة بل على العالم كله ، لأن الرب هكذا شاء ، ومملكتي التي تبدأ الآن ستدوم ولن تعرف السقوط » ؛ وبعد ذلك تفرق الناس في صمت إلى بيوتهم ، وللأيام الثلاثة التالية ألقى الوعاظ موعظة تلو الأخرى أوضحوا فيها أن المسيح الذي تنبأ به الأنبياء في العهد القديم لم يكن سوى بوكلسن .

وفعل الملك الجديد كل مايمكن لتأكيد الأهمية الفريدة لاعتلائه العرش وأعطيت الشوارع والبوابات في المدينة أسماء جديدة ، وابطلت أيام الأحاد والاعياد وأعيدت تسمية أيام الأسبوع على نظام أبجدي ، حتى أسماء حديثي الولادة تم اختيارها من قبل الملك وفق نظام خاص ، ومع أن النقود لم يكن لها عمل في مودستر فقد أوجدت عملة جديدة تزيينية بحتة ، «سكت العملات الذهبية والفضية وعليها نقوش تلخص كل التخيلات الألفية » التي أعطت للمملكة معناها من

ذلك : « لقد أصبحت الكلمة لحما يسكن فينا ، ، ، ملك واحد فوق الجميع ، رب واحد عقيدة واحدة ، عماد واحد ، ، وصمم شعاع خاص لي رمز إلى ادعاء بوكلسن بالسيادة الروحية والدينية المطلقة على العالم كله كان عبارة عن كرة تمثل العالم يخترقها سيفان ( كان يمسك بهما آنذاك البابا والامبراطور ) ويعلوها صليب حفرت عليه الكلمات : « ملك واحد للصالح فوق الجميع » ، وكان الملك نفسه يرتدي هذا الشعاع ، وقد صيغ من الذهب وكان يتعلق بسلسلة من الذهب في عنقه ، وكان صرافقوه يرتدون كمشارة مميزة على اكمامهم ، وكان مقبولا في مونستر كشعار للدولة الجديدة .

وكان الملك الجديد يرتدي حلا فخمة وخواتم وسلاسل ، ومهاميز من أنفاس المعادن صاغها امهر الحرفيين في المدينة وجند عليه القوم وتم تعيين نبلاء حملة للأسلح و عينت أرتال من الضباط في البلاط ، وفي كل مرة ظهر فيها الملك على الملا كان محاطا بحاشيته بملايسهم الفخمة ايضا ، وأعلنت ديغارا باعتبارها زوجة بوكلسن الرئيسة ملكة ، وكان ايضا لها حاشيتها ( ص ٢٧٣ ) واحتفظت مثل زوجها ببلاط ، أما الزوجات الاقل شأنا ، ولم تكن أي منهن أكبر من عشرين سنة فقد أصبحن أتباعا لديغارا ، وكان عليهن أن يقطعن أوامرهما ، ولكن مع ذلك كن يزودن بملايس جميلة ، ولقد كان بلاطا مترفا ضم نحو من ٢٠٠ ذاك الذي ازدهر في القصور المصادرة من قبل الكاتدرائية .

نصب عرش في ساحة السوق ، زين بساقمشة منسوجة بخيوط ذهبية وارتفع فوق المقاعد المحيطة به ، والتي خصصت لأعضاء المجلس الملكي والوعاظ ، وأحيانا كان الملك يأتي إلى هناك ليجلس للقضاء أو ليشهد إعلان القوانين الجديدة ، وكان يعلن عن مقدمه بنفخ الأبواق ساعة وصوله على ظهر حصان ، وهو يلبس تاجه ويحمل حولجانه ، ويسير ضباط البلاط بين يديه ، وخلفه يأتي كتبير دولينك ، الذي أصبح الآن رئيسا للوزراء وروثمان الذي أصبح الناطق الملكي ، وخط طويل من الوزراء ورجال البلاط والخدم ،

وكان الحرس الملكي يصحب الموكب ويجميه ويشكل نطاقا حول الساحة أثناء جلوس الملك على العرش ، وعلى كلا جانبي العرش يقف وصيفان ، يحمل أحدهما نسخة من العهد القديم - ليبين أن الملك كان خليفة داود ومخولا بسلطة التفسير الجديد لكلمة الرب - والاخر يحمل سيفا مجردا .

وبينما كان الملك يتوسع في هذا الطراز الفخم للحياة لنفسه ولزوجاته واصدقائه ، كان يفرض على الجماهير من الناس تزمنا صارما ، وكان الناس بالفعل قد سلموا ما يملكونه من ذهب وفضة وخضعوا لمصادرة الاقامة والطعام ، والان أعلن النبي دوزنتسكور فجأة انه قد أوحى له أن الأب ييغض كل زيادة في اللباس ، وقننت الملابس والفرش بشدة بناء على ذلك ، وبناء على أوامر الملك توجب تسليم كل فائض تحت طائلة الموت ، وفتش كل بيت وجمعت حمولة ثلاث وثلاثين عربة من فائض اللباس والفراش . ووزع بعضها على الأقل على ما يبيدو على المهاجرين من هولندا وفريزيا ، وعلى المرتزقة الذين جاءوا من الجيش المحاصر ، ولكن هذا لم يشكل تعزية للمواطنين العاديين في مونستر ، الذين كانوا متأثرين أكثر بالتضاد بين حرمانهم وعوزهم ، والترف غير المحدود للبلاط الملكي .

وأدرك بوكسسن أن حتى هيئته الكبيرة لن تضمن بذاتها قبول إذعان المحرومين من المزايا في النظام الجديد ، فاستخدم تقنيات مختلفة ليحتفظ بخضوع الجماهير ، وبلغة جديدة بأي تابع للروح الحرة شرح أن الأبهة والترف كانت مباحة له ، لأنه كان ميتا تماما بالنسبة للعالم والجسم . وفي الوقت نفسه أكد للعوام من الناس أنه قبل مضي وقت طويل (ص ٢٧٤ ) سيكونون هم أيضا في الحالة نفسها ، يجلسون على مقاعد من فضة ويأكلون على موائد من فضة ، وسيكون تملك هذه الأشياء سهلا لأنها ستكون برخص الطين والحجارة ، وبشكل عام أصبحت النبوءات والوعود الألفية مثل تلك التي أبقيت من قبل المدينة في حالة من الاثارة لمدة تزيد عن عام ، أصبحت الآن تقلق أكثر وأكثر وبشدة أعظم ، وفي تشرين أول

اصدر روثمان نشرته «الرجوع» وفي كانون أول « اعلان الانتقام»  
وتظهر هذه الوثائق بوضوح كاف كيف كان امالي مونستر  
يشجعون على أن يتنبهوا الى دورهم ومصيرهم.

وفي تلك الاعمال ظهرت التخيلات المتعلقة بالعصور الثلاثة في  
صورة جديدة ، العصر الاول عصر الخطيئة وقسدام حتى  
الطوفان ، والعصر الثاني كان عصر الاضطهاد والصليب ودام حتى  
الوقت الراهن ، وقدر أن العصر الثالث سيكون عصر الانتقام  
وانتصار القديسين ، وشرح ان المسيح قد حاول مرة أن يرد العالم  
الخاطئ الى الحقيقة ، ولكن بدون نجاح مستديم ، وعلى مدى قرن  
اضعت تلك المحاولة من قبل الكنيسة الكاثوليكية ، وتبع ذلك اربعة  
عشر قرنا من التراجع والخراب ، كانت النصرانية خلالها واقعة بلا  
حول في الأسر البابلي ، ولكن زمن المحنة الآن قد بلغ نهايته ، وكان  
المسيح على على وشك العودة ، وفي الاعداد لهذه العودة اقسام اولا  
مملكته في مدينة مونستر واقام عليها داود الجديد ، جان بوكلسن وفي  
تلك المملكة تكون كل نبوءات العهد القديم قد تحققت بشكل مسبق  
وتم تجاوزها ، وتحققت استعادة كل الاشياء ، ومن هذه المملكة  
يجب ان يتقدم شعب الرب ، ويستخدم سيف العدالة ليوسع المملكة  
حتى تضم العالم كله : « حظيرة - غنم واحدة ، وقسطيع  
واحد ، وملك واحد » ، وكانت مهمتهم المقدسة هي تطهير العالم من  
الشر للتمهيد للمجيء الثاني : « ان مجد كل القديسين في شفاء  
الغليل بالانتقام .... الانتقام بلا رحمة من كل من لا يحمل  
علامة ( القانمين بتجديد العمار ) » فقط عندما يتحقق القتل  
العظيم تكون عودة المسيح ، ليتولى الحساب وليعلن مجد كل  
القديسين ، وعندها حقا تظهر سماء جديدة وارض جديدة فيها  
يتحرر القديسون - او أبناء الرب - من عبوديتهم الطويلة  
للاشرار ، ويعيشون دون بكاء وتنهدي ، وفي ذلك العالم لن يكون بعد  
الآن اي امراء او لوردات وكل الاشياء سستكون ملكية  
مشتركة ، والذهب والفضة والجواهر الثمينة لن ترضي بعد ذلك

غرور الأغنياء ، بل فقط مجد أطفال الرب ، لأن هؤلاء هم الذين كان لهم ميراث الأرض .

وقد دعمت هذه الوعود وصورت بأعمال دراماتيكية مثيرة ، وفي تشرين (ص ٢٧٥) أول أعلن النبي دوزنتسكر فجأة أن يوق الرب سيدي ثلاثا ، وفي النفخة الثالثة يجب أن يجتمع كل سكان المدينة عند جبل صهيون ، ( الاسم المستعار لباحة الكاتدرائية ) ، وكان على الرجال أن يحضروا وهم مسلحون ولكن عليهم أن يحضروا نساءهم وأطفالهم أيضا ، وسيسير أطفال الرب معا إلى خارج المدينة وسيكونون موهوبين بقوة فوق الطبيعة حتى أن خمسة منهم يمكنهم قتل مائة من الأعداء وعشرة يمكنهم قتل ألف ، وسيهرب العدو أمامهم

وهكذا يمكنهم السير وهم منتصرون إلى الأرض الموعودة ، وسيعمل الرب على أن لا يعانون من الجوع أو العطش أو التعب في رحلتهم ، وقد صدحت الأبواق فعلا ، ولكن الذي نفخ فيها هو دوزنتسكر نفسه ، على فترات كل أسبوعين وكان الاخفاق في اطاعة النبي انتحارا ، لهذا عندما دوى البوق للمرة الثالثة جاء كل الناس حتى النساء الذين لديهن أطفال حديثوا الولادة جاءوا إلى مكان اللقاء . وجاء الملك أيضا وهو شاكى السلاح على ظهر الحصان ، فكان يرتدي تاجه ومحاطا بحاشيته ، وعين ضباط لقيادة جيش الرب ، ولكن في اللحظة الأخيرة ألغيت الحملة فجأة وأعلن الملك أنه أراد مجرد اختبار لولاء شعبه ، وأنه وقد رضي الآن تماما لذلك فإنه يدعو الجميع إلى وليمته ، وجلس كل رجل ومعه زوجته وأقيمت وليمة تحت رعاية الملك والملكة الكريمة ، وانتهت باحتفال مناول ، وزعت فيه أرغفة صغيرة وجرعات من النبيذ من قبل الملك والملكة وأعضاء المجلس الملكي ، بينما كان الوعاظ يفسرون معنى هذا القربان ، ثم جاء وقت عشاء الملك والبلاط ، وبعد العشاء تصرف الملك بوحى مفاجئ ، وأرسل في طلب أسير من المرتزقة من السجن وقطع راسه .



ارهاب كان لوقت طويل سمة مألوفة للحياة في القدس الجديدة ، وازداد شدة خلال حكم بوكلسن ، وخلال بضعة ايام من اعلانه الملكية ، أعلن بوزنتسكو أنه قد أوحى اليه أنه في المستقبل أن كل من امعنوا في الخطيئة ضد الحقيقة المعروفة يجب أن يحضروا أمام الملك ويحكم عليهم بالموت ، ويجب استئصالهم من الشعب المختار ، ويجب أن تقتلع ذكراهم ، ولن تلق ارواحهم رحمة بعد القبر ، وخلال يومين بدأت الاعدامات ، وكانت الضحايا الأولى نساء ، قطع رأس واحدة بسبب انكارها حقوق الروجية على زوجها ، وثانية بسبب زواجها من اثنين - لأن ممارسة تعدد الزوجات كان بالطبع امتيازاً محصوراً بالذكور - وثالثة لاهانتها واعطاء السخرية من مذهبها ، وربما حققت هذه الأحكام للملك الجديد أرضاء لسلطته كما عملت بالتاكيد على تعزيز هيمنة الذكور على القديسات من الاناث ، ولكن كان للارهاب اهداف أوسع من ذلك ، لقد كان لسوق كل شيء سلاحاً سياسياً يستعمل من قبل طائفة اجنبي ضد السكان الوطنيين ، وكان بوكلسن يقظاً وحذراً في بناء حرسه من المهاجرين ، هؤلاء الناس الذين اما انه ليس لديهم ممتلكات ، او انهم ( ص ٢٧٦ ) تركوها وحضروا الى مونستر فكانوا مخلوقات بوكلسن ، وكانوا يقفون او يقعون معه وطالما انهم كانوا يخدمونه فإنهم كانوا يضمنون التمتع بمزايا هائلة ، فيرتدون حلالاً فاخرة يمكنهم أن يتباهوا بها على اصحاب الملابس الفقيرة ، وكانوا ايضا يعرفون انه اذا جاء الجوع فإنهم سيكونون هم آخر من يعاني منه ، وكانت اول أعمال الملك مصادرة كل خيل الركوب وتحويل حرسه الى سرايا راكبة ، وكانت هذه السرايا تتدرب علناً ، وكان السكان سريعين في معرفة انها قوة مسلحة يمكن استخدامها ضد العدو الداخلي ، كما يمكن استخدامها ضد عدو من خارج الاسوار .

وبالنسبة للمجتمع المحاصر ككل كان تأسيس الملكية مفاجئاً بكل طريقة ، وفي حين أن بوكلسن والقادة الآخرين كانوا مستغرقين في

اعداد البلاط الملكي وفي زيادة مزاياهم الخاصة وضمانها فانتهم اكثر اللحظات مناسبة لشن حرب حاسمة ، فقد صحا الاسقف من هزيمته ، وخلال اسابيع قليلة كانت المدينة محاصرة مرة أخرى ، وفي الوقت الذي دعا فيه دوزنتسسكر السكان للاسير الى خارج المدينة ، كانت هذه المهمة قد اصبحت عملا انتحاريا ، وقد ادرك بوكلسن هذا جيدا بلا شك : ان بينما كان يتحدث عن التقدم لغزو العالم ارسل دعاية للقائلين بتجديد العماد في المدن الأخرى بهدف إثارتهم لاغاثة مونترس ، وفي نهاية المادية الكبرى على جبل صهيون ، تلقى دوزنتسسكر أيضا وحيا آخر ، خرج نتيجة له هو وستة وعشرين واعطا « كرسل » الى المدن المجاورة ، واثقامن ان أي مدينة سترفض الترحيب بهم سيبتلعها الجحيم فورا ، وتصرفوا بثقة عظيمة ووعظوا بمذهبهم علنا ، وفي البداية احرزوا بعض النجاح ، ولكن السلطات تدخلت بقوة وقبل مضي وقت طويل اعدم « الرسل » مع العديد من القائلين بتجديد العماد من العناصر المحلية التي رحبت بهم .

وعندما علم بوكلسن بحصر « رسله » تخلى عن العمل العلني لصالح التحريض التأمري ، ويبدو ان كثيرا من الذهب والفضة المصادرة قد جرى تهريبه الى خارج مونترس وسويسرا ، ولم تعط هذه الخطة نتيجة تذكر ، ولكن في الوقت نفسه هربت الوف من منشورات روثمان الى الخارج ووزعت في هولندا وفريزيا واحدثت هذه الدعاية تأثيرا هائلا وخطط لثورات جماهيرية بين القائلين بتجديد العماد ، وفي كانون الثاني ١٥٣٥ اجتمع ألف من القائلين بتجديد العماد مسلحين في اقليم غرونينغن تحت قيادة نبي دعا نفسه « المسيح » ابن الرب ( ص ٢٧٧ ) واعتزم هؤلاء الرجال المسير نحو مونستر باعتقاد ان بوكلسن سوف يأتي للقائهم وان العدو سيهرب عند اقترابه ، وكانت النتيجة هزيمتهم وتشنتهم أمام قوات دوق جلدولاند ، وفي اذار استولى نحو ٨٠٠ من القائلين بتجديد العماد على دير غرب فريزيا واحتفظوا به في وجه قوة من المرتزقة بقيادة نائب رئيس السلطة الامبراطورية ، ولم يتم القضاء

عليهم الا بعد قصف شديد وهجمات متكررة ، وفي الوقت نفسه أوقفت ثلاث سفن مليئة بالقائلين بتجديد العماد وهي في طريقها صعودا في نهر ايجيسل Ijssel وأغرقت مع شياغليها جميعا ، وفي أذار أيضا تراس أحد القائلين بتجديد العماد من مدن أفقر قطاع من السكان وحاول تأسيس قدسا شيوعية جديدة على نموذج موزستر ، وتم التعامل مع هذه الثورة من قبل مجلس المدينة ، الذي هدد باستخدام المدافع ، ولكن في وقت متأخر بلغ أيار ، كان مبعوث من موزستر قادرا على قيادة ثورة في أمستردام استولت على دار البلدية ، ولم يتم اخمادها الا بعد قتال مرير ، وكان هدف كل أعمال العصيان هذه هو الذي حذره بوكاسمن ، وكان مايزال هو الهدف نفسه الذي ألهم هذه الأعداد الكبيرة من الحركات الألفية من حين أيام الرعاة : « قتل كل الرهبان والكهنة والحكام الموجودين في العالم ، لأن ملكنا وحده هو الحاكم العادل » وليس هناك من شك أن ثورات القائلين بتجديد العماد في الشهور الأولى من ١٥٣٥ ربما كانت أكثر خطورة مما كانت لو أن الخطط مع الكثير من أسماء المتآمرين ومواقع اكادس النخيرة ، لم تتعرض للخيانة لدى السلطات في وقت سالف في بداية كانون الثاني ، وهي على أي حال برهان آخر على الاخلاص الذي يمكن للقدس الجديدة ان تحدثه وتحشره بين القائلين بتجديد العماد ، وعامة الناس في شمال غرب ألمانيا والأراضي المنخفضة .

وفي الوقت نفسه ضاعف الأسقف من جانبه من جهوده لاختضاع المدينة ، وفي نهاية ١٥٣٤ اتفق ممثلون عن ولايات الراين الأعلى والأدنى ، واجتمعوا في كوبلنز Koblenz على الامداد بالقوات والمعدات والتمويل اللازم لجعل الحصار فعالا حقا ، وطوقت مونتسر بالخنادق والتحصينات وبخط مزدوج من المدفعية والفرسان ، وهكذا أصبحت للمرة الأولى مقطوعة تماما عن العالم الخارجي ، وعندما - بناء على قرار المجلس التشريعي الامبراطوري المنعقد في ورمز Worms في نيسمان - تعهدت كل الولايات في الامبراطورية بالاسهام في التمويل لتسابعة

الحصار ، هلكت المدينة بشكل نهائي ولم يعد المحاصرون في حاجة لهجوم عاصف للاستيلاء عليها ، وبدلا من ذلك ركزوا على تجويع السكان حتى الموت ، وقد نجحوا في ذلك بقدر كبير ، وبدأ الحصار في كانون الثاني ١٥٣٥ ، وعلى الفور تقريبا ، تبين العجز في المواد الغذائية ، وبناء على أوامر الملك جرت زيارة أخرى للمنازل من قبل الشمامسة وصودرت آخر البقايا الغذائية (ص ٢٧٨) وقتلت جميع الخيول ، ويبدو أن كثيرا من هذا الغذاء حفظ للسلطان الملكي الذي قيل انه أكل جيدا في كل الاوقات ، وامتلك مخزونا كافيا من اللحم والقمح والنبيد والبيرة تكفي مدة نصف سنة ، ومع ان هذا تم نفيه فيما بعد من قبل كل من بوكاسن وكنيبردوليدك ، فانه بالتمحيص بدا أن الأدلة كانت ضدهم ، وبالتأكيد ان المقننات التي وزعت على الناس قد استنفدت بسرعة ، وبحلول نيسان تفششت المجاعة في المدينة ، وقتل وأكل كل حيوان - كلب ، قط ، قنفذ ، وبدأ الناس يأكلون الأعشاب والطحالب والأحذية العتيقة وطلاء الجدران وجثث الموتى .

ولكونه متوجا على هذه المملكة المروعة استخدم بوكاسن باسراف أعظم تقنياته القديمة للهيمنة ، وأعلن انه قد أوحى له أن الناس سينجون بحلول عيد الفصح ، وإذا لم يحدث ذلك يجب أن يحرق في ساحة السوق ، وعندما لم يحدث التحرر فسر ذلك بأنه قد تكلم فقط عن الخلاص الروحي ، ووعد بأنه بدلا من أن يترك أطفاله يموتون جوعا ، فإن الأب سيجول الأحجار الى خبز ، وصدقه عند كبير ، وبكوا بمرارة عندما وجدوا ان الأحجار بقيت أحجارا. وإخلاصا لحبه الأول - المسرح - فقد ابتكر المزيد والمزيد دائما من وسائل الامتاع الخيالية لرعاياه ففي إحدى المناسبات استدعى السكان الجانحين للاشتراك في ثلاثة ايام من الرقص والسباق ، والرياضة لأن تلك كانت مشيئة الرب ، وقدمت عروض مسرحية دراماتيكية في الكاتدرائية : كانت محاكاة بنية وساخرة للقداس ، وأخلاقية إجتماعية على اساس الجشع والترف .

ولكن في هذا الوقت كانت المجاعة تفعل فعلها ، واصبح الموت من الجوع شائعا ، حتى ان الجثث اصبحت تلقى في مقبرة جماعية عظيمة ، واخيرا في ايار ، عندما اصبح معظم السكان لم يتنوقوا الخبز لثمانية اسابيع ، وافسق الملك على ان يترك المدينة الذين يرغبون في ذلك وحتى عندئذ كان يلعن الهاربين ويعدمهم بان جزاء عدم اخلاصهم سيكون لعنة ابدية ، لقد كان مصيرهم الارضي في الواقع مروعا بقدر كاف ، اذا ان اصحاب الاجسام القادرة من الرجال قد وضعوا فورا تحست السيف ، اما بالنسبة للنساء ، المسنين من الرجال ، والاطفال فقد خشي الأسقف - وليس بدون تعقل - من انهم اذا مروا عبر خطوطه سيثيرون الاضطراب في المؤخرة وطبقا لذلك رفض السماح لهم بالمرور عبر التحصينات ، وعليه فقد هام هؤلاء الناس خمسة اسابيع طويلة في المنطقة المنزوعة السلاح خلف اسوار المدينة ، وهم يتوسلون للمرتزقة ان يقتلهم ، يزحفون هنا وهناك لاكل العشب كالحيوانات ، ويموتون بأعداد كبيرة حتى فرشفت الأرض بالجثث ، وفي النهاية ازال الأسقف الناجين بعد ان استشار حلفاءه ، واعدم الذين من القائلين بتجديد العماد عن قناعة ونفى البقية الى قرى نائية في الأسقفية ومرات ومرات قذف المحاصرون مذسورات الى داخل المدينة ( ص ٢٧٩ ) تعرض العفو العام وجواز المرور للسكان ، اذا هم فقط سلموا الملك وحاشيته ، وتم فعل كل مايمكن للتشجيع على الثورة ضد الملك ، وفي ذلك الوقت كان عامة الناس مستعدين للعمل بهذا الاقتراح لو كان ذلك بامكانهم ، ولكنهم كانوا تماما بلا حول ، وخلال تلك الاسابيع القليلة الاخيرة الاكثر ياسا اظهر بوكلسن كل براعته في فنون الارهاب ، وفي مستهل ايار قسمت المدينة لأغراض ادارية الى اثني عشر قسما على كل قسم عين ضابط ملكي بلقب دوق مع قوة مسلحة من اربع وعشرين رجلا ، وتم اختيار هؤلاء « الدوقات » من بين المهاجرين الاجانب ، وكانوا على الاغلب من الحرفيين البسطاء ، ووعدهم بوكلسن انه عند تحرير المدينة وبزوغ فجر الالفية ، سيكونون جميعا دوقات حقيقيين يحكمون مناطق واسعة من الامبراطورية ، كان قد

حدها من قبل . وربما سبق « الدوقات » ملكهم ، ولكن في حالة اذا ما كان قد داخله شك فقد منعوا اطلاقا من مغادرة قطاعاتهم او مقابلة بعضهم بعضا وقد ثبتوا ولاء كاليا ومارسوا ضد عامة الناس ارهابا قاسيا ، ولنع اي احتمال للقيام معارضة منظمة فبان الاجتماعات حتى بين افراد قلائل باتت ممنوعة بشدة ، وأي انسان يعثر عليه وهو يتأمر على مغادرة المدينة ، او مساعدة غيره على المغادرة او يوجه انتقادا للملك او سياسته كانت رأسه تقطع على الفور .

و كانت هذه الاعترافات غالبا ما تنفذ من قبل الملك نفسه ، الذي أعلن انه سيفعل ذلك بكل سرور لكل ملك أو أمير ، و أحيانا كانت الجنة تقطع أرباعا و تسمر الأجزاء في أماكن بارزة للتخدير ، و بحلول منتصف حزيران كانت مثل هذه الإجراءات تحدث يوميا تقريبا

وبدلا من تسليم المدينة ، كان بوكلسن بلا شك ، سيدع كل السكان يجوعون حتى الموت ، ولكن بالنتيجة وصل الحصار فجأة الى نهايته ، فقد هرب رجلان ليلا من المدينة وأرشدا المحاصرين إلى نقاط ضعيفة معينة في الدفاعات وفي ليلة ٢٤ حزيران ١٥٣٥ اندفع المحاصرون في هجوم مباغت واخترقوا خطوط الدفاع الى داخل المدينة ، وبعد ساعات من القتال اليأس قبل الباقون المائتين أو الثلاثمائة الآخرين من القائلين بتجديد العمد عرضا بمنحهم جواز مرور ، ووضعوا أسلحتهم وتفرقوا الى بيوتهم ، فقط ليقتلوا واحدا بعد واحد وحتى آخر رجل تقريبا ، في مذبة استمرت عدة ايام .

وهلك كل قادة تجديد العمد في مونتر ، ويعتقد ان روثمان قد مات وهو يقاتل ، ورفض الملكة ديفارا التكرار لعقيدتها ، قطع رأسها اما بوكلسن فبناء على امر من الأسقف اقتيد بسلسلة بعض الوقت ، وعرض كذب العرض ، وفي كانون الثاني ١٥٣٦ اخذ الى

مونتيسر ، وهناك عذب هـ —————  
 وكنيبروليك ، وزعماء (ص ٢٨٠) القائلين بتجديد العماد الآخرين  
 على مرأى من الناس حتى الموت ، بمكاو ساخنة حتى الاحمرار  
 وخلال فترة الامهم لم ينيس الملك السالف بصوت ، ولم يات  
 بحركة ، وبعد الاعدام علقت الجثث الثلاثة من برج كنيسة في وسط  
 المدينة في اقفاص مازالت تشاهد هناك الى اليوم وفي الوقت نفسه  
 عاد الذين هربوا من او طردوا من مونتيسر القائلة بتجديد العماد  
 عادوا اليها ، واعيد الاكليروس الى مناصبهم واصبحت المدينة مرة  
 اخرى كاثوليكية رسميا ولكي تعبط اي محاولات اخرى للحكم  
 الذاتي سويت كل التحصينات بالارض . وفي الصورة السلمية  
 الاصلية ، عاشت فكرة تجديد العماد وحتى يومنا الحالي ، في  
 مجتمعات مثل المنونيت والاخوة الهتريانية واثرت ايضا على  
 المعمدانيين والكويكرز وبالنسبة لتجديد العماد النضالي ، الحركة  
 التي مثلها مثل كثير غيرها اخذت بالنضال لاقامة الالفية بالقوة ، قد  
 تدهورت بسرعة ، وبدأ في البداية كما لو ان قائدا جديدا في تقاليد  
 ماتيس ويوكاسن قد وجد في جوهان باتنبرغ ، ولكنه اعدم  
 في ١٥٣٧ ، وبعد ذلك بجيل في ١٥٦٧ ، جمع اسكاني يدعى جان  
 ويلمسن نحو ٣٠٠ من المقاتلين ، وكان بعضهم ممن نجوا من ايام  
 مونتيسر ، واقام قدسا جديدة في وستفاليا ، هذه المرة في المنطقة  
 المحيطة بغيستيل وكليفز ، ومارس هؤلاء القديسون ايضا الزواج  
 المتعدد — ويملسن نفسه باعتباره مسيحيا مخلصا كانت له احدى  
 وعشرين زوجة — وبطريق تسويغ ممارساتهم اعدوا طباعة رسالة  
 روثمان « الارتداد Restitution » سرا  
 وعلاوة على ذلك زويت الفوضوية الصوفية للروح الحرة هؤلاء  
 الناس كما سلف لها ان زويت مرة الاداميات البوهيميين بمجموعة  
 قوانين مشتركة ، وباندعاء ان كل شيء كان بحق كان ملكا لهم  
 وشكلوا انفسهم في عصابات سطو كانت تهاجم اماكن سكن النبلاء  
 والكهنة وانتهت بممارسة الارهاب الصريح ، وفي المجموع دامت هذه  
 الحقبة اثني عشرة سنة حتى تم اعتقال المسيح واتباعه واعدامهم .

وبحرق ويلمسن في كليفز في ١٥٨٠ آن للقصة التي بدأت مع ايميكو أوف لئنفن والملك طافور وتانشيلم وايون ان تصل بشكل مرضي الى نهايتها .

## خاتمة

كيف كان وضع الحركات التي كنا بصدد دراستها في علاقتها بالحركات الاجتماعية ( ص ٢٨١ ) الأخرى ؟

لقد حدثت في عالم حيث الثورات الفلاحية واعمال العصيان المدنية كانت شائعة جدا ، وعلاوة على ذلك كثيرا ماكانت ناجحة ، وكثيرا ماحدث ان الثورة والعصيان بين عامة الناس جعلتهم مفيدين جدا وقت الحاجة : يفرضون التنازلات ، ويجلبون مكاسب راسخة من الرخاء والمزايا ، وفي النضال الشاق القديم جدا ضد الاضطهاد والاستغلال لم يشغل الفلاحون والحرفيون من القرون الوسطى دورا خسيسا . ولكن الحركات الموصوفة في هذا الكتاب ليست بأي طريقة نموذجية بالنسبة للجهود التي بذلها الفقراء لتحسين نصيبهم ، وكان المتنبئون يذشنون تقاليديهم الرؤوية من المواد الأكثر تنوعا - سفر دانيال ، وسفر الرؤيا ، ووسطاء السبليينيين ، وتأملات يواكيم فيور ، ومذهب حالة المساواة في الطبيعة - وجميعها مدروسة وقد أعيد تفسيرها وتبسيطها الى مستوى الجمهور ، فتلك المعرفة وجب ان يزود بها الفقراء - والنتيجة ستكون شيئا يكون في الوقت نفسه حركة ثورية وتفجرا لخلاصية ذات مظهر ديني .

ومايميز هذا النوع من الحركات ان اهدافها وأولوياتها كانت بلا حدود ، ولم ير النضال الاجتماعي كنضال لاهداف نوعية محدودة ، بل كحدث له أهمية فريدة ، يختلف في نوعه عن كل الصراعات الأخرى المعروفة في التاريخ ، هو طوفان او جائحة يخرج منها العالم وقد تغير تماما واعتق ، وهذا هو جوهر الظواهر



المكررة - او اذا شاء الانبسان ، التقاليد الباقية - التي اسميناها « الالفية الثورية » .

وكما رأينا مرات ومرات في مجرى هذا الكتاب ازدهرت الالفية الثورية فقط في بعض الحالات الاجتماعية المحددة ، وفي العصور الوسطى لم يكن الناس الذين راقت لهم اكثر لامن الفلاحين المتماسكين بثبات في حياة القرية والضيفة ولامن الحرفيين المتماسكين في نقاباتهم ، وكان نصيب مثل هؤلاء الناس من الدنيا لا يتجاوز احيانا الفقر او الاضطهاد ، وفي احيان اخرى الازدهار النسبي والاستقلال وكان هؤلاء ربما يشعرون او ربما يقبلون بحالتهم ، ولكنهم اجمالا لم يكونوا ميالين لاتباع احد المتبشرين الملهمين في سعي محموم وراء الالفية ، وقد وجد هؤلاء المتبشرون اتباعهم او بالأحرى حيث وجد السكان ( ص ٢٨٢ ) غير المنظمين المفكرين ، والريفيين او المدنيين او كليهما ، وكان هذا بالصحة نفسها بالنسبة للفلاندرز و شمال فرنسا في القرنين الثاني عشر والثالث عشر كما كان بالنسبة لهولندا ووستفاليا في القرن السادس عشر ، وقد اظهرت البحوث الحديثة ان هذا صحيح ايضا عن بوهيميا في اوائل القرن الخامس عشر ، وقد استمدت الالفية الثورية قوتها من السكان الذين كانوا يعيشون على هامش المجتمع - الفلاحين بدون ارض ، او الذين لديهم القليل جدا منها لا يكفي لمجرد الاعاشة ، وعمال المياومة والعمال غير المهرة الذين كانوا يعيشون تحت التهديد المستمر للبطالة ، والشحانون والمشردون - وفي الحقيقة من جماهير الناس غير المنظمة الذين لم يكونوا ببساطة فقراء ، ولكن الذين لم يستطيعوا ايجاد مكان مأمون ومعترف به في المجتمع بالمرّة ، وكان هؤلاء الناس يفتقرون الى المادة والدعم العاطفي الذي تعطيه المجموعات الاجتماعية التقليدية ، وقد تحلّت مجموعات الذئب الخاصة بهم ، ولم يكونوا منظمين بشكل منهجي للتعبير عن مظالمهم والتأكيد على مطالبهم ، وبدلا من ذلك كانوا ينتظرون متنبئ يجمع بينهم في مجموعة خاصة بهم .

ولأن هؤلاء الناس وجدوا أنفسهم في مثل هذا الوضع المكشوف والذي لا يمكن الدفاع عنه فأنهم كانوا ميالين للاستجابة بحدة لأي تمزيق للنمط الطبيعي المألوف للحياة ومرات ومرات يجد المرء أن تفجرا ثوريا الفيا معينا قد حدث ضد خلفية تنطوي على كارثة : كالأوبئة التي كانت مقدمة للحملة الصليبية الأولى وحركات اللطامين

في ١٢٦٠ و ١٣٤٨ - ١٣٤٩ و ١٣٩١ و ١٤٠٠ والمجاعات التي تقدمت على الحملتين الصليبيتين الأولى والثانية ، والحركات الصليبية الشعبية في ١٣٠٩ - ١٣٢٠ وحركة اللطامين في ١٢٩٦ والحركات حول ايون وبلدوين الزائف والارتفاع المذهل في الأسعار الذي تقدم على الثورة في مونتسر ، وكانت أكبر موجة للآثار الألفية ، تلك التي حرضت المجتمع كله ، قد أتى قبلها الكارثة الطبيعية الأكثر شمولاً في العصور الوسطى ، وأعني بذلك الموت الأسود ، وهنا مرة أخرى استمرت الآثار في الطبيعة الاجتماعية الأدنى فترة أطول وعبرت عن نفسها بالعنف وبالمذبحة .

ولكن الفقراء وعديمي الجذور لم يهتزوا فقط بهذه الكوارث النوعية أو الهيجان الذي أثر مباشرة على نصيبهم المادي ، بل كانوا أيضا حساسين بشكل غريب تجاه العمليات الأقل درامية وإن كانت قاسية بالدرجة نفسها ، التي مزقت جيلاً بعد جيل ، بالترديج إطار السلطة الوحيدة التي كانت تحتوي الحياة في العصور الوسطى وبطلبتها حياة كل الأفراد ، كانت هي سلطة الكنيسة ، ولكن سلطة الكنيسة لم تكن حتمية بلا مراجعة ، وقد بكل تأكيد لحضارة اعتبرت الزهد أكثر العلاقات تأكيداً للنعمة ، أن تشك في قيمة الكنيسة ( ص ٢٨٣ ) وصلاحيتها ، وهي المؤسسة التي كان من الواضح أنها مصابة بالبخل والترف ، وقد سببت دينونة الأكليريوس مرات ومرات ، خلال النصف الثاني من العصور الوسطى ، نفورا واستياء بين العلمانيين وقد امتد هذا الاستياء طبعاً إلى الفقراء ، ولم يكن هناك مفر من أن العديد من الذين كانت حياتهم

محكوما عليها بالمصاعب وعدم الأمن ، سيصبحون فيما إذا كان المطارنة والأساقفة الولوجون بالمباهاة ، والكهنة المستهدفون يمكن أن يساعدوهم حقا في الخلاص ، ولكن إذا كان هؤلاء الناس قد انسلخوا عن الكنيسة فانهم قد عانوا ايضا من انسلخهم ، وظهر الى أي حد احتاجوا للكنيسة ، ظهر في الحماس الذي رحبوا به بكل علامة للإصلاح ولعدم اللهفة التي تقبلوا بها ، لابل حتى هاموا بكل تقشف حقيقي وازداد ياسهم ، وبسبب هذه الاحتياجات العاطفية للفقراء كانت الحركات النضالية الاجتماعية التي درسناها بالوقت نفسه بديلا عن الكنيسة ، وهذه كانت جماعات خلاصية قادها زهاد قاموا بأعمال اعجاز خارقة .

ومثلما امتلكت الكنيسة من سلطات هائلة تعلقت سلطات خارقة للطبيعة مثلها بالملكية الوطنية ، فقد كانت ملكية العصور الوسطى ماتزال الى حد بعيد ملكية مقدسة ، وكان الملك ممثلا للسلطات التي تحكم العالم ، وتجسيدا للقانون الاخلاقي والمشينة الربانية وضامنا لنظام وصلاح العالم ، وهنا ايضا كان الفقراء هم الذين احتاجوا اكثر لمثل هذه الشخصيات . وعندما نقابل المتنبيين للمرة الاولى ، في الحملة الصليبية الاولى نرى انهم كانوا بالفعل قد اوجدوا ملكيات ضخمة من خيالهم الخاص ، شارلمان المبسووث واميكو أوف ليفننن الذي جعل امبراطورا ، والملك طافور ، وبالنسبة للفقراء كان أي انقطاع طويل ، أو اخفاق ظاهر للسلطة الملكية يجلب كربا شديدا ، كانوا يناضلون للهروب منه ، وكان « الفقراء الذساجون والقصارون » في فلاندرز هم الذين رفضوا قبول الموت في الاسر للكونت بلدوين التاسع ، والذين اصبحوا اكثرا اتباع بلدوين الزائف امبراطور القسطنطينية ، واستلهمت أول حشود الرعاة ، في ١٢٥١ امكانية انقاذ لويس التاسع من أسر العرب ، وفيما بعد بينما نوت الالفية الثورية في فرنسا مع زيادة هيبة الملكية ، عزز التراجع الطويل في المنصب الامبراطوري ، في ألمانيا عقيدة فريديك مخلص الفقراء في الايام الاخيرة ، فريديك المبعوث أو المستقبل وكان آخر امبراطور ملك كل

هالة الملكية المقدسة هو فريديريك الثاني ، ومع موته والتمزيق المعيت المعروف باسم فترة خلو العرش العظيمة ، ظهر هناك بين عامة الشعب في المانيا قلق كان له ان يدوم قرونا .

ونجد في سيرة فريديريك الزائف في نويس في القرن الثالث عشر ( ص ٢٨٤ ) وفي القصص الشعبية الامبراطورية التي تنامت حول كونراد شمد ، قائد اللطامين في القرنين الرابع عشر والخامس عشر ، وفي نبوءات ادعاءات ثائر الراين الاعلى في القرن السادس عشر ، نجد فيها جميعا شهادة لاتنحس على توفر الفوضى الدائمة والالفية الجامحة التي ازدهرت عليها .

وعندما يصل المرء في النهاية لورثة مجموعات الالفية الشيعوية الفوضوية التي ازدهرت نحو نهاية العصور الوسطى ، يرى حقيقة واحدة تتضح امامه على الفور : لقد كان يوما ، يظهر وسط بعض الانخفاضات او الثورات الاكثر اتساعا ، في وضع النهار مجموعات الفية من هذا القبيل ، وهذه هي الحال بالذات مع جون بول واتباعه في ثورة الفلاحين الانكليز في ١٣٨١ ، وفي حركة المتطرفين خلال المراحل الاولى من ثورة الهوسية في بسوهيميا في ١٤١٩ - ١٤٢١ وفي حالة توماس مونترز و « عصبته من النخبة » في ثورة الفلاحين الالماني في ١٥٢٥ وهو صحيح ايضا بالنسبة للمتطرفين من القائلين بتجديد العماد في مونترز ، فقد جاء تأسيس قدسهم الجديدة في نهاية سلسلة كاملة من الثورات ، لاني مونترز فقط بل في كل الولايات الاكثيوسية في شمال غرب المانيا ، وفي كل هذه الامثلة كان العصيان الجماهيري نفسه موجها نحو اهداف محدودة وواقعية ، ومع ذلك في كل مثال كان مناخ العصيان الجماهيري يرفع نوعا خاصا من المجموعات الالفية ، ومع تصاعد التوترات الاجتماعية وشمول الثورة لكامل الامة كان يظهر في مكان ما على حافة التطرف ، متنبئ مع اتباعه من العالة ، مع قصد تحويل هذا الهيجان الى معركة رؤوية ، وتطهير نهائي للعالم .

تاذسليم وإيون قد ادعيا بأنهما ريان حيان ، واميلكو ليننغن  
وبلدين الزائف ، والفرد ريكيون الزائفون المختلفون يدعون بأنهم  
أباطرة الأيام الأخيرة ، فإن رجالا مثل جون بول ، ومارتن  
هسكا ، وتوماس كونتزر ، وحتى جان ماتيس ، وجان بوكلسن  
كانوا قانعين بأن يكونوا مبشرين وأنبياء للمسيح العائد. ومع ذلك  
يمكن إجراء تعميم يؤكد حول المتنبي كمنط اجتماعي ، فخلافا لقادة  
الثورات الشعبية العظمى ، الذين كانوا عادة من الفلاحين أو  
الحرفيين ، نادرا ما كان المتنبيون من العمال اليدويين أو حتى من  
العمال اليدويين السالفين ، وفي بعض الأحيان كانوا من النبلاء  
الصفار ، وأحيانا كانوا ببساطة من الدجاجة ، ولكن ما هو أكثر  
شيوعا أنهم كانوا من المثقفين أو أنصاف المثقفين ، وكان الكاهن  
السالف الذي أصبح واعظا طليقا أكثر الانمساك بشيوعا بين  
الجميع ، وما اشترك فيه كل هؤلاء الرجال هو اطلاعهم على عالم  
الرؤيات والنبوءات الالفية ، علاوة على ذلك إنه كلما أمكن تتبع  
سيرة واحد منهم نجدها تتحول الى استحواذ للتخيلات الالفية  
عليه ، قبل وقت طويل ، قبل أن يخطر في باله في إبان بعض الهيجان  
الاجتماعي ، أن يتحول الى الفقراء باعتبارهم اتباع  
ممكنين ( ص ٢٨٥ ) \*

ويمتلك المتنبي عادة مؤهلات أخرى: جانبية شخصية تمكنه من  
الادعاء ، مع بعض الجدارة الظاهرية ، بدورها في جلب التاريخ الى  
مرحلة الاكتمال المحددة . وكان هذا الادعاء من جانب المتنبي يؤثر  
بعمق في المجموعة التي تتشكل حوله . لأن ما كان المتنبي يقدمه الى  
اتباعه لم يكن ببساطة فرصة لتحسين نصيبهم ، والهرب من القلق  
الضاغط ، بل كان أيضا وفوق كل شيء الأمل في تنفيذ مهمة مقدرة  
من السماء ذات أهمية فريدة في ضخامتها ، وقد أدت هذه التخيلات  
نورا حقيقيا لهم ، كمهرب من حالتهم المعزولة المشتتة وكتعمويض  
عاطفي عن حالتهم المقنطة ، لهذا كانت بسرعة تسحرهم بدورهم  
وتدمجهم فيه ، وما ظهر في حينه كان مجموعة جديدة: ديناميكية غير  
مستقرة ، ومجموعة قاسية تماما ، استحوذت عليها التخيلات

الرؤية وشحنتها بالاعتقاد في عصمتها الخاصة ، فوضعت نفسها بمهمتها المفترضة ، وأخيرا قد تنجح هذه المجموعة مع أن هذا ليس دائما في فرض قيادتها على الجماهير العريضة المشوشة ، المرتبكة والخائفة.

والقصة المروية في هذا الكتاب انتهت منذ نحو أربعة قرون ماضية ، ولكنها ليست غير ذات موضوع بالذسية لزماننا ، فلقد أظهر الكاتب الراهن في عمل آخر كيف كانت التخييلات النازية تحول المؤامرة اليهودية للتخريب التي تشمل العالم كله مرتبطة بأحكام بالتخييلات التي ألهمت أفكواوف ليننغن و إستاذ هونغاريا ، وكيف أن التشوش الجماهيري ، و عدم الأمن قد عزز الدور الشيطاني لليهود في هذا كما في قرون كثيرة سلفت ، فالتمائل والاستمرار في الحقيقة محقق قائم .

ولكن المرء قد يفكر أيضا في ثورات الجناح اليساري والحركات الثورية لهذا القرن ، لأنه تماما مثل حرفيي القرون الوسطى الموحدين في نقاباتهم ، أظهر العمال الصناعيون في المجتمعات المتقدمة تقنيا أنهم متلهفون جدا لتحسين أحوالهم الخاصة ، فلقد كان هدفهم العملي البارز هو ضمان حصص أكبر من الرخاء الاقتصادي أو المزايا الاجتماعية ، أو السلطة السياسية ، أو أي جمع بينها ، ولكن التخييلات المشحونة بالانفعالات عن الصراع الرئوي الأخير ، أو الفية المساواة ، كان لها جانبية أقل بكثير بالذسية لهم ، وأولئك الذين أنبهروا بعمل هذه الأفكار ، هم من جانب أول أفراد مجتمعات معينة متخلفة تقنيا ، وهي ليست فقط مكتظة بالسكان وفقيرة الى درجة تدعو لليأس ، بل أنها أيضا منمكة في تحول اشكالي نحو العالم الحديث ، وهم بالتالي مشوشون ومضطربون ، ومن جانب آخر هم عناصر معينة هامشية سياسيا في المجتمعات المتقدمة تقنيا ، وبشكل رئيسي من العمال الشباب العاطلين وأقلية صغيفة من المفكرين والطلاب . ( ص ٢٨٦ ) .

ويمكن للمرء أن يتبين نوعين من الميول المعيزة تماما والمتضادة ، فمن جانب كان الناس العاملين في أجزاء معينة من العالم قادرين على تحسين نصيبهم بعيدا عن كل تمييز ، عن طريق وساطة اتحادات العمال والتعاونيات والأحزاب البرلمانية ، ومن جانب آخر خلال ثلاثة أرباع القرن منذ ١٩١٧ كان هناك تكرار مستمر ، وبذسببة متزايدة يوما ، للعمليات الاقتصادية - الاجتماعية التي ربطت مرة بين كهنة الطابوريين أو توماس مونتنز والفقراء الأكثر ضياعا ويأسا ، في التخيلات حول الصراع المدمر ضد « العظماء » ، وحول عالم كامل تنتفسي منه الرغبات الذاتية والانانية الى الأبد.

وإذا ما نظر المرء في اتجاه مختلف نوعا ما ، يمكنه أن يجد حتى نسخة حديثة من هذا الطريق البديل الى الألفية في بيانة الروح الحرة ، لأن مثل الانعتاق الكلي للفرد من المجتمع ، وحتى من الحقيقة الظاهرية نفسها ، مثل إذا أراد الإنسان القول : نهدف لتأليه الذات التي يحاول بعضهم في هذه الأيام تحقيقها بمساعدة المخدرات النفسية والفعلية ، يمكن التعرف إليها في تلك الصورة المنحرفة لصوفية العصور الوسطى.

لقد استبدلت اللهجة الدينية القديمة بأخرى دينوية ، وهذا يعمل الى أن يعمي ما هو واضح من نواح أخرى ، لأنه بتعيرية حقيقة الصنق البسيطة من قداستها الهائلة ، نجد أن الألفية الثورية والفوضوية الصوفية ما زالت معنا.

## ملحق

### الروح الحرة في انكلترا كرمويل. الصخابون وأبهم.

لقد كان ( ص ٢٨٧ ) من المؤكد كثيرا أننا لا يمكن أن نعرف شيئا عن المعتقدات الحقيقية لأخوة الروح الحرة ، أو الأحرار الروحيين طالما أن معلوماتنا تأتي من خصومهم ، فهل كان الاتباع يعتبرون أنفسهم حقا كائنات الهية ؟ هل كانوا يعتقدون حقا أنه يمكنهم ارتكاب القتل ، والسطو ، والزنا دون خطيئة ؟ أو أنهم لم يكونوا ، وبالأحرى كانوا ببساطة يمارسون النوع السلبي من الصوفية الذي أصبح يعرف فيما بعد بالطمأنينة الصوفية ؟ وهل القصص الفاضحة التي تروى عنهم مجرد قذف مقصود أو غير مقصود ؟

إن الأئلة الواردة في الفصلين الثامن والتاسع من الدراسة الراهنة يجب أن تمضي بعيدا لتهد مثل هذه الشكوك ، وما يزال صحيحا أن الاتهامات المثارة ضد هذه الطوائف لا يمكن التحقق منها بالتفصيل إلا في مواجهة كتاباتهم الخاصة ، وللوصول الى مثل هذا التأكيد ، من الضروري النظر الى الأحياء القصير الأمد لكن المحموم « للروح الحرة » الذي حدث في انكلترا أثناء وبعد الحرب الأهلية ، ومثل أسلافها كانت كتابات الطائفيين الانكليز الذين كانوا يعرفون بالصخابين ، قد أمر بحرقها ، لكن انه لأصعب بكثير أن تدمر طبعه كاملة من عمل مطبوع من أن تدمر بضعة مخطوطات ، وهكذا نجد نسخ متناثرة من رسائل الصخابين ، وهذه الأعمال التي لم يتكرر طباعتها من قبل قد أصبحت ذات أهمية كبيرة ، وبالنظر اليها كوثائق تاريخية ترسخ بدون أدنى شك أن « الروح الحرة » كانت حقا وبالأضبط كما قيل عنها : نظام من الشعور الذاتي بالأهمية والقوة كثيرا ما بلغ حد



تأليه الذات والسعي وراء الانعتاق التام الذي في التطبيق يمكن أن يؤدي الى تناقض المبادئ وتحلل كامل منها ، ولا سيما في الشق الفوضوي ، وكثيرا أيضا ما بدا كمذهب ثوري اجتماعي شجب أعراف وقوانين الملكية الخاصة وهدف الى ابطالها ، ولكن أهمية ادب الصخابين ليست تاريخية فقط ، فإذا كانت الخصوصية الأسلوبية عند ابيزركوب ( ص ٢٨٨ ) ونبضه الحيوية كافية لتكسبه مكانا مشرفا في رواق الأدبيات الشاذة ، فإن جوزيف سالمون يستحق بالتأكيد الاعتراف به ككاتب ذو قدرات شعرية حقيقية.

وبفضل كل الأعمال التي جرت حول الحياة الدينية والاجتماعية في انكلترا كرومويل ليس هناك نقص في المعلومات المتعلقة بالوسط الذي ازدهر فيه الصخابون ، ومن المعروف جيدا أنه خلال وبعد الحرب الأهلية كانت الاثارة الدينية عالية سواء بين الجيش أو بين المدنيين ، وأنه لا أعضاء الكنائس البروتستنتية الأسقفية ولا أعضاء الكنائس البروتستنتية المشيخانية كانوا قاسرين على تأطير فيض تدين العامة . وشعر عدد كبير أن الوقت قد حان كي يصبب الأب روحه في كل اللحم البشري ، وكان التواجد والغيبوبة حادثة يومية ، وكانت النبوءات تلقى فوق كل الأراضي ، والأمال الألفية وافرة بين السكان ، وتأثر كرومويل نفسه ، بشكل خاص قبل أن يتولى السلطة بمثل هذه الأمال عظيما وكان آلاف الجنود في النمط الجديد من الجيش وآلاف الحرفيين في لندن والمدن الأخرى يعيشون في توقعات يومية أنه من خلال عنف الحرب الأهلية ستقوم مملكة القديسين فوق التربة الانكليزية ، وأن المسيح سينزل ليحكمها.

وكانت الاثارة اشد ما تكون خلال فترة عدم الاستقرار السياسي والقلق التي تلت اعدام الملك واستمرت حتى اقامة حكومة الوصاية و في ١٦٤٩ - ١٦٥٠ تأثر جيرارد وينستاتلي بالالهام فوق الطبيعي ليؤسس المجتمع الشهير « للحفارين » قرب كوبهام في سوري ، مقتنعا بأن العالم القديم يتلف كما يتلف الورق الاحترق في النار ويتلاشى ، وحاول وينستاتلي أن يعيد الجذس البشري الى

حالته البكر وهي الغية بسدائية ليس فيها مكان للملكية الخاصة ، والتمييز الطبقي والسلطة البشرية وفي الوقت نفسه كانت مجموعات من المتحمسين الدينيين تتضاعف بكثرة ، وكما لاحظ واحد من ناشري المذشورات في ١٦٥١ معبرا عن دهشة إنه ليس عملا جديدا للشيطان أن يبذر الهرطقة وأن يربي المهروطين ، لكنهم لم يتناموا قط بمثل هذه الكثافة كما حدث في الأزمنة الأخيرة هذه : لقد كانوا مبالغين لأن يظهروا واحدا واحدا ولكنهم الآن يتنفقون على شكل حشود وخلايا (كالجراد من حفرة لا قرار لها) ، وهم يأتون الآن في زحام علينا في أسراب ، مثل يسروع ابجيب Egypt و الهرطقة التي كانت بشكل خاص في ذهن هذا الكاتب كانت هرطقة الصنخابين، هؤلاء الناس الذين كانوا يعرفون أيضا «بنوي التحصيل العالي» و البرفسورات رفيعة المستوى ، ، وقد أصبح عددهم كبيرا جدا في حوالي سنة ١٦٥٠ ، وكان بعضهم يمكن أن يوجد في الجيش ، فيسمع المرء عن ضباط يطربون أو يجلدون علنا ، أو عن جندي جلد في مدينة لندن بسبب «الصفب» ، و كان هناك أيضا مجموعات من الصنخابين مبعثرة في كل أنحاء البلاد ، وفوق كل شيء لقد كثروا في لندن بحيث كانوا يعدون بالآلاف و غالبا ما كان «الزلزلون» الأوائل مثل جورج فوكس ( ص ٢٨٩ ) و جيمس نايلر James nylor و أتباعهما على صلة بالصنخابين .

وكان المراقبون من الخصوم مثل الأسقفيين والمشيخيين يقترحون أحيانا من تشبيه الزلزلين بالصنخابين ، لأن كليهما على السواء كانا ينبذان المظاهر الخارجية للدين ، و كانا يريان الدين الحقيقي فقط في الروح القاطنة في الداخل ، في نفس الفرد ، و كان الزلزلون أنفسهم مع ذلك يعتبرون الصنخابين أرواحا خاطئة يجب هدايتها ، ولجورج فوكس فقرة غريبة حول لقائه الأول مع الصنخابين في السجن في كوفنترى في ١٦٤٩ ، إذ كتب :

« عندما دخلت السجن ، حيث كان السجناء ، صدمتني قوة الظلام ، وجاست في سكون ، مستجمعا روعي في محبة الرب .

وأخيرا بدأ هؤلاء المساجين يصخبون ويتبجحون و يجدلون الأمر الذي جعل نفسي تتمزق بشدة ، لقد قالوا إنهم الرب ، ولكن لم نستطع تحمل مثل هذه الأشياء ..... ثم برؤية أنهم يقولون إنهم الرب ، سألتهم إذا كانوا يعرفون إذا ما كانت ستمطر غدا ؟ فقالوا إنهم يستطيعون القول بذلك ، فقلت لهم إن الرب يمكنه أن يقرر ذلك ..... وبعد أن أنبتهم على تجديفهم وكفرهم ابتعدت عنهم لأنني أدركت أنهم كانوا من الصخابين .

لقد رأى فوكس العديد من الصخابين في ١٦٥٤ - ١٦٥٥ مع أن نفوذهم في ذلك الوقت كان يتناقص بسرعة ، وفي اجتماع مشترك ، للمعمدانيين والمزلزلين والصخابين في سونستون في ليسترشير وجد أن الصخابين ، كانوا أجلافا جدا ، وكانوا يثيرون البسطاء ضدنا ، وأرسلنا نستدعي الصخابين ، لنعرف ربهم ، وجاء جمع غفير منهم وكانوا عنيفين جدا ، وغنوا وصغفروا ورقصوا ، ولكن قدرة الرب أخزتهم ، حتى أن عددا كبيرا منهم أصبحوا مؤمنين مقتنعين ، وفي اجتماع مماثل في رينغ بعض فوكس مرة أخرى مزاعم الصخابين ، وعندما كان في السجن في شيرنغ كروس زاره الصخابون ، الذين صدموه بطلب الشراب والتبغ ، وفي وصفه لهذه الحادثة يقول : كانت تقاليد عقيدة الروح الحرة تظهر في صورة شعارات . « وصاح أحدهم : الكل لنا » وقال آخر « الكل حسن » . وفي هذه المرة أيضا كان فوكس قادرا على إدخال القرف على هؤلاء الناس . وفي وقت متأخر يعود إلى ١٦٦٣ كانت مناسبة تفجع فيها لأن الصخابين كسبوا لطائفهم إثنين من المزلزلين ، « هرب أحدهم تماما ، وتبرا منه رفاهه » مع أن الثاني « عوفي وعاد إلى مذهبه ، وأصبح فيما بعد نافعا » . ومن المؤكد أن كثيرا من الصخابين قد أصبحوا من المزلزلين ، وكان بعض المعاصرين مقتنعين بأن الأصدقاء فقط ، هم الذين يحتمل أنهم استطاعوا السيطرة على مادعاه ويذستانلي نفسه « قوة الصخب ... الوحش المفترس » . وفي ١٦٥٢ قال رجل يدعى جستيس هوثان لفوكس : « لو أن الرب لم يرفع هذا المبدأ القاتل بالضوء والحياة ، الذي كان ( فوكس )

يدش به ، لثم اجتياح الامة من قبل الصنخب والصنخابين ، ولعجزت كل عدالة في الامة عن وقفها بكل قوانينها ، لأنهم ( كما قال ) كانوا ( ص ٢٩٠ ) سيقولون كما قلنا ، ويفعلون كما أمرنا ويحتفظون مع ذلك بمبادئهم ، ولكن مبدأ الحقيقة هذا - كما قال - سيسقط مذهبهم ، سيجتث الجذر والأساس لذلك المصدر ... ، وإنه لحق أنه مع تنامي حركة المزلزلين كانت حركة الصنخابين تنكمش ، حتى أنه في نهاية الوصاية لم يعد لها أي أهمية وفي هذا الملحق جمعت المواد المتعلقة بالصنخابين كما يلي :

١ - الصنخابون كما وصفهم معاصروهم .

٢ - اقتباسات من كتابات الصنخابين .

## ١ - الصنخابون كما وصفهم معاصروهم

( ١ ) أصبحت المذاهب المرتبطة بالروح الحرة معروفة في انكلترا بحلول ١٦٤٦ وهذا مبين في الطبعة الثانية ( الموسعة ) لتوماس انواريز « غنفرينا ، أوبيان ممارسات خاطئة لطوائف هذا العصر من الهرطقة والمجذفين والتحليلين التي وقعت في انكلترا في السنوات الأربعة الأخيرة ١٦٤٦ » ( ص ٢١ ) وما بعدها ، ومع أن انواريز من المشيخين وخصما سرا لكل المستقلين ، فليس هناك أساس للشك في نقة هذه الرواية :

« .... كان كل مخلوق في أول حالات الخليفة هو الرب ، وكل مخلوق رب ، وكل مخلوق من ذي حياة ، ونفس هو نفقة من الرب ، وسيعود إلى الرب مرة أخرى ، وسيبتلع فيه كالقطرة في المحيط .... إن كل إنسان يعمد بالروح القدس يعرف كل الأشياء ، كما يعرف الرب كل الأشياء ، وهذه نقطة هي سر عميق ومحيط عظيم ، حيث لا يصل إلى غورها لامرسة ولا مسير ... ، وإنه إذا عرف المرء نفسه بالروح هو في حالة نعمة وإن اقترب القتل أو السكر ، فالرب لا يرى فيه خطيئة .... إن كل الأرض هي للقديسين ، ويجب أن يكون هناك

مشاركة في السلع ويجب أن يكون للقسيسين حصة في الأراضي وفي ضياع السادة والأغنياء .... إن الرب الأب قد حكم في ظل الشريعة ، والرب الابن في ظل الانجيل والآن يقيم الرب الأب والرب الابن المملكة للرب الروح القدس وستحكم وستنصب في اللحم .... وسيكون هناك خلاص عام ، حيث يذعن الناس جميعا للرب وينجون ، وفقط الذين يؤمنون الآن ، وكانوا قديسين قبل هذا الخلاص سيكونون في أعلى منزلة ثم أولئك الذين لا يؤمنون .....

ويمكن أن أربط أيضا أخطاء أخرى رويت لي ولغيري من قبل اناس متفهمين أمناء ، وانشلقوا ( ومن المحتمل أنهم كانوا صادقين ) مثل أنه .... إذا تأثر إنسان بقوة بفعل الروح ليقتل ، أو ليرتكب الزنا الخ ، وعلى الرغم من الصلاة ضد ذلك مرات ومرات استمر على هذا وظل متمسكا متشبثا بقوة فليفعل ذلك .... ( ص ٢٩١ )

( ٢ ) نون ريتشارد باكستر وكان كاتبًا جادا ومسؤولا من المتطهرين المقدسين ، ذكرياته عن الصخابين في سيرته الذاتية « أثار باكستريه ، ١٦٩٦ » وقال في ( ص ٧٦ - ٧٧ ) : ... الصخابون ... جعلوا من مهمتهم .... أن يثيروا الطبيعة ، تحت اسم المسيح في الانسان ، وأن يهينوا وينتقصوا من قدر الكنيسة ، والكتاب المقدس ، والكهنوت القائم وكذلك عبادتنا وطقوسنا الدينية ولاسيما سر العشاء الرباني وقد دعوا الناس إلى الإهفاء إلى المسيح في داخلهم : ولكنهم برغم ذلك تبنوا مذهباً ملعوناً في التحررية سمح لهم بكل فحش ومنقصة بغیضة في الحياة : وقد بشروا أن الرب لا ينظر إلى الأعمال الظاهرة للانسان ، بل إلى القلب وهذا إذا كان طاهرا ، فكل الأشياء طاهرة ( حتى الأشياء المحظورة ) : وهكذا بناء على ما سمح به الرب تفوهوا بأشجع كلمات التجديف وارتكب كثير منهم الدعارة بصورة مشتركة ، إلى درجة أن المرأة من نوات المقام الرفيع والأهمية لتقاها ورسانتها قد أفسدوها ، وأخذت تتحول بلا حياة إلى عاهرة تتجول في عربة في شوارع لندن .

ولم تضم في العالم على الإطلاق طائفة أعلى تحذيرا لاساتذة الدين ليكونوا أنلة خائفين ويقظين : ولا يمكن أن يكون العالم قد أخبر بصوت أعلى في أن الاعتداد الروحي للربان الذين بلا أساس ، ضعيف وأن اساتذة التزم في الدين يمكن أن ينصرفوا في تيار الطوائف والانماط السائدة : فلقد رايت بنفسي رسائل مكتوبة من أبغنون حيث تفشت العدوى بين الناس والجنود على السواء في حينه ، وكانت هذه الرسائل مليئة بأيمان مروعة ولعنات وتجديف لاتصلح أن يعيدها لسان أو قلم الإنسان ، وهذه كلها تتداول كنتيجة للمعرفة ، وكجزء من ديانتهم في انفعال متعصب ، وتنسب إلى روح الرب ،

( ٣ ) والرواية الفريدة في قوتها عن عقيدة الصخابين موجودة ضمن من موعظة حول سولس -  
الرؤيا : ١٢ / ٢ - ٣ . كورنثوس : ١١ / ١٤ والذي قام بالوعظ به عضو في الكنيسة الاسقفية البروتستنتية وهو ادوار هايد يكتسور باللاهوت « عجب ولاعجب أيضا : تتين عظيم في السماء ١٦٥١ » ( ص ٢٤ - ٣٥ ) وما بعدها : « وأخيرا إن التتين في السماء ، هو التتين بادعاء مسرة وشيكة ، وعالية بالرب في الروح وهو تعبير مجازي عن الكتابات المقدسة ، وعليه ينفي الرسالة من ذلك المصدر ... يقول بعضهم لاشيء غير نظيف بالنسبة لنا ، وليس هناك خطيئة ، ويمكننا أن نرتكب أي خطيئة ، لاننا نقرر أنه لا يوجد شيء غير نظيف ولكن بالنسبة للفاعلين هي خطيئة ... فنحن طاهرون كما يقولون ، وعليه فكل شيء طاهر بالنسبة لنا ، الزنا والفسق الخ ، إننا غير مدسسين .... بل مؤمنين وكذلك كل شيء طاهر بالنسبة لنا ، ولكن أولئك الذين لا يؤمنون أن افكارهم وضمائرهم ملوثة .... إن الرب يفعل كل شيء .... فإذا كان الرب يفعل شيء فهو على هذا يعترف بالذنوب ويفعل الشر ، ولا شيء هناك إلا ويفعله ، والشر يفعله .... وإذا كان الرب هو كل شيء ، فهو الخطيئة والشر ، وإذا كان كل شيء فهو ذلك الكلب ، وذلك الغليون ، وهو أنا وأنا هو كما سمعت بعضهم يقول ....

إنهم أرباب مؤكثون لامحدودون وأقوياء كالرب ذاته ، وإنهم في مجد وجلال وشرف وقوة بدرجة مساوية مثل الرب الحقيقي ( ص ٢٩٢ ) أو المجد الأبدي يسكن فيهم ، وليس في أي مكان آخر ، ولا شيء مثل صلاح وقدسية الرب ، وأن الشر فيهم وأعمالهم عدم النظافة والإيمان الوثنية والسكر والقدارة والبهيمية : المشابهة ليست غير مقدسة أو محظورة في الكلمة ، وأن هذه الأعمال فيهم وغيرها يقرها الرب ، وإن مثل هذه الأعمال والأشخاص الذين يرتكبونها كالرب : وأن أعمال إنكار الرب والتجديف والكفر بالرب أو قدسية وصلاح الرب وأعمال لعن الرب والقسم الوثني والكاذب باسمه وأعمال الكذب والسرقة وخداع الناس والاحتيال عليهم ، وأفعال القتل والزنا بالمحارم ، واللواط الدنس والسكر ( كذا ) والكلام البذيء الداعر ليست في ذاتها أشياء شريفة مخزية آثمة عاقبة رديئة بغيضة في أي شخص : وأن أفعال الزنا والسكر والحنث باليمين وأشبابها من الشرور الظاهرة ، هي في طبيعتها الخاصة بالقدسية نفسها والصلاح مثل واجبات الصلاة وصلاة الشكر ، وأن كل ما يفعلونه سواء كان بقاء أو زنا أو سكر أو ماشابه يرتكب دون إثم ، وأن مثل هذه الأفعال يقوم بها الرب الحق ، أو جلال الرب ، أو الخلود الذي فيهم : وأن الجنة وكل السعادة تشمل في فعل هذه الأشياء التي هي شر وإثم وأن هذا هو إثم كمال ، وأشبه بالرب والخلود ، الذي يفعل أكبر الكبائر دون أقل ندم أو خجل ، وأنه لا وجود حقا وصدقا لشيء مثل صلاح وإثم ولكنه حسبما يحكم الرجل والمرأة في ذلك ، وأنه لاجنة ولاجحيم ولاخلاص ولالعنة وهذه كلها واحدة والشيء نفسه وأنه لاتمييز بينها أو بين النور والظلمة ، وأن العقل هو الرب ، وأننا لن نحصل على السلام والهدوء في أرواحنا حتى نملك حرية الدعارة والسباب وما شابه : وإن الإنسان يؤله ، وأن الروح بعد موت الإنسان تذهب إلى كلب أو قط ، وأن الرب يؤمن بالرب ، وأن كل النساء في الدنيا ماهي إلا امرأة وزوج متحدين ( كذا ) حتى أن رجلا واحدا قد يكون مع كل النساء الدنيا لأنه زوجهن في وحدة الخ ( كذا ) .

( ٤ ) إن كثيرا من رسائل الجدل كانت موقوفة فقط على الصخابين وواحدة منها وهي من نتاج رجل يدعو نفسه « شاهد عيان » يعطي بنبرته وتنظيمه الدقيق انطباعا جديرا بالثقة التامة بعنوان : « دخان جون هولاند » ، من الحفرة التي لاقرار لها او كشف أكثر صحة واكتمالا لهذا المذهب أولئك الناس الذين يسمون انفسهم الصخابين ، او الطاقم المجنون ١٦٥١ = ( ص ٦ ) :

### كلمة إلى القارئ المسيحي

« .... لتنتشر في العالم ، ماهو أكثر واسوأ من التجديف اللاحادي لهؤلاء الناس ، وليس هذا بهدف ( الله يعلم ) جعل هؤلاء الأشخاص بفيضين لكل الناس أو على الأقل إثارة الناس لاضطهادهم بصراحة لأجل أحكامهم ، لأنني عندما أفكر فيما يقوله الكتاب المقدس ، أجد أنها ( ص ٢٩٣ ) ليست طريقة الرب في التعامل مع الخصوم الروحيين بأسلحة جسدية ... »

.... فيما يتعلق بالرب

« إنهم يتمسكون بأن الرب يشكل أسماء هو كل مخلوق ، وأن هناك من الرب العديد في كل مخلوق ، بقدر ما في الآخر ، مع أنه لا يظهر نفسه في واحد كما في الآخر : لقد رأيت هذا التعبير في أحد كتبهم ، أن جوهر الرب كان في ورقة اللبلاب بالقدر نفسه الذي يكون فيه أكثر الملائكة عظمة ، وسمعت آخر يقول ، إن جوهر الرب كان في هذا اللوح بالقدر نفسه الذي هو به في السماء ، ثم يضع يده على لوح من خشب الصنوبر ، وإن الجميع يقولون أن لاله آخر إلا الذي فيهم ، وأيضا في كل الخليقة ، وإن الناس يجب أن لا يصلوا وأن لا يلتمسوا ربا آخر سوى الذي فيهم . واللقاب التي ينعتون بها الرب هي : أنهم يدعونه الكائن ، الكمال ، الحركة الكبرى ، العقل ، الضخامة ، وسمعت رجلا يسم بأنه إذا كان هناك أي رب على الإطلاق فإنه هو وحده ، فقلت له : إن الرب كان يعرف كل شيء



ويفعل كل مايريد وأنت لاتستطيع ، وعليه فأنت لست ربا . ولكن ملحدا : آخر أجاب إنه ليس الرب ، لكنه رب ، لأن الرب فيه وفي كل مخلوق في الدنيا .... »

.... فيما يتعلق بالروح

« إنهم جميعا يؤكدون أنه ليس هناك سوى روح واحدة في العالم ، وأن تلك الأسماء ، من روح طيبة ، وروح شريرة ، مجرد خيال وأداة رعب لتخويف الناس وكذلك علموا ، وأنهم فقط تحت تعليم هذه الروح ، وأن كل تعاليم أخرى سواء بالكتاب المقدس أو خلافه لافائدة فيها لهم .

وقال أحدهم على مسمع مني إنه لاجابة له في قراءة الكتاب المقدس أو سماع المواعظ ، لأن الآب والابن والروح كلها كانت فيه ، وهذا كما قال يمكنه اثباته ، ولكن أفضل حججه لم يكن لها سلطان في رأيي .. »

.... فيما يتعلق بالزواج

« إنهم يقولون أن تقيد الرجل بامرأة واحدة ، أو امرأة واحدة برجل واحد ، هو ثمرة اللعنة ، ولكنهم يقولون إننا قد تحررنا من اللعنة ، وعليه فإنها حريتنا أن نستفيد من كل ما نريد ... وهذا الرأي يستدلون عليه من هذه الكلمات من الرب إلى حواء « إن رغبتك ستكون لزوجك »

...فيما يتعلق بوصايا الرب

« انهم يقولون ان كل وصايا الرب في كلا العهدين القديم والجديد هي من ثمار اللعنة ، وأن كل الناس وقد تحرروا من اللعنة ، قد أصبحوا أيضا أحرارا من الوصايا ، ويقول آخرون ان كل الوصايا

هي ان تجعل الناس يعيشون في الرب والرب فيهم ، ويقولون اننا نعيش في الرب والرب يعيش فينا . وعليه فنحن فوق كل الوصايا ايا كانت ، واكثر من ذلك يقولون ان ارادة الرب هي ارادتنا وارادتنا هي ارادة الرب وهم يقولون ان ارادة الرب هي شريعته ، لانه احيانا يامر الناس بالقتل والسرقة والكذب ، وفي اوقات اخرى يوصي بالعكس ويستنتجون من ذلك اننا نحن الذين نعيش في الرب والرب يعيش فينا فلماذا لانفعل الشيء نفسه ؟ واذا كان اثما ان نقتل ، او نسرق ، او نكذب ، فان الرب هو الفاعل ، لانهم يقولون ، انها ارادته ان نفعل تلك الاشياء ، وبقدرته يتم فعلها ....

...فيما يتعلق بالسماء والارض

« انهم يعلمون انه لاجنة ولاجديم سوى ما في الانسان ، وان اولئك الناس الذين يرون ان الرب في كل شيء ، وان ارادته تنفذ من قبل كل الناس ، مع انهم لايفعلون ذلك باذى ، ولايخشون اي غضب من الرب ، فانه يمكنهم تماما دون قمع من ضمير ارتكاب كل اثم كما ندعوه ويرون في انفسهم انهم فوق اي قانون وكل الوصايا ( كذا ) . وان اولئك الناس في الجنة ، والجنة فيهم ، ولكن اولئك الناس الذين لايمكنهم ان يروا ، وان يؤمنوا بهذه الاشياء هم في الجحيم ، والجحيم فيهم ، ولقد رأيت رسالة كتبها احدهم الى صديق له ، ولكنها لم تصل الى يده ابدا ، وفي اسفل الرسالة كتب هكذا: من الجنة والجحيم او من ديتفرت ، في اول سنة لترويض نفسي بنفسي . »

حاشية

« ايها القارئ اني لم اتبع تلك الطريقة النظامية التي كان يجب ان اتبعها ، غير اني كتبت حكم هؤلاء الناس بطريقة مشوشة ، ولكني اعترف ، في حضرة الرب المطلع على كل القلوب ، اني لم افعل خطأ

في امر حكمهم ، الا في الامساك عن إعادة سببهم الدموي ولعناتهم  
ومن اجل هذه الإساءة آمل من اولئك الذين يخافون الرب حقاً ان  
يسامحوني ووداعاً .»

( ٥ ) يبدو ان موضوعية الصحابين احياناً قد بلغت حد التهور غير  
العادي . ولصموئيل فيشر ، وهو معمداني وتحول فيما بعد الى  
المزلقين بعض التعليقات الرائعة حول سرعة تفجرهم وتقلبهم ،  
« في تعميد الاطفال طفولة مجردة ، او عدم الاجابة على احد في  
خمس كلمات ، لكل من يجد نفسه مهتما بها ، ١٦٥٣ » (ص ٥١٦ )  
« لقد تخلّيت عن قراءة ( الكتاب المقدس ) ومنعت الآخرين ايضاً عن  
قراءته على انه غير مفيد كغيره في حينه من الكتابات التي من  
اختراع الانسان والتي تبقى العالم في خوف حتى يمكنهم ان  
يستمتعوا بتلك الحرية ( اسم مستعار للتريخيس بالسبق والرغبات  
الجسدية ، التي سمحت بها ونشدها ) وهذا جعلك مثل ديك  
الطوق ، ومثل بئر بلا ماء ، ومثل نجم هائم ، وكسحابة تتأرجح  
جيفة وذاهبا مع العاصفة ، لانه لم يكن لديك قاعدة ثابتة لتتوجه  
بها ، والى من تتكلم او تنتبه وتبالي ، ولتترك وتثبتك في اي نقطة  
واحدة ، سوى الخيالات المتنوعة التي تصفر ، والتلفيقات الحمقاء  
للعقل الهوائي الذاتي والروح القلقة غير المستقرة .»

( ٦ ) وقد اظهر البرلمان قلقة الكبير من انتشار مذهب الروح  
الحرّة ، وهناك دلالات على هذا القلق في وقت مبكر يرجع  
الى ١٦٤٨ ، واخيراً في ١٤ حزيران ١٦٥٠ عين المجلس لجنة  
للتفكير في طريقة لقمع الممارسات الفاسقة الداعرة  
( ص ٢٩٥ ) العامة التي يقوم بها اشخاص تحت دعوة الحرية او  
الدين او خلافهما ، و بعد ذلك بأسبوع وضعت اللجنة تقريراً عن  
الممارسات البغيضة العديدة لطائفة تدعى الصحابين ، واعطيت  
تعليمات لاعاد مشروع قانون لقمع ومعاقبة هذه الآراء البغيضة  
والممارسات . وفي ٢٤ حزيران و ٥ تموز و ١٢ تموز و ١٩ تموز  
ناقش المجلس مشروع القانون المعد وأقره في ٩ اب ، وفي تشرين

الثاني التالي تم احياء لجنة لدراسة معلومات جديدة حول الصخابين في ايلي ودور ستشير .

وتنص المواد المتعلقة من قانون ٩ اب ١٦٥٠ ، حول « عقوبة الاراء التجديفية والاحادية والمروعة ، مجموعة ها .سكوبل للقوانين والوامر ..... ١٦٥٨ ، الجزء الثاني ص ١٢٤ - ١٢٦ ، على مايلتي :

« .... وقد وجدوا لدهشتهم واسفهم ، ان هناك رجالا وذساء مختلفين اكتشفوا في انفسهم مؤخرا انهم ذوي افكار فظيعة ، وهم متحللون في كل الممارسات الشريرة والبغيضة ، والآتي ذكرها ، ليس فقط بالنسبة للفساد السيء السمعة والفوضى ، حتى التي ترمي الى تحليل كل المجتمع البشري ، الذين ينكرون حاجته للصالح المدني والاخلاقي بين الناس ، والبرلمان ، يرسم قانون ويسن ... ان كل الاشخاص ، وكل شخص ( غير معتل بمرض ، او مختل عقليا ) يتجرا علنا على التصريح بالقول او بالكتابة المباشرة تأكيداً ، او البرهنة ، على انه او انها او اي مجرد مخلوق اخر انه رب ، او انه غير محدود القدرة ، او صاحب رفعة وفخامة وجلال وسلطة ، تجعله مساويا ومشابها للرب الحقيقي ، او ان الرب الحقيقي والجلال الخالد يسكن في المخلوق ، او في اي مكان اخر ، او كل من ينكر قدسية وصلاح الرب او يستغل ما سلف ذكره للتصريح بان الشر في الاشخاص او الافعال غير النظيفه والايمان الوثنية والاسكر وماشابه من قذارة وبهيمية ليست غير مقدسة ومحرمة في كلمة الرب ، او ان هذه الافعال من قبل اي شخص او الاشخاص الذين يرتكبونها مقبولة من الرب ، او ان هذه الافعال او مثل هؤلاء الاشخاص بهذه الاشياء يشبهون الرب ، : او كما سلف ذكره يصرح ، بان هذه الافعال التي تنطوي على الكفر بالله والاحساد او التشكيك او بصلاحه و قدسيته ، او اعمال لعن ومسيبة الرب او القسم الاحادي او الكاذب باسم الرب ، والافعال الكذب ، والسرقة او الخداع او الاحتيال على الآخرين او القتل او الزنا ، او زنا المحارم

والفسق وعدم الطهر واللواط ، والسكر ، والكلام البذيء الداعر ، هي امور ليست مخجلة في ذاتها ، او شريرة وآثمة وعاقبة وبغيضة ومنفرة في اي شخص ، او تمارس من قبل اي شخص او اشخاص او يصرح كما ذكر انفا ان افعال الزنا والسكر والسباب وامثال تلك الشرور الصريحة ، هي في طبيعتها الخاصة بنفس قدسية وصلاح واجبات الصلاة والوعظ وصلاة الشكر لله : او كل من يصرح علنا بما نكر ، وبأن كل مايفعلونه ( ص ٢٩٦ ) منه ( سواء كان عهرا او زنا او سكر او ماشابه من تلك الشرور الصريحة ) يمكن ان يرتكب بلا خطيئة ، او ان مثل هذه الافعال تتم من قبل الرب الحقيقي او من قبل جلاله الخالد المستقر في نفوسهم ، وبأن الجنة والسعادة كلها تتضمن فعل هذه الاشياء التي هي خطأ وشر ، او ان مثل هؤلاء الرجال والنساء ، هم الاكثر كمالا وصلاها او هم اشبهاء للرب والخلود لهذا يقتربون الاثام الكبائر باننى مايمكن من الندم والاحساس ، او بانه لاوجود حقا وصدقا للشر ، والذنس او الخطيئة ، بل هي كما يقدرها الانسان او بانه لاوجود للجنة او الجحيم والالخلاص واللعنة ، او ان تلك شيء واحد والشيء نفسه ، او انه لاتمييز حقا بينها : وكل شخص او اشخاص يصرح علنا بالاحتفاظ او بنشر ما سلف ذكره من الاراء الالهادية والتجديفية المقتية او ايا منها ، في حالة الادعاء والثبوت لمثل تلك الحالات السالف ذكرها ... او الاعتراف بها من قبل الاشخاص المذكورين ... فان الطرف الذي سيدان او لا يعترف بها سيحكم بالسجن او بالاداع في الاصلاحية ، لمدة ستة شهور ....

وحدد القانون ايضا العقوبة على الاساءة للمرة الثانية بالنفي ، وعقوبة رفض النفي ، او العودة من المنفى دون ترخيص خاص من البرلمان بالموت .

( ٧ ) وفي مواجهة الاضطهاد يبدو عددا كبيرا من الصخابين قد تبنوا لغة سرية وانهم تابعوا الدعوة في سرية وحذر مثل البيفرد المهرطقين والبيفونيين الذين تقدموهم بالضبط ، وبعد الاستماع الى

موعظة الارتداد التي وعظ بها الصحاب ابيزركوب في بيرفورد  
ايلول ١٦٥١ علق جون تيكل قسيس اينفدوين على تلك التكتيكات ،  
في كتاب الحفرة التي لاقرار لها والتي تفوح بالقذارات ... مع بعض  
الملاحظات المختصرة على موعظة الردة التي القاها ابيزركوب  
..... ١٥٦١ ص ٢٧ - ٤.

« لقد اعتادوا على ان يقولوا شيئا ويقصدوا شيئا اخر فهم  
يقولون ولايقولون في نفس واحد .... قبل القانون الحديث ضد  
الصحابين ، كانوا يتكلمون بجرأة وهم لايجراون الان .....  
ومنذ ادعاء تحول العديد منهم الى طريق الحق اصبحت لديهم بشكل  
عام طرقا ملتوية لتقطعية افكارهم الفاسدة بكلمات حصيفة ، وبشكل  
خاص تلك التعابير الواردة في الكتاب المقدس والتي تحمل معنى  
عاما وعلى سبيل المثال انهم سيقولون لك ان المسيح قد صلب في  
القدس ..... ولكن بأي معنى ؟ فاسد بغيض ، كنمط وصورة  
موت المسيح الحقيقي فيهم ( كما يدعون ) ... ويبدولي ، مما علمته  
عنهم ، انهم يقحمون انفسهم على كل تصريح وبطرق والتواءات ،  
حتى يبقوا معروفين الا لخاصتهم ، وان تعرف اين تجدهم ، حتى  
تمسك بهم ، ولكن خاصتهم سيعرفون معانيهم وكذلك انت اذا  
حصلت على مفتاحهم ..... وستجده بأي ملاحظة لاتخطيء انهم في  
البداية سوف ( ص ٢٩٧ ) يلمعون الى اهتمام باحوالك وعواطفك  
وميلك ، ثم يفسدون احكامك انهم يبتسمون لك ، ثم ينبحونك :  
باستعمال كلمات رقيقة ناعمة كالزيت ، حلوة كالدهن ولكنها مفعمة  
بالسم ... »

( ٨ ) تعطي عدة روايات عن الصحابين انطبعا بهجمات  
صحفية من النوع الاكثر خيالا وسفها ، من ذلك مثلا : « صحابي  
الدين » او « الحكاية المعصومة المخلصة » حول ارانهم الملعونة  
الشيطنانية ، مع حياتهم وافعالهم البغيضة مع المكتشفات الحقيقية  
لبعض زخرفتهم الاستثنائية الاخيرة او تصرفاتهم التي لاتبارى  
مذكورة من قبل مختص معتمد ( ايلول ) ١٦٥٠ ( ٨ صفحات ) ،

وفي رسالة ج . رولستون « انجيل الصخابين » او « سبع ديانات متنوعة اعتنقهنها وحافظوا عليها » ( كانون اول ) ١٦٥٠ ( ٦ صفحات )

« واللغة المنمقة للصخابين ( تشرين اول ) ١٦٥٠ » ( وفي وقت متأخر في ١٧٠٦ ) في كتيب س جيلدون « ساعي البريد الذي سلب بريده » ( طبعة ثمانية ) رسالة ٦٦ ( ص ٤٢٦ - ٤٢٩ ) « والروايات المتواترة حول الطقوس العربية » ولم تتأكد الاصول الاداماتية المشتركة ، على سبيل المثال باي طريقة ولاحتي بالاعترافات الصريحة جداً من الصخابين ، ومن كل هذه المواد ان الموضوع الوحيد الذي ربما يستحق الحفظ هو وصف امرأة من الصخابين في كتاب « اللغة المنمقة للصخابين » ، وذلك لحيويته وإثارته للصور الذهنية أكثر منه لقابليته للاعتماد عليه :

... انها تتكلم باطراء او تمجيد عن اولئك الازواج الذين يعطون الحرية لزوجاتهم ، ويوافقون طوعاً على ان تعاشر الزوجة اي فرد اخر من المخلوقات من اقرانها ، الذين تختارهم ، انها تطري الاورغ ، والكمان ، والسمبال و القونغ في تشارتر هاوس - لين على أنها موسيقى سماوية ، إنها تعب كؤوسها بحرية ، وتنتهي الى انه لاجنة سوى المتع التي تستمتع بها على الارض ، إنها مألوفة جداً منذ النظرة الاولى وترقص الكنازير على صوت المزمار القرني ، وقد تم وصف الاعياد الدينية للصخابين على اي حال من قبل احد النقاد من الخصوم بالتفصيل وبكثير من الوثوقية :

« الترتيبات والاستدعاء مع المحاكمة بناء على تصريحات الصخابين ... »

نشر وفق امر صدر في ١٦٥٠ ( ٦ صفحات ) ، اخبار غريبة عن اولدبايلي او البراهين ، والاستجابات ، والوثائق والاثبات والادانات للصخابين. في جلسات اصدار الحكم المعقودة في اولد

بسايلي ، في ١٨ و ١٩ و ٢٠ من شهر كانون الثاني  
الجاري ..... ١٦٥١ ( ٦ صفحات ) .

• تبجح الصخابين مع الاعتقال والاستجواب  
والاعتراف .... ١٦٥٠ ( ٦ صفحات ) وكلها تعالج أمر مجموعة  
من ثمانية من الصخابين اعتقلوا في لندن في ١ تشرين  
الثاني ١٦٥٠ ، وكان من الاسماء التي عرفت : جون  
كولنز ، وت . شكسبير ( متخصص بترية ارناب الصيد ) وتوماس  
ريف ، وتوماس ويبرتون و م . واندلورث ( صانع قفازات ) ،  
والتقى الصخابون في حانة داوود وهارب في مورلين في دائرة  
( ابرشية ) جيلز كريلفيت وكان مضيف الحانة من مبدلتون وكانت  
زوجته ( ص ٢٩٨ ) التي كان ، مشتبه بها منذ وقت طويل بانها من  
طاقم الصخابين تكرم وفادة جماعة الضيوف ( يفترض انها كانت  
السيدة ماري مدلتون التي اشار إليها كلاركسون في اعترافه  
كعشيقة له ) ، وكانت هناك نساء أخريات . وغنى الصخابون اغان  
تجديفية على لحن المزامير ، وابلغ الجيران الشرطة ، التي ارسلت  
عميلا محرضا ليندس بينهم ، وقد راقب هذا الرجل بذقة سلوك  
الصخابين ، ووجد انهم يخاطبون بعضهم بعضا ،  
بالخلوق - الرفيق وهي صورة من توجيه الخطاب كانت بلا شك  
طبيعية بين الصخابين ، لاسيما بين الرجال والنساء ، وكانوا  
يسحبون كثيرا ، ورغم انه لم يكن هناك بالتأكيد عريضة داعرة  
مختلطة ، فان احد الرجال استعرض نفسه بطريقة غير محدشمة ،  
وجلس الصخابون بعد ذلك لياكلوا معا ، ومن الواضح ان الوجبة  
بالنسبة لهم كانت تملك دلالة قربان وحدة الوجود ، واخذ واحد منهم  
( قطعة من لحم العجل ) من يده ومزقها نثقا وهو يقول للآخر ، هذا  
هو لحم المسيح خذ وكل ، وعندما بقي القبض عليهم اخذ احدهم  
شمعة واخذ يطارد حول الغرفة قائلا إنه كان يبحث عن اثامه لكنه لم  
يجد ايا منها ، والذي اعتقد انه عظيم جدا ، كان لديهم صغيرا  
جدا ، حتى أنهم لم يروه ، وهذه هي لغة التناقض الصوفي وكون  
اولئك الناس ربطوا حقا بعض القيمة الصوفية الظاهرية بافعالهم قد



بدا في شعاعهم أو كلمتهم الرمزية رام مسي دام  
ومي وعندما سئلوا قالوا : ان كلمة رام تعني  
الرب ، ولكن الدلول الكامل للتعبير يصبح واضحا فقط عندما يضعه  
المرء الى جانب عبارات معينة في كتابات الصخابين :  
( كنت ..... استنفذ ، والعن ، واصدم واغرق في لاشي ، في احشاء  
الابدية الساكنة في ( رحم امي ) ( كوب ) ، ومرة  
اخرى : إنها الان تصدم وتلعن في مركزها الوحيد ، لتسكن هناك  
خالدة في صدر الاب الالود :

وهذه ، وهذه فقط هي اللعنة التي ترعب المخلوق بالخوف الاسود  
منها ... ( كلاركسون ) .

ومثل سبعة من الصخابين في صباح اليوم التالي امام السير  
جون وولستون الذي ارسلهم الى بريدويل لضرب القنب ، ومثل  
كولنز وريف ايضا في كانون الثاني التالي في اولدبايلي للاجابة على  
التهم الموجهة اليهما في ضوء قانون ٩ اب ١٦٥٠ ، المتعلق  
بحظر « الآراء الالحادية والتجديفية البفيضة » ، وقد حكم عليهما  
بالسجن لمدة ستة اشهر . ( ٩ ) واعطى همفري إليس في المسيحية  
الزائفة او العلاقة الصحيحة للدجالين الكبار ، والممارسات المروعة  
والبفيضة ، والخدع الكبرى التي انتشرت مؤخرا في الخارج واثرت  
في مقاطعة ساوث امبتون .... ١٦٥٠ ( ٦٢ صفحة ) رواية مفصلة  
حول قضية وليم فرانكلن وماري غادبري اللذين يبدو انهما كانا  
خليفتين حقيقيتين لجماعة المسحاء وامهات الرب ، ممن تراس  
تكتلات الروح الحرة في القرون الوسطى .

والإيس الذي كان قسيسا في ويندسستر ( ص . ٢٩٩ ) مصير  
يمكن الاعتماد عليه تماما ، إنه كان يعرف كما قال : « كل الاشياء  
التي جرت بيننا ، والتي ماتزال ذاكرتها بعد طول الامد حية نشطة في  
ذاكرة اغلب الاشخاص الذين في الجوار » وقد راقب كثيرا من

الامور عن كتب ، وتوفر له الوصول إلى الاعترافات التي ادلى بها  
اعضاء الطوائف عندما استجوبوا في المحكمة .

وعاش وليم فرانكلن وهو مواطن من اندوفر سنوات عدة في لندن  
كضائع احيال ، وكان رجلا محترما ومتزوجا كما كان  
ابرشانيا ، ووضع تقدير من قبل الاتقياء كقديس بارز ، واستاذ  
في الورع ، ولكن المحن نزلت به واصابته ، فقد اصببت عائلته  
بالطاعون ، وابتلّي هو نفسه بالمرض ، ولفترة ١٦٤٦ ببعض  
الاضطراب العقلي ، وبثأثير هذا المرض أربع رفاقه من  
الابرشانيين باعلانه نفسه ربا ومسيحا ، وبعد وقت قصير شفى  
وأعلن توبته ، وبعد ذلك لم تعط صلواته اليومية أي انطباع جنوني ،  
وقد ابدى « بقطة حذرة في طريقة تعبيره عن نفسه » وبدأ بالذسبة  
لأكليس مسؤولا تماما عن افعاله ، ومن جانب آخر مالبث أن هجر  
بعد وقت قصير رفاقه المتدينين ، وبادعائه بالوحي ونعمته النبوة ،  
بدأ يجتمع بالصخابين ويتعاشش معهم ، ونبذ فرانكلين ، الذي  
اصبح الآن في نحو الاربعين من عمره ، زوجته وبدأ يعاشر نساء  
اخرى ، وبشكل رئيسي كان من بينهن مريم غادري ، وهي امرأة في  
الثلاثين وكان قد مضى عليها وقت طويل منذ هجرها زوجها ، وكانت  
تكسب معيشتها في لندن ببيع « الحلي الصغيرة والسلع الفاخرة  
للسادة » وحالما التقت بفرانكلن بدأت مريم غادري ترى احلاما  
وتسمع اصواتا ، وكان فحوى وحيها الصوفي أنه « لن يكون هناك  
ملك ، الا ملك الملوك ، ولورد اللوردات .... وسيحكم القديسون  
الارض ، وستعترف الدنيا وتقول تلك هي مدينة الرب ..... سارسل  
ابنى في شخص رجل ، ليحكم الامم ، وسيرونه وجهاً لوجه وعينا  
لعين ، وأمنت المرأة المجنونة بسهولة بفرانكلن وبانه كان المسيح  
الموعود ، وبدأت في نشر الانباء السعيدة بين جيرانها ، وبثأثير  
فرانكلن شعرت بانها يجب أن تتبع المسيح في طريق الفقر الطوعي ،  
وبالتالي باعت كل شيء كانت تملكه ، وقدمت المال لاطعام الجوعى  
وكساء العريانين و تبعت فرانكلن « محتضنه اياه .... كسيد لها  
ومسيح »

وبافتناعها بأن الرب قد دمر الجسد السالف ، لفرانكلن ، وبذلك قطعت الروابط الإسالفة التي كانت تربطه بزوجه وأطفاله ، بدأت مريم غادري تنام معه كل ليلة ، مع أنها أصرت على أنها «صاحبتة» فقط بمثابة « رجل روحاني » وعندما سألتها قسيس إذا ما كانت غير خجلة من معاشرتها لفرانكلن أجابت بأن آدم وحواء كانا عراة في براءة ، ولم يخجلا ولكن الخطيئة هي التي جلبت الخجل الى الدنيا : ولكنه عندما انتقل الى المسيح ( ص ٣٠٠ ) رفع ! وفي كل هذا ان ديانة ادم التي اتسمت بها هرطقة القرون الوسطى يمكن تمييزها ، ولا يدهش المرء ان المرأة ايضا بدأت تدعو نفسها « عروس الحمل » ، و« المرأة التي تكتسي بالشمس » وحتى انها أصبحت تدعى انها هي نفسها « معادلة للرب » .

وفي ١٦٤٩ تلقى الزوج مهمة الهية هي ان يتوجها الى هامبشير وهذه علامة مقنعة على اخلاصهما إذ ان هذا هو الجزء الوحيد من البلاد الذي كان فرانكلن معروفا فيه ، وكان متاكدا انه معترف به فيه ، وفي القرن السابع عشر لم يعد الفقر الطوعي ممكن التطبيق كطريقة ثابتة للحياة ، وكان على فرانكلن ان يتسرد كثيرا على لندن لكسب المال ، وخلال غيابه كانت مريم غادري تتابع الدعوة بصورة متواصلة نيابة عنه وكان مرجعها الوحيد وحيدا الخاص ، ولكن ذلك كان يفسر في عبارات كتابية ، وكان نجاحها هائلا : « وكان عند كبير في كل من المدينة والريف بعضهم مهتز ، وبعضهم مخدوع تماما بتلك الخدع » وكان لفرانكلن نفسه ايضا تلك البلاغة الغريبة ، التي كانت مميزة لمبتدعي الروح الحرة ، ولكونها مقبولة جدا في خطبه ، كان هذا يجعلها تتسلل بسهولة الى عقول البسطاء ، وكثيرا ما كان يقتبس عبارات من الكتاب المقدس في خطبه وكثيرا ما كان يستعمل لفقه في الكلام ، ولكنه كان يسيء استعمالها ويستعملها في غير وجهها ، ويلويها عن المعنى الحقيقي لذلك المصدر بطريقة غريبة وبتخيلات مجازية ، وقام اليس بالتعليق نفسه حول اذسطة زوجه كما فعل اكليروس انتويرب بالنسبة لحركة تانزيم قبل ذلك بخمسة

قرون : في تلك الاشياء كان الشيطان يحول نفسه الى ملاك من  
النور .

ويقول إليس إن التوقعات الالفية كانت منتشرة في تلك اللحظة  
وسرعان ما وجد الرب والربة الحيين المؤمنين إحدى المهتديات  
المتحمسات زوجة قسيس وود ، وقبل مضي وقت طويل كان الزوج  
يعيش في بيت القس ، وبعد ذلك بوقت قصير تم كسب القسيس  
نفسه ، وقال إليس : « الآن هل هذه العدوى السامة قد بدأت فجأة في  
الانتشار ، حيث أصابت العديد ، وايضا أولئك الاشخاص  
الذين يطيرون جدا ليكونوا وعاظا ومحدثين وناشرين لها خارج البلاد  
وبين الناس ..... وحثوا الآخرين على استضافتها والاحتفاء بها  
ايضا ، والايمان ان .... فرانكلن هذا هو ابن الرب ، المسيح ،  
والمخلص » ، وقد خصص للحواريين ادوار خاصة فكان احدهم  
يوحنا المعمدان المبعوث ليبدش بان المسيح قد جاء الى الارض ،  
وكان اخر ملكا مدمرا « ارسل ليلحق اللعنة بالارض » ، وكان اخر  
ايضا ملاكا شافيا مكلفا بشفاء أولئك الذين لعنهم رفيقه ، وتظهر من  
تحت تلك الجملة النابية بشـــــــــــــــــكل جلي ديانة الروح  
الحررة ( ص ٣٠١ ) فيجد المرء مثلا مريم غادري تطلب كتاننا  
ابيض من مضيقتها السيدة وود ورد ، قائلة ان الرب قد امرها ان  
تصنع لنفسها ثوبا ابيض ، لانه « قد جعلها طاهرة » ويجد المرء  
جنديا يرقب تلك الكائنات الخارقة للطبيعة وهي تقوم بالمعجزات ،  
وما زالت تصرح بوحدة الوجود ، ويجد المرء « الملك المدمر » نفسه  
ينكر كل خصومة بين الرب والشيطان مؤكدا ان « كل الاشياء جاءت  
بالطبيعة » ويدعي بانه هو نفسه « رب النور والرب نفسه » .

وقبض على فرانكلن واتباعه الرئيسيين وحوكموا في ويندسستر في  
كانون الثاني ١٦٥٠ وفي البداية تحملوا بثقة ولم ينكروا شيئا .  
ويسألهم عن اسمائهم وسكنهم اصرأ على أنهم بدون مساكن  
« طبقا للحم » طالما أنهم روحانيون تماما ، وكانت اعمارهم كما  
ذكروا من تاريخ لقائهم الاول بفرانكلن ، « كما لو أنهم لم يولدوا الا

في حينه ، وتمسك فرانكلن واقره حواريوه بأنه كان المسيح فعلا ،  
وأثناء المتابعة في بريدويل انهارت شجاعة فرانكلن ، وأعلن ارتداده  
فتخلّى عنه حواريوه فورا في غضب ، وفي أذار مثل المسجونون امام  
الهيئة القضائية للدائرة الغربية ، وحكم على جميع الرجال بالسجن  
حتى يقدموا الضمانات لسلوكهم الحسن ، وأطلق سراح الجميع  
على الفور بالكفالة باستثناء فرانكلن نفسه ، الذي عجز عن تقديم  
مثل هذا الضمان ، وارسلت مريم الى بريدويل الى حيث تم جلدتها  
لبضعة اسابيع

( ١٠ ) استمرت المواقف الغوضوية الشيوعية التي كثيرا ما كانت  
بصورة او باخرى مرتبطة بالروح الحرة بين الصخابين ، ونكر  
رشارد هيوك على لسان الصخابين في « شهادة ضد الناس الذين  
يدعون بالصخابين ودفاعهم ١٦٥٩ ( ٨ صفحات )

قوله : القى بنصبيك بيننا ، « وليكن لنا كريس نقود واحد  
إضافة الى ذلك يبدو أنه في كانون أول ١٦٥٠ عندما اخذ كثير من  
الصخابين في هجر الحركة عقد « برلمان للصخابين » في لندن ، قرب  
ساوث امبتون هاوس وخرج منه ثمانية من المذشحين ( الذين اعطيت  
اسماؤهم ) و في بيان الصخابين ... الذي نشره م . ستوبز وهو  
من الرفاق الصخابين المتأخرين ، في ١٦٥٠ ( ٦ صفحات ) تقرير  
عن سير المحاكمات يلقي ضوءا على التركيب الاجتماعي والمذهب  
الاجتماعي للحركة :

....إن كثيرا من التساؤلات قد اقترحت ، نيابة عن الفقراء من  
قبل جماعتهم ، برغبة في معرفة كيف يمكن المحافظة عليهم على  
الرغم من سقوط مئات عديدة من العظماء ، وكان الجواب على ذلك  
أنه يمكنهم استئانة المال ، وعدم رده مطلقا ، وأنهم يجب ان  
لايستفيدوا فقط من زوجة رجل بل من ممتلكاته وبضائعه ومساكنته  
ايضا ، لان كل شيء مشترك ، ولكن واسفاه إن هذا العطاء لاثبتت  
فاعليته ، لان عددا كبيرا من الناس من النوعية الافقر يعتقدون أن

هذه الحيلة غير معقولة بأي طريقة ، لانها تؤدي الى صراع عنيف وهم يلعنون كل أولئك الذين يناقشونهم هكذا ، ويمقتونهم تماما ، حتى أنه من ٣٠٠ كانوا موجودين هناك لم يعد منهم أكثر من ١٥٠ بسيماء شيطانية ، ( ص ٣٠٢ ) والبقية ، وقد حدث فيهم تبدل عظيم برحمة الرب الالهية ، المخلوقة فيهم .... قد اهتموا .... ويعيشون الآن بلطف ضمن الاماكن والعادات الخاصة بهم .... وهناك دلالات أخرى أنه بالانتماء الى الصخابين كان الناس العاملون يهجرون اعمالهم المعتادة ويعيشون على الاحسان ، ويلحظ كتاب ديانة الصخابين : « أن الكسل وهو ام جميع الازى ، لم يثبت بوضوح أنه هكذا مطلقا ، يفعل ...الصخابين ، فالصخابون هم اناس يعيشون حياة كسل وبطالة حتى أن كل مجرى حياتهم ليس الا مشهدا مستمرا للأسكر ...

( ١١ ) لقد قدم الصخابون موضوعا لتمثيلية هزلية ساخرة الفها س . س غنت ( اعني سمويل شسبرد ) « الطاقم المرح » او « الشيطان يتحول الى صخاب لكونه سمة مميزة لزئير الصخابين في تلك الايام » ، ١٦٥١ وجاءت معظم اسماءهم واكثرها وضوحا مصورة بالكاريكاتور في هذا الانتاج « وشيوعيتهم » مثالا تدفعهم الى اعلان :

.....إن نساءنا جميعهن مشاع  
ونحن نأشرب حتى نثمل تماما معا ، ونشترك  
في تجديدنا ، وإذا تمزقت عباءة رجل  
شق الجميع ثيابهم

ويأتي اعضاء الطاقم المرح من العديد من الطبقات ، المختلفة فبينهم الدارس ( احيانا اسقفي ) اورسام ، او صيدلي ، او خياط او جندي او رجل نبيل ثري ، ويذهب هؤلاء الرجال الى حانة لشرب النبيذ الحلو وتدخين التبغ الثقيل حتى نصبح خالدين « وتنضم سيدتان ، زوجتان لمواطنتين محترمتين الى الحفلة وتبدأ حفلة العريفة

ثم يقبض على الجميع ويؤخذون الى برينويل ليجلدوا .

وفي احد المشاهد يرقص الصخابون ويفنون في جوقة :

تعال بلا توان ، إننا غير مقتصدين في المرح  
ارقص وغن ، وكلنا في حلقة ، لاننا صخابون مرحون  
دع الارواح الخائفة تلفظ احشائها  
وترتجف حتى تنقلب .  
دع رجال القمر يخافون الاستبداد  
وتوقف امام كسيح  
تعال مبتعدا ، الخ  
اننا لانخاف جحيما ، عندما نكون موتى

لا امرأة بشعة ولا امرأة حقود :  
وبينما نعيش سوف نذرب  
رغما عن القاضي والمحلفين  
تعالوا يا اولادي ، واحصلوا على مبرراتكم  
وخذوا حاجتكم من المتعة ،  
قذفة مقابل قذفة ولنقم بذلك  
ولكن يجب أن يكون لنا معيارنا  
ليرقد الجميع بوجد وله  
لنستمتع بمنظر بهيج (ص ٣٠٣ )  
ثم ننهض بافخاذ عارية  
من ذا الذي يخشى مثل هذا الثلج الحلو ؟  
حولنا ، حولنا انتم ايها الحشد  
ارقصوا رقصا غريبا مثل هوب غوبلنز  
اشربوا وازاروا وسبوا وافسقوا  
ولكن مع ذلك لاشجار ولاخصام

## ٢- مقتطفات من كتابات الصخابين

من المعروف ان أربعة من الصخابين قد ألفوا كتباً وعلى الرغم من الفضل جهود السلطات مازالت نسخ من معظم هذه الكتب باقية ، وهي كما لو انها تملاً بالمقابل الفجوة الناجمة عن تخريب أدبيات العصور الوسطى للروح الحرة .

( ١ ) كتب جاكوب بوثو ملبي أو بوتوملي « الجوانب المضيئة والمظلمة للرب » أو مقال واضح وموجز حول الجوانب المضيئة ( الرب ، والبسماء والأرض ) الجانب المظلم ( الشيطان ، الخطيئة ، والجحيم ) وايضا بالذنب للبعث والكتابات المقدسة « ١٦٥٠ ( ٨٤ صفحة ) ولقد كان في الجيش في ذلك الوقت وعوقب لكتابة هذا البحث بحرق اللسان ، وفي ١٦٥٤ - ١٦٥٥ - ظهر في اجتماعات مشتركة للمزلقين و الصخابين في ليسترشير ، و مثل بوثوملي الصخابية في أكثر مظاهر صفائها و أكادميةها ، و مع أن تعاليمه يمكن أن تستخدم بسهولة لتسويغ الفوضوية الخلقية ، فإن المرء يمكنه أن يقبل تأكيدات بأنه كتب « لا لتشجيع أي عمل غير مناسب أو شرير في أي إنسان » و يتخيل المرء أن تعاليم موري أوف بين كان لها العلاقة نفسها بتعاليم العموريين كما كان لتعاليم بوثو ملبي بتعاليم الصخابين ، و لورڈس كلارسون و أببيز كوب ، و المقتطفات التالية مع قصرها بالمقارنة مع البحث ككل نموذجية :

### فيما يتعلق بالرب

أيها الرب ماذا أقول انت ، وانت لايمكن ان تسمى ، وماذا أقول عنك ، وانا عندما اتكلم عنك ، لا أقول سوى أشياء متعارضة ؟ لأنني اذا قلت اني اراك فان هذا لا يكون الا رؤية ذاتك لذاتك ، لأن لا شيء في قادر على ان يراك سوى انت نفسك واذا قلت اني أعرفك ، فان ذلك ليس الا معرفة ذاتك لذاتك لأنني بالاحرى معروف لديك أكثر



من معرفتي لك : وإذا قلت إنني أحبك فهذا لا شيء ، لأنه لا شيء في  
يمكن أن يحبك إلا أنت نفسك ، وعليه فأنت لا تحب إلا ذاتك وبحسبي  
عن ذاتي ليس إلا بحثك عن ذاتك : وبهجتي في الإستمتاع بك ليست  
سوى ابتهاجات بذاتك واستمتاع بذاتك بطريقة غير مفهومة بدرجة  
كبيرة .

أنك أنت الحياة ومادة كل المخلوقات إنها تتكلم  
وتتحرك ، (ص ٣٠٤ ) ، نعم وتعيش فيك ، وإياك أن المخلوق فإنه كما  
هو فيك .... سيدي الى أين أذهب من حضرتك ؟ لأن وجودك  
وكيانك ، هو المادة والكيان لكل المخلوقات والأشياء وهو الذي يملأ  
السماء والأرض وكل الأماكن الأخرى ...

كلا اني ارى ان الله في كل المخلوقات انسان أو حيوان ، سمك  
أو طير ، وكل شيء اخضر ، من أعلى ارضة الى لبلاب الجدران وأن  
الرب هو الحياة والكيان لها جميعا ، وأن الرب يسكن بالفعل وإذا  
شئت شخصيا ، إذا كان يشاء أن يقبل مثل هذا التعبير المتواضع  
بها جميعا ، وبأن كيانه ليس في أي مكان آخر خارج مخلوقاته ....  
هل رأى الناس أن الرب فيهم ، ويحيط بأفكارهم وفاسل لكل  
أعمالهم وأنه كان معهم في كل الظروف : أي روح دنيوية يمكن أن  
تصل الى ذلك بطريق خارجي ، وهي روحياً فيه وهو الذي يملكها  
حقاً ؟ والذي ترى الحكمة الإلهية أنه الأفضل وأن الأشياء لا يمكن  
أن تكون مختلفة بالنسبة له ...

( ومن قبل ) كنت أظن أن ذنوبي أو سيوري المقدس قد  
تدفع ( الرب ) الى أن يغير هدفه من الخير أو الشر بالنسبة لي  
ولكنني الآن لا أستطيع أن أنظر الى أي حالة من حالتي أو عمل  
الا واعتقد أنه يبدو أن هناك تزامناً حلوا بينها وبين الإرادة  
العليا ، وأن لا شيء يكون خلوا منها أو يمضي متجاوزاً إياها ، أو أن  
أي إنسان لا يمكن أن يفعل أو يكون أي شيء سوى أن يكون متفقاً

بكل طلاوة معها ، ذلك أنها الرحم الذي يتصور فيه كل شيء ، والذي فيه تشكلت كل المخلوقات ومنه تخرج للوجود ( كذا )

وكما أن كل الأشياء تصدر عن الرب : فإنها أيضا جميعا ستتخلّى عن كيائها وحياتها وسعادتها وتعود الى الرب مرة أخرى .... ومع أن الكساء ينحل وينتهي الى العدم ، فإن ما بداخل الانسان مع ذلك ما يزال يحيى ، ومع أن الظل يموت ، فإن الروح مع ذلك أو المادة التي هي الأب ، تعيش للخلود الكامل ، وأكثر من ذلك أنه بالنسبة لي من الواضح ، أن لاشيء يشترك في الطبيعة الالهية أو هو من الرب الا وهو الرب ، والسبب هو أنه لتمييز في الرب ، لكونه جوهرًا فردًا ( كذا )

.... لاستطيع أن أرى ..... أن ( الرب ) قابل لأي درجة من التقريب : أو أنه يحب رجلا أكثر من الآخر ، أو يكره رجلا أكثر من الآخر .... ولاستطيع أن أرى أن هناك حب وكرهية في الرب ، أو أيًا من مثل هذه العواطف : فذاك الذي يقبل بالدرجات ليس بكامل .

.... وإن الرب يحب كيان كل المخلوقات ، نعم أن كل الناس متشابهون عنده ، وقد تلقوا انطباعات مفعمة بالحياة من الطبيعة الالهية ، مع أنهم ليسوا بذاك البهاء ، ويظهر النقاء في بعضهم كما في بعضهم الآخر ، وبعضهم يعيش في الجانب المنير من الرب ، وبعضهم الآخر في الجانب المظلم ، ولكن فيما يتعلق بالرب أن النور والظلام هما الشيء نفسه بالنسبة له ، لأنه لاشيء يتعارض مع الرب ، بل مع فهمنا فقط ....

بوثوملي يرفض التثليث ويختتم هذا القسم  
أنا لايمكنني أن أفهم أن الرب كان بساديا فقط في جسد المسيح ، أو في الرجل الذي يدعى المسيح ، بل إنه أيضا حقا وجوهريا يسكن في جسد رجال آخرين ومخلوقات آخرين كما هو في الرجل المسيح ( ص ٣٠٥ )

### فيما يتعلق بالجنة

..... ثم يكون الناس في الجنة ، وتكون الجنة في الناس ، عندما يظهر الرب في بهائه وفي الظهور الصافي لذاته ، في الحب والنعمة ، في السلام والراحة في الروح ....

.... واذي أجد أنه حيث يسكن الرب ، ويأتي ، وياخذ الناس ويلفهم بالروح ، هناك سماء جديدة وأرض جديدة ، وكل الجنة التي اتطلع أبدا إلى أن أستمتع بها هي أن يتوقف خوفي الأرضي المظلم من الرب وأن لا أعيش حياة أخرى الا تلك التي روحيا يعيش فيها المسيح في .

### فيما يتعلق بالخطيئة

.... صحيح ان الناس يعملون في الظلام ، غير ان الرب هناك يرفع بهاءه ، وهكذا يجب ان يحتاجوا الى الخطيئة ، لان الخطيئة بالضبط هي الجانب المظلم للرب وبالتالي هي مجرد حرمان من النور .

وفوق ذلك يجب ان نعتبر ان الرب لا يعطي أي قانون أو عهد من نفسه أو بعيدا عن مجده .... والخطيئة في ذاتها تقع ايضا مذعنة لجد الرب شأنها في ذلك شأن مائدعوه النعمة والطيبة ، حيث ان الخطيئة تكثر كلما كثرت النعمة وازدادت .... بسبب أن الرب هو نفسه والكل يتجه الى بهائه ، ان اخطأنا أو احسنا : اني اجيبهم بكلمات الرسول : يجب على الناس ان لا يذنبوا لان النعمة تكثر ولكن لانهم اذا اذنبوا سوف يتحول هذا الى مدح للرب ، تماما كما عندما يحسنون ، وهكذا ان غضب الانسان يمدح الرب مثل حبه وحلمه ، وان الرب يمجّد في الواحدة كما يمجّد في الأخرى وكيفما يبدو ان ذلك يؤيد أن الرب هو مصدر الخطيئة ، ويريد الخطيئة ، انه يبقى واضحا بالذسبة لي ، انه لاشيء له كيان سوى الرب ، وان

- الخطيئة شيء معنوم ، وان الرب لا يمكن ان يكون مصدرا وعليه فكلها ليست في أوامر الرب ، ....

وفوق ذلك ، ارى السبب لماذا ندعو بعض الناس اشرارا او بعضهم اتقياء ، ليس شميئا في الناس ولكن لان الكيان الالهي يبدو أكثر بهاء في واحد أكثر منه في الآخر : ولهذا - نقول ان الواحد قدس وتقي ، والثاني شرير ودنس ، ومع ذلك فان الواحد يتصرف على نحو ما اهل له من قبل القدرة الالهية وهكذا يفعل الآخر : واذا كان هناك اي خلاف فان هذا ليس فيما يتعلق بالمخلوق الذي يتصف بذلك او يفعله لان الكيان الالهي نفسه في الواحد منهما هو ايضا في الآخر ولكنه فقط لا يظهر نفسه في الواحد كما في الآخر ...

ان مشيئة الرب هي قدرته ، وقدرته هي مشيئة : بالعمل نفسه الذاتي يريد الاشياء وبالعقل الذاتي نفسه يفعل الاشياء : وانه خلافا لذلك ان ضعفنا هو الذي يجب ان نخافه اذا لكون الرب واحدا وكاملا ، انه لا يقر اي تفريق او فصل في ذاته ، انه لا يقر باختلافات ولكن كل الاشياء هي كما تفعل المشيئة العليا وتدفع اليه ، وانا ارى طبقا لمقاصد مشيئته انهم لم يفعلوا ما ادى لصلب المسيح اكثر مما فعلوا ليقتلوه ، وهذه الاشياء لا يكتبها لتأييد اي عمل غير لائق او شر في أي انسان ...

### فيما يتعلق بالجحيم

.. لقد كنت باستمرار أعاني من عذاب الجحيم وجريت الى اعلى واسفل ( ص ٣٠٦ ) لاني أدنت نفسي ... وهذا هو ما وجدت حتى ظهر لي الرب روحيا واطهر لي انه كل البهائم والسعادة في ذاته ، وان الجسد لاشيء ... الرب ... هيا لي الحرية المجيدة لابناء الرب ، في حين اني كنت من قبل في عبودية الخطيئة والقانون والضمير المتهم الذي هو الجحيم ....

( ان الروح ) تأتي مباشرة من الرب وهي ليست من اي شيء سوى الرب ، واذا كان لي ان اقول اكثر دون اساءة ، انها الرب لان كل ماهو من الرب هو الرب ، لان الرب لايمكن ان يتجزأ .

كيف يمكن ان تكون الروح غير طاهرة كما يقول الناس عنها او مننبة لادري ، اذ كيف يمكن ان يذنس الجسد روحا ان هذا مالا تصوره ...

والحقيقة هي ان لاشيء يبقى الى الابد سوى الرب : وكل مادون الرب يهلك ويمضي الى العدم : وبما ان كل الاشياء كان اساسها ووجودها في الرب ، قبل ان تظهر على الاطلاق الى عالم المخلوقات : فانها هكذا ستكون في النهاية مهما كان نوعها ففي الرب او الرب في العالم لدى نهايته كلهم سوف ينضمون في الرب مرة اخرى وحيث ان الرب منذ ازل الازل يعيش من نفسه وكل الاشياء فيه ، فانه عندما يتوقف عن العيش في الجسد وفي المخلوقات سيعيش في نفسه الى الابد ، وسوف ينتصر في مجد على الذنب والجحيم والموت ، وكل المخلوقات ستسلم سلطتها وبهاها مرة اخرى الى الرب الذي جاءت منه في الاصل ، وهكذا سيكون الرب كل شيء .

( ٢ ) وكان بين الصخابين الذين وجدهم جورج فوكس في السجن في كوفنترى في ١٦٤٩ ، جوزيف سلمون الذي بعد ذلك « بوقت غير طويل ... اصدر بحثا او كتابا في الشجب والارتداد عن عقيدته وبناء عليه افرج عنه » ومنذ سنة ١٦٥٠ كان سلمون لبضع سنوات قسيسا في كنت يعظ كثيرا في كاتدرائية روشستر ، وفي مراحل مختلفة من حياته كتب عددا من الابحاث ويبدو ان واحدا منها كان رسالة صهيونية تدعى « تحليل الالهية » التي يبدو انها فقدت ، والمقتطفات التالية التي تكشف عن عبقرية شعرية متميزة فعلا هي مأخوذة من شجب يدعى :

« ارتفاعات في اعماق ، واعماق في ارتفاعات او حقيقة ليست

أقل سرية منها متلاالة بطلارة في بهائها من تحت سحابة من الغموض .... الى جانب التنازل باخلاص عن امور مضيئة سواء صدرت عنه او وقعت عليه ، ١٦٥١ = ( ٥٤ صفحة ) .

ولم يمض وقت طويل منذ بزغ هذا النور المتفوق الذي أطل فجره من بهائه على روحي وأعطى في حينه انعكاسا قويا حلوا على العالم ، حتى كفن نفسه تحت سحابة من أشد ما يكون سوادا وظلاما ، وانسحب فصلا ، خلف ظلة مظلمة من التراب والجسد ، وفي حالة أصبحت روحي فيها في عالم مغطى بالظلام ولم أعد أعرف ما إذا كنت أمشي أو ماذا كنت أفعل . هكذا كنت أقاد إلى طرقات لم أكن أعرفها ، وتحولت من ملك إلى حيوان أكل للقشور مدة فصل ، وبعد فترة أمضيتها وأنا أرحل بغضب بالغ وفي حماس ملتهب إلى غاية لا يمكن بلوغها : كانت طريقي في السير محكوم عليها من قبل أولئك الذين في السلطة خلافا للسلام والمدنية والنظام المدني للكمونولث وكنت موضع خشية كبيرة كمسيه ( ص ٣٠٧ ) لقد عانيت أكثر من نصف عام من السجن في ظل فكرة التجديف ، ومن خلال الحاجة إلى الهواء وكثير من وسائل الراحة الأخرى أصبحت مضجرا ومملا تجاه الناس ....

ودون سلمون كيف ثاب وارثد واطلق سراحه .

إنني مدفوع الآن للكلام لأنني تقريبا منكم من الكلام ، ولأعرف العالم أن الصمت قد أمسك بروحي ، إن صواعق الرب القاسر قد أحدثت صوتها في وارتجت السماء والأرض من أصواتها المرعبة وانتهى الانذار ، وهناك الآن صمت في السماء إلى متى لا أدري . إنني أنام هادئا مطمئنا بالله وأنا أرى العالم كله ونار الحسد لبعضه بعضا تأكله، إنني أسمع ضجيجا كثيرا من حولي ولكنه فقط يصم أذاني في سكون الراحة الإلهية ، إن العالم الرسمي مذعور جدا ، وكل صورة قد هبت إلى السلاح لتعلن حروبا مفتوحة ضد نفسها : إن القدرة الإلهية تدفع بشيء ضد الآخر وتربك ذلك الذي تواجهه من قبل مع بهاء الحضور الإلهي : إنه من سيستبني ويتطلع

نحو الأسفل وهو الذي سيقول : ماذا تفعل ؟ أه ياروحى انخلي حجري واقفلي الأبواب حولك واخفي الذات في الصمت فصلا حتى يدفع بالسخط بعيدا .... يبدو أننا نعيش في حالة من التنوع ، في حين أننا لانعيش حقا مقابل في المظهر فقط : إن حياتنا في الوحدة : إننا من واحد ولم نعد من واحد مجزا .

وبينما نختار التنوع ونطوف به ، نسير ولكن مثل الأشباح الكثيرة والظلال فيه حتى ( كذا ) أن الكيان الذاتي هو ظل الوحدة . والهبوط من التوحد أو الخلود إلى التعددية ، هو فقدان أنفسنا في تيه ليس له نهاية .

وبالصعود من التنوع إلى التماثل ، هو تجميع لأرواحنا المشتتة في مركزها الأصلي حيث نجد أنفسنا حيث كانت قبل أن نكون ....

وبالمناسبة كيف يمكن للمرء إذا أن يبلغ التوحد ، والمشاركة في هذا البهاء الذي لايمكن الوصول إليه ؟

يكون ذلك : برؤية أنه ليس هناك طريق محتمل لنا ( بطموحاتنا البالغة الارتفاع ) لنهتّم بأنفسنا في ذلك .

ويجب أن نتوقع بصبر مجيئه في أوانه إلينا ، ذلك الذي طبيعته أن يحتوينا في ذاته وأن يذيينا في طبيعته ومشابهته .

وفي الحقيقة حتى يحين ذلك ويظهر نفسه لنا ، فكل مايفعله المرء للحصول على الرضا والراحة هو أن يضاعف الأسى على رأسه ويزيد من العناية بروحه وقدم سلمون بيانا عن مغامراته الروحية : « عما قريب أبدا رحلتي إلى السماء ، إن كل قوى وقدرات روحي بلا نهاية مشغولة أيضا ... وأنا الآن قد تخلّيت عن عشيّرتي وبيت أبي ... » وأصبح مشيخانيا ، ومستقلا ، ومعمدانيا وفي النهاية صوفيا : (ص ٣٠٨ )

«ويدوت لنفسي مشوشا في هاوية الأبدية واللاوجود في كيان الكيانات ... » وأصبح صخابا :

ويكوني هكذا معي عن حضرة الرب طفت بعنف عبر ممرات  
بالغة الظلمة حيث تعذرت حالا ودائما وسقطت في شرك الرعب  
والدنس والتجديف الصريح ، يقوطني وينقضي ( بأي قوة ليحكم  
القاضي الحكيم ) عنصر الحماس المجنون لتمزيق وانزاع كل مظاهر  
الرب التي مللتها من قبل في صدري .

لا أبهج نفسي بشيء إلا بذلك الذي حولني إلى شيء تافه ، قبيح في  
نظر كل الناس ، وأصبح في لاشيء سوى خجلي ....  
لقد كنت في الواقع مريضاً تماماً بالغضب ، قارورة من الغضب  
أعطيت لي كي أشرب ....

حسناً يجب أن أشرب ، ولكن لاحظ اللفظ .  
لقد أعطيت لي كي أشرب ، وشربت حتى أتعثر ، وتعذرت حتي  
أني قد سقطت ، و في سقوطي كنت سعيداً  
ومن الغريب كيف أن الوجود الخفي والسري للرب في ، قد ابتهج  
في صمت ، في حين أن الجسد قد ظهر هكذا .

لقد كان لي راحة حلوة في اللجوء إلى الرب ، حتى بينما كان  
جسدي يشوى ويشيط في لهيب الغضب الحائق .  
لقد كنت في مأمن في الصدر الخالد ، بينما كان الجسد يتمرغ في  
الموج المزبد ، لغروره الخاص ....  
وأعرف أن هذا لفظ بالنسبة للعديد لا أجد من غير النصاري  
الحقيقيين يستطيع تفسيره ، وحتى يسر بعله ، لأنه يسرني أن  
يبقى في الظلام . ولكن لنصل إلى قرار .

هكذا دفعت إلى الطرق الغريبة للظلام ، التي تقود إلى الأعلى  
والأسفل في عاصفة ثائرة من الغضب ، وتصدعت على صخور مروعة  
من الدهشة ، إن كل أمواج القدرة الإلهية وسجلها قد غمرتني .  
أنا الآن في راحة في الأعماق الساكنة للأبدية ، وغرقت في أعماق  
الصمت وبعدما ( قفزت فوق هذه الهاوية المخيفة ) وصلت بسلام  
إلى صدر الحب ، وأرض الراحة .



وأحيانا أسمع عن العالم الذي هجرته ، وأرى أيامه محفوفة بعد من الصخب نفسه والنزاع والتنافس الذي كثر فيه عندما تركته ، إنني أعطيه إصغائي وهذا كل شيء ....

إن رغبتى الكبيرة ( وهذا حيث أبتهج أكثر ) هي أن لا أرى أو أقول شيئا . لقد ركضت حول عالم المنوعات ، وتمركزت الآن في الأبدية ، وذلك هو الرحم الذي أخذت منه ، والذي إليه تقلصت رغباتي .... ( ص ٣٠٩ ) إن كل شيء يعمل حركة ثابتة وظلمة تجاه المركز ، وعندما تضعف مرة من الأسهاب في التنوع فإننا نحل في السكون ، حيث نكون كما لو أننا لم نوجد مطلقا ...

إن الرب بهاء واحد بسيط غير مركب : لاشيء يعيش فيه أو يتدفق منه ، سوى ما هو ذاته الفردية النقية

الوحدة هي الأب ، المبدع الخالق المنجب لكل الأشياء ( وإذا شئت ) الجدة التي في رحمها الفعلي تختفي المنوعات حتى يخرجها الزمان بشكل منظم ....

( ٣ ) كان لورنس كلاركيسون أو كلاكيسون ( ١٦١٥ - ١٦٦٧ ) مواطنا من بريستون ربي في كنيسة انكلترا ، وفي شبابه أظهر معارف تطهيرية ( متزمتة ) ، وكان ينظر إلى الرقص في السبت برعب خاص ، ثم أصبح مشيخانيا ثم مستقلا وباعتباره ممن كان يرى أن الايمان وحده يكفي للخلاص ( بالمعنى اللاهوتي للكلمة ) أصبح ( قسيسا في أبرشية ) في نورفوك ، وبعد ذلك عاش حياة هائمة ، وفي ١٦٤٤ أصبح من القائلين بتجديد العماد وفي السنة التالية سجن بسبب « الفطاس » وحتى نهاية ١٦٤٨ تبع أحد الميول الدينية الرئيسة من ذلك الوقت وهو مذهب البحاين ، وخلال تلك الفترة كان واعظا متجولا في كنت وقسيسا لأبرشيتين أخريين في هيرتفوردشير ولنكاشير ، وبدأ أيضا في كتابة رسائل دينية ، وعن هذه الفترة يقول : « كان قليل من الكهنة قادرين على الوصول إلى مرتبتي في المذهب وفي الصلاة ، لكن هذا لم

يفد ، فلكوني لست من رجال الجامعة ، كثيرا ما طردت من  
الوظيفة . وكان بناء على ذلك بشكل مستمر في ضائقة مالية . ثم  
أصبح واعظا في فوج للجيش ، ثم حاول أن يجد أبرشية في لندن ،  
وأخيرا وفي وقت مبكر من ١٦٤٩ ، تحول إلى صخاب ، وسرعان ما  
أصبح «هـ» السبعة كقائد لمجموعة فاسقة بشكل متميز ، تدعو  
نفسها «جسدي الواحد» . وأعطت اللجنة المشكلة للبرلمان للتحقيق  
في الصخابية اهتماما شديدا لكتاب كلاركسون العاق الملحد ، «عين  
واحدة» ، وفي ٢٧ أيلول ١٦٥٠ بحكم المجلس على المؤلف بسجن  
شهر يعقبه النفي . وأحرق الكتاب في وستمنستر وكذلك المقالات من  
قبل الجلاء العام ، وأمر بتسليم كل النسخ لتحرق ولكن قليلا منها  
نجا من هذا المصير . ولم ينفذ النفي مطلقا ، وبإطلاق سراحه من  
السجن استأنف كلاركسون حياته الهائجة وهذه المرة كمنجم ،  
وفي ١٦٥٨ انضم إلى طائفة من الزاهدين المتطرفين ، المغليتونيان  
وبعد ذلك كتب عدة رسائل نيابة عنهم . وتوفي مدينا في سجن  
لودغيت ، وكان آخر كتاب له «سيرة ذاتية تلقى ضروءا كثيرا على  
طريقة حياة الصخابين :» آخر الخراف الموجودة ، «أو» المبشر يعود  
إلى بيت أبائه بعد سفر كثير حزين ومنهك عبر كثير من البلاد  
الدينية . تأليف لوركلاركسون الرسول المهتدي الحقيقي الوحيد  
ليسوع المسيح خالق السموات والأرض ١٦٦٠ ( ٦٤ صفحة ) ،  
والمقتطفات التالية من هذا العمل تصف دخول كلاركسون في مجتمع  
الصخابين ، وبعض نتائج ( ص ٣١٠ ) «.... وسكنت في مسكن  
خاص ، وسألتني صديقة «مألفة لي عما إذا كنت لم أسمع عن أناس  
يدعون «جسدي الواحد» ؟ فقلت : لها ماذا كان رأيهم وكيف  
يمكنني أن أتحدث مع واحد منهم ؟ فأرشدتني عندئذ ( كذا ) إلى  
جايلس كالفرت .... وبمجيئي إلى كالفرت ، واستفساري عن أولئك  
الناس خشي أن أكون قد جئت لخيانتهم ، ولكن بتبادل بضع كلمات  
بأعلى صوتي تأثر واقتنع بأنني كنت صديقا لهم وكتب لي مذكرة إلى  
السيد برش ، وكان محتواها وفجواها ، حامل مذكرتي هذه هو  
رجل من أكثر المتتورين الذين سمعتهم مطلقا ، وأود أن أعلمكم أنكم  
باستقباله قد استقبلتم ملاكا ، وهكذا ذهبت إلى السيد برش

وابرزت تلك المذكرة ، التي قراها بتمعن ودعاني للدخول وقال لي انه لو اني بكرت قليلا لرأيت السيد كوب الذي ظهر فيمما بعد بطريقة مخيفة جدا ، وكانت هناك ماري ليك ، وتبادلنا بعض الحديث ولكنهم لم يتطرقوا إلى ماعندي ومع ذلك أخبروني بانني إذا ذهبت يوم الأحد التالي إلى السيد ميليس في رفاق ترينيتي فإنه في ذلك اليوم سسبيلتقي هناك بعض الأصدقاء ، والآن فان حكمي في ذلك الوقت كان أنه ليس هناك إنسان يمكن أن يكون متحررا من الذنب ، حتى يأتي بما يدعى خطيئة على أنه ليس خطيئة ، وكان هذا بداخلي لبعض الوقت ومع ذلك لم أجرو أن اكشف عنه لأحد ، وكنت اعتقد أن أحدا لن يمكنه تقبله ، وكانت لدي رغبة في القيام بمحاولة سواء كنت سأسري أو انزعج من ذلك حتى اني .... اخذت طريقي متوغلا في الضياع ، وفي اليوم المحدد وجدت السيد برش والسيد رولنسون والسيد غولد سميث ، مع ماري ليك وأربعة آخرين : وكانت ماري ليك الآن هي المتحدث الرئيس ، وكان في حديثها شيء جميل ، ولكنه لم يكن رفيعا بالقدر الذي خبرته في نفسي ، ثم كان أن أعلنت ماكنت أعرفه بكل جرأة مما دفع ماري ليك ، لكونها عمياء ، لأن تسأل : من هذا الذي تكلم ؟ فقال برش إنه الرجل الذي أرسله جايلز كالفررت إلينا وعليه وبميزيد من الكلام أكت أنه ليس هناك ذنب إلا الذي قدره الانسان كذلك ، وعليه إن أحدا لن يكون قادرا على التحرر من الذنب إلى أن يفعله في براءة على أنه ليس نذبا ، لاني أرى أن الطاهر بالنسبة لي ، هو الذي بالنسبة للفهم المظلم غير طاهر ، لأنه بالنسبة للطاهر كل الأشياء وكذلك كل الأفعال طاهرة : وبذلك نجعل الكتابات المقدسة كتابات من الشمع ، واستشهدت بكلمات بولس : إنني أعرف وإني مقتنع بالرب يسوع ، أنه لا شيء غير طاهر إلا بتقدير الانسان ، وكشفت أن هذا يقصد به كل الأفعال وأيضا اللحوم والمشروبات وعليه حتى يمكنك أن تنام مع كل النساء كما تنام مع امرأة واحدة ، ولا تعتبر ذلك نذبا ، فإنه ليس بمقدورك أن تفعل شيئا غير ما هو ذنب : الآن وجدت في الكتابات المقدسة كلاما عن الكمال حتى اني فهمت أن لا أحد يمكن أن يبلغ الكمال إلا بهذه الطريقة : التي أخذ بها السيد رولنسون كثيرا ، ودعني سسارة كولن وكانت

حاضرة في حينه لتجربة ماصرحت به ، وفهمت من ذلك بعد أن افترقنا انها دعتنى إلى السيد واتس في رودلين ، حيث كان هناك واحدة أو اثنتين أخريين مثلها ، وما أن أخذتها نامت معى تلك الليلة : والآن أشيع في الأحد المقابل في الخارج حديث أن رجلا ليس له نظير بمعارفه سوف يتحدث عند السيد برش ، وفي تلك اليوم كانت هناك جمهرة كبيرة من الرجال والنساء من الشباب والكهول ، وهكذا من يوم ليوم كانت تزداد حتى أصبح لدي الآن خيار فيما كنت ( ص ٢١١ ) من قبل اطمح إليه وبلغت الكثرة حدا وصل إلى اذان ادارينا . وعندما أخذت أجري تركتهم وسكنت في رودلين ، حيث كان لي زبائن عديدين حتى اني لم أكن قادرا على تلبية كل الرغبات ، ومع ذلك فإن أحدا سوانا لم يكن يعرف شيئا عن افعالنا ، وعلى أي حال لقد كنت دقيقا في معرفة مع من أتصرف ، وقد تزايد هذا المبدأ الشهواني ، حتى أن اللورد العمدة وضباطه جاؤوا في منتصف الليل لاخذني ولكن ما أن علموا بذلك حتى منعه ... وشعرت برغبة في أن أكتب للعالم مبينا ماهية مثلي ومبائني وهكذا اخرجت للملا كتابا يدعى « العين الواحدة » .

حتى أن رجالا ونساء جاؤوا من اجزاء عديدة لرؤية وجهي ، والاستماع إلى معارفي في هذه الأشياء ، لكونهم كانوا قلقين حتى يتحرروا كما كنا نقول عن ذلك في حينه ، والآن وقد أصبحت كما قالوا قائد الصخب ، كانت معظم النساء من نوات الشرف يجئن إلى سكني من أجل المعرفة ، وسكني هو الذي أطلق عليه بعد اسم القيادة .

وفي قمة هذا الصخب كنت حريصا على أن احتفظ بسالمال لزوجتي ، أما جسمي فقط فكنت أعطيه للنساء الأخريات ، ومع ازدياد رفقتنا لم أعد أفتقد شيئا يمكن أن يرغب فيه القلب ، ولكنها أخيرا أصبحت حرفة شائعة حتى أن كل الزبد والحثالة قد اندفعوا إلى قمة هذه الشرور ، نعم لقد بدأت تصبح خزيا عاما علينا ، حتى اني تخليت عن قيادتي وتوجهت إلى زوجتي في الريف ، حيث كان

لي بالمناسبة حواريون كثيرون.... الميجور رينزيور والدكتور باركر... والسيد واليس الفورد وقد التقيت بهم هناك ، حيث لم يكن السرور والبهجة بمدح الرب قليلا فقط بل حتى لا شيء ، مطلقا ، كم هو عظيم ما فعله الرب من أشياء مجيدة باخراجنا من العبودية الى الحرية التامة لابناء الرب ، ومع ذلك ففي حينه كانت الفكرة المستحوذة على قلبي هي كل طرق السرقة والفسح ، والخطا او الاذى الذي يمكن إحداثه ، سرا ، مع اني كنت باللسان اصرح بالعكس ، دون تفكير في اني اخرق القانون في كل نقاطه ( باستثناء القتل ) ، وكان اساس تلك كله هو حكمي ان الله قد جعل كل الاشياء طيبة ، وعلى ذلك فليس هناك شر الا الذي يقدره الانسان ، لاني كنت افهم انه ليس هناك شيء يدعى سرقة او غش او كذب بل ان الانسان هو الذي جعل هذه الاشياء هكذا ، لانه لو انشأ المخلوق هذه الدنيا على ( لا ) تملك ، أي لي ولك ، لما كان هناك شيء يسمى سرقة او غش او كذب ، التي للوقاية منها اخرج ايفرارد وجيرارد وينستانلي ، مبدا الشيوع ، حتى يمكن ان يعيش الجميع بانفسهم ، وعندما لا تكون هناك حاجة للأسباب والاحتياال ، بل وحدة الواحد مع الآخر..... هذا ما تصورته كما لو اني لم اعرف ما كنت عليه قبل ان اخرج للوجود ، وعليه فالى الأبد يجب ان لا اعرف شيئا بعد ذلك حتى يتحلل كياني ، ولكنه حتى كتيار من المحيط كان متميزا بنفسه بينما هو تيار ، ولكنه عندما عاد الى المحيط ابتلع هناك واصبح ضمن المحيط ، وهكذا روح الانسان وهي في البدن ، كانت متميزة عن الرب ولكن عندما يأتي الموت تعود للرب وتصبح في وحدة معه ، نعم الرب نفسه ، ومع ذلك ، فاني احيانا ما كنت اجد نورا دقيقا في روحي وبخوي من انه يجب ان لا يكون هذا كذلك ، كما كان على العكس في الواقع إلا انه مع ذلك كان لكأس من النبيذ ان تزيل هذا الشك....

ومضى كلاركسون في وصف كيف تم اعتقاله في النهاية في حانة في بيشوبسفيت وسجن في الوايتهول ، ويفترض انه دفع للحرس العسكري الذي اعد له ، ولكن كان للصخابة متعاطفون في

الجيش :- ولكون بعضهم على مبدأي ، كانوا يحرسونني دون مقابل ، وكان أحد النقباء فيهم يعطيني نقودا ، وعندما استجوب من قبل لجنة المجلس راوغ وكذب - في روايته - بالاضبط حسب السلوك الذي وصفه تيكل في الحفرة التي لا قرار لها .

( ٤ ) كان العنوان الكامل للرسالة الصحفية لكلا ركسون هو :  
« العين الواحدة . كل النور لا ظلام ، أو النور والظلام شيء واحد.... » وقد كشف ذلك في رسالة سرية ذات سمة عالمية ، طبعت في لندن في السنة التي كانت فيها قوى السماء والأرض موجودة ، وأسوف تهتز ، نعم وتلعن ، حتى لا تبقى بعد ذلك إلى الأبد ، طباعة جايلز كلغرت ، ١٦٥٠ ( ١٦ صفحة ) وتاصل بهذا العمل بما يتجاوز كل احتمالات الشك أن بعض الصحفيين كانوا حقا يعلمون كل اللا أخلاقيات التي عزاها اكليروس القرون الوسطى إلى أخوة الروح الحرة :

انظر لقد جاء ملك السعادة والمجد  
ليخضع الرب ، والشيطان لقدرهما  
لأن كليهما عبد لي  
أنا الذي يعيش ويحكم في جلال تام...  
تبا إذا للخجل ، لانتظر فوق السماوات

للرب أو الجنة ، لأن هنا ترقد كنوزك وحتى في تلك الصور  
ستحكم المشيئة الخالدة  
ومن خلاله كل الأشياء ، فقط واحد ، وليس زوجا  
وبالتأكيد إنه النبع الذي فيه كل شيء  
جيد وسيء ( هكذا اصطلح ) يبدو أنه ينبع....

وقد خبر أن جلالاته الكيان والعمل لكل شيء ، يظهر في والمخلوق  
في صورة مزدوجة أو سيماء ، بها يصبح حقيقة للمخلوق ، الذي  
ليس الا ظلا لهذا الكائن اللانهائي....  
وعليه إنها صيحة جلالاته التي لم تتحقق ، ولم تطع إلا من قبل

الكنايس والقديسين ، وعارض الشياطين وازدروا . لذلك يندر أن تجد المخلوق الذي أوقف من نومه العميق ، ونفض عنه الغطاء ، حتى يمكنه أن يقول عند الظهور الواضح للرب ، لقد ذهبت الغشاوة ، وأنه يؤمن بالحقيقة كما هي في جلاله ... وإذا أقر العقل ، وفسر بذلك الكتاب المقدس ، فإنهم يجب أن يلاحظوا ( كذا ) في هذا العمل الذي يدعونه الأمانة ، أن تكون أن زانيا وأن العمل الذي يدعى زنا ، فيه من الأمانة ما للآخر ، لأنهما بالنسبة للرب ليسا إلا واحدا وأن هذا العمل الواحد مقدس وصائب وطيب كالرب ، وهذا بالنسبة لي يؤكد العقل وهو معلن في الكتاب المقدس إنه بالنسبة للطاهرين كل الأشياء طاهرة ،

حتى أنه من جانبي إنني لا أعرف أن شيئا غير نظيف بالنسبة لي ، أكثر مما هو في ذاته ، وعليه فإن أي فعل أقوم به تفعله الجلالة في نفسي.. حتى أنني لا أعبا كيف يحكم علي ، وفي هذا لا أحكم على نفسي والخلاصة إن منتقدي الكتب المقدسة والكنايس والقديسين والشياطين لا يعنون بالنسبة لي أكثر من قطع ( كذا ) عنق كتب ... ، فيل

اشعيا ، ٤٢ - ١٦ . اجعل الظلمة أمامهم نورا «  
...والآن جاء الوقت ، الآن يوم يسلمهم الرب أو هامهم ، وينير مفاهيمهم المظلمة كما في نصي ، سيجعل الرب الظلام نورا بين أيديهم

...والآن يقترب الوقت حيث تظهر الأقوال التي في هذا النص في تحرر الروح ، سأجعل الظلام نورا بين أيديهم.

وبوصولنا الآن الى المرسى المأمول ، فإن كل الصعوبة ستكون في كيفية تفريغ السفينة المشحونة بمثل تلك اللآلئ المخبأة ، وكيف يمكن عمل سلعة منها ، وكيف نحل هذا الموضوع حسب قدرتكم ، كيف نعطيكم فكر الرب بتعابير مماثلة لظهور الرب فيكم... قد تقرأون أن النور والظلام متشابهان بالنسبة للرب ، هكذا

هو يظهر ، لكن الظلام في المخلوقات مفهوم ، وهو ليس سوى ظلام متوهم لأن النص يقول الرب هو النور وفيه لا وجود للظلام ، وعلى هذا أنت ترى أي شيء ، أو بأي طريقة كان ما يدعى ظلاما في الكتاب المقدس ، مع أنه لا شيء بالنسبة للرب.

ويجب كلاركسون أولئك الذين ينسبون أعمالا خاطئة مثل صلب المسيح إلى الشيطان ، أو إلى الاختراعات الشريرة للإنسان : والآن وقد أحاط بنا الفوج الأسود ، الذي يقوده الشيطان ، والجيش كله يتكون من تخيلات كل الخليفة ، لا طريق لدي للهرب من هذا المعسكر والخليج الذي لا قرار له ، إلا باختراق الحصن والمقل المحصن ضدي.

ولكنني مسلحا بسلاح الجلالة ، فاني لا أشك في أن الرب في سيطيح بتلك المعازل المتوهمة ، نعم إن كل شيء يعطي نفسه ضد قوة الأعلى... يجب أن أخبركم... إن كل القوى مستمدة من الرب ، وكذلك كل الأعمال أي كانت طبيعتها على الإطلاق إنما هي ناجمة عن قوته ، نعم تلك القوة الربانية حتى أن كل شيء يصدر عن هذه القدرة نقي بنقاء القوة ، والقوة بنقاء الرب نفسه.

وهكذا فمن ثم يأتي أنه ليس من عمل أي كان غير طاهر في الرب ، أو أثم لدى الرب أو بين يدي الرب ....

وكما قلت ، وهكذا أقول مرة أخرى إن تلك الأعمال أو أي فعل أي كان طالما أنه يقدر أو يتوهم منك بأنه خاطيء ليس في الرب ولا من الرب ، ومع ذلك فما يزال كما قلت أن كل ما هناك من أفعال من الرب ، نعم هي بنقاء الرب نفسه ... لقد أخذت الخطيئة مفهومها في العصور فقط ، وعليه ، طالما أن الفعل في الرب أو صدر بوضوح عن الرب فهو مقدس كالرب: ولكن بعد ظهوره فيك أو فهمه لك فإن هذا العمل يكون إما طيبا أو شريرا ، وعليه هل كنت مع آدم تأكل من الشجرة المحرمة ، شجرة معرفة الخير والشر ، وهل نقت تلك الثمرة التي ليست في الرب ، حيث يقول النص ، من فم الأعلى لا



يخرج شر بل خير : خير ولكن ليس شرا ، لان الرب طيب والخير هو الرب : وعليه فإنه هو الذي جعل كل شيء طيبا ، نعم إن ما تتخيله أنت شرا قد جعله طيبا : وعليه إن تصورك من الرب ما ليس بفعله الرب لكل المخلوقات هو إساءة كبيرة للرب يجعل الرب مصدرا لما ليس في الرب ( ليعلم ) الخطيئة ولكن بالنسبة للأمر الذي بين أيدينا ، لقد سمعت بكل الأفعال القاسية والتي كان مصدرها ومذشوها من الرب ، نعم من فعل الرب وكى أكون واضحا إن تلك الأفعال الصادرة عنك ، والتي تدعى السباب والسكر والزنا والسرقه الخ. تلك الأعمال ببساطة كأعمال هي أعمال جاءت من قدرة الرب نعم ، كملها الرب بحكمته.

ماذا قلت أنا : هل عند السباب والسكر والزاني واللص سلطة الرب وحكمته للسباب والشرب والعهر والسرقه ؟ ..حسننا يا أصدقاء مع أن مظهر الرب في يبدو بالنسبة لكم مرعبا هكذا كما كان لموسى في الجبل ، فإنه يبقى على الرغم من ذلك هو ما سمعته ورايته ، إنى لا أشعر بأقل رجفة ، بل ابتهج أن أتحدث لى هذه الفرصة لأعلنه لكم ، كيفما كان تقبلكم له.

وكما قلت من قبل ، وأقول ثانية : كلمة خطيئة هي فقط اسم بلا عاده ، لا وجود لها في الرب ولا في المخلوق ، بل في الخيال ، وعليه يقال إن تخيلات قلوبكم هي شر مستمر ، إنه لا الجسم ولا الحياة بل الخيال فقط وهذا ليس في مرة واحدة أو مرات بل دائما وهنا إن الخطيئة التي لا تأخذ في ذاتها شكلا قد وجد لها شكل في تقدير المخلوق....

فكر في أي فعل على الإطلاق ، نعم وليكن فعل السباب ، أو السكر ، أو الزنا والسرقه ، لاتزال هذه الأفعال ببساطة ، نعم بشكل مجرد ، كأفعال ليست شيئا مميزا عن أفعال الصلاة ، فلماذا تعجب ؟ ولماذا تفضب ؟ إنها جميعا واحدة في ذاتها ، فليست هناك قدسية ، ولا طهارة بعد ذلك في واحدة دون الأخرى.

ولكن ما أن يعتبر المخلوق فعلا على أنه زنا وآخر أمانة أو عفة ، واحدا طاهرا والآخر دنسا فإنه في النهاية بالنسبة لذلك الرجل الذي يعتبر أحد العاملين دنسا فإنه يكون دنسا بالنسبة له : ( وكما يقول التاريخ ) ليس هناك شيء دنس في ذاته ، ولكنه ٠٠٠٠ إلا بالنسبة لذلك الذي يعتبره دنسا ، نعم أيضا ، وأيضا فإنه يسجل أنه للطاهر كل شيء ، نعم كل شيء طاهر ، ولكن للدنس كل شيء دنس...

ولا يهم ما يقوله الكتاب المقدس ، والقديسون ولا الكنيسة إذا لم يكن الذي في داخلك يدينك ، فأنك لن تدان لأن التاريخ يقول من فمك ، لا من فم غيرك أحكم عليك ، وعليه تذكر أنك ما لم تحاسب نفسك ، دع الحياة تكون ما تكون ، وافعل ما يمكنك ، ومع ذلك فأنك إذا لم تحاسب نفسك لن تحاسب ،لاني لم ات الى العالم لادين ، بل لخلص العالم ، ولكن إذا كان لوم وقذف القديسين والكنيسة يدفعك لأن تستجوب نفسك ، ألن تكون إذا مستعدا للقول بماذا يحكمون دون أن أكون مذنباً بما يتهمونني به ، لهذا فإنه صحيح القول ، أه يا آدم ان الخراب من ذاتك أنت...

إن الرب قد أعلن أن تلك الأعمال القذرة البغيضة في الظلام ( التي تعرفها أنت هكذا ) ستدمر وتلعن ولكن كيف وأين ستلعن؟ ( ص ٣١٥ ) إن هذا في اقوال تلك النص سأجعل الظلام نورا ، أه إن هذا ما فكرنا فيه بطهر ، وعندها فأنك ستري أن الخطيئة يجب أن لا تطرح خارجا بل تطرح داخلا ، هناك كونها في الراقود ( وعاء التخدير ) تصبغ بلون المادة السائلة نفسها كما يلون الزعفران الحليب بلونه ، هكذا يفعل ينبوع الضوء في تحويل الخطيئة ، فالجحيم والشيطان يحولها الى طبيعته والنور الى نور مثله ، سأجعل الطرق خشنة ناعمة : أنها الآن ملعونة ومحقوة في مركزها الوحيد هناك لتسكن الى الأبد في صدر أبيها الأوحده : أن هذا وهذا فقط هو اللعنة التي ترعب المخلوق كثيرا بمفهومها الاسود...

وعن بعث الجسد يقول كلاركسون:

إن جسمك الذي يتركب من لحم وعظم هو من تراب الأرض ، وعليه عندما يختزل بدتك الى مركزه عندها ( وليس الا عند ذلك ) يصبح جسمك حيا ، وتكتمل سعادته ... إن هذا المكان الذي يدعى الجنة ، سيصبح جحيما للبذن ، لأنه بعد أن يوسد في القبر ، يقبر في سمائه ، وبهائه ، وسعادته حيث سيقفن وسيتمتع في طبيعته الخاصة الى الأبد ودائما....

لأنه في النور اعلن ، أن الأحاسيس الفاسدة يجب أن تكون في الفساد ، وفهمك الثاني يجب أن يكتسب بالخلود ، إذ حيث كنت حيا لخمسة وميتا لواحد ستكون الآن ميتا لخمسة وحيا لواحد ، إنه ذلك الواحد الطاهر الذي لا يرى شيئا الا النقاء ، وحيثما يذهب وأيما يفعل ، فكل شيء حلو وبهيح ، ولكن تحت أي اسم كان ، فانت خارج من الاسم للفعل ومن الفعل للقوة ، ومن القوة الى اسمه ، وهذا الاسم الواحد فقط طاهر وغير ملوث ، حتى انك الآن ذاعنين أظهر من أن ترى الظلم والخطيئة ، وبناء عليه إن الشيطان رب ، والجحيم جنة ، والخطيئة قدسية ، واللعة خلاصا ، إن هذا وهذا فقط هو البعث الأول.

ومع ذلك فإن هنا ليس مقر إقامة ، وليس مسكنا امنا ، ذلك الذي مازلت فيه على حافة مصر ، ليس فقط مع موسى بل جبل حرمون فقط شفهيا وليس عمليا ، يفتقر جدا إلى البعث الثاني وهو الحياة والقوة التي رايتها ، فحتى تخلص من ذلك الذي بعثت فيه ، انك لاتستطيع أن تقول ايها الموت أين هي لدغتك؟ ايها القبر أين هو انتصارك ؟

لاتعجب مني لأنه دون فعل ، ودون مولد ، وليس هناك تحرر ليس فقط للمتكلمين بل للفاعلين ليس فقط روحك بل جسمك عجيب أن يكون ضحية حية ومقبولة ، وعليه حتى تفعل مايدعي خطيئة فانك لن تتحرر من سلطة الخطيئة ، بل مستعدا لكل انذار للارتجاف والخوف من لوم الجسد .

واقول الى ان يتحول اللحم الى روح ، والروح الى لحم ، فلا اثنين بل واحد ، فانك في عبودية تامة لانه بدون احترام ، أعلن انه كل من يحاول أن يتصرف من اللحم في اللحم مع اللحم يرتكب الزنا: ولكن كي يتصرف من اللحم في اللحم مع اللحم يرتكب نكاح ، الذي يدعى خطيئة فاني لايمكنني ان اهيمن على الخطيئة ، حتى اني الآن ايما فعلت ليس له علاقة بالاسم ، باللحم بل بذلك الخلود في داخلي ، حتى انه معي ، ان كل المخلوقات ليست سوى مخلوق واحد ، وهذه هي صورتي ( ص ٣١٦ ) الممثلة لكل الخليقة لذلك انظر ماذا تستطيع فعله وما سوف افعل الكل ليس الا شيء واحد حلو بديع ، وعليه يا أعزائي فكروا انه بلا فعل لاهياة وبلا حياة لاكمال ، وبلا كمال لاسلام ابدا ولا حرية حقا في القدرة التي هي الجلال الأبدي ، الحكم القاهر الذي يلعب كل شيء في ذاته بلا نهاية الى الأبد .

( ٨ ) وكان أكثر الصخابين شهرة ابيركوب ( ١٦١٩ - ١٦٧٢ ) وقد ولد وترعرع في ووروك Warwick ومن الممتع ان نلاحظ ان ذلك التابع المقبل للروح الحرة كانت تستحوذ عليه في فترة المراهقة اعتقاد بالاثم ، وكان فريسة للقلق العصياني ، وكان يحتفظ بسجل يومي لخطاياهم ، وهام كثيرا ، وفرض على نفسه صلوات المساء واذلال النفس وعن هذه الفترة يقول : في صلاتي المسائية وعند منتصف الليل ... كنت باستمرار .... ( مع اسي الروح ، والتنهدات والتأوهات وكثيرا مع الدموع ) اعترف بخطاياي

..... وكانت الدموع شرابي : والتراب والرماد لحمي والخيش لباسي ، والحماس والاخلاص ، وصداقة الحياة المتزايدة والحوار هي حياتي « لقد وضع حارسا صارما ، يرقب كل كلمة او فعل او فكر ، وكان لديه دافع مستحوذ تقريبا للأسباب واللعان ، ولكن بمثل هذه الطرق كان قادرا - كما يدعي - على تجنب كل السبب لنحو سبع وعشرين سنة .

وفي ١٦٣٦ ذهب كوب الى اكسفورد « كدارس فقير » - كخدام في اول سولز  
All souls  
وسرعان ما اصبح مدير مكتب بريد في ميرتون Merton  
ويقال - يصعب الحكم بمدى الصدق - انه في ذلك الوقت كانت  
اخلاقياته اقل ثمنا « وانه كان كثيرا ما يرفه عن ربة بيت لعوب في  
غرفته ليلا » وعطل تفجر الحرب الاهلية مهنته في اكسفورد فترك  
الجامعة دون الحصول على درجة ، ومثل لوردس كلاركسون كان  
لبعض الوقت مشيخانيا ثم اصبح فيما بعد قسيسا من القائلين  
بتجديد العماد ، وفي هذه الوظيفة كان نشيطا جدا في اكسفورد هير  
وورويكشير وقسما من وورستشير « الغطاس » ويقال ان ذلك  
شمل نحو ٧,٠٠٠ شخصا ، وكان يرأس قلداس حامية  
عسكرية .

وبهذه الانشطة سجن في حوالي ١٦٤٦ في كوفنتري  
Coventry وربما حلت بكوب محن اخرى بسبب  
شذوذ حياته الدينية ويقول ان والده ووالدته قد تخليا عنه ، وان  
زوجته انصرفت عنه في كراهية ونفور ، حتى ان سمعته دمرت  
واضرت النار في بيته ، ومهدت هذه الاحداث بدورها الطريقة  
لتحوله الى الصخابة ، الذي جرى في ١٦٤٩ وتبنى كوب وحده  
الوجود في الافلاطونية المحدث للروح الحرة معتقدا بان الرب في  
السماء والارض والفجر والجحيم ٠٠ يملأ كل شيء وكل مكان فهو  
الكل في الكل وان كل الاشياء تعود الى اصلها ويبدو انه قد تبني  
ايضا الطرق الاداميتية وكان معتادا منه ان يعظ بالتجديف الصريح  
والشرور التي لم يسمح بها في النهار وفي الليل (ص ٣١٧) يشرب  
وينام عاريا تماما مع بغى كانت ايضا مستمعة له « وامان شك في  
ان يسجن بسبب مثل هذا السلوك لمدة اربعة عشر اسبوعا في  
وورك ، ويبدو - استنادا الى اشارة كلاركسون اليه - انه  
انتمى اخيرا إلى مجموعة الصخابين المتلفة انذاك حول جابلز  
كلفرت والذين اسموا انفسهم ( الجسد الواحد ) وكان من الشائع  
ادراجه مع كلاركسون كقائد لحفلات العريضة التي كان يقيمها

الصخانيون ويبدو انه بين الفينة والفينة عندما كان يعمل كمبشر للصخابين انه كان يستخدم جدليات كتساب كلاركسون « العين الواحدة » وكان كوب قائد الصخابين الذين يشربون ويخفون والذين سجنوا في سجن جورج فوكس في تشارنغ كروس Charing cross ، ويبدو انه في الواقع كان يدمن الشراب كثيرا ، ولكن فوق كل شيء انه ما أن تحول الى صخاب حتى انفصس في ماكان يتوق اليه من سخاب ولعان ويتساعل ريتشارد بـاكستر

Richard Boxter برعب كيف حدث ان اتباع هذا الرجل « رجالا ونساء كانوا يصرخون بخوفهم الحماسي من الرب يجب ... ان يتركوا ليضيفوا الى دينهم المربدة والزئير ، والشراب ، والقهر ، والقسم العلني الصريح يملء الفم عادة ، الى جانب جراح ودماء الرب ، واللعة الأكثر ترويعا التي سمع بها » ولقد سمعنا أن كوب يلعن نحو ساعة من غير انقطاع على منبر كنيسة في لندن ، ويسب مضيفة في حانة بشكل مخيف حتى انها ارتجفت وارتفعت لبضع ساعات بعد ذلك « وكان حواريه يوضعون في اداة التعذيب الخشبية التي تقيد فيها ارجلهم في ستارتفورد Startford بسبب سبابهم .

وكان كوب صخابا عندما الف في ١٦٤٩ كتاباته الوحيية التي تستحق الذكر : بعض الرشقات الحلوة من بعض النبيذ الروحي ، اللغافة الملتبهة الطائفة و ( حيك وصدر مع هذه الاخيرة ) لغافة ملتبهة طائفة ثانية .

وابت اللغافتان الطائرتان الى اعتقاله في كانون الثاني ١٦٥٠ وسجن في كوفنتري ( للمرة الثانية ) ثم في نيوغيت New Gate ، واصدر البرلمان امرا بجمع واحراق اللغافتان باعتبارهما تحتويان كثيرا من التجديف المروع والآراء الملونة البغيضة من قبل العمدة ومفوضي الشرطة ، وقضاة الصلح في

كل انحاء الكومنولث وان تحرق من قبل الجلادين العامين ، وان تحرق ذسخ منها علنا في ويستمنستر وفي السوق وفي ساوثورك South Wark وكانت فرصة كبيرة لتطبيق قانون ٩ اب ١٦٥٠ ( المشار اليه من قبل ) ضد التجديف الالهادي والاراء البغيضة في أعمال كوب و أخيرا استجوبت اللجنة البرلمانية التي كانت قد استجوبت كلاركسون في ايلول ١٦٥٠ كوب بعد ذلك بوقت قصير ، وانشاء الاستجواب تظاهر السجنين بالجنون واخذ يلقي بقشور البندق والاشياء الأخرى في انحاء الغرفة ويكلم نفسه .

وفي نيوغيت استقبل كوب زوارا كثيرين « وبـالجدال الهادي » حول غير قليل منهم إلى الصفابة . وفي النهاية على أي حال بدأ توتر السجن يحدث اثره ، وفي بداية ١٦٥١ اصدر وهو في السجن الاعتراض على الاحتجاج الحماسي المخلص لابييزركوب ضد الأراء التجديفية البغيضة الواردة في قانون ١٠ اب ١٦٥٠ ( ٦ صفحات ) ( ص ٣١٨ ) واعقب ذلك بنحو خمسة شهور بارترداد كامل بذشره :

« عودة كوب إلى طرق الحقيقة وسقوط أجنحة اللغافة الملتهبة الطائرة ، الخ وفي هذا يعزو كوب سجنه إلى « بعض الأفعال الغريبة والمواقف ... بعض الكلمات والتعابير الصعبة ، والسوداء ، والصلبة ، والغريبة والقاسية ، وتقريبا بما لم يسمع به وقال عن صحابته السالفة :

« إن أبرز أيام الرب رهبة قد تسلك إلي على حين غرة ، كلص في الليل .... وكان الكأس في يد الرب اليمنى فوضع في يدي اليمنى ، وكان مليئا حتى الحافة بالنبيذ المسكر ، وشربته حتى الثمالة . وعندها ولكوني ثملت بجنون تكلمت كلاما غريبا ، وتصرفت بما لا أدري به . ولدهشة بعضهم والحيرة الشديدة لبعضهم الآخر والاسى الشديد لآخرين وإلى أن فارقنتني الكأس لم أدر ما قلت أو فعلت».

والآن وقد عاد إليه فهمه ، رجأ أن تجمع أجنحة اللغافة الملتهبة الطائفة وأن تلقى بلا تردد في مكانها الخاص «بحيرة النار والكبريت ، والهاوية العظيمة التي جاءت منها» . ونتيجة لذلك الانتماس إلى البرلمان ومجلس الدولة أطلق سراح كوب بعد سنة ونصف السنة من السجن ، وفي أيلول وعظ في بيرفورد موعظة الارتداد التي استدعت التعليقات المتشككة لجون تيكل ( المقتدسة اعلاه ) وبعد ذلك أصبحت حياة كوب بلا مغامرات ولا مخاطر وبعد الارتداد مارس الطب في باريس تحت اسم الدكتور هيفام حتى وفاته .

أما باكستر الذي تحدث مع كوب ، فكان متأكدا من أنه لم يكن مجنونا ، وتعطي كتابات كوب انطباعا بغرابة الأطوار أكثر من كونها عصابية فقد كان دائما فرديا بقوة ، وأحيانا مشوشا تقريبا ، مع حيوية لغوية لا تنكر ، وهي ذات قيمة كبيرة جدا لفهم ديانة الروح الحرة ، وأكثر وضوحا من أي مصدر آخر ، وتبين هذه الرسائل كيف أن السلوك المتطرف الفوضوي لاتباع الروح الحرة تدفق منها وتفذى بتجارب الجذب الصولي الظاهري التحليقي ، وهي تلقي كثيرا من الضوء أيضا على « المذهب الاجتماعي » للروح الحرة ، ونجد كوب يؤكد أن كل الأشياء تخص أو يجب أن تخص الرب وحده ، وتدين تماما مبدا الملكية الخاصة ، والحث على الفقر الرسولي وتحقير الذات العلني ، الذي كان يعتبر عادة صفة مميزة خاصة بالقرون الوسطى يمكن أن يرى هنا نشطا في انكلترا القرن السابع عشر ، ويمكن أيضا أن نلاحظ في تلك الكتابات مدى سهولة ظهور مثل هذا الرفض للملكية الخاصة مع كراهية الأغنياء وهكذا كما في القارة الأوروبية في قرون سالفه - أدى إلى ظهور تطرف عنيد متصلب ، وأكثر أعمال كوب أهمية بلاشك ذلك الذي عانى ( ص ٣١٩ ) بسببه من السجن « اللغافة الملتهبة الطائفة » : كلمة من الرب إلى كل عظماء الأرض ، ممن يهمهم الأمر : كونها آخر إنذار ليوم الحساب ، لأن الرب الآن - ١ - يبلغكم - ٢ - وينصحكم - ٣ - ويحذركم - ٤ - ويتهم ويحكم على



العظماء ، وايضا كتبليغ بالغ الحنو والحب والتعاطف فينصيح  
ويحذر لندن من كلمة رهيبة وضربة معيثة من الرب للكنائس  
مجتمعة . وكله بجلاله الرائع ، يسكن فيه ويشع من خلال بطرس  
العالمي المعروف بكوب . مع لفافة طائفة أخرى تالية ( إلى كل  
سكان الأرض ) طبعت في لندن في بداية ذلك اليوم المشهور ، حيث  
كشفت أسرار كل القلوب وحيث اكتشفت أسسوا الشرور وأكثرها  
كراهة تحت أفضل وأنعم المظاهر الخارجية ١٦٤٩ ( ١٥ صفحة  
و ٢٢ صفحة ) .

## التوطئة

مدخل إلى أرض الميعاد ، هيروسالم الجديدة وبوابة إلى المقالة  
التالية ، التي تستحق تأملا جادا

عزيزي الأوحده

الكل أو لا شيء

كل واحد تحت الشمس

خاصتي

إن بالغ روعتي وجلالي ( في ) قد حولت هذه الصورة بشكل  
مختلف وغريب

وانظر ، بقدرتي الخاصة ( في ) التي تحولت في لحظة في رمشة  
عين عند صوت البوق والآن يهبط الرب من السماء ، بصيحة ،  
وبصوت كبير الملائكة وبوق الرب ، والبحر والأرض ، نعم كل  
الاشياء تتخلى عن موتاهما ، وكل شيء كان موجودا على الإطلاق هو  
أو سيكون منظورا .... وهو القبر حيث ملك البهاء ( القدرة الخالدة  
غير المنظورة ) ترقد كما لو كانت ميتة مقبورة .

ولكن انظر ، انظر إنه الآن ينهض مع الشاهد ، لينقذ جبل  
صهيون مع الانتقام ، أو ليلعن ويبتلي كل الاشياء في نفسه وهو  
الذي بملأكه القوي يعلن ( بصوت مرتفع ) أن الخطيئة والعدوان قد  
انتهيا وبلغا اخرتهما ، وحل الصلاح الدائم ، والوعظ الأبدي  
بالانجيل ، ويؤتى بالانجيل الأبدي بزلزلة أرضية مروعة وهزة  
سماوية مع علامات وعجائب تالية .

وقد سر جلالتني الممتازة جدا ( التي هي الحب الشامل ،  
وخدمتها هي الحرية التامة ) أن تضع هذه الصورة ( كاتب هذه

اللفافة ) لا كعلامة صغيرة وعجيبة في إسرائيل الجسدية ، كما ربما سترون في المقالة التالية .

والآن ( يا اعزائي ) : كل واحد تحت الشمس إنني سأشير فقط إلى البوابة ، التي اقتنت عبرها إلى المدينة ( ص ٣٢٠ ) الجديدة هيروساليم وإلى أرواح الرجال العاديين المستقيمين ، الذين أصبحوا كاملين وإلى الرب حاكم الجميع .

في البداية خارت قواي وقواتي تماما وأحرق البيت الذي سكنته ، وتخلّى عني أبي وأخي ، ونفرت مني زوجتي الحميمة ، واهتراء اسمي القديم ، وهلك وابتليت تماما واستهلك ولعنت وصدمت وغرقت في العدم ، في أحشاء الأبدية الساكنة ( رحم أمي ) الذي خرجت منه عاريا والذي عدت إليه عاريا مرة أخرى ، ونمت وهلة هناك سابحا في الصمت ، وفي النهاية ( وقد استيقظ الجسد والهيئة الظاهرية كل تلك الوهلة ) سمعت باندي الخارجية ( لخوي ) قصفة رعد مروعة جدا ، وبعدها ثانية ، ومع القصفة الثانية التي كانت بالغة الهول رأيت جسما عظيما من النور ، كنور الشمس ، وأحمر كالنار على صورة طيل ( كما كان ) حيث مع ارتجاف هائل ودهشة في الجسد ، وبهجة لا توصف في الروح ، شبكت يدي وصحت : لك المجد أمين ، لك المجد أمين .

وهكذا رقدت وأنا ارتجف وأدخن ( فترة نصف ساعة ) وفي النهاية وبصوت عالي ( داخليا ) صحت ، يارب ماذا ستفعل بي ، وبجلالي الممتاز وبالبهاء الأبدي ( بي ) فأجابني قائلا : لا تخف سأخذك إلى أعلى إلى ملكتي الإبدية ، ولكنك ستشرب ( أولا ) كأس مرة ، كأسا مرة وعندها ( وقد ملئت بدهشة زائدة ) ألقى في بطن الجحيم ( وخذ ما شئت من هذه التعابير ) مع أن الأمر يفوق الوصف وكنت بين جميع الشياطين حتى في أكثر مظاهرها بشاعة .

وتحت كل هذا الرعب والدهشة كانت هناك شرارة صغيرة من البهاء الفائق الذي لا يوصف والتي بقيت وحافظت على نفسها

مبتهجة منتصرة مرتفعة بنفسها فوق كل الشياطين ، وتخزي كل  
السواد والظلام ( يجب أن تأخذها بهذه التعابير لأنها تفوق بلا  
حدود كل وصف ) وبهذا سلبت الحياة من الجسد (فصلا) وهكذا  
شبهت ، كما لو أن رجلا معه فرشاة عظيمة غمست في طلاء أبيض  
ويجب أن يمحوها بضربة واحدة أو يرسم صورة على جدار الخ ،  
وبعد برهة عادت النفس والحياة إلى صورتها مرة أخرى ، وعندها  
رايت أشعة من النور ( في الليل ) بنت للعين الظاهرة ، وعلى الفور  
رايت ثلاثة قلوب .... ذات لمعان زائد ، ثم عددا لا يحصى من القلوب  
المصاحبة على الفور تملأ كل زاوية من الغرفة حيث كنت ، وتشتتت  
افكاري ، كما لو كان هناك قلوب عدة ومع هذا واشد غرابة بصورة  
لا توصف تتجمع وتتفرق في وحدة.

ورأيت بوضوح تمايزا وتنوعا واختلافا ، ثم رايت الجميع يبتلع  
في وحدة. وأصبحت منذ ذلك الحين أغنييتي المتكررة : في  
ويدون ، وحدة ، شمول وشمول وحدة ، عظمة أبدية الخ...وعند  
هذه الرؤيا نطق صوت قوي وبهي بهذه الكلمات : إن أرواح  
الناس المستقيمين قد أصبحت كاملة ، ومعهم كنت في حالة مشاركة  
تامة واضحة مطلقة وفي طريق مزدوجة مألوفة أكثر (ص ٣٢١ )  
وهكذا أصبحت في الحياة الظاهرة أبدا مع أعز أصدقائي وأقاربي  
الأقربين لقد امتدت الرؤى والعرض الالهي ويد القدرة الالهية الأبدية  
الخالدة الي ، وفي داخلي فترة أربعة أيام وليال دون انقطاع :

ولن يتسع الوقت إذا حدثتك عن كل شيء ولكن ليس من الإرادة  
الطيبة والسرور للجلالة الفائقة الروعة بداخلي ، أن أعلن المزيد  
( بعد ) أو أن أمضي أبعد كثيرا ، وكان من بين الأصوات المختلفة  
التي نطقت وقتها بداخلي ما يلي : الدم ، الدم ، أين ، أين ؟ في  
القلب المقدس الزائف الخ ، وأخبرني كما يلي :  
الانتقام ، الانتقام ، الانتقام ، الطاعون ، الطاعون ، لسكان  
الأرض ، النار ، النار ، النار ، السيف ، السيف الخ ، وفوق ذلك  
لاتنحنا إلى أسفل للجلالة الأبدية ، الحبيب

الشامل ، ساشفي ، أشفي ، صومي ، كتابي ، مالي أعلن :  
لاتخش أيا من هذه الوجوه ، اني ( فيك ) نخيرة من الصخور الخ .  
انهم سب الى لندن ، الى لندن ، المدينة  
الكبرى ، اكتب ، اكتب ، اكتب وانظر ما كتبت انظر عجباً تلك اليد  
التي ارسلت الي ، وكان فيها ملف من كتاب ستضع له هذه اليد  
التي من لحم أجنحة ، قبل الوقت وعندها خطف من يدي وسقط  
الملف في فمي واكلته فملاً أحشائي حزقيال : ٨ / ٢ وذشيد الانشساد :  
٣ / ٢ / ١ حيث كان مرا كالعلم واستقرت وهي تحمي وتحترق  
في معدتي حتى أخرجتها في هذه الصورة  
وانا أبعث بها الان طائرة اليك ، مع قلبي وكليتي .

بطرس العالمي

من اللغافة الملتهبة الطائرة الاولى ، الفصل الاول :

هكذا يقول الرب ، ابلغكم ، اني اسقط ، اسقط . ومثل  
الأساقفة وشارل ، والوردات ، وقد أخذوا دورهم اسقط وحتى  
يأتي دورك بعد ذلك ( إنك ستبقى بعد العظماء ) تحت اسم أو لقب  
ايا كان مميّزا أو جليلاً وأيا كنت ، هذا يضعني تجسّاه الرب  
الخالد ، وهو الحي الشامل ، وخدمته حرة تامة وخلاعة صرفة ....

والآن هكذا يقول الرب :

مع انكم قليلا ما تتحملون كلمة المساواة مثل ما كان الذي نبح  
مؤخرا ومات ، شارل (سلفك الذي ذهب قبلك ) وكان كما يسكن  
هنا الشيطان كان هنا شيطان المساواة ( المؤيد للمساواة بين  
الناس ) الذي ، وفي ( الواقع ) ليس الا ظلا مرعبا جدا لأمور  
عظيمة ومجيدة وطيبة ستأتي بعد .

انظر ، انظر ، انظر ، أنا الرب الخالد رب الحشود المساواتي  
القادر قادم ( نعم حتى عند الأبواب ) ليسوي بسامانة

جيدة ، وليسوي لبعض الاهداف ، وليسوي مع شاهد ، وليسوي التلال بالوديان لي طرح الجبال لتصبح منخفضة.

أيتها الجبال العالية والأرزات لقد حان الوقت لك لتدخل الصخور ولتختفي في التراب خوفا من الرب ومن أجل بهاء جلالة ، لأن النظرات المتعالية للإنسان ستصبح متواضعة وعجرفة الرجال ستنتعني نحو الأسفل والرب وحده سيمجد في ذلك اليوم.. ( ص ٣٢٢ )

أيتها التلال والأرزات! والرجال الأقوياء! أن الانفاس في خياشيمك. أولئك الذين أعجبوا ، وعبدوا ، والهوا ، وعظموا ونصبوا وحاربوا من أجلكم ، وضاربوا بالسلع والاسم الطيب ، الأوصال والحياة لك وستتوقف منك..

ولن يكون لكم اعتبار ( للجميع ) ، ( لا أحد منكم ) أيتها البلوطات القوية الثابتة التي لا تنحني أمام الجلال الأبدي: الحب الشامل ، الذي خدمته حرية كاملة ، والذي خلق الأقوياء ( تذكر ، تذكر سلفك ) والذي يخلق الأقوياء من مقاعدهم ، ويرفعهم من درجاتهم الدنيا والمسيوي الأعظم ، يطرح الجبال في الأسفل ويسوي التلال التي في الإنسان. ولكن هذا ليس كل شيء.

لأنني أنظر اني ات ( هكذا يقول الرب ) بالانتقام لأسوي شرفكم أيضا شرفكم ، وثرواتكم ، ولأطخ فخر بهانكم ولأزدرى كل مبجل ( من الأشخاص والأشياء ) على الأرض ، اشعيا: ٢٣ / ٩.

ولأن هذا الشرف ، والنبل ، والمنزلة ، واللياقة ، والغنى ، الخ ( دون معارض ) كان أبدا للتفاخر الجحيمي المروع والغطرسة والتعالي والعجرفة والقتل ، والخداع وجميع مذاهب الشر والعقوق ، نعم كان هو المسبب في كل الدماء المسفوكة من الصالح هابيل الى دماء آخر السماواتيين الذين أطلق عليهم الرصاص حتى

الموت ، والان ( بينما أعيش يقول الرب ) لقد جئت لأحقق من أجل  
الدم ، والقتل والتفاخر الخ .

إنني أرى جذر كل ذلك ، إن البلمة موضوعة على جذر الشجرة  
( من قبل الرب الخالد ، أنا ، يقول الرب ) بساقطتها وبينما  
أعيش ، سأبطل شرفكم ، والآبوة ، والعظمة ، والغنى وأمزجه  
بالطهر والمساواة والمشاركة ، إن عنق الفخر ، والقتل وتعتمد الأذى  
والطغيان الخ .

يمكن أن تقطع بضربة واحدة ، وإن ذاتي ، الرب الخالد ، الحب  
الشامل قد يملأ الأرض بالحب الشامل ، والإسلام الشامل والحرية  
التامة ، الأمر الذي لا يمكن مطلقاً أن يتحقق بالسيف البشري  
والقوة...

### الفصل الثاني:

هكذا يقول الرب: كونوا عاقلين الآن ، أيها الحكام الخ ، كونوا  
راشدين الخ قبلوا الشمس الخ ، نعم قبلوا الشحاذين ، والسجناء  
دفعوهم ، أطعموهم ، واكسوهم ، وأعطوهم مالا ، خففوا  
عنهم ، حرروهم ، استقبلوهم في منازلكم ، كل ذرة بالجودة نفسها  
(واذا دخلت في منافسة معكم ) هم في بعض الدرجات أفضل منكم  
مرة أخرى أقول: اعترفوا بهم ، إنهم نواتكم وحدوهم معكم والا  
انهبوا لتنهوا في الجحيم ، انبخوا من أجل البؤس الذي سيحكم  
بكم ، انبخوا .

إن ظل المساواة نفسه ، مساواة السيف ، مساواة الرجال ، قد  
أفزعكم ، ( ومن مثلكم يمكن أن يلومكم ، لأنها هزت مملكتكم )  
ولكن قوة المساواة (ص ٣٢٣ ) آتية الآن .

إن الرب الخالد ، المساواتي القادر أن نعم أن بل إنه عند الباب ، وماذا ستفعلون في ذلك اليوم...

إن أذاني مملوءة حتى الحافة بصيحات المساجين المساكين  
صيحات نيوغيت لدغيت ( المرحومة ) التي يندر أن تبرح أذاني.  
تلك الصيحات الحزينة ، خبز ، خبز ، خبز لله ، تحرق أذاني  
وقلبي اني لم اعد اتحمل بعد الآن.

إن ويرفور ترفعك بسرعة الى كل سجون المملكة إنحن أمام أولئك  
الفقراء ، المقرفين ، الحقيرين ، البائسين ذوي الأسعمال ، قولوا  
لهم ، لخدمكم المتواضعين ، أيها البسادة ( بدون تعليق ) إننا  
نطلقكم أحرارا ونخدمكم الخ..

افعلوا هذا والا ( بينما أعيش ) فإن عيونكم ( على الأقل )  
سوف تقتلع وتحملون أسرى الى أرض غريبة.

...افقدوا فرق الشرور ، وضعوا الاحمال الثقيلة ، واعطوا  
المضطهدين حريتهم ، واكسروا كل نير ، وزعوا خبزكم على  
الجوعى

وادعوا الفقراء الذين طردتموهم ( من كل من البيوت والمعابر )  
الى بيوتكم.

اكسوا العراة لا تخفوا انفسكم عن الجسد الذي يخلصكم ، عن  
المقعدين ، والمتشردين ، والشحاذين ، إنهم من الجسد الذي  
يخلصكم ومعاشري البغايا ، واللصوص الخ إنهم جسد من جسدكم  
وسرقتهم وعهرهم جسد من جسدكم أيضا ، وجسدكم الخاص لا يبد  
أن عشرة اضعاف منه فيكم ، من تلك الذي يتصرف ظاهريا بأي من  
الطريقتين ، تذكروا ولا تحولوا عيونكم عن جسدكم

كفوا عن أذى منتصف الليل



## دعوا وصمة العار للحرف (م) فقط

لا تكونوا بعد الآن هـ كذا مروعين ، جهنميين ، وقحين ، متكبرين ، أشرارا اذ للحكم على ما هو خطيئة ، وماليس كذلك ، وما هو شر وماليس كذلك وما هو الكفر وماليس كذلك.

لأنك أنت وكل الهتك المبجلين ، الذين يدعون هكذا ( أولئك الذين يتكهنون للعشور ، يستأجرون ، ويدفعون المال ويخدمون الرب يسوع المسيح من أجل بطونهم ) يجهلون هذا الشيء الواحد.

إن تلك الخطيئة والعدوان قد انتهت إنها مجرد لغز لا يمكنهم بكل علمهم البشري أن يحلوه.

ولا هم يستطيعون فهم ما هو الشرف الطاهر الملفوف في شعار الملوك ، الشر عندهم هو الشر الذي يفكرون به ، وهناك بعض ( الذين يعتبرون نفاية كل الأشياء ) من هم فرسان نبلاء اصحاب وسام ربطة الإساق ، الذين منذ حصولهم عليه لم يقدروا أن يروا شرا ، أو يفكروا بشر أو يفعلوا الشر ، أو يعرفوا الشر.

إن كل ما يتحدثون عنه هو الدين والشرف الذي يفعلونه ، ولكنكم جميعا يا من أكلتم من شجرة المعرفة بالخير والشر ولم تدعوا عيونكم الشريرة تقتلع ، تسممون الخير شرا والشر خيرا والنور ظلاما والظلام نورا ، والحقيقة تجديفا والتجديف حقيقة وانتم في هذا الوقت ، وقت أبيكم الشيطان ، وأخيكم الفريسي الذي ما زال يقول عن المسيح ( وهو الحي الآن ) دعونا لا نقول أن له شيطان .

انتبهوا ، انتبهوا ( ص ٣٢٤ )

ان اللوطيين العمي الذين قد دعوا الملائكة رجالا لم يروا فيهم انذاك سوى صور الرجال ، هناك ملائكة ( الآن ) يهبطون من السماء في صور وأشكال الرجال وهم كليا من انتقام الرب ، وهم مكلفون بصب بلاء الرب على الأرض وتعذيب السكان هنا.

وقد عرفت بعض هذه الملائكة كذلك ونظرت اليهم كشياطين ، واعتبرتهم شياطين متجسدين ، وركضت من مكان لأخر لاختبئ منهم ، متجنباً صحبتهم ، وخجلت تماماً عندما شوهدت معهم.

ولكن بسبب جهدي ، أصبت بالطاعون وتعذيب بما يفوق الوصف. حتى أنني الآن يقينا أرى واحداً من هؤلاء الملائكة يصب بلاء الرب ويلعن ويطلب من الآخرين أن يلعنوا بمرارة.

وإنني يقينا أسمع ملاكاً قوياً ( في الإنسان ) يقسم قسماً مغلظاً ، ويرى روح نحميا ( في أي صورة للرجل أو المرأة ) تركض نحو يهودي غير نظيف ( قديس مدعي ) ويمزق شعر رأسه كرجل مجنون ، وهو يلعن ويجعل الآخرين يسبون ، ثم أسمع مشيخانيا متحمساً ، مستقلاً ، أو روحياً عقائدياً ، يصلي ، ويعظ أو يتدرب.

حسنًا للطاهرين كل شيء طاهر ، لقد أزال الرب اللعنة هكذا ، إن اللعنة لدى بعضهم تلك التي تؤيد الأسباب واللعنة فيهم هي أشد بهاء من الصلاة والوعظ لدى آخرين. وما طهره الرب لاتقل عنه أنت غير نظيف.

وإذا ثبت أن بطرس أكبر منتك للقانون ، وذلك بفعل ما كان بنفس درجة كراهة قتل إنسان إذا أكل في النهاية ( مع أنه كان مشتملاً في البداية ) ما كان شائعاً وغير نظيف الخ ( إنني لا أعطي سوى لمحة ) لا تلوموه ، وأقل من ذلك ارفعوا أصبعاً ضده أو رسخوا قانوناً جهنمياً - ضده ، لنلا تبتلوا ، وتلعنوا أيضاً على دينكم الاعمى المتحمس ، والقداسة اللحمية التي تنتن الآن على الأرض ، مع ما كان لها من نكهة طيبة في الأسلاف.

ولكن أه أيها الصالح المقدس المتحمس المتدين التقى ( أيا كنت ) الذي يرى الشر أو أي شيء غير طاهر هل تسب ، إذا تجرات ، وإذا حدث ( أعتقد ) سألقي بك في الجحيم من أجل ذلك ( هكذا يقول الرب ) واضحك من دمارك.

بينما الملائكة ( في صور رجال ) سيقسمون بالقلب ، والدم والجراح ، وبالرب الخالد الخ ، في طهارة عميقة وفي جلال واجلال عال.

من الفصل الثاني للقافة الملتهبة الطائفة:  
( هكذا قال الرب )

اقول ( مرة أخرى ) وزعوا مالي الذي لديكم... على المقعدين ، والمجنومين ، نعم ، والمشردين واللصوص والعاهرات والذشالين ، فهم لحم من لحمكم ، وكل نرة بنفس طيبة ما فيكم في عيني ، أولئك المستعدون للموت جوعا في سجون مزعجة في زخانات قذرة،والا بنفسي، هكذا يقول الرب ، ساعدكم نهارا وليلا داخليا او خارجيا او في الحاليتين ، إن أصبى الصفيير قريبا ( من ٣٢٥ ) سيكون أثقل عليكم ، خاصة عليكم ، أنتم أيها المقدسون الصالحون المتدينون المحسنون كما كانت في حينه على فرعون والمصريين في الزمن القديم ، ستبكون وستندبون للعاسي التي ستحل بكم فجأة ، لأن ثروتكم فاسدة الخ ، وحيث إنها غير سليمة فإنها تناسب بلاء الرب فيكم.

إن بلاء الرب في أكياس نقودكم ومخازن هبويكم وبيوتكم وجيادكم إن طاعون الماشية سيأخذ خنازيركم ( اه أيها الخنزير في الأرض ) التي ستذهب قريبا الى السكين وتعلق في السقف ، عدا العفن المسبب للذبول ، والجراد واليسروع ، نعم ستحرق بيوتكم وبضائعكم ، وتؤخذ فاكهتكم وقمحكم ، والعت سيلتهم ملابسكم والدنف ستصيب اغنامكم ، ألم تروا يدي تلك السنة الماضية ممدودة؟

إنكم لم تروها

إن يدي ما زالت ممدودة

إن ذهبكم وفضتكم مع أنكم لا ترونها ، تفسد ، والصدا فيها

شاهد عليكم ، وفجأة لأنه من قبل الرب ، إنه يوم الحساب الرهيب  
هكذا يقول الرب ساكن لحمكم كما تفعل  
النار ، جيمس : ١ / ٥ - ٧

إن صدا فضتكم ، أقول ساكن لحمكم كما لو كان ناراً...  
سلموا ، سلموا ، سلموا ، سلموا بيوتكم ، وجيادكم  
وبضائعكم ، وذهبكم وأراضيكم . سلموا لا تحسبوا أن شيئاً ملكاً  
لكم ليكن كل شيء مشاعاً والافبتلاء الرب سيصيب ويلتهم كل ما  
ليدكم بالرب ، بذاتي ، ذات الرب ، هكذا يقول الرب إنه الحق.  
تعالوا أعطوا لكل الفقراء واتبعوني وستكون لكم كنوز في  
السماء.

### الفصل الثالث

قصة غريبة ، ومع ذلك فهي صحيحة جداً تحتها يكمن السبب  
الذي يجعل زئيره جميع الحيوانات في الحقل ترتجف وكل الممالك  
الأرضية تهتز...

اتبعوني أنتم والتقوا بـه في يوم الرب الأخير  
في ٣٠ أيلول ١٦٤٩ في حقل مكشوف إنه رجل ممسوخ شديد  
الغربة ، يلبس ثياباً مرقعة ، هو الذي ينظر الي بلهفة ، وتشفق  
عيني عليه وقلبي ، أن يوم الرب الذي يحترق بداخلي كالفرن يشعل  
لساني لهبا كي أتكلم معه كما يلي :

أيها الصديق هل أنت فقير؟  
أجاب نعم ياسيد فقير جداً

وبينما كانت أحشائي ترتجف بداخلي وترتعش سقطت على  
الصدر الذي أكله الدود ( أعني جسدي ) حتى أنني لم أستطع أن  
أمسك بمفصل ثابتاً .

والحب الكبير بداخلي ( وهو الرب الكبير ضمن هذا الصدر أو  
الجسد ) كان يحترق حرارة تجاهه ، وجعل ثقب قفل الصدر يحتال  
على قم الجسد مرة أخرى ليفتح : هكذا

هل أنت فقير ؟

نعم فقير جدا ، قال :

وعندئذ فإن المرأة الغريبة التي تتملق بشفتيها ، واللطيفة بقلبيها  
قالت بداخلي ، إنه فقير بائس أعطوه بذسين . ( ص ٣٢٦ )

ولكن فخامتي وجلالي ( بداخلي ) احتقر كلماتها .  
وشوش لفتها وركلها بعيدا من حضرته .

ولكن على الفور فإن العاهرة الموهوبة ( التي لم أحملها خلفي  
على حصاني ) والتي قامت بداخلي قالت :

إنه فقير بائس أعطه ستة بذسات ، هذا يكفي لغارس أو تابع له  
أن يعطيه لشخص فقير واحد .

إلى جانب ( تقول العاهرة الكتابية المقدسة ) إنه أسوأ مما  
لا يقدمه كافر لعائلته .

إن الحب الحقيقي يبدأ في البيت

إنك وعائلتك تطعمون كالغربان الفتية بشكل غريب .

ومع أنك كنت واعظا دائما فإنك مع ذلك كنت تبغض كلا من  
العشور والرشوة وأنت لاتعرف بشكل مسبق من الذي سيعطيك  
مايساوي بذسا .

اعتن بالفرصة الرئيسية

وهكذا تتملق بشفتيها وكلماتها أنعم من الزيت

وشفتاه تقطران مثل قرص العسل والهبث لأسرع بيدي إلى جيبي  
واسحب شلنا ، وقلت للفقير البائس : أعطني ستة بذسات وهاك  
شلنا لك .

فأجاب لا أستطيع فليس لدي مطلق بنس  
عندها قلت : لقد كنت بسرور سأعطيك شيئا لو أنك صرفت لي  
مالي .

ثم قال هو : ليباركك الرب .

وعندها بتردد كثير ، وحب كثير وبدهشة ( بطابع صحيح )  
أشعت برأس حصاني عنه وركبت مبتعدا ، ولكن بعد برهة من  
تحولي عنه ( وبناء علي نصيحة من ديميلنس ) لأرجوه أن يطلب  
سنة بنس ، التي سأتاركها في المدينة التالية عند منزل أحدهم الذي  
اعتقدت أنه ربما يعرف ( شبيهة سافيرا ) أنه ينأى بنفسه عن الباقي

ولكن ( كما حكم علي الرب ) فإني وهي سقطنا ميتتين ، وانظر  
بلاء الرب الذي سقط في جيبي وصدا فضتي قد نهض ليشهد علي  
والتم لعمري كما لو كان نارا حتى اني ومالي هلكنا معا .

والقيت في تلك البحيرة من النار والكبريت .

وكل المال الذي كان حولي حتى البنس ( مع اني فكرت بتحريض  
عشيقتي السالفة علي الاحتفاظ ببعضه وبعد أن ركبت نحو ثمانية  
أميال دون أن أكل ملء فمي خبزاً في ذلك اليوم ، ولم أشرب بسوى  
جرعة واحدة من الشراب ، وكان علي أن أركب مسابين ثمانية أو  
تسعة أميال آخرى ، وهنا أبلغ نهاية رحلاتي : ولكون حصاني  
كسيحا ، والطرق قذرة والسماء تمطر كل الطريق ، ولا أدري أي  
فرصة استثنائية ستكون أمامي للمال ( ومع ذلك ( أقول ) إن صدا  
فضتي قد قام ليوقف في الحساب ضدي ، ويحرق كالنار : والخمسة  
من جيمس رعد هذا الانذار في أذاني حتى اني كنت بسرور أن أقي  
بكل مألدي في يديه ذاك الذي كانت صورته ملطخة أكثر من صورة أي  
إنسان آخر رأيتة .

إن هذه قصة حقيقية ، أكثر صدقا في التاريخ وهي صحيحة أيضا  
في الخفاء . ( ص ٢٢٧ )

وهناك أخرى عميقة تكون تحتها لأنها ظلل لأشياء (مع أنها غريبة ) غريبة متنوعة ستحدث .

وللعودة بعد أن ألقيت بنقودي الصنعة الفاسدة .

بين أيدي الفقير البائس ركبت مبتعدا عنه وأنا أرتجف سرورا ودهشة وأنا استشعر بالبهاء العظيم الذي ينهض من تحت هذا الرماد وبعد هذا اضطررت ( بالقدرة الالهية التي سكنت هذا الصندوق أو التابوت ) أن أحول رأس حنثاني وعندها رأيت هذا الفقير الممسوخ البائس ينظر بلهفة إلي على ذلك اضطررت أن أرفع قبعتي واتحني له سبع مرات وأمتلات ( في هذا الوضع الغريب ) بالرجفة والدهشة وظهرت بضع شرارات بهية أيضا من تحت هذا كما فعلت أيضا من تحت هذا الرماد ، ومع ذلك ركبت عائدا مرة أخرى نحو الفقير البائس وأنا أقول : لأنني ملك فعلت هذا ولكن لاداعي لأن تخبر أحدا .

اليوم الذي يخصنا

لقد كان هذا في يوم الرب الأخير ٣٠ أيلول من عام ١٦٤٩ ، وهو عام جزاء الرب لصهيون ، ويوم انتقامه ، يوم الحساب الرهيب ، ولكنني فعلت ( للوقت الراهن ) بهذه القصة لأنها الجزء الأخير من عام ١٦٤٩ .

الفصل الخامس :

إن حملة المؤلف النبيلة الغريبة على العظماء وحملته الأكثر تواضعا تجاه الشحانين والمشردين والفجر : إلى جانب إعلانه الكبير أي بهاء سيشرق من تحت كل هذا الرماد ....

ولاني ظهرت لأولئك الذين لم يبحثوا عني ولأن بعضهم يقول ان تخبرونا ماهي تلك الأشياء التي تفعلونها ؟

ويسبب اني كنت لوح لعرباتي الكثيرة المحملة ، وللمئات العديدة من الرجال والنساء من نوي المراتب الأعظم في الطرقات المكشوفة ويدي مكشوفة وقبعتي مشرعة ، وإن الميع بينهم لو كنت انظر من خلالهم ، وأصر بأسناني لبعضهم ، ونهارا وليلا بصوت هائل مرتفع أعلن يوم الرب عبر لندن وساوثورك ، وأترك الغانصين والمستغلين المختلفين الآخرين الخ ، إن شعوري بالرضا والسرور ( فقط ) لاني أميز القصة السالفة عن مسيلاتها .

( اي ) بضم وتطويق واحتواء وتقبيل مشوه بأنس في لندن لم يعد له وجه في أنفه ويكون لي على ظهر يدي ( ثقبان فقط في المكان الذي يوجد فيه الأنف عادة ) .

ولا تظهر العينان بعد ذلك على ظهر يدي ، وبعد ذلك تركضان إليه بطريقة غريبة مع نقودي التي أعطيها له ، لبهجة بعضهم ولخشية وحيرة بعض المشاهدين الآخرين .

وايضا بالسقوط والانبطاح على الأرض أمام المشردين والشحانين والمقعدين من أعرج ومعوق وأعمى الخ ، وتقبيل أقدام العديد ، والنهوض ثانية وإعطائهم المال الخ ، إلى جانب هذا العمل المشهور يسوء السمعة مع الفجر والذين أمضوا فترات طويلة في السجن ( أخوتي وأخواتي جسد من جسدي وبطيبة أعظم لورد في إنكلترا ) في سجن ساوثورك قرب ( ص ٣٢٨ ) كنيسة سان جورج

والآن ذلك الذي ينهض من تحت كومة من الرماد سيلهب كلا من الأرض والسما ، إن المرء ليخجل ويحمر خجلا بالفعل ، وبعضهم يترنح جنة وذهابا مثل رجل ثمل .

ويسبب ذلك يقول الرب : اسمعي أيتها السماوات واصفي أيتها الأرض . ساقلب ، ساقلب ، ساقلب ، إنّي الآن الطخ غرور كل بهاء وبساضع موضع الأزدراء كل أشراف الأرض أشعيا : ٩ / ٢٣ ليس فقط الأشخاص ذوي المقام الرفيع ( الذي سيكونون موضع انتقام ،



إذا لم ينحنوا للعب الشامل للرب الخالد ، الذي خذمته هي الحرية الكاملة ( ولكن الأشياء المشرقة مثل شيوخ الكنائس و رعاة الأبرشيات وزملاء الجمعيات الخيرية والكنائس والطقوس الدينية والصلوات الخ والقدسية. والصلاح والديانات من كل الأنواع من أعلى أوج ، نعم والروحانيون والصوفية ، الذين يحتقرون الأوامر الجسدية إنني في فعلي الغريب ، وعملي ، عمل الغريب ، الذي تطن له كلتا أذني من يسمعه .

إنني أشوش وأبتلي وأعذب اللطيفين المحتمشمسين ، العساكر ميكال ، يحمل داود غير المناسب ، بالقفز والوثب والرقص مثل واحد من المجانين التافهين الوضيعين من الرفاق ، بلا خجل وبحقارة وعاريا أيضا أمام الوصائف .

.... إنه اللحم والشراب للملاك ( لا يعرف أي شيء ، ولاخطيئة ) ليقسم إيماننا مغلفة الرؤيا : ١٠ / ٦ أنه ليهجة نعميا أن يدخل كرجل مجنون وينتف شعور الناس من رؤوسهم ويلعن كالأشيطان ، ويجعلهم يقسمون بالرب - نعميا ١٣ : هل أنت أيها الرجل المقدس ( الذي لا يعرف الشر ) رفعت إصبعك ضد يهودي ، وعضو كنيسة ، وادع رفيقك بالأحمق ، وتتمن قرن بازاليا له ، أو أقسم أنني أؤمن ، وإذا لم تفعل فأنك ستتبيع في الجحيم لذلك ، وسأضحك من بلوتك.

.... اسمع كلمة أخرى ( إن من يضربه بضربه )

كفوا عن صلاة المائدة الرسمية الوضيعة الكريهة قبل أكل اللحم وبعده ، ( إنني أدعوها هكذا مع أنكم أعدتم تعميدها ) كفوا عن واجباتكم المنزلية الفتنة والقوانين الانجيلية كما تدعونها لأنه في ظلها يكمن النهش والزمجرة والعرض ، إلى جانب والاشتقاء والنفاق المروع والحسد وتعمد الأذى والظن السيء .

كفوا ، كفوا وإلا فإن غيركم سيفعل ، سأفعل مرة عندما تفكرون على الأقل فيه ، اجعلوا من طفلكم ثمرة عوراتكم ، الذي ابتهجت به

أرواحكم ، ناموا مع عاهرة ، أمام أعينكم : إن ملك القديسية المزعجة والصالح في قوتكم يمكن أن يندمج بالضعفة ، وأنتم ستعودون باللعنة إلى أرحام أمهاتكم أرحام الخلود ، وأنكم يجب أن تصبحوا أطفالا صغارا ، ودعوا الأبدية الأم والقدرة ، وهي الحب الشامل ، والذي خدمته هو الحرية التامة ، اليأسوا واخلعوا ملايسكم ، قمطوا أطفالكم ، وفكوا قماطهم ، اربطوا وحلوا ناموا وانهضوا الخ .

.... وبالنسبة لمثل هذا الطفل الصغير إن خلع الثياب جيد كلبسها والملايس الخشنة بجودة الملايس الناعمة - إنه لا يعرف الشر ولن يرى الشر بعد الآن - ولكنه يجب أن يفقد أولا كل صلاحه وكل ( ص ٣٢٩ ) نرة من قدسيته ، وكل كسرة من دينه ، وأن يبتلى ، وأن يختلط بالعدم ( بالأشياء الوضيعة ) .

بالأشياء الوضيعة التي اخترتها أنا الرب .

ومع ذلك أريك طريقة رائعة جدا عندما تجتاز ذلك ... وبكلمة ، إن قدسيتي المبتلاة القنرة ، البغيضة قد اختلطت بأشياء وضيعة ، وعندها ( انظر لقد أطلعتك على سر ووضعت أمامك لغزا ) بأشياء وضيعة ، أشياء وضيعة قد امتزجت أيضا وبذلك هل امتزجت بالجلال الخالد ، والبهاء الذي لا يوصف ، حياتي ، ذاتي .

هناك لغزي ، ولكن لأنه لا السادة ولا الفلسطينيين ولاحتى نليلتي نفسها يمكن أن تقراه .

سأقرأه بنفسي ، وسوف ( فقط ) ألح إليه هكذا : إن القبل عديدة بين المذنبين - أشياء وضيعة - حبسنا ! باللعان الجهنمي واللعنة ( كما رويته في زمن قدسيتي اللحمية ) وبالقبل الوقحة ( كما رويتها في حينه ) وقدسيتي المبتلاة قد امتزجت والقيت في بحيرة النار والكبريت .

وعندها مرة أخرى بالقبل الداعرة ، امتزجت القبل ، والقبل

الظاهرة صنعت العجلات النارية ، لتحملني سريعا إلى صدر تلك الذي تحبه روعي ( فخامة جلالاته ، ملك البهاء ) .

حيث كنت ، حيث كنت ، حيث كنت صممت وعانقت وقبلت مع قبل لمة ، الذي يحب ، هو افضل من النبيذ ، وتم عندها الهيمنة علي تماما بما يتجاوز الوصف وما يتجاوز الاعجاب .

ومرة أخرى إن الشـــــــــــــهوة عديدة بين المذنبين - شيء وضيع - والان إن الأشياء الجميلة تصر عيون النظارة . والجمال هو أبو الشهوة والحب .

حسننا لقد سرت في الطرقات حبلى بالطفل ( الشهوة ) الذي منح جمالا خاصا : ولكن بمجيئي إلى المكان ، حيث كنت اتوقع أن الد ، والتقيت بفضل العناية الالهية بصحبة من الشياطين في المظهر ، رغم أن ملائكة بزجاجات ذهبية في الواقع تفرغ القوارير المليئة ، وبمثل هذه الكلمات الكريهة البغيضة التي لا يسوغ لفظها .

كلمات تكفي لتصم اذان القدسية المزعجة ، ومثل هذه الافعال المروعة البغيضة المروعة ، المنظر الذي كان كافيا ليطفئ عيون الرجل المقدس وأن تلقي به ميتا تماما الخ .

وهذه الأشياء الوضيعة ( أقول ) الكلمات والافعال ، قد تشوشت وانزعج حتى الموت ، الطفل الرحم الذي حبلت به .

بوساطته ومن خلال تلك الأشياء الوضيعة ( كما على اجنحة الرياح ) حملت الى ازرع حبيبي ، وهو البهاء غير المنظور ، الجلال الخالد والظهر نفسه ، الجمال غير الملطخ ، وحتى تلك الجمال الذي يجعل كل جمال آخر مجرد قبح ، عندما يوضع امامه الخ .

نعم هل يمكنك تخيل أن الجواهر لكل الجمال الظاهر ، يجب أن يستخرج وأن يشكل في جمال هائل وأن يبدو كمجرد نسخ ( ص ٣٣٠ ) لذلك الجمال الذي من خلال الأشياء الوضيعة رفعت اليه .

الجمال الفائق الذي لا يوصف ، غير الملوث هو تساجي  
وبهجتى ، وحياتى ، وحيى ومع انى اخذت ولا يمكن أن اكون بلا  
اشياء وضيفة ، وإن اندمج شيئاً بالرحمة وشيئاً بالحكمة ، ومع  
انى أيضاً كان لى عشيقات بلا عدد لا يمكن أن اكون بدونهن ، ومع  
ذلك فهذه هى قرينتى ، حبي ، حمامتى ، جميلتى .

### الفصل السادس

ومرة أخرى هكذا يقول الرب أنا فيكم ، تلك الجلالة  
الابدية ، اخلى صورتك الى حد المسخ .

وانا فيكم ، ايها الاغنياء القساة  
امركم بتسليم فضتكم الهالكة الى الفقراء .  
هكذا قال الرب .

إن الملوك والأمراء واللوردات والعظماء يجب أن ينحنوا الى أفقر  
الفلاحين ، وإن الاغنياء يجب أن ينحنوا أمام المشردين وإلا فإنى  
أسف لهم ....

حبسنا يجب أن نحني جميعاً ونحني ، الخ وميوم يجب  
أن يهتدي ... إنها ليست إلا وهلة صغيرة جداً ومع ذلك ، ولن تقول  
إن ما تملك هو خاص بك الخ ...

وما هى إلا وهلة صغيرة والأقوى ، نعم الطهر الاطهر كما  
يبدو ، الذي ربما وعلى الأغلب يلتبس المزايا والامتياز من الكتاب  
القدس ، والعقل الشهواني يجب أن يختلط وأن يبتلى بالاشتراك  
والشمول ، وهناك تصميم أكثر بهاء فيه : ومساواة ومشاركة  
والحسب الشامل ، سسيكون في طلب الفخر البغيض .  
المذهل ، والقتل ، والنفاق والطغيان والاضطهاد الخ ....

### الفصل السابع :

انبحوا ، انبحوا أيها النبلاء ، انبحوا أيها الاشراف ، انبحوا  
أيها الاغنياء ، للبؤس والمحن التي يستحل بكم.

ومن جانبنا نحن الذين نستمع لوعظ الرسل ، ستكون كل  
الاشياء مشتركة ، ولن ندعو شيئاً خاصاً بنا.

هل ( من فضلكم ) حتى يأتي بلاء الرب فتبتلوا ويهلك ما لديكم.  
إننا لن نهلك وأننا سنأكل خبزنا معا في وحدة القلب.  
وسنكسر الخبز من بيت الى بيت.

### الحواشي والمصادر والمراجع

لم يثبت المؤلف في أسفل صفحات كتابه أسماء مصادر ومراجعته لكل فقرة معروضة ، بل اكتفى بتسمية مصادر كل صفحة أو عدة صفحات ، واثبت ذلك في آخر الكتاب ، ولهذا السبب اثبتنا بين حاصرتين في النص المترجم أرقام صفحات الأصل ليسهل على من يود من القراء الكرام العودة الى مصادر المؤلف التي أبقيناها على حالها بنون ترجمة للأمانة من العناوين بلغاتها الأصلية لأنها جميعا غير عربية.

# 1 The Tradition of Apocalyptic Prophecy Jewish and early Christian apocalyptic

- Page**
- 79 Later Middle Ages: for lack of better ones, the term 'Middle Ages' has been used here for the period between, approximately, the fall of the Roman Empire in the West and the Reformation; and the term 'later Middle Ages' in a rather broad sense, for the period from c. 1100 to the Reformation.
- For general surveys of the Judeo-Christian tradition of millenarian and messianic prophecy: Case, Döllinger (MW), Gry, Hübner, Hundes-  
hagen, Nigg (1); of the development of Hebrew religion: Oesterley and Robinson, and of that of Hebrew and Jewish eschatology in particular: MacCulloch (1), pp. 376-81.
- The possible connexion between Persian (Mazdean) and Judeo-Christian eschatology and apocalyptic is still a matter of debate amongst experts. For contrasting views: Söderblom, pp. 270-320, and Cumont, pp. 64-96; while more recently Cumont's arguments in favour of such a connexion have been accepted by Eliade, p. 126, and rejected by Vallinud, p. 33.
- 22 'shall be diverse...': Daniel vii, 23.  
'came with the clouds...': *ibid.*, 13-14, 27.  
Jewish apocalyptic: Of course by no means all Jewish apocalypses are concerned with phantasies of this kind.
- 23 On the development of Hebrew and Jewish phantasies of the Messiah: Klausner; but *cf.* for their pre-exilic origins, Johnson.  
*Erra-Apocalypses*, XI-XIII, pp. 608-19.  
*Baruch-Apocalypses*, XXXIX-XL, p. 301; LXXIII-LXXIV, p. 318; XXXIX, pp. 497-8.
- 23 Josephus, Book VI, Chap. V (vol. II, p. 108).  
On Jewish pseudo-messiahs: Hyamson.  
'For the Son of Man...': Matthew xvi, 27-28 (= Luke ix, 27). *Cf.* Matthew x, 23.  
On the two *errae*: Vallinud, pp. 45 sq.  
For a prophecy of the Second Coming, attributed to Christ, but which is altogether in the tradition of Jewish apocalyptic: Mark xiii (= Matthew xxiv, Luke xxi); it seems to date from the 50s. On the vogue of *Baruch* amongst Christians: Charles, vol. II, p. 470.
- 24-25 Revelation xiii, 1, 7-8, 11, 13, 14; xiv, 1, 14-15, 19-21; xv, 4; xvi, 1-2, 10-11.  
'Spirit of Truth': John xv, 26; xvi, 13.
- 26 Tertullian, cols. 355-6.  
'abridy': Revelation xxi, 6; and *cf.* *ibid.*, 7, 20.  
'until all should...': 1 Peter iii, 9.  
Justin Martyr, esp. *100*, cols. 664-8.

- 27 Papias, cols. 1258-9. This fragment is preserved in Irenaeus, cols. 1213-14. Cf. *Baruch-Apocalypse*, XXX, p. 498.  
Irenaeus, lib. V, cap. xciii-xciv. The passage quoted is at col. 1210.
- 28 Lactantius (2), cols. 1090-2. The passage is condensed from Lactantius (1) (*Divinae Institutiones*), lib. VII, cap. xc, xciv, xcvi; see esp. cap. xciv, cols. 808-811.  
Commodianus (1), pp. 53-61; and (2), pp. 175-80. The fifth century is now regarded as a more probable date for Commodianus than the third; cf. *Oxford Classical Dictionary*, 1949, p. 222.
- 29 Gog and Magog: These peoples continued to figure in apocalyptic literature throughout the Middle Ages; cf. Bousset (2), pp. 212-21, and Peuckert, pp. 164-71. Originally believed to be living in the far North, they were later placed behind the Caucasus and could therefore easily be equated with the hordes which periodically came out of central Asia. For the origin of the idea see Ezekiel xxxviii-xxxix and Revelation ix, 8-9.

## The apocalyptic tradition in medieval Europe

- Augustine, lib. XX, cap. vi-xvii (vol. II, pp. 458-84).  
On the suppression of the chapters in Irenaeus: Grey, p. 741 and in *PL*, Note to col. 1210 of Irenaeus.
- 30 On the Jewish and early Christian Sibyllines: Landhester. For a recent and convenient edition of these 'oracles': Kurfess (OS), Book VIII was the most important for the development of the Sibylline tradition in medieval Europe.  
The standard work on the fantasy of the eschatological Emperor during the Middle Ages is still Kampers (1). See also Bernheim, pp. 63-109; Dimpf, pp. 255-6. Kampers (2) deals chiefly with pre-Christian versions of the saviour-king.
- 31 For the Latin text of the *Tiburina*: see *Tiburina*, and Seckur (both OS). This version dates from about 1047. For a bibliographical list of the numerous revisions of the *Tiburina* known to the Middle Ages Hübner, pp. 213-14.
- 32 For the Latin text of the *Pseudo-Methodius*: see *Pseudo-Methodius*, and Seckur. This translation was made by a Syrian or Greek monk at St Germain-des-Prés in the eighth century.
- 33 On the influence of the medieval Sibyllines: Kurfess, p. 347, remarks that save for the Bible and the works of the Fathers there was scarcely a writing which had such universal influence during the Middle Ages as the *Pseudo-Methodius*.  
For a detailed analysis of the Antichrist symbol: Bousset (1), pp. 142-89.  
'shall exalt himself...': Daniel xi, 36.  
'speak great words...': Daniel vii, 25.  
St Paul: a Thessalonian ii, 4, 9; and cf. Revelation xiii, 13-14.
- 34 'And it was given...': Revelation xiii, 7.  
'waxed great...': Daniel viii, 10.  
For the two Beasts: Revelation xi, xii, xiii.  
Hildegard (1), col. 713. Vision XI as a whole is an excellent source for medieval Antichrist lore.
- 35 On the influence of eschatology upon political judgements in the Middle Ages: Bernheim, pp. 69-101.  
On the dynamic exploitation of Sibylline prophecies: Kampers (1), *passim*.



On medieval expectations of Antichrist: Wadstein, pp. 81-158, and Preuss, esp. p. 22.

## 2 The Tradition of Religious Dissent

### The ideal of the apostolic life

- 37 Recent bibliographies for medieval religious dissent, or 'heresy' are: Grundmann (5); Kulcsár.
- 38 St Benedict of Nursia, p. 210 (esp. xivff).  
Acts II.44 and IV.32.  
On lay preachers from the eighth to the twelfth centuries: Russell (2).
- 39 Henry (often, but on insufficient grounds, called 'of Louençon') is the subject of an abundant literature. For a good recent summary: Russell (2), pp. 68-74.
- 40 To appreciate the continuity of the tradition of wandering preachers see, e.g., Russell (2), Grundmann (4) and (5), Laif and Williams.

### Some early messiahs

- 41 St Gregory of Tours, p. 437 (lib. X, cap. xiv).
- 42 'there shall be famines . . .': Matthew xxiv, 7 and 24; cf. Mark xiii, 22.  
For Aldebert: Synod of Rome, 745, pp. 108-18. For recent accounts: Russell (2) and, more briefly, Russell (2), pp. 102-3.
- 44 Major contemporary sources for Eon or Eudes are *Sigebert Continuatio Gemblacensis*, p. 389; *Chronicon Britannicum*, p. 558; and Synod of Rheims, 1177, pp. 771 sq. William of Newburgh, pp. 97-8 (lib. I, cap. XIX) is partly based on the first two of these. See also *Sigebert Continuatio Praemonstratensis*, p. 454; *Annales Cameracenses*, p. 517; *Annales Casanovienses*, p. 310; *Annales Parchennes*, p. 605; and Otto of Freising, p. 82.  
For a recent account: Russell (2), pp. 218-23.  
'like flies . . .': William of Newburgh, loc. cit.
- 45 On Eon's following: Otto of Freising, loc. cit.; William of Newburgh, loc. cit. On the famine: *Continuatio Gemblacensis*, loc. cit.; and cf. Alphandéry and Dupront, p. 166.  
For the pseudo-Baldwin see below, Chapter 5.
- 46 'Per sum . . .': *Continuatio Praemonstratensis*, loc. cit.
- 47 On Tanchelm's mission to the Holy See: Pirenne (2) and De Smet.  
For the principal sources on Tanchelm see OS under Chapter of Utrecht and *Vita S. Norberti A.* (The account in *Vita S. Norberti B.* is more scurrilous and less reliable.) Of modern writers Janssen (1867) and Easen (1912) accepted these early accounts as substantially accurate; but more recent writers, such as Philippen (1934), Mohr (1954) and De Smet (1961) have tried to discredit them and to present Tanchelm as simply a Gregorian reformer, grossly maligned. More recently still, Russell (2), adopts much the same standpoint as the present work.
- 48 For the monk Henry see above, pp. 39-40.
- 49 Werner and Erbschöser pp. 265-6, and Werner (2), pp. 385-93, suggest that Tanchelm modelled his behaviour on a tradition, still familiar in the twelfth century, concerning Simon Magus. Simon's group of followers is supposed to have consisted of a number of men and one woman, who represented wisdom (the Gnostic Sophia). The hypothesis is interesting,

but perhaps over-ingenious: the 'Master of Hungary' (Chapter 5) and the leader of the Bohemian Adamites (Chapter 11) also had 'Marys'; and their model was surely Jesus rather than Simon Magus.

- 50 'many massacres': *Continuatio Praemonstratensis*, p. 449.  
Lost biography of St Norbert: Pothast, vol. II, p. 1494.  
For documents concerning Norbert's foundations: Fredericq (OS), vol. I, pp. 24-5 and vol. II, pp. 3-6. Cf. Philippen, pp. 256-69.  
51 Weber (2), p. 278 (my translation). On the general characteristics of salvationist religion amongst the underprivileged see Weber (1), pp. 245-8; and (2), pp. 267, 276-82, 296-7. For colonial and ex-colonial territories see Bibliography, part 3, on millenarian and messianic movements.  
Sundkler, p. 214. (Bibliography, 3).  
52 On Shembe: *ibid.*, pp. 278.  
Messiah and ruler: *ibid.*, pp. 275, 288.

### 3 The Messianism of the Disoriented Poor

#### The impact of rapid social change

- 56 On peasant kinship-groups: Bloch (2), pp. 163-70, and (3), pp. 190-220; Thalmass, pp. 257-8.  
57 On the insecurity of workers in the cloth industry: Carus-Wilson, p. 387.  
On the disintegration of kinship-groups: Bloch (3), p. 217; Dupré Thésider, p. 58; Weber (2), pp. 527-31; and in Italy: Tassinari, pp. 113-14.

#### The poor in the first crusades

- 61 For a recent and concise account of the political background and the launching of the First Crusade: Runciman (2), vol. I, pp. 93-109. Other reliable accounts in: Chalandon; Grousset, vol. I; Röhrich (4); Sybel; more briefly in Stevenson; and in great detail in the monumental work edited by Setton and Baldwin (esp. Chap. VIII, by F. Duncalf).  
Urban on indigence and future prosperity: Robert the Monk, p. 728.  
62 On the religious inspiration of the knightly crusade: Rousset (1) and (2).  
On the other hand the fullest account of the popular movements accompanying the First and Second Crusades, and of the pluniers that inspired them, is that of Alphandéry and Dupront.  
On Peter the Hermit and the preaching to the people: Hagenmeyer, esp. pp. 127-51; Alphandéry and Dupront, pp. 69-71.  
Peter's acts seem half-divine: Gilbert of Nogent (1), p. 142.  
63 For the list of catastrophes, 1085-95: Wolff, pp. 108-9. The famine of 1095 is described by Gilbert (1), p. 141. Many chroniclers mention the plague, the so-called 'mal des ardents' or 'St Anthony's fire': e.g. Bernard of Constance, p. 459; *Chron. S. Andree*, p. 542; Ekkehard of Aura (1), pp. 105-9 (esp. viii) and (2), p. 207; Siebert of Geroldoux, pp. 366-7.  
For examples of the new devotional groups: Alphandéry and Dupront, vol. I, pp. 48-9.  
On the social composition of the People's Crusade: Raudri of Dol, col. 1070; Bernard, p. 464; Fulcher of Chartres, p. 381; Gilbert (1), p. 142.

- Urban ignores Jerusalem: in the account of the Clermont appeal given by Fulcher, the earliest and most reliable source, Jerusalem is not mentioned. On the pilgrimage of 1033: Radulph Glaber, col. 680; and on that of 1064: *Annales Althanasii patres*, pp. 215 sq.
- 64 On the People's Crusade as an *Invectio Christi*, cf. Erdmann (2), pp. 318-19.  
 'Rejoice ye...': *Israhel lxxvi*, 10-13.  
 'the navel of the world...': Robert the Monk, p. 729.  
 On the descent of the Heavenly Jerusalem: Revelation xxi, 1-5, 10-12.  
 For the interpretation of the earthly as a symbol of the heavenly city: Röhrich (1), p. 376, Note 76; Alphandéry and Dupont, I, p. 22; Konrad, 67 (2). On the confusion of the two by the *pauperes*: Ekkehard (2), p. 301 (cap. xxxv); the city in the sky: *ibid.*, p. 227 (cap. x); the children: Gilbert (2), p. 142.  
 On the sense of election amongst the *pauperes*: cf. Alphandéry (5), pp. 59 sq.  
 'God has chosen...': Raymond of Aguilers, p. 254.  
 For the miraculous crosses: *ibid.*, p. 272.  
 On the Tatars: Gilbert (1), p. 242; *Conquête de Jérusalem, passion*, and esp. pp. 65 sq.; *Chanson d'Antioche*, vol. II, *passion*, and esp. pp. 254-5. The original versions of both these vernacular epics were composed at the beginning of the twelfth century. The only extant versions are those revised by Grindor of Douai in the early thirteenth century; but the passages concerning the Tatars do not give the impression of having been much edited. It has often been held that both epics were written by one Richard the Pilgrim, but it seems most improbable that the same author could have written both. The *Conquête de Jérusalem* portrays the crusade from the standpoint of the poor. It is valuable as a guide to the psychology rather than to the external history of the People's Crusade in the East; and what it tells of the Tatars is their legend. The *Chanson d'Antioche* gives a soberer, less flattering and no doubt factually more accurate account of the Tatars. For a good recent account: Sumburg.  
 On the word 'Tatar': *Truismes*, which Gilbert, p. 242, gives as an equivalent of *Tatars*, is a variant of *trusani*, 'vagrants', 'vagrabonds', 'beggars'.
- 66 'no Franks...': *Chanson d'Antioche*, p. 5. Cf. *ibid.*, pp. 254-5, 294-5; and *Conquête de Jérusalem*, p. 250.  
 'worth far more...': *Conquête*, p. 194. In the *Conquête*, p. 72, the *pauperes* of the Provencal army appear in close association with the Tatars and are described in very similar terms.  
 On the cult of poverty amongst the Tatars: Gilbert, p. 242.  
 'The poorest shall take it...': *Conquête*, pp. 163.  
 The Provencal poor 'gallop on horseback...': Raymond of Aguilers, p. 249.  
 'Where are the poor folk...': *Conquête*, pp. 265-6. Cf. *Anonymi Gesta Francorum*, pp. 204-5.
- 67 For the sortie from Jerusalem: *Conquête*, pp. 243-53.  
 For the princes' view of the Tatars: *Chanson*, pp. 6-7.  
 King Tatar urges the barons: *Conquête*, pp. 64-7; is carried from the field: *ibid.*, pp. 82-3; crowns Godfrey: *ibid.*, pp. 191-3; pledges himself to stay in Jerusalem: *ibid.*, pp. 193-5.  
 For a forced conversion of peasants: *Anonymi Gesta*, pp. 262-4.
- 68 'the horses waded in blood...': Raymond, p. 300.

- The Jews of Jerusalem burnt: Ibn al-Qadisi, p. 48.  
 'O new day...': Raymond, loc. cit. Cf. Du Cange (MW) on the same of *exonatio*.  
 For the massacre on the roof: *Anonymi Gesta*, pp. 204-6. Cf. *Conquistas*, pp. 178-9.  
 First great massacre of European Jews: There had been some attacks on Jews in Spain at the time of the 'crusade' against the Moslems there in 1064; but they were on a far smaller scale. For a modern account of the massacres which accompanied the First and Second Crusades: Parkes, pp. 61-89.  
 'peace was established...': Siebert of Gembloux, p. 167. On the massacres in France: Guilbert (2), p. 240; Richard of Poitiers, pp. 411-12.  
 69 On the happenings at Speyer and Worms: Anonymous of Mainz-Darmstadt, pp. 171-2; Eliezer bar Nathan, pp. 154-6; Salomo bar Simeon, p. 24; Bernold of Constance, pp. 464-5. For critical examinations of Hebrew sources: Elbogen; Porges; Sonne.  
 For Mainz: Anonymous of Mainz-Darmstadt, pp. 178-80; Eliezer, pp. 157-8; Salomo, pp. 87-91; Albert of Aix, p. 292; Annalista Saxo, p. 729.  
 For Trier: Salomo, pp. 131 sq.; *Gesta Treverorum, Continuatio I*, pp. 182, 190.  
 For Metz: Salomo, p. 177.  
 For Cologne: Eliezer, pp. 160-61; Salomo, pp. 116 sq.  
 For Regensburg: Salomo, p. 177.  
 For Prague: Cosmas of Prague, p. 164.  
 On the monk Rudolph: Ephraim bar Jacob, pp. 187 sq.; Otto of Freising, pp. 18-9; *Annals Hirsfeldensis*, p. 31; *Annals Rodenses*, pp. 718-19 (a contemporary source, and one which favours Rudolph as against St Bernard); *Annals S. Jacobi Leodiensis minoris*, p. 641. For Bernard's own comments: Bernard (3) and (4). For a modern account: Setton and Baldwin, pp. 472-3 (by V. G. Berry).  
 70 'Come to us...': Joseph ha-Cohen, p. 24.  
 Jew-killing earns forgiveness of sins: Anonymous of Mainz-Darmstadt, p. 170.  
 'We have set out...': Guilbert (2), p. 240; Richard of Poitiers, p. 411.  
 'Jesus said...': Salomo, pp. 88-9.

#### 4 The Saints Against the Hosts of Antichrist Saviours in the Last Days

- 71 On the 'signs' and 'the Last Trump': Ekkehard of Aura (1), pp. 14-6 (cap. II). The 'signs' are those listed in the prophecy of the Parousia in Mark xiii.  
 Adso, monk and later abbot of Montier-en-Der, produced his treatise at the request of Gerberga, wife of Louis IV (d'Outremer). For a recent study of his work and influence: Konrad, R. (1).  
 The Last Emperor becomes a western monarch: Kampers (1), pp. 30-39.  
 72 Benzo of Alba: pp. 601, 617, 621.  
 On Sibylline prophecies in the First Crusade: Erdmann (1), p. 413, and (2), pp. 276-8; Heisig, *passim*.  
 On Charlemagne resurrected: Ekkehard (1), pp. 120-21 (cap. xi).  
 On Charlemagne as pilgrim and crusader: Benedict, monk of St Andrew

on Mount Soracte, writing in the second half of the tenth century, tells (cols. 32-6) of a mass pilgrimage to Jerusalem, headed by Charlemagne; but this seems to have contributed little to the growth of the legend. It is only at the time of the First Crusade that we meet the story of an armed crusade led by Charlemagne; notably in the *Descriptio* (OS), which was forged by the monks of Saint-Denis to explain the presence in their abbey of the Crown of Thorns and other relics (the relevant passage is at p. 108). On the dissemination of this legend and its employment as propaganda for the crusades: Rauschen, pp. 141-7. Of the chronicles of the First Crusade the *Anonymi Gesta Francorum*, p. 4, and the appeal attributed to Urban by Robert the Monk, p. 728, refer to Charlemagne's supposed route.

On the sleeping Charlemagne: Heisig, pp. 52 sq.; Kampers (1), p. 58. The sleeping hero, biding his time in cave or mountain, was a common figure in medieval as in other folklore. Belief in the continued existence and future return of King Arthur was particularly widespread and intense; and as for Frederick II Hohenstauffen, see Chap. 6 of the present study.

- 73 On leaders of the crusade who were seen as the Last Emperor: Alphandéry and Dupront, vol. I, pp. 75, 112, 131; Alphandéry (4), pp. 3-8.

On the cross on the shoulder-blades: Gruetzi (2), esp. pp. 709-19. On Emico and his revelations: Salomo bar Simeon, p. 92; Annalista Saxo, p. 729; Ekkehard (1), p. 126 (cap. xii).

On Emico's horde and its fate: Albert of Aix, pp. 293-5; Ekkehard (1), pp. 128-31 (cap. xii). Albert, though often unreliable, is doubtless correct in saying that almost all of Emico's horde proceeded on foot; other chroniclers give the same impression.

For Emico in the mountain: Ekkehard (1), p. 261. On Emico's death in battle while defending Mainz against the Duke of Swabia: Otto of Freising, p. 29.

- 74 New versions of the *Tilurinus*: Kampers (1), pp. 53-4, describes how the prophecy was revised in the late eleventh and early twelfth centuries so as to make it refer now to the French, now to the German kings.

For the text of the oracle: Otto of Freising, pp. 10-11; and cf. *Annales S. Jacobi Leodiensis minores*, p. 641. The text is preserved also in other chronicles; see Kampers (1), p. 192, Note 32, and (1A), Appendix I, pp. 204-5. On the survival of the name Constans: *ibid.*, pp. 206-7. For the influence of the oracle on St Bernard: Radeke, pp. 215 sq.

The oracle in Germany: Otto says it was studied 'in the Gauls'. But for him, as a learned man, the term 'Gaul' included much territory which by the twelfth century was German. Thus he refers, p. 58, to the prophets Rudolph as being active 'in those parts of Gaul which touch the Rhine'. When he means France he tends to speak of 'occidentalis Gallia'.

## The demonic hosts

- 75 On the popular idea of the crusade as a Holy War, and the contrast which this presented with the papal intentions: Erdmann (2), pp. 264-73, 321. Already the Pisan invasion of Moslem-held Sicily in 1087 was seen as a Holy War. A poem written to celebrate its success shows St Michael sounding the Trump as for the battle against the Dragon, and St Peter displaying the Cross, to encourage the burghers in an attack which ends in the slaughter of every single infidel, man, woman and child; see Schneider (OS), poem 25, esp. lines 33-40.

- 'The Emperre has taken . . .': *Chanson de Roland*, lines 3660-70 (p. 304).  
Antichrist already born: According to St Bernard (2), Tanchelm's opponent St Norbert believed this; and so, three centuries later, did St Vincent Ferrer.
- Urban on Antichrist: Guilbert of Nogent (1), p. 138.  
Bernard on Antichrist and Saracens: Bernard (3).  
Antichrist and the Infidel: Like the idea of an individual Antichrist, the idea of the hosts of Antichrist developed out of Jewish eschatological phenomena which existed before Christianity; cf. Rigaux, esp. p. 402.
- 76 For Moslems as 'ministers' of Antichrist: Eulogius, col. 748 sq.; *Alvarus* of Cordova, cols. 135-6.  
For Moslems as demons: *Miscans*, lines 71-3, 1018-61.  
On the identification of Jews with Saracens: Bulard, pp. 225 sq. Bulard proves from iconographical evidence that Saracens were even believed to have taken part, along with Jews, in the Crucifixion.  
On the social and economic situation of the Jews in the Middle Ages: Baron, Caro, vol. II; Kisch; Parkes; Roth.
- 77 Antichrist a Jew: For an early example of this belief see Irenaeus, col. 1205. The choice of the tribe of Dan was determined by Genesis xlii, 16-17.
- 78 For a typical example of the anti-Jewish version of the Antichrist legend: Hippolytus (attrib.), esp. cols. 920, 925, 928, 944. The modern *Proseurs of Zion*, which have exerted such enormous influence, derive directly from the Antichrist legend. They first appeared in 1905, in a Russian volume which has as its major theme the imminent imposition of the reign of Antichrist through his Jewish agents: see Cohen (MW).  
Adso on Antichrist: Adso, pp. 106-7. In a popular rhyme (quoted in Wadstein, p. 129, Note 3) *Incant* is added to the picture:  
Un palliard Juif abominable  
Connaître charnellement sa propre fille.  
On the Jew in medieval demonology: Trachtenberg.  
For animals as symbols of Jewry see e.g. the frontispiece to Trachtenberg; for the scorpion in particular: Bulard.  
On black magic in the synagogue, see the extract from the *Chanson de Roland* quoted at the beginning of this section.  
Jews believed to hold tournaments: Burdach (4).
- 79 *Pseudo-Methuselah*, p. 92.  
On Jews in Antichrist dramas: Trachtenberg, pp. 36-40.  
On papal policy cf. Trachtenberg, p. 161: '*Constitutio pro Iudeis*, expressly forbidding violence, was endorsed by successive popes ten times from its issue in 1220 to 1250.'  
On the role of Jews as money-lenders see works listed above under p. 76. That Jews in the Rhineland were not yet given to money-lending at the time of the First Crusade seems reasonably certain; see Caro, vol. I, pp. 211-25, and vol. II, pp. 110, 192 sq.; Graetz, vol. VI, p. 402.
- 80 On the part allocated to pope and clergy in the demonology of various dissident sects and movements: Bens, pp. 307-14, 366-8; Peuckert, pp. 112 sq.; Preuss, pp. 44 sq.  
Antichrist the son of a bishop and a nun: Adso in PL, col. 1292.  
For St Bernard's view of the clergy: Radcke, pp. 15-17, 102.
- 81 On the prophecies of 1209: Caesarius of Heisterbach, pp. 304-7.  
For the Whore of Babylon: Revelation xvii, 6, 21 and for the Beasts: Revelation xiii, 17.

- On the clergy seen as the Beast: Beas, pp. 330-31.  
 82 'they take no care...': Jean le Fèvre, *ibid.* III, lines 602 sq. (pp. 276 sq.).

## Phantasy, anxiety and social myth

- 83 'clothed in white linen...': Revelation xix, 14.  
 Antichrist as the bad son and the bad father: In an essay published as early as 1913 Ernest Jones analysed the medieval image of Satan in terms of images of the bad father and the bad son. The essay is included as Chap. VI in the work specified in the Bibliography.  
 86 For the frogs: Revelation xvi, 13; and cf. Lorch's picture of Satan-Antichrist (Plate 2), where scorpions are added to the frogs.  
 Jews murder Christian children: The charge was revived in the Third Reich. Pictures of rabbis sucking blood from an 'Aryan' child abounded in the official newspaper *Der Stürmer*, which indeed devoted a whole issue (1 May 1934) to the subject; cf. Trachtenberg, p. 243.  
 87 'the children of God...': quoted in Trachtenberg, p. 42.

## 5 In the Backwash of the Crusades

### The pseudo-Baldwin and the 'Master of Hungary'

- 89 On Fulk of Neuilly: Reinerus, p. 624. For a full modern account: Alphandéry and Dupront, vol. II, pp. 45-64. On the Children's Crusades: see Hecker, Appendix, pp. 346-53, and Runciman (a), vol. III, pp. 139-44, for concise summaries; Alphandéry (1) and Alphandéry and Dupront, vol. II, pp. 215-48 for fuller accounts which deal with the underlying phantasies; and cf. the critical examination of sources by Munro, *sup.* p. 120.  
 90 Baldwin seen as superhuman: Cahour, p. 82. Cahour's is the fullest modern account of the pseudo-Baldwin. For a briefer summary: Kervyn de Lettenhove (1). The present account is based mainly on Mouskes (OS), vol. II, lines 24465-25325.  
 91 On the war against the Countess Joanna: Alberic of Trois-Fontaines, p. 794; Baldwin of Ninove, p. 541; *Chronicon S. Medardi Sessoniensis*, p. 722; Mouskes, lines 24839-43. Cf. Cahour, p. 168.  
 On reverence shown to the pseudo-Baldwin: Mouskes, lines 25127 sq.  
 92 'If God had come...': *ibid.*, lines 24851-5.  
 'the poor folk...': *ibid.*, lines 24741-8; and cf. *ibid.*, lines 24771-2.  
 The social aspect of the movement emerges not only from the account of Mouskes but also from Latin chronicles (some of them admittedly rather late) such as *Chronicon Andree monasterii*, p. 579; *Chronicon Turonense*, pp. 307-9; and John of Ypres, p. 609.  
 For the treaties: Henry III in Rymar, vol. I, p. 277; the 'Countess in *Gesta Ludovici VIII*, pp. 308-9.  
 93 On the rising at Valenciennes: Mouskes, lines 25019 sq.  
 'at Valenciennes people await him...': *ibid.*, lines 25202 sq.; cf. *ibid.*, lines 24627-30. Several chroniclers describe the hermit as being the true Count; e.g. Paris, vol. III, pp. 90-91. But modern historians are united in regarding the episode as an imposture.  
 On the primacy of the French monarchy: Bloch (1), p. 237.

- 94 On the pretensions of Philip Augustus: Gualdus Cambrensis, pp. 292 sq. Cf. Foltz, pp. 277-9.  
On the sectarians at Paris: Casarius of Heisterbach, pp. 304-7.  
Mohammed stronger than Christ: Salimbene, p. 445.  
The story of the Shepherds' Crusade of 1251 is told in a letter written at the time by a Franciscan of Paris to Adam Marsh and other Franciscans of Oxford, given in *Annales monasterii de Burton*, pp. 290-931 in the *Chroniques de Saint-Denis*, pp. 115-163 by Paris, vol. V, pp. 246-541 by Primat, pp. 8-10; by William of Nangis (1), p. 383, and (2), vol. 2, pp. 207-8, 435-6. (William draws largely on Primat.) The present account is based mainly on these sources. The sources specified below are those which bring confirmation or additional information on particular points. For modern summaries: Berger, pp. 393-401; Röhrich (3).  
On the 'Master of Hungary': *Chronica minor auctore minorita Erphordien*, p. 200; *Chronicon S. Marini Turonensis, Continuatio*, p. 476; *Florus temporum, Imperatores*, p. 241.  
95 On the formation, composition and organization of the horde: Baldwin of Avesnes (attrib.), p. 169; *Chron. min. auct. minorita Erphordien*, loc. cit.; *Chronica universalis Mettensis*, p. 522; *Chronique anonyme des Rois de France*, p. 83; Gul (1), p. 697; John of Columna, pp. 123-4; Wyles, p. 100.  
The *Pastoureaux* take food by force: *Annales monasterii de Waverleia*, p. 344; Richerus, p. 311.  
Their contempt for sacraments and clergy: *Chron. univ. Mettensis*, loc. cit.  
96 The *Pastoureaux* at Rouen: *Chronicon S. Catharinae de Monte Rotomagi*, pp. 401-2; *Chronicon S. Laurentii Rotomagensis*, pp. 395-6; *Chronicon Rotomagensis*, p. 339; *Visitaciones Odonis Rigaudi*, p. 575.  
At Paris, Tours, Orleans: *Annales monasterii de Osnaburg*, p. 100; *Chron. univ. Mettensis*, loc. cit.; John of Columna, p. 124; John of Tynnes, p. 589; Thomas of Chantimpre, p. 140.  
97 Prestige from killing priests: *Chronicon Normannicus*, p. 224; Gul (1), loc. cit.  
The Church in danger: Thomas of Chantimpre, loc. cit.  
For the instructions of Henry III: Berger, p. 401, Note 1.  
The *Pastoureaux* as Moslems: Baldwin of Ninove, p. 544.  
98 On the ultimate aims ascribed to the *Pastoureaux* see the comments at the end of the letter to Adam Marsh.

## The last crusades of the poor

- 99 On the situation in the Flemish towns in the thirteenth and fourteenth centuries Professor Carus-Wilson has recently remarked that 'the conflicts of capital and labour reached an intensity and a violence never since equalled even in the *Hochkapitalismus* of modern Europe. . . . By this time the craftsmen (in the cloth industry) had everywhere fallen into dependence upon the entrepreneur' (Carus-Wilson, p. 399). On the relationship between capitalists and proletariat see also Beald (3); Host, pp. 469-71; Peuckert, p. 240.  
On the change in the situation of the peasants: Nabholz, pp. 493 sq., 503.  
99 'The poor man works . . .': Tobler (OS), proverb 32.  
'each man ought to have . . .': quoted by Trachtenberg, p. 222.  
'Magistrates, provokes . . .': Jean de Meun, lines 11540-49.  
100 'I would like . . .': *Renart le Contrefait*, lines 25505 sq.



- On the *Capituli Chronica anonymi Laudunensis canonici*, pp. 705-6 (whence the quotation on 'frantic madness'); Robert of Auxerre, p. 251; and for the early stages of the movement: Robert of Torigny (see under Sigebert of Gemblour), p. 134.  
'Sell all thou hast ...': Luke xviii, 22-5.
- 201 Dives and Lazarus: Luke xvi, 19 sq.  
For the rich as bad sons of Christ: Alphandéry and Dupront, vol. II, p. 197.  
On the women with the snakes: Bernheimer, p. 331 and cf. Heer, pp. 495-60.  
On heretics working amongst weavers: Eckbert of Schönau, cols. 13-14; Bernard (1), col. 761.
- 202 On the People's Crusade of 1309: *Annales Austriacorum, Continuatio Florianensis*, pp. 752-3; *Annales Calixtenses*, p. 717; *Annales Gandenses*, p. 596; *Annales Lucenses*, p. 421; *Annales S. Blasii Brünsvicensis*, p. 825; *Annales Tilienses*, p. 265; *Chronicon Ebuacense*, p. 39; *Gesta abbatum Trudantensium*, p. 412; Gul (1), p. 67; John of Winterthur, p. 18; *Continuatio Brabantina* (see under Martin of Troppau), p. 262; Mulia, p. 175; Ptolemy of Lucca, p. 34; William of Egmont, p. 777. See also: Heidelberger, pp. 44-5.  
Famines: The list of famines in Carachmann, pp. 82-5, reveals an illuminating fact: major famines occurred in the Low Countries and along the lower Rhine in 1225 (year of the pseudo-Baldwin), 1296 (year of flagellant processions; see Chap. V) and 1309 (year of a People's Crusade); and none are recorded for the intervening periods, long though these were.  
On the famine of 1315: Lucas.  
On the prophecy: William of Nangis, *Continuatio III*, vol. II, pp. 179-80.
- 203 On the Shepherds' Crusade of 1320: Gul (1), pp. 161-3; John, canon of St Victor, pp. 128-30 (written about 1322); William of Nangis, *Continuatio II*, vol. II, pp. 25-8 (probably copied from John of St Victor).  
For modern summaries: Devic and Vaissette, pp. 402-6; Graetz, vol. VII, pp. 277 sq.; Alphandéry and Dupront, vol. II, pp. 257-64. The Jewish chroniclers Usque (writing in Portuguese) and Ibn Verga (writing in Hebrew) tell the story some two centuries after the event, and with much obscurity and confusion. But, drawing on a lost Spanish source, both give valuable particulars not only about the 'saviours' but also about the massacres of Jews in southern France and in Spain: Usque, vol. III, pp. xvi sq.; Ibn Verga, pp. 4-6. Joseph ha-Cohen, pp. 46-7, copies Usque; cf. Loeb, pp. 218-20. Massacres in particular localities have been studied by: Kahin, p. 268; and Mirer y Sans.
- 204 For the Pope's letter see John xiii.  
On the class-war in the Low Countries: Pirenne (1).  
On revolts in Paris and Rouen: Levasseur, p. 510.
- 205 A cloth-worker burnt at Ypres: document in *Expenses and Pirenne (OS)*, p. 790.  
The most accessible edition of the *Pseudomarcus* is still that specified in the Bibliography under John of Roquetaillade, though the text is defective. Of the twenty *Insertiones* into which the work is divided, No. V prophesies social revolt. On John of Roquetaillade himself: Bignami-Odlé. The social prophecy quoted there (pp. 32-3) as possibly originating in a late work of Roquetaillade would be even more interesting than the *Pseudomarcus* if it were genuine; but internal evidence strongly suggests that it is a fake, of much later date.

- 106 Of the later prophecies the most celebrated is that produced by the hermit Telephorus of Coesma in 1386. Dedicated to the Doge of Genoa, it aimed at bringing Genoa under French rule.

## 6 The Emperor Frederick as Messiah

### Joachite prophecy and Frederick II

- 108 On Joachim of Fiore: Grundmann (1) and (3); Bloomfield. For an exhaustive bibliography to 1954: Russo.
- 109 On Joachite influence on modern 'philosophies of history': Löwith, pp. 158-9 and Appendix I; Taubes, pp. 90-94; Voegelin, pp. 110-21 *et passim*.  
On the Joachite undertones in the phrase 'the Third Reich': Kestenberg-Gladstein, pp. 245, 283.
- 110 Forty-two generations: Matthew 1, 17.  
On Joachimism in southern Europe: Bens; and more briefly: Hübner, pp. 107-32; Morghen, pp. 187 sq. See also the account of contemporary attitudes to Rensso in Burdach (1), pp. 5-53, *passim* and esp. pp. 1-23.  
On the idea of the Angel-Pope, which played a large part in Italian Joachimism: Baethgen. The French *prophète* John of Roquetaillade, mentioned in the preceding chapter, was in many respects a Joachite, though a belated one.
- 111 On the penetration of Joachimism into northern Europe: Bloomfield and Reeves. For the influence of Joachimism on the idea of the Last Emperor: Reeves (1).  
Frederick II as Emperor of the Last Days: Karpers (1), pp. 76-7, 154-6. On Frederick II, see the essays collected in Wolf, G.
- 112 On the preschers in Swabia: Albert of Stade, pp. 371-2. For a modern account of this movement or sect: Völter; and cf. Bloomfield and Reeves, pp. 791-2; Lempp; Schultheis, pp. 19-20; Waller, pp. 146 sq.  
For the text of the manifesto: Arnold, Dominican (OS); cf. Bloomfield and Reeves, loc. cit.; Bosart, pp. 179-81; Völter.
- 113 On the monk at Etna: Thomas of Eccleston, p. 168. Cf. Karpers (1), pp. 83-7, which also quotes sources for the belief in the resurrected Frederick in Sicily and Italy. At Tivoli, which being at perpetual loggerheads with Rome naturally adhered to the 'imperial' cause, Frederick's death was mourned in terms taken from the *Tiberina*; see Hampy, esp. the Latin manifesto at pp. 18-20.

### The resurrection of Frederick

- 114 For the pseudo-Frederick near Worms: *Annals Colmarianensiales maiores*, p. 212; at Lübeck: *Dietmar-Chronik*, p. 367.
- 115 Principal sources for the story of the pseudo-Frederick of Neuss: Ellenhard of Strasbourg (1), pp. 125-6; *Vita Henrici II archiepiscopi (Treverensis) altera*, pp. 452-3. For an account which is factually less reliable but which shows how the story was reshaped in popular imagination see Onokar's *Reichschronik*, lines 32324 sq. (pp. 423 sq.). Onokar, an ex-minister writing between 1305 and 1320, seems to have drawn on a version which, circulating amongst the common people in Austria and strongly coloured by pseudo-Joachite ideas, accepted the monarch of

- News as the real Frederick II. For modern accounts: Meyer (Victor); Schultheis, pp. 23-47; Volgt, pp. 145 sq.; Winkelmann.  
The pseudo-Frederick a pilgrim: *Continuatio Anglica* (see under Martin of Troppan), p. 352. For his claim to have dwelt underground, see his letter given in the Note to the *Vita Henrici*, p. 46a.  
For reactions in Italy: Salimbene, p. 537.  
German princes recognise the pretender: *Magdeburger Schöppenchronik*, p. 170.  
125 On the pseudo-Frederick as the messiah of the urban poor: Schultheis, p. 170; Volgt, p. 148.  
The pseudo-Frederick promises to rise again: Ottokar, p. 426.  
On the execution at Utrecht: *Annales Blandinienses*, p. 33.  
The Emperor rescued from the flames: Ottokar, p. 427.  
God has decreed his return: Jolin of Winterthur, p. 280.  
126 The Emperor and Prester John: Oswald der Schreiber, pp. 1013 sq. and esp. p. 1027.  
On the belief in a future emperor-saviour (usually imagined as a resurrected Frederick) in Germany from the fourteenth to the sixteenth centuries: Bezold (4); Döllinger (MW), pp. 317 sq.; Kampers (1), pp. 100 sq.; Peuckert, pp. 213-43, 606-29; Rosenkranz; Schultheis; Wadstein, pp. 261 sq.  
'In all countries . . .': Regenbogen. Cf. Oswald der Schreiber, loc. cit.  
'one must not let . . .': *Magdeburger Schöppenchronik*, p. 313.  
127 Sachsewirt: quoted in Bezold (3), p. 60.  
John of Winterthur, p. 280. The motif of the hidden treasures occurs already in the thirteenth-century pseudo-Jochims tract *Oraculum Cyrilli*. It was to become very popular in Germany; cf. Peuckert, p. 189.  
'From the Emperor Frederick . . .': Rothe, p. 426. Cf. his comments (p. 466) on the pseudo-Frederick of Neuss and the many 'who have joined his heresy'.  
On the Greek philosopher: Döllinger (MW), pp. 285-6.

## Manifestos for a future Frederick

- 128 *Gemalson*: For the Latin version: Wolf (OS), pp. 720 sq. (which contains most of it, in the form of a sermon supposed to have been delivered in 1409 or 1439); and Lazius (OS), H 2 (B)-H 3 (which contains the ending, under the title *Vaticinia de Invicissimis Caesaris nostro Carolo V.*). This version is summarized in Bezold (4), pp. 173 sq. For a vernacular German version: Reifferscheid (OS), Document 9. Cf. Döllinger (MW), pp. 349 sq.; Rosenkranz, pp. 116-27.  
*Reformation of Sigismund*: see *Reformation Kaiser Sigismunds* (OS). On this work: Dohna; Bezold (3), pp. 70 sq., and (4), pp. 187 sq.; Peuckert, pp. 198 sq., 220 sq. On the vexed question of authorship see also Beer's introduction, pp. 71-4.  
For 'Sigismund's prophecy': *Reformation Kaiser Sigismunds*, pp. 138-43.  
129 *Book of a Hundred Chapters*: This work, which survives in a single enormous manuscript at Colmar, has never been edited. The present account is based on the lengthy analysis in Haupt (8) (MW). Cf. Doren, pp. 260 sq.; Franz, pp. 114-15; Peuckert, pp. 224-7.  
130 'He will reign . . .'; 'The King will come . . .'; 'I am the beginning . . .': Haupt (8), pp. 202-3.

- Abundance of bread, etc.: cf. Revelation vi, 6. Abundance and cheapness of bread, wine and oil are also characteristic of the reign of the future Constant as described in the *Tiburina*.  
The Revolutionary is himself the Messiah: Haupt (8), p. 209.
- 121 'to smash Babylon...': *ibid.*, p. 202; and cf. pp. 163, 208 sq.  
'Whoever strikes...': and the call to assassinate Macmillan: *ibid.*, pp. 211-22.  
'control the whole world...': *ibid.*, p. 215.  
'Soon we will drink...': *ibid.*, p. 212; cf. p. 209.  
'the great men...': *ibid.*, p. 210.  
'Go on hitting...': *ibid.*, p. 212; cf. p. 179.
- 122 For the massacre of 'usurers' and lawyers: *ibid.*, p. 202; cf. pp. 134, 166.  
'What a lot of harm...': *ibid.*, p. 168, Note 1; cf. pp. 167-72.  
'If a person...': and comments on the new type of justice: *ibid.*, pp. 164-6.
- 123 Oh the ancient German Empire: *ibid.*, pp. 141-4.  
On the Latin peoples: *ibid.*, pp. 146-9.
- 124 On Germany's future destiny: *ibid.*, p. 156 sq., 200.  
'and those that will not accept...': *ibid.*, p. 201.
- 125 Christ taught Jews only: *ibid.*, p. 188.  
On patriarch and Emperor: *ibid.*, pp. 156-9.  
'The German's once held...': *ibid.*, p. 157.
- 126 On the persistence of phantasies about the reincarnated Frederick: Peuckert, pp. 606 sq.  
On the *Bundschuh* of 1513: Schreiber (MW). The millenarian elements in its programme emerge from Documents 20 (p. 89) and 22 (p. 92). Cf. Haupt (8), p. 200, Note 3; Peuckert, p. 623.

## 7 An Elite of Self-immolating Redeemers

### The genesis of the flagellant movement

- 127 On the beginnings of self-flagellation in Europe: Förstemann, p. 73.  
Zöckler, p. 36. For the practice at Camaldoli and Fonte Avellana: Damian (1), cols. 415-17, and (2), col. 1002.  
The friar: Suso (1), p. 43.
- 128 The present account of the Italian processions is based on *Annali S. Justinae Patavinae*, p. 179.  
For modern accounts of the medieval flagellant movements: Förstemann, which for almost a century and a half was the most comprehensive account, has now been replaced by the symposium published at Perugia to mark the sixth centenary of the first outbreak: see *Il Movimento dei Disciplinati* (MW). Other valuable accounts: Fredericq (1) (MW); Hahn, vol. II, pp. 537 sq.; Haupt (1), (5) and esp. (11); Hühner, esp. pp. 6-60; Lea (MW), pp. 381 sq.; Lechner; Pfannenstümm; Werunsky, pp. 291 sq. For bibliography also: Röhrich (2).
- 129 The world about to be destroyed: *Annali S. Justinae*, loc. cit.  
Salimbene, p. 466.  
On the movement of 1261-2 north of the Alps: *Chronicon rhythmicon Austriacarum*, p. 363; *Annalis Mellicensis*, Continuatio: *Mellicensis*, p. 509, *Zweilensis III*, p. 656; *Saherwensis II*, p. 645; *Annalis Austriacarum*, Continuatio *Prædicatorum Vindobonensis*, p. 728; Ellenhard (1), pp. 103 sq. (on the processions at Strashourg); Henry of Heimburg,

- p. 714; Hermann of Altrah, p. 402. The movement also reached Bohemia and Poland: *Annales capituli Cracoviensis*, p. 601; Basako of Poznan, p. 745; Pulka of Radzin, vol. III, p. 232.
- On the debt of the German to the Italian movement: Hübner, pp. 33-32. For the text of the Heavenly Letter: Cloener, p. 111 sq. The context there is the movement of 1348-9, but internal evidence shows the letter to date from 1362; cf. Hübner, pp. 14 sq.; Pfenningschmid, pp. 155 sq. The apocalyptic prophecy attributed to Christ: Mark xiii (= Matthew xxiv, Luke xxi).
- 130 On the social composition of the German movement: *Chronicon Rhythmicum Austriacorum*, p. 361. Basako of Poznan even refers to the flagellants as 'secta rusticorum'. Cf. Hübner, pp. 19-20.
- On the flagellants' claims to salvation: Siegfried of Balduin, p. 705. The account in Pulka, loc. cit., is of much later date and doubtful reliability.
- 131 On the repression in Germany: e.g. *Annales Veterocellenses*, p. 43.
- On the flagellants of 1361: Cloener, p. 104; and Note 5 thereto. For the famine see above, note to p. 102.
- On the Black Death: Ziegler, which now replaces Coulton, Nohl. For Germany in particular: Hoeniger.
- 132 The flagellants precede the plague: *Kalendarium Zwettense*, p. 692; *Annales Austriacorum, Continuus Claustronoburgensis V*, p. 736. Both these sources expressly state that the flagellants were already active in Austria before the plague arrived.
- For the progress of the plague across Europe: Lechner, pp. 443 sq.; but cf. Hübner, pp. 12-13.
- On the flagellants in England: Robert of Avenbury, pp. 407-8.
- For Scarborough: Cloener, pp. 105 sq.
- For Tournai: Mulis, pp. 349, 354-5.
- Statistics for the Low Countries: *Breve chronicon Flandriae*, p. 26; Mulis, pp. 354-5; and for Erfurt: *Chronicon S. Petri vulgo Semperparvum Erfurane*, p. 180.
- 133 The present account of the organization, rules and rituals of the flagellants is based on: du Fayt, pp. 703 sq.; Henry of Herford, p. 281; Hugh of Reutlingen, pp. 21 sq.; Matthew of Neuenburg, pp. 265-7; Mulis, pp. 355 sq.; Twinger, vol. IX, pp. 105 sq.
- 134 The ceremony invalidated by woman or priest: Gilles van der Hoyt, p. 342; du Fayt, p. 704; vernacular chronicle in Frederiq (OS), vol. III, p. 15.
- For the text of the hymns: Hübner.
- 'Simony had penetrated . . .': Henry of Herford, p. 288.
- 135 'How contemptible . . .': John of Winterthur, p. 278. The year is 1348.
- For the flagellants as saviours: Boendaek, vol. I, p. 590; Cloener, p. 119; Frederiq (OS), loc. cit. and p. 18; Henry of Diemshofen, p. 73; *Magdeburger Schöppchenchronik*, p. 206.
- People curse the clergy: Cloener, loc. cit.; *Magdeburger Schöppchenchronik*, loc. cit.; Mulis, p. 370; Taube of Seibach, p. 77.

### Revolutionary flagellants

- 136 On the earthquakes as 'messianic woes': see Hübner, p. 30, Note 2, for sources.
- For the eschatological interpretation of the Black Death: *Detmar-Cronik*, p. 322.

- 'Plague ruled . . .': quoted in Latin in Hübner, p. 31, where the source is also given.  
 John of Winterthur, p. 280.  
 For the great 'astrologer': Michael de Leone, p. 474.  
 For the intended duration (33½ years): Cloesener, p. 120.
- 137 For the enquiry at Breslau see the extracts from the *Quaestio* in Hübner, pp. 22, 24 (Note 1), 29, 47 (Note 2), 204 (Note 1).  
 The flagellants compare themselves with Christ: Boendaele, vol. I, p. 590; William of Nangis, *Continuation III*, vol. II, p. 218; chronicle in Fredericq (OS), vol. III, p. 18.  
 On the social composition of the processions: *Breve chronica Flandriae*, p. 23; Henry of Harford, p. 282; Hugh of Reutlingen, pp. 51-2; Kervyn de Lettenhove (OS), pp. 30-31; Matthew of Neuenburg, p. 266; Tillmann Ehlen of Wolfhagen, pp. 32-3; also sources in Fredericq (OS), vol. II, p. 136, and in Kervyn de Lettenhove (2) (MW), vol. III, p. 313.  
 On clerics as prophets: *Chronicon comitum Flandrensiu*, p. 226; Cloesener, p. 118; *Gesta abbatum Trudensium*, p. 432; and cf. the fourth version of Froiswart, quoted in Fredericq (OS), vol. II, p. 132.  
 For the Bull: Clement VI, pp. 471-2.  
 The chronicle of the Low Countries: *Gesta abbatum Trudensium*, loc. cit.  
 For the Archbishop of Cologne: Synod of Cologne, 1353, p. 471.
- 138 For Breslau: Klose (MW), p. 190.  
 On the anti-ecclesiastical attitude and acts of the flagellants: *Chron. comitum Flandrensiu*, loc. cit.; *Magdeburger Schöpfenschronik*, p. 206; *Chron. S. Petri vulgo Sampetrinum*, p. 181; Cloesener, pp. 119, 119; *Detmar-Chronik*, p. 520; Henry of Harford, pp. 281-2; le Bel, vol. I, p. 225; chronicle in Fredericq (OS), vol. III, p. 18.  
 For the Pope's complaint: Clement VI, p. 471.  
 The French chronicler: le Bel, loc. cit.  
 For a modern study of the accusation of well-poisoning: Wickersheimer; and of the ensuing massacres: Graetz, vol. VII, pp. 360-84; Werunsky, pp. 239 sq.
- 139 On the happenings at Frankfurt: *Annales Francofurtensi*, p. 395; Carstenz, p. 434; Matthew of Neuenburg, p. 264. Cf. Kraemer (MW), pp. 35 sq.  
 For Mainz: Henry of Diessenhofen, p. 70; Matthew of Neuenburg, pp. 264-5; Taube of Selbach, pp. 92-3. Cf. Graetz, vol. VII, p. 375; Schaab, pp. 87 sq.  
 For Cologne: *Annales Agrippenses*, p. 738; *Detmar-Chronik*, p. 275; *Gesta abbatum Trudensium*, p. 432; Lacomblet, vol. III, p. 391, no. 489 (23 September 1350) (whence the quotation); *Notae Coloniae*, p. 365; Ennen and Eckertz, vol. IV, nos. 314, 385. Cf. Weyden (MW), pp. 186 sq.  
 For Brussels: Mulis, pp. 342-3.  
 On the massacres in the Low Countries: Boendaele, vol. I, pp. 588-93; du Foyt, pp. 709-71; Low German translation of Jan van der Beken in Fredericq (OS), vol. I, pp. 196-7.  
 'most of them . . .': Clement VI, p. 471.  
 The flagellants attack laymen: *Ibid.*; and *Detmar-Chronik*, p. 275. Cf. Werunsky, pp. 300 sq.
- 140 Philip V bans flagellation: Mulis, p. 361; and sources in Fredericq (OS), vol. III, pp. 20-21, 116-17, and in Kervyn de Lettenhove (2) (MW), vol. III, p. 358.  
 Towns resist the flagellants: Erfurt: *Chron. S. Petri vulgo Sampetrinum*,

- p. 180; Aachen: Haagen (MW), vol. I, p. 277; Nuremberg: Lochner (MW), p. 36.  
 On the flagellants of 1400: Zantflint, p. 352.  
 Flagellants at Avignon: *Breve chronicon Flandriae*, p. 14; Matthew of Newburg, p. 267, Note 2.  
 For du Fayt's report, see du Fayt (OS); and cf. Fredericq (2) (MW).  
 On the action of the University of Paris: William of Nangis, *Continuation III*, vol. II, p. 217; *Egense du Boulay* (OS), vol. IV, p. 314.  
 241 The movement suppressed by ecclesiastical authorities: Andrew of Regensburg, p. 2112; Benesius Knabice of Weitmühl, p. 516; Closener, p. 120; Francis of Prague, p. 599; Froisart, vol. IV, p. 100; *Magdeburger Schöpfenchronik*, p. 206.  
 The movement suppressed by secular authorities: *Annales breves Solmenses*, p. 449; Tilemann Ehlken, p. 33; and sources in Fredericq (OS), vol. II, pp. 112-18.  
 'vanishing as suddenly...': Henry of Herford, p. 282.  
 On the penance in St Peter's: *Magdeburger Schöpfenchronik*, p. 219.  
 For later prohibitions: the Low Countries and particularly Tournai: Fredericq (1) (MW); Utrecht: Synod of Utrecht, 1353; Cologne: Synods of Cologne, 1353 and 1357, pp. 471, 485-6.  
 On the Italian movement: Duplessis d'Argentré (OS), pp. 336-7.

## The secret flagellants of Thuringia

- 242 The present account of Schmid and the secret flagellants of Thuringia is based on documents printed in Stumpf (MW) and in Fürstemann, Appendix II. For Documents 2 and 3 in Stumpf, which summarize the leader's own opinions, see also Schmid (1) and (2) (both OS). For a modern account of Schmid: Haupt (12); and of the history of the sect: Fürstemann, pp. 159-81; Haupt (1), pp. 117 sq., and (11).  
 On the flagellants of 1348-9 in Thuringia: *Chron. S. Petri vulgo Sampostrinum*, p. 180.  
 On Thuringia as the centre of the Frederick-cult: Grauert (1); Kampers (1), pp. 97-109.  
 243 For Frederick the Undersized as an eschatological figure: Peter of Zitsau, pp. 424 sq.; and cf. Grauert (2), pp. 703 sq.  
 244 On the recurrence of the plague: Haupt (1), p. 118, Note.  
 For the executions at Nordhausen: Körner (OS), col. 1113.  
 The Pope encourages the Inquisition: Gregory XI (1).  
 On the group at Erfurt: Trithemius (1), vol. II, p. 296.  
 245 On the flagellant movements in southern Europe from 1398 onwards: Fürstemann, pp. 104 sq.  
 On the flagellants at Rome: Wadding, vol. X, pp. 33-4; and cf. Wadding, p. 89.  
 Charlier de Gerson: Gerson (4), p. 658, and (5), pp. 660-64.  
 For the doctrines of the Thuringian flagellants in the fifteenth century: Stumpf, Documents 4, 5 (= Reifferscheid, Documents 5, 6); for emendations and additions to the second document, from another manuscript: Haupt (5). Also Fürstemann, document in Appendix II, pp. 278-91.  
 246 The fifteenth-century Thuringian chronicler: Rothe, p. 426.  
 On the repression of 1414-16: Körner, p. 1206. Cf., on the preponderant part played by secular authorities in these persecutions: Flade, pp. 80-82.

On the flagellants at Nordhausen, 1446: Förstemann, loc. cit., and pp. 173 sq.

At Sonderhausen, 1454: Stumpf, document 5; Haupt (5).

- 147 For the last trials of flagellants: Förstemann, pp. 180 sq. In 1468 a monk of Erfurt wrote a tract against the flagellants: see John of Hagen (OS).

## 8 An Elite of Amoral Supermen (i)

### The heresy of the Free Spirit

- 148 By far the most comprehensive account of the heresy of the Free Spirit is now that in Guarnieri (a); published in 1965, it replaces Mosheim (a) (1796) and Jundt (1895). For briefer accounts published in the last few years: Guarnieri (1); and, down to the fifteenth century only, Leff, vol. I, pp. 308-407. The account in Erbatlser and Werner ignores the established facts, in favour of an *a priori* pseudo-Marxist thesis. The name 'Free Spirit' was taken from a Corinthians III, 17: 'Where the Spirit of the Lord is, there is liberty.'
- 149 The existence of the heresy of the Free Spirit was queried for instance by the eminent ecclesiastical historian Karl Müller; cf. Müller (1), p. 612, and (a), *passim*. For an effective reply to Müller (a) see Niesel. *Schwester Kowitz*: All extant versions contain large interpolations of orthodox Catholic theology. A fair idea of the original can be gained by using together the two published versions; see Pfeiffer, Birlinger (both OS), and cf. Simon (MW). For the list of 'articles of faith': Preger (a) (OS). For the *Miroir des simples ames* see Porata, Marguerite (OS). The accuracy of Catholic accounts of the Free Spirit is also borne out by the documents concerning a very similar, though much smaller, movement which existed in Italy during the fourteenth century. They are published in Ollger (MW).
- 150 On orthodox medieval mysticism: Leclercq, Vandenbroucke and Bouyer. On the relationship between orthodox and heretical mysticism, especially in Germany: Leff, vol. II, pp. 259-94.
- 151 In the first edition of this book I gave grounds for thinking that the Free Spirit was known in the West already in the twelfth century; but further weighing of the evidence leaves me doubtful. On the Euchites: Runciman (1), esp. pp. 21-5, 28-9; Guarnieri (a), pp. 272-3. On the Sufi: Guarnieri (1), pp. 367-70; Guarnieri (a) vols. 1249-50.

### The Amaurians

- 152 For modern accounts of the Amaurian sect: Aegerter, pp. 59 sq.; Alphandéry (1); Delacroix, pp. 34-52; Gilson, pp. 382-4; Hain, vol. III, pp. 276 sq.; Jundt, pp. 20 sq.; Preger (1), pp. 166 sq.; and works specified below.
- The German chronicler: Caesarius of Heisterbach, vol. I, pp. 304-7. The list of individual sectarians given by Caesarius is confirmed by the decree of condemnation; see Synod of Paris, 1209.
- 153 For the story of Amaury: William the Breton, pp. 250-31. Cf. Hauréau, pp. 83 sq. On Amaury's eminent associates: *Chronicon universale anonymi*



- Lausannensis*; and Hostiensis (Henry of Susa, Henricus de Bartholomaeis) as quoted in Capelle (MW), p. 94.  
 On Amaury's responsibility: *Chronica de Mailra*, p. 209.  
 For the tract *Contra Amaurianos*: Garnier of Rochefort (attrib.).  
 Robert of Courçon: In Denifle and Chatelain (OS), vol. I, p. 79.  
 Innocent III: in *Concilium Lateranense IV*, cap. II, p. 986.  
 On Amaury's own doctrine see, in addition to Caesarius and Hostiensis: Martin of Troppau, pp. 393 sq. Martin, who was chaplain to five popes, died in 1278. His account was adopted in the fifteenth century by Gerson; see Gerson (3), p. 394, (10), p. 1242. Both Martin and Hostiensis may however simply have attributed to Amaury opinions which they found in Erigena. On Amaury and Erigena see Jourdain - whose argument however could not now be maintained in its entirety; the Amaurians were certainly disciples of Amaury, even if errant ones, and not of David of Dinant.  
 254 'Outwardly, in face and speech ...' John, Abbot of St Victor.  
 For the heresy at Troyes: Caesarius, p. 307; at Lyons: Stephen of Bourbon, p. 294.  
 For the proselytism of the Amaurians: Caesarius, p. 306; *Chronica de Mailra*, loc. cit.; *Haeretic sectatorum Analitici*.  
 On the doctrine of the Amaurians: Caesarius; Garnier of Rochefort; *Haeretic sectatorum*; John, Abbot of St Victor; and the report on the interrogation of the arrested clerics (see Alverny (MW)), which confirms the accuracy of *Haeretic sectatorum*. For modern reconstructions of the doctrine: Capelle; Grundmann (2), pp. 355 sq.; Fra.  
 'He dared to affirm that ...': *Haeretic sectatorum*.  
 'each one of them was Christ ...': Caesarius, p. 305.  
 255 On the theory of successive incarnations: *Haeretic sectatorum*; Garnier of Rochefort, p. 30.  
 The Holy Spirit speaks through the Amaurians: Caesarius, p. 305.  
 'Within five years ...': Garnier of Rochefort, p. 51.  
 On the messianic phantasies of the Amaurians: Caesarius, pp. 305-6.  
 256 For the sermon of the Abbot of St Victor: John, Abbot of St Victor.  
 'They committed rapes ...': William the Breton, vol. I, p. 232.

## The sociology of the Free Spirit

- 257 The sociological significance of the cult of voluntary poverty has long been a subject of controversy. In interpreting voluntary poverty as specifically a movement of the oppressed, some Marxist scholars have certainly distorted the facts. Grundmann (2) deals effectively with such over-simplifications, see esp. pp. 28 sq., 157 sq., 188 sq., 351. Nevertheless the unavoidably poor, particularly urban artisans, played a larger part in the movement, both inside and outside the Church, than Professor Grundmann suggests.  
 258 For Willem Cornelis: Thomas of Chantimpre, p. 423.  
 For anticonformism and the cult of poverty at Antwerp c. 1250: document in Fredericq (OS), vol. I, pp. 119-20; and cf. McDonnell, pp. 489-90.  
 On the female mystic Hadewijch, who also flourished at Antwerp around 1250, and for the Italian Jacopone of Todi, see Guarnieri (1) pp. 362-3, and Guarnieri (2) cols. 1243, 1247.  
 259 On the derivation of 'beg' and 'beggar' see the Oxford English Dictionary.

- On the dress and public behaviour of Beghards: *Annales Basilienenses*, p. 1971; John of Dürheim (1), pp. 259-60; Pelayo, vol. II, lib. II, article 51, para. K; Wasmod of Homburg; Wattenbach (1) (OS). Pelayo, articles 51 and 52, deals at length with the way of life of Beghards, including Brethren of the Free Spirit.
- The growing uneasiness with which the clergy viewed Beghards is shown in the decrees of several synods; e.g. (all OS): Synod of Mainz, 1259, p. 977; Magdeburg, 1261, p. 777; Trier, 1277, p. 27 (the date 1237 is an error); Trier, 1310, p. 247; Mainz, 1310, p. 277.
- On the way of life of the Brethren of the Free Spirit see, in addition to Pelayo: Schmidt (2) (OS), pp. 224-33; Wattenbach (1) and (2) (both OS).
- On artisans as Brethren of the Free Spirit: Conrad of Megenberg; Pelayo (the most relevant passage is quoted in Mosheim (2), p. 290). Evidence for the participation of apostate clerics and of men and women of prosperous families is abundant; and the attempt by Erbsbrüder and Werner to represent the entire movement as plebeian is misguided.
- 160 On the position of middle-class widows and spinners: Power, pp. 413, 433.
- On the Amurians 'in the houses of widows': *Chron. de Maitres*, p. 109, where they are called 'Popelardi'; and *Chron. regia Colonienis, Continuatio II*, p. 15, where they are called 'Beggini'. On the significance of these appellations: Grundmann (2), pp. 373 sq.; and cf. *ibid.*, pp. 366 sq. For the arrest of the female followers: William the Breton, p. 233.
- On the Beguines: Neumann; McDonnell; and for a brief summary: Haupt (9).
- 161 Monks forbidden to have dealings with Beguines: Synod of Mainz, 1261, p. 1089.
- The Franciscan of Tournai: Simon of Tournai, pp. 33 sq.
- The East German Bishop: Bruno of Olmütz, p. 27.
- On the attitude of the secular clergy: Grundmann (2), pp. 378-84. On the assimilation of Beguines by the Mendicant Orders: *ibid.*, pp. 399-418.
- 162 The reception given by a Beguine community to an adept of the Free Spirit is described by Conrad of Megenberg.
- 'Unbelievably subtle words...': Nider, lib. III, cap. v, p. 45.
- 'A man who had great likeness...': Ulanowski (OS), p. 248.

## 9 An Elite of Amoral Supremacy (ii)

### The spread of the movement

- 163 For the spread of the Free Spirit along the Upper Rhine: Hartmann (OS), p. 235. Sources for the executions at Strasbourg: in Duplessis d'Argentan, vol. I, p. 326.
- For Albertus Magnus: Nider, lib. III, cap. v, p. 45.
- For the diocese of Trier: Synod of Trier, 1277, p. 27.
- For Cologne: Henry of Vinzenburg; Wadding, vol. VI, pp. 108-9; and cf. Mosheim (2), pp. 232-3.
- On the two Beghards at Nördlingen: *Annales Basilienenses*, p. 1941; and cf. Grundmann (2), pp. 404 sq. For the heretical articles see Albertus Magnus (OS). The manuscripts of Albert's analysis known to Preger and Haupt are both only copies. Nider, writing about 1435, claims (loc. cit.) that he saw the original list in Albert's own notebook; but that is lost. Preger

- gives as well another list of 39 articles, from an independent source but dealing with the same outbreak of heresy in the Swabian Ries; see Prager (1) (OS). For reconstruction of the doctrine presented by these sources: Delacroix, pp. 60-68; Grundmann (2), pp. 401-31; Prager (1) (MW), pp. 207-12.
- 263-164 For Marguerite Porcari: William of Nangis, *Continuatio II*, vol. I, pp. 379-80; *Grandes chroniques de France*, vol. V, p. 188; Jean des Preis, pp. 141-2. For the condemnation of her book: Langlois (OS). For the sentence passed upon her: Lea (OS). For the letter of Clement V: *ibid.*, p. 578, Note. See also Guarnieri (1), pp. 388-9, 408-13, and on the fate of the book in England, p. 434.
- 264 On the Council of Vienne: Müller (Ewald), esp. Appendix B. For the Bulls see Clement V.  
On ecclesiastical persecution of Beguines: McDonnell, pp. 505-74.  
Pastoral letter of the Bishop of Strasbourg: John of Dürbheim (1).
- 265 On the episcopal inquisition: Lea (MW), p. 370.  
Bishop of Strasbourg to Bishop of Worms: John of Dürbheim (1); and for his letter to the Pope: Baluze (1) (OS), vol. III, pp. 353-6.  
For the heresiarch: Walter: *Trithemius* (1), vol. II, p. 155; and cf. Mosheim (2), pp. 270 sq.  
For the capture and execution of the secret group: John of Viktring, vol. II, pp. 129-30; John of Winterrhur, p. 116; William of Egmont, pp. 643-4 (the last being a contemporary source).  
For the House of Voluntary Poverty at Cologne: Wattenbach (1) (OS); and cf. *Gesta Baldewini Traverensis archiepiscopi*, p. 144.  
For the three Beghards at Constance: John of Winterrhur, pp. 248-50; and cf. Mosheim (2), pp. 301-5.  
Papal inquisitor appointed: see Innocent VI.  
For the adept at Speyer: Naucerus, pp. 898 sq.; Trithemius (1), pp. 231 sq. See also Haupt (1), p. 8.  
For Cologne in 1357: Synod of Cologne, 1357, pp. 482-3.
- 266 For Nicholas of Basel: Nider, lib. III, cap. II, p. 40; and the sentence passed on one of his followers, as given in Schmidt (1) (OS), pp. 66-9, and emended in Haupt (2), p. 509. The general argument of Schmidt's book on Nicholas has long since been refuted. For a modern account of Nicholas: Strauch.  
For the execution at Mainz: Ritzer (OS).  
Sebastian Brant: *De singularibus quorundam factorum editio*, in Brant (OS), pp. 119-21.  
The Free Spirit reaches Bohemia and Austria: John of Viktring, vol. II, p. 130.  
The Free Spirit amongst Bavarian Beguines: Conrad of Megenberg.  
In the diocese of Würzburg: Haupt (1), pp. 6 sq., quoting from *Monumenta Boica*, vol. XL, pp. 415-21.  
For the synod of Regensburg, 1377: Haupt (2), p. 488, quoting from *Monumenta Boica*, vol. XV, p. 612.  
For the trial at Elchstein: *ibid.*, pp. 490 sq.  
For the community at Cham: *Errores bohemorum et legunturum*, and Haupt (7).  
On measures against Beghards in Bavaria during the fifteenth century: Haupt (2); Lea (MW), pp. 412-13.  
For the community at Schwelmbitz: Ulanowski (OS).  
Synod of Magdeburg, 1261, p. 777.

- Matilda of Magdeburg, p. 260.
- 167 For the scribe at Erfurt: *Gesta archiepiscoporum Magdeburgensium Continuatio I*, p. 434.  
 For the three Beguines at Magdeburg: *ibid.*, p. 435; and *Erphurdianus Antiquarium Paralogus*, pp. 154-5.  
 On the appointment and powers of Kerlinger: Urban V (1); Charles IV (1) and (2). The date of the Bull is however 1368 and not, as given by Mothelm, 1367.  
 For the repression at Erfurt: Wartenbach (1) (OS); and Nordhausen; Körner, p. 1113.  
 Erfurt and Magdeburg clear: *Gesta archiepiscoporum Magdeburgensium Continuatio I*, p. 441.  
 On the Thuringian sect of c. 1550: Hochhut, pp. 183-96; Wappler, pp. 189-206.  
 The Pope's appeal: Gregory XI (2).  
 Executions at Lübeck and Wismar: Körner, pp. 1185-6.
- 168 On Groot's struggle against the heresy: Groot (OS), pp. 24-48; and cf. Preger (1) (MW), pp. 24-6.  
 For Bloemardine: Bogaert (OS), p. 286. The literature on Bloemardine is abundant, but adds nothing to the information supplied by Bogaert, who wrote after Ruusbroec's death. However, Bogaert claimed to have his information from a companion of Ruusbroec, John of Schoonhoven; and most historians accept his account as accurate.  
 Ruusbroec publicly ridiculed: Latomus (MW), p. 85.  
 Ruusbroec's attacks on the Brethren of the Free Spirit will be found in the works listed in the Bibliography, as follows: Ruusbroec (1), pp. 52-3, (2), pp. 228-37, (3), p. 205, (4), pp. 191-2, 209-11, (5), pp. 278-82, 297-8, (6), pp. 39-52. Ironically, twenty years after his death Ruusbroec himself was accused of heresy, by Gerson; see Combes, *passim*.  
 On the appointment of inquisitors in 1410: Latomus, p. 84.  
 For the *Homines intelligentes: Errores sacras hominum intelligentias*; and cf. Altmeyer, pp. 82-3.
- 169 For the Bull of 1365: Urban V (2).  
 On the Turipins: Gaguin, lib. IX, p. 89; Baronius and Raynaudus, vol. XXVI, p. 240. See also Du Cange, under 'Turipini'. On the probable origin of the name: Spitzer.  
 Gerson's comments will be found in the works listed in the Bibliography, as follows: Gerson (1), p. 19, (2), p. 15, (3), p. 114, (6), pp. 306-7, (7), p. 369, (9), p. 866, (11), p. 1435. One of the sources of his information was a book of 'almost incredible subtlety' which he attributed to one 'Mary of Valenciennes'. It is now clear that the book was the *Miroir des simples ames* of Marguerite Porete; cf. Guarnieri (1), pp. 461-2.  
 It has commonly been held that certain sectarians who emigrated from France to Savoy in the 1370's, and others who were executed at Douai in 1420, were Brethren of the Free Spirit; but the original sources do not bear this out. For a detailed examination of the evidence in the Douai case: Beuzart.  
 On Pruyssinck and his followers: Frederichs (OS); Luther (3). For modern accounts: Frederichs (1) and (2) (both MW); Rembert, pp. 165-70.
- 170 For Calvin's first attacks on the Spiritual Libertines, in 1539 and 1544: Calvin (1), pp. 300-301, 350-51, and (2), pp. 53-4.  
 For the warnings to Margaret of Navarre: Buor; Calvin (3).

- 171 On Quénin's end: Calvin (5), cols. 361-2.  
The estimate of 10,000 is at col. 163 of Calvin (4), which is the most important of his treatises against the sect.  
For the replies to the former Franciscan: Calvin (5); Farel.  
For the modern accounts of the Spiritual Libertines: Jundt, pp. 122 sq.; Niesel; and more briefly: Lefranc, pp. 112-13; Saulnier, pp. 246-9.  
There seem no adequate grounds for believing that the various tracts which have sometimes been attributed to members of the sect really were by them. Some of these works have in fact been identified as simply French translations from the Low German of the Anabaptist David Joris; see Beinton, p. 35.

## The way to self-deification

- 172 Grundmann (7) shows that the inquisitors made the Free Spirit look far more of a uniform 'sect' than it really was. Nevertheless a coherent tradition of speculation and practice did exist. It can be traced also in southern Europe. On the Free Spirit, or the Spirit of Freedom, in Italy: De Stefano, pp. 327-44; Otiger; Guarnieri (1), pp. 404-97. See also the suggestive comments in Burdach (1), p. 588. For Spain, see references in Guarnieri (1), pp. 483-4.  
'God is all ...': John of Dürbheim (1), p. 156.  
'God is in every stone ...': *Errata sectae hominum intelligentiae*, p. 287.  
'Every created thing ...': Albertus Magnus, articles 76, 77.  
For the same ideas amongst the Spiritual Libertines of the sixteenth century: Calvin (4), cols. 278-9; Farel, p. 265.  
On the doctrine of the final, all-embracing 'Blessedness': Ruusbroec (3), p. 105, (4), p. 191, (5), p. 278 (where the absorption of the Persons of the Trinity is specifically mentioned).  
The soul as a drop of liquid: Ruusbroec (6), p. 41; cf. John of Dürbheim (1), pp. 257-8; Calvin (4), cols. 221, 224.  
173 No afterlife: Ruusbroec (3), *loc. cit.*; John of Dürbheim (1), *loc. cit.*; and cf. Pfeiffer (OS), p. 453.  
The meaning of hell: Caesarius of Heisterbach, p. 304.  
'The soul is so vast ...': Ulanowski (OS), p. 247.  
On the divinity of the soul: Albertus Magnus, articles 7, 95, 96; Ruusbroec (6), p. 43.  
'The divine essence ...': Preger (a) (OS).  
'Every rational creature ...': *ibid.*  
174 The adepts set themselves above the saints, etc.: Albertus Magnus, articles 22, 31, 39, 70, 74, 93; Preger (1) (OS), article 1; John of Dürbheim (1), pp. 256-7; Ritter (1) (OS), p. 156.  
'They say they are God ...': John of Dürbheim (1), p. 256; cf. Calvin (4), col. 158.  
'It is the same with me ...': Ruusbroec (6), pp. 44-5.  
The Virgin and Christ fall to reach perfection: e.g. Wattenbach (a) (OS), pp. 540-41.  
On the training undergone by novices see e.g. Ulanowski; *Schwester Katrin* (asp. Birlinger, pp. 20 sq.; Pfeiffer, pp. 456 sq.); Wattenbach (1), pp. 30 sq.; *Errata heisterbachorum*. Ecclesiastical critics of the movement were also struck by the severity of the training; e.g. Ruusbroec (1), (3), and (5).

- 'The Spirit of Freedom ...': Wattenbach (2), p. 540. This quotation is not *verbatim* but is made up of replies given to several questions put by the inquisitor.
- 277 'wholly liquefied in Eternity ...': *ibid.*, (1), p. 533.  
The inmate at Schweidnitz: Ulanowski, p. 241.  
'The perfect man is God ...': Preger (2) (OS).  
*Schwester Katze!*: Birlinger, pp. 23-4.  
For the claims of the adepts at Schweidnitz: Ulanowski, pp. 249, 242; and of the Swabian adepts: Albertus Magnus, articles 19, 70; Preger (1) (OS), article 30.  
'had no longer any need of God': Albertus Magnus, articles 21, 74.
- 276 Adepts believe they possess miraculous powers: e.g. Gilles the Canon according to *Errores sectae*; the hermit in the *Buch von den zwei Männen* (Schmidt (2) (OS)); Hermann Köchener in Haupt (1).  
'They say that they created ...': John of Dürbheim (1), p. 256.  
'When I dwelt ...': Runsbrecht (6), pp. 42-3.  
'When God created ...': Ulanowski, p. 243.  
'The perfect man ...': Preger (2) (OS).

## The doctrine of mystical anarchism

- 277 On Boullan: Bruno de Jésus-Marie.  
Suso (2), pp. 352-7.  
'He who attributes ...': Garnier of Rochefort, p. 12.  
'He who recognizes ...': *ibid.*, p. 9.  
'A man who has a conscience ...': Wattenbach (2), pp. 532-3.
- 278 'Nothing is sin ...': Albertus Magnus, article 61.  
'One can be so united ...': Preger (1) (OS), article 4. Cf. Albertus Magnus, articles 21, 24, 94. For the same beliefs amongst the Spiritual Libertines: Calvin (1), cols. 350-51, (4), cols. 155, 183-5, 201, 204-9, (5), cols. 356, 361; Farel, pp. 4-5, 23-5, 27, 263, 277-8, 456-7; and amongst the Thuringian 'Blood-friends': Hochhut (MW), pp. 185-8.  
'I belong to the Liberty ...': Wattenbach (1), p. 533.  
'The free man ...': Wattenbach (2), p. 540, where the revelation to the inquisitor is also to be found.  
'It would be better ...': *ibid.*, p. 539.  
The adept must restore his strength: Wattenbach (2), p. 532; Schmidt (1) (OS); Nider, lib. III, cap. v, p. 45; Albertus Magnus, articles 44, 52 (and in Haupt's emendations: article 25 A); Preger (1) (OS), article 27.  
The spiritual value of fasting is emphasized by Bertold of Rohrbach, the adept who was burnt at Speyer in 1356; for sources see above, Note to p. 171.  
For the comment on the golden goblet: Wattenbach (2), p. 539.  
Fine dresses at Schweidnitz: Ulanowski, p. 252.  
Sister Catherine (*Schwester Katze!*): Birlinger, p. 32.  
'They have no uniform ...': Nider, lib. III, cap. v.
- 279 'When a man ...': Schmidt (2) (OS).  
'All things that exist ...': Preger (OS).  
*Schwester Katze!*: Pfeiffer, p. 458; Birlinger, p. 32.  
Virginity regained: Wattenbach (2), p. 541.
- 280 On promiscuity without qualms of conscience: Calvin (2), cols. 284, 212-14; Hochhut, pp. 189-94; Preger (1) (OS), article 111; *Errores sectae*, p. 283. Henry of Virnenburg accused the heretics of holding that fornication

don was no sin. The Beguines at Schweidnitz and the Beghards with whom they associated maintained that to resist sexual advances was the sign of a 'crude spirit'.

'The delight of Paradise', 'the activity': *Errores sacros*, p. 222. Cf. *Bider*, lib. III, cap. v; Calvin, col. 124.

'Christie': Hochstet, pp. 183-5; Weppeler, pp. 129-32.

'still acted...': see Appendix, p. 352.

For the inquisitor's comment on primal innocence: *Errores boehardorum*.

For Gerson's comments: Gerson (7), pp. 306-7.

The Garden of Eden: *Errores sacros*, p. 222.

For the adept at Eichstätt: Haupe (2), pp. 490 sq.

For the Spiritual Libertines on Adam and the Last Days: Pocque (OS). Antoine Pocque, or Pocquet, was one of the leaders of the sect. In this tract, which is preserved only in the long quotations given by Calvin, the millenarian and quasi-mystical aspects of the doctrine emerge very clearly. The antiochian consequences are not stated as explicitly as in some of the English sources given in the Appendix to the present study; but cf. Calvin (4), col. 200, on the meaning which the sect attached on the notion of Adam and the state of innocence. For a comprehensive survey of the evidence concerning the Adam cult: Guarnieri (1), pp. 428-30.

- 181 The oath of obedience figures in e.g. Schmidt (2), Ulanowahl, Wattenbach (1) (all OS).

For Gerson's comment: Gerson (3), p. 114.

The confession of Martin of Mainz: Schmidt (1) (OS).

- 182 'took no account...': Calvin (4), p. 152.

Calvin on simulation: *ibid.*, pp. 170-71; Farol, pp. 87-8.

'They believe that all things...': John of Dürbheim (1), p. 257.

'The truly free man...': Wattenbach (2), p. 539.

- 183 John of Brinn: Wattenbach (1), pp. 532-5.

For Calvin's comments: Calvin (4), cols. 124, 124-20.

'Give, give, give...': see Appendix, p. 325.

- 184 'this soul has no will...': Guarnieri (1), p. 531.

'do nothing but what pleases them...': *ibid.*, p. 592.

- 185 'Such souls cannot see themselves...': *ibid.*, p. 527.

'At the highest point...': *ibid.*, p. 594.

'This soul feels no pain...': *ibid.*, p. 537.

'The thoughts of such souls...': *ibid.*, p. 537.

'Why should such souls...': *ibid.*, p. 538.

## 10 The Egalitarian State of Nature

### In the thought of Antiquity

- 187 A fine collection of texts illustrating Greek and Roman notions of the State of Nature will be found in Lovejoy and Boas.

Ovid, *lib. I*, lines 90-112, and esp. 135-6.

- 188 'The first inhabitants...': Trogus, *lib. XLIII*, cap. I.

'Now I hear poets...': Lucian, Letter I.

On the egalitarianism of the Greek Stoics: *Bider*, esp. pp. 27-35.

- 189 Diodorus Siculus, Book II, cap. IV-IX (vol. I, pp. 167-72).

For the treatise *On Justice*: Clement of Alexandria, vol. VIII, cols. 1104-

23 (Book III, chap. II). For modern summaries: Adler, pp. 78 sq.;

Walzer (G.), pp. 231 sq. (which however contains some errors). The traditional view, shared by these writers, has been that the treatise was the work of one Epiphanius, supposed founder of a sect of 'Carpocratians'; but this would seem to have been conclusively disproved by Kraft.

190-1 'Those were happy times . . .': Seneca, *Epistola* XC.

191 The egalitarian order irrecoverably lost: It is true that the Stoics, with their cyclical view of cosmic history, expected the Golden Age to recur - but only in the next cycle or *aevum magnum*, and after a conflagration which was to annihilate the whole existing universe, including all souls.

## In patristic and medieval thought

192 On the contrast between the State of Nature and the conventional state: Carlyle, vol. I, pp. 132-46; vol. II, pp. 136 sq.; vol. V, pp. 441-41; Troeltsch, vol. I, pp. 152-4. The texts and commentaries in Boas illustrate the various ways in which the State of Nature was imagined by the Fathers and during the Middle Ages.

'Ambrosianer', col. 439.

'This the order of nature . . .': Augustine, vol. II, pp. 428-9 (lib. XIX, cap. xv).

193 'Although there now exist . . .': Besmanolr, p. 235, para. 1453.

Cyprian, cols. 620-21 (para. 25).

'like the day . . .': Zeno, col. 287.

'Nature has poured forth . . .': Ambrose (2), col. 62.

'The Lord God specially wanted . . .': Ambrose (1), col. 1303. Cf. Lovejoy (MW). What practical consequences Ambrose drew from this doctrine is far from clear. If, as Professor Lovejoy points out, he recommended atonement on an immense scale as a way of reducing economic inequalities, he also maintained that poverty, hunger and pain are so many aids towards a blessed life. (Ambrose (1), Book II, Chap. V.) Gratian's *Decretum*, pars secunda, causa XII, quæstio 1, cap. 11 (cols. 882-3).

194 'For the use . . .': *Recognitiones*, cols. 1422-3 (lib. X, cap. v).

Pseudo-Ildore: *Decretales Pseudo-Isidorianæ*, p. 65 (cap. lxxv).

Acts iv, 32, 34-5.

195 Gratian adopts the argument of the Fifth Epistle: *Decretum*, pars prima, distinctio VIII, Gratianus.

The communistic State of Nature becomes a commonplace: cf. Besold (2), pp. 18 sq.; Carlyle, vol. II, pp. 41 sq.

195-6 'Once upon a time . . .': Jean de Meun, lines 8356-8452.

196 'And so, my friend . . .': *ibid.*, lines 9493-8.

On the process of degeneration: *ibid.*, lines 9561-98.

'a big villain . . .': *ibid.*, lines 9609-61.

197 On the attitude of the sects to property: Troeltsch, vol. I, pp. 344-5.

## 11 The Egalitarian Millennium (i)

### Marginalia to the English Peasants' Revolt

198 On the insurrections in Flanders and northern France, see pp. 104-5 and Note thereto.

For the English Peasants' Revolt the standard works are still Oman, *Peasants' Revolt* (2) and above all Réville with Petit-Dutaillis (2). For a



- more recent account: Lindsay and Groves. Important articles: Krishna, Wilkinson. See also the relevant chapters in Hengenholz, Steel, Trevelyan; and Burdack (2), pp. 171-203.
- For the story of John Ball: Froissart, vol. X, pp. 94-7; Walsingham, pp. 32-4; and cf. *Anonimale Chronicle*, pp. 137-8.
- 199 'And if we are all ...': Froissart, vol. X, pp. 95-7.
- Walsingham, pp. 32-3. Cf. Gower's version, at p. 41 (lib. I, esp. ix).
- 200 'by the laws of kynde ...': *Dialogus of Divus and Pauper*, The seventh procepts, Chap. IV, cols. 3-4.
- 'In commune to all ...': Master Wimbledon, quoted in Owst (MW), p. 305.
- Wyclif, Book I, Divisions I and II, and esp. chaps. 3, 5, 6, 9, 10, 14.
- 'Firstly, that all good things ...': Wyclif, p. 96.
- On the popularization of Wyclif's comments: Hugenholz, p. 212; Trevelyan, p. 198; and cf. Justerand, pp. 159 sq.
- 201 'Envy heard this ...': Langland, vol. I, pp. 194-5 (B Text, Passus XX, lines 271 sq.; C Text, Passus XXXIII, lines 273 sq.). Cf. vol. II, p. 283, Note 277.
- 201-2 Owst, pp. 287 sq. The translation and summary of Bromyard are at pp. 300 sq.
- 203 'He that soweth ...': Matthew xlii, 37-43.
- For the text of the rhymes: Kington, Continuation, vol. II, pp. 139-40; Walsingham, pp. 33-4.
- On the part played by the lower clergy see, e.g., Calendar of the Close Rolls, Richard II, vol. II, p. 17; and cf. Hugenholz, pp. 252-3. On the other hand it would seem that, contrary to a commonly accepted view, the rising was fomented neither by the friars nor by Wyclif's Poor Preachers; cf. Steel, p. 66.
- 204 On Richard II as 'chaunsturgle king': Hugenholz, esp. pp. 175-9.
- Froissart on Ball's following in London: vol. X, p. 97; and cf. Kington, Continuation, vol. II, p. 132. On the part played in the revolt by Londoners in general: Hugenholz, p. 211; Wilkinson, esp. pp. 12-20; and by the London poor in particular: Lindsay and Groves, pp. 112-14, 135; Oman, pp. 17, 68; and cf. Workman, vol. II, pp. 234-5.
- For the burning of the Savoy: Monk of Westminster, p. 2; Walsingham, vol. I, p. 457.
- For the Smithfield demands: *Anonimale Chronicle*, p. 147.
- For Jack Straw's confession: Walsingham, pp. 9-10. The authenticity of the confession has often been called in question.

## The Taborite apocalypse

- 205 Huss and the Hussite movement have long been favourite subjects for Czech and also for Austrian and German historians. For a full bibliography up to the mid-1950s: Heymann; and for a shorter list of the principal works to that date: Betts, Notes to pp. 490-91. The standard general history in English is now that by Heymann; while useful summaries will be found in Left, vol. II, and, amongst older works, Litsow, and Krofta (1), (2) and (3). The Communist regime in Czechoslovakia has fostered studies in this field from a Marxist point of view; relevant works are: Graus, Mabel. Important recent studies from a sociological (but not Marxist) point of view are Seibt (1) and (2). Concerning the Taborite wing of the movement, scholarship has taken a considerable step forward

- with Kaminsky (1), (2) and (3), published between 1956 and 1962; these papers make admirable use of recent Czech research without falling into Marxist oversimplifications. In German, Bezold (1) and Palacky, especially parts 1, 2, of vol. III, though inevitably dated, are still valuable. Kautsky's well-known account, which used to be the standard Marxist version, is quite unreliable.
- 205-6 On the teachings of Hus, his forerunners and associates: De Vooght; Leff, vol. II, pp. 610-85; and Molnár (1) and (2).
- 207 On the deposition of John XXIII: Leff, vol. II, p. 650.
- 208 On the role ascribed to the guilds: Andrew of Bömischbrod, p. 399; *Liters de Civitate Pragensi*, pp. 312-23. Cf. Bezold (1), p. 36.
- On social stratification in the towns: Heymann, pp. 46-8; Mašek, pp. 28-9.
- On the urban poor: Graus, pp. 33-70.
- On over-population: *ibid.*, pp. 112-28.
- 209 On the inflation: *ibid.*, p. 84, and Appendix I, pp. 174-95.
- On the condition of the peasantry: Bezold (1), pp. 55 sq.; but cf. Heymann, pp. 42-6, who holds that for a large part of the peasantry conditions were still good.
- On the rural proletariat: Mašek, pp. 32, 68 sq.
- 211 On the founding of Tabor: Kaminsky (1).
- On millennial expectations in Bohemia in the fourteenth century: Burdach (2), pp. 126, 133.
- 212 The *Pikarei*: There has been much controversy concerning the identity and opinions of these immigrants. The conclusions of Bartol are still convincing; see Bartol (3). But see also Holinka, pp. 168 sq; Kaminsky (2), pp. 69-70, Notes 77-81; and Kaminsky (3), pp. 174, Notes 23 and 24.
- 213 For the apocalyptic prophecy: *Tractatus contra errores (Picardorum)*, articles 33-7. (This and all subsequent references to the articles follow the numbering in Döllinger's edition.) See also below, Notes to pp. 213-14.
- The most comprehensive source for apocalyptic and millenarian beliefs of the Taborites is a list of articles of faith compiled in 1420 from the Taborite literature and statements. The list exists in various Czech and Latin versions; for a discussion of their relationship, and of the authenticity of the list, see Kaminsky (2), pp. 67-8, Note 54. A Czech version is given in Mašek (1), pp. 57-66. There is no doubt that the list, which contains both Waldensian and millenarian items, is a reliable guide. Many of the articles are paralleled in extant Taborite texts; and when the articles were submitted to the Taborite preachers on the occasion known as 'the disputation at Zmrzlik's house' in Prague, on 10 December 1420, they were accepted by them as substantially correct.
- 'There are five . . .': quoted in Kaminsky (2) p. 68.
- 'Faithful ones . . .': quoted in Kaminsky (2), p. 67.
- No pity towards sinners: *Tractatus*, article 29.
- 'Accused be the man . . .': *ibid.*, article 31.
- 'every priest . . .': *ibid.*, article 32.
- 215 For Cielický's comments: Kaminsky, (2), p. 51.
- 'The just . . .': quoted in Kaminsky (2), p. 68, Note 57.
- The neutral as the Satanic hosts: *Tractatus*, article 39.
- The imitation of Christ in the hour of vengeance: *ibid.*, article 30.
- 'the consummation of time . . .': *ibid.*, article 25.
- Christ descends 'in glory and great power': Taborite letter, quoted in

- Kaminsky (1), p. 176.  
 'shine like the sun ...' *ibid.*  
 214 On the millennial realm: *Tractatus*, articles 42, 43, 44, 50, 51, 53; and  
 cf. Lawrence of Březová, pp. 400-401; *Staff leopoldi*, p. 476.

## Anarcho-communism in Bohemia

- 214 *Conatus* of Prague, pp. 8-9 (lib. I, cap. III).  
 Czech Rhymed Chronicle: *Rymovaný kronika česká*, p. 6.  
 215 *Majestas Carolini*, part. 2, p. 66.  
 Taxes shall cease: *Tractatus*, article 46; cf. Lawrence of Březová, p. 400.  
 'All shall live ...': *Staff leopoldi*, p. 476.  
 'The Lord shall reign ...': *Tractatus*, article 47.  
 'All lords, nobles ...': Jan Příbraz, quoted in Palacký, vol. III, part 2,  
 p. 190.  
 Towns to be destroyed; Prague as Babylon: Lawrence of Březová, pp.  
 349, 399-400; *Tractatus*, articles 33, 34, 35. Cf. Besold (1), p. 50.  
 216 Revelation xviii, 7-11.  
 216 'the army sent ...': *Tractatus*, article 38.  
 'kings shall serve ...': Lawrence of Březová, p. 406.  
 'the Sore of God shall tread ...': *ibid.*, p. 400.  
 For the transactions of the Taborite assembly of 1431: Chailier (OS),  
 pp. 529 sq.  
 On the founding of the Taborite communities: Mašek, pp. 76-8;  
 Palacký, vol. III, part I, pp. 394, 417; part 2, p. 60.  
 217 'As Mine and Thine ...': *Artauli et arcus Taboritarum*, p. 220. Cf.  
*Inverviva contra Hussitas*, p. 627; Pulkava of Radenín, Continuation, vol.  
 IV, p. 136; and the quotation from Windecke given in Besold (1), p. 44,  
 Note 1.  
 Property to be taken from the enemies of God: Lawrence of Březová,  
 p. 400; *Tractatus*, article 40.  
 'many communities never think ...': *Sollicitudo sacerdotum Thaboritanorum*,  
 pp. 486-7. Cf. Andrew of Böhmischbrod, p. 334; Lawrence of  
 Březová, pp. 397, 398; *Tractatus*, articles 39, 40, 41.  
 218 On the fate of the peasantry: Besold (1), pp. 59-63; Kaminsky (2), p. 62  
 and p. 70, Note 22.  
 'Almost all the communities ...': *Sollicitudo sacerdotum Thaboritanorum*,  
 p. 484. Cf. *Inverviva contra Hussitas*, pp. 628-9.  
 219 On Hůška's eucharistic doctrine: Kaminsky (3), pp. 174-8.  
 On the *Pikari*: Baroš (1) and (2); Palacký, vol. III, part 2, pp. 228-9;  
 and for the political and military grounds for their persecution: Chalupný.  
 The most reliable source for the Bohemian Adamites is in Lawrence of  
 Březová, pp. 500-501 (in Czech, with German translation at pp. 501-505);  
 this includes the confession forwarded to the University of Prague. Other  
 sources are: Aeneas Silvius, cap. xii, *De Adamitibus haereticis* (p. 109); and  
 addenda to *Staff leopoldi*, pp. 476-9 (in Czech). For modern accounts  
 in English: Heymann, pp. 261-3; in Czech: Baroš (1), pp. 101-2, 103;  
 in German: Böttner and Werner, which replaces earlier German accounts  
 such as Dobrowický, pp. 318 sq. and Světlík, pp. 100 sq. The attempt of  
 the eighteenth-century historian Beausobre to discredit the whole story  
 of the Adamites is of historical interest only; he did not know the con-  
 fession in Lawrence of Březová. Modern scholars as dissimilar as

Kamlosky and Werner are at one in accepting the contemporary accounts as substantially accurate.

- 230 The ruler Adam: cf. Burdach (3), pp. 158-61 on Adam as king of the world in its state of primal innocence.  
Christ's remark about harlots and publicans: Matthew xxi, 31.
- 231 'And at midnight ...': Matthew xxv, 6.  
'The Bohemians now became ...': *Klängenberger Chronik*, p. 198.
- 232 On Taborite propaganda abroad: Palacký, vol. III, part 2, pp. 498-9.  
On expressions of anxiety in Germany: Haupt (5), pp. 274-8.

## 12 The Egalitarian Millennium (ii)

### The Drummer of Niklashausen

- 233 On the Wirsberg brothers and their doctrine: *Annales Mellicensis, Continuatio Mellicensis*, p. 521; Glasberger, pp. 422-6 (which includes letters from the Papal Legate at Breslau with a list of heretical articles); Jobst of Einsiedeln; Rüter (2) (OS) (also a list of heretical articles). The present account is based on these sources, supplemented by Schiff (2), which in addition draws upon an unpublished manuscript at Munich and some material first published in 1882 by H. Gradl. For briefer accounts: Haupt (13); Preuss, pp. 46-7.
- 234 On the mercenaries: Schiff, p. 785.  
'to rise in seditious rebellion ...': Dorsten (OS), pp. 277-8 (article 20 *ad fin.*); and cf. Kestenbergl-Gladstein, Note 190, p. 294.  
'who used to be in Bohemia ...': Jobst of Einsiedeln, p. 281.  
On Erlurt and the professor (Dorsten): Kestenbergl-Gladstein, pp. 257 sq.
- 235 On popular eschatology in Germany in the fifteenth century: Peuckert, esp. pp. 152 sq.; and more briefly: Rohr.  
Banns on flagellants at Eichstätt: Haupt (2), p. 493.  
Bann on Beghards at Würzburg: Lea (MW), pp. 412-13.
- 236 The remark about the team of horses is quoted in Franz, p. 81.  
The present account of Hans Böhm and the happenings at Niklashausen is based in the main on four sources. The accounts of the chroniclers Fries, pp. 852-4; Stollé, pp. 380-83; Trithemius (1), vol. II, pp. 486-91; and the report submitted to the Bishop of Würzburg by an agent who had listened to Böhm's preaching, (*Handell Hannsen Böhm*: Barock (OS), Document 3). These sources are not mentioned again below except to identify a quotation or for some other special reason. Original sources which bring additional information are mostly to be found in Barock (OS), and are here indicated by the numeral which they bear in that collection. The one source in Reuss (OS) which is not to be found in Barock is a contemporary vernacular poem on the episode; it adds nothing of importance. For modern accounts: Barock (MW); Franz, pp. 78-92; Gothein, pp. 10-25; Peuckert, pp. 265-96; Schöffler; Thoma.
- 237 'What would the layman ...': Trithemius, p. 488.  
The Archbishop of Mainz: Document 7.  
'Princes, ecclesiastical and secular ...': Document 3.  
'The Emperor is a scoundrel ...': *Ibid.*  
The urban poor attracted: cf. Peuckert, pp. 268, 283.  
On the 'original rights' claimed by the peasants: *Ibid.*, pp. 254-9.
- 238 'To God in Heaven ...': Widman (OS), pp. 216 sq.
- 239 For Böhm as miracle-worker: Document 4.

The estimates of the numbers of pilgrims are taken from Trithemius, Fries and Stolle, respectively.

The Town Council of Nuremberg: Document 6; and cf. Documents 9, 20.

The diet decides on Böhm's arrest: *ibid.*, Document 8.

For Böhm's call to arms: *ibid.*, Document 19. This document, a letter from the Bishop of Würzburg to the Duke of Saxony, was written six weeks after the supposed event; and Franz, Gohehn and Thoma are at one in distrusting it.

- 231 On the dispersal of the pilgrims: Document 11; Stolle.  
For the misgivings at Würzburg: Document 15; Trithemius, p. 490.  
The Bishop asks for support: Document 12.
- 232 Bans on further pilgrimages: Documents 14, 16, 17, 18.  
Pilgrims continue to arrive: Documents 20, 21, 22, 23.  
The church under an interdict: Document 25.  
The church demolished: Document 27.  
On the part played by the local lords: Barock, p. 42; Peuckert, p. 284.  
Land forfeited: Document 26.  
Böhm regarded as half-witted: Stolle, p. 380; as unable to form a sentence: Trithemius, p. 486; as ignorant of the Lord's Prayer: Document 15.  
On the part played by the parish priest: Document 4.  
On the hermit: Documents 4, 10.  
The vision a trick: Document 4; Fries, p. 853.  
The hermit prompts Böhm: Trithemius, p. 486.
- 233 The hermit a Beghard: Document 4; a native of Bohemia: Document 10; and cf. Barock (*MW*), pp. 37 sq.  
Böhm found naked: Stolle, p. 381.
- 234 On the *Bundschuh* at Speyer, 1502: Franz, pp. 108-9.  
On the later *Bundschuh* risings: *ibid.*, pp. 124-30; Haupt (8), p. 200, Note 3; Peuckert, p. 625; and cf. document in Schreiber, p. 93.  
Jerusalem captured under the sign of the *Bundschuh*: Franz, p. 93.

## Thomas Müntzer

- 234 Works on Thomas Müntzer are numerous. A good number of writers, following in the footsteps of Engels (*Der deutsche Bauernkrieg* (1850)) and of Knutsky, pp. 104 sq., have regarded Müntzer (whether approvingly or not) as primarily a social revolutionary. Some of the resulting works are mere *vis romances*; among those which have some claim to scholarship one may instance Franz, pp. 408-46; Mertz; Walter (*L.-G.*); and two recent studies from a Communist standpoint: Mousel, a popular work but with a useful appendix of documents edited by H. Kamnitz; and Smolin, a massive treatise. In general the most original and serious contributions have been made by scholars who have seen in Müntzer primarily a theologian and mystic: in German, Boehmer, Holl, Lohmann; in English, Carew Hunt, Williams. Particularly relevant to the interpretation advanced in the present study are the recent researches of Hinrichs and some of the observations of Heyer. As for original sources, the volume edited by Brandt (see Brandt; and Müntzer (both OS)) includes, in modernized spelling, all Müntzer's pamphlets and a useful selection of extracts from other contemporary sources. Unless otherwise stated, the indications given below refer to this comprehensive and convenient edition; while *Briefwechsel* refers to the edition of Müntzer's correspond-

ence by Boehmer and Kirn (see Müntzer (OS)). A critical edition of the last three of Müntzer's pamphlets, in the original spelling, will be found in *Thomas Müntzer's politische Schriften*, ed. Hinrichs. Concerning a further pamphlet, commonly attributed to Müntzer's disciple Hans Hut but which may be by Müntzer himself, see Rupp.

On Müntzer's early years see Boehmer (1) and (2), where various time-honoured legends were first demolished.

- 235 On Storch: Bachmann.
- 236 Müntzer's blood-thirstiness was noted by the Reformer Johannes Agricola early in 1521; see *Briefwechsel*, p. 21.  
For Müntzer's ascetic and mystical doctrine see in particular Müntzer (1) and (2); and cf. Holl, Lohmann.  
Müntzer on 'becoming God': Förmemann (C.E.) (OS), p. 241.
- 237 Nariusus, pp. 147 sq., remarks that Müntzer may have owed something to the tradition represented by the flagellants in Thuringia.  
On the social conflicts at Zwickau see the introduction to Brandt, p. 5.  
On the rising at Zwickau: Bachmann, p. 13.  
The Prague manifesto: Four versions, in German, Czech and Latin, are given in *Briefwechsel*, pp. 139-59.  
'Harvest-time is here...': *ibid.*, p. 150 (second German version).
- 238 'Let my sufferings...': *Briefwechsel*, p. 40.  
The sermon: Müntzer (3). The traditional belief that it was preached before the Elector and Duke John is incorrect; it was preached before Duke John and his son. Cf. Hinrichs (MW), p. 5, Note 2.  
The Devil's empire: Müntzer (3), p. 158.
- 239 'Drive Christ's enemies...': *ibid.*, p. 160.  
'The sword is necessary...': *ibid.*, pp. 161-2.  
Müntzer sees himself as the new Daniel: Hinrichs, pp. 59-64; Lohmann, pp. 62-3; and cf. Heyer, p. 94.  
Müntzer's letter to his followers: *Sangerhausen: Briefwechsel*, pp. 61-3.
- 240 'If knaves and rogues...': *Briefwechsel*, p. 76.  
Storch on community of goods: Brandt (2); and on the reliability of this account see Brandt's note, pp. 224-5.  
On Hugwald: Schliff (1), pp. 82-5.  
Karlstadt becomes a peasant: Peuckert, p. 250.  
'that they should be brothers...': Confession of Klaus Rautenweg, in Opel (OS), p. 211; and cf. Hinrichs, p. 22.  
On Müntzer's 'communist' idea of the Law of God: Hinrichs, pp. 174 sq.  
*Histori Theod. Müntzeri*: Brandt (1); and see Brandt's note, p. 223. The account of Müntzer's teaching is at pp. 41-2.
- 241 Müntzer's confession: Brandt (3).  
For the events immediately following Müntzer's sermon before Duke John: Hinrichs, pp. 65 sq.  
Luther's letters: Luther (1).  
*The explicit unmasking...: Müntzer (4).*  
'for they have spent...': Müntzer (4), p. 176.  
'The powerful, self-willed unbelievers...': *ibid.*, pp. 170-72.
- 242 'certain (lords) are only now...': *ibid.*, p. 171.  
'Then must what is great...': *ibid.*, p. 177.  
The poor not yet fit: *ibid.*, p. 178.  
'If the holy church...': *ibid.*, p. 178.

- The most amply called-for defense . . .* Müntzer (5).
- Müntzer's and Luther's eschatology contrasted: cf. Hinrichs, pp. 147 sq.
- 243 On Müntzer's view of Luther as an eschatological figure: *Ibid.*, pp. 170 sq.  
Epistle of Jude, 14-19. The allusion is all the more obvious because  
where (in verse 19) the English has 'accusal', the German has '*fleischlich*',  
'the will of God . . .': Müntzer (5), p. 191.
- 243-4 'The wretched flatterer . . .': *Ibid.*, p. 192.
- 244 'Woe unto them . . .': Isaiah v, 8.  
'They publish . . .': Müntzer (5), p. 192.  
'You wily fox . . .': *Ibid.*, p. 201.  
For the Elector's remark on the common man: Hinrichs, p. 8.  
On the crucifix and the sword, and their meaning: Boehmer (1), p. 27.  
On social conflicts at Mühlhausen: Franz, pp. 408 sq.
- 245 On Müntzer's wanderings in southern Germany: Schiff (1); Carew Hunt,  
vol. CXXVII, pp. 239-45.  
For a fair sample of divergent views on the causes of the German Peasants' War see Franz, Peuckert, Smirin, Waa. The interpretation tentatively advanced here would not be accepted by Marxist historians; but even Professor Smirin (p. 271) grants the essential point, which is that Müntzer's ultimate aim would have been quite incomprehensible to the great mass of the peasantry.
- 246 For the peculiarities of the war in Thuringia: Franz, pp. 434 sq.  
On the situation of the copper-miners: Andreas, pp. 309-10.  
Müntzer's part in the Peasants' War: As examples of disagreement one may instance the accounts in Bismmanna, Boehmer (2) and Jordan, which come near to denying Müntzer all influence; in Franz, where Müntzer is shown as the sole author of the war in Thuringia; and in the works of Marxists such as Smirin, where Müntzer is presented as the ideologist of a radical tendency which, though shared only by a minority, manifested itself with great vigour and far beyond the confines of Thuringia.
- 247 For the banner: Karnitzer (OS), p. 308; and cf. Boehmer (1), p. 17.  
For the 2,000 'strangers' report of Berlebach, mayor of Langensalza, quoted in Carew Hunt, vol. CXXVII, p. 248, Note 184.
- 247-8 'I tell you . . .': Brandt (5); and in the original spelling: *Brüfweckel*, pp. 109-11.
- 248 For the symbolic meaning of Nimrod see the passage from Sebastian Franck quoted in Chapter 13 of the present study, p. 258.  
On Storch's new activities: Meyer (Christian) (2), pp. 120-22.  
*Against the thievish, murderous gangs . . .* Luther (2).
- 249 On the battle at Frankenhausen, its prologue and epilogue: Baerwald, Jordan, and more briefly, Carew Hunt, vol. CXXVII, pp. 253-63.  
Gideon: Judges vii, 6 sq.  
Müntzer orders the peasants to join: cf. Baerwald, p. 37.  
'Say, you wretched . . .': Brandt (4), p. 78.
- 250 *The Histori*: Brandt (1), pp. 45, 48.  
On the surrender and fate of Mühlhausen: Carew Hunt, vol. CXXVII, p. 262.  
For Müntzer's execution: Brandt (1), p. 50.  
For Storch's death: Meyer (Christian) (2), p. 122.

### 13 The Egalitarian Millennium (iii)

#### Anabaptism and social unrest \*

- 252 The connection between Anabaptism and the medieval sects is emphasized by e.g. Erkhart; and by Knox, pp. 122 sq.  
Since the first edition of this book the study of Anabaptism has advanced greatly; though very little has had to be changed in this account of the revolutionary wing of the movement, and of the Münster Anabaptists. The comprehensive and exhaustive study by Williams (1962) replaces Smithson's history as the standard work (the much earlier accounts of Bax, Hesth and Newman are of purely historiographical interest). The great *Mennonite Encyclopedia* in four volumes (completed in 1959) is a splendid work of reference; while Hillerbrand (1962) is an indispensable bibliographical guide. On the aspects of Anabaptism most relevant to the present study Meyer, and the Introduction to Detmer and Krumboltz, retain their relevance.
- 253 On the economic doctrines of the Anabaptists: Klassen.
- 254 On Hans Hut; Meyer (Christian) (1); Zachlitz, pp. 30-64; and Snyer (1). On Hut and Münster: Rupp.
- 255 'Christ will give ...', 'The government does not ...': quoted in Snyer (1), pp. 184-5.  
On Anabaptist activity at Esslingen and Nuremberg: Keller, p. 46.  
On the contrast between the southern and northern forms of Anabaptism: Stupperich, p. 13.  
For brief accounts of the constitutional history of the ecclesiastical states and particularly of Münster: Keller, pp. 56-76; Köhler, pp. 539 sq.
- 257 Münster from 1531 onwards: The principal original sources for the history of the New Jerusalem at Münster are Kerssenbroch (in Latin) and Gresbeck (in Low German). As a boy of fifteen Kerssenbroch witnessed the beginnings of the revolution. He also became a distinguished scholar; and when in the 1570s he came to write his history he made use of a great number of documents from the time of the revolution, many of which are no longer extant. Although a strong partisan of the Catholic cause, Kerssenbroch was on the whole conscientious in his handling of his materials. Gresbeck, a joiner by trade, was in Münster throughout the siege and writes as an eyewitness who lived amongst the common people. He too was a Catholic and hostile to Anabaptism; but when he writes of what he himself heard or saw he is convincing. Other valuable sources are the reports and confessions collected in Cornelius and in Niesert (both OS); Anabaptist pamphlets, particularly those by Rothmann; and some of the pamphlets written by outside observers. As for Dorp's contemporary *Historie*, everything valuable that it contains was taken over by Kerssenbroch. For detailed criticism of sources see Cornelius's edition of Gresbeck and Detmer's edition of Kerssenbroch (Detmer (1) (MW)); and for bibliography: Balilmann. Extracts from the original sources, translated into modern German and arranged in a coherent sequence, are given in Löffler (OS). For modern accounts: Apart from general studies of Anabaptism such as those listed above, there exist a number of works devoted solely to Münster. For shorter and more recent accounts: Horrich (in English); Blanke (in German). For a brief survey of recent research and of remaining problems: Stupperich. Older accounts in English include Jansen (Johannes) (translated from German); Pearson.



- For studies with special reference to the communistic regime: Ritschl; Schubert. Despite all the attention which the New Jerusalem at Münster has received, its significance has generally been underestimated. This is because it has been viewed in isolation or as a mere excrescence from Anabaptism, instead of as a particularly vigorous expression of the age-old tradition of revolutionary millenarianism.
- On the period of Rothmann's ascendancy: Keller, pp. 74-233; and on Rothmann: Detmer (2), vol. II.
- 258 On Knipperdollinck: Cornelius (4).  
On Hofmann: Kawerau.  
'Shortly after that...': Franck, p. 6A. Cf. Schubert, esp. p. 48.
- 259 Rothmann preaches community of goods: Rothmann (1), pp. 70-713; Kersebroch, pp. 419-20. Cf. Detmer (2), vol. II, pp. 154 sq.; Schubert, pp. 3 sq. About the same time the Spiritual Libertines were also invoking Acts 2 to justify community of goods: see Calvin (4), col. 216.  
'And so they came...': Griesbeck, p. 6.  
'fugitives, exiles, criminals...': Bishop of Münster to the Imperial Diet, quoted in Keller, p. 195, Note 1.  
'people who had run...': Kersebroch, p. 334.
- 260 On Manthey, in addition to the historical works listed above: Cornelius (1) (MW).
- 261 Enoch and Elijah: Kersebroch, p. 477.  
For special studies of Bockelson: Detmer (2), vol. I; and more briefly: Cornelius (3) (MW). Cf. Keller, pp. 207-8.

## Münster as the New Jerusalem

- For the performance on 8 February: Kersebroch, p. 484.  
On the women Anabaptists: *ibid.*, pp. 472, 481-2, 499-500.  
On the armed rising and its outcome: *ibid.*, p. 505.
- 262 For the manifestos: Niesert (3) (OS), pp. 157-9; and the leaflet reprinted in Harting (MW), p. 78.  
On the mass immigration: Kersebroch, p. 509.  
On the iconoclasm: *ibid.*, p. 521.  
Only the Father invoked: *ibid.*, p. 500.  
All non-Anabaptists to be expelled: *ibid.*, pp. 532-3.
- 263 The refugees reduced to beggary: *ibid.*, pp. 534 sq.; Griesbeck, pp. 19 sq.; and the Bishop of Münster to the regional diet, quoted in Keller, pp. 198-9.  
On the new community of love: Cornelius (8) (OS), p. 456.  
The Anabaptists claim to act in self-defence: *ibid.*, p. 445.
- 264 For the organization of the defence: Kersebroch, pp. 533 sq.  
Manthey inaugurates social revolution: *ibid.*, pp. 557 sq.  
On the protest and execution of the blacksmith: *ibid.*, pp. 559 sq.  
The terror is intensified: *ibid.*, pp. 561-4.  
Private ownership of money abolished: *ibid.*, p. 561; Griesbeck, p. 32;  
Ramert (attrib.), p. 246. For the attribution to Ramert of *Die Ordnung der Wiedertäufer* see Ritschl (MW), p. 5.
- 265 On the requisitioning of food: Griesbeck, p. 34; of accommodations: *ibid.*, p. 47; Kersebroch, pp. 541, 557.  
On the nature and extent of 'communism' at Münster: Ritschl.  
Rothmann says Mine and Thine will disappear: Griesbeck, p. 32.  
'all things were to be...': Cornelius (6) (OS), p. 373.
- 266 'Amongst us God...': Rothmann (2), pp. 70-71.

- 'The poorest amongst us . . .': quoted in Detmer (2), vol. II, p. 132.  
 'We in these parts . . .': Cornelius (2) (OS).
- 267 On the intensified repression of Anabaptists: Kersebroch, pp. 533-4, 566.  
 The unlearned will redeem the world: e.g. Rothmann (2), p. 14.  
 Books destroyed: Kersebroch, pp. 533, 564.  
 On the end of Matthys: *ibid.*, pp. 568-70.
- 268 Bockelson gulled by the deater: *ibid.*, pp. 762 sq.  
 For Bockelson's declaration of faith: Cornelius (7) (OS), p. 402.  
 For the numbers of inhabitants and of able-bodied men: Graebek, p. 207.  
 These estimates are confirmed, more or less, by other sources.  
 For the appointment of the Elders: Kersebroch, p. 576.  
 The new legal code is given in full in Kersebroch, pp. 577 sq.  
 On the direction of labour: Blanke, p. 23; Detmer (2), vol. II, pp. 137-8.
- 269 For Knipperdollinck's appointment: Kersebroch, p. 577, 583.  
 For the regulations governing sexual relations: *ibid.*, p. 580; and cf. Cornelius (8) (OS), pp. 457 sq.  
 On Bockelson's arguments for polygamy: Graebek, p. 59; Kersebroch, p. 619. It is however merely Kersebroch's bias that makes him say that Rothmann and other preachers were as eager as Bockelson to introduce polygamy. Dorp's *Histerie* and various confessions of captured Anabaptists agree that Bockelson had much difficulty in persuading the preachers.  
 On the revolt and the executions: Cornelius (6) (OS), pp. 372-83; Kersebroch, pp. 621 sq.
- 270 On the institution of polygamy at Münster: Graebek, pp. 59, 79; Kersebroch, pp. 625 sq. Cf. Detmer (2) (MW), vol. III.  
 On the defecting mercenaries: Kersebroch, p. 616, and Note 2 thereto; and for examples of the leaflets: *ibid.*, pp. 586-8, 613-16.
- 271 For particulars concerning the defence: Graebek, pp. 36-8, 51, 80-81; Kersebroch, pp. 582 sq., 592, 594, 671-2.

## The messianic reign of John of Leyden

- 271 The present account of Duventschur's action is based on Kersebroch, pp. 633 sq. Bockelson, in his two confessions of July 1535, and January 1536 (Cornelius (6) and (7) (OS)), denied that there was any secret understanding between Duventschur and himself. But he certainly began to exercise his kingly prerogatives with complete self-confidence and great ruthlessness.
- 272 Bockelson's speech is given in Kersebroch, pp. 336-8; and cf. Nisett (1) (OS), p. 34.  
 On the re-naming of the streets: Graebek, pp. 154 sq.; Kersebroch, p. 774.  
 On the naming of the children: Graebek, pp. 156-7.  
 For the inscriptions on the coins: Kersebroch, pp. 666-7.  
 For the emblem: *ibid.*, p. 652.  
 On the organization of the court: Graebek, pp. 83 sq.; Kersebroch, 650 sq.
- 273 On Bockelson's ceremonial appearances: Fabricius, p. 99; Graebek, pp. 90 sq.; Kersebroch, pp. 662 sq.  
 On the confiscation of 'surplus' clothing: Graebek, p. 96; Kersebroch, p. 638; Ramert (*attrib.*), p. 242.

- On the mistrust between the 'king' and his subjects: *Dermer's Note* 3 to pp. 771-2 of *Kerssenbroch*.  
For Bockelson's self-justification and promises: *Gresbeck*, p. 82.
- 374 Rothmann's pamphlets: Rothmann (2) and (3). For a full analysis of their argument: Sayer (2). It was in answer to the *Rastation* that Urbanus Rhegius produced his two refutations, the one a popular pamphlet in the vernacular, the other a learned treatise in Latin; see Rhegius (1) and (2). On the relation between Rothmann's 'restitutions' and other sixteenth-century versions of the idea: Williams, pp. 375-8, and the works listed there.  
'The glory of all the Saints . . .': Rothmann (3), p. 69.  
On the Kingdom of the Saints see Rothmann (2), esp. I, xiii, xiv, and (3) *passim*; and cf. Nisert (2).
- 375 On the performance in the cathedral-square: *Gresbeck*, pp. 103 sq. *Neue Zeitung, von den Wüderauffern zu Münster*, p. 357.  
On the executions in Münster: *Kerssenbroch*, pp. 824-5; Nisert (2), p. 502.
- 376 On the sending out of the 'apostles': *Gresbeck*, pp. 111-12; *Kerssenbroch*, pp. 703 sq.; and on their fate: *ibid.*, pp. 709 sq.  
On the attempt to raise mercenaries: report in Löffler (OS), pp. 194-5. The attempt was denied by Bockelson in both his confessions.  
Mass risings planned: cf. Cornelius (2) (OS).  
For the rising in Groningen and its fate: reports from the Bishop of Münster to the Imperial Diet and of the Imperial Stadtholder to the Bishop, both in Keller, pp. 326 sq.
- 377 On other risings: *Kerssenbroch*, pp. 792 sq.  
'To kill all monks and priests . . .': quoted in Ritschl, p. 60.  
The plans betrayed: *Kerssenbroch*, p. 724.  
On the attitude of Anabaptists in the Netherlands: Cornelius (2); Meilink (1) and (2).  
The famine begins: *Gresbeck*, pp. 140, 174-5.
- 378 Food reserved for the court: Cornelius (4) (OS), p. 343; *Gresbeck*, p. 141; *Kerssenbroch*, p. 804; and cf. *Dermer's Note* 1 to p. 805.  
The extremes of famine: *Gresbeck*, p. 189; *Kerssenbroch*, p. 798.  
For Bockelson's prophecies: Cornelius (6) (OS), p. 373; *Kerssenbroch*, pp. 793, 803; report in Löffler, p. 195.  
On the public amusements: *Gresbeck*, pp. 131 sq., 150 sq., 168.  
On the fate of the exiles: Cornelius (3) and (4) (both OS); *Gresbeck*, p. 189; *Kerssenbroch*, pp. 805 sq.
- 379 On the last stages of the terror: Cornelius (3) and (4) (both OS); *Kerssenbroch*, pp. 792 sq., 784, 830.  
On the fall of Münster: Cornelius (5) (OS); *Gresbeck*, pp. 194-5, 200-201, 205 sq.; *Kerssenbroch*, pp. 833 sq.
- 280 On the execution of Bockelson: Corvinus (OS), p. C II.  
On Willmeten: Bousset, pp. 34-5.

## Appendix

### The Free Spirit in Cromwell's England: the Ranters and their literature

- 281 Brief accounts of the Ranters have been given by e.g. R. M. Jones (MW), pp. 467-81; and by C. E. Whiting, *Studies in English Puritanism from*

- the *Restoration to the Revolution, 1660-88*, London, 1931, pp. 272-7. Bibliographical particulars of the seventeenth-century works mentioned below and in the Appendix itself will be found in e.g. D. Wing, *Short-title-catalogue of books printed in England... 1641-1700*, 3 vols., New York, 1945-52.
- On Winstanley's millenarianism see e.g. W. Schenk, *The concern for social justice in the Puritan revolution*, London, 1948, pp. 96-111.
- 282 'It is no new work...': John Taylor, *Ranters of both Sexes... taken and imprisoned...*, 1651, p. 4.  
 'high attainers': Richard Baxter, *Plain Scripture Proof of Infants Church Membership*, third edition, 1653, p. 148.  
 'high professors': George Fox, *Journal*, vol. I, London, 1902, p. 198.  
 Officers and soldiers whipped: *The Arraignments and Tryall with a Declaration of the Ranters*, 1650, p. 6.
- 289 Quakers were almost identified with Ranters not only by the bellcoke Ephraim Pagitt (*Heraniography*, fifth edition, 1654, p. 143), but even by, for instance, the tolerant Baxter (*Reliquiae Baxterianae*, 1696, p. 77).  
 'When I came into the jail...': Fox, *Journal*, vol. I, pp. 47-8.  
 'were very rude...': *ibid.*, vol. I, p. 199.  
 For the meeting at Reading: *ibid.*, vol. I, p. 231.  
 For the Ranters at Charing Cross: *ibid.*, vol. I, p. 212.  
 'ran quite out...': *ibid.*, vol. II, p. 7.  
 'If God had not raised up...': *ibid.*, vol. I, p. 95.
- 294 Parliament gives signs of concern in 1648: *Journals of the House of Lords*, vol. X, p. 240.
- 295 Parliament appoints a committee, 24th June, 1650: *Journals of the House of Commons*, vol. VI, p. 423.  
 The committee reports back, 21st June: *ibid.*, p. 427.  
 The Bill debated: *ibid.*, pp. 430, 437, 440, 443-4, 453-4.  
 The committee revived: *ibid.*, p. 493.
- 303 The passages quoted from *The Light and Dark sides of God* are to be found at pp. 1-4, 6, 9-11, 14, 18, 33, 35, 36, 38-9, 46-7, 49-50, 53.
- 306 The passages quoted from *Heights and Depths* are to be found in the Preface and at pp. 2, 6, 9, 10, 17, 23-6, 28, 30, 52.
- 309 Clarkson's career is described by himself in *The Lost sheep found*; for the earlier part of it see also Thomas Edwards, *Gangræna*, 1646 (second edition, enlarged), pp. 104-5. In *The Routing of the Ranters*, 1650, p. 2, Clarkson is mentioned along with Coppe as being a 'chief Ringleader of this viperous generation'. For a modern account see the article by C. W. Sutton on Claxton or Clarkson in the *Dictionary of National Biography*.  
 'There was few of the clergy...': *The Lost sheep found*, p. 23.  
 The committee reports on *A Single Eye: Journals of the House of Commons*, vol. VI, p. 427; is ordered to report in more detail: *ibid.*, p. 444; makes its final report, with the result that Clarkson is sentenced: *ibid.*, pp. 474-5.  
 The passages quoted from *The Lost sheep found* are at pp. 24-8.  
 For Clarkson's arrest and examination: *ibid.*, pp. 20-31.
- 316 The account of Coppe's guilt-obsessed adolescence is taken from *Coppe's Return to the ways of Truth*, First Error. On Coppe's later career see Baxter, *Plain Scripture Proof*, pp. 147-8; Anthony à Wood, *Athenae Oxonienses*, second edition, vol. II, London, 1721, pp. 500-502. For a modern account see the article by Alexander Gordon on Coppe in the *Dictionary of National Biography*.

- God 'Is in Heaven, Earth . . .': *Coppe's Return*, Fourth Error.  
 37 Coppe at Charing Cross: *Fox, Journal*, vol. I, p. 212.  
 For Coppe's swearing in church and tavern: *The Ranters Ranting*, 1650,  
 pp. 5-6.  
 Parliament orders the *Rolls* to be seized: *Journals of the House of Com-*  
*mons*, vol. VI, p. 354.  
 On Coppe's behaviour during interrogation: *The Ranting of the Ranters*,  
 p. 2.

# Bibliography

## Abbreviations

Fuller descriptions of the works of reference and collections of sources listed below will be found in the body of the Bibliography.

ABAW	<i>Abhandlungen der königlich bayerischen Akademie der Wissenschaften (Historische Classe)</i> . Munich
ADB	<i>Allgemeine Deutsche Biographie</i>
BHPF	<i>Bulletin de la société de l'histoire du protestantisme français</i> . Paris
CCF	<i>Corpus chroniconum Flandriae</i>
CDS	<i>Chroniken der deutschen Städte</i>
CEH	<i>Cambridge Economic History</i>
CMH	<i>Cambridge Medieval History</i>
ERE	<i>Encyclopaedia of Religion and Ethics</i>
FKA	<i>Fontes rerum Austriacarum</i>
FRG	<i>Fontes rerum Germanicarum</i>
GBM	<i>Geschichtsquellen des Bistums Münster</i>
MGHS	<i>Monumenta Germaniae Historica, Scriptores</i>
PG	<i>Patrologiae cursus completus, series Graeca</i>
PL	<i>Patrologiae cursus completus, series Latina</i>
RHC	<i>Recueil des Historiens des Croisades. (Historiens Occidentaux)</i>
RHF	<i>Recueil des Historiens des Gaules et de la France</i>
RPT	<i>Realencyclopädie für protestantische Theologie und Kirche</i>
RS	<i>Redi Series</i>
SGUS	<i>Scriptores rerum Germanicarum in usum scholarum.</i> (See under <i>Monumenta Germaniae Historica</i> in Bibliography)
SPAW	<i>Sitzungsberichte der königlichen preussischen Akademie der Wissenschaften</i> . Berlin
ZKG	<i>Zeitschrift für Kirchengeschichte</i> . Göttingen

## 1 Original Sources and Collections of Sources

- ADSO OF MONTIER-EN-DER. *Epistola ad Gerbergam reginam de ortu et temporibus Anichini*, in Sackur, pp. 104-113 (also in PL., vol. CI).
- ANKAS SILVIUS (Ejus Silvii de Piccolomini; Pope Pius II). *De ortu et historia Bohemorum*, in *Omnia opera*, Basle, 1553.
- AIMO OF SAINT-PIERRE-SUR-DIVES. *Epistola ad fratres Treverianos*, in PL., vol. CLXXXI, cols. 1707-8.
- ALBENIC OF TROIS-FONTAINES. *Chronicon*, in RHF, vol. XVIII.
- ALBERT OF AIX. *Liber Christianae exultationis pro eruptione, amundatione et restitutione Sanctae Hierosolymitanae Ecclesiae*, in RHC, vol. IV.

- ALBERT OF STADE. *Annales Stadenses*, in MGHS, vol. XVI.
- ALBERTUS MAGNUS. *Compilatio de novo spiritu*, in Preger (1) (MW), vol. I, pp. 461-9. For emendations: Haupt (3).
- ALBERTUS, ed. Wienbeck et al., Halle, 1907.
- ALVARUS OF CORDOVA. *Indiculus luminatus*, in PL, vol. CXCI.
- AMBROSE, ST (1). In *Psalterium CXXVIII expositio*, in PL, vol. XV.
- AMBROSE, ST (2). *De officiis ministrorum*, in PL, vol. XVI.
- 'AMBROSIASTER'. *Commentaria in Epistolam ad Colossenses*, in PL, vol. XVI.
- ANDREW OF BÖHMISCHEROD (Andreas de Broda). *Tractatus de origine Hussitarum*, in Höfler, vol. VI of FRA, pp. 327-53.
- ANDREW OF REGENSBURG (Andreas Radibonensis). *Chronicon*, in Eckhart, vol. I.
- Annales Agripenses*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales Althenses maiores*, in MGHS, vol. XX.
- Annales Austriacorum*, continuations of, in MGHS, vol. IX:
- Continuatio Prædictorum Pindobonensium*
- Continuatio Claustranoburgensis V*
- Continuatio Florianensis*
- Annales Basilenses*, in MGHS, vol. XVII.
- Annales Blasovienses*, in MGHS, vol. V.
- Annales breves Solimani*, in FRG, vol. IV.
- Annales Cameracenses*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales capituli Cracoviensis*, in MGHS, vol. XIX.
- Annales Castenses*, in MGHS, vol. XIX.
- Annales Colliacenses*, in MGHS, vol. XIX.
- Annales Calmerienses maiores*, in MGHS, vol. XVII.
- Annales Francofurtani*, in FRG, vol. IV.
- Annales Gandenses*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales Harkipolenses*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales Lubicensis*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales Mellicenses*, continuations of, in MGHS, vol. IX:
- Continuatio Mellicensis*
- Continuatio Zwickensis III*
- Continuatio Sontrucensis II*
- Annales Monasterii de Burton*, in RS 36 (*Annales Monastici*), vol. I, 1864.
- Annales Monasterii de Oseneis*, in RS 36 (*Annales Monastici*), vol. IV, 1869.
- Annales Monasterii de Waverham*, in RS 36 (*Annales Monastici*), vol. II, 1861.
- Annales Paderbornenses*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales Rodenses*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales S. Blasii Brunsvicensis*, in MGHS, vol. XXIV.
- Annales S. Jacobi Leodicensis minores*, in MGHS, vol. XVI.
- Annales S. Justini Patovini*, in MGHS, vol. XIX.
- Annales Tulerenses*, in MGHS, vol. XXIV.
- Annales Vercellenses*, in MGHS, vol. XVI.
- ANALISTA SAXO; in MGHS, vol. VI.
- ANALISTE Chronicle, ed. Gellibrich, Manchester, 1907.
- ANONYMI Gesta Francorum et aliorum Hierosolimitorum (ed. Brethier as *Histoire anonyme de la première Croisade*, in: *Les classiques de l'histoire de France au Moyen Age*, vol. IV), Paris, 1924.
- ANONYMUS OF MAINÉ-DARMETADT. *Memoria*, in Neubauer and Sierro, vol. II.
- Asian český lid staré plemeno pamtulky české i moravské* (The Bohemian.

- archives, or old Bohemian and Moravian chronicles), ed. Palacký, 6 vols., Prague, 1840-72.
- ARNOLD, DOMINICAN. *De correctione Ecclesiae Epistola*, ed. Winkelmann, Berlin, 1865.
- ARTICULI ET ERRORES TABORITARUM, in *Archiv český* (OS), vol. III, pp. 218-25.
- AUGUSTINE, ST. *De Civitate Dei contra paganos*, ed. Waddan, 2 vols., London, 1924.
- BALDWIN OF AVERNES (attrib.). *Chronique attribuée à Baudouin d'Avranches*, in RHF, vol. XXI.
- BALDWIN OF NINOVE. *Chronicon*, in MGHS, vol. XXV.
- BALUZE, E. (1). *Vitas paparum Avinionensium*, ed. Mollet, 4 vols., Paris, 1914-27.
- BALUZE, E. (2). *Miscellanea*, 4 vols., Paris, 1678-83.
- BARACK, E. A. (ed.). Documents concerning Huns Böhm, 'the Drummer of Nikleshausen'. See Barack (MW), pp. 50-108.  
Document 3 (pp. 53-4) is *Handell Hannesen Behem zu Nickelshausen*.
- BARONIUS, C. and RAYNALDUS, O. *Annales ecclesiastici una cum criticis historico-chronologicis*, Lucce, 1738-59.
- BARUCH-APOCALYPSE (= II Baruch or *The Syriac Apocalypse of Baruch*), ed. and trans. Churk, in Charles, vol. II.
- BASEFO OF POENAH. *Chronicon Poloniarum*, in *Silesiacarum rerum scriptores*, vol. II, Breslau, 1730.
- BAUDRIODOL. *Hierosolymitanos Historiae libri quatuor*, in PL, vol. CLXVI.
- BEAUMANOIR, PHILIPPE DE RÉMI, Sire de. *Les Coutumes de Beauvaisis*, ed. Salmon, 2 vols., Paris, 1899.
- BENEDICT OF MOUNTSABACTE. *Chronicon*, in PL, vol. CXXXIX.
- BENEDICT, ST. OF RUSIA. *The Rule of Saint Benedict in Latin and English*, Ed. and trans. Albot Justin McCann, London, 1952.
- BENESSIUS ARABICE OF WEITMÜHL. *Chronicon*, in *Fonnes rerum Bohemicarum*, vol. IV.
- BENZO OF ALBA. *Ad Heinricum IV Imperatorem libri VII*, in MGHS, vol. XI.
- BERNARD, ST. *Omnia opera*, ed. Picard, Paris, 1609. Includes, inter alia:  
(1) *In Cantica Cantarum*, Sermo LXV, cols. 759-62.  
(2) *Epistola ad Gaufridum Carnotensem episcopum*, col. 1441.  
(3) *Epistola ad episcopum, clerum et populum Spiranensem*, cols. 1637-9.  
(4) *Epistola ad Henricum Maguntinum archiepiscopum*, cols. 1639-40.
- BERNOLD OF CONSTANCE. *Chronicon*, in MGHS, vol. V.
- BILLINGER, A. (ed.). *Ein wunder nützer disputieren von einem ernenen biter und einer biterker*, in *Altemannia*, vol. III, Bonn, 1875, pp. 15-45.
- BOINVALE, JAN (Jan de Klerk). *Brabantische Yeessen*, ed. Willems, 3 vols., Brussels, 1839-69.
- BOGACERT, HENDRIK vanden (Pomerius). *De origine monasterii Viridivallii uno cum vita B. Joann. Rustrolii*, ed. de Smet, in *Analecta Bollandiana*, vol. IV, Paris and Brussels, 1885.
- BHANDT, O. II. *Thomas Muntzer, Sein Leben und seine Schriften*, Jena, 1933. Includes, inter alia and in addition to Muntzer's pamphlets (for which see Muntzer), the following in modernized spelling:  
(1) *Die Historie Thomä Muntzers*, pp. 38-50.  
(2) Extract from Marcus Wagner's booklet on Storch, Erfurt, 1597, pp. 53-9.  
(3) Muntzer's call to the people of Albrecht of April 1525, pp. 74-6.  
(4) Muntzer's letter to the Count of Mansfeld of May 1525, pp. 77-8.  
(5) Muntzer's confession, pp. 80-83.



- BRANT, SEBASTIAN. *Des Narrenschiff*, ed. Zarocke, Leipzig, 1854.  
*Breve chronicon Flandriae*, in CCF, vol. III.  
BUCNO OF OLMÜTZ. *Relatio*, ed. Höfler, in ABAW, vol. IV, 1846, pp. 27-29.  
BUCER, MARTIN. Letter to Margaret of Navarre, in Calvin, *Omnia opera*, vol. X b, col. 215.  
CAESARIUS OF KRISTERSBACH. *Dialogus miraculorum*, ed. Strunze, vol. I, Cologne, 1851.  
Calendar of the Close Rolls preserved in the Public Record Office. London, 1892 III.  
CALVIN, JEAN. *Omnia opera*, ed. Baum et al., Brunswick, 1864-1900.  
(1) vol. I. *Institutio religionis Christianae*.  
(2) vol. VII. *Brieve Instruction pour armer tous bons fideles contre les erreurs de la secte des Anabaptistes*.  
(3) vol. XII. Letter to Margaret of Navarre, cols. 64-8.  
(4) vol. XXXV. *Contre la secte phantastique et furieuse des Libertins qui se nomment spirituels*.  
(5) vol. XXXV. *Epistre contre un certain Cordelier supposé de la secte des Libertins*.  
CÄMENTZ, CASPAR. *Acta aliquot Francofurtana*, in FRG, vol. IV.  
CASSIUS OF ANTIOCH. ed. P. Paris, 2 vols., Paris, 1848.  
CASSIUS OF ROLAND. ed. Bédier, Paris, 1937.  
CHAPTER OF UTRECHT. *Epistola ad Fridericum archiepiscopum Coloniensem de Tanchelmo adhaerente*, in Duplessis d'Argentré, vol. I, pp. 11-12.  
CHARLES IV, Emperor (1). Decree appointing Kerlinger inquisitor, in Mosheim (2) (MW), pp. 343-62.  
CHARLES IV, Emperor (2). Letter to Kerlinger, in Mosheim (2) (MW), pp. 368-75.  
CHARLES, B. H. (ed.). *The Apocrypha and Pseudepigraphs of the Old Testament*, 2 vols., Oxford, 1923.  
CHARLIER, GILLES (Aegidius Carlierus). *Liber de legationibus concilii Basilienis pro reductione Bohemorum*, in *Monumenta Conciliorum generalium aevi XV*. Scriptorum, vol. I, Vienna, 1857.  
Chronica de Mailros, ed. Stevenson (Bannatyne Club), Edinburgh, 1835.  
Chronica minor auctore minorita Erphordiana, in MGHS, vol. XXIV.  
Chronica regia Colonienensis, in MGHS, vol. XVII.  
Chronica regia Colonienensis, Continuatio II, in MGHS, vol. XXIV.  
Chronica universalis Metensis, in MGHS, vol. XXIV.  
Chronicon Andreanae monasterii, in RHF, vol. XVIII.  
Chronicon anonymi Laubmuntz canonici, in RHF, vol. XVIII.  
Chronicon Brunsvicum in collectione MS Ecclesiae Nannetensis, in RHF, vol. XII.  
Chronicon comitum Flandrensiu, in CCF, vol. I.  
Chronicon Eboracen. in MGHS, vol. X.  
Chronicon Normanniae, in RHF, vol. XXIII.  
Chronicon rhythmicum Austriacum, in MGHS, vol. XXV.  
Chronicon Rotomagensis, in RHF, vol. XXIII.  
Chronicon S. Andreae Castri Comaracensis, in MGHS, vol. VII.  
Chronicon S. Catharinae de Monte Ramonagi, in RHF, vol. XXIII.  
Chronicon S. Laudi Rotomagensis, in RHF, vol. XXIII.  
Chronicon S. Martini Turonensis, Continuatio, in MGHS, vol. XXVI.  
Chronicon S. Medardi Susanenensis, in RHF, vol. XVIII.  
Chronicon S. Petri vulgo Sampetrinum Erfurtense, in *Geschichtsquellen der Provinz Sachsen*, vol. I, Halle, 1870.  
Chronicon Turonense, in RHF, vol. XVIII.

- Chronicon universale anonymi Laudanensis*, in MGHS, vol. XXVI.  
*Chroniken der deutschen Städte vom 14 bis ins 16 Jahrhundert*, Leipzig, 1867-1917. (Pub. Königlich bayerische Akademie der Wissenschaften.)  
*Chronique anonyme du Roi de France*, in RHF, vol. XXI.  
*Chronique de Saint-Denis*, in RHF, vol. XXII.  
CLEMENT V, Pope (1). Bull *Ad nostrum* (*Constitutiones Clementis* ('Clementines'), lib. V, tit. III, cap. III), in *Corpus juris canonici*, vol. II, cols. 1183-4.  
CLEMENT V, Pope (2). Bull *De quibusdam* (*Constitutiones*, lib. III, tit. XI, cap. I), in *Corpus juris canonici*, vol. II, col. 1169.  
CLEMENT VI, Pope. Bull against Flagellants, in Baronius and Raynaldus, vol. XXV, pp. 493 sq.  
CLEMENT OF ALEXANDRIA. *Stromata*, in PG, vols. VIII, IX.  
CLOESNER, FRITSCHE. *Strasburgische Chronik*, in CDS, vol. VIII.  
COMMODIANUS (1). *Instructions*, ed. Dombart, in *Corpus Scriptorum Ecclesiasticorum Latinorum*, vol. XV, Vienna, 1887.  
COMMODIANUS (2). *Carmen apologeticum* (as for Commodianus (1)). *Cancillium Lasseranum IV*, in Mansi, vol. XXII.  
*Conquest of Jerusalem*, ed. Hippeau, Paris, 1868.  
CONRAD OF MEOENBERG (Conradus de Monte Puellarum). *De erroribus Bugehardorum et Beginarum* (fragments), in *Bibliotheca veterum patrum*, ed. Despont, vol. XXV, Lyons, 1677, p. 310.  
CORNELIUS, C. A. (ed.). *Berichte der Augenzeugen über das ministerielle Wiederaufsteigen*, in GBM, vol. II, Münster, 1812. Includes, inter alia:  
(1) Grossebeck (q.v.).  
(2) Erasmus Schetus, Letter to Erasmus of Rotterdam, p. 315.  
(3) Letter of Justinian of Holtzhausen of 21 May 1535, pp. 334-7.  
(4) Letter of Justinian of Holtzhausen of 29 May 1535, pp. 341-7.  
(5) Letter of Sigmund of Buineburg, pp. 367-9.  
(6) Confession of Jan Bockelson of July 1535, pp. 369-76.  
(7) Confession of Jan Bockelson of January 1536, pp. 398-402.  
(8) *Bekennnis des Glaubens und Leben der Gemeinde Christi zu Münster*, pp. 445-64.  
*Corpus chronicorum Flandriae*, ed. de Smet, 4 vols., Brussels, 1837-65.  
*Corpus juris canonici*, ed. Friedberg, 2 vols., Leipzig, 1879, 1881.  
CORVINUS, ANTON. *De mirabili Monasteriensium anachoritarum obediencia ... epistola ad Spalatinum*, Wittenberg, 1536.  
COSMAS OF PRAQUE. *Chronica Boemorum*, in MGHS, new series, vol. II.  
CYPRIAN, ST. *Libri de opere et elemosynis*, in PL, vol. IV.  
DANIAM, PETER (1). *Epistola ad Petrum Cerebracum monachum*, in PL, vol. CXLIV.  
DANIAM, PETER (2). *Vita S. Remigii*, in PL, vol. CXLIV.  
*Decretus Pseudo-Isidorianus*, ed. Hinschius, Leipzig, 1858.  
DENIFLE, H. S. and CHATELAIN, E. *Chartularium Universitatis Parisiensis*, vol. I, Paris, 1889.  
*Descriptio qualiter Karolus Magnus clavum et coronam Domini a Constantino-poli Aquigrani detulit ...*, in Rauschen (MW), pp. 103-25.  
*Deimar-Chronik*, ed. Kopprasch, in CDS, vol. XIX.  
*Deutsche Chroniken* (*Scriptores qui vernacula lingua uti sunt*). (Part of *Monumenta Germaniae Historica*.)  
*Dialogus of Divine and Pauper*, ed. Pynson, 1493.  
DIDORUS SIGULUS. *Bibliotheca Historica libri qui superant*, 2 vols., Amsterdam, 1746.  
DÖLLINGER, I. von. *Beiträge zur Säkulargeschichte*, vol. II, Munich, 1890.

- DONT, HEINRICH. *Werkthätige Historie wie das Evangelium zu Münster ausgegangen, und darnach durch die Widerstifter vertheilt, wider auffgehebt*, ed. Merschmann, Magdeburg, 1847.
- DORSTEN, JOHANNES. *Quaestio de serie statu*, in *Koennberg-Gindrich* (MW), pp. 266-95.
- DUFAY, JEAN. *Contra Flagellatores*, in *Fredericq* (5) (MW).
- DUPLESSIS D'ARGENTAY, C. de. *Collectio indiciorum de serie erroribus*, 3 vols., Paris, 1755.
- ECKERT OF SCHÖNAU. *Sermones contra Casbaras*, in *PL*, vol. CXCV.
- ECKHART, J. G. *Corpus historicum medi aevi*, 2 vols., Leipzig, 1723.
- ÉCARTE DU BOULAY, C. *Historia universitatis Parisiensis*, 6 vols., Paris, 1665-73.
- EKENHARD OF AURA (1). *Hieronymus*, ed. Hagenmeyer, Tübingen, 1877.
- EKENHARD OF AURA (2). *Chronicon universale*, in *MGHS*, vol. VI.
- ELIENBAR NATHAN. *Relacion*, in *Neubauer and Stern*, vol. II.
- ELLENHARD OF STRASBOURG (1). *Belum Wabherionem*, in *MGHS*, vol. XVII.
- ELLENHARD OF STRASBOURG (2). *Chronicon*, in *MGHS*, vol. XVII.
- ENKEN, L. and ECKERT, G. *Quellen zur Geschichte der Stadt der Kbh*, 6 vols., Cologne, 1860-79.
- EPHRAIMBAR JACOB. *Relacion*, in *Neubauer and Stern*, vol. II.
- Erhardianus Antiquissimus Pariloquus*, ed. Thiele (*Geschichtsquellen der Provinz Sachsen*, vol. XLII), Halle, 1906.
- Erroris lechardorum et leguarum*, in *Haupt* (7) (MW), pp. 88-90.
- Erroris actus hominum intelligentia*, in *Behne* (2), vol. II, pp. 277-97.
- ESTINAR, G. and PIRENNE, H. *Recueil de documents relatifs à l'histoire de l'industrie drapière en Flandre*, Part I, vol. III, Brussels, 1920.
- EULOGIUS, Archbishop of Toledo. *Memorialis sanctorum*, in *PL*, vol. CXV.
- Eyes-Apocalypses* (= 4 Esra or 2 Esdras), ed. and trans. Box in *Charles*, vol. II.
- FABRICIUS, DIETRICH. Report on mission to Münster, in *Mitteilungen aus den Germanischen Nationalmuseum*, vol. II, Nuremberg, 1885, pp. 95-102.
- FARL, GUILLAUME. *La Gloire de la Perle véritable*, Geneva, 1550.
- Fires temporum, Imperatorum*, in *MGHS*, vol. XXIV.
- Fusus rerum Austriacarum* (*Österreichische Geschichtsquellen*), Section 2, *Scriptores*, Vienna, 1849 ff.
- Fusus rerum Bohemicarum*, ed. Emser, Prague, 1873 ff.
- Fusus rerum Germanicarum*, ed. Bochner, 4 vols., Stuttgart, 1843-68.
- FOPPEMANN, C. E. (ed.). *Neues Urkundenbuch zur Geschichte der evangelischen Kirchenreformation*, Hamburg, 1842.
- FRANCIS OF PRAGUE. *Secundus tractatus chronice Pragensis*, in *FRA*, Section 1, vol. VIII.
- FRANCK, SEBASTIAN. *Chronica, Zeitsäch und Geschichtsbüchel*, Strassburg, 1531.
- FRIDERICH J. (ed.). *Summa doctrinae quorundam hominum, qui nunc ... Loines ... nunc Liberini ... appellantur*, in *Frederichs* (1) (MW), pp. 1-89.
- FREDERICQ, P. *Corpus documentorum Inquisitionis haereticas pravitatis Néerlandicae*, 4 vols., Ghent, 1889-1900.
- FRIEL, LORENZ. *Historia der Bischöfen zu Würzburg*, in *Ludewig, Geschichtsschreiber von dem Bischofthum Würzburg*, Frankfurt, 1713.
- FROISSART, JEAN. *Chroniques*, ed. Luce and Raynaud, 11 vols., Paris, 1869-99.
- FUCHER OF CHARTRES. *Gesta Francorum Jerusalem expugnantium*, in *RHC*, vol. III.
- GAGUIN, ROBERT. *Compendio de Francorum gestis*, Paris, 1500.

- GARNIER OF ROCHEFORT** (attrib.). *Contra Amasianos*, ed. Baumker, in *Beiträge zur Geschichte der Philosophie des Mittelalters*, vol. XXIV, Heft 5-6, Münster, 1926.
- GERRON, JEAN CHARLES** de. *Opera omnia*, ed. Dupin, 3 vols., Antwerp, 1706. Includes, inter alia:
- (1) vol. I. *De examinatione doctrinarum.*
  - (2) *De distinctione verarum visionum a falsis.*
  - (3) *De libris easte legendis.*
  - (4) vol. II. *Epistola missa Magistro Vincenzo O.P. . . . contra es flagellantes.*
  - (5) *Tractatus contra sectam Flagellantium.*
  - (6) vol. III. *Tractatus contra Romanum de Rosa.*
  - (7) *Considerationes theologice mysticæ.*
  - (8) *De mystica theologica speculativa.*
  - (9) *Considerationes sur Saint Joseph.*
  - (10) *Sermo de Spiritu Sancto.*
  - (11) *Sermo die festo S. Ludovici.*
- Geschichtsquellen des Bisthums Münster*, vols. II, V, VI, Münster, 1852, 1899, 1900.
- Gesta abbatum Truduntensium*, in MGHS, vol. X.
- Gesta archiepiscoporum Magdeburgensium, Continuatio I*, in MGHS, vol. XIV.
- Gesta Balderrini Traverensis archiepiscopi*, in Baluze (2), vol. I.
- Gesta Ludovici VIII*, in RHF, vol. XVII.
- Gesta Traverorum, Continuatio I*, in MGHS, vol. VIII.
- GILLES VAN DER HOYE**. *Dicta in quodam sermone ad populum*, ed. Berllère, in 'Trois traités inédits sur les Flagellants', *Revue Bénédictine*, vol. XXV, Mardeuse, 1908, pp. 334-37.
- GERALDUS CAMBRENSIS**. *Liber de instructione principum*, in RS 21, 1892 (vol. VIII of *Opera*).
- GLASSBERGER, NICOLAUS**. *Chronica*, in *Analecta Franciscana*, vol. II, Quaracchi, 1887, pp. 423-6.
- GOWER, JOHN**. *Vox clamentis*, in *Latin Works*, ed. Macaulay, Oxford, 1902.
- Grandes chroniques de France*, ed. P. Paris, vols. V, VI, Paris 1836-8.
- GRATIAM**. *Decretum*, in PL., vol. CLXXXVII.
- GREGORY, ST. OF TOURS**. *Historia Francorum*, in MGHS rerum Merovingicarum, vol. I.
- GREGORY XI**, Pope (1). Letter to Karlinger and others, in Baronius and Reynaldus, vol. XXVI, p. 228.
- GREGORY XI**, Pope (2). Letter to Emperor Charles IV, in Baronius and Reynaldus, vol. XXVI, pp. 240-41.
- GRESBECK, H.** *Summarische Ertelungk und Bericht der Wiederdope und was sich binnen der Stet Monster in Westphalen zugestagen im Iair MDXXXV*, in Cornellus, *Berichte*, pp. 3-214.
- GRUOT, GERHARD**. *Gerardi Magni Epistolæ XIV*, ed. R. Acqroy, Amstel, 1857.
- GUI, BERNARD** (1). *E Floribus Chronicorum*, in RHF, vol. XXI.
- GUI, BERNARD** (2). *Vita Clementis V*, in Baluze (1), vol. I.
- GUI, BERNARD** (3). *Vita Joannis XXII*, in Baluze (1), vol. I.
- GUIBERT OF NOCENT** (1). *Gesta Dei per Francos, sive Historia Hierosolymitana*, in RHC, vol. IV.
- GUIBERT OF NOCENT** (2). *De vita sua*, in RHF, vol. XII.
- Heeren sactatorum Analitici*, in Denifle and Chatelet, pp. 71-2.
- HARTMANN, CHRISTOPH**. *Annales Horvæ Disparæ Matris Monasterii in Helvetia*, Freiburg in Breisgau, 1612.

- MARTENSIM, J. and SCHAMNAT, J. P. *Concilia Germaniae*, 11 vols., Cologne, 1719-90.
- HENRY OF DIESENHOFEN (Heinrich Truchsess). *Historia ecclesiastica et Chronicon*, in FRG, vol. IV.
- HENRY OF HEIMBURG. *Annales*, in MGHS, vol. XVII.
- HENRY OF HERFORD. *Liber de rebus memorabilioribus sive chronicon*, ed. Pothast, Göttingen, 1859.
- HENRY OF VIRENBURG. *Centro Baggardas et Baggardas*, in Froderioq (OS), vol. I, pp. 151 sq.
- HERMANN OF ALTANA. *Annales*, in MGHS, vol. XVII.
- HILDEGARD, ST (1). *Scivias sive visionum ac revelationum libri tres*, in PL, vol. CXCIV.
- HILDEGARD, ST (2). *Epistola ad prelatos Moguntinenses*, in PL, vol. CXCIV, cols. 218-43.
- HIPPOLYTUS (attribution uncertain). *De consummatione mundi ac de Antichristo*, in PG, vol. X, cols. 904-52.
- BOFLER, C. A. C. von. *Geschichtsschreiber der hussitischen Bewegung in Böhmen*, in FRA, Section 1, vols. II, VI, VII, Vienna, 1856-66.
- HUGH OF REUTLINGEN (Spechtshart). *Weltchronik*, ed. Gillert, Munich, 1881.
- IBN AL-QALINISI. *Continuation of the Chronicle of Damascus: The Damascus Chronicle of the Crusades*. Selected and trans. Gibb, London, 1932.
- IBN VERGA, SOLOMON. *Shebet Yehuda*. German trans. Wiener, Hanover, 1856.
- INNOCENT VI, Pope. Bull appointing inquisitors in France, in Baronius and Reynaldus, vol. XXV, p. 589.
- Inquisitors contra Hussitas, in Höfler, vol. II of FRA, pp. 621-32.
- IPSEAEUS, ST. *Adversus haereticos*, in PG, vol. VII.
- JEAN DE MEUN. *Le Roman de la Rose*, ed. Langlois, 5 vols. Paris, 1914-24.
- JEAN DESPREZIDIT D'OUTREMERSE. *Ly Myrae des Histoires*, ed. Bormans, Brumels, 1887.
- JEAN LE FÉVRE. *Les Lamentations de Mathias*, ed. van Hazel, Paris, 1892.
- JESUIT OF EINSIEDELN. Report on the Wirzburg brothers, ed. Kürschner, in *Archiv für österreichische Geschichte*, vol. XXXIX, Part I, Vienna, 1854, pp. 280 sq.
- JULIAN, canon of St Victor. *Vita Joannis XXII*, in Baluze (1).
- JULIAN XXII, Pope. Letter to Seneschal of Beaumont, in Baronius and Reynaldus, vol. XXIV, pp. 136-7.
- JULIAN OF COLUMNA. *De Mari Historiarum*, in RHF, vol. XXIII.
- JULIAN OF DURENHEIM (1). Pastoral letter, 1317, in Mosheim (2) (MW), ff. 355-61 (where attributed to John of Odenstein).
- JULIAN OF DURENHEIM (2). Letter to the Bishop of Worms, in Mosheim (2) (MW), pp. 267-9.
- JULIAN OF HAGEN (Joannes de Indagine). *De his, qui se vulnerunt...*, in *Sampl* (MW), Document 6.
- JOHN OF ROQUETAILLAD (Rupescissa). *Vade mecum in tribulatione*, in G. Ortuinus, *Fasciculum rerum expensandarum et fugiendarum*, ed. Edward Brown, vol. II, London, 1690, pp. 496-508.
- JOHN OF TAYSTER. *Annales*, in MGHS, vol. XXVIII.
- JOHN OF VIETRINO. *Liber carorum historiarum*, in SGUS, 1909-10, 2 vols.
- JOHN OF YPERE. *Chronicon Sythianus S. Berini*, in RHF, vol. XVIII.
- JOHN OF WINTERTHUR. *Chronica*, in MGHS, new series, vol. III.
- JULIAN, Abbot of St Victor. Sermon, in Hauréau (MW), pp. 93-4, Note 1.

- JOSEPH HA-COEN. *Enat ha Baika (The Valley of Tears)*. German trans. Wiener, Leipzig, 1858.
- JOSEPHUS FLAVIUS. *The Jewish War*, trans. Whiston and Shilleto, 2 vols., London, 1890.
- JUSTIN MARTYR. *Dialogue cum Tryphone Judaeo*, in PG, vol. VI.
- Kalendarium Zweiten, in MGHS, vol. IX.
- KAMMETER, H. (ed.). *Dokumente des grossen deutschen Bauernkrieges*, in Meusel (MW), pp. 185-332.
- KERVYN DE LETTENHOVE, G. B. (ed.). *Récits d'un bourgeois de Valenciennes (1354-1366)*, Louvain, 1877.
- KESSENBRUCH, HERMANN VON. *Anagapetici furoris Monasterium in-clium Westphaliae metropolim everantis historica narratio*, ed. Dotter, in GBM, vols. V and VI.
- Klingenburger Chronik, ed. Henoe von Sargane, Gotha, 1861.
- KNIGHTON, HENRY. Continuation of his Chronicon, in RS 92, 1895.
- KÖRNER, HERMANN (Cornelius). *Chronica novella*, in Eckhart, vol. II.
- KURPER, A. (ed.). *Silberbüchle Weisungen*, Munich, 1951.
- LACOMBLET, T. J. *Urkundenbuch für die Geschichte des Niederrheins*, 4 vols., Düsseldorf, 1840-78.
- LACTANTIUS FIRMIANUS (1). *Divinae Institutiones*, in PL, vol. VI.
- LACTANTIUS FIRMIANUS (2). *Epitoma Divinarum Institutionum ad Pseudo-dium fratrem*, in PL, vol. VI.
- LANGLAND, WILLIAM. *The Vision of William concerning Piers the Plowman*, ed. Skeat, 2 vols., Oxford, 1886.
- LANGLOIS, C. V. (ed.). *Instrumenta facta super asambacione M. Porre*, in *Revue historique*, vol. LII, Paris, 1894, pp. 296-7.
- LAWRENCE OF BŘEZOVÁ (Věřtinec a Březové). *De gestis et variis accidentibus regni Boemias*, in Höfer, vol. II of FRA, pp. 321-334. (Also, with Czech as well as Latin text, in vol. V of *Fonae rerum Bohemicarum*.)
- LARIUS, WOLFGANG. *Fragmentum vaticinii eiusdem . . . Methodii, episcopi Ecclesie Patrensis*, Vienna, 1547.
- LEA, H. C. (ed.). Sentence on Margaret of Porre, in Lea (MW), Appendix, pp. 575-8.
- LE BEL, JEAN. *Chronique*, ed. Viard and Deprez, 2 vols., Paris, 1904-5.
- Liber de civitate Pragensi* . . ., in Höfer, vol. VI of FRA, pp. 315-19.
- LÖFFLER, E. *Die Wiedererzählung zu Münster 1534-5*, Jena, 1923. (Contains much of the material translated into modern German.)
- LUDIAN OF RAMOSATA. *Saturnalian Letters*.
- LUTHER, MARTIN. *Works (Kritische Gesamtausgabe)*, Weimar, 1883-1908.
- (1) vol. XV. *Brief an die Fürsten zu Sachsen von dem aufrührerischen Geist*, pp. 199-203.
- (2) vol. XVIII. *Wider die mörderischen und räuberischen Rotten der Bauern*.
- (3) *Sandreiben an die Christen zu Antwerpen*, 1535, pp. 347-54.
- Magdeburger Schöpfchenchronik, in CDS, vol. VII.
- Maximas Carolini, in Archiv český, vol. III, pp. 68-180.
- MAHÉ, J. D. *Sacra conciliarum collectio*, Paris and Leipzig, 1902-13.
- MARTÈNE, E. and DURAND, U. *Vetus Scripturum et Monumentum amplissima collectio*, 9 vols., Paris, 1724-33.
- MARTIN OF TROPPAU (Martinus Polonus). *Chronicon expeditissimum*, Antwerp, 1574.
- Continuations to Martin's *Chronicon pontificum et imperatorum*:
- Continuatio Anglica*, in MGHS, vol. XXIV.
- Continuatio Brabantina*, in MGHS, vol. XXIV.

- MATILDA OF MAGDEBURG. *Das fließende Licht der Gerechtigkeit*, ed. Morel Regensburg, 1869.
- MATTHEW OF NEUBURG. *Chronica*, in FRG, vol. IV.
- MICHAEL DE LEONK. *Annatus historice*, in FRG, vol. I.
- MONK OF WESTMINSTER. Continuation to Higden's *Polychronicon*, in RS 41, vol. IX, 1886.
- Monumenta Boica*. Munich, 1763 ff.
- Monumenta Germaniae Historica*, ed. Pertz, Mommsen et al., Hanover and Berlin, 1826 ff.
- Scriptores*, 1826 ff.
- Scriptores rerum Germanicarum in usum scholarum*, 1839 ff.
- Scriptores rerum Germanicarum, new series*, Berlin, 1923 ff.
- MOUSKES, PHILIPPE (Mousket). *Chronique rimée*, ed. Reifenberg, vol. II, Brussels, 1838.
- MUSIS, GILLES LI. *Chronica*, in CCF, vol. II.
- MÜNTZER, THOMAS. *Schriften*, ed. Brandt (see also Brandt (OS)). Includes, *inter alia*, in modernized spelling:
- (1) *Von dem gedycktesten Glauben ...*
  - (2) *Prostitution oder Entblösung Thomas Müntzers ...*
  - (3) *Die Fürtzungsradige*
  - (4) *Ausgedrückte Entblösung ...*
  - (5) *Hoch verurtheilte Schutzrad ...*
- MÜNTZER, THOMAS. *Thomas Müntzers politische Schriften*, ed. Hinrichs, Halle, 1950.
- MÜNTZER, THOMAS. *Thomas Müntzers Briefwechsel*, ed. Böhmert and Klein, Leipzig, 1931.
- MATTLER, JOHANNES. *Chronica*, Cologne, 1544.
- NEUBAUER, A. and STERN, M. (ed.). *Hebräische Berichte über die Judenverfolgungen während der Kreuzzüge*, in *Quellen zur Geschichte der Juden in Deutschland*, vol. II, Berlin, 1892. (Hebrew, with German translations.)
- Neue zeitung, von den Widersteyern zu Münster*, in *Zeitschrift für vaterländische Geschichte und Alterthumskunde*, vol. XXVII, Münster, 1867, pp. 255-66.
- NIDER, JOHANN. *Formicarius*, Strasbourg, 1517.
- NIJERT, J. *Münsterische Urkundensammlung*, vols. I, II, Koesfeld, 1826. Includes, *inter alia*:
- (1) vol. I. Confession of Johannes Beckemans, pp. 33-7.
  - (2) Confession of Zillis Leitzen, pp. 136-49.
  - (3) Confession of Jacob of Osnabrück, pp. 154-66.
  - (4) vol. II. *Neue zeitung von Münster*, pp. 499-504.
- Annae Colonienae*, in MGHs, vol. XXIV.
- OPPEL, O. (ed.). 'Zur Geschichte des Bauernkrieges', in *Neue Mittheilungen aus dem Gebiet historisch-antiquarischer Forschungen*, vol. XII, Halle and Nordhausen, 1869. (Documents concerning Thomas Müntzer.)
- OSWALD DER SCHREIBER (of Königsberg in Hungary), ed. Zarnecki, in 'Der Priester Johannes', *Abhandlungen der sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften, Philologisch-historische Klasse*, vol. VII, Leipzig, 1879.
- OTTO FRIEDING. *Gesta Friderici I Imperatoris*, in SGUS, 1912, 3rd edn.
- OTTOKAR. *Oesterreichische Reichschronik*, 1250-1300, in *Deutsche Chroniken*, vol. V.
- OSID. *Metamorphoses*.
- PAPAL. *De expositione oculorum dominicorum* (fragments), in PG, vol. V.
- PAPIS, MATTHEW. *Chronica maiore*, in RS 37, 7 vols., 1872-83.
- Parvulus cursus completus. Series Latina*, ed. J. P. Migne, Paris, 1844-55.

- Patrologiae cursus completus. Series Graeco-Latina*, ed. J. P. Migne, Paris, 1857-66.
- PELAYO, ALVAREZ (Alvarus Pelagius). *De Planctu Ecclesiae*, 2 vols., Ulm, 1474.
- PETER OF EITTAU. *Die Königsaler Geschichtsquellen (Chronica Aulica regiae libri tres)*, in FRA., vol. VIII.
- PRIFFER, F. (ed.). *Swester Katrei Meister Ekhartes Toker von Strickfurt, in Deutsche Mystiker des vierzehnten Jahrhunderts*, vol. II, Leipzig, 1857, pp. 448-75.
- POCQUE, ANTOINE. *Mystical treatise*, quoted in Calvin (4), cols. 225-42.
- PORETE, MARGUERITE. *Le Mirouer des simples ames anientes et qui seulement demourent en vouloir et desir d'amour*, ed. Guarnieri, in *Il Movimento del Libro Spirito*, Rome, 1965. (Replaces edition by Guarnieri, Rome, 1961.)
- PREGER, W. (ed.) (1). *Compilatio de novo spiritu* (anonymous), in Preger (1) (MW), pp. 469-71.
- PREGER, W. (ed.) (2). *Tractatus ... contra quosdam articulos erroneos*, in Preger (2) (MW), pp. 62-3.
- PRIMAT, Monk of Saint-Denis. *Chronique de Primat*, translated from the (lost) Latin original by John of Vignay, in RHF, vol. XXIII.
- Pseudo-Methodius*, in Seclur, pp. 59-96.
- PTOLMEY (Thiomeus) OF LUCCA. *Vita Clementis P*, in Baluze (1), vol. I.
- PULKAVA OF RADAMIN (Prabico). *Chronico Boemorum*, with Continuations, in G. Dolner, *Monumenta historica Boemiae*, vols. III, IV.
- RADULPH GLABER. *Historiarum libri quinque*, in PL, vol. CXLII.
- RAMEAT, HERMANN (attrib.). *Die Ordnung der Wiedertäufer zu Münster, item was sich dazulbei neben verfahren hat*, in *Zeitschrift für vaterländische Geschichte und Alterthumskunde*, vol. XVII, Münster, 1856, pp. 240-49.
- RAYMOND OF AQUILERA. *Historia Francorum qui ceperunt Jerusalem*, in RHC, vol. III.
- Recognitiones (S. Clementis Romani)*, in PG, vol. I.
- Recueil des Historiens des Croisades, Historiens Occidentaux*. Publ. Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, 5 vols., Paris, 1844-95.
- Recueil des Historiens des Gaules et de la France (Rerum Gallicarum et Francicarum scriptores)*, ed. Bouquet et al., Paris, 1758-1876.
- Reformation Kaiser Sigmunds*, ed. Beer (Beilagt zu den deutschen Reichsgesetzen), Stuttgart, 1933.
- REGENBOODEN (attrib.). *Maistersingerbuch*, in Schultheis (MW), pp. 55-8.
- RIFFERACHER, A. (ed.). *Neun Texte zur Geschichte der religiösen Aufklärung in Deutschland während des 14-ten und 15-ten Jahrhunderts*, Gießen, 1905.
- REINERUS. *Annales S. Jacobi Leodiensis*, in MGH, vol. XVI.
- Renart la Contrefaite*, ed. Raynaud and Lemaître, vol. II, Paris, 1914.
- REUS, F. A. 'Die Wallfahrt nach Niklashausen im Jahre 1476', in *Archiv der historischen Vereine von Unterfranken und Aschaffenburg*, vol. X, 3, Würzburg, 1858, pp. 300-18. (Collection of documents.)
- RHOIUS, URBANUS (1). *Widerlegung der münsterischen neuen Valentinianer und Donatisten Bekenntnis*, Wittenberg, 1535.
- RHOIUS, URBANUS (2). *De restitutione regni Iherosolimi, contra annos annuum oculorum Chilianas: in primis tamen contra Militantes Monasterianas*, Zell, 1536.
- RICHARD OF POITIERS. *Chronicon*, in RHF, vol. XII.
- RICHARDS. *Gesta Senoniensis Ecclesiae*, in MGH, vol. XXV.
- RIGOND. *Gesta Philippi Augusti*, in RHF, vol. XVII.



- BITTER, O. (ed.). 'Zur Geschichte des händischen Pantheismus in Deutschland im 15-ten Jahrhundert', in ZKG, vol. XLIII (1922), new series, vol. VI. Includes:  
 (1) *Articuli confessi per Johannem Lohardum*, pp. 150 sq.  
 (2) *Articuli informatoris de heresi circa Egram anno 1467*, pp. 158-9.
- BOBERT OF AUXERRE. *Chronologie*, in RHF, vol. XVII.
- BOBERT OF AVREBURY. *De gestis mirabilibus regis Edwardi tertii*, in RS 93, III 9.
- Rolls Series (*Rerum Britannicarum medi aevi scriptores*). Published under direction of the Master of the Rolls, London, 1858 ff.
- BOYHE, JOHANNES. *Thüringische Chronik*, ed. von Liliencron, vol. III of *Thüringische Geschichtsquellen*, Jena, 1854 ff.
- BOYHMANN, BERNH. (1). *Bekenntnisse von beyden Sacramenten* (first printed in Münster, 1533), in H. Detmer and R. Krumbholz (MW).
- BOYHMANN, BERNH. (2). *Eyne Reformation oder Eine wedderstallunge rechter wunde gesunder Christliker leer ...* (first printed in Münster, 1534), in *Nachdruck deutscher Literaturwerke*, nos. 77 and 78, Halle, 1888.
- BOYHMANN, BERNH. (3). *Eyn goet crachtlich bericht van der Wrake unde straffe des Babylonischen gruwels ...* (first printed in Münster, 1534), in K. W. Bouterwek (MW).
- BOUSEBROEC, JAN VAN. *Werken*, ed. Reyens and Schuurmans, 4 vols., Mechelen and Amsterdam, 1932-4. Includes, *inter alia*, in order of composition:  
 (1) *Panden Vier Becoringhen*, in vol. III.  
 (2) *Des Gheweltike Brulochts*, in vol. I.  
 (3) *Panden VII Sloten*, in vol. III.  
 (4) *Een Spiegel der ewigher Salicheit*, in vol. III.  
 (5) *Des Boeschen der Verclaringhe*, in vol. III.  
 (6) *Van den XII Beghinen*, in vol. IV.
- BYMER, T. *Foedera et acta publica*, ed. A. Clarke et al., vol. I, London, 1816. *Foerwand kronika česká* (with *Di tureck kronik von Bohemien*), in *Foeder rerum Bohemicarum*, vol. III, Prague, 1882.
- ČACEUR, Z. *Sibyllinische Texte und Forschungen: Pseudomethodius, Adeo und die sibyllinische Sibylla*, Halle, 1898.
- ČALIMBEK OF PARMIA. *Chronica*, in MGHS, vol. XXXII.
- ČALOMBAR SIMON. *Relation*, in Neubauer and Stern, vol. II.
- ČHEDEL, HARTMAN. *Libri cronicarum cum figuris et ymaginibus ab initio mundi*, Nuremberg, 1493.
- ČHEMID, KONRAD (1). *Prophetica ... Schmid heresi Flagellatorum infanti*, in Sampl (MW), Document 2, pp. 16-24.
- ČHEMID, KONRAD (2). *Articuli ab ... flagellantium Praedicatorum conscripti*, in Sampl (MW), Document 3, pp. 24-6.
- ČHEMID, KARL. *Nicolaus von Basel*, Vienna, 1866. Includes:  
 (1) *Confession of Martin of Mainz*, pp. 66-9. (In Latin. For emendations see Haupt (4) (MW).)  
 (2) *Buch von den zwei Mannen*, pp. 205-77.
- ČHEWEIDER, FEDOR (ed). *Fünfundsiebenzig lateinische weltliche Rhythmen aus der Fränkzeit*, Rome, 1925.
- ČHEZKA. *Epistolae morales*.
- ČHEFRIED OF BALNHUSEN (Grossballhausen in Saxony). *Historia universalis*, in MGHS, vol. XXV.
- ČHEZBERT OF GEMBLoux. *Chronographia*, in MGHS, vol. VI. Constitutes to Sigbert's chronicle:  
*Continuatio Gemblouensis*, in MGHS, vol. VI.

- Continuatio Præmonstratensis*, in MGHS, vol. VI.  
*Actarum Gemblacense*, in RHF, vol. XIII (also in MGHS, vol. VI).  
 ROBERT OF TORIGNY (Robertus de Monte). *Chronica*, in MGHS, vol. VI.
- SIMON OF JOURNAL. *Collectio de scandalis Ecclesiarum*, ed. Strotzky, in *Archivum Franciscanum Historicum*, vol. XXIV, Florence, 1931, pp. 33 sq.  
*Sollicitudo sacerdotum Thebeticarum*, in Häfner, vol. VI of FRA (as Chapter 2 of Part I of the *Chronicon Thebeticarum*.)
- Starý letopisec český* (Old Czech chronicles), 1378-1527, ed. Palacký, Prague, 1829 (vol. III of *Scriptores rerum Bohemicarum*). (A more recent edition is now available, ed. F. Šimek and M. Kašák, Prague, 1959.)
- STEPHEN OF BOURBON. *Tractatus de diversis materiis predicabilibus*, ed. Lecoy de la Marche, in *Anecdotes historiques d'Étienne de Bourbon*, Paris, 1877.
- STOLLE, KONRAD. *Thüringisch-erförtische Chronik*, ed. Thiele (Geschichtsquellen der Provinz Sachsen, vol. XXXIX), Halle, 1900.
- SUSO, HEINRICH. *Deutsche Schriften*, ed. Bültemeyer, Stuttgart, 1907. Includes:  
 (1) *Leben*.  
 (2) *Das Büchlein der Wahrheit*.
- Synod of Cologne, 1353, in Hartzheim and Schannat, vol. IV.  
 Synod of Cologne, 1357, in Hartzheim and Schannat, vol. IV.  
 Synod of Magdeburg, 1261, in Mansi, vol. XXIV.  
 Synod of Mainz, 1259, in Mansi, vol. XXIII.  
 Synod of Mainz, 1320, in Mansi, vol. XXV.  
 Synod of Paris, 1209, in Denifle and Chatelet, p. 70.  
 Synod of Rheims, 1157, in Mansi, vol. XXI.  
 Synod of Rome, in Tangi.  
 Synod of Trier, 1277, in Mansi, vol. XXIII.  
 Synod of Trier, 1310, in Mansi, vol. XXV.  
 Synod of Utrecht, 1357, in Fredericq (OS), vol. II, p. 142.
- TANZI, M. *Die Briefe des heiligen Bonifatius und Lullus*, Berlin, 1916 (MGH *Epistolae Selectae*, vol. 1).
- TAUBE OF SELBACH, HEINRICH. *Chronica*, in MGHS, new series, vol. I.
- THOMAS OF CHANTIMPRÉ. *Beatus universale de apibus*, Douai, 1627.
- THOMAS OF EGLLESTON. *Liber de adventu Minorum in Angliam*, in MGHS, vol. XXVIII.
- Tiburina*, in Sackur, pp. 177-87.
- TILMANN ELLEN OF WOLFHAGEN. *Die Limburger Chronik*, in *Deutsche Chroniken*, vol. IV.
- TOBLER, A. (ed.). *Li proverbe en Vêlain*, Leipzig, 1895.  
*Tractatus contra errores (Picardorum)*, in Döllinger (OS), pp. 491-700.  
 (Also in Häfner, vol. II of FRA, pp. 434-41.)
- TRITHEMIUS, JOHANNES (1). *Annales Hirsaugienses*, St Gall, 1690.
- TRITHEMIUS, JOHANNES (2). *De viris illustribus ordinis S. Benedicti*, Cologne, 1775.
- TROGUS, POMPEIUS GRABER, in *Juniani Junii Epitoma Historiarum Philippicarum Pompei Trogi*.
- TWINGER OF KÖNIGSHOFEN, JACOB. *Chronik*, in CDS, vols. VIII, IX.
- ULANOWSKI, B. (ed.). *Examen tantum super vita et moribus Beginarum ... in Svyetitsk, in Scriptores Rerum Polonicarum*, vol. XIII, Cracow, 1889, pp. 233-253.



- ALPHANDÉRY, P. (3). 'Les croisades d'enfants', in *Revue de l'histoire des religions*, vol. LXIII, Paris, 1916, pp. 219-82.
- ALPHANDÉRY, P. (4). *Notes sur le manichéisme médiéval latin (XII-XIII siècles)* Paris, 1912.
- ALPHANDÉRY, P. (5). 'Les foules religieuses', in *La Foule* (papers read to the *Centre international de synthèse*, 1932), Paris, 1934, pp. 53-76.
- ALPHANDÉRY, P. and DUPRONT, A. *La Chrétienté et l'idée de Croisade*, 2 vols., Paris, 1914, 1919.
- ALTMEYER, J. J. *Les précurseurs de la Réforme aux Pays-Bas*, Paris, 1886.
- ALVERNY, M. T. d'. 'Un fragment du procès des Amauriciens', in *Archives d'histoire doctrinale et littéraire du Moyen Âge*, vol. XVIII, Paris, 1950-51, pp. 325-6.
- ANDREAS, W. *Deutschland vor der Reformation*, Stuttgart and Berlin, 1934.
- BACHMANN, R. *Nikola Storch*, Zwickau, 1880.
- BAERWALD, R. *Die Schlacht bei Frankenhäusen, Mühlhausen in Thüringen*, 1925.
- BAETHGEN, P. *Der Engelpapst*, Leipzig, 1943.
- BAHLMANN, P. *Die Wiedererster zu Münster. Eine bibliographische Zusammenstellung*, Münster, 1894.
- BAINTON, R. H. *David Joris*, Leipzig, 1937.
- BARACK, K. A. 'Hans Böhm und die Wallfahrt nach Niklashausen im Jahre 1476', in *Archiv des historischen Vereins von Unterfranken und Aschaffenburg*, vol. XIV, 3, Würzburg, 1858, pp. 1-108.
- BARON, E. W. *A social and religious history of the Jews*, vol. II, New York, 1937.
- BARTOL, P.-M. (1). 'Zikla a pilkard', in *Kalich*, vol. IX, fasc. 3-4, Prag, 1924, pp. 97-108.
- BARTOL, P.-M. (2). 'Kdože Petru Křtiny vymanil vřy a vočeťe Páně z r. 1421', in *Jihotaský sborník historický*, vol. I, Tabor, 1928, pp. 2-4.
- BARTOL, P.-M. (3). 'Picards et "Pikard"', in *BHPP*, vol. LXXX (1931), pp. 465-466; vol. LXXXI (1932), pp. 8-28.
- BAX, H. B. *Rise and fall of the Anabaptists*, London, 1903.
- BEAUSOHN, J. de. 'Dissertation sur les Adamites de Bohême', in J. Lenfant, *Histoire de la guerre des Hussites*, vol. I, Amsterdam, 1731, pp. 304-49.
- BEHMANN, R. *Thomas Münzer, Mühlhausen in Thüringen und der Bauernkrieg*, Leipzig, 1920.
- BEHE, R. *Ecclesia Spirituális. Kirchenides und Geschichtszshologie der frantziskanischen Reformation*, Stuttgart, 1934. (2nd edn., 1964.)
- BERGER, R. *Histoire de Blanche de Castille, reine de France*, Paris, 1895.
- BERNHHEIM, R. *Mittelalterliche Zeitanrechnungen in ihrem Einfluss auf Politik und Geschichtsschreibung*, Tübingen, 1918.
- BERNHHEIMER, R. *Wild men in the Middle Ages*, Cambridge, Mass., 1913.
- BETTA, R. R. 'Correnti religiose nazionali ed ereticali dalla fine del secolo XIV alla metà del XV', in *Storia del Medioevo* (MW), pp. 403-513. (In English.)
- BEUZART, P. *Les hérétiques pendant le Moyen Âge dans la région de Douai, d'Arras et au pays de l'Allier*, Le Puy, 1912.
- BEZOLD, F. von (1). *Zur Geschichte des Hussitentums*, Munich, 1874.
- BEZOLD, F. von (2). 'Die Lehre von der Volksouveränität während des Mittelalters', 1876. Reprinted in *Aus Mittelalter und Renaissance*, Munich and Berlin, 1918, pp. 2-48.
- BEZOLD, F. von (3). 'Die "armen Leute" und die deutsche Literatur des späteren Mittelalters', 1879. Reprinted in *Aus Mittelalter und Renaissance*, Munich and Berlin, 1918, pp. 49-82.

- BEZOLD, F. VON (4). 'Zur deutschen Keimzunge', in *Sitzungsberichte der königlich bayerischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-philologische Klasse*, vol. XIV, Munich, 1884, pp. 560-606.
- BEZOLD, F. VON (5). *Geschichte der deutschen Reformation*, Berlin, 1890.
- BIDRE, J. *La Cité du Monde et la Cité du Salut*, Paris, 1932.
- SIGNANI-ODIER, J. *Études sur Jean de Ruysbroeck (Johannes de Ruysbroeck)*, Paris, 1952.
- BLANK, F. 'Das Reich der Wiedertäufer zu Münster 1534-1535', in *Archiv für Reformationsgeschichte*, vol. XXXVII, Berlin, 1940, pp. 15-57.
- BLOCH, M. (1). *Les rois thaumaturges: Étude sur le caractère surnaturel attribué à la puissance royale particulièrement en France et en Angleterre*, Strasbourg, 1924.
- BLOCH, M. (2). *Les caractères originaux de l'économie rurale française*, Oslo, 1931.
- BLOCH, M. (3). *La société féodale: la formation des liens de dépendance*, Paris, 1939.
- BLOOMFIELD, M. W. 'Jochim of Flora. A critical survey of his canon, teachings, sources, biography, and influence', in *Traditio*, vol. XIII, New York, 1957, pp. 249-312.
- BLOOMFIELD, M. W. and REEVER, M. E. 'The penetration of Jochim into northern Europe', in *Speculum*, vol. XXIX, Cambridge, Mass., 1954, pp. 772-93.
- BOAS, O. *Essays on Primitivism and related ideas in the Middle Ages*, Baltimore, 1948.
- BOEHMER, H. (1). *Studien zu Thomas Münzer*, Leipzig, 1922.
- BOEHMER, H. (2). 'Thomas Münzer und das jüngere Deutschland', in *Geisteswissenschaftliche Aufsätze*, Gotha, 1924.
- BORST, A. *Die Katharer (Schriften der Monumenta Germaniae Historica)*, vol. XII, Stuttgart, 1953.
- BOSERT, O. *et al. Württembergische Kirchengeschichte*, Calw and Stuttgart, 1893.
- BOUSSET, W. (1). *The Antichrist legend, a chapter in Christian and Jewish folklore*, TRUBN. KENED, London, 1896.
- BOUSSET, W. (2). 'Beiträge zur Geschichte der Eschatologie', in *ZKG*, vol. XX (1900), pp. 109-31, 262-90.
- BOUVERE, E. W. *Zur Literatur und Geschichte der Wiedertäufer, besonders in den Rheinlanden*, Bonn, 1864.
- BUNO DE JÉSUS-MARIN *et al.* 'La confession de Boullan', in *Satan (Études carmélitaines)*, vol. VI, Paris, 1949.
- CLAPD, M. *La corbeille, symbole du peuple juif dans l'art religieux des XIV<sup>e</sup>, XV<sup>e</sup>, XVI<sup>e</sup> siècles*, Paris, 1935.
- ERDACH, E. *Vom Mittelalter zur Reformation*, Berlin, 1895-1937.  
(1) vol. II, part II: *Räume und die geistige Wandlung seiner Zeit*.  
(2) vol. III, part 21: *Der Dichter des Ackermann aus Böhmen und seine Zeit*.
- ERDACH, E. (3). *Reformation, Renaissance, Humanismus*, Berlin, and Leipzig, 1926.
- ERDACH, E. (4). *Der Langinus-Speer im eschatologischen Lichte*, in *SPAW*, vol. IX, 1920, pp. 294-321.
- ETTER, Th. and WERNER, E. *Circumcellionen und Adamiten. Zwei Formen mittelalterlicher Häresie. (Forschungen zur mittelalterlichen Geschichte)*, vol. II, Berlin, 1918, pp. 73-154.
- CAVEUR, A. *Érudition de Constantinople. Chronique de Belgique et de France*, Paris, 1850.

- Cambridge Economic History of Europe*, Cambridge, 1942-52.  
vol. I: Agrarian life of the Middle Ages, ed. J. H. Clapham and E. Power.  
vol. II: Trade and industry in the Middle Ages, ed. M. Postan and E. E. Rich.
- Cambridge Medieval History*, 8 vols., Cambridge, 1913-36.
- CAPELLLE, G. C. *Amoury de Bène, étude sur son panthéisme formel*, Paris, 1932.
- CAREW HUNT, R. H. 'Thomas Münzer', in *Church Quarterly Review*, London, vol. CXXVI (1938), pp. 213-44; vol. CXXVII (1939), pp. 227-67.
- CARLYLE, R. W. and CARLYLE, A. J. *A history of medieval political theory in the West*, 6 vols., Edinburgh, 1903-36.
- CARO, O. *Sozial- und Wirtschaftsgeschichte der Juden im Mittelalter und der Neuzeit*, 2 vols., Frankfurt-on-Main, 1930-34.
- CARUS-WILSON, R. 'The woollen industry', in CEH, vol. II, chap. 6, pp. 311-428.
- CASE, E. J. *The millennial hope*, Chicago, 1918.
- CHALANDON, P. *Histoire de la première Croisade*, Paris, 1925.
- CHALUPNÝ, Z. 'Adamité a Žitka', in *Jihoslovenský sborník historiky*, vol. I, Tábor, 1928, pp. 11-2.
- \*COHEN, H. *Warrant for Genocide. The Myth of the Jewish world-conspiracy and the Protocols of the Elders of Zion*, London and New York, 1967.
- \*COMBES, A. *Essai sur la critique du Royahrouck par Gerson*, 3 vols., Paris, 1941-59.
- CORNELIUS, C. A. (1). *Geschichte des Münsterischen Aufstands*, 2 vols., Leipzig, 1855-60.  
vol. I: *Die Reformation*.  
vol. II: *Die Wiedertäufer*.
- CORNELIUS, C. A. (2). *Die niederländischen Wiedertäufer während der Belagerung Münsters 1534 bis 1535*, Munich, 1869.
- CORNELIUS, C. A. (3). 'Johann Bokelson', in ADB, vol. III, pp. 91-3.
- CORNELIUS, C. A. (4). 'Bernt Kripperdöllinck', in ADB, vol. XVI, pp. 293-4.
- CORNELIUS, C. A. (5). 'Jan Mathyssoon', in ADB, vol. XX, pp. 600-602.
- COULTON, G. G. *The Black Death*, London, 1939.
- CUMONT, P. 'La fin du monde selon les magies occidentales', in *Revue de l'histoire des religions*, vol. CIII, Paris, 1931, pp. 29-96.
- CURSCHMANN, R. H. W. F. *Hungerende im Mittelalter*, Leipzig, 1900.
- DELAEROIX, H. *Le mysticisme en Allemagne au 14e siècle*, Paris, 1900.
- DEMPP, A. *Sacrum Imperium: Geschichte- und Staatsphilosophie des Mittelalters und der politischen Renaissance*, Munich and Berlin, 1929.
- \*DE SMET, J.-M. 'De monnik Tanchelm en de Utrechtse Bisschopszetel in 1112-1114', in *Scriptorium Lovaniense, Mélanges historiques Etienne van Cauwenbergh*, Louvain, 1961, pp. 207-34.
- DI STEFANO, A. *Riformatori ed eretici del medioevo*, Palermo, 1938.
- DETMER, H. (1). *Hermann von Kerpenbrocks Leben und Schriften*, Münster, 1900.
- DETMER, H. (2). *Bilder aus dem religiösen und sozialen Unruhen in Münster*, 3 vols., Münster, 1903-4.  
vol. I: Johann von Leiden.  
vol. II: Bernhard Rothmann.  
vol. III: Über die Auffassung von der Ehe ..., während der Täuferherrschaft.
- DETMER, H. and ERUMSHOLTE, R. *Zwei Schriften des Münsterischen Wiedertäufers Bernhard Rothmann*, With historical introduction, Dortmund, 1904.

- DEVIC, C. and VAISSETE, J. J. *Histoire générale de la province de Languedoc*, ed. Molinier, vol. IX, Toulouse, 1881.
- DE VOOGT, P. *L'hérésie de Jean Hus* (Bibliothèque de la Revue d'Histoire ecclésiastique, fasc. 34), Louvain, 1960.
- DICKENS, A. G. *Reformation and society in sixteenth-century Europe*. London, 1966.
- Dictionnaire de Théologie Catholique*, ed. Vacant and Mangenot, Paris, 1899-1910.
- ZOBROWSKY, J. 'Geschichte der Böhmischen Pikarden und Adamiten', in *Abhandlungen der königlich böhmischen Gesellschaft der Wissenschaften*, vol. IV, Prague and Dresden, 1788, pp. 300-343.
- DOHNA, Graf LOTHAR zu., *Reformatio Sigismundi. Beiträge zum Verständnis einer Reformschrift des fünfzehnten Jahrhunderts* (Veröffentlichungen der Max-Planck-Institute für Geschichte, no. 4), Göttingen, 1960.
- DÖLLINGER, I. von. 'Der Weissungsglaube und das Prophetentum in der christlichen Zeit', in *Historisches Taschenbuch*, fifth series, vol. I, Leipzig, 1871, pp. 259-370.
- DÖRNER, A. 'Wunschtraume und Wunschseelen', in *Vorträge der Bibliothek Warburg*, vol. IV, Leipzig, 1927, pp. 158-207.
- DU CANGE, G. DU PLESSIS. *Glossarium ad scriptores medias et infimas Latinitatis*, ed. Henschel, Paris, 1840-50.
- DUPRÉ THÉRIER, R. *Introduzione alle eresie medievali*, Bologna, 1953.
- ELBOGEN, I. 'Zu den hebräischen Berichten über die Judenverfolgungen im Jahre 1096', in *Festschrift zum 70-ten Geburtstag Martin Philippsens*, Leipzig, 1917.
- ELIADE, M. *The myth of the eternal return*, trans. Trask, London, 1955.
- Encyclopaedia of religion and ethics*, ed. Hastings and Selbie, Edinburgh, 1908-26.
- ERKAM, H. W. *Geschichte der protestantischen Sekten im Zeitalter der Reformation*, Hamburg and Gotha, 1848.
- ERSTBÜSSER, M. and WERNER, E. *Idologische Probleme des mittelalterlichen Piktorsums. Die freigeistige Häresie und ihre sozialen Wurzeln*, Berlin, 1960.
- ERDMANN, C. (1). 'Endkaiser Glaube und Kreuzzuggedanke im 11-ten Jahrhundert', in ZKG, vol. LI (1932), pp. 384-414.
- ERDMANN, C. (2). *Die Entstehung des Kreuzzuggedankens*, Stuttgart, 1937.
- ESSEN, L. van der. 'De kettenij van Tanchelm in de XIIde eeuw', in *Ons Geboort*, vol. II, Antwerp, 1912, pp. 554-61.
- FLADE, P. 'Römische Inquisition in Mitteleuropa', in *Beiträge zur mittelalterlichen Kirchengeschichte*, vol. IX, Leipzig, 1894.
- GILZ, R. *Le souvenir et la légende de Charlemagne dans l'Empire germanique médiéval*, Paris, 1950.
- GRUBER, R. O. *Die christlichen Geistesgesellschaften*, Halle, 1828.
- HÄRZ, G. *Der deutsche Bauernkrieg*, Munich and Berlin, 1933.
- HEERICH, J. (1). *De secte der Loten, of Antwerpse Libertijnen (1535-1611)*, Ghent and The Hague, 1891.
- HEERICH, J. (2). 'Un luthérien français devenu libertin spirituel: Christophe Herault et les Lotistes d'Anvers (1490-1544)', in BHPF, vol. XII (1893), pp. 350-69.
- HEERICH, P. (1). *De secten der geestelers en der dansers in den Nederlanden tijdens de 14de eeuw*, Brussels, 1897.
- HEERICH, P. (2). 'Deux sermons inédits de Jean du Fay', in *Bulletin de l'Académie royale de Belgique. Classe des Lettres*, vols. IX, X, Brussels, 17-3, pp. 688-718.
- HEERICH, R. *La philosophie au Moyen Age*, Paris, 1944.

- GOTHEIN, E. *Politische und religiöse Volksbewegungen vor der Reformation*, Breslau, 1878.
- GRATZ, H. *Geschichte der Juden*, vols. VI, VII, Leipzig, 1873.
- GRAUERT, H. von (1). 'Zur deutschen Kaisersage', in *Historisches Jahrbuch*, vol. XIII, Leipzig, 1892, pp. 100-123.
- GRAUERT, H. von (2). 'Das Schutternkreuz der Helden mit besonderer Beziehung auf das Haus Wettin', in *Ehrengebe deutscher Wissenschaft (für Prinz Johann Georg)*, ed. Fessler, Freiburg in Breisgau, 1920, pp. 703-20.
- GRAUS, F. *Clodine malsék v dabi pfadhusiské*, Prague, 1949.
- GROUSSET, H. *Histoire des croisades et du royaume franc de Jérusalem*, vol. I, Paris, 1934.
- GRUNDMANN, H. (1). *Studien über Joachim von Fiore*, Leipzig and Berlin, 1927.
- GRUNDMANN, H. (2). *Religiöse Bewegungen im Mittelalter*, Berlin, 1935.
- GRUNDMANN, H. (3). *Neue Forschungen über Joachim von Fiore* (Münsterische Forschungen I), Marburg, 1950.
- GRUNDMANN, H. (4). *Neue Beiträge zur Geschichte der religiösen Bewegungen im Mittelalter*. (Supplement to new edition of *Religiöse Bewegungen im Mittelalter*, Hildesheim, 1961.)
- GRUNDMANN, H. (5). *Ketzergeschichte des Mittelalters*, Göttingen, 1963. (Reprinted from vol. II of *Die Kirche in ihrer Geschichte*, ed. K. D. Schmidt and E. Wolf.)
- GRUNDMANN, H. (6). *Bibliographie zur Ketzergeschichte des Mittelalters, 1900-1966*. (Sussidi Eruditi no. 20), Rome, 1967.
- GRUNDMANN, H. (7). 'Ketzerverhöre des Spätmittelalters als quellenkritisches Problem', in *Deutsches Archiv für Erforschung des Mittelalters*, vol. XXI, Cologne and Graz, 1965, pp. 519-575.
- GRY, L. *Le millénarisme dans ses origines et son développement*, Paris, 1904.
- GUARNIERI, B. (1). *Il movimento del Libero Spirito. Tutti i documenti*, Roma, 1961.
- GUARNIERI, B. (2). 'Frères du libre esprit', in M. Viller et al., *Dictionnaire de Spiritualité*, vol. V, Paris, 1966, cols. 1241-68.
- HAASSEN, F. *Geschichte Aachens*, vol. I, Aachen, 1873.
- HAGENMEYER, H. *Peter der Eremit*, Leipzig, 1879.
- HAHN, C. U. *Geschichte der Ketzer im Mittelalter*, vols. II, III, Stuttgart, 1845.
- HAMPE, E. 'Eine frühe Verknüpfung der Weissagung vom Endkaiser mit Friedrich II und Konrad IV' in *Sitzungsberichte der Heidelberger Akademie der Wissenschaften (Philosophisch-historische Klasse)*, Abhandlung VI, 1927.
- HARTING, D. *Die munsterische Fäule*, Enkhuisen, 1850.
- HAUCK, A. *Kirchengeschichte Deutschlands*, vol. V, Leipzig, 1911.
- HAUPT, H. (1). *Die religiösen Sekten in Franken*, Würzburg, 1882.
- HAUPT, H. (2). 'Ein Beghardenprozess in Elchsdorf vom Jahre 1381', in ZKG, vol. V (1882), pp. 487-98.
- HAUPT, H. (3). 'Beiträge zur Geschichte der Sekte vom freien Geiste und des Beghardentums', in ZKG, vol. VII (1885), pp. 503-76. (Includes emendations to Albertus Magnus, *Compilatio*, from another MS.)
- HAUPT, H. (4). 'Zur Biographie des Nicolaus von Basel', in ZKG, vol. VII (1885), pp. 508-21. (Includes emendations to confusion of Martin of Malra.)
- HAUPT, H. (5). 'Zur Geschichte der Geisaler', in ZKG, vol. IX (1888), pp. 114-39. (Includes emendations to Sonderhausen articles from another MS.)
- HAUPT, H. (6). 'Hunische Propaganda in Deutschland', in *Historisches Taschenbuch*, 6th series, vol. VII, Leipzig, 1888, pp. 235-304.



- HAUPT, H. (7). 'Zwei Traktate gegen Beginen und Begarden', in ZKG, vol. XII (1891), pp. 85-90.
- HAUPT, H. (8). 'Ein oberrheinischer Revolutionär aus dem Zeitalter Kaiser Maximilians I. (Wertdeutsche Zeitschrift für Geschichte und Kunst, Ergänzungsheft VIII)', Trier, 1893, pp. 77-228.
- HAUPT, H. (9). 'Beginen und Begarden', in RPT, vol. II, pp. 516-26.
- HAUPT, H. (10). 'Brüder des freien Geistes', in RPT, vol. II, pp. 467-72.
- HAUPT, H. (11). 'Kirchliche Geiselung und Geistesbruderschaften', in RPT, vol. VI, pp. 432-44.
- HAUPT, H. (12). 'Konrad Schmid', in ADB, vol. XXXI, p. 683.
- HAUPT, H. (13). 'Wirsberg: Janko (Johannes) und Livin (Levin) von W.', in ADB, vol. XLIII, pp. 518-20.
- HAURÉAU, A. *Histoire de la philosophie scolastique*, Part II, vol. I, Paris, 1880.
- HEATH, R. *Anabaptism from its rise at Zwickau to its fall in Münster*, London, 1891.
- BECKER, J. W. G. *The epidemics of the Middle Ages*, trans. Babbington, London, 1859.
- HER, V. *Aufgang Europas: eine Studie zu den Zusammenhängen zwischen politischer Religiosität, Frömmigkeitsstil und dem Werden Europas im 12-ten Jahrhundert*, Vienna und Zürich, 1949.
- KIDLERBERGER, V. *Kreuzfahrerzüge um die Wende des 13-ten Jahrhunderts*, Berlin und Leipzig, 1911.
- MEISIG, E. 'Die Geschichtsmetaphysik des Rolandeliedes und ihre Vorgeschichte', in *Zeitschrift für romanische Philologie*, vol. LV, Halle, 1935, pp. 1-87.
- MEYER, F. *Der Kirchenbegriff der Schwärmer (Schriften des Vereins für Reformationsgeschichte, vol. LXXVI)*, Leipzig, 1939.
- REYMAN, F. G. *John Zizka and the Hussite revolution*, Princeton, 1915.
- HILLENBRAND, H. J. *Bibliographie des Täuferturne 1520-1630. (Quellen zur Geschichte der Täufer, vol. X)*, Gütersloh, 1962.
- HINRICH, C. *Luther and Münster, ihre Auseinandersetzung über Obrigkeit und Widerstandsrecht*, Berlin, 1952.
- HOCHMUT, W. H. 'Landgraf Philipp und die Wiederwärtler', in *Zeitschrift für die historische Theologie*, vol. XXX, Hamburg und Götting, 1859.
- HOENIGER, H. *Der schwarze Tod in Deutschland*, Berlin, 1882.
- HOLINEK, B. 'Sektförer v Cechách před revolucí husitskou', Bratislava, 1929.
- HOLL, K. 'Luther und die Schwärmer', in *his Gesammelte Aufsätze zur Kirchengeschichte*, vol. I, Tübingen, 1923.
- HORSCH, J. 'The rise and fall of the Anabaptists of Münster', in *Memorias Quarterly Review*, vol. X, Götting, Indiana, 1935, pp. 92-103, 129-43.
- HUBNER, A. *Die deutschen Geistesbrüder*, Berlin und Leipzig, 1931.
- HUBNER, A. *Die grosse Weissagung. Texte, Geschichte und Deutung der Prophetien von den biblischen Propheten bis auf unsere Zeit*, München, 1952.
- HUGHENOLTZ, F. W. H. *Drie boeremagetonen uit de voorbode eeuw*, Haarlem, 1949.
- HUNDENHAGEN, C. B. 'Der Communismus und die soziale Sozialreform im Laufe der christlichen Jahrhunderte', in *Theologische Studien und Kritiken*, vol. XVIII, Götting, 1845, pp. 535-607, 821-72.
- STAMSON, A. M. 'Pseudo-messiah', in ERE, vol. VIII, pp. 581-7.
- 'I. Movimento dei disciplinati nel settimo centenario del suo inizio (Perugia 1860). Depurazione di storia patria per l'Umbria. Appendici al Bollettino no. 9, Perugia, 1960.
- JANSEN, H. Q. 'Tincheltijn', in *Annales de l'Académie d'archéologie de Belgique*, vol. XXIII, Antwerp, 1867, pp. 374-450.

- JOHNSON, A. R. *Sacral kingship in Ancient Israel*, Cardiff, 1955.
- JONES, ERNEST. *On the nightmare. Part II: The connections between the nightmare and certain medieval superstitions*, London, 1932.
- JONES, R. M. *Studies in mystical religion*, London, 1909.
- JORDAN, R. *Zur Schlacht bei Frankenhausen (Zur Geschichte der Stadt Mühlhausen in Thüringen, vol. IV)*, Mühlhausen in Thüringen, 1908.
- OURDAIN, C. 'Mémoires sur les sources philosophiques des hérésies d'Ansaury de Chartres et de David de Dinant', in *Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres*, vol. XXVI, Paris, 1870, pp. 467-98.
- JUNDT, A. *Histoire du panthéisme populaire au Moyen Âge et au 16e siècle*, Paris, 1875.
- JUSSERAND, J. J. *English wayfaring life in the Middle Ages*, trans. L. T. Smith, London, 1950 (first published 1889).
- KAHN, SALOMON. 'Les juifs de Montpellier au Moyen Âge', in *Revue des études juives*, vol. XXII, Paris, 1891, pp. 264-79.
- \*KAMINSKY, H. (1). 'Hussite radicalism and the origins of Tabor 1415-1418', in *Medievalia et Humanistica*, vol. X, Boulder, Colorado, 1956, pp. 102-30.
- \*KAMINSKY, H. (2). 'Chiliasm and the Hussite Revolution', in *Church History*, vol. XXVI, New York, 1957, pp. 43-71.
- \*KAMINSKY, H. (3). 'The Free Spirit in the Hussite Revolution', in *Millennial Dreams in Action* (MW), pp. 166-86.
- KAMPERS, F. (1). *Die deutsche Kaiseridee in Prophetie und Sage*, Munich, 1896.
- KAMPERS, F. (1A). *Kaiserpropheten und Kaisersagen im Mittelalter*, Munich, 1895. (Same as Kampers (1) but with Appendices.)
- KAMPERS, F. (2). *Vom Werdgang der abendländischen Kaisermythik*, Leipzig and Berlin, 1924.
- KAUTSKY, K. *Communism in Central Europe in the time of the Reformation*, trans. Mulliken, London, 1897.
- KAWERAU, P. *Melchior Hoffmann als religiöser Denker*, Haarlem, 1954.
- KELLER, L. *Geschichte der Wiedertäufer und ihres Reiches zu Münster, Münster, 1880*.
- KERVYN DE LETTENHOVE, C. B. (1). 'Bertrand de Rays', in *Biographie nationale de Belgique*, vol. 5, pp. 332-42.
- KERVYN DE LETTENHOVE, C. B. (2). *Histoire de Flandre*, 6 vols., Brussels, 1847-50.
- KESTENBERG-GLADSTEIN, R. 'A fifteenth-century polemic against Joachimism and its background', in *Journal of the Warburg and Courtauld Institutes*, vol. XVIII, London, 1955, pp. 245-95.
- KISCH, G. *The Jews in medieval Germany*, Cambridge, 1950.
- \*KLASSEN, P. J. *The economics of Anabaptism, 1525-1580 (Studies in European History, no. 3)*, The Hague, 1964.
- KLAUSNER, J. *The messianic idea in Israel*, trans. Schnepspring, London, 1956.
- KLOSE, R. B. *Von Brauns. Dokumentare Geschichte und Beschreibung*, vol. II, Brauns, 1961.
- KNOX, R. A. *Enthusiasm, a chapter in the history of religion*, Oxford, 1950.
- KÖHLER, W. 'Münster, Wiedertäufer', in RPT, vol. XIII, pp. 539-53.
- \*KONRAD, H. (1). *De ortu et tempore Antichristi. Antichristvorstellung und Gesichtsbild des Abtes Ado von Monser-en-Der. (Münchener Historische Studien, Abteilung Mittelalterliche Geschichte, vol. I)*, Kallmütz b. Regensburg, 1964.
- \*KONRAD, H. (2). 'Das himmlische und das irdische Jerusalem im mittelalterlichen Denken. Mystische Vorstellung und geschichtliche Wirkung', in *Speculum historiale*, ed. C. Bauer, L. Boetius and M. Müller, Freiburg i. Br. and Munich, 1965, pp. 523-40.

- ERACLAUER, I. *Die politische Geschichte der Frankfurter Juden bis zum Jahre 1349*, Frankfurt-on-Main, 1911.
- KRAFT, H. 'Gab es einen Gnostiker Karpokrates?', in *Theologische Zeitschrift*, vol. VIII, Biele; 1952, pp. 434-43.
- KRIEHN, G. 'Studies in the sources of the social revolt of 1381', in *American Historical Review*, vol. VII, New York, 1901-2, pp. 254-81; 458-84.
- KROFTA, E. (1). 'Bohemia in the fourteenth century', in CMH, vol. VII, chap. 6, pp. 151-82.
- KROFTA, E. (2). 'John Hus', in CMH, vol. VIII, chap. 2, pp. 45-64.
- KROFTA, E. (3). 'Bohemia in the fifteenth century', in CMH, vol. VIII, chap. 1, pp. 65-115.
- KULCSÁR, E. *Érsekézségelmélet a XI-XIV. században*, Budapest, 1964. (An exhaustive bibliography of heretical movements from the eleventh to the fourteenth centuries.)
- LANCHESTER, H. G. G. 'Sibylline Oracles', in ERE, vol. II, pp. 496-500.
- LATOMUS, JOHANNES. *Correspondence*, Antwerp, 1644.
- LEA, H. C. *A History of the Inquisition of the Middle Ages*, vol. II, London, 1906.
- LECHNER, E. 'Die grosse Gefahrfahrt des Jahres 1349', in *Historisches Jahrbuch*, vol. V, Munich, 1884, pp. 437-62.
- LECLERCQ, J., VANDENBROUCKE, P. and BOUYER, L. *La spiritualité du moyen âge* (vol. II of *Histoire de la spiritualité chrétienne*), Paris, 1959.
- LEST, G. *Heresy in the Later Middle Ages. The relation of heterodoxy to dissent, c. 1250-1450*, 2 vols., Manchester and New York, 1967.
- LEFRANC, A. *Les idées religieuses de Marguerite de Navarre*, Paris, 1898.
- LEMPF, E. 'Sekte von Hall', in RPT, vol. VII, pp. 363-5.
- LEVASSEUR, E. *Histoire des classes ouvrières françaises et de l'industrie en France avant 1789*, vol. I, Paris, 1900.
- LINDSAY, P. and GROVES, R. *The Peasants' Revolt of 1381*, London, 1930.
- LOCHNER, G. V. C. *Geschichte der Reichstadt Nürnberg zur Zeit Kaiser Karls IV.*, Berlin, 1873.
- LOIS, I. 'Josef Hassenbach et les chroniqueurs juifs', in *Revue des études juives*, vol. XVI, Paris, 1888, pp. 28-56, 209-23.
- LOHMANN, A. *Zur geistigen Entwicklung Thomas Müntzers*, Leipzig and Berlin, 1951.
- LOVEJOY, A. O. 'The communism of St Ambrose', in his *Essays in the History of Ideas*, London, 1949.
- LOVEJOY, A. O. and BOAS, G. *Primitivism and related ideas in Antiquity*, Baltimore, 1935.
- LEWIS, E. *Meaning in History: the theological implications of the Philosophy of History*, Cambridge, 1950.
- LUCAS, H. B. 'The great European famine of 1315, 1316 and 1317', in *Speculum*, vol. V, Cambridge, Mass., 1930, pp. 343-77.
- LOTZOW, P. H. W. *The Life and times of Master John Hus*, London, 1909.
- MACCULLOCH, J. A. (1). 'Eucharistology', in ERE, vol. V, pp. 379-91.
- MACCULLOCH, J. A. (2). *Medieval faith and fable*, London, 1932.
- MAČEK, J. (1). *Kdo jed boží bojovníci (Who are God's warriors)*, Prague, 1951.
- MAČEK, J. (2). *Husitský revoluční hnutí*, Prague, 1952.
- MAČEK, J. (3). *The Hussite Movement in Bohemia*, Prague, 1958; London and Prague, 1965 (trans. of Maček (2), by V. Fried and I. Milner).
- McLONNELL, E. W. *The Beguines and Beghards in medieval culture*, New Brunswick, 1954.
- MELLINK, A. F. (1). *De Wederopstand in de Noordelijke Nederlanden (1531-1564)*, Groningen, 1953.

- \*MELLINK, A. F. (2). 'The mutual relations between the Münster Anabaptists and the Netherlands', in *Archiv für Reformationsgeschichte*, vol. I, Berlin, 1919, pp. 16-33.
- \**Mennonite Encyclopedia*. 4 vols., Scottsdale, Pennsylvania, 1955-9.
- MEYER, O. *Thomas Münzer und Heinrich Pfarrer, 1523-5. Ein Beitrag zur Geschichte des Bauernkrieges in Thüringen*, Göttingen, 1889.
- MEUSSEL, A. *Thomas Münzer und seine Zeit*, Berlin, 1932.
- MEYER, CHRISTIAN (1). 'Zur Geschichte der Wiederäufer in Oberschwaben', in *Zeitschrift des historischen Vereins für Schwaben und Neuburg*, vol. I, Augsburg, 1874, pp. 271 sq.
- MEYER, CHRISTIAN (2). 'Der Wideräufer Nikolaus Storch und seine Anhänger in Hof', in ZKG, vol. XVI (1896), pp. 117-24.
- MEYER, VICTOR. *Die Kolup (der falsche Friedrich) und die Wiederkunft eines ächten Friedrich, Kaisers der Deutschen*, Weizlar, 1862.
- MIRREY SAHJ, J. 'Le massacre des Juifs de Montclus en 1320', in *Revue des études juives*, vol. LIII, Paris, 1907, pp. 251-66.
- MOHR, W. 'Tanchelm von Antwerpen. Eine nochmalige Überprüfung der Quellenlage', in *Annalen Universitäts Saravienens, Philosophie-Lectur*, vol. III, Saarbrücken, 1954, pp. 234-47.
- \*MOLNÁR, A. (1). 'Eckatologická naděje české reformace' (The eschatological hope in the Czech Reformation), in Hromádka et al., *Od reformace k letku* (From Reformation to Tomorrow), Prague, 1916, pp. 11-101.
- \*MOLNÁR, A. (2). 'Le mouvement préluante et la fin du temps', in *Communio Viatorum*, vol. I, Prague, 1918, pp. 27-32.
- MORGHEN, R. *Medioevo cristiano*, Bari, 1951.
- MOSHEIM, J. L. von (1). *Institutiones historicoe ecclesiasticae Novi Testamenti*, vol. I, Helmstedt, 1764.
- MOSHEIM, J. L. von (2). *De Bagherdis et Baguinas commerciarum*, Leipzig, 1790.
- MÜLLER, EWALD. *Das Konzil von Pavia, 1311-12. Seine Quellen und seine Geschichte*, Münster, 1934.
- MÜLLER, KARL (1). *Kirchengeschichte*, vol. I, Freiburg im Breisgau, 1892.
- MÜLLER, KARL (2). 'Calvin und die "Libertiner"', in ZKG, vol. XL (1922), pp. 89-129.
- MUNRO, D. C. 'The Children's Crusade', in *American Historical Review*, vol. XIX, London, 1914, pp. 516-24.
- NABHOLZ, H. 'Medieval society in transition', in CEH, vol. I, chap. 8, pp. 493-560.
- NATURIUS, M. von. *Die christlich-sozialen Ideen der Reformationszeit und ihre Herkunft*, Gütersloh, 1897.
- \*NEUMANN, E. O. *Rheinisches Bismarck- und Bismarckwaren. (Mainzer Abhandlungen zur mittelalterlichen und neueren Geschichte, vol. IV)*, Maitzheim am Glan, 1950.
- NEWMAN, A. E. *A history of anti-pedobaptism*, Philadelphia, 1897.
- NIEBEL, W. 'Calvin und die Libertiner', in ZKG, vol. XLVIII (1928), pp. 58-74.
- NIGG, W. (1). *Das ewige Reich*, Berlin and Munich, 1944.
- NIGG, W. (2). *Das Buch der Kaiser*, Zurich, 1949.
- NOHL, J. *The Black Death*, trans. Clarke, London, 1926.
- OESTERLEY, W. O. E. and ROBINSON, T. H. *Hebrew religion, its origin and development*, London, 1949.
- OLIGER, L. *De sacro Spiritus Libertas in Umbra saeculo XIV. Disquisitione et Documenta. (Storia e Letteratura, Raccolta di Studi e Testi, vol. III)*, Roma, 1943.

- OMAN, C. *The Great Revolt of 1381*, Oxford, 1906.
- OWST, G. R. *Literature and pulpit in medieval England*, Cambridge, 1933.
- PALACEY, F. *Geschichte von Bockhorn*, vol. III, Prague, 1845.
- PARENS, J. W. *The Jew in the medieval community*, London, 1938.
- PAYNE, E. A. *The Anabaptists of the 16th century*, London, 1949.
- PEARSON, E. 'The Kingdom of God', in *Modern Review*, vol. V, London, 1884, pp. 39-56, 359-83.
- PETIT-DUTAILLIE, G. (1). 'Introduction historique' to A. Réville, *Le mouvement des travailleurs en Angleterre en 1381* Paris, 1898.
- PETIT-DUTAILLIE, G. (2). 'Causes and general characteristics of the rising of 1381', in *Studies and notes supplementary to Stubbs' Constitutional History*, vol. II, Manchester, 1914, pp. 252-304.
- PREUCHERT, W. H. *Die grosse Wende. Das apokalyptische Sessulum und Luther*, Hamburg, 1948.
- PFANNENSCHMID, H. 'Zur Geschichte der deutschen und niederländischen Geister', in P. Runge, *Die Lieder und Melodien der Geister des Jahres 1349*, Leipzig, 1900.
- PHILIPPEN, L. J. M. 'De Heilige Norbertus en de strijd tegen het Tanchelmisme te Antwerpen', in *Bijdragen tot de Geschiedenis*, vol. XXV, Antwerp, 1934, pp. 251-88.
- PIRENNE, H. (1). *Le mouvement de la Flandre maritime de 1382-1388*, Brussels, 1900.
- PIRENNE, H. (2). 'Tanchelm et le projet de démembrement du diocèse d'Utrecht vers 1100', in *Bulletin de l'Académie royale de Belgique, Classe des Lettres*, fifth series, vol. XIII, Brussels, 1927, pp. 112-19.
- PIRENNE, H. (3). *A history of Europe from the invasions to the sixteenth century*, trans. M. Hall, London, 1932.
- POROKH, H. 'Les relations hébraïques des persécutions des Juifs pendant la première croisade', in *Revue des études juives*, Paris, vol. XXV (1890), pp. 181-202; vol. XXVI (1893), pp. 183-97.
- POTTHAST, A. *Bibliotheca historica Medii Aevi*, 2 vols., Berlin, 1896.
- POWER, E. 'The position of women', in *Legacy of the Middle Ages*, ed. Crump and Jacob, chap. VII, Oxford, 1926, pp. 401-34.
- PRA, M. DAL. *América di Bona*, Milan, 1951.
- PREGER, W. (1). *Geschichte der deutschen Mytik im Mittelalter*, vol. I, Leipzig, 1874.
- PREGER, W. (2). *Beiträge zur Geschichte der religiösen Bewegung in den Niederlanden in der zweiten Hälfte des vierzehnten Jahrhunderts*, in *ABAW*, vol. XXI, Part 1, Munich, 1894.
- PREUSS, H. *Die Vorstellungen vom Antichrist im späteren Mittelalter bei Luther und in der konfessionellen Polemik*, Leipzig, 1906.
- RADCKE, F. *Die eschatologischen Anschauungen Bernhards von Clairvaux*, Langensolms, 1915.
- RAUSCHEN, G. (ed.), *Die Legende Karls des Grossen im 11-ten und 12-ten Jahrhundert*, Leipzig, 1890.
- Realencyclopädie für protestantische Theologie und Kirche*, 3rd edn, Leipzig, 1875-1913.
- REYER, M. E. (1). 'The Liber Figurarum of Joschim of Flora', in *Medieval and Renaissance Studies*, vol. II, London, 1951, pp. 57-81.
- REYER, M. E. (2). 'Joschimist influences on the idea of a Last World Emperor', in *Traditio*, vol. XVII, New York, 1961, pp. 283-90.
- REUBERT, C. *Die Wiedertäufer im Herzogtum Jülich*, Berlin, 1899.
- REUTER, H. *Geschichte der religiösen Aufklärung im Mittelalter*, vol. II, Berlin, 1877.

- RÉVILLE, A. *Le soulèvement des travailleurs en Angleterre en 1381* (Mémoires et documents publiés par la Société de l'École des Chartes, II), Paris, 1898.
- RIGAUX, R. *L'Antichrist et l'opposition au Royaume Messianique dans l'Ancien et le Nouveau Testament*, Gembloux and Paris, 1932.
- RITSCHL, H. *Die Kommune der Wiedertäufer in Münster*, Bonn and Leipzig, 1923.
- ROHR, J. 'Die Prophezie im letzten Jahrhundert vor der Reformation als Geschichtsquelle und Geschichtsfaktor', in *Historisches Jahrbuch*, vol. XIX, Munich, 1898, pp. 29-56, 423-66.
- RÖHRICHT, R. (1). 'Die Pilgerfahrten nach dem Heiligen Lande vor den Kreuzzügen', in *Historisches Taschenbuch*, 55th series, vol. V, Leipzig, 1875, pp. 325-96.
- RÖHRICHT, R. (2). 'Bibliographische Beiträge zur Geschichte der Geistes', in *ZKG*, vol. I (1877), pp. 313-21.
- RÖHRICHT, R. (3). 'Die Pastorellen (1251)', in *ZKG*, vol. VI (1884), pp. 290-95.
- RÖHRICHT, R. (4). *Geschichte des ersten Kreuzzuges*, Innsbruck, 1901.
- ROSENKRANZ, A. 'Prophezie Kaisererwartungen im ausgehenden Mittelalter', in *Preussische Jahrbücher*, vol. CXIX, Berlin, 1901, pp. 508-24.
- ROTH, C. 'The Jews in the Middle Ages', in *CMH*, vol. VII, chap. 23, pp. 632-65.
- ROUSSET, P. (1). *Les origines et les caractères de la première Croisade*, Nouchet, 1945.
- ROUSSET, P. (2). 'L'idée de croisade chez les chroniqueurs d'Occident', in *Storia del Medioevo* (MW), pp. 547-65.
- RUNCIMAN, N. (1). *The Medieval Manichee*, Cambridge, 1947.
- RUNCIMAN, N. (2). *A history of the crusades*, 3 vols., Cambridge, 1951-4.
- RUPP, E. G. 'Thomas Müntzer, Hans Huth and the Gospel of all creatures', in *Bulletin of the John Rylands Library*, vol. XLIII, Manchester, 1960-61, pp. 492-519.
- RUSSELL, J. B. (1). 'Saint Boniface and the Eccentrics', in *Church History*, vol. XXXIII, no. 3, Chicago, 1964, pp. 235-47.
- RUSSELL, J. B. (2). *Dissent and Reform in the Early Middle Ages*, Berkeley and Los Angeles, 1964.
- RUSSO, F. *Bibliografia Giustiniana* (Biblioteca di Bibliografia Italiana, vol. XXVIII), Florence, 1954.
- SAULNIER, V. L. (ed.). *Marguerite de Navarre: Théâtre profane*. With commentary, Paris, 1946.
- SCHAAK, A. *Diplomatische Geschichte der Juden zu Mainz*, Mainz, 1855.
- SCHÄFFLER, A. 'Hans Böhm', in *ADB*, vol. III, pp. 62-4.
- SCHIFF, O. (1). 'Thomas Müntzer und die Bauernbewegung am Oberrhein', in *Historische Zeitschrift*, vol. CX, Munich, 1913, pp. 67-90.
- SCHIFF, O. (2). 'Die Wirsberger. Ein Beitrag zur Geschichte der revolutionären Apokalypik im 15-ten Jahrhundert', in *Historische Vierteljahrsschrift*, vol. XXVI, Dresden, 1931, pp. 776-86.
- SCHMIDT, KARL. *Histoire et doctrine de la secte des Cathares ou Albigeois*, 2 vols., Paris, 1848-9.
- SCHREIBER, H. *Der Bundesklub zu Lohen im Breisgau*, Freiburg im Breisgau, 1824.
- SCHUBERT, H. VON. *Der Kommunismus der Wiedertäufer in Münster und seine Quellen*, Heidelberg, 1919.
- SCHULTHEISS, F. G. *Die deutsche Volkszunge vom Forstleben und der Wiedertäufer Kaiser Friedrichs II*, Berlin, 1912.

- WEIST, F. (1). 'Die Hunstzeit als Kulturperiode' in *Historische Zeitschrift*, vol. CVC, Munich, 1962, pp. 23-61.
- WEIST, F. (2). *Hussitica. Zur Struktur einer Revolution*, Cologne and Graz, 1966.
- SETTON, K. M. and BALDWIN, M. W. (ed.). *A history of the crusades*, vol. I: *The first hundred years*, Philadelphia, 1955.
- SIMON, O. *Überlieferung und Handschriftenverhältnisse des Traktates 'Schwester Kattri'*, Halle, 1906.
- SMIRIN, M. M. *Der Volksaufstand des Thomas Münzer und der grossen Bauernkrieg*, Berlin, 1952. (Translated from the Russian.)
- SMITHSON, R. J. *The Anabaptists*, London, 1935.
- SÖDERBLOM, N. *La vie future d'après le maxollisme: étude d'archéologie comparée*, Paris, 1901.
- SOMMARIVA, L. 'Studi recenti sulle eresie medievali (1939-52)', in *Revista storica italiana*, vol. LXIV, fasc. II, Naples, 1952, pp. 237-68.
- SONNE, J. 'Nouvel examen des trois Relations hébraïques sur les persécutions de 1096', in *Revue des études juives*, vol. XCVI, Paris, 1935, pp. 113-56.
- SPITZER, L. 'Turpin', in *Modern Language Notes*, vol. LXI, Baltimore, 1946, pp. 104-8.
- STAYER, J. M. (1). 'Hans Hut's doctrine of the sword: an attempted solution', in *Mennonite Quarterly Review*, vol. XXXIX, Goshen, Indiana, 1965, pp. 181-91.
- STAYER, J. M. (2). 'The Münsterite rationalization of Bernhard Rothmann', in *Journal of the history of ideas*, vol. XVIII, Lancaster (Penn.) and New York, 1967, pp. 179-92.
- STEEL, A. *Richard II*, Cambridge, 1941.
- STEVENSON, W. B. 'The First Crusade', in *CMH*, vol. V, chap. 7, pp. 265-99. *Scire del Medioevo*. Vol. III of the Proceedings of the Tenth International Congress of Historical Sciences, Florence, 1955.
- STRAUCH, P. 'Nicolai von Basel', in *ADB*, vol. XXIII, pp. 620-21.
- STUMPF, A. *Historia Flagellantium, praecipue in Thuringia*. Written in 1780 but first appeared (ed. Erhard) in vol. II, *Neue Mitteilungen aus dem Gebiet historisch-antiquarischer Forschungen*, Halle and Nordhausen, 1836.
- STUPPICH, R. *Das Münstertische Türftum. Ergebnisse und Probleme der neueren Forschung*, Münster i. W., 1958.
- SUMNER, L. A. M. 'The Taffers and the First Crusade', in *Medieval Studies* (University of Toronto), vol. XXI, London, New York, 1959, pp. 224-46.
- SVÁTEK, J. *Kulturhistorische Bilder aus Böhmen*, Vienna, 1879.
- SYBEL, H. von. *Geschichte des ersten Kreuzzuges* Leipzig, 1881.
- TAMASSIA, M. *La famiglia italiana nei secoli XV e XVI*, Milan, Palermo, Naples, 1910.
- TAUBER, J. *Abendländische Eschologie*, Bern, 1947.
- THALAMAS, A. *La société seigneuriale française, 1050-1250*, Paris, 1951.
- THOMA, A. 'Der Pfister von Nidharzhausen', in *Preussische Jahrbücher*, vol. LX, Berlin, 1887, pp. 541-79.
- TRACHTENBERG, J. *The Devil and the Jews: The medieval conception of the Jew and its relation to modern anti-semitism*, New Haven, Conn., 1944.
- TRIVETTAN, G. M. *England in the age of Wycliffe*, London, 1899.
- TROELTSCH, E. *The social teaching of the Christian Churches*, trans. Wyom, 2 vols., 3rd edn., London, 1950.
- TURNERVILLE, A. S. *Medieval heresy and the Inquisition*, London, 1920.
- VERNET, P. 'Les frères du libre esprit', in *Dictionnaire de Théologie Catholique*, vol. VI, Paris, 1920, cols. 800-809.
- VORHEIM, E. *The new science of politics*, Chicago, 1952.

- VOIGT, OTHO. 'Die deutsche Kaisersage', in *Historische Zeitschrift*, vol. XXVI, Munich, 1871, pp. 132-87.
- VÖLTER, D. 'Die Secte von Schwabisch-Hall und der Ursprung der deutschen Kaisersage', in *ZKG*, vol. IV (1881), pp. 360-93.
- VULLIAUD, P. *La fin du monde*, Paris, 1952.
- WAAB, A. 'Die grosse Wendung im deutschen Bauernkrieg', in *Historische Zeitschrift*, Munich, 1938, vol. CLVIII, pp. 457-91; vol. CLIX, pp. 22-53.
- WADSTEIN, E. *Die eschatologische Ideengruppe: Antichrist, Weltabbat, Wälsende und Wälsgerichte*, Leipzig, 1896.
- WALTER, O. *Histoire du Communisme*, vol. I, *Les origines juives, chrétiennes, grecques, latines*, Paris, 1931.
- WALTER, L.-O. *Contributions à l'étude de la formation de l'esprit révolutionnaire en Europe: Thomas Munzer et les luttes sociales à l'époque de la Réforme*, Paris, 1927.
- WAPPLER, P. *Die Täufelbewegung in Thüringen von 1525-1524*, Jena, 1913.
- WERNER, M. (1). *Gesammelte Aufsätze zur Religionssoziologie*, vol. I, II, Tübingen, 1920.
- WERNER, M. (2). *Wirtschaft und Gesellschaft*, Tübingen, 1925.
- WELLER, E. 'König Konrad IV und die Schwaben', in *Württembergische Vierteljahrshefte für Landesgeschichte*, new series, vol. V, Stuttgart, 1896, pp. 113-60.
- \*WERNER, E. (1). 'Popular Ideologies in late medieval Europe: Taborite chiliasm and its antecedents', in *Comparative Studies in Society and History*, vol. II, The Hague, 1959-60, pp. 344-63.
- \*WERNER, E. (2). 'Messianische Bewegungen im Mittelalter', in *Zeitschrift für Geschichtswissenschaft*, vol. X, Berlin, 1962, pp. 371-94, 598-622.
- \*WERNER, E. and ERNSTDORF, M. 'Social-religious Bewegungen im Mittelalter', in *Wissenschaftliche Zeitschrift der Karl-Marx-Universität Leipzig, Gesellschafts- und Sprachwissenschaftliche Reihe*, no. 7, 1957-8, pp. 257-82.
- WERUNSKY, E. *Geschichte Kaiser Karls IV und seiner Zeit*, Innsbruck, 1882.
- WEYDEN, E. *Geschichte der Juden in Köln am Rhein*, Cologne, 1867.
- WICKERSHEIMER, E. 'Les accusations d'empoisonnement portées pendant la première moitié du XIV<sup>e</sup> siècle contre les lépreux et les juifs', in *Bulletin du quatrième Congrès international d'histoire de la médecine*, Brussels, 1923 (published 1927).
- WILKINSON, B. 'The Peasants' Revolt of 1381', in *Speculum*, vol. XV, Cambridge, Mass., 1940, pp. 12-35.
- \*WILLIAMS, G. H. *The Radical Reformation*, London, 1962.
- WINKELMANN, E. 'Hohschuh', in *ADB*, vol. XV, pp. 792-3.
- \*WOLF, G. (ed.). *Stupor Mundi. Zur Geschichte Friedrichs II von Hohenstauffen*, Darmstadt, 1966.
- WOLFF, T. *Die Bauernkriege des Jahres 1296*, Tübingen, 1891.
- WORKMAN, H. E. *John Wyclif*, 2 vols., Oxford, 1926.
- \*ZIEGLER, P. *The Black Death*, London, 1969.
- ZÜCKLER, O. *Kritische Geschichte der Askese*, Frankfurt-on-Main and Erlangen, 1863.
- \*ZSCHÄPITZ, G. *Zur mitteldeutschen Wiedertäuferbewegung nach dem grossen Bauernkrieg*, Berlin, 1958.



### 3 General Works on Millenarian and Messianic Movements in the World

- ANDERSON, E. *Messianic popular movements in the Lower Congo*, Uppsala, 1918.  
*Archives de sociologie des religions*, vol. IV (*Messianismes et millénarismes*) and vol. V (*Les messianismes dans le monde*), Paris, 1957-8.  
 BARRIDGE, E. O. L. *New Heaven, new earth: a study of millenarian activities*, Oxford, 1969.  
 CONN, M. 'Reflexions sur le millénarisme', in *Archives de sociologie des religions*, vol. V, Paris, 1958, pp. 103-7.  
 CONN, M. 'Medieval Millenarism: its bearing on the comparative study of millenarian movements,' in *Millennial Dreams in Action*, pp. 31-43.  
 DESROCHE, H. 'Messianismus', in *Die Religion in Geschichte und Gegenwart*, vol. IV, Tübingen, 1960.  
 EVARIGLIA, O. *Prophetismus und Heilserwartungs-Bewegungen als völkerverkündliches und religionsgeschichtliches Problem. (Wiener Beiträge zur Kulturgeschichte und Linguistik, vol. XIII)* Vienna, 1959.  
 ROSSBAUM, E. J. *Primitive Rebels*, Manchester, 1959.  
 LUTHERMARI, W. *The religions of the oppressed. A study of modern messianic cults*, trans. Sergio, London, 1963.  
*Millennial Dreams in Action*, ed. E. L. Thrupp (*Comparative Studies in Society and History, Supplement II*), The Hague, 1962.  
 MÜHLMANN, W. E. *Chiliasmus und Nativismus. Studien zur Psychologie, Soziologie und historischen Kasuistik der Umsturzbewegungen*, Berlin, 1961.  
 SUNDLER, E. *Bantu Prophets in South Africa*, London, 1948.  
 WORSLEY, P. *The trumpet shall sound. A study of 'Cargo' Cults in Melanesia*, London, 1957.

## المحتوى

- ٢ - توطئة  
٥ - تنويه  
٦ - تمهيد لهذه الطبعة  
١٠ - تقديم  
١٥ - الفصل الأول - تقاليد نبوة الرافيا  
٤٠ - الفصل الثاني - تقاليد الانشقاق النبوي - قيم الحياة الرسولية  
٤٥ - بعض المخلصين المبكرين  
٦٣ - الفصل الثالث - مسيحيات الفقراء المخلصين - الزخم المؤثر للتغير الاجتماعي السريع  
٨٨ - الفصل الرابع - القديسون ضد حشود المسيح النجاش  
٩٣ - الحشود الشيطانية  
١٠٦ - التخييلات والقلق والخرافات الاجتماعية  
١١٣ - الفصل الخامس - في أعقاب السيل الجارف للعروب الصليبية ، بلديين الزائف واستنار  
هناك  
١٢٥ - صليبية الفقراء الأخيرة  
١٣٩ - الفصل السادس - الامبراطور فردريك كمسيح منقظر - نبوة يواكيم وفردريك الثاني  
١٤٦ - بحث فردريك  
١٥٢ - بيانات حول فردريك المستقل  
١٦٤ - الفصل السابع - نخبة من المفسرين بالذات كمفاهيم. اصول حركة اللطاميين  
١٧٦ - لطاميون ثوريون  
١٨٤ - سار لطامي ثورنجيا  
١٩٢ - الفصل الثامن - نخبة الفاسدين الفارقيين (١) هرطقة الروح الحرة  
١٩٧ - العموريون  
٢٠٤ - علم اجتماع الروح الحرة  
٢١٢ - الفصل التاسع - نخبة الفاسدين الفارقيين للطبيعة (٢) انتشار الحركة  
٢٢٤ - طريقة تأكيد الذات  
٢٣٠ - مذهب الفوضوية الصوفية  
٢٥١ - في فكر أبناء الكنيسة الأولى إلى القرون الوسطى  
٢٦١ - الفصل العاشر عشر - الفية المساواة (١) ملاحظات هامشية على ثورة الملاحين الانكليز  
٢٧٠ - الرافيا النبوية الطابورية  
٢٩٢ - الشيوعية الفوضوية في بوهيميا  
٣٠٥ - الفصل الثاني عشر - الالفيه والمساواة (٢) طبال نيكلاسون  
٣٤٥ - الفصل الثالث عشر - الفية المساواة (٣) القول بتجديد العماد  
٣٥٨ - مونستر كقدس جنيئة  
٣٧١ - الحكم المسامحي لجون اوف لايدن  
٣٨٤ - خاتمة  
٣٩٢ - ملحق - الروح الحرة في انكلترا كرمويل - الصفايون وادبهم  
٣٩٦ - الصفايون كما وصفهم معاصروهم

- ١٩٤١ -

٤٦٦ - مقتطفات من كتابات الصفايين

٤٦٧ - الحواشي والمصادر والمراجع









